





اَلاَ إِنَّ اَوُلِيَاءَ اللَّهُ لَا نَحُوفُ عَلَيْهِمُ وَلَاهُ مُرَجِّ زَنُولُنَ سُنوا بلاستُبرالله كادياء كود كولُ ورب ادر دو المسلين مول محد



حصر سومًم ملغوظات

امام العارفين زبدة الصالحين عنوث العالم محبوب يزدان مخدوم عضرت ميراوحدالدين سُلطان مسيرات ميراوحدالدين سُلطان ميرات ميراوحدالدين سُلطان ميراوحدالدين ميراوحدالدين سُلطان سُلطان ميراوحدالدين سُلطان سُلطان ميراوحدالدين سُلطان سُل

جامع ملفوظات حضرت نظب ام ممنی رقمة التُدعَلیب متسرجم بروفیسرایس ایم لطیفت التُّد

مديرونانسر نزراشرف سنيخ محد ماستم رضا اشرقی مان انجريز داريخ شرکش کوش بيک دينه پکستان مدينه عباز مندوم المثارخ حضرت سيد محد مختار اشرف اشرقی جيلاتی م سباده نستين خانقاه اشرنيه حمنيه سرکار کلال پکوچيشريف اينديا معاده نستين خانقاه اشرنيه حمنيه سرکار کلال پکوچيشريف اينديا

# لطائفٹِ انشرقی حصر سوئم

مديدوناشد نزراشرت شيخ محد ماشم رضا اشرفی باراقل جون سنت محد ماشاشرفی تعداد باراقل بار

جمله عقوق بحق ناشرمعفوظ هيس

www.maktabah.org



www.makiabah.org

لسم الله الرحن الرحي 13127, Us Be, 65 تمام المسنت جماعت كيني عي ماً دور عزيزان سعدة الترفيم كيين فقرها باعث مرتبع كم مطالف دائرى حدى مترجم كامدترى سيها درق انتظار كرد ي تع هذا كا تكر ع كر مين منه ين الم الم ما ما وها هذا الثرق حن كو آستان الرفرف سائم ل عقدت مع زركير عرون ماب كالرجد كراب ع دوراب آ بركون ك آرزوك مطابق منظرعام برآكن سع چرب كين نادر تحف مع مرى دعا مع كرموني متاني آغرص كا عذا شكر قبول فرماے اور ذرمیر خاج بناے اررمقول علی قراع و وگ ر سعفادہ ما مل رہا کہ جوں کے حق میں دعائے فرکر می را میں) ميدور مئار در مردن مي دولتن كبرهيدري قع ندهي آباد

Abul Masud Syed Mohd. Mukhtar Ashrfa Ashrafi-ul-Jila SALJADA NASHEN KICHHAUCHHA SHARIF, DIST. FAIZABAD. (U.P.)



بنيدالماده عني الرفيد جامع أبنوج خانف الزفر يمسيد سرياد كلان دركة بكرفها سندرين منباع بنين آباد ( يربي)

#### JAM - E - ASHRAF

DARGAH KICHHAUCHHASHARIF-FAIZABAD (U.P.)

كخده ولعلى على رسوله أكديم لسم المهاالي الريم لعاتف دنشرفی " تا دک السلفنت غوف العالم مبوب میزدانی محدوم سعان سعیرانشرت جانگرسمنانی قدس مرہ النورانی کے ملغی ظات سارکہ در رایکے حالات وواقعات سر منفل الك مستندوب شال لعني ب حب كدكت لعوف س الك غايال اور فعوص شام حاصل ہے۔ انگوس صدی ہجری کے لید آج تک فن تعرف السی مكىل اورجامع كذاب مبنى كى كى - يى دجى جى كەرس كى بىدى كىشر صوفیاد کرام نے اپنی کتابوں میں تعالیف دشرفی کو بعور واور میش کی سے ۔ تناب مزدد كوىخدوم باك ك مرسد خاص ا در حيث خليف دفرت و و نا لغام الدمن ممنى رحمة العليم ف المي جات ما ركم بي من رقب كركم دين باركاه مي سابا بي إس ع رس مند و فعن مونے س کو ق شک و شبہ بنس سا ما سا۔ جب کر سا۔ مذکورے د بیماح سے فاہر سے ۔ کتا ب دنرکور فارسی زبانی سی ہونے کی وجہ سے عام فور میر لوَّ دوس اسفاده بن مُركة لق- إس عَ فردرت بن مُرادى كا اردوترجم شالع كرد باعائے تاكر تعوت ك إس رانا بر لمنت سے عامر ملين میں فارہ جامع ریس ادر اس کے مطابع سے ان کے اندرایا فی خوردادراک لور روحاني در ركيف ميدا بهو-

سرى درت ك بات سے دراس علم كا كوكرى قدرا كاج نذرار فرات المم إها في ونرق فلندسركا ركدن غافاع دما ادروسكا اردد برقدر دار عاقى س بر تست بے کد اِس راه س مناب موجون کومیت بی مشکلات کا سائر کا فراہے اس کا درازه کوری کرست سے حس نے کسی اسے عقیم کام کا بعرا اسے سرساہو۔ المرك الله محمدو المرتب لعب ولي فعلوط محفوظ بي ادرص كے تع يا ور تحمله و ملوعه لي المر رون ك زمنت سے بو كے بين اوس كوامك زبان سے درسری زبان سی منتقل کروا نے کے سے تعلق نیوں کی فراہمی لائی درائی شرائم کارسیاب اس کی تعکی سے سال تک در در اور جید سیم ہم اور سی اف ات كافراجات كرباري كوبردات كرنابنات ومد مندى كاكام بى -جب بر مرصوب کوفنی سارک دست کی جائے کم سے لفنا دورت کا یہ شال کا رہا ہ و تک اشارو (فلرص كى دافيج دلس مع ادرغوف العام صوب منزدان مع الله ولها منه عقدت ادر سنب عوف التعلين اعلى ت مورنا الماج سنده ملى حين من ميد رحم اراميم سما ده من سرطار ملد سے دیت کا بن بنوت ہے۔ مومون کے علمان کردارد علی کا روش سجہ ہے کہ دہ محدوق ک تعدو نعمی دان، ون مگر عرب ادر محروق ن و نع در در مینان مدر سمان جاری ہے اِس میں کوئی تنگ بین کہ جب میں فا تعاہ , شریفرم کا رطوں سے کم علیم کا کا ایڈا مرك بي أوربنون في المرور ومديدا مع حبى وافع ننا ن جاع رئزت ع -دوموت كود ين ميروم ندون المن في دفوت مورنا الحاج سناه ورمنا الناج ميران مراهم سے اسی والمانہ عقبہت سے جوا میک در رس کم می افوال سے میں نے ور در کھا سے کر دی۔ میں ده اینے درنے اور کر ایک انسی زوست سے اف ارسوں ما کری موت کے اِس علی کارنا مے بر سارتباد در سنے ہوئے د عاکوسوں کہ موں تھ اس کی در ناور کا کے در ر کی ترجہ معاقف د نرن کو دشول عام نیا کے دامین منظوما کو سرگف دائری دستول عام نیا کے دامین منظوما کو

۷۸۶ حارهٔ ومصلیاً نذراشرف

المحد لله که لطائف اشرنی کے باتی باندہ چالیس لطائف کا ترجہ بھی کمل ہوگیا ہے اور جلد می زیور طبع ہے آ راستہ ہوکر 
باظرین کی آ تکھیں روشن کرے گا۔ لطائف اشرنی کو برصغیر کے فاری بلفوظات میں غیر معمولی ابیت حاصل ہے۔ بلفوظات کا 
پیشنی مجمولہ مرجمہ الل بھیرت بھی ہے۔ مجنینہ علم و عرفان بھی ہے اور انسانی زندگی کے رموز ،حسن اور سلیقے کی کلیہ بھی 
ہے۔ بزرگوں کی ہر بات بزرگانہ انداز کی حال ہوتی ہے۔ گہری معنویت کی حال ہوتی ہے اور انسانی کردار و اخلاق کی 
تفکیل میں مہر و معاون ثابت ہوتی ہے۔ ول بیدار اور چشم بینا کا مشاہدہ کچھ اور ہوتا ہے۔ عفت قلب ونظر کا نقاضا پکھاور 
ہوتا ہے یہ باتی ہی پکھاور ہیں۔ اولیائے کرام اپنے مشاہدوں اور تجربوں کو اس دلاویز انداز سے بیان کردیتے ہیں کہ وہ 
مراری دنیا کے انسانوں کے لیے مضعل راہ بن جاتے ہیں۔ پڑھنے والے پڑھتے ہیں۔ فیض حاصل کرتے ہیں۔ فور کرنے 
والے بات کی تبہتک پہنچنے اور موتی رو لئے کی کوشش کرتے ہیں۔ گمل کرنے والے عمل کرتے ہیں اور دین و دنیا میں سرخرو 
ہوتے ہیں۔ بزرگوں کے بلنوظات فیض جاریہ ہیں۔ جس کا جی چاہے فیض اٹھائے اور اپنی عاقب سنوارے۔ لطائف اشرنی 
ہوتے ہیں۔ بزرگوں نے بلنوظات فیض جاریہ ہیں۔ جس کا جی چاہے فیض اٹھائے اور اپنی عاقب سنوارے۔ لطائف اشرنی 
میں ہے۔ فاری نیخ مرکم اب اس سے استفادہ کرنے میں دو مشکلات حاکل ہوئی ہیں۔ ایک تو یہ کہ یہ مسبوط کیاب فاری 
میں ہے۔ فاری نیخ مرکم اب اس سے استفادہ کرنے میں دو مشکلات حاکل ہوئی ہیں۔ ایک تو یہ کہ یہ مسبوط کیاب فاری کی روایت برصغیر سے دفعت ہو پکی ہے۔ دوسرے یہ کہ اس کا اردو 
میں استفادہ کرنے والے برائے نام ہیں کوئکہ فاری کی روایت برصغیر سے دفعت ہو پکی ہوا۔ 
میں ترجمہ نہیں ہوا۔

بعض بزرًوں نے لطائف اشرنی کے اردو ترجے کی طرف بھی توجہ کی تھی۔ حکیم شاہ سید نذر اشرف نے 9 لطائف کا ترجمہ کیا۔ پینی میں شائع ہوئی تاہم کلمل ترجمہ منظر عام پر نہ آ۔ کا علمی سائع ہوئی تاہم کلمل ترجمہ منظر عام پر نہ آ۔ کا یعلی سبل انگاری۔ مترجموں کے فقدان اور مالی وسائل کی کی کے اس دور میں کلمل ترجمے کی اشاعت امر محال معلوم ہوتی تھی لیکن ایک باہمت انسان نے اس مہم کو سرکر نے کا بیڑا اُٹھایا اور امر محال کو بڑی خوش اسلو بی سے مکن بنادیا۔ شاید ایسے ہی لوگوں کے لیے مردے ازغیب برواں آید و کارے بکند کی نوید صحیح معلوم ہوتی ہے۔

شخ الشائخ \_ نذر اشرف شخ ہاشم رضا صاحب مدظلہ العالی سلسلہ اشرفیہ کے گل سرسبد ہیں ۔ پاکباز، پاک نباد، صاحب عرفان و آ گبی۔ اپنے سلسلے کے بزرگوں پر جان چیڑ کئے والے۔ دوسرے سلاسل کے بزرگوں کی عزت و تحریم کرنے

والے۔ مراپا لطف و کرم، دردیشانہ آبنگ اور اخلاق کے حامل۔ مجبت اور عقیدت کے بیکر۔ جو بھی ان کی بارگاہ میں حاضر ہوگیا حلقہ بگوش بن گبا۔ شخ صاحب قبلہ کو دکھ کر بنتے ہوئے چنیلی کے ڈھر کا خیال آتا ہے۔ قریب جا کیں تو چنیلی کی بھینی خوشبو سے مشام جہال معطر ہوجاتا ہے۔ چبرے پر مسکرابٹ، انداز میں روحانی طمانیت، گفتگو میں حکیمانہ بذلہ بنی اور مزاج میں غیر معمولی شفقت اور فیاضی۔ لطائف اشر فی جیسی شخیم اور دقیق کتاب کا ترجمہ اور اشاعت بڑا مشکل کام تھالیکن شخ صاحب نے اپنے شیوخ کی الفت بے پایاں کی دھن میں اس مشکل کام کو آسان بنالیا۔ پہلے میں لطائف کا ترجمہ شائع ہو چکا ہے۔ اہل علم اور صاحب دلوں میں مقبول ہو چکا ہے۔ جمھے ذاتی طور پر علم ہے کہ اس پہلی جد کی اشاعت میں شخ صاحب کو کیے کیے مرطوں سے گزرنا پڑا ہے۔ کام رک گیا لیکن شخ صاحب کے عزم نے دے ہوئے کام کو پوری صاحب کو کیے کیے مرطوں سے گزرنا پڑا ہے۔ کام رک گیا لیکن شخ صاحب کے عزم نے دے ہوئے کام کو پوری تندی سے از سرنو جاری کردیا۔ الله والوں کے کام ایسے بی ہوتے ہیں۔ کسی کے رو کے رکھتے نہیں ہیں۔

باتی ماندہ چالیس لطائف کے ترجے کے لیے شخ صاحب قبلہ نے راقم الحروف کے مشورے سے پروفیسر لطیف اللہ کی خدمات حاصل کی تھیں۔ پروفیسر لطیف اللہ فاری کے عالم اور ملفوظات کے تراجم کے ماہر ہیں۔ مجھے خوشی ہے کہ انہوں نے سد کام بھی بہت دل لگا کر اور بڑی محنت سے انجام دیا ہے۔ ترجمہ بڑا روال اور سلیس ہے۔ ایک مفید کام لطیف اللہ صاحب نے یہ بھی کیا ہے کہ معلوماتی حواشی لکھ کر مجموعے کی افادیت میں اضافہ کردیا ہے۔ میرا خیال ہے ہے کہ ترجمے کے لیے نے یہ بھی کیا ہے کہ معلوماتی حواشی گئے صاحب، قبلہ کی نگاہ نکتہ شناس کا لطیف اشارہ ہے۔ یہ ہرکارے اور ہرمردے والی بات نہیں اسے۔

راقم الحروف آگر چہ شیخ صاحب کا دیریند شناسا ہے لیکن سیح معنوں میں نیاز مندی کا سلسله ای ترجے ہے متحکم ہوا۔ راقم ترجے، کمپوزنگ تھیجے اور بعض دوسرے مرحلوں سے ذاتی طور پر آشنا ہے۔ حیرت اس بات پر ہے کہ شیخ صاحب قبلہ کی بثاثت، طمانیت اور رجائیت بر مرطے میں نمایاں رہی۔ نہ کوئی اضطراب، نہ بے چینی، نہ گھیراہٹ۔ ہر مرطے میں راضی بشاشت، طمانیت اور رجائیت بر مراحلے میں نمایاں رہی۔ نہ کوئی اضطراب، نہ بے چینی دور میں شیخ صاحب کی اس برضا رہنا اور برمشکل لمحے میں مسکرا بنیں بھیرنا شیخ صاحب کی اس طمانیت سے نجانے کتنے بے چین اور ذہنی طور پر پریثان لوگوں نے سکون اور طمانیت کی راہ پر چلنے کی سعادت عاصل کی سے۔

۔ علامہ اقبال نے ایک جُلہ کہا ہے'' وہ سوداگر ہوں میں نے نفع دیکھا ہے خسارے میں۔'' دنیاوی اور مالی اعتبار سے لطائف انٹرنی کی اشاعت خسارے کا سودا ہے لیکن اس خسارے میں جومنافع ہے اُسے اہل دل بخو بی محسوس کر عتے ہیں۔ شخ صاحب نے لطائف کے ترجے کی اشاعت پر محرعزیز کے چوہیں برس اور لاکھوں روپے صرف کے ہیں اور جو نیک نامی صاحب نے لطائف کے ترجے کی اشاعت پر محرعزیز کے چوہیں برس اور لاکھوں روپے صرف کے ہیں اور جو نیک نامی حاصل کی ہے وہ خسارے کا نہیں منافعے ہی منافعے کا سودا ہے۔'انہیں کا کام ہے یہ جن کے حوصلے ہیں زیاد ۔ اس مبارک سعی میں سلسلے کے بعض احباب مثلاً جناب شاہ نامر اللہ تا دری انٹر فی اور محتِ مکرم سیّد معین الدین کاظمی نے بری لگن ہے شیخ

صاحب کی معاونت کی ہے۔ میں نے خلوص، محبت اور الگن کے ایسے مظاہرے کم دیکھے ہیں۔ بات یہ ہے کہ محبت کی با تیمی محبت والے ہی معاونت کی ہے۔ ہیں۔ اہل محبت کو اپنی طرف تھینج لیتے ہیں اور اُنہیں اپنے عبداُلفت میں شریک کر لیتے ہیں۔ لطائف اشر فی کے اُردو ترجے کی اشاعت حیرت انگیز کارنامہ ہے۔ اپنے اسلاف کے کارناموں کو منظر عام پر لانا اور اُنہیں عام انسان کی رہبری، آگاہی اور سلامت روی کے لیے روزمرہ کی زندگی کا جزو بنا دینا انسانیت کی چی خدمت ہے۔ بارگاہ رب العزت سے شیخ صاحب کو اس خدمت پر جواجر عظیم بھی عاصل ہوگا اُس کے بارے میں بھی کہن مشکل ہے تاہم اس گراں قدر خدمت پر وہ برصغیر کے لاکھوں قار کین کے ولی شکریے کے بھی صفح ہیں۔ اللہ تعالیٰ ان کے درجات بلند سے بلند تر فرمائے۔ ہمیں ان کی ذات گرائی سے فیف عاصل ہوتا رہے۔ حضرت سلطان جن کا درشاد مبارک ہے کہ جو بھی عالم محبت میں کمال کو پہنچا اُس کا کام بن گیا۔ میری رائے میں شیخ صاحبہ قبلہ نے اپنے جذبہ درمت و محبت سے اپنا کام بنالیا ہے۔ کاش یہ سعادت ہم لوگوں کو بھی حاصل ہوجائے۔

بنده بارگاه محبولی اسلم فرخی

9رزیع الاول ۱۳۲۳ ه ۲ منگ ۲۰۰۲ ،

### يحيل آرزو

العصد للله والصلوة و المسلام على سبدنا محمد النبى الكويم و على آله و اصحابه اجمعين الله تعالى كفشل وكرم، مركار دو عالم على سبدنا محمد النبى الكويم و على الله تعالى الشرفي كي دومرى اور تيمرى جدي جو چاليس الطائف كرجي پر مشمل جي مكمل جوكر اشاعت كى مزلول سے گزر ربى جي الحمد لله كه دومرى اور تيمرى جدي جو چاليس الطائف كرجيم ميم الموبى الموبى سي يحيل جوكي بي عاجز بي جو بيانس الدخوابش و برينداور جبر مسلسل كى كاميابى اور خوش اسلوبى سي يحيل جوكي بي عاجز جو بسمائى اعتبار سے لا چار اور ناتوال جو كيا ہے فيش اشاعت الطائف سے زندگى اور توانائى كى ايك فى لبرا بي كمرورجم ميم المحسوس كر رہا ہے اور شادم از زندگى خواش كه كار سے كر دم كى روح افزا كيفيت سے سرشار ہے۔ اس بندہ عاجز كى يوحائى امر باعث امتان و تشكر ہے كہ يه كار بزرگ حضرت مخدوم ميرسيّد اوحد الدين اشرف جبائير سمنائى قدس سرہ العزيز كى روحائى سر پرتى۔ سركار كال حضرت سيّد محد مختار اشرف اشرفى المجلائى قدس سره كے فيضان نظر، خصوصى توجہ اور موجودہ سجادہ نشين مربي ہے الله العالى كى ذاتى دگچين، حوسلہ افزائى اور جمہ وقت رہنمائى كے ذريع ممكن ہو الح ہے۔ ان بزرگوں كے فيض، بدايت اور ره نمائى كے ليے يہ بندہ عاجز سرايا بياس ہے۔ جو پکھو حاصل ہوا۔ جو پکھ ہے ہے۔ ان بزرگوں كا فيض ہے۔ الله تعالى فيض كے ان سرچشموں او جميشہ برقرار ركھے۔ عاصل بوا۔ جو پکھ ہے ہے ہے ہے ہے بندہ عاجز برقوں كا فيض ہے۔ الله تعالى فيض كے ان سرچشموں او جميشہ برقرار ركھے۔

سہولت کے خیال ہے دوسری جد میں لطیفہ نمبر اکیس ہے نمبر اڑتمیں تک کا ترجمہ شامل ہے۔ تیسری جلد میں انتالیسویں لطیفے سے ساٹھویں الطیفے سے ساٹھویں الطیفے سے ساٹھویں الطیفے سے ساٹھویں الطیفے سے کا ترجمہ ہے۔ اس طرح ساٹھ لطا گف کے ترجمے کو تین جلدوں میں تقسیم کر دیا گیا ہے تا کہ قاری کو کتاب کے مطابعے میں زحمت نہ ہو۔

اس کتاب کی اشاعت و ترتیب کے سلسلے میں ذائع اسلم فرخی صاحب نے گرال قدرمشورے دیے یہ عاجز ان کے لیے ڈاکٹر صاحب کا بے حد سیاس گزار ہے۔

اس موقع پر میں اپنے بمدم دیریند اقبال شکور صاحب (گلف آ پشکل ۔ دبی ) کا خاص طور پرشکر سادا کرنا چاہتا ہوں۔
اقبال بھائی کے بمہ جہتی تعاون سے بیر جمہ قار کین تک پہنچ رہا ہے۔ پروفیسر لطیف اللہ صاحب نے چالیس لطائف کا بڑا
رواں اور آسان تر جمہ کیا ہے اور بڑے مفید حواثی تحریر کیے ہیں۔ میں ان کا بطور خاص شکر گزار ہوں۔ پروفیسر ڈاکٹر
ناصرالدین صدیقی قادری نے پروف پڑھنے ہیں تعاون کیا۔ میں ان کا بھی شکر گزار ہوں۔

شاہ نصر اللہ قاوری اشرفی اور سید معین الدین کاظمی نے اس کام کی تحمیل میں جس بھر پور انداز سے اس عاجز کی مدو کی ہے اُس کا شکریہ رسی الفاظ میں ممکن نہیں۔ ان کے برخلوص تعاون کی اہمیت کو دل محسوس کرتا ہے اور محسوسات قلب کو بیان کرنا آسان نہیں۔

was a market and the same

آخر میں میے عرض کرنا جاہوں گا کہ جوکوئی لطائف اشرنی کے کمل ترجے کا مطالعہ کرتا رہے گا تو گویا وہ ہیر کامل کی صحبت باکرامت میں رہے گا اور أسے مخدوم سیّد اشرف جہاتگیر سمنانی علیہ: ارحمته و الرضوان کے روحانی فیض و برکات حاصل ہوتے رہیں گے۔

یہ بندہ عاجز اللہ تبارک و تعالیٰ کی بارگاہ اقدس و اعلیٰ میں دست بدعا ہے کہ اس کی کوششوں کوشرف قبولیت حاصل ہوا در اس بابر کت مجموعہ ملفوظات کے قارئین شادو با مراد رہیں۔ آمین۔ بجاہ سید المرسلین سیّد نامحمہ النبی انکریم صلی اللہ علیہ وہنم۔ بندہ بارگاہ اشر فی نذر اشرف۔ شیخ باشم رضا اشر فی

### فهرست

٣٥٥	تطیقہ ۴۹: منٹل اور اس کے درجات کا بیان
ra1	عشق ومحبت کی مختلف اقسام
r69	ار بابِ محبت کے طبقوں کا بیان
myr	لطیفہ • ۴: پر ہیز گاری، دنیا ہے بے رغبتی، اور تقویٰ کا بیان
	لطیفہ اسم: توکل ، شلیم ورضا اور روزی کمانے کے بیان میں
F12	اس لطیفے میں خوف اور امید کا ذکر بھی ہے
٣٧١	
r20	لطیفه ۴۲: خواب کی تعبیر کا بیان
r21	طرح طرح کےخوابوں کا ذکر
٣٧٨	لطیفہ ۴۳: بخل، سخاوت، رزق اور ذخیرہ کرنے کے بیان میں
rai	لطیفه ۴۴: ریاضت ومجامدے کا بیان اور سعادت وشقاوت کی وضاحت
٣٨٩	لطيفه ۵ ۲ : رسم ورواح ، خوشگوار مزاج ادر معاملات کا بيان
rqr	لطيفه ٢٦ : حسن اخلاق ،غصه، شفقت اور معاملات ہے متعلق وعظ ونصیحت
۳۰۱	لطیفہ ۷۴: مومن و مسلم کے بیان میں
r•r	ا یک مخص کا ذکر جس نے حضرت قدوۃ الکبڑا کی غیبت کی

لافی بینے کی چیزوں کا بیان ۴۰۵	لطیفه ۴۸: نیکی کا حکم دینے اور برائی ہے منع کرنے کی تفصیل نیز بعض اختا
r • 9	ینے کی مختلف چیزوں کا بیان
ſ*I+	د ہلی کے ایک دانشمند کا قصہ
MI+	کا فروں ہے مشابہت کا ذکر
ات اور موانع كابيان ١٣ س	لطیفه ۲۹: امامت کی معرفت، تولآ اور تبرآ کی وضاحت اور ترک تعلقات نیز تعلقا
۳۱۳	تولاً اورتير اكاذكر
rır	ونیا ہے تعلق اور موانع کا بیان
فبض ہونے، فرشتوں کے	لطیفه ۵۰:نفس، روح اور قلب کی معرفت کا بیان نیز اس میں روحوں کے
	ظاہر ہونے اور موت کی تمنا کرنے کا ذکر ہے
rr+	ارواح کی ملاقات کا ذکر
	مومن کے قلب کی خوبی
	موت کا ذکر
	روح قبض ہونے کی تکلیف کا ذکر
rra	لطیفه ۵ : طبل وعلم اور زنبیل کچروانے کا بیان
rri	سادات سنروار کے معلول کے مطابق روز عاشور کا ذکر
کا بیان	لطیفه ۵۲: نبی صلی الله علیه وسلم کے مبارک نب اور کسی قدر پاک سیرت
rrs	ببلا شرف _ رسول عليه السلام ك نسب كابيان
rry	حضورصلی الله علیه وسلم کا نسب گرامی
	د دسرا شرف به رسول عليه السلام كي ولادت كابيان
rrr	تیسرا شرف۔ ولادت مبارکہ کے بعد بعض حالات کا ذکر
، والوں کے ناموں کا بیان ۵۱	چوتخاشرف۔ آپ علیہ کا کفارے جہاد کرنے اور آپ کی حفاظت کرنے
777	الما المائية

rzr.	دوسرے غزوات
٣٢٣	حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے حج اور عمرے کا ذکر
٣٧	چینا شرف۔ آل حضرت صلی الله علیه وسلم کے اسائے مبارکہ کے بیان میں
۴۷۸	ساتوال شرف- آل حضرت صلی الله علیه وسلم کے حلیهٔ مبارک اور ظاہری اوصاف کا ذکر
٣ <b>८</b> ٩.	آ تُقُوال شرف - حفرت صلى الله عايه وسلم كم معنوى اوصاف كا ذكر
۳۸۸.	نوال شرف - آپ سلی الله علیه وسلم کے معجزات کا بیان
rar.	دسوال شرف- آپ صلی الله علیه وسلم کی از واج کا ذکر
mam.	کیار ہوال شرف۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے صاحبز ادول کا ذکر
m90	بارحوال شرف - آپ صلی الله علیه وسلم کی صاحبز ادبول کا ذکر۔
~9A	تیر جوال شرف۔ آپ مسلی الله علیه وسلم کے چھاؤل اور چھوپیوں کا ذکر
	چود حوال شم ف۔ آپ سلی القد علیہ وسلم کے غلاموں، خادموں، آزاد خدمت گزار وں، قاصدوں، کا تبول
۵۰۰.	اور رفيقول كا ذكر
٥٠٢.	رسول الند فعلی الله علیه وسلم کے قاصدول کا ذکر
D+r.	آ ب صلی اللہ علیہ وسلم کے لکھنے والوں کا ذکر
0+r.	پندر احوال شرف۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کی سواری کے جانوروں اور مویشیوں کا ذکر
٥.٢	سولھوال شرف به آپ صلی الله ملیه وسلم کی وفات کا بیان
۵۰۵	ستر ھواں شرف۔ آپ نسلی القد علیہ وسلم کے اسلح اور لباس کا ذکر۔
۵+۲.	اباس اور آٹار کا ذکر جو آپ صلی القد علیہ وسلم نے وفات کے دن چھوڑ ا
4+4	امام حسنَ اور حسینً کی اواما و کا ذکر اور ان میں ہے بعض کے سلسلۂ نسب کا بیان
	شعبهٔ اوْل _ حضرت زید بن حسن کا ذکر
	شعبهٔ دوم ـ حسن ثنیٰ کی اولاد کا ذکر
	شْعبهٔ سوم - عبدالله محض کا ذکر
ا داد	ا بې عبدالله الحسين شهبيد کې اولاد کا ذکر
۵۱۵.	شعبهٔ اوْل، امام زین العابدین کی اولاد
417	سلسله سادات نور بخشبه

شعبہ ہوم۔ امام جعفر صادق کی اولاد  علیہ ہوم۔ امام مون کا گھم کی اولاد  علیہ ہیمارہ امام مون کا گھم کی اولاد  علیہ ہیمارہ امام مون کا گھم کی اولاد  علیہ ہیم ہیمارہ ہیم ہی کی اولاد  علیہ ہیم ہیمارہ ہیم ہیمارہ کی اولاد  علیہ ہیم ہیمارہ ہیمارہ کی کی اولاد  علیہ ہیم ہیمارہ ہیمارہ ہیمارہ کی کی اولاد  علیہ ہیم ہیمارہ ہیمارہ ہیمارہ کی کی اولاد کا ذکر ہوگیارہویں امام ہیمارہ کی کی اولاد  علیہ ہیم ہیمارہ ہیمارہ ہیمارہ کی کی اولاد کا ذکر ہوگیارہویں امام ہیمارہ ہیمارہ کی کہ ہیمارہ کی کہ ہیمارہ کی اولاد ہیمارہ ہیمارہ ہیمارہ کی کہ ہیمارہ ہیمارہ کی کہ ہیمارہ کی کہ ہیمارہ کی کہ ہیمارہ کی کہ ہیمارہ ہیمارہ کی کہ ہیمارہ کی کہ ہیمارہ ہیمارہ کی کہ کہ ہیمارہ کی کہ ہیمارہ کی کہ کہ ہیمارہ کی کہ کہ ہیمارہ کی کہ کہ ہیمارہ کی کہ ہیمارہ کی کہ کہ ہیمارہ کی کہ کہ کہ ہیمارہ کی کہ کہ کہ ہیمارہ کی کہ کہ کہ کہ ہیمارہ کی کہ	۵۱۹	شعبه دوم - امام محمد باقر کی اولاد
شعبہ چہارم ۔ امام مون کا ظم کی اولاد  ملائے جہارم ۔ امام عور ن کی اولاد  ملائے جہارم ۔ امام عور ن کی اولاد و اللہ عند کے اللہ علیہ اللہ علی کی اولاد و اللہ علیہ کے اللہ علیہ کی اولاد کا ذکر جوگیارہ ہو یہ امام علی ہادی کی اولاد کا ذکر جوگیارہ ہو یہ امام عیر یہ فتح ۔ امام عمر بن الحسن کے ذکر میں اللہ عند کے منا قب اللہ عند کہ منا قب اللہ عند کے منا قب اللہ عند کی اولاد کا ذکر و چھرام ۔ ونشیع اس کے ذریح ہو جائے اللہ عند کے منا قب کے خوادر کی منا قب اللہ عند کے منا قب اللہ عند کے منا قب کے خوادر کی منا قب اللہ عند کے منا	۵۱۹	شعبه سوم په امام جعفر صادق کی اولاد
امام علی رضاء رضی الله عند کی اولاد  مدیر بخیم – امام محد تقی کی اولاد  مدیر بخیم – امام محد تقی کی اولاد و الله	۵۲۰	شعبه چهارم ـ امام مویٰ کاظم کی اولاد
شعبہ بختم ۔ امام محد تقل کی اولاد ۔ محد امام محد تقل کی اولاد ۔ محد شختم ۔ امام محد تقل کی اولاد ۔ محد شعبہ بختم ۔ امام محد نوک کی اولاد کا ذکر جو گیارہویں امام شعبہ بختم ۔ امام محد بن الجن کی کو کریں ۔ محد شعبہ بختم ۔ امام محد بن الجن کے ذکریں ۔ محد تقد کے مطاق کے داشدیں ، بعض صحابہ اور تابعین نیز بارہ اماموں کے ذکرییں ۔ محد تذکرہ و اوّل حضرت ابو بکرصدیق رضی اللہ عنہ کے مناقب ۔ متذکرہ و دوم ۔ امیر الموشین محضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ کے مناقب ۔ محد تشخیرین کی تو بین کرنے و الے محفی کا چرہ منے ہوجانا ، محد کی تو بیارم ۔ محضرت امیر الموشین مختان بن عفان کے کمناقب کا بیان ۔ محد تشخیرین کی تو بین کرنے و الے محفی کا چرہ منے ہوجانا ، محد تشخیرین کی تو بین کرنے والے محفی کا چرہ منے ہوجانا ، محد تشخیرین کی تو بین کرنے والے محفی کی کرامات کا ذکر ۔ محد ت امیر الموشین میں مرتفتی کے مناقب کا دور کر و جمارے دھنرت امیر الموشین میں مرتفتی کے مناقب کو ادام کو در بیارم ۔ محد ت امیر الموشین میں اللہ عنہ کے مناقب کو در و بھم ۔ امام میں شبید کر بیارم فی اللہ عنہ کے مناقب کے مناق	orr	امام علی رضا ، رضی الله عنه کی اولاد
شعبۂ بغتم۔ امام حسن ذکی کی اولا و کا ذکر جوگیار ہویں امام تھے۔ شعبۂ بغتم۔ امام حسن ذکی کی اولا و کا ذکر جوگیار ہویں امام تھے۔ شعبۂ بغتم۔ امام حمد بن المحسن سحابہ اور تا بعین نیز بارہ اماموں کے ذکر میں  ۵۲۲ ۔ تذکر ہ اوّل حضرت ابو برصد لین رضی اللہ عنہ کے منا قب تذکر ہ دوم۔ امیر المونین حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ کے منا قب تذکر ہ وہ میں۔ رافضی ہی کے فرتے پر عذاب کا ذکر مصل کے تو بین کی تو بین کرنے والے خوض کا چہرہ سنے ہوجانا،  ۵۳۵ ۔ شخین کی تو بین کرنے والے خوض کا چہرہ سنے ہوجانا،  ۵۳۵ ۔ تذکرہ چہارم۔ حضرت امیر المونین عثان بن عفائ کے منا قب کا بیان  ۵۳۹ ۔ تذکرہ چہارہ کے حضرت امیر المونین عثان بن عفائ کے منا قب کا بیان  ۵۳۹ ۔ خوارج جمے حضرت امیر المونین عثان بن عفائ کے منا قب کو خواری چیف کو خواری جیس کے جو کو خواری کے حضرت کی کرما اللہ و جہد سے بجیب و غریب المجاز فلا ہر ہونے کا ذکر کہ خواری کو خواری کو خواری کے منا قب کے منا		
شعبہ بشتم ۔ امام محمد بن الحسن کے ذکر میں ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔	orr	شعبهٔ ششم ـ امام علی بادی کی اولا د
شعبہ بشتم ۔ امام محمد بن الحسن کے ذکر میں ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔	orr	شعبهٔ ہفتم ۔ امام حسن ذکی کی اولاد کا ذکر جو گیار ہویں امام تھے۔
تذکرہ اوّل حضرت ابو بحرصد میں رضی اللہ عنہ کے مناقب تذکرہ دوم۔ امیر الموشین حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ کے مناقب تذکرہ دوم۔ رافضیوں کے فرقے پر عذاب کا ذکر صحاب فتح میں گئی تو جین کرنے والے شخص کا چہرہ سنخ بوجانا حصر کی تو جین کرنے والے شخص کا چہرہ سنخ بوجانا حصر کی تو جین کرے والے شخص کا کہرہ سنخ بوجانا حصر کا بہ فتو حات میں شیخین کی کرامات کا ذکر حصر تامیر الموشین علی مرتضی کے مناقب کا بیان حصرت علی کرم اللہ وجہ سے بجیب وغریب انجاز ظاہر ہونے کا ذکر حصرت علی کرم اللہ وجہ سے بجیب وغریب انجاز ظاہر ہونے کا ذکر حصرت کی کرم اللہ وجہ سے بجیب وغریب انجاز ظاہر ہونے کا ذکر حصرت کی کرم اللہ وجہ سے بجیب وغریب انجاز طاہر ہونے کا ذکر حصرت امام حسین شہید کر بلا رضی اللہ عنہ کے مناقب تذکرہ بشتم۔ امام حسین شہید کر بلا رضی اللہ عنہ کے مناقب تذکرہ بشتم۔ حضرت امام خیر باقر رضی اللہ عنہ کے مناقب تذکرہ نہم۔ حضرت امام خیر باقر رضی اللہ عنہ کے مناقب تذکرہ دیم۔ حضرت امام جعفر صادق رضی اللہ عنہ کے مناقب		
تذکرہ اوّل حضرت ابو بحرصد میں رضی اللہ عنہ کے مناقب تذکرہ دوم۔ امیر الموشین حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ کے مناقب تذکرہ دوم۔ رافضیوں کے فرقے پر عذاب کا ذکر صحاب فتح میں گئی تو جین کرنے والے شخص کا چہرہ سنخ بوجانا حصر کی تو جین کرنے والے شخص کا چہرہ سنخ بوجانا حصر کی تو جین کرے والے شخص کا کہرہ سنخ بوجانا حصر کا بہ فتو حات میں شیخین کی کرامات کا ذکر حصر تامیر الموشین علی مرتضی کے مناقب کا بیان حصرت علی کرم اللہ وجہ سے بجیب وغریب انجاز ظاہر ہونے کا ذکر حصرت علی کرم اللہ وجہ سے بجیب وغریب انجاز ظاہر ہونے کا ذکر حصرت کی کرم اللہ وجہ سے بجیب وغریب انجاز ظاہر ہونے کا ذکر حصرت کی کرم اللہ وجہ سے بجیب وغریب انجاز طاہر ہونے کا ذکر حصرت امام حسین شہید کر بلا رضی اللہ عنہ کے مناقب تذکرہ بشتم۔ امام حسین شہید کر بلا رضی اللہ عنہ کے مناقب تذکرہ بشتم۔ حضرت امام خیر باقر رضی اللہ عنہ کے مناقب تذکرہ نہم۔ حضرت امام خیر باقر رضی اللہ عنہ کے مناقب تذکرہ دیم۔ حضرت امام جعفر صادق رضی اللہ عنہ کے مناقب	۵۲۲	لطیفہ ۵۳: خلفائے راشدین ،بعض صحابہ اور تابعین نیز بارہ اماموں کے ذکر میں
تذکرہ ہوم۔ رافضیوں کے فرقے پرعذاب کا ذکر ۔ شیخین کی تو ہین کرنے والے شخص کا چیرہ سنح ہوجانا۔ میں شخین کی کرامات کا ذکر ۔ میں سنخین کی کرامات کا ذکر ۔ میں ہے جہارم۔ حضرت امیر المونین عثان بن عفان کے مناقب کا بیان ۔ تذکرہ چجم۔ حضرت امیر المونین علی مرتضیٰ کے مناقب ۔ حضرت علی کرم اللہ وجہہ ہے بجیب وغریب اعجاز ظاہر ہونے کا ذکر ۔ میں ہے خوارج پر عذاب کا ذکر ۔ تذکرہ شخم۔ امام حسین شہید کر بلا رضی اللہ عنہ کے مناقب ۔ تذکرہ ہشتم۔ حضرت امام ذین العابدین رضی اللہ عنہ کے مناقب ۔ تذکرہ ہشتم۔ حضرت امام محمد باقر رضی اللہ عنہ کے مناقب ۔ تذکرہ ہمے۔ حضرت امام محمد باقر رضی اللہ عنہ کے مناقب ۔ تذکرہ دہم۔ حضرت امام محمد باقر رضی اللہ عنہ کے مناقب ۔		
شیخین گی تو بین کرنے والے خفص کا چروہ سخ ہوجانا۔  ۵۳۵  تذکرہ چہارم ۔ حضرت امیر المونین عثان بن عفان کے مناقب کا بیان  ۵۳۹  تذکرہ چہم ۔ حضرت امیر المونین علی مرتضی کے مناقب کا بیان  ۵۳۹  حضرت علی کرم اللہ وجبہ سے بجیب وغریب اعجاز ظاہر ہونے کا ذکر  قنوارج پر عذاب کا ذکر  تذکرہ خشم ۔ امام حسن رضی اللہ عنہ کے مناقب  تذکرہ جشم ۔ امام حسین شہید کر بلا رضی اللہ عنہ کے مناقب  تذکرہ جشم ۔ دعضرت امام زین العابدین رضی اللہ عنہ کے مناقب  تذکرہ جشم ۔ حضرت امام جمر باقر رضی اللہ عنہ کے مناقب  تذکرہ ذمیم ۔ حضرت امام جمع رصادق رضی اللہ عنہ کے مناقب  تذکرہ وہم ۔ حضرت امام جعفر صادق رضی اللہ عنہ کے مناقب	or.	تذکرہ دوم۔ امیر المونین حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ کے مناقب
کتاب فتو حات میں شیخین کی کرامات کا ذکر ہیں۔ جہارم ۔ حضرت امیر الموشین عثان بن عفان کے مناقب کا بیان ۔ مناقب کا بیان ۔ تذکرہ چہارم ۔ حضرت امیر الموشین عثان بن عفان کے مناقب ۔ تذکرہ بنجم ۔ حضرت امیر الموشین علی مرتفعی کے مناقب ۔ حضرت علی کرم اللہ وجہہ ہے بجیب وغریب اعجاز طاہر ہونے کا ذکر ۔ مناقب ۔ خوارج پر عذاب کا ذکر ۔ شخص ۔ امام حسن رضی اللہ عنہ کے مناقب ۔ مناقب ۔ تذکرہ شخص ۔ امام حسین شہید کر بلا رضی اللہ عنہ کے مناقب ۔ تذکرہ شخص ۔ حضرت امام فیمہ باقر رضی اللہ عنہ کے مناقب ۔ مناقب ۔ تذکرہ شخص ۔ حضرت امام فیمہ باقر رضی اللہ عنہ کے مناقب ۔ مناقب ۔ تذکرہ شخص ۔ حضرت امام فیمہ باقر رضی اللہ عنہ کے مناقب ۔ تذکرہ نہم ۔ حضرت امام فیمہ باقر رضی اللہ عنہ کے مناقب ۔ تذکرہ دبم ۔ حضرت امام فیمہ باقر رضی اللہ عنہ کے مناقب ۔ تذکرہ دبم ۔ حضرت امام فیمہ باقر رضی اللہ عنہ کے مناقب ۔ تذکرہ دبم ۔ حضرت امام فیمہ باقر رضی اللہ عنہ کے مناقب ۔ تذکرہ دبم ۔ حضرت امام فیمہ باقر رضی اللہ عنہ کے مناقب ۔ تذکرہ دبم ۔ حضرت امام فیمہ باقر رضی اللہ عنہ کے مناقب ۔ تذکرہ دبم ۔ حضرت امام فیمہ باقر رضی اللہ عنہ کے مناقب ۔ تذکرہ دبم ۔ حضرت امام فیمہ باقر رضی اللہ عنہ کے مناقب ۔ تذکرہ دبم ۔ حضرت امام فیمہ باقر رضی اللہ عنہ کے مناقب ۔ تذکرہ دبم ۔ حضرت امام فیمہ باقر رضی اللہ عنہ کے مناقب ۔ تذکرہ دبم ۔ حضرت امام فیمہ باقر رضی اللہ عنہ کے مناقب ۔ تدبہ ۔ حضرت امام فیمہ باقر رضی اللہ عنہ کے مناقب ۔ تدبہ ۔ حضرت امام فیمہ باقر رضی اللہ عنہ کے مناقب ۔ تدبہ ۔ حضرت امام فیمہ باقر رضی اللہ عنہ کے مناقب ۔ تعنی کے من	orr	تذكره سوم ـ رافضول كے فرقے پرعذاب كا ذكر
کتاب فتو حات میں شیخین کی کرامات کا ذکر ہیں۔ جہارم ۔ حضرت امیر الموشین عثان بن عفان کے مناقب کا بیان ۔ مناقب کا بیان ۔ تذکرہ چہارم ۔ حضرت امیر الموشین عثان بن عفان کے مناقب ۔ تذکرہ بنجم ۔ حضرت امیر الموشین علی مرتفعی کے مناقب ۔ حضرت علی کرم اللہ وجہہ ہے بجیب وغریب اعجاز طاہر ہونے کا ذکر ۔ مناقب ۔ خوارج پر عذاب کا ذکر ۔ شخص ۔ امام حسن رضی اللہ عنہ کے مناقب ۔ مناقب ۔ تذکرہ شخص ۔ امام حسین شہید کر بلا رضی اللہ عنہ کے مناقب ۔ تذکرہ شخص ۔ حضرت امام فیمہ باقر رضی اللہ عنہ کے مناقب ۔ مناقب ۔ تذکرہ شخص ۔ حضرت امام فیمہ باقر رضی اللہ عنہ کے مناقب ۔ مناقب ۔ تذکرہ شخص ۔ حضرت امام فیمہ باقر رضی اللہ عنہ کے مناقب ۔ تذکرہ نہم ۔ حضرت امام فیمہ باقر رضی اللہ عنہ کے مناقب ۔ تذکرہ دبم ۔ حضرت امام فیمہ باقر رضی اللہ عنہ کے مناقب ۔ تذکرہ دبم ۔ حضرت امام فیمہ باقر رضی اللہ عنہ کے مناقب ۔ تذکرہ دبم ۔ حضرت امام فیمہ باقر رضی اللہ عنہ کے مناقب ۔ تذکرہ دبم ۔ حضرت امام فیمہ باقر رضی اللہ عنہ کے مناقب ۔ تذکرہ دبم ۔ حضرت امام فیمہ باقر رضی اللہ عنہ کے مناقب ۔ تذکرہ دبم ۔ حضرت امام فیمہ باقر رضی اللہ عنہ کے مناقب ۔ تذکرہ دبم ۔ حضرت امام فیمہ باقر رضی اللہ عنہ کے مناقب ۔ تذکرہ دبم ۔ حضرت امام فیمہ باقر رضی اللہ عنہ کے مناقب ۔ تذکرہ دبم ۔ حضرت امام فیمہ باقر رضی اللہ عنہ کے مناقب ۔ تذکرہ دبم ۔ حضرت امام فیمہ باقر رضی اللہ عنہ کے مناقب ۔ تدبہ ۔ حضرت امام فیمہ باقر رضی اللہ عنہ کے مناقب ۔ تدبہ ۔ حضرت امام فیمہ باقر رضی اللہ عنہ کے مناقب ۔ تدبہ ۔ حضرت امام فیمہ باقر رضی اللہ عنہ کے مناقب ۔ تعنی کے من	orr	شیخینؑ کی تو مین کرنے والے مخص کا چبرہ سنح ہوجانا
تذکرہ چہارم۔ حضرت امیر المونین عثان بن عفان کے مناقب کا بیان ۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔		. 4
تذکرہ پنجم۔ حضرت امیر المومنین علی مرتضٰیؑ کے مناقب حضرت علی کرم اللہ وجہہ ہے بجیب وغریب اعجاز ظاہر ہونے کا ذکر خوارج پر عذاب کا ذکر تذکرہ ششم۔ امام حسن رضی اللہ عنہ کے مناقب تذکرہ شختم۔ امام حسین شہید کر بلا رضی اللہ عنہ کے مناقب تذکرہ شختم۔ حضرت امام فرین العابدین رضی اللہ عنہ کے مناقب تذکرہ شختم۔ حضرت امام فریم باقر رضی اللہ عنہ کے مناقب تذکرہ فہم۔ حضرت امام مجمہ باقر رضی اللہ عنہ کے مناقب تذکرہ فہم۔ حضرت امام مجمہ باقر رضی اللہ عنہ کے مناقب		
حضرت علی کرم اللہ وجہہ ہے بجیب وغریب اعجاز ظاہر ہونے کا ذکر ۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
خوارج پر عذاب کا ذکر ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔		
تذکر دہفتم ۔ امام حسین شہید کر بلا رضی اللہ عنہ کے مناقب تذکر ہ ہفتم ۔ حضرت امام زین العابدین رضی اللہ عنہ کے مناقب تذکر ہ نم کم ۔ حضرت امام محمد باقر رضی اللہ عنہ کے مناقب تذکر ہ دہم ۔ حضرت امام جعفر صادق رضی اللہ عنہ کے مناقب		
تذکرہ جشتم ۔ حضرت امام زین العابدین رضی اللہ عنہ کے مناقب تذکرہ نم ، حضرت امام محمد باقر رضی اللہ عنہ کے مناقب تذکرہ دہم ۔ حضرت امام جعفر صادق رضی اللہ عنہ کے مناقب	ory	تذكره ششم - امام حسن رضي الله عنه كے مناقب
تذکرہ نم مے حضرت امام محمد باقر رضی اللہ عنہ کے مناقب تذکرہ دہم ۔ حضرت امام جعفرصادق رضی اللہ عنہ کے مناقب	۵۳۹	تذكر د بفتم ۔ امام حسين شهيد كر بلا رضى الله عنه كے مناقب
تذکرہ نم مے حضرت امام محمد باقر رضی اللہ عنہ کے مناقب تذکرہ دہم ۔ حضرت امام جعفرصادق رضی اللہ عنہ کے مناقب	oor	تذكره ہختم ۔ حضرت امام زين العابدين رضي الله عنه كے مناقب
تذكره يازد بم _ امام مويٰ رضى الله عند كے مناقب	۵۵۵	تذكره دہم۔حضرت امام جعفر صادق رضی القدعنہ کے مناقب
	۵۵۷	تذكره ياز دجم _ امام مويٰ رضي القدعنه كے مناقب

۵۵۹.	تذكره دواز دہم _حضرت امام علی رضارضی اللہ عنہ کے مناقب
	تذكره بيز دہم _ حضرت امام محمد تقی رضی اللہ عنہ کے مناقب
	تذكره چبار وہم _ حضرت امام علی نقی رضی الله عنه سے مناقب
	تذكره بإنزدہم _ حضرت امام حسن عسكرى رضى الله عنه كے مناقب
۵۲۵	معصومین کا ذکر
PLG	صحابها ورتا بعين
۲۲۵	سعيد بن عمر بن زيد بن نفيل "
	عبادین بشرٔ اور اسیدین هنیر
	ابوامامه بابلی رضی الله عنه
١٢٥	حضرت خالد بن وليدرضي القدعنه
٨٢۵	عبدالله بن عمر بن خطاب رضی الله عنه
	عبدالله بن عباس رضى الله عنه
۸۲۵	عمران حقيين رضى الله عنه
PFG	سلمان بن فارس رضی الله عنه
	سعيد بن مستب رضي الله عنه
04	طفیل بن عمر دوی رضی الله عنه
04	حسان بن ثابت رضی الله عنه
04	۔ ۵۴ : ان بعض شعرا کا ذکر جوصوفیۂ صافیہاور طا گفہ عالیہ کے مشرب کا ذوق رکھتے تھےا
041	رودکی
۵۷۵	عَيْم سَالُ غرنویٌه
۵۷	شخ فريد الدين عطارٌ
۵۸۰	شَخْ شرف الدين مصلح بن عبدالله سعدي شيرازي
۵۸۱	شيخ فخر الدين ابرابيم المعروف به عراقی <sup>**</sup> حسير
۵۸۱	امرحینی **

۵۸۵	ليبخ اوحد الدين اصفهاني 🕆
DAY	افضل الدين خا قاني
۵۹۰	
۵۹۱	
09r	
09r	تثمس الدين محمرن الحافظ
09r	
۵۹۵	مشهور شاعر حسن تجزئ
ول كى نسبت ظاہر ہوئيں	لطيفه ٥٥: چند كرامات كابيان جوحضرت قدوة الكبراً ع بعض لوگ
٥٩٨ ts	پہلی کرامت قصبہ حایثہ ی پور بڈہر میں شیخ زاہد کی ولایت کا سلب ہم
ن بنود کو بخشا	دومری کرامت- نظام آباد کے قریب گاؤں میں مسلمانوں کی دولنہ
فریب موضع سرس کا جلنا	تمیری کرامت۔ ﷺ نصیرالدین کے تغافل کے سبب جون پور کے
۲۰۰	چوتھی کرامت۔ دریائے ٹونس کے کنارے قصبے کا دیران ہونا
۲۰۱	
ك فضب ك باعث آ ك لكنا	جھٹی کرامت-صوبہ گجرات کے قصبے دمرق میں حضرت قدوۃ الکبرا
•	ساتویں کرامت- آپ کا قصبہ کو بدکلی میں پہنچنا اور آپ کے حکم نے
4	آ ٹھویں کرامت۔ پیر بیگ کے لٹنگر میں گھاس کا نیخے والے کو کعبے
	نویں کرامت- احمد آباد میں پتجر کی تصویر میں جان ڈالٹااورگل خنی .
*	وسویں کرامت-امیر خسرو کے بیٹے کو جو ئند ذہن تھا، آن واحد میر
	مگیار ہویں کرامت-سید علی ہے متعلق جنہوں نے خطاب جہاں کی
	بارہویں کرامت- احمر آباد میں اظہار تصرف قیلو لے میں چیوٹی انگل
	تیرہویں کرامت- روم میں پیٹنخ الاسلام رومی کو نمیبت کرنے کی سزا
· ·	چودھویں کرامت۔ روم میں بادشاہ کے خاص محل کا ،جس نے حضر ب
کے وشمن مقبور ہول گے	پندرہویں کرامت- اٹھارہ پشتوں تک اولاد کے لیے وعد ہ کہ ان کے

: زبدۃ الا فاق سیّدعبدالرزاق کو مقام اور ولایت تفویض کرنے	لطيفه ٥٦:
یا کے شرف ہے قبول کرنے کا ذکر	اور فرزند
ت نور العین کی مدت عمر کا ذکر	حفر.
ب سیف خال کے اودھ کے گاؤل اور ایک لاکھ تنظی نذر کرنے اور آپ کے قبول ندفر مانے کا ذکر ۱۲۲	نواب
کی اولا و کی تعظیم کا ذکر	
:اودھ کے علاقے ، قلعہ جالیں ، قصبہ ردولی اور اس کے نواح میں اشر فی پر چموں	لطيفه ۵۵
بھنڈوں کا نزول۔ اس علاقے کے باشندوں کی نسبت کرامات کا صدور اور مند عالی	اور گرای
ن، حضرت قاضی رفیع الدین اور حضرت شمس الدین اودهی کے معتقد ہونے کا ذکر۔ ۲۲۵	سيف خال
وده مين پېلامقام روح آباد	خطها
دوم قصبہ ردولی میں مولانا کریم الدین صاحب سے ملاقات اور حضرت منبخ شکر مے جرے میں چلہ کا شا ۲۲۲	مقام
سوم پالمی مؤعرف روضه گاؤل اور کو برادہ کے قریات کا دورہ	مقام
چبارم قصبه انهونه، سبیبه اورسد بوريل قيام	
: بعض دعاؤں اور اسائے اعظم کی تشریح ،تعویز کے خانوں میں قاعدے کے مطابق عدد بھرنا،	لطيفه ۵۸:
ا ابتدائی سورۃ کا بیان جو دعائے بھنخ کے نام ہے مشہور ہے نیز افسون و تعویذ اور ای طرح	توریت کی
یزوں کے فوائد کا بیان	کی دیگر چ
ئے حمیدی اور مریخ 'وتنخیر کرنے کاعمل	وعا_
نظیم کے شرف کا بیان تئیس	اسم
مم اسرار جوالجیل کی فاتحہ ہے ۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔	
ئے سنج معد موکل کا بیان	دعا_
وكرى، ملا يك ومنازل، حرف واسم اعظم كي وضع كابيان	
يبرکا تھوڑا سا ذکر	علم مل
دواؤل کے فوائد کا ذکر جو جاجات ،صحت اور تکلف کے لیے مفید ہیں۔	تعض

YMY	استقرار حمل
٩٣٧	بعض ہندی منتر
١٣٧	افسون عقرب ( بجيمو كامنتر )
ነሶለ	
YrA	
٩٣٩	
**************************************	
YY•	دفع ہو کی یعنی ہواسیر خوتی یا بادی دور کرنے کے کیے
****	د فع ننائی
44+	بادصرع تعنی مرگی کے لیے
441	نارو کے دفعیہ کے لیے
IFF	خوف د فع کرنے کے لیے
TTI	بية آدمي كے ليے
YYF	بخار دفع کرنے کے لیے
117	گھرے بلا دور کرنے اور خوش حالی کے لیے
11r	•
11F	بچول کونظر بدسے حفاظت
Y41"	زبر کا اڑختم کرنے کے لیے
	بھا گے ہوئے غلام کے لیے
77F	عورت پر قادر ہونے کے لیے
44F	عورت کا دودھ برهانے کے لیے
YYF	ہاتھی اور گھوڑے کی صحت کے لیے
	طیفه ۵۹: حضرت قدوة الکبراً کی رحلت کے ایام میں فیف
عاضر ہونا	
مل خدمت کا حاضر ہونا	
٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠	ייין ביי אל דה וייין ביי של יייי אינו ודט דו זאנונו ידל גיייביי

الآفاق سيدحاجي عبدالرزاق	طیفہ ۲۰ : حضرت قدوۃ الکبراً کے بعض کلماتِ اشفاق جوآ پ نے قدوہ
رزندول، معتقدول اور	ور ان کی اولا د اوربعض بڑے خلفا کے حق میں فر مائے۔ تمام مریدوں ، ف
۲۷۵	فاص و عام مخلصوں پر آ پ کے الطاف کا ذکر
Y_9	فاتمه كتاب

# لطيفه ٩ س

## عشق اور اس کے درجات کا بیان

#### قال الاشرف ":

حضرت سید اشرف جہال کیر سمنائی نے فرمایا، عشق ذات مالی علیہ فیرت مورت اور ردشی ہے اور اصطلاح عوام

العشق ذات البحت والغيبة والهوية والضياء وفي اصطلاح العوام افراط المحبت.

میں محبت کی زیادتی ہے۔

عاشقوں کے سرگروہ اور عالم کے بیشوا، شیخ روز بہان بقلی طلا وادی عشق میں مردانہ وار آئے اور اس گرد اب سے دلیرانہ باہر نکلے۔ اس مجموع میں (عشق کے بارے میں) جو کچھ بیان کیا گیا ہے ان کے مقولات پر مبنی ہے جان لینا چاہی کہ عشق کے (کئ) درجات ہیں۔ عشق کا پہلا درجہ ارادت ہے پھر خدمت اس کے بعد موافقت ہے۔ اس کے بعد رضا ہے جس کی حقیقت محبت ہے اور یہ دونوں طرف سے ہوتی ہے، معثوق کے انعام سے اور معثوق کی رویت سے۔ پہلی عام ہے اور دوسری خاص ہے۔

جب محبت كمال كو پنچتى بوق شوق ب- جب حقيقت استغراق تك پنچتى بوقواس كا نام " عشق" ركها كيا\_مشائ نے توجد دے كراس كى ترتيب بتائى ب، اها العشق على خمسة (ليكن عشق كى پانچ قشميس بيس) \_

(۱) ایک قتم عشق الی ہے۔ بیہ مقامات کی انتہا ہے۔ سوائے اہل مشاہدہ وتو حید اور اہل حقیقت کے کمی کو حاصل نہیں ہوتا

یک ابو محمد روز بہان بقنی رحتہ القد علیہ چھٹی صدی جمری کے معروف بزرگ تھے۔ آپ کا وصال ۲۰۱ ھ میں ہوا آپ حسین بن منصور طائ مقتول ۲۰۱ ھ میں ہوا آپ حسین بن منصور طائ مقتول ۲۰۱ ھ میں مقارت میں ایک بہت دل مش رسالہ فاری زبان میں کی مشہور تصنیف ' طواسین' کے شارح تھے۔ آپ کی تصنیفات میں ایک بہت دل مش رسالہ فاری زبان میں ہے۔ جس کا نام' عبر دلاہ شقین' ہے۔ اس کا موضوع عشق اس کے مراحل اور مراحب ہے۔ جامع لطائف اخر فی نے ہی دوز بہان بقلی کے جن معقولات کا حوالہ ویا ہے شاید یکی رسالہ ' عبر العاشقین' ہو۔ ایرانی وائش ور ڈاکٹر قاسم غنی نے ہی روز بہان بقلی کے بارے می تحریر کیا ہے کہ ہی درجہ اللہ علیہ مناح فارس جے اور شیخ ابو الحسید ابو الحیر کے ہم مرجبہ تھے۔ ہی صعدی رحمتہ اللہ علیہ نے بھی اپنے ایک قصیدے میں شیخ روز بہان بقتی کا مناح اور شیخ ابو الحیر کے ہم مرجبہ تھے۔ ہی صعدی رحمتہ اللہ علیہ نے بھی اپنے ایک قصیدے میں شیخ روز بہان بقتی کا خوالہ دوم ، تہران ۴ سی اس حیاب دوم ص ۳۹۵۔

اور ہونا بھی نہیں جا ہے۔

(٢)عشق كى دوسرى فتم عقلى ب- اس كاتعلق عالم مكاشفات وملكوت سے ب يدابل معرفت كا حصه ب-

( m ) عشق کی تیسری قتم روحانی ہے بیانسانوں میں خواص کا حصہ ہے جب وہ انتہائی لطافت تک پہنچ جاتے ہیں۔

(۴) عشق کی چوتھی قشم طبعی ہے جو عام مخلوق کو حاصل ہے۔

(۵)عشق کی پانچویں قتم بہائی ہے جو ذلیل انسانوں کو حاصل ہے۔

اس تقیم کے مطابق ہرایک کا ذکر کیا جاتا ہے یہ اس کین جو ذکیل ترین لوگ جیں وہ نشخ میں مدہوش رہنے والے، فساد اور فسق و بغور میں جتلا اور ای طرح کے لوگ ہوتے جیں۔ ان کاعشق خواہش بے جا کا اثر ہے جو فتنے اٹھانے کے لیے نفس امارہ میں ہوتی ہے تاکہ ندموم شہوتوں کا راستہ بن جائے اور حیوانی صفت اس حد تک پہنچ جائے جو اپنی اصل میں عین فطری شہوت ہے۔ اے محبوب کی محبت اور مطلوب کی الفت حاصل ہونے کے بعد ذرہ برابرنفس امارہ کی آ تش شہوت ہے رہائی شہوت ہے رہائی مندی سے مطابق اور امر دنواہی پر جنی نہیں ہوتی ندموم ہوتی ہے لیکن چوں کہ طبیعت نہیں ملتی۔ علم و عقل کی دنیا میں جو بات شریعت کے مطابق اور امر دنواہی پر جنی نہیں ہوتی ندموم ہوتی ہے لیکن چوں کہ طبیعت خیص ماربع کی لطافت سے مرکب ہے کہ اس کا راستہ کلام کی بلندی، نفسِ امارہ کی عادت نفسِ کلی کی بلندی اور فریب دیے عناصر اربع کی لطافت سے مرکب ہے کہ اس کا راستہ کلام کی بلندی، نفسِ امارہ کی عادت نفسِ کلی کی بلندی اور فریب دیے والے نفس کی پستی ہے اس لیے اگر ( کسی شخص فی ) عقلیات اور روحانیات کا غلبدر ہے تو پہندیدہ بات ہے ورنہ عاشتوں کی محفل میں یہ بات قابل ندمت ہے کہ ایک محفی نفس اور طبیعت جسم میں محصور رہے۔

ان دونوں گروہوں کے حال پر چوں کہ عقل وعلم کا غلبہ نہیں ہوتا اس لیے ان کا ٹھکانا موائے ہاویہ اور دوزخ کے کہیں نہیں ہے۔ یہاں وہ گروہ شہوت حیوانی کی آگ میں جلتے رہتے ہیں لیکن عشق روحانی بہت ہی خاص انسانوں کو ہوتا ہے۔ ان کے ظاہر وباطن کے جو ہر کوروچ مقدس سے صفائی اور عالم عقل سے (اخلاق کی) پاکیزگی حاصل ہوچکی ہوتی ہے اور ان کا (مادی) جسم قلب کی مانند ہوتا ہے۔ یہ حضرات جواچھی بات و کھتے ہیں اس کے عشق میں بہت زیادہ مستغرق رہتے ہیں۔ کا (مادی) جسم قلب کی مانند ہوتا ہے۔ یہ حضرات جواچھی بات و کھتے ہیں اس کے عشق میں بہت زیادہ مستغرق رہتے ہیں۔ حَیْ کہ مجاہدے کی آگ کے انسانی طبیعت کی گندگی را کہ ہوجاتی ہے اور انفاس بشری کی تیز ہوا سے خواہش لذت کی آگ جبک جاتی ہوجاتا ہے۔ چوں کہ یہ عشق اہلِ معرفت کے عشق سے پیوستہ ہوجاتا ہے۔ چوں کہ یہ عشق ملکوت کے درجے تک جنچے کا زینہ ہاس لیے اہل عشق کے ذہب میں اسے لا بی تحسین رویہ خیال کیا ہے۔

مل عشق کی پانچ انسام تحریر کرنے کے بعد، ان کی تفصیل کا بیان پانچویں قتم سے شروع کیا گیا ہے اس کے بعد بھی ترتیب قائم نہیں رکھی گئی ہے پر صغی ۲۳۸ پر (مطبور نسخ)'' عشق ومجت کی مختلف اقسام'' کا عنوان قائم کیا گیا ہے۔ اس سے قیاس بیدا ہوتا ہے کہ مطبوعہ نسخ کو جس خطی نسخے سے نقل کیا حمیا ہے اس میں ترتیب قائم ندرہ کی تھی فاری عبارت میں بھی ڈولیدگی محسوس ہوتی ہے بہر صال مطبوعہ نسخ کے مطابق ترجر کیا گیا ہے۔

### عشق ومحبت كى مختلف اقسام

البت عقلی عشق ، عقل کی قوت ہے عالم ملکوت میں روح کے قریب، جروت کے مشاہدے سے ظاہر ہوتا ہے۔ یعشق اللی کی ابتدا ہے لیکن عشق اللی جو بلند وزدہ عللہ اور انتہائی درجے کا ہے اس کی ابتدا کیں اور نہایتیں ہیں جن سے مشاہد ہ جا کہ وہمالی کے سوا کچھ حاصل نہیں ہوتا، البتہ یہ محبت طبیعت کی آفت سے ماور کی ہوتی ہے اور خالص محبت ہوتی ہے اور لوگوں کے درمیان دیکھی ہوئی اور جانی پہلی نی ہے۔ اہل معرفت کے نزدیک یہ باری سجانہ وتعالی کا فعل ہے اور کسی کا اس پر افتتیار نہیں ہے۔ جب اللہ تعالی جا جہ کہ وہ کسی شخص کوغیب کی راہ دکھائے تو وہ اُس شخص کو فطرت کے بجا نبات اور اللہ تعالیٰ کی فیرت کے کمال کے مشاہدے میں مشغول کردیتا ہے تا کہ وہ اُن حقایق کو جو کمالات البیہ ہیں اپنی روح کی آ نکھ سے دیکھے اور اس مشاہدے میں خوش وقت اور گمن رہے لیکن اس کا حق اس طرح اوا کرے کہ اللہ تعالیٰ کے فعل کے جمال پر خود کو گروی رکھ دے۔ جب تک کوئی شخص ابتدا کی حقیقت تک نہیں پہنچتا، اس کے لیے آ گے بڑھنا نا ممکن ہے کیوں کہ غیب کے مکان کی بلندی پر پایۂ افعال کے زینے کے بغیر نہیں پڑھا ، اس کے لیے آ گے بڑھنا نا ممکن ہے کیوں کہ غیب کے مکان کی بلندی پر پایۂ افعال کے زینے کے بغیر نہیں پڑھا ، اس کے لیے آ گے بڑھنا نا گھی ابتدا میں شواہد کی راہ سے واض ہوئے بیں مواجد کی روح ، ابتدا کے مشاہدے کے بغیر مشاہدہ کئی ہے بہرہ ور ہوئی۔ یہ بات نادراست غیب سے ہے۔

اگر تو یہ گمان کرتا ہے کہ عشق طبیعت کے بندار کا متیجہ نہیں ہے تو بیدا یک برا خیال ہے۔ اس کے برنکس (عشق کی) اصل فطرت روحانی ہے جو جسمانی و نیا میں افعال کی سیر اور حق تعالٰی کا مشاہدہ کرتی ہے۔

اگراللہ کی پناہ (یہ کیفیت) عارضی، طبعی اور نفسانی ہوتا ازروئے قانون عشق سے پیونٹگی ہے لیکن لاحق ہوجانے والی چیز کے اعتبار سے بری ہے۔ اصولِ عشق کسی صورت تباہ نہیں ہوتا لیکن (بری کیفیت) عظیم غلطی ہے اور اگر اس کیفیت میں مضمر جائے تو گناہ کی طرف ایک قدم ہے۔ نفسِ ملا امارہ کو کہ جے شوق شہوت میں ڈال دیا گیا ہے، سوائے گری نفس کے مضمل نہیں کرنا جا ہے۔ اس عشق کے شری شواہد ہیں۔

جب عقل کے داعی نے جلال ذات، جمال صفات اور جعلی افعال ہے خاص محبت محلوقات، عقول ادر عبادت گزاروں کی

مل مطبوعہ ننخ میں صفحہ ۲۳۸ کی عبارت یہ ہے۔ اماعشق الی کہ دزو کا علیاست ودرج تصوی آن راہدایات ونہایا تست "" دزوو کا خال سہو کتابت ہے اس سے کہ کسی افت میں یافظ مندری نہیں ہے۔ واللہ الله ہے۔ اللہ الفظ ہے جو " جگہ یا" رتبا یا" مقام " کا مفہوم اوا کرتا ہے۔ واللہ الله ہے۔ اللہ الله عبار آن مقام " کا مفہوم اوا کرتا ہے۔ واللہ الله میں " غبار علی معبوعہ ننظ میں ( س ۲۳۸) اللم عبارت یہ ہے" نفس امارہ را کہ درشوق شہوت نہاوہ اند، غبار آن قدم جزیدم حرقہ مضلی نباید کرد۔ " اس میں " غبار آن قدم" جنگ الفاظ شامل ترجہ نبیں کیے ہیں۔ احتر مترجم اردو کرتے میں اس محد اللہ علی پر معذرت خواد ہے۔

روحانیات میں نیز کمال عشق کے ساتھ عالم جال میں برپاکی (تو) حقایق ومعارف کی بلبلوں نے شوق کی خلش ثابت قدم لوگوں کے دل میں پوست کردی پھر نو خیز لؤکوں کے عشق کا غلبہ روح کو جذب مجبت کے چنگل میں (پکڑکر) مشاہدے کے عالم میں لے گیا، دوستوں کے حق کو دوستوں پر ظاہر کیا اور انھیں مجبت کی شائشگی ہے متصف کیا اور مزید نفنلیت و نے کے لیے اپنے محبول میں سے پاک جانوں کو منتخب کرنے کے بعد عشق ومجبت کے احسان سے نوازا کہ وَالْقَیْتُ عَلَیْکَ مَحَبُهُ مِنِی طلب ہے منتحف کیا اور مزید نفنلیت و نے ایک ایک مقابد کے منتخب کرنے کے بعد عشق ومجبت کے احسان سے نوازا کہ وَالْقَیْتُ عَلَیْکَ مَحَبُهُ مِنِی طلب ہے مِنی سے باک بائوں کو منتخب کرنے کے بعد عشق ومجبت کے احسان سے نوازا کہ وَالْقَیْتُ عَلَیْکَ مَحَبُهُ ایل ایمان کے سینوں میں محبت ہیں ای معامد ای مو دہ فی صدور المو منین لیمن کیا ہہ نوازا کہ اس کا مطلب ہے ایمان ایمن کی باغران کے سینوں میں محبت ہیں ای سبب سے عشق اہل عقل کی نور سے، جو محض صفت ہے، آراستہ کیا گیا۔ معدن صفت کے انواز، روحوں (کے توسط) سے اجسام میں تا ثیر حسن پیدا کرتے ہیں، ای سبب سے عشق اہل عقل کی جانب سے دوستوں کے لیے بیش قیت گوہر اور جان دور تی میں صفت عشق کی تا ثیر پیدا کرتا ہے۔ یہ اگر و تا ٹرحق تعالی کی جانب سے دوستوں کے لیے بیش قیت گوہر اور بیش بہا جو ہر ہے۔ یہ عظیم الثان نعمت ولایت کی ابتدا اور انتہا کا سرمایہ ہے۔ ای لیے غیب کی ہاتوں کا مشاہدہ کرنے والوں اور دلایا کے مرمان ان کو رقب الیاں کو مین ان کو مرمان ان کو رقب کی مداخل انٹ میں معدل سے عشق ان کی مداخل ان کو مداخل ان کا مداخل ان کی مداخل ان کو مداخل کے مداخل ان کو مداخل کی کو مداخل کو مداخل کو مداخل کی کو مداخل کو مد

میش بہا جو ہر ہے۔ یعظیم الثان تعت ولایت کی ابتدا اور انتہا کا سرمایہ ہے۔ اس لیے غیب کی باتوں کا مشاہدہ کرنے والوں اور دلول کے میدانوں کورگڑ نے والے مجاہدوں کے سردار صلی اللہ علیہ وسلم نے علی ابن ابی طالب کرم اللہ وجہ کو تلقین فرمائی تھی، قُل رب اقدف لی مودۃ فی صدور المومنین کہواے پروردگار میری محبت مومنوں کے دل میں ڈال واجعل لی عندک دے اور مجھے ازروئے اجر اپنا ہم نشیں بنالے اور مجھے واجعل لی عندک اور مجھے عہدودوئی عطافرما۔

جب (محبت) القد تعالیٰ کے دوستوں کے دلول کی آرزو ہوگئی تو انسانی محبت صفات ربانی سے فیض یا ب ہوکرمومنوں کے ارواح کو جذب کرنے والی قوت بن گئی۔ (بید حضرات) انسانی طبائع سے شناسائی کی بدولت جہانِ جاودانی میں حتی کہ

جمالِ صفات کے عین مشاہدے میں کمالِ معرفت حاصل کرتے ہیں۔ الله عزاسمہ، نے حضور صلی الله علیه وسلم کی دعا کے موافق یہ آیت نازل فرمائی:

بے شک جو لوگ ایمان لائے اور انہوں نے نیک کام کیے، عنقریب رحمٰن ان کے لیے محبت پیدا کردے گا۔ إِنَّ الَّذِيُنَ امَنُوا وَعَمِلُوا الصَّلِحْتِ سَيَجُعَلُ لَهُمُ الرَّحْمَنُ وُدَاْهِ عَلَى

قیل محبة فی صدور المؤمنین یعنی بعض کے زدیک اس ہے مومنوں کے داوں میں محبت مراد ہے۔ (بہر حال) جو مخص محبت کے انوار سے روشن ہوگیا اور حسنِ اللّٰہی کی خاصیت ہے آ راستہ ہوگیا، اس نے اہل حق کے قلوب کی گہرائیوں میں جُخص محبت کے انوار سے روشن ہوگیا اور حسنِ اللّٰہ بیل (بید حقیقت) اس امر پر دلالت کرتی ہے کہ جو مخص حسن کی خوبیوں کے ساتھ دلوں کو بھا گیا اے "مواد الله فی الناس" (ترجمہ: زمین میں اللہ تعالی کا مقصود اور انسانوں میں اللہ تعالی کی محبت ) کہتے ہیں۔

ال پاردال سورة طُ آیت ۳۹ (ترجمه) بم نے اپنی طرف سے آپ پرمجت والی۔

ع پاره ۱۲ سورة مريم آيت ۹۳ س

حضرت قدوۃ الكبراً فرماتے تھے كہ مظاہر كائنات كى صورتوں ميں جمالِ اللى كا مشاہدہ كرنا اور موجودات كى چيش نظر كين كاہوں ميں كمالِ اللى كا معائند كرنا ہر خبيث و خسيس كے بس كا كام نہيں ہے سوائے اُن حضرات كے جو صورتوں پر پڑے ہوئے پردوں كے اندر بھى محبوب حقیقى كے رخسار كا مشاہدہ كرتے ہيں۔ (ان كى صفت بيہ ہےكہ) ان كا ظاہر بے جا خواہش كى آلودگى سے مبرا اور اُن كا باطن نفس كى حركتوں سے خالى ہو چكا ہے، يہى حضرات مادى صورتوں ميں اُس نور كا مشاہدہ كرتے ہيں۔ ارباب محبت چارطبقوں ميں اُس نور كا مشاہدہ كرتے ہيں۔ ارباب محبت چارطبقوں ميں شقسم ہيں:

#### ارباب محبت کے طبقوں کا بیان

پہلا طبقہ روشن دلوں کا ہے، جن کی پاک روحوں پرشہوت کے میل کچیل کا کوئی اثر نہیں ہے اور پاک صاف ہو چکی ہیں۔
ان کے قلوب بھی پاک ہیں اور طبیعت کی آلودگی ہے مبرا ہو چکے ہیں۔ یہ حضرات مظاہر خلق ہیں حق تعالیٰ کی ذات کے سوا
کسی شے کا مشاہدہ نہیں کرتے اور آئینۂ کا نئات میں صرف جمالِ مطلق کو دیکھتے ہیں۔ یہ حضرات کیفیت عشق میں خود کو
پندیدہ شکلوں اور زیبا صورتوں میں مقیر نہیں کرتے بلکہ کا نئاتِ عالم میں جوصورت ان کے سامنے آجائے اس میں حق تعالیٰ
کی تجلیات کا مشاہدہ کرتے ہیں۔۔۔

### محقق ہماں بیند اندر ابل کہ درخوبرویان چین وپھل مل

(ترجمه) صاحب تحقیق ادنث میں ای جلوے کا مشاہرہ کرتا ہے جو چین و چنگل کے خوبرویوں میں کارفر ما ہے۔

(۲) دوسراطبقہ پاکبازوں کا ہے۔ اللہ تعالیٰ کی عنایت ہے، ان کانفس ریاضت و مجاہدے کے باعث کشرت کے وہم، انحاف، ظلمت اور طبیعت کی کدورت سے صاف ہوجاتا ہے۔ اگر چہ یہ رذائل کلی طور پر زابل نہیں ہوتے (وجہ یہ ہے کہ) بغیر کی مظہر کے مجرد تقایق کا ادراک اشیائے کا کنات کے مناسب حال حاصل نہیں ہوتا تو (آخر کار) خواہ مخواہ ظاہری حسن کے توسط سے انسانی مظہر کی حس جو مظاہر میں کامل ترین مظہر ہے) ان کے باطن میں آتش عشق اور سوزش شوق کا شعلہ مجرکا دیتی ہے۔ رفتہ رفتہ احساسات جن سے تفرقہ پیدا ہوتا ہے جل جاتے ہیں اور جن سے اتحاد پیدا ہوتا ہے قائم ہوجاتے ہیں اور جن سے اتحاد پیدا ہوتا ہے قائم ہوجاتے ہیں اور (انسانی مظہر سے) حی تعلق ومیلان ختم ہوجاتا ہے اور (اُسی) مقید ظاہری حسن سے جمال مطلق کی حقیقت عیاں ہوجاتی ہوجاتی ہوجاتی ہوجاتی ہوجاتی ہوجاتا ہے اور (اُسی) مقید ظاہری حسن سے جمال مطلق کی حقیقت عیاں ہوجاتی ہوجاتی ہوجاتی ہوجاتی ہوجاتی ہوجاتی ہے اور (اُسی) مقید ظاہری حسن سے بہا جاتا ہے، نیجیا مجازی اور عارضی عشق کا رنگ یکا ہوجاتا ہے۔

(٣) تیرا طبقہ ان گرفتاروں کا ہے جو اس راستے میں آگے نہیں بڑھتے بلکہ تجابات میں گھرے رہتے ہیں ای باعث بعد بعد بعد بعد النعر ف و من المحجاب بعد المتحلی یعنی ہم اللہ ہے بناہ ما نگل ہے اور فر مایا ہے، نعو ذباللہ من المسکو بعد النعر ف و من المحجاب بعد المتحلی یعنی ہم اللہ ہے بناہ ما نگتے ہیں شناسائی کے بعد غفلت ہے اور بخل کے بعد تجاب ہے۔ ان کا بیرویہ اس اعتبار ہے تجاب ہے کہ ظاہری حسن رکھنے والی صورت ہے، جو (بلاشب) صفت حسن سے موصوف ہے، آگے نہیں بڑھتے، حالاں کہ انجس محدود کشف وشہود میسر ہوتا ہے۔ (ان کا حال بیہ ہے کہ) اگر ایک صورت سے وہ حی تعلق ومیلان منقطع ہوتا ہے تو دوسری صورت سے جو پہلی صورت سے حسن میں بہتر ہوتی ہے، وابستہ ہوجاتے ہیں اور ای کشکش کے عالم میں رہتے ہیں۔ دوسری صورت سے ہو پہلی صورت سے ہے کہ ابتدا کی ابتدا کی ابتدا کی حسین ) صورت سے ہے جو پہلی صورت سے ہے جو پہلی صورت سے ہو باتے ہیں اور ای کشکش کے عالم میں رہتے ہیں۔ دوسری صورت سے ہو بہت ہو باتے ہیں اور ای کشکش کے عالم میں رہتے ہیں۔ دوسری صورت سے ہو بہتی میلان و تعلق، دراصل دین ودنیا میں اللہ تعالی سے دوری، حرمان، فتنے اور رسوائی کی ابتدا

ہے۔اعاذنا الله وسائر الصادقین من شر ذالک (الله تعالی جم کو اور جملہ صادقین کو اس برائی ہے محفوظ رکھ)

(٣) چوتھا طبقہ (گناہ میں) آلودہ لوگوں کا ہے۔ان کانفس امارہ مرانہیں ہے، ان کی آتشِ شہوت بھی ماندنہیں پڑتی اور یہ جبلت کی انتہائی پستی میں گرجاتے ہیں اور حیوانیت کے جہنم میں پڑے رہتے ہیں۔ ان کی ذات ہے عشق ومحبت کا وصف معدوم ہوجاتا ہے اور لطافت کی خوبی ان کے باطن میں جھپ جاتی ہے۔انھوں نے محبوب حقیقی کو بالکل فراموش کردیا ہے اور کاری کی آغوش میں ہاتھ ڈالے ہوئے آرزوئے طبیعت کو تسکین پنچاتے ہیں اور انہوں نے نفس کی بے اور کاری کے اور انہوں نے نفس کی بے

<sup>(</sup>۱) مطبوعہ نننے میں (ص۔ ۲۳۹)ای مقام پرنقل کردہ لفظامٹ چکا ہے۔مترجم نے'' خوبرویاں' بطور قیای تنتیج لکھا ہے۔ (چنگل۔ ترکستان میں ایک حسن خیزشہر کا نام ہے۔ ملاحظہ فرمائمی غیاث اللغات)۔

جافوا بهول كانام عشق ركها بيدي افسوس صدا افسوس مثنوى:

گریز از عشقِ صورت اے دل آرام کہ گیرداز ہو اے نفس خود کام چرا روباہ گرگ سیرتے را زلخای چو یوسف دولتے تام

ترجمہ: اے دل آ رام ظاہری صورت کے عشق ہے فرار اختیار کر جوانسان کونفس خود کام کی خواہش میں جکڑ لیتا ہے چیتے کی طرح بڑھ کر حملہ کرنے کی بجائے لومڑی کیوں بن گیا ہے تو کائل دولت حسن رکھنے والے یوسف کی زلیخا ہے۔ مراتب محبت میں سے ادفی ترین درجہ شہوت پسندی کے آثار ہیں۔ یہ رجان اُن لوگوں میں پیدا ہوتا ہے جنمیں ذوق میں اور قیدِ طبیعت سے رہائی نہیں ملتی اور اُن کے ذوق ادراک کے حن پر کشف ومشاہدے کی ججان نہیں چکی۔ مراد نفس کے سواکوئی مقصود ان کی نظر میں نہیں ہوتا اور نہ کوئی ان کا مطلوب ہے ،لیکن اہل اللہ کی شان یہ ہے کہ ارباب کشف وشہود ہیں۔ الظاہرام ذات کی تجلیات کے قبیلے سے ہم بلکہ نصوص اٹھکم کے مصنف رضی اللہ عنہ نے ان کو اعظم شبودات میں شار کیا ہے، پیل چہال چہا کشر متنقد مین اس نوع کے مشاہدے کے عشق سے منسوب کیے گئے ہیں۔ حضرت شیخ روز بھان بھلی ، حضرت سید چال چہا کہ متنقد مین اس نوع کے مشاہدے کے عشق سے منسوب کیے گئے ہیں۔ حضرت شیخ دوز بھان بھلی ، حضرت سید الطائفہ جنید بغدادی ، حضرت خواجہ قاسم نوری ، حضرت شیخ ابو القاسم گرگائی اور حضرت خواجہ قاسم نفر آبادی ایسے ہی بزرگ

(ایک روز) شیخ الثیوخ (حضرت شہاب الدین سبروردیؓ) کی مجلس میں شیخ اوحدالدین کرمائی کا ذکر ہواحاضرین مجلس میں سیخ میں سے ایک جماعت نے عرض کیا کہ وہ عاشق تھے لیکن پاک طبع شاہد باز تھے۔حضرت شیخ الثیور ؓ نے فرمایا کہ وہ برعتی اور محراہ ہیں، ہمارے سامنے ان کا نام نہ لیں۔ جب شیخ اوحد الدینؓ نے بیہ واقعہ سنا تو کہا کہ اللہ تعالیٰ کا شکرو احسان ہے کہ میرانام ای بہانے سے شیخ کی زبان مبارک پر آیا، جیسا کہ اس معنے میں خود فرمایا ہے۔شعر!

و لسانی ذکر لک لی مساوة

بل سرّنى لمنّى خطرة ببالكا

ترجمہ: میری زبان پر تیرا ذکر رہتا ہے لیکن میں خوش ہوں کہ تیرے دل میں میرے لیے خلش ہے۔ شور در میں میرے کی میں میں اس میں میں خوش ہوں کہ تیرے دل میں میرے لیے خلش ہے۔

جب بیخ الثیوع نے شخ اوحد الدین کے اس انکسار کے بارے میں سنا تو آپ نے انصاف کیا اور تحسین کی دوسری بار جب کی محفل میں یہ بات بنی تو فرمایا کہ وہ پا کباز شاہد باز تھے لیکن اس مقام میں اسکے رہے پھر اہل مجلس سے فرمایا، کاش وہ

ھلہ مطبوعہ نننخ میں (ص ۲۴۰) یباں یہ عبارت تحریر کی گئ' وہواےعشق رانٹس نام نہاد' یہ صریحاً سہو کتابت ہے۔ سیاق وسباق کے مطابق عبارت یوں ہوئی جاہے۔'' وہوائے نئس راعشق نام نہاد' چنانچہ ای قیامی تھیج کے مطابق ترجمہ کیا عملی ہے۔

کرتے اور کرکے چھوڑ دیتے۔ بعض علا اور عرفانے اس فتم کی محبت کی خدمت کی ہے، ایسے عاشق کو علاحدہ رکھا ہے اور اسلم
اسے سلوک کا اوئی مرتبہ خیال کیا ہے ( اور کہا ہے کہ ) ایسے لوگ اہل تجاب ہیں الا توی ان النبی صلی الله علیہ و سلم کیف قال احب إلی من دنیا کم ثلثہ، النساء، والطیب، وقرة عینی فی الصلوة. انه اکمل الوری و افزل فی شانه لینی کیا تونیس و کھتا کہ بے شک نی صلی الله علیہ وسلم شانه لینی کیا تونیس و کھتا کہ بے شک نی صلی الله علیہ وسلم غیریں بہت پہند ہیں، عورت، خوشبو اور میری آئھوں کی شندگ نماز میں ہے۔ حالال کہ ہرائتبارے آپ سلی الله علیہ وسلم المل ترین کلوق ہیں اور آپ علیف کی شان میں نازل ہوا ہے، ما زاغ البصر و ما طغی مل (ندایک طرف مایل ہوئی نظر ندحد سے بردھی۔)
اور آپ علیف کی شان میں نازل ہوا ہے، ما زاغ البصر و ما طغی ملا (ندایک طرف مایل ہوئی نظر ندحد سے بردھی۔)
اس حدیث کی شرح میں حضرت شیخ الکبری (لیعنی ابن عربی ) نے نصی فردیت میں فرمایا ہے کہ یہاں مقصود اس بات اس حدیث کی شرح میں حضرت شیخ الکبری (لیعنی ابن عربی ) نے نصی فردیت میں فرمایا ہے کہ یہاں مقصود اس بات سے خبردار کرنا ہے کہ اہل اللہ کو جن طالات سے گزارا جاتا ہے وہ شہود اور طبیعت کی صورت ہوتی ہے حقیقت نہیں ہوتی اس حال سے نابلدلوگ اپنی کیفیت کو اُن بزرگوں کے احوال ومقامات پر قیاس نہ کریں اور خود کو انکار واد بار کے گرداب میں نہ خالیس دیا جی اُن بزرگوں کے احوال ومقامات پر قیاس نہ کریں اور خود کو انکار واد بار کے گرداب میں نہ والیس دیا جی اُن

میں در راہ راست از جملہ عشاق کہ ہر کس رانواے زیرہ بالاست کہ ہر کس رانواے زیرہ بالاست کیک راہ جاز<sup>21</sup> آورہ آ جنگ دگر راہ عراق بی از چیش آراست

ترجمہ: تمام عاشقوں کو ایک جیسا خیال نہ کرو کیوں کہ ہر ایک کی آ داز میں (الگ الگ) اور او نیچے سر ہوتے ہیں ایک نے نغمۂ مجاز چھیٹرا تو دوسرے نے نغمۂ عراق کے سروں کوسجایا۔ حضرت قدوۃ الکبراُنقل فرماتے تھے کہ محبت کے اسباب یا پچے ہیں:

(۱) پہلا سبب۔ اپ نفس اور اپ وجود و بقا کی محبت ہے۔ اس محبت کی ضرورت واہمیت واضح ہے۔ ہر محض اپ وجود کی بقا چاہتا ہے۔ جب اپ وجود بقا کی محبت انسانی کی بقا چاہتا ہے۔ جب اپ وجود بقا کی محبت انسانی ضرورت ہے تو بیدا کرنے والے اور باتی رکھنے والے کی محبت اولی تر ہونی چاہے۔ ہے اس شخص پر جرت ہوتی ہے کہ گری

مل بداشعار ربا می کے معروف وزن وبح میں نبیں ہیں۔

مل پارو ۲۷ سورو والجم، آیت کا \_

ہ جاز۔موسیقی میں ایک راگ کا نام ہے۔ ملاحظہ فرمائی غیاث اللغات۔ میں عراق۔ بیہ بھی ایک راگ کا نام ہے۔الینا ی مطبوعہ نسخ میں صفحہ ۱۳۱۱ کی سطری، ۱-۲-۸-۱۱-۱۱-۱۱-۱۱ تطعی طور پرمٹی ہوئی ہیں۔ان کا پڑھنا نامکن ہے۔مترجم نے اس صفحے کے

ترجے میں جناب مشیر احمد کا کوروی کی تخیص سے استفادہ کیا ہے۔اگر احقر مترجم کو بیٹلخیص اپنے کرم فرما ڈاکٹر ناصر الدین صدیقی استاد معارف اسلامی گورنمنٹ کا کچ ناظم آباد سے عاریناً دستیاب مذہوتی تو بیصفحہ بے ترجمہرہ جاتا۔ مترجم محترم ڈاکٹر صاحب کی علم نوازی ادر دوست پروری کاممنون ہے۔

ے بیچنے کے لیے درخت کے سائے کو تو پیند کرتا ہے لیکن درخت کو جس کی ذات سے سائے کا قیام ممکن ہوا ہے دوست نہیں رکھتا، کیول کہ وہ شخص ( درخت کی اہمیت اور حقیقت ہے ) ناواقف ہے اس بات میں کوئی شک وشبہ نہیں ہے کہ جابل شخص حق تعالی کو دوست نہیں رکھتا کیول کہ حق تعالی کی محبت ہی اس محبت کا شمر ہے۔

- (۲) دوسرا سبب۔ احسان کرنے والے اور نعمت دینے والے کی محبت ہے۔ ہر شخص جانتا ہے کہ احسان کرنے والے اور نعمت دینے والے کے دل میں یہ بات ڈالتا ہے کہ اس کی سعادت اور نعمت دینے والے کے دل میں یہ بات ڈالتا ہے کہ اس کی سعادت اور بھلائی اس امر میں مضمر ہے کہ وہ ضرورت مندکو مال خیرات کرے۔ حق تعالی منعم کو خبرات کے لیے بے چین کر دیتا ہے۔ پس حق تعالی کی محبت ہی ہر محسن اور منعم کی محبت ہے اولی تر ہوگی۔
- (٣) تیسرا سب۔ صاحب کمال سے محبت ہے، مثال کے طور پر ایک شخص صفات کمال میں ہے بعض خوبیوں کا حامل ہے جیسے علم، سخاوت اور تقوی وغیر ہ تو اس کی وہی خوبیاں اس سے محبت کا سبب بن جاتی ہیں پس اس حقیقت کے پیش نظر اس بستی سے محبت کرنا زیادہ بہتر ہے جو تمام کمالات کا سر چشمہ ہے اور جس کی ذات پاک سے تمام مکارم اخلاق، محامد اور اوصاف کا فیض جاری ہوا ہے۔
- (۳) چوتھا سب۔ صاحب کمال ہے محبت ہے لیکن ظاہری جمال ایک عاریتی چیز ہے در حقیقت جوتکس و خیال ہے زیادہ اہمیت نہیں رکھتی۔ اس کی حقیقت صرف ای قدر ہے کہ یہ جمال آب وگل نیز گوشت ادر پوست کے بردے ہے نمایاں ہوتا ہے۔ اس کے باوجود کسی معمولی سبب ہے متغیر ہوجاتا ہے ( یعنی ظاہری حسن ہمیشہ قائم نہیں رہتا) پس وہ جمیل مطلق زیادہ لائق محبت ہے جس کے انوار جمال کے پر تو سے تمام مخلوق حسین نظر آتی ہے۔ جمال مطلق کا ظہور کسی مظہر ادر صورت میں مقید نہیں ہے۔
- (۵) پانچوال سبب وہ محبت ہے جوروحانی ہم آ بنگی کے سبب پیدا ہوتی ہے دو شخصوں میں یہ ہم آ بنگی روحانی مناسبت کی وجہ سے پیدا ہوتی ہے کہ دونوں کا مزاح اعتدال کے کی ورج میں کیاں کی وجہ سے پیدا ہوتی ہے۔ یہ مناسبت اس وجہ سے بھی پیدا ہوتی ہے کہ دونوں کا مزاح اعتدال کے کی ورج میں کیاں ہویا مزاح کا ورجہ ایک دوسر سے بزد کی ہو۔ فالقر ب نسبة الی الا عتدال الحقیقی یستلزم قبول روح اشر ف اعلی لا بالعکس فی الحسنة و نزول الدوجة (پس قربت اعتدال حقیقی کی نبیت ہے جس سے بزرگ وبلندروح کی قبولیت لازم آتی ہے نہ برعکس بھلائی اور درج کے نزول میں) چنانچہ جب دومزاج ایک درج پر ہوں یا ایک دوسر سے کے قریب ہوں تو لازمی طور پر دونوں میں محبت بیدا ہوجاتی ہے۔ یہ اسباب محبت حضرت صبب الاسباب کے پیدا کردہ میں کی قریب ہوں تو لازمی طور پر دونوں میں محبت بیدا ہوجاتی ہے۔ یہ اسباب محبت حضرت صبب الاسباب کے پیدا کردہ میں لیدا حضرت حتی جنھوں نے بے علت و بے انتخاتی وہ اسباب پیدا فرمائے بدرجۂ اولی لا ایق محبت ہیں۔

# لطيفيه • ٣

## پر ہیز گاری، دنیا سے بے رغبتی، اور تقویٰ کا بیان

قال الا شرف "

حفرت سید اشرف جہال کیر نے فرمایا، زہد خواہش نفس

الزهدهو الاعتزال عن ميلان النفس

ے علا حدہ ہوجاتا ہے۔

مشائ کے اقوال میں بیان کیا گیا ہے کہ بر بیز گاری کے پانچ مراتب ہیں۔

(۱) مرتبه اوّل عدل ہے بعنی جو بات ظاہری شرع کے تھم سے حرام ہے اس پر عمل ندکرے درند گنبگار اور بدکار ہوگا۔ عمومی طور پر عام مسلمان پر ہیزگاری کے تھم پر عمل کرتے ہیں۔

(۲) مرتبهُ ووم نیکوکاروں کے لیے ہے، یعنی جس چیز کے بارے میں حرام ہونے کا فتو کی نہیں ہے لیکن اس میں ( ذرا سا بھی )شبہہ ہے تو اس کا ترک کرنا بہتر ہے۔ پھر شبے کے بھی تین قسمیں ہیں:

(الف) وہ بات جس سے پر ہیز کرنا واجب ہے مثلاً جس بات میں ریا کاشبہہ ہویا غصہ کرنا۔

(ب) دہ بات جس سے پر ہیز کرنامتحب ہے جیسے بادشاہوں یا امیروں کا کھانا قبول کرنا۔

(ج) وہ بات جس سے وسوسہ بیدا ہو پر ہیز کرنا لازم ہے جیسے شکار کا گوشت شاید بھاگے ہوئے جانور کا گوشت ہو۔

(٣) مرتبه ٔ سوم متقیوں کے لیے ہے، جو حلال ہے بھی پر ہیز کرتے ہیں، مثلاً حضرت عمر بن عبدالعزیز کے باہ میں منقول ہے کہ ایک مرتبہ مال غنیمت میں آیا ہو مشک اُن کے سامنے لایا گیا لیکن آپ نے اے نہیں سونگھا کہ اس پر مسلمانوں کا حق ہے۔ نقل ہے کہ ایک شخص کسی بیار کے پاس جیٹھا تھا، بیار مرگیا، اہل خانہ نے چراغ روثن کیا تو وہ شخص روثنی ہے۔ دور چلا گیا کہ چراغ کی روثنی پرصرف وارثوں کا حق ہے۔

(4) مرتبه جہارم صدیقوں کے لیے ہے جوحلال چیز ہے محض اس لیے پر ہیز کرتے ہیں کہ شاید وہ چیز کسی ناجائز ذریعے سے حاصل کی گئی ہو، جیسے کہ بشر حافق نے سلطان کی جاری کردہ نہر کا پانی نہیں پیا( اور فرمایا) کہ معلوم نہیں کہ کس طرح

کی آ مدنی ہے سینمر کھودی گئی ہے۔

(۵) مرتبہ پنجم مقربوں اور موحدوں کے لیے ہے جو اشارہ حق کے بغیر کھانے پہننے کو حرام سجھتے ہیں، قال المحققین ورع العوام من المحدیقین ممن سوی اللہ یعنی بعض ورع العوام من المحدیقین ممن سوی اللہ یعنی بعض محققوں نے کہا ہے کہ عوام کی پر ہیزگاری (مشتبہ) حلال چیزوں سے محققوں نے کہا ہے کہ عوام کی پر ہیزگاری (مشتبہ) حلال چیزوں سے بچنا ہے، خواص کی پر ہیزگاری (مشتبہ) حلال چیزوں سے بچنا ہے اور صدیقین ماسوی اللہ سے پر ہیزگرتے ہیں۔

حضرت قدة الكبراً فرماتے سے كەمحققول كىزدىك زېدوز اېدى كوئى حيثيت نېيى جاور بهونى بھى نېيى چاہے كيول كەفودد نياكى اتنى قدرو قيت نېيى جىكداس كى ترك كرنے والے كوزائد كها جائے، قُلْ مَتَاعُ الدُّنْيَا قَلِيْلُ مُلَ (آپ فرما ديجے كه دنيا كا سامان بهت تھوڑا ہے) ہے دنيا كم حيثيت بونا ثابت ہے۔ الزهد فى الدنيا يذبح البدن والزهد فى الآخرة يذبح القلب والا قبال الى الله تعالى يذبح الروح يعنى دنيا ہے پربيز كرنا بدن كو ذرج كرنا ہے، آخرت ہے پربيز كرنا بدن كو ذرج كرنا ہے، آخرت ہے بہيز كرنا قلب كوذرج كرنا ہے اور الله تعالى كى طرف متوجہ بونا روح كوذرج كرنا ہے۔

حضرت سیخ شکڑ سے نقل کرتے ہیں۔ (آپ نے فر مایا) تین باتیں زہد کی نشانیاں ہیں، جس محض میں یہ تین باتیں نظر نشآ گیں وہ زاہد نہیں ہے۔

(۱) اول دنیا کی شاخت اور اس کے معاملات سے وست برداری

(۲) دوم اینے مولا کی خدمت اور اس میں مصروفیت

(٣) سوم آخرت کی آرز د مندی اور اس کی طلب

پاکیزگی تین باتوں پر منحصر ہے:

(۱) ایک حسن تو کل جو چیز اے حاصل ہواس پر تو کل کرے۔

(۲) دوم ہے حسن رضا، جو چیز اسے حاصل نہ ہواس پر راضی رہے۔

يف بإرو۵ يسوروانساه، آيت ۵۷ ـ

ع إرد ٢٨ ـ موره الطلاق \_ آيات ١١ور ٢ \_

(٣) تيرے حن مبر، جو چيز ال سے فوت ہوجائے ال پرمبر كرے-

متق کے لیے لازم ہے کہ وہ عزیمت پر کاربند ہواور رخصت کی فکر میں ندر ہے۔ جس فخص کا دل مفتی ہے وہ اپنے دل علی مقال کے لیے الازم ہے کہ وہ عزیمت پر کاربند ہواور رخصت کی فکر میں ندر ہے۔ جس فخص کا دل مفتی ہے وہ اپنے دل

کے فتوے پر عمل کرے الیا شخص متقی اور نیک بخت ہوتا ہے۔

پر بیزگاری بھی ہر مخض کی نسبت سے متفاد ہوتی ہے۔ شریعت میں متقی وہ ہے جو اعضا و جوارح کے گناہوں اور ان کے سبب اصلی سے اعراض کرتا ہے۔ طریقت میں متقی وہ ہے جو باطن کی برائیوں، نفس کے خطروں اور جسم کی بے جاخواہشوں سبب اصلی ہے بچتا ہے۔ حقیقت کی نظر میں متقی وہ ہے جو ماسوی اللہ سے اعراض کرتا ہے۔ تھوڑے اور زیادہ میں فرق ہوتا ہے۔ تھوڑ کی جنا ہے۔ تھوڑ کی اختیار کرنا آسان ہوتا ہے۔ چنانچہ جاہ واقتد ارکی محبت، کشف وکرامت، زمین طے کرنا اور ہوا میں اڑنا اور اس طرح کی

چیز کا اختیار کرنا آ سان ہوتا ہے۔ چنانچہ جاہ وافتدار کی محبت، کشف وکرامت، زمین کھے کرنا اور ہوا میں اڑنا اور ای عمرے کر با تیں ان کے علاوہ ہروہ شے جو غیر اللہ ہوتی ہے مثلاً حور وقصور، محبت وجدائی وغیرہ، حقیقی متقی ان کی جانب متوجہ نہیں ہوتا۔

# لطيفه اسم

## تو کل ہشلیم ورضا اور روزی کمانے کے بیان میں اس لطیفے میں خوف اور امید کا ذکر بھی ہے

### قال الاشرف"

التوكل هو تفویض الا مورالی الله تعالیٰ ۔ وَمَنُ يَّتَوَكُلُ عَلَى اللّهِ فَهُو حَسْبُهُ طَ سِير اشرف جہال كير نے فر مايا كہ توكل (در حقيقت اپنے) معاملات كو الله تعالیٰ كے سرد كردينا ب (الله فرماتا ب) اور جو الله پر بجروسا كرے تو وہ اے كافی ب۔ توكل كے معنی معنوطی كے ساتھ قائم رہنے اور حق تعالیٰ كے وعدوں پر اعتباد كرنے كے بیں۔ يہ امریقیٰ ب كه جمشخص كو وثوق واعتاد ہوتا ہے اے حق تعالیٰ كی عنایت كافی ہے۔ التو كل ثقة بالله يعنی توكل الله تعالیٰ كے ساتھ استوار ہوتا ہے اے حق تعالیٰ كی عنایت كافی ہے۔ التو كل ثقة بالله يعنی توكل الله تعالیٰ كے ساتھ استوار ہوتا ہے۔ شعر:

و کلت الی المحبوب امری کله
فان شاء احیا وان شاء تلفاً ترجمہ: میں نے اپنے تمام امورمحبوب کے بیردکردیے ہیں پس اگر جائے تو زندہ رکھے جائے ہلاک کردے۔ توکل کی تمن نشانیاں ہیں:

(۱) سوال نہ کرے(۲) جب غیب سے کشائش ہوتو رد نہ کرے۔ (۳) اگر حاصل کرے تو ذخیرہ نہ کرے۔ حضرت قدوۃ الکبراً فرماتے تھے کہ درحقیت متوکل وہ شخص ہوتا ہے جس کی نظر اسباب پر نہ ہو بلکہ اسباب پیدا کرنے والے پر ہو۔ تمام ظاہری اور باطنی امور میں اسباب کی طرف متوجہ ہونا تو کل کے خلاف ہے۔ (بس) جو شخص تو کل کے باغ میں چلنا پھرنا جاہتا ہے اس پر لازم ہے کہ (اس باغ میں) پھول کی خوشبو یا کا نئے کی چیجن جو بھی میسر ہو، ہر ایک میں

اسباب پیدا کرنے والے کی خوش بوسو تھے۔ بیت

ترا وقعے بود روزی توکل کہ خار خنگ رابنی توگل مل

بعضے مشایخ نے توکل کی جارفتمیں بتائی ہیں۔

اوّل: متيقن جويفين ركحتا ہے كه روزى ہے، يہني والى ہے كما قال عليه السلام رزق العوام فى يمينهم و رزق المخواص كا رزق ال كواص فى يفينهم يعنى جيك كه رسول عليه السلام فى يفينهم يعنى جيك كه رسول عليه السلام فى المخواص كا رزق ان كے داكيں ہاتھ ميں ہے اور خواص كا رزق ان كے يفين ميں ہے۔

ووم: غالب جوزیاد و تر جانتا ہے کہ جو پکھروزی ہے پہنچنے والی ہے۔تھوری دیر میں رزق ضرور پہنچے گا۔ سوم: استوالطرفین جس کا دل رزق کے ہونے یا نہ ہونے پر یکساں حالت میں رہے۔ حدار من مغلمہ حد خالہ سے ریکس سرتا ہے رابعن مذی کی اس میں روجیس تا ہے ک

چہارم: مغلوب جوغالب کے برعکس ہوتا ہے( یعنی روزی کے بارے میں بے چین رہتا ہے )۔ حضرت ٌ قریت القلوں ﷺ نے نقل فریا ''تر تھی حقہ قدالتہ کا مالفہ اور منہ التہ کا مای قطوہ الامیسان وہ واطور ناد

حضرت توت القلوب على سن التوكل ترك تدبير النفس وعن بعض الحكما انه قال مثل التقوى كمثل كفى القلب بغير تردد وقيل التوكل ترك تدبير النفس وعن بعض الحكما انه قال مثل التقوى كمثل كفى المعيزان والتوكل لسانه وبه يعرف الزياده والنفصان لين توكل كى حقيت توكل سفرار بين كى تثويش كي بغير، المميزان والتوكل لسانه وبه يعرف الزياده والنفصان لين توكل كى حقيت توكل سن فرار بين كى تثويش كي بغير، المميزان ول كے ساتھ اسباب سے بتعلق ہوجانا اور بعض كے نزد يك توكل بيد به كفض كى تدبير كور كر ديا جائے اور المعينان ول كے ساتھ الله الى مثال الى بى به جيم ترازوكر دو پلا سے بيش وكم كا پية چل ان كى زبان به جس سے بيش وكم كا پية چل جاتا ہے۔

عاتم الله عنوال في دريافت كيا آپ كهال سے كھاتے ہيں، فرمايا وَلِلَّهِ خَوْ آبْنُ السَّمُوات وَالْأَرْضِ ولكِنَّ

ملہ مطبوعہ نننے (ص ۲۴۲) اور قطی نننے (ص ۱۲۴) دونوں میں دونوں معرفوں میں '' توکل''نقل ہوا ہے۔ دونوں معرفوں میں ایک بی قافیہ لانا خلاف اصول ہے۔ علاوہ ازیں دونوں معرفوں میں توکل کا قافیہ برقر ارر کھا جائے تو دوسرے مصریح کے کوئی معنی بی برآ مدنیں ہوتے۔ احقر مترجم کا قیاس ہے کہ درسرامصرے یوں ہوگا ۔۔ کہ خارخشک راپنی توگل ۔۔ ای قیار تھیج کے مطابق ترجمہ کیا گیا ہے۔

م توت القلوب تصوف كى ابهم ترين تصنيفات مين سے ب- اس كے مصنف ابوطالب محد بن على بن عطية الحارثي الحكى م ٣٨٦ ه تع يكتاب كا بورا تام" قوت القلوب في معاملة المحبوب" ب-

م مطبوعه نسخ میں ان کے بارے میں کوئی اطلاع نبیں دی گئی ہے۔ شاید ابوعبدار طن عاتم اصم ،م ٢٣٧ ھراو ہیں۔

الْمُنفِقِيْنَ لايفُقَهُوْنَ الله (ترجمه: اور الله ای کی ملک میں، آ انوں اور زمینوں کے (سب) خزانے مگر منافق نہیں سمجھتے۔) حقیقی توکل سے ہے کہ (بندہ) یہ یقین کرلے کہ بخش اور ممانعت الله تعالیٰ کے حکم سے ہے اور (وو) وائی مبربان عافل نہیں ہے۔ تمہارا گمان سے ہے کہ رزق کے بغیر چین نہیں ہے جب کہ حقیقت سے ہے کہ رزق کو تمہارے بغیر چین نہیں ہے۔ بیت:

### بد نبال روزی چه بایددوید تو بنشیں که روزی خود آید پدید

ترجمہ: روزی کے بیچھے کیوں دوڑتا کچرتا ہے تو ایک جگہ جم کے بیٹھ جا، روزی خود بخود تیرے سامنے آئے گی۔ قیل الوزق دزقان، دزق ماتیہ ورزق ماتیک لینی کہا گیا ہے کہ رزق دوطرح کا ہوتا ہے۔ وہ رزق جس کے پاس تو آتا ہے اور دہ رزق جو تیرے پاس آتا ہے۔عمدہ رزق وہ ہے کہ گھر بیٹھے ہوئے شخص کورزق پہنچ جائے۔

بیان کیا جاتا ہے کہ حضرت سید الطائفہ (جنید بغدادیؒ) حضرت رابعۃ کے ہاں ملاقات کے لیے آئے۔ حضرت رابعۃ نے دریافت کیا جاتا ہوں اگر نہیں دیتا نے دریافت کیا کہ اے جنید آپ کے رزق کا کیا حال ہے؟ جواب دیا کہ اگر (اللہ تعالیٰ) دیتا ہو کھالیتا ہوں اگر نہیں دیتا تو قانع رہتا ہوں۔ رابعۃ نے کہا کہ ہماری گل کے کوں کی بھی یہی خاصیت ہے۔ (اس پر جنید نے کہا کہ ہماری گل کے کوں کی بھی یہی خاصیت ہے۔ (اس پر جنید نے کہا کہ ہماری گل کے کوں کی بھی یہی خاصیت ہے۔ (اس پر جنید نے) کہا، فرمایے کہ پھر کیا کہ دوں؟ ملے بیت:

### اگر نداد بکن شکر کاندرال فیرست اگر بدادت بر بندگال بکن ایثار

ترجمہ: اگر (رزاق حقیقی نے روزی) نہیں دی تو شکر ادا کر کہ اس میں خیر کا پہلو ہے۔ اگر مجھے (روزی) عطا ہوئی ہے تو اسے بندگان اللی برایٹار کر۔

پر ہری تھے نے فرمایا، ہاتھ کومتحرک رکھ تا کہ تو کابل نہ ہوجائے۔ روزی کو اللہ تعالیٰ کا عطیہ جان تا کہ کافر نہ بن جائے

مل بارد ۲۸- سوره المنطقون ، آیت ک

ملا اس دافعے ہے متعلق تاریخی احتال یہ ہے کہ رابعہ بھری کا دصال بقول ابن خلکان ۳۵ ابھری یا ۱۸۵ بھری ہیں ہوا۔ دیگر کتب تصوف میں اس روایت میں حضرت حسن بھری اور مفیان توری علیہ الرحمہ کا تام ہے۔'' نجوم الزاحرہ'' میں رابعہ بھری کی وفات ۱۸۰ بھری میں بتائی گئی ہے۔ موانا جامی نے حضرت جنید بغدادی کی وفات ۱۹۵ بھری میں اور جنید بغدادی کی وفات ۱۹۵ تھری کی جائے تو ان کی حضرت جنید بغدادی کی وفات ۱۹۵ تھری کے باعث تو ان کی وفات حضرت رابعہ بھری کی وفات کے بعد بوئی ہوگی۔ طاحظہ فر مائی '' جاریخ تصوف درام ان ان جلد دوم مصنفہ ڈاکٹر قاسم غنی۔ تہران چاپ دوم ۲۵ سا شاور ۹ میں اساور ۹ میں اور بدرگ کا ذکر ہوگا لیکن صدیوں تک نقل درنقل کے باعث حضرت جنید بغدادی کا مرام شامل ہوگیا۔ وائنہ اظم

ت پیربری سے غالباً خواج میدانقد انصاری بردی (م ۸۱ جبری) مراد ہیں۔

يُومِنُونَ٥ سَلَ

ہاتھ کو حرکت دینے سے مراد یہ ہے کہ تو اندھری رات میں بستر سے اٹھ جائے، وضو کرے اور نوافل اوا کرے۔ حضرت قدوۃ الکبراُ فرماتے سے کہ تتلیم کے معنی سپرد کرنا ہیں اور بپرد کرنے والے کو مالک ہونا چاہیے تا کہ بپرد کرنے کا فعل درست ہو خلیل اللہ (علیہ السلام) نے کہا، اسلمت لوب العلمین (ترجمہ: میں نے اپنی گردن رکھ دی تمام جہانوں کے رب کے لیے )اس بپردگی کا بدلہ یہ تھا کہ فانی گھرگی سل (ونیاکی) فائی آگہ جو مخلوق کی سلگائی ہوئی تھی خلیل اللہ پر شختہ ی ہوگئی اور میہ جو کہاؤ افور میں اپنا (سب) معاملہ اللہ کے بپرد کرتا ہوں۔)اس تفویض کا بدلہ یہ ملاکہ دار بقا کی باقی رہے دائی آگ جے اللہ نے سلگائی ہے حضرت رسالت علیہ السلام کے غلاموں پر شختہ یہ وگئی۔

حضرت قدوۃ الكبراً فرماتے تھے كەخود كوحق تعالى كے سپر دكرنا يہ ہے كەنعت ہويا مصيبت اس كى طرف سے جانے۔ ايك سے خوش اور دوسرے سے ممكين نه ہو ورنه حضورى كى كيفيت سے حجاب ميں جاگرے گا كيوں كه سپر دگى حق كے ساتھ دل كا قرار ہے اور اس كى معرفت ميں سچا ہونا ہے كہ مصيبت اور نعمت دينے والاصرف اللہ ہے۔ بيت:

> بگراشته ام مصلحت خویش بدو گر بکشدو ور زنده کند او داند

ترجمہ: ہم نے اپنے معاملات اللہ تعالیٰ کے سپر دکرویے ہیں۔ اب مارے یا جلائے بیروہی جانے۔

حضرت قدوۃ الکبرُا فرماتے تھے کہ سپردگی اور ترک مداخلت بندگی کی علامت ہے۔ غلام کو آتا کی ملکیت میں تصرف کرنا بنیعیں سے کا میں ماتھ نے سوتا کے حکم کے زان میں میں مصر میں تبدیا

جائز نہیں ہے کیوں کہ ایسا تصرف آ قا کے حکم کی خلاف ورزی کے ممن میں آتا ہے اور ید کفر ہے۔ ارشاد باری تعالی ہے:

قُل لاَ اَمْلِکُ لِنَفْسِیُ نَفُعاً وَلا صَوّاً إِلَّا مَا شَآءَ فرماد یجے میں اپنی جان کے لیے خودکسی نفع کا مالک نہیں الله وُلُوکُنْتُ اَعْلَمُ الْغَیْبَ لَاسْتَکُشَرُتُ مِنَ الْخَیْرِ اور نہ کسی نقصان کا مگر (اس کا) جو الله چاہے اور اگر وَمَا مَسّنی السُوءُ إِنْ أَنَا إِلَّانَذِیْرٌ وَبَشِیْرٌ لِقَوْمِ (تعلیم حَق کے بغیر) میں غیب جانا تو یقینا (بذات خود)

بھلائی جمع کرلیتا اور جھے کوئی تکلیف نہ پینچی ہیں تو

ایمان والول کو (الله کی طرف سے) محض ڈرانے والا اور

خوش خبری سانے والا ہوں۔

حضرت قدوة الكبراً فراماتے سے كدوه عزيز بنده جس مسبب (الله تعالى) اسباب لي ليتا ہے وہ حق تعالى كى رضا كا منظر رہتا ہے اور ہرصورت حال ميں كى تم بيريں اختيار نبيل كرتا كه الآفة في التدبير والسلامة في التسليم يعن

ط مطبوعہ نننے (ص ۲۴۴) کی عبارت یہ ہے: ''مردشدن آتش فانی بدار البقا کہ موقدش فقوق ہود'' اس عبارت میں'' بدار البقا' سبو کتابت ہے یہاں '' بدارالفنا'' ہونا چاہیے تاکہ بعد کی عبارت کے مطابق ہوجائے۔ اس قیاس کے مطابق ترجمہ کیا گیا ہے۔

مل بارد ٢٣ سورة الموكن، آيت ٢٣ سن مل بارد ٩ سورد الاعراف، آيت ١٨٨ ـ

تدبیر میں آفت ہے اور سپردگی میں سلامتی ہے۔ قطعہ

سلامت آل کے باشد کہ درراہ مسلّم باشدش ارشاد سلیم بباد اوبود حرکات سکنات نہادہ در تو ومیدانت سلیم ط

ترجمہ: راوسلوک میں وہ شخص سلامتی کے ساتھ گزرتا ہے جوتشلیم کے حکم کو مانتا ہے۔ جس کی حرکات وسکنات سپردگی کے اشارے کے مطابق ہوتی میں اور جس کی بنیاد اور میدان میں بجز سپردگی کچھ نہ ہو۔

بندے کی سردگ قاطع مصیب ہوتی ہے۔ مقام ظیل اللہ ہے۔ حسبی من سوالی علمہ بحالی یعنی مجھے میرے سوال سے کفایت ہے اس کا علم میرے حال کے ساتھ ہے۔شعر:

علم تتليم چي دانی جيت از و تليم

ترجمہ: مجھے کچھ خبر ہے کہ ملم تسلیم کیا ہے؟ یہ ہے کہ اس کے سر پر آ رہ چلا کیں اور وہ جنبش نہ کرے۔

حضرت قدوۃ الكبراً فرماتے سے كداكم مشائ نے بميشہ دست كارى كے ذريعے روزى كمائى ہے اور دل وجان ہے اس برعمل كيا ہے۔ متقد مين مشائ اور على نے ہاتھ ہے روزى كمانے كاشغل اختيار كيا ہے اور باعث عزت كمان كيا ہے۔ بندوستان ميں روزى كمانے كو بدترين عادات اور ذليل ترين اخلاق ميں شاركيا جاتا ہے، اى باعث بحيك اور محتاجى ميں بشكا كرديے گئے ہیں۔ انجيں اس كی خبر بی نہيں ہے كداكم انجياكى پينے اور كسب منسوب رہے ہیں چنانچ كسب كی توجین كوايك قتم كا كفركها كيا ہے كيوں كدوہ توكل كی وادى میں آخری حد تک بہنچ میں ناكام رہے اگر لوگ روزى كمانے كاشغل افتيار كرتے ہیں تو جائز ہے بلك لازم ہے كيوں كدارة تعالى كا تحم ہے، فإذا فُضِيَتِ الصّلوٰةُ فَانْتَشِرُ وُافِي الْاَدُضِ۔ معلی الله میں ان کی بینے میں تو جائز ہے بلك لازم ہے كيوں كہ الله تعالى كا تحم ہے، فإذا فُضِيَتِ الصّلوٰةُ فَانْتَشِرُ وُافِي الْاَدُضِ۔ معلی انتظار کرتے ہیں تو جائز ہے بلك لازم ہے كيوں كہ الله تعالى كا تحم ہے، فإذا فُضِيَتِ الصّلوٰةُ فَانْتَشِرُ وُافِي الْاَدُضِ۔ معلی انتظار کرتے ہیں تو جائز ہے بلك لازم ہے كيوں كہ الله تعالى كا تحم ہے، فإذا فُضِيَتِ الصّلوٰةُ فَانْتَشِرُ وُافِي الْلاَدُضِ۔ معلی انتظار کرتے ہیں تو جائز ہے بلك لازم ہے كيوں كہ الله تعالى كا تحم ہے، فإذا فُضِيَتِ الصّلوٰةُ فَانْتَشِرُ وُافِي الْلاَدُضِ۔ معلی الله علی انتظر ہوجاؤ)۔

نقل ہے کہ ایک شخص کا کنبہ بڑا اور معاش کے ذرائع کم تھے حضرت شبلی رحمتہ اللہ کی خدمت میں حاضر ہوا اور اپنی پریشانی بیان کی۔ آپ نے فرمایا کہ اپنے گھر لوٹ جا اور اس فرد کو جس کی روزی کا ذمہ اللہ تعالیٰ پرنہیں ہے اسے گھر سے نکال دے۔ وہ شخص شبلیٰ کے جواب سے متنبہ ہوا اور گوشئر تو کل میں بیٹے گیا۔

ا اس قطعے کا دوبرا شعرفطی نننخ (من ۱۲۵) کے مطابق نقل کیا گیا ہے۔مطبوعہ نننخ کے صفحہ ۲۴۳ پر چوقعا مصرع" نہادہ درتو ومیدنت تسلیم" نقل ہوا ہے۔ اس میں سہو کتابت کا احتال پیدا ہوتا ہے۔ بہر حال مترجم نے اس قطعے کا ترجمہ بہ تکلف کیا ہے لیکن مطمئن نہیں ہے۔

ي پارو ۲۸ پروز والجمعه ، أيت ۱

### اربابِ توکل کی تمثیل میں ایک حکایت

تعخص فاقے کی وجہ سے ہلاکت کے قریب پھنے جائے۔

نقل ہے کہ ایک جماعت خواجہ جنید قدس الله روحا کی خدمت میں حاضر ہوئی اور عرض کیا کہ اگر تھم ہوتو ہم تلاش رزق شروع کردیں۔ آپ نے فرمایا کہ اگر تمحارا خیال ہے کہ اللہ تعالی نے تہمیں بھلا دیا ہے تو یاد دلاؤ۔ انھوں نے عرض کی کہ ہم مکان کے اندر توکل میں بیٹھ جا کیں۔ فرمایا کہ تمحارے لیے یہ تجربہ شکل ہوگا۔ انھوں نے عرض کی مجر حیلہ (بہانہ) کیا ہے؟ فرمایا حیلہ ترک کرنا ہی حیلہ ہے۔ قطعہ:

> کزیں رہ می روی ہٹیار می رو تو نازِ نازنینال راچہ دانی بہ مویٰ گو کہ برہر کو ہے تی است ولے بر طور تیخ کن ترانی

ترجمہ: تو رائے سے جارہا ہے ذرا ہوش کے ساتھ چل۔ تجھے ناز نینوں کے ناز کی خرنہیں ہے۔ (حضرت) موٹیٰ سے کہو

کہ ہر پہاڑ کی چوٹی پر تلوار ہے لیکن کو وطور پرلن ترانی (تم مجھے ہرگز ندد کھے سکو گے) کی تلوار ہے۔

عوارف طلب میں اس گروہ کے مختلف احوال بیان کیے گئے ہیں، جو اسباب کے ساتھ گزر بسر کرتے ہیں یا اسباب سے

بچتے ہیں۔ ان میں کوئی ایسا ہوتا ہے جوفتو ح اور رزق معلوم کی طرف جلد ما بل نہیں ہوتا۔ ندکسب کرتا ہے نہ سوال کرتا ہے۔

کوئی ایسا ہوتا ہے کہ کمائی ہوئی روزی سے بیٹ بھرتا ہے۔ کوئی فاقے کے وقت سوال کرتا ہے لیکن فاقہ اسے کہتے ہیں کہ کوئی

وہب رضی اللہ عند کے باے میں بیان کیا جاتا ہے کہ انھوں نے فرمایا کہ اگر آسان تانبا بن جائے اور زمین سیسے کی ہوجائے تو میں ہر مال میں رزق کا اہتمام کروں گا۔لیکن اگر میرا ربخان صرف رزق کی طرف ہی رہے تو میں مشرک ہوجاؤں گا۔

ابوعلی رود باری فرماتے ہیں، اگر صوفی پانچ روز کے بعد یہ کہے کہ میں بجوکا ہوں تو فالزموہ بالسوق و مروہ بالکسب (اے ملازم بازار کرواور کسب کا تھم دو)

یبال ایک نکتہ پیدا ہوتا ہے۔ جوشخص روزی کمانا ترک کرے ذکر وفکر میں بیٹے جائے یا اخلاص واستغراق کے لیے عبادت میں مشغول ہوجائے لیکن اس کے دل میں تشویش ہو، اور اس انتظار میں رہے کہ کوئی شخص آئے اور اس کے لیے پچھے لائے تو ایسے خصص کو ترک کسب روانہیں ہے، البتہ وہ شخص جس کا دل قوی ہواور حق تعالی پرصبروتو کل کرنے کی طاقت رکھتا ہو

مل عوارف \_اس تعنيف كالورانام" عوارف المعارف ب، جعض شباب الدين سبروردي (م ١٣٢٥) في تحرير فرمائي بـ

ایسے تخص کے لیے ترک کب بہتر ہے۔ اگر کسی محض کے دل میں بداضطراب ہے کہ کوئی شخص اس کے گھر آئے اور اسے مجھ دے تو یہ خیال بھی ایک قتم کا سوال ہے جو دل ہے کیا گیا پس ترک سوال ترک سب ہے بہتر ہے۔

قال الخوف ذكر والرجا انس ومنهما يولد حقائق الايمان يعني فرمايا كه فوف ذكر بے اور رجا (اميد) محبت ہے، ان دونول سے حقائقِ ایمان بیدا ہوتے ہیں۔

ايضاً، الخوف جندمن جنود الله، لا يصح خوفه حتَّى لا يخاف من الحسنات كما يخاف من السيأت پھر ( فرمایا ) خوف اللہ تعالیٰ کے کشکروں میں ہے ایک کشکر ہے۔ اللہ تعالیٰ کا خوف اس وقت تک درست نہیں ہوتا جب تک کوئی شخص نیکیوں ہے ایسے ہی ڈرے جیسے برائیوں ہے ڈرتا ہے۔جس روز اخلاص سے نماز پڑھی ہویا روزہ رکھا ہویا پاک مج ادا کیا ہو، اس روز زیادہ ڈرنا جا ہے۔ ( دراصل ) خوف ایمان کی شرطوں میں سے ایک شرط ہے۔

خشیت الله عبارت ہے خوف ہے۔ اس کے بارے میں مشائخ کا اختلاف ہے۔ (سفیان) توری نے فرمایا ہے کہ خوف مُزن ہے۔ جنید (بغدادی ) کا قول ہے کہ سانس کے شار کے ساتھ عقوبت برداشت کرنا (خوف ہے) ابراہیم بن شعبانٌ نے فرمایا، جب خوف دل میں بینھ جاتا ہے تو شہوتوں کی جگہوں کو جلا دیتا ہے اور اس سے دنیا کی رغبت دور کردیتا ہے۔ بعضے بزرگوں نے فرمایا ہے کہ اللہ تعالیٰ کے جلال ہے دل کا لرز نا خوف ہے۔ کہا گیا ہے کہ خوف احکام کی متابعت ہے دل کا قوی ہونا ہے۔ حاتم اصم کا قول ہے کہ ہرشے کے لیے زینت ہے، عبادت کی زینت خوف ہے۔خوف کی علامت قصرِامید ہے، جیسے کہ اللہ تعالی فرما تا ہے، فَلاَ تَحَا فُوْهُمُ وَ خَافُوْنِ إِنْ كُنْتُمْ مُّوْمِنِيْنَ ﷺ (توتم ان ہے نہ ڈرواور جھے ہے ڈرواگرتم مومن ہو) خثیت عمل کی شرائط میں سے ایک شرط ہے، جیسے کہ اللہ تعالیٰ فرما تا ہے۔

إنَّمَا يَخْشَى اللَّهُ مِنْ عِبَادِهِ الْعُلَمَوُّا . تَشَّ (الله كي بندول مين سے الله سے وہي ڈرتے ميں جو علم والے ميں۔) جو ستخص کی شے سے ڈرتا ہے اس شے سے دور بھا گتا ہے (لیکن جو شخص اللہ تعالیٰ سے ڈرتا ہے وہ اللہ تعالیٰ کی طرف دوڑتا ہے۔ جہال کہیں خوف ہے دلیری نہیں ہے اور جہال کہیں رجا (امید)ہے فرصت نہیں ہے۔ اگر اس کی (خوف کی) یا اُس كى (اميدكى) دائى قيديس رب تو ايمان تاه ہونے كا انديشہ ب\_ الايمان بين النحوف و المرجا (ايمان خوف اور اميد ك ورميان م )اس حقيقت كالجيد م ـ

خوف ادرامید پرندے کے دوپر ہیں۔ اگر اس پرندے کا ایک پر ناقص ہوتو ایک پر کی قوت ہے اڑنے کی رفتارست رہے گی جب تک دونوں پر مکسال اور برابر نہ ہوں۔قطعہ:

ط بیبال مطبوعہ ننے (ص ۲۲۴) میں طویل عربی عبارت مع فاری ترجے کے تحریری گئی ہے۔ احقر مترجم نے عربی عبارت نقل کرنے کے بجائے فاری ترجح كااردورجم كرنے يراكتفا كيا بـ

يره ٧٠ ـ سورة ال عمران ، آيت ١٤٥ ـ

دو بال خوف درجا مرغ سالک از ہم زو پر ید تاہم آشیان دصدت خویش بریخت پر ہوائے گریز، خانہ گرفت کشاد بال و پر از بیضہائے کثرت خویش

ترجمہ: سالک پرندے نے خوف دامید کے دو پرول کو حرکت دی اور اپنے آشیان وحدت کی طرف اڑا خواہشِ فرار (خوف) نے پرتوڑ دیا تو گوشے میں بیٹھ گیا اور اپنی کثرت کے انڈول (امیدوں) سے بال و پر کھولے۔

خوف کی حقیقت یہ آپ کہ حق تعالی کے مر (تدبیر) سے محفوظ ندرہ سکے، وَاُمِلیٰ لَهُمْ اِنْ کَیْدِی مَتِیْنُ مل (اور میں اضی مہلت دیا ہوں ہے اوّل بے ذوق طاعت، دوم بغیر اضی مہلت دیا ہوں ہے شک میری خفیہ تدبیر بہت کی ہے ) دس امور کرکی علامت ہیں۔ اوّل بے ذوق طاعت، دوم بغیر تو یہ کیے گناہ کرتے رہنا، سوم دعا میں بے اطمینانی کی کیفیت، چہارم علم بے عمل، پنجم حکمت بے نیت۔ ششم احرّام کے بغیر نیک بندوں کی صحبت، ہفتم بدلوگوں کی جانب رغبت، ہشتم بے اطمینانی، نم اللہ کے آگے ایسی عاجزی جو یقین سے خالی ہو، دبم بندے کا غیر خدا پر مجروسا۔ آخر کی دو علامتیں سب سے بدترین ہیں۔

رجا کی علامت یہ ہے کہ بندہ طاعت میں لگا رہے اور اللہ تعالی کے کرم کی امیدر کھے۔ دل کی قوت امید ہے۔ پینی بیخی م معاذرازی فرماتے ہیں کہ اللہ تعالیٰ کی عنایتوں میں ہے سب سے بوی عنایت یہ ہے کہ بندے کے ول میں اللہ تعالیٰ کے کرم کی امید قائم رہے۔

لوگوں نے مالک بن دینار کوخواب میں دیکھا۔ ان سے دریافت کیا کہ اللہ تعالیٰ نے آپ کے ساتھ کیا کیا؟ انھوں نے کہا کہ میں اُس بارگاہ عالی میں بہت زیادہ گنا ہوں کے ساتھ حاضر ہوا، مجھے تمام گنا ہوں سے پاک کردیا گیا اُس یقین کی بنا پر جو مجھے اللہ تعالیٰ کے ساتھ تھا۔ انا عند ظن عبدی ملک لیعنی میں اپنے بندے کے گمان پر ہوں اس حقیقت کا مجید ہے۔ حق تعالیٰ نے بشر حافی سے ان کی وفات کے بعد دریافت کیا کہ تو دنیا میں مجھ سے کیوں ڈرتا رہا، ما علمت الکو بم صفتی (کیا تونییں جانا کہ الکریم میری صفت ہے) شعر:

امید دارال دست زوند مدام بدوست اگر فرد محسل نند در که آویزند

ترجمہ: امید دارانِ کرم ہمیشہ دوست کا سہارا پکڑتے ہیں۔ اگر دوست کا ہاتھ چھوڑ دیں تو پھر کس کے سہارے رہیں

مل ياره ٩ سوروالا كراف، آيت ١٨٣

یں مطبور ننے (ص۔۴۳۵) میں بیصدیث قدی اس طرح نقل کی گئی ہے،'' انا عَلیٰ ظنّ عبدی'' نیکن بیدورست نبیس ہے۔ یہال خطی نننے کے مطابق نقل کی گئی ہے۔

# لطيفه ٢٧

### خواب کی تعبیر کا بیان

#### قال الاشرف :

التعبیر ما یعبر من الرویا بمفتضی حال یعنی سیداشرف جہال گیرؓ نے فر مایا تعبیر کے معنی ایسی بات ظاہر کرنے کے میں جوخواب میں دیکھے گئے واقعے کے مطابق ہو۔

حضرت قدوۃ الكبراً فرماتے تھے كە اہل رياضت ومجاہدہ كے خواب كى تعبير ارباب دولت كے خواب سے مختلف فتم كى اول ہے خواب كا تعبير مختلف ہوتى ہے۔ اول نہ ہو۔ ہر گردہ كے خواب كى تعبير مختلف ہوتى ہے۔

دهزت قد دة الكبراً فرماتے تھے كه ايك شخص خواب كى تعبير معلوم كرنے كے ليے دهزت رسالت صلى الله عليه وسلم كى فدمت ميں حاضر ہوا اور عرض كى كه ميں نے خواب ديكھا كه ميں ايك بہت سابيد دار درخت كے ينجے بيشا ہوا ہول اور ميں نے اس كے سائے سے فائدہ حاصل كيا۔ آپ صلى الله عليه وسلم نے تعبير فرمائى كه تسميں بادشاہ وقت سے دنياوى فائدے حاصل ہول گے۔ ايك دوسر شخص نے بعينه يمي خواب جو ايك بادشاہ نے ديكھا تھا حضور صلى الله عليه وسلم كى خدمت ميں عان كيا۔ فرمايا، اس كا ملك اس كے ہاتھ سے جلا جائے گاليكن تخت وہى رہے گا۔

فرماتے تھے کہ خواب کی تجیری بھی کئی قتم کی ہوتی ہیں۔ ایک قتم یہ ہے کہ خواب بیان کرتے وقت خواب دیکھنے والے کے جسمانی اعضا کی حرت کس طرف ہے۔ اگر دائیں جانب حرکت کرتے ہیں تو تجیر اچھی ہوگی اگر اعضا کی حرکت بائیں جانب ہو گئے ہیں۔" تعبیر بائیمی" کا تعلق تعبیر بتانے والے سے جانب ہوگ ہو ہوں نے خواب سنتے وقت کیا شا۔ اگر اس نے مبارک بات جیسے اذان کی آ واز ، تلاوت قرآن ، اللہ تعالی انبیا اور اولیا کا فرکر یاس کی مثل کلام سا ہے تو خواب کی تعبیر نیک ہوگی اگر اس نے نامبارک بات جیسے گالی یا گر یہ یاس کی مثل ناخوش گوار بات نے خواب کی تعبیر بری ہوگی۔ ایسے بی " تعبیر بری ہوگی۔ ایسے بی شار کے بات جیسے گالی یا گر یہ یا اس کی مثل ناخوش گوار بات نے نواب کی تعبیر بری ہوگی۔ ایسے بی " تعبیر بری ہوگی۔ ایسے بی نواب کی تعبیر بی بات دیکھی جو نیک فال ہو جیسے اچھا چرہ یا گھوڑے کی شکل اور جیسے اچھا چرہ یا گھوڑے کی شکل اور

ایی بی چیزیں تو خواب کی تعبیر نیک ہوگی۔ اگر برا چیرہ اور بری صورت دیکھی جو نیک فال خیال نہیں کی جا تیں تو اس صورت میں خواب کی تعبیر بری ہوگ۔خواب کی تعبیر بتانے والے پہل شم کو'' تعبیر بسمع'' اور دوسری صم کو'' تعبیر جا بھی خالباً ای مجلس میں فرمایا کہ حضرت شیخ فرید الدین آئج شکر جب بھی کوئی خواب و کیصے تھے تو اس کی تعبیر جاصل کوشش فرماتے تھے۔ ایک مرتبہ آپ نے خواب و کی طااور اس کی تعبیر کے لیے بہت غور و فکر کیا لیکن کوئی مناسب تعبیر حاصل نہ ہوئی، یبال تک کہ قرآن شریف سے فال دیکھی، اس میں بھی ایک آیت بر آ مد ہوئی جس سے تعبیر کے نیک و بدکا چہ نہ و بدکا ہوئی، یبال تک کہ قرآن شریف سے فال دیکھی، اس میں بھی ایک آ یت بر آ مد ہوئی جس وقت آ پ خواب کی تعبیر نیک بھت نے شرک نے دریافت فرمایا، تم نے یہ بات کس طرح معلوم کی؟ انھوں نے عرض کیا۔ یا شخ آ آپ کے خواب کی تعبیر نیک فرمار ہے تھے تو آ پ کا دایاں وست مبارک آ سمال کی جانب حرکت کرر با تھا، اس صورت حال سے میں نے جانا کہ خواب کی فرمار ہے تھے تو آ پ کا دایاں وست مبارک آ سمال کی جانب حرکت کرر با تھا، اس صورت حال سے میں نے جانا کہ خواب کی تعبیر خیر کے ساتھ ہوگ ۔ پھر رویت باری تعالی کا ذکر آ گیا (فرمایا) خواب کی تعبیر سے متعلق ابن سرین علی فرماتے ہیں کہ جو شخص می تعبیر کی خواب دیکھے تو ایمان میں دیکھے تو ایمان میں دیکھے تو ایمان میں دیکھے تو ایمان لائے گا۔ اگر فاس یہ خواب دیکھے تو اے تو بہ نصیب ہوگ ۔ اگر فالم بادشاہ سے میں دیکھے تو عادل ہوجائے گا۔ اگر فاس یہ خواب دیکھے تو عادل ہوجائے گا۔ درویش دیکھے تو اے تو بہ نصیب ہوگ ۔ اگر فالم بادشاہ سے خواب دیکھے تو عادل ہوجائے گا۔ درویش دیکھے تو عادل ہوجائے گا۔ درویش دیکھے تو عادل ہوجائے گا۔ درویش دیکھے تو اے تو بہ نصیب میں دیکھے تو عادل ہوجائے گا۔ درویش دیکھے تو اے تو بہ نصیب ہوگ ۔ اگر فالم بادشاہ سے خواب دیکھے تو عادل ہوجائے گا۔ اگر فاتس سے خواب دیکھے تو مادل دانھانی جاری ہوگا۔

### طرح طرح کے خوابوں کا ذکر

حضرت قدوۃ الكبراً فرماتے سے كہ شياطين برشكل كے مشابہ ہوكر سامنے آكے ہيں ليكن رسول عليہ السلام كي شكل ميں شہيں آكے الله ميں قدرت بى شہيں ہے) اى سليلے ميں فرمايا كہ بغداد ميں قلندروں كى ايك جماعت آئى اور ايسے اطوار شروع كرديے جو اہل سنت و جماعت كے فلاف سے شہر كے علا اور فسحا جمع ہوے اور ان كول كرنے كا فتوى دے ويا مولان الدين جو بغداد كے علا كے پيشوا اور راست گفتار اہل بلاغت كا خلاصہ سے، اس معالم كے پيش كار بند اور يہ معاملہ سلطان كى خدمت ميں عرض كيا، سلطان نے تعظيم و تكريم بجالانے كے بعد كہا كہ كل ميرے پاس سوال فتوى دواند كيا جائے تاكہ فيصلہ كرول به مولانا اپنے گھر آگے برات خواب ميں ديكھا كہ ان كے والد كي شكل ميں ايك فوراني شخص بحد كہا جو كہدر ہا ہے ، اے بينے ! توكس خيال ميں گرفتار ہے۔خلق خداكو خوالے كر اور يہ كہدكر وہ شكل غائب ہوگئى ۔مولانا فول بند مول سے جاگے تو بہت فكر مند ہوئے كہ اب كيا كروں؟ (اى تشويش ميں) فيند آگئى۔ حضرت رسول عليہ السلام كى عالم آرا اور مشكل كاشا شكل خواب ميں نماياں ہوئى، فرمايا تم ہرگز اپنے دل ميں تر دو نہ كرو۔ وہ الجيس كى صورت تھى جس نے دھوكہ ديا اور مشكل كشا شكل خواب ميں نماياں ہوئى، فرمايا تم ہرگز اپنے دل ميں تر دو نہ كرو۔ وہ الجيس كى صورت تھى جس نے دھوكہ ديا ہور مشكل كشا شكل خواب ميں نماياں ہوئى، فرمايا تم ہرگز اپنے دل ميں تر دو نہ كرو۔ وہ الجيس كى صورت تھى جس نے دھوكہ ديا ہور دنہ كرو۔ وہ الجيس كى صورت تھى جس نے دھوكہ ديا ہور دنہ كوا دك ارد دنہ كرو۔ وہ الجيس كى صورت تھى جس نے دھوكہ ديا ہور دنہ كرا ہے۔ الله كار دائے دائے دائے بائی۔ دائو الله نمارہ دائو الله تا الله نمارہ كار تن نمارہ كے دائو دائوں تكر الله كار دائوں تا دائوں تكر الم كار تارئ فقد المائان ان علام مؤلئو كى دارد در در در الله الله تا مؤلئوں كے ای الله كے دائوں كے

eronamical and the my

اورتم سے شرع درست کرنے کی بات کی۔ ابتم پر لازم ہے کہ پوری آ مادی سے اٹھو، شریعت پر کاربند ہوجاؤ اور ان کے قتل کرنے کا فتویٰ دو کیوں کہ بدعت کو جڑ سے اکھاڑ ؟ انتہائی اہم کام ہے۔ مولانا (اس بشارت سے) بہت خوش ہوئے اور شریعت کا تھم پورا کیا۔

خواب میں جمائل (چھوٹا قرآن شریف جو گلے میں لٹکایا جاتا ہے) پانا بہت اچھا ہے۔ اس بات کو اچھی طرح سمجھ لیا جائے کہ خواب کی تعبیر برشخص کی نسبت سے جوز اہد ہو، فاسق ہو یا صوفی ہو جدا جدا ہوتی ہے۔

بیان کیا گیا ہے کہ حضرت امام اعظم نے خواب میں دیکھا کہ وہ حضرت رسالت صلی اللہ علیہ وسلم کی قبر منورہ کو کھود رہے ہیں، بڈی کی خاک کو الٹ بلیٹ اور پراگندہ کررہے ہیں۔ جبح ہوئی تو امام اعظم بہت پریشان اور فکر مند ہوئے۔ ایک شخص کو یہ بیغام بھیجا کہ تم ابن سیرین کے پاس جاؤ اور کہو کہ تم نے یہ خواب دیکھا ہے ( اس کی تعبیر کیا ہے ) وو شخص ابن سرین کے پاس گیا اور کہا کہ میں نے بیخواب دیکھا ہے۔ حضرت ابن سرین نے فرمایا کہ بیر آپ کا خواب نہیں ہوسکتا البت امام اعظم رحمت اللہ علیہ وسلم کے علوم کی خاک اور شریعت کے مغز رحمت اللہ علیہ وسلم کے علوم کی خاک اور شریعت کے مغز کو دنیا کے اطراف میں پہنچا نیں۔ اگر کسی دوسرے شخص نے یہ خواب دیکھا ہوتا تو ابن سرین اس کی تعبیر دوسری طرح کی دیا ہے اطراف میں پہنچا نیں۔ اگر کسی دوسرے شخص نے یہ خواب دیکھا ہوتا تو ابن سرین اس کی تعبیر دوسری طرح

عبدالملک بن مروان نے خواب دیکھا کہ اس کی کسی دشمن سے جنگ ہوگئی ہے۔ دشمن نے اسے زیر کر کے چو مخا کردیا ہے۔ جب عبدالملک بیدار بواتو کہا کہ رات میں نے برا خواب دیکھا۔ اس نے ایک شخص کو ابن سیرین کی خدمت میں بھیجا اور تھم دیا کہ تم اپنی طرف سے بیخواب بیان کر کے تعبیر دریافت کرنا۔ ابن سیرین نے خواب سنا اور کہا کہ بیخواب تم نے نہیں دیکھا اگر دیکھا ہوگا۔ جاؤ اور انھیں بشارت دو کہ آپ اطراف زمین پر قبضہ کریں گے اور دشمن کو ذیر کریں گے۔

حضرت قدوۃ الکبراً فرماتے تھے کہ خواب جھوٹے بھی ہوتے ہیں۔ ان کی تین قسمیں ہیں۔ پہلی قسم کو'' خواب ہمت''
کہتے ہیں۔ دوسری قسم کا نام'' خواب علت' ہے۔ تیسری قسم کو اضغاث واحلام (پراگندہ خواب) کہتے ہیں۔ پہلی قسم کا اجمال
یہ ہے کہ لوگوں کو بیداری میں کسی چیز کا خیال بیدا ہوتا ہے جب سوتے ہیں تو اس چیز کوخواب میں دیکھتے ہیں جیسے بھوکا پیاسا شخص خواب میں روثی اور پانی دیکھتا ہے۔ دوسری قسم یہ ہے کہ کوئی شخص کسی مرض یا بیاری میں گرفتار ہے اور اس کے درد سے نالاں ہے۔ ایسا مریض شخص خواب میں شیطان کو دیکھتے ہیں یا اللاں ہے۔ ایسا مریض شخص خواب میں شیطان کو دیکھتے ہیں یا اُن برخسل واجب ہوج تا ہے۔ ایسے خوابول کی کوئی تعبیر نہیں ہوتی۔

کافر کے خواب کی تعبیر ایک ہی ہوتی ہے جیسی مومن کے خواب کی ہوتی ہے لیکن مومنوں کے خواب کا فرول سے افضل ہوتا ہے۔ ہوتے ہیں۔ ای طرح عالم کا خواب جابل ہے، مرد کا خواب عورت سے اور باوشاہ کا خواب رعیت سے افضل ہوتا ہے۔

# لطيفه ٣٧

### بخل،سخاوت، رزق اور ذخیرہ کرنے کے بیان میں

#### قال الاشرف :

البخل هو الامساك عن الحق من ذمة سيداشرف جبال كير فرمايا كه كنوى اين ذمحق كو والسخاهو فناء النفس في سبيل الله مع الواجب. ادا كرفي سرك جانا ب اور تاوت الله تعالى كى راه من واجب كما تحفض كوفنا كرنا بــــ

ایک شخص پر جو بچھ واجب ہے اگر ادائیں کرتا تو بخیل کہلائے گا۔ اگر کوئی شخص یہ چاہتا ہے۔ کہ واجب سے زیادہ ادانہ کرے تو اس نے فضلیت کو ترک کیا خواہ دے یا نہ دے۔ اگر دیتا ہے تو عدل ہے واجب کا ادانہ کرنا حرام اور کنجوی ہے۔ ایک دوسری روایت ہے کہ تی وہ شخص ہے جو واجب کو ادا کرتا ہے اور بخیل اس کے ضد ہوتا ہے (لیعنی واجب ادائیں کرتا) لیکن تی اور جواد میں فرق بلحوظ رکھا گیا ہے۔ تی وہ ہے جو حق دار کو واجب ادا کرتا ہے اور جواد وہ ہے جو واجب پر اضافہ کرکے (حق دار کو) دیتا ہے، بعض علا کے نزدیک، صفات خلق کے اعتبار ہے، جو دو سخا کے ایک بی معنی بیں لیکن حق تعالیٰ کو جواد کہتے ہیں اور تی ٹیمیں فرمایا ہے اور نہ تعالیٰ کو جواد کہتے ہیں اور تی ٹیمیں فرمایا ہے اور نہ اطادیث و روایت میں اس نام (یعنی تی نام) کا ذکر ہے۔ علا کا اجماع ہے کہتی تعالیٰ کا نام رکھنا بہتھ تھا کے عقل ولغت جائز نہیں ہے۔ مثال کے طور پر اللہ تعالیٰ عالم (جانے دالا) ہے اور اس پر اجماع ہے کہ سب اے عالم کہتے ہیں اور عاقل وفقیہ نہیں کہتے ، حالاں کہ عالم ، عاقل اور فقیہ ہیں۔

بیان کرتے جیں کہ پہلا درجہ سخاوت ہے، اس کے بعد جود اور اس کے بعد ایثار کا درجہ ہے۔ اس کی مثال یوں دی گئی ہے کہ ایک شخص اپنے مال میں پکھ اللہ کی راہ میں خرج کرے اور پکھ بچا کر رکھے وہ تخی ہے، جوشخص زیادہ خرج کرے اور اپنے لیے کم بچائے وہ جواد ہے اور جوشخص خود تکلیف اٹھائے اور دوسرے کی تکلیف دور کرے وہ صاحب ایثار ہے۔ بیتمام خوبیاں صفات خلق میں شامل ہیں۔

بیان فرماتے تھے کہ جواد وہ ہے کہ جس وقت کوئی چیز دینے کا خیال دل میں پیدا ہوای وقت ویدے۔ اگر دوسرے خطرے کا انظار کرے تو تی کہا جائے گا۔ علاوہ ازیں تی مال دینے وقت بعض باتوں کی احتیاط کرتا ہے (مستحق اور غیر محق میں تمیز کرتا ہے) لیکن جواد کسی فتم کی احتیاط نہیں کرتا۔ بعض بزرگوں کے نزدیک ایثار، انفاق، فتوت (جوانم دی) اور صدقہ ایک ہی قبیلے سے تعلق رکھتے ہیں۔ ایک گروہ کہتا ہے کہ ایثار دوسروں کی ضرورت کو اپنی ضرورت پرتر جیج وے کر مال خرج کرنا ہے اور انفاق میہ ہے کہ اپنی محبوب شے کو خرج کی جائے۔ ارشاد باری تعالی ہے: اُن تَنالُو ا الْہو حَتَّى تُنفِقُو اَمِمًا تُحِبُّونَ مَلَّ اِسْ مِرْتَ ہو)

فقت یہ ہے کہ دوسرے کے کام کے لئے قدم اٹھائے۔ اپ فنس کو دوسرے کے نفس پرتر جیج نہ دے۔ صاحب فقت انساف کرتا ہے اور خود انساف کا طالب نہیں ہوتا، دوسروں کے عیب چھپاتا ہے اور آج جو کچھاس کے پاس ہے، کل کے لیے ذخیرہ نہیں کرتا اور سوالی کو (خال ہاتھ ) نہیں لوٹا تا۔ قال علیه السلام الصدقه تقع او لا فی ید الوحمن ٹم انتقل فی ایدی الفقیو. رسول علیہ السلام نے فر مایا کہ صدقہ اولاً اللہ تعالی کے ہاتھ میں واقع ہوتا ہے پھرمحتاج کے ہاتھ میں جاتا ہے۔ فقیر کوتھوڑا بہت ضرور دینا چاہے اور شرم نہیں کرنا چاہیے۔ اس حقیقت پرغور کرے کہ جرعطا کرنے والا لینے والا بھی ہے۔

سر تو ہورا بہت صرور دینا چا ہے اور سرم بین کرنا چا ہے۔ اس سفیفت پر مور کرے کہ ہر عطا کرے والا بینے والا بھی ہے۔
صدقے کے قبول ہونے کی پانچی شرطیں ہیں۔ دوشرطیں صدقہ دینے سے پہلے ہیں۔ ایک یہ کہ صدقہ حلال کمائی سے
دے۔ دوسری شرط یہ ہے کہ صدقہ صالح کو گوں کو دے تا کہ فراب باتوں پر خرج نہ نہ ہو۔ دوشرطیں صدقہ دینے وقت کی ہیں۔
ایک یہ کہ صدقہ خوش دلی اور عاجزی کے ساتھ دے۔ دوسری شرط یہ ہے کہ لوگوں سے چھپا کر دے اور پانچویں ایک شرط
مصدقہ دینے کے بعد کی ہے اور وہ یہ ہے کہ صدقہ دینے کا ذکر زبان پر نہ لائے احسان نہ جتائے لا تبطلوٰ اصد قابت کم مالف و الا آئی
مسالف و الآذی مطرز نہ ضالع کروا پی خیرا تیں احسان جاکر اور تکلیف پہنچا کر)۔ حضرت فر ماتے ہے کہ عطا کرنے والا اپنی
المفرز و الآذی مطرز نہ ضالع کروا پی خیرا تیں احسان جاکر اور تکلیف پہنچا کر)۔ حضرت فر ماتے ہے کہ عطا کرنے والا اپنی
میرازی رحمتہ اللہ علیہ
المفرز و الا اختیار نے والے پررکھے جاتم (طائی) اور اس کی جاوت کا ذکر بوا۔ (فرمایا) حضرت شیخ سعدی شرازی رحمتہ اللہ علیہ
خور بید با تیں اس کی حاوم ہوتا ہے کہان کی ہیں، ان سے اس کی ہوتی ہے لیکن محقوق یہ ہو کہا جا کہ اور سنت سے جا کہا جہ کہ دو اعراف میں ہوتا ہے کہ کافر و کے عذاب میں کی ہوتی ہے لیکن حقیق یہ ہو کہا کہا خور کے عذاب میں کی ہوتی ہے لیکن حقیق یہ ہو کہا کہا کہا کہ کہانوں کے معالم بی کہانوں کے خلاف موتا ہے کہانوں کے خلاف ہو کہا ہیں مقام پر ایک شیمہ فرا کہی اس کیا میں اس کیا احتال ہے کہ کافر کی مسلسل نکیوں کے انگشاف تحریز نہیں گیا گیا ہے۔ چونکہ قام کی لگام ہے اختیار باتھ سے نکل گئی تھی اس لیے اس مقام پر ایک شہر ذکر اس امر کا بھی ا

مل باره- سم، مور فال عمران ، آيت ۹۲

ہوگیا۔اشعار:

چودر دنیا عذاب درحمت آید چرا در آخرت آرند انکار

ترجمہ: جب دنیا میں عذاب اور رحمت دونوں آتے ہیں تو پھر آخرت میں ان کا انکار کیوں کرتے ہیں۔

که آل قادر چو وعده کرده در پیش بجان ودل گراید نفن و آثار ط

ترجمہ: اس قادر مطلق نے جب وعدہ کیا ہے تو جان وول ہے اس کے تکم کو قبول کرنا جا ہے۔ مومن کے لیے جنت اور کا فر کے لیے دوزخ ہے۔

ولے رمزیت در وے عار فال را کہ در پوشیدہ می دارند امرار ترجمہ:لیکن اس میں عارفین کی ایک مصلحت ہے کہ وہ اسرار البی کو ظاہر نہیں کرتے۔ چودر کارے کے را درپذیرد پود راحات رنج وشیخ ڈر بار

ترجمہ: اگر اللہ تعالی کسی کے عمل کو قبول فرما تا ہے تو اس کی محنت راحت اور موتی برسانے والا خزانہ ہوجاتی ہے۔
حضرت قدوۃ الکبراً فرماتے متھے کہ اگر ایٹار کی تفصیل میں درختوں کے پتے ایک ضخیم کتاب اور سمندروں کا پانی روشنائی
بن جا کمیں تو ایک حرف سے زیادہ نہیں لکھا جا سکتا۔ خدا نہ کرے کہ کوئی بندہ صفتِ بخل سے موصوف ہو کیوں کہ بخل اپنی
خاصیت میں کفر کی صفت رکھتا ہے۔ کا فرول کے بخل کی انتہا ہے ہے کہ اگر کا فرنافن سے بہاڑ کھودنا جا ہیں تو یہ کام ان کے
لیے آسان ہے لیکن زبان پر کلمہ لانا وشوار ہے۔

حضرت قدوۃ الكبراً فرماتے تھے كەللله كى بناه! الله كى بناه! ميں اگر اپنے اصحاب واحباب كے بارے ميں سنول كه ان اوصاف كا ايك شمه أن ميں ہے تو اپنى بيعت وخلافت كے بندھن ہے انھيں آ زاد كردوں گا۔

فرماتے تھے کہ بعض درولیش اپنے اہل وعیال کے لیے ذخیرہ کرنا روا رکھتے تھے جیسے حضرت رسالت صلی اللہ علیہ وسلم بعض ازواج مطہرات کوایک ماہ، بعض کو چھے ماہ اور بعض کو ایک سال کی خوراک مہیا فرماتے تھے لیکن حضرت رسالت صلی اللہ علیہ وسلم کے اس عمل میں ایک حکمت ہے کہ بعض کم ہمتوں کو جوعقیدہ ویقین میں ست ہیں سند ہوجائے ان کے لیے نہیں جو کومل الحال حضرات ہیں۔ نعو ذباللہ منہا۔

ملہ (بیرمصرع مطبوعہ نسخ میں" بجان دول گرابرنص وآ ٹار' اورخطی نسخ میں" بجان دول کرابرنص وآ ٹار' دونوں سے مفہوم واضح نہیں ہوتا احقر متر ہم کے قیاس میں شاید بیرمصرع یول ہوگا" بجان دول گرابدنص وآ ٹار' قیای تقیج کے مطابق ترجمہ کیا گیا ہے۔)

# لطيفه ۲۲

### ریاضت ومجامدے کا بیان اور سعادت وشقاوت کی وضاحت

#### قال الاشرف":

سید اشرف جہاں گیڑنے فرمایا کہ مجاہدہ نفس کے اشکر سے جنگ کرنا، اور ریاضت دواردات کی بارش اور البامات کی کثرت کے حسن دجمال سے نفس کی اصلاح کرنا ہے۔

المجاهدة هى المحاربة بعسكر النفس والرياضة هى اصلاح النفس بقبول الواردات العينيه والهامات الفيضيه.

مثان کو اور اور صوفیہ عظام کا اس امر میں اختلاف ہے کہ مجابدے ہے مرتبہ وصول حاصل ہوسکتا ہے یا نہیں۔ اکثر مثان کی کو قول ہے کہ مجابدہ وصول کا سبب نہیں ہے کیوں کہ علت یہ ہوتی ہے کہ سبب اور نتیج کے درمیان فاصلہ نہیں ہوتا۔ اس اور کمل کے ساتھ اس کا نتیجہ فورا ظاہر ہوجاتا ہے) بہت ہوگ جی لائیں کہ عابدہ کرتے ہیں لیکن مقصود حاصل نہیں ہوتا۔ اس آیت پاک، وَالَّذِینَ جَاهَدُوا فِیْنَا لَنَهْدِیَنَّهُمْ سُبُلُنَا علل (اور وہ لوگ جنھوں نے ہماری راہ میں جہاد کیا ضرور ہم انھیں اپنی راہیں دکھا کمیں گئی کہ علی مشیت الہی پر موقوف ہے۔ وہ حضرات جو مجابدے کو علت قرار دیتے ہیں وہ کہتے ہیں دائی کہ اگر کوئی شخص مجابدہ کرتا ہے اور مقصود حاصل نہیں ہوتا تو یہ حوری مجابدے کو شرط علت قرار دیتے ہیں (اور کہتے ہیں کہ) اگر کوئی شخص مجابدہ کرتا ہے اور مقصود حاصل نہیں ہوتا تو یہ حوری مجابدے میں کسی کسی کی کی وجہ سے پیدا ہوتی ہے۔ اور آ بیت پاک اُدُعُونِیٰی اَسْتُحِبْ لَکُمْ مُنْ (اللہ اپنی رحمت کے ساتھ خاص کر لیتا ہے جے چاہے) کو بھی اس پر محمول کرتے ہیں کہ پالم اور اللہ تعالی کے انعام کی) علت قرار نہیں دیا جاسکتا، خاص طور پر اس اعتبار سے کہ یہ یہ امور از کی ہیں، پس معلم ہوا کہ طلب کو (اللہ تعالی کے انعام کی) علت قرار نہیں دیا جاسکتا، خاص طور پر اس اعتبار سے کہ یہ یہ امتعاق ہے لئے خت معلم ہوا کہ طلب و مجابدہ علت نہیں ہیں۔ اگر کوئی شخص ہیہ کہ یہ اختصاص وخصوصیت شاید نبوت سے متعلق ہے لئے خت معلم ہوا کہ طلب و مجابدہ علت نہیں ہیں۔ اگر کوئی شخص ہیہ کہ یہ اختصاص وخصوصیت شاید نبوت سے متعلق ہے لئے خت

لم يادوا ٢ برموره أعنكبوت ، آيت ٦٩

لا إدوم مروره المومن، آيت ٢٠

م إدوا-موروالبقرور آيت ۵٠١

تعالی جے چاہے نبوت کے لیے نتخب کرے تو یہ تاویل سلف کے (عقیدے کے) خلاف ہوگ ۔ رہائی ملف اور اے زعلت پاک جہوں کے بید ہود خوب وزشت ہشتے خاک جہا ہے خدمت آستانت را اے کیکے خدمت آستانت را گرگ یوسف نگار خانت را

ترجمہ: اے اللہ! تو تمام علتوں سے پاک ہے۔ تیری قبولیت کے آگے انسان کا نیک وبدیج ہے۔ اے اللہ! ایک شخص تیرے آستانے کا خدمت گزار ہے دوسرا تیرے نگار خانے کے لیے یوسٹ کا بھیٹریا ہے۔

اصحابِ مجلس الله تعالیٰ کے بے نیازی اور استغنا کا بیان من کر رونے لگے اور عرض کی کہ جب طلب مجاہدے کی حقیقت یہ ہے تو ہماری ساری تگ ودو بے کارہے۔

حضرت نے فرمایا کہ بات اس طرح نہیں ہے بلکہ مجاہدے اور ریاضت کی شرط انتہائی درجے تک پوری کرواور اپنی محنت پر نظر نہ رکھو اورا ہے وصول کی علت گمان نہ کرو۔ حضرت نے غالبًا یہ جملہ کی بار دہرایا کہ مجاہدہ و یکھنے کی چیز نہیں ہے بلکہ کرنظر نہ رکھو اورا ہے وصول کی علت گمان نہ کرو۔ حضرت نے غالبًا یہ جملہ کی بیں۔ اول یہ کر تہمیں یقین ہو کہ کفر وائیان اور کرنے کی چیز ہے۔ حقیقت بھی بہی ہے کہ تمام دین احکام ان اصول پر مبنی ہیں۔ اول یہ کرتہمیں یقین ہو کہ کفر وائیان اور طاعت وگناہ تقدیر اللی سے وابستہ ہیں ، البتہ دل میں تہیہ کرلو اور ججت میں نہ پڑو ان احکام کو بجالا و کیکن اصول اوّل کومقدم رکھو۔ ابہات:

عقل فرمان کشیدنی باشد عشق ایمان چشیدنی باشد عشق مرصت عاشقان سوئے حضرتش سرصت عقل در آشین وجان دردست

ترجمہ:عقل کا کام حکم کی تھینچ تان ( تاویل ) کرنا ہے۔عشق ایمان کی حلاوت چکھنا ہے۔ عاشق محبوب کی بارگاہ میں بے خودی ومستی کی حالت میں جاتے ہیں۔ان کی عقل آستین میں اور جان ہشیلی پر ہوتی ہے۔

(الله تعالیٰ کے تھم ہے) جی چرانے والے چندلوگوں نے طاعت وعبادت کوترک کردیا ہے اور اہل حال بزرگوں کے اس قول کو پکڑ لیا ہے کہ مستیِ حال کی کیفیت میں زہدوعبادت بے سود ہے، کام تو الله تعالیٰ کی عنایت ہی ہے بنتا ہے۔ اس طرح انھوں نے حرام کو حلال کرلیا ہے۔ یہ زندیقوں اور ملحدوں کا طریقہ ہے۔ ایبانہیں ہے کہ زہد وعبادت ہے کار جیں بلکہ مراد اس سے یہ ہے کہ افعال (طاعت وعبادت) پرغرور نہ کرو، جیسے کہ امام شیل قدس اللہ سرہ العزیز نے فرمایا ہے، لیس

الزهد فی الدنیا الحقیقة یعنی زبد حقیق دنیا مین نبیس ب- اس قول میں زبد کا انکار نبیس ب بلکه اس سے مراد زبد پرغرور ند کرنا ہے۔

حضرت قدوۃ الكبراً فرماتے تھے كەال پر (يعنى عنايت حق پر) سب كاعقيدہ ہے اور اس سے تجاوز كرناممكن نبيں ہے اس كے باوجود متقد بين سے متاخرين تك تمام بزرگ مجاہدہ كرتے رہے ہيں اور كرتے رہيں گے۔ بيت:

> تاقخم مجاہدہ نکارو کس بارِ مشاہدہ نکارد

ترجمہ: جب تک کوئی شخص مجاہدے کا نیج نہ ہوئے گا تو اسے مشاہدے کا پھل بھی نہیں ملے گا۔

پس طالب صادق اور سالک واثق پر لازم ہے کہ مجاہدات وریاضات کی ادائیگی میں ذرہ بھر فروگز اشت نہ کرے اور نہ چوکے کیوں کہ کی شخص پرمجاہدے کی گنجی کے بغیر مشاہدے کا دروازہ نہیں کھلا ہے اور سلوک کے راتے کو طے کیے بغیر وصول کی نعمت میسر نہیں ہوئی ہے۔قطعہ:

> یا اے سالک جانباز دلگیر بنہ پاۓ طلب درراہ اعمال کہ بے زادِ رہ وبے پاے حذایل نیارد دیدروۓ کعبۂ حال

ترجمہ: اے جاں باز دلگیر سالک آ اور اعمال کے راہتے میں پائے طلب رکھ اچھی طرح جان لے کہ راہتے کے سامان کے بغیر اور ننگے پاؤں چل کرکسی نے تعبۂ حال کی زیارت نہیں گی۔

سید الطاکفہ ط (جنید بغدادیؒ) نے فرمایا ہے کہ ان کے اصول پانچ خصلتوں پر مبنی ہیں۔ اوّل ، دن کوروزہ رکھنا دوم،
رات میں نماز پڑھنا، سوم اخلاص عمل، چہارم نمام تر رعایت کے ساتھ عمل کرنا، پنجم ہر حال میں اللہ پر توکل کرنا، اور سہیل
تستری نے فرمایا کہ ہمارے اصول سات ہیں۔ اوّل اللّٰہ کی کتاب کو مضبوطی سے تھامنا، دوم رسول الله صلی الله علیه وسلم کی
پیروی کرنا سوم کسی کواذیت دینے سے نفس کوروکنا، چہارم گناہوں سے پر ہیز کرنا، پنجم تو بہ کرنا، ششم حقوق ادا کرنا۔ ملا

حفزت قدوۃ الکبراً فرماتے تھے کہ جوریاضتیں مشایخ صوفیہ ہے متعلق بیان کی گئی ہیں انھیں خود پر لازم کرنا مناسب نہیں ہے کیوں کہ ریاضت کی اُس مقدار ہے جو بزرگوں نے اپنے لیے مقرر کی تھیں، اُس مقدار سے طالب کی ریاضت سوئی

ملہ یہاں سے ایک طویل عربی عبارت فاری ترجے کے ساتھ نقل کی گئی ہے۔ مترجم نے عربی عبارت نقل کرنے کے بجائے فاری ترجے کا اردو ترجمہ کیا ہے۔ ملاحظہ فرما کیں مطبوعہ نسخ ص ۱۳۴۹۔

م سيل تستري كاسانوال اصول مطبوعه اور تطي دونول تسخول جن نقل نبين كياهي بيد والله المم

کی نوک برابر بھی بڑھ جائے، تو ایسی ریاضت ہے منع کیا گیا ہے اس لیے کہ راہ حق میں ایسی ریاضت طالب کے مرکب جسم کو تھا دیتی ہے اور وہ گہنگار ہوتا ہے بلکہ نفس اگر دائیں بائیں مائل ہوتو شریعت کے مطابق، مجاہدے کے کوڑے لگا کر اے راہ راست پر لائے اور بدعت سے پر ہیز کرے۔ فلاف معمول کھانا چینا کلی یا جزدی طور پر یا اس طرح کی اور با تیس ترک نہ کرے۔ روایت میں آیا ہے کہ رسول علیہ السلام کے عہد مبارکہ میں ایک صالحہ عورت نے جاگنے کی خاطر اپنے گلے میں ری باندھ کر لاکادی۔ جب آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے بیات تو منع فرمایا۔

حضرت قدوۃ الکبراً فرماتے تھے کہ کوئی شخص ازراہِ ہوں پہلے چندریاضتیں اختیار کرے اور پھر چھوڑ دے تو یہ اچھی بات نہیں ہے بلکہ جوریاضت یا دظیفہ وہ خود پر لازم کرے اُن پر جمار ہے۔

حضرت قدوۃ الكبراً فرماتے تھے كہ مشائ نے مجاہدے كوتربيت كے ليے مقرر كيا ہے۔ طالب صادق اور سالك واثق كى تربيت ان كى طاقت كے مطابق كرتے ہيں يعنى اگر طالب تنها (غير شادى شدہ) ہے تو اسے مجرداند مجاہدے كا تھم دیتے ہيں اگر طالب صاحب اہل وعيال ہے تو اس سے اس كى حالت كے مطابق مجاہدہ كراتے ہيں۔

اگرایک چلے کے قابل ہے تو ایک چلہ کراتے ہیں۔ ایک چلے سے کام نہ بنا تو دوسرے چلے کا تھم دیتے ہیں۔ حضرت قدوۃ الکبراً فرماتے تھے کہ ریاضتوں اور مجاہدوں کے فوائد وانعامات عد بیان سے باہر ہیں، حتی کہ کافر بھی ریاضت کے باعث بزرگ ہوجاتا ہے جیسا کہ راہوں کے قصوں میں بیان کیا جاتاہے کہ ایک راہب تھا جس نے تقریباً ای سال تک ریاضت کی تھی۔ اس زمانے میں کافرکی مدت ریاضت چالیس سال تھی۔ جب خواجہ ابراہیم

خواص وللے نے اُس راہب کی ریاضتوں کی خبری تو فر مایا کہ اس راہب نے چالیس سال سے زیادہ ریاضت کی ہے شایدا سے کمال حاصل ہوگیا ہوگا اور حقیقت منکشف ہوگئ ہوگی۔ میں جاکر ویکھتا ہوں۔ جب ابراہیم خواص اس راہب کی خانقاہ کے دروازے پر پہنچ تو اس نے اپنا سر باہر نکال کر کہا، " مجھے کوئی بزرگی حاصل نہیں ہوئی ہے" آپ نے اس سے دریافت کیا کہ پر اتن دت سے کیوں گوششین ہو؟ اس راہب نے جواب دیا کہ میں نے نفس کے کتے کو قید کررکھا ہے اس کی ممہانی کے لیے بیٹھا ہوا ہوں۔ جب ابراہیم خواص ؓ نے اس راہب کی بیہ باتیں سنیں تو اپنے ول میں مناجات کی کہ اے اللہ! تیرے وست قدرت میں ہے کہ نا شناس برگانے کو اپنا شناسا بنالے راہب نے کہا، آپ کیسی فضول بات کررہے ہیں، یداللہ تعالیٰ کی مرضی ہے جے جاہے بگاندر کھے جے جاہے آ ثنا بنائے۔حضرت ابراہیم خواص این ول میں شرمندہ ہوے اور کہا، اللہ کی شان ہے کہ ایک راہب کو ایباشرف بخشا ہے کہ اس قتم کی باتیں کررہا ہے۔ غالبًا ای سلسلے میں حضرت قدوۃ الكبراً نے نے فرمایا کہ ایک راہب تھا جس نے بہت سے سال اینے سلوک کی سیر میں صرف کیے تھے۔ جب اس ناقص نے ابراہیم خواص اُ کے کمال کا شہرہ سنا تو ان کی خدمت میں حاضر ہوا۔ حضرت ابراہیم خواصؓ ہمیشہ سفر میں رہتے تھے۔ جب ملا قات ہوئی تو اُس راہب نے عرض کیا کہ میں اس سفر میں آپ کے ہمراہ رہوں گا۔ آپ نے فرمایا کہتم ہمارے ساتھ ندرہ سکو گے کیوں کہ جارا گزارا تو كل ير بے۔اس نے عرض كيابية وبهت اچھى بات بے شايد مجھے بھى توكل كا كچھ حصد نصيب ہوجائے۔ (بهر حال) دونوں نے ایک وادی طے کی اور ایک بیابان میں داخل ہوے تو رات ہوگئے۔ دونوں نے ایک بہاڑ کے دامن میں قیام کیا۔ جب رات زیادہ ہوگئ تو اُس راہب نے کہا۔ اے شیخ آپ چند برسوں سے ملک ولایت میں نقارہ مشیخت بجارہ ہیں۔ اب خدائے تعالی ہے کھانے کی کوئی چیز حاصل کر کے بتاؤ۔حضرت ابراہیم خواص شرمندہ ہوے اور باری تعالیٰ کی بار گاہ میں عاجزی اور انکسارے عرض کیا کہ اے باری تعالی اینے آشنا کو ایک غیر کے سامنے رسوا نہ کر۔ چند کھیے نہ گزرے تھے کہ دو پیالے یانی کے اور دورہ ٹیاں غیب سے نازل ہوے۔ دونوں نے رزق غیبی تناول کیا۔ دوسرے دن سفر کرنے کے بعد رات ہوئی تو خواجہ ابراہیم نے راہب سے کہا آج تمحاری باری ہے۔ راہب نے عرض کی البی اگر ابراہیم کی تیرے نزدیک قربت ہے تو مجھے ان کے سامنے شرمندہ نہ کر۔ ابھی چند ہی کھے گزرے تھے کہ چارپیالے پانی کے اور چار گرم گرم رونیاں نازل ہوئیں۔ وونوں نے رغبت کے ساتھ کھانا کھایا۔ اس کے بعد خواجہ ابراہیمؓ نے فرمایا اے راہب سیج کہنا کہتم نے کیا کہا تھا۔ اس نے کہا میں نے کچھ بھی عرض نہیں کیا تھا، بس آپ کو بیرتصور کرکے اپنا شفیع بنایا تھا۔ اب میں اسلام لا تا ہوں آ ب مجھے کلمة تلقین فرمائیں ( کلمه پڑھ کر) دہ مسلمان ہوگیا۔

حضرت قدوة الكبرًا فرماتے تھے كەلىلەتغالى كى رادىمىن مجاہدات درياضات مين عجيب اسرار بين-اگراللەتغالى توفيق عطا

<sup>(</sup>۱) خواجه ابراہیم خواصؒ۔ آپ کا پورا نام ابو ایخق ابراہیم بن احمہ الخواص آ ملی تھا۔ ا<u>ا ۳ ج</u>ی میں دفات پائی۔ یہ واقعہ خواجہ فرید الدین عطارؒ نے'' تذکرۃ الاولیا''میں بیان کیا ہے۔ ملاحظہ فر مائیس، تذکرۃ الاولیا جلد دوم تہران، چاپ پنجم صص ۱۲۵۔۱۴۸۔

فر مائے تو سعادت از لی وابدی ہر شخص کے باطن میں ہے کیکن بغیر اللہ تعالیٰ کی عنایت کے پچے نہیں ہوسکتا۔ رہائی: ط کے را کہ عادت سعادت بود سہ عادت درو از عبادت بود حفا وارادت کو اگر از البی ارادت بود

ترجمہ: جس شخص کی خصلت سعادت ہوجائے اس میں عبادت کی تین عادتیں پیدا ہوجا کیں گی۔ (وہ تین عادتیں سے جسے شخاوت ہیں) سخاوت، اخلاص اور نیک نیتی (لیکن سعادت) صرف اللہ تعالی کے فضل سے حاصل ہوتی ہے۔ حضرت قدوۃ الکبراً کسی کتاب کے حوالے نیقل فرماتے سے کہ سعادت بندگی اور عبادت کا نتیج نہیں ہے جسے شخاوت گناہ کا نتیج نہیں ہے اور سے امر خلاف حقیقت نہیں ہے کہ سعادت ہو یا شخاوت دونوں کی علت صرف اللہ تعالی کی مشیت ہے۔ بہت سے اصلاح یافۃ لوگوں پر موت کے دفت شخاوت کی علامتیں ظاہر ہوئی ہیں اور اس کے برعکس گنہ گاروں سے سعادت کی علامتیں ظاہر ہوئی ہیں اور اس کے برعکس گنہ گاروں سے سعادت کی علامتیں ظاہر ہوئی ہیں۔ اگر چہ حقیقت بہی ہے (کہ صالح شخص سعید اور عاصی شخی ہوتا ہے) لیکن تکم تو (موت سعادت کی علامتیں ظاہر ہوئی ہیں۔ اگر چہ حقیقت بہی ہے (کہ صالح شخص سعید اور عاصی شخی ہوتا ہے) لیکن تکم تو (موت کے دفت) علامات پر دیا جاتا ہے۔ جس وقت اللہ تعالی کی بے نیازی کا پر چم بلند ہوتا ہے تو طاعت وعبادت کے لئکر دھرے کے دھرے رہ جاتے ہیں اور کی ایک تذریان ہرار زاہد زمانہ حیران ہوجاتے ہیں اور زاہدان وقت ایس بری حالت میں پیش کے جاتے ہیں کہ کی شرائی اور جواری کی ایس تذریان نہیں ہوتی۔ قطعہ: مقا

زہے بادشاہے جہاں کز علم فرازد درال عرصة ہے نیاز جنان سعادت بم برزند شقی را دہمآل ہمہ برگ وساز

ترجمہ: سجان اللہ جب وہ بادشاہ جہال بے نیازی کے میدان میں اپناعلم بے نیاز بلند کرتا ہے تو سعادت کی جنت درہم برہم ہوجاتی ہے اورشقی کو (عیش آخرت کے ) تمام اسباب عطا کردیتا ہے۔

بھی یوں بھی ہوتا ہے کہ (قابل نفرت) الو کو اللہ تعالیٰ شکر چیانے والے طوطی کی خاصیت سے نواز تا ہے اور کالے کو ہمائے سعادت کے بال ویر عنایت فرماتا ہے۔ زنار باندھنے والے کافر کو اس قدر فراز کرتا ہے کہ ہزاروں وستار فضیلت باندھنے والے حیران ہوجاتے ہیں۔ سبب بھی ہے کہ اس کی ذات پاک کمال بے نیازی کی حامل ہے۔ بیت:

له پیاشعار رباعی کی معروف دزن و بحر میں نہیں ہیں۔

ت مطور ننظ (ص ٢٥١) مي سموكابت ك باعث مح نقل نبين بواب يبال مرجم ن العظى ننظ في نقل كياب .

#### از صومعہ براندہ بے گانہ خواندش وزبت کدہ بخواند و گوید کہ آشناست

ترجمہ: ایک کوعبادت خانے سے میہ کر نکال دیتا ہے کہ بیگانہ ہے دوسرے کو بت کدے سے بلاتا ہے اور فرماتا ہے کہ جارا آشنا ہے۔

نقل ہے کہ حضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے جرئیل علیہ السلام سے دریافت کیا کہتم کس حال میں ہو،عرض کیا کہ خوف وخطر کی کیفیت میں رہتا ہوں۔ مجھے معلوم نہیں کہ میرے حق میں کیا فیصلہ ہو، کہیں وہی فیصلہ نہ ہو جو ایک راندے مجھے (اہلیس) کے حق میں ہوا۔

اصحاب معرفت میں سے ایک بزرگ کا قول ہے، فرمایا کہ سب کو فردائے قیامت کا خوف لگا ہوا ہے اور میں حق تعالیٰ سے خوف کرتا ہوں ۔ قطعہ:

> خوف جمه مردمان زفرداست مائیم زخکم دینه داریم برچند که خوف او طیاند اما به امیدِ دینه داریم

ترجمہ: سب لوگوں کو آنے والے کل کا خوف ہے لیکن ہم گزرے ہوے کل سے خوف زدہ میں ہر چند کہ بیخوف (شب وروز) بے چین رکھتا ہے لیکن ہم گزرے ہوے کل کے بارے میں پرامید ہیں۔

ای سبب سے ارباب معرفت کا جگرخون ہوتا ہے۔ ہر چند کہ اصحاب بصیرت اورارباب خبراس بارے میں تھوڑا سا علم رکھتے ہیں اور اس (خوف) سے محفوظ ہیں لیکن جب آل حضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی عظمت کا خیال آتا ہے۔ ملہ احتمال ہو ہے کہ مقولہ یا لیت محمد لم یعخلق محمد (یعنی اے محمد کے رب کاش محمد کو بیدا نہ کرتا) شاید ہی اس پہلو سے متعلق ہو کیوں کہ اکثر عارفین نے اس قول کو دوسری روایت پرحمل کیا ہے۔ رباعی: مل

دل وعقل از جلالِ او تیره تن وجال از کمالِ او خیره ہم که آل جارسید سربہ نہد عقل کال جارسید پر بہ نہد

ترجمہ: اس کی عظمت سے دل اور عقل تاریک ہیں۔ اس کے کمال سے جسم وجان چکا چوند ہوگئے ہیں۔ جو اس بارگاہ میں پہنچا ہی سرنیاز جھکا تا ہے۔ عقل پہنچتی ہے تو یروں کوسمیٹ لیتی ہے۔

جس وقت حق تعالی کے کرم کا شامیانہ پھیل جاتا ہے تو لاکھوں امیدیں پوری ہوجاتی ہیں۔ بیان کیا گیا ہے کہ ابراہیم خلیل اللہ (علیہ السلام) جب اپنی ذات یاد کرتے تو اس قدر مضطرب ہوجاتے کہ ایک میل دور تک لوگ ان کی صدائے اضطراب من لیتے۔ ای حالت اضطراب میں ایک مرتبہ جریل علیہ السلام آئے اور کہا ہل دایت خلیلا منحاف المخلیل یعنی دوست نے کیا دیکھا کہ اپنے دوست سے خوف کھا تا ہے۔ خلیل علیہ السلام نے کہا ہاں بات ایک ہی ہے لیکن جس وقت مجھے اپنی ذات یاد آتی ہے تو دوتی فراموش ہوجاتی ہے۔ قطعہ:

گر برو جود عاشق صادق نهند تیخ بیند گناو خوایش نه بیند عطائے یار بر چند در جفا والم امتحال کند بر گز جفائے یار نه گوید وفائے یار

ترجمہ: اگر عاشق صادق کے جسم پرتگوار ماریں تو وہ عاشق اے اپنی خطا گردانتا ہے دوست کی عطانہیں سمجھتا دوست بھی ظلم کر کے بھی دکھ پہنچا کر عاشق کا امتحان لیتا ہے لیکن عاشق امتحان کو دوست کی جفا کہتا ہے اور اے کرمِ دوست نہیں کہتا۔

## لطيفهه

## رسم ورواج ،خوشگوار مزاج اور معاملات کا بیان

قال الاشرف

سداشرف جہال میر فرمایا که رسوم چند باتوں کا رواج

الرسوم هوالرسوم.

إجاتا ہے۔

قوت القلوب میں بیان کیا گیا ہے کہ ہمارے زمانے میں پچھ باتیں رواج پاگئی ہیں جنھیں اسلامی رسوم کہا جاتا ہے کیکن اُن کا اس اسلام ہے کوئی تعلق نہیں ہے جو پہلے زمانے میں تھا بلکدان رسموں میں اسلام کی بوتک نہیں پائی جاتی۔ بیت:

> صحبتِ نيکال زجهال دور شد خوانِ عسل خانهٔ زنبور شد

ترجمہ: نیکوں کی صحبت میں بیٹھنا تو دنیا ہے رخصت ہو چکا ہے ہی کھانے چائے کوشہد کی کمھی کا چھتا رہ گیا ہے۔

اب ہے پہلے جب لوگ ایک دوسرے ہے ملتے تھے تو دریانت کرتے تھے، کیف حالک (آپ کا کیا حال ہے؟)

اس پرسش ہے ان کی مراد یہ نہ ہوتی تھی کہ آپ کے مزاج کیے ہیں بلکہ مراد یہ ہوتی تھی کہ آپ کا حال اپنے مولا (اللہ تعالیٰ) کے ساتھ کیسا ہے یا ای طرح کی باتیں دریافت کرتے تھے۔ جو کچھ ایک دوسرے ہے دریافت کرتے تھے اس کا تعلق وین نہ ہب ہے ہوتا تھا یا ان میں اضافے ہے متعلق ہوتا تھا۔ گریلو حالات نہیں پوچھتے تھے کہ ان کا تجس منع ہے۔

تعلق وین نہ ہب ہے ہوتا تھا یا ان میں اضافے ہے متعلق ہوتا تھا۔ گریلو حالات نہیں پوچھتے تھے کہ ان کا تجس منع ہے۔

کی صحابی کے بارے میں بیان کیا گیا ہے کہ وہ اپنے کی دوست ہے ملنے کے لیے ان کے گھر گئے اور تردد کے سبب

کی کو اندر نہ بھیجا، یہاں تک کہ رات ہوگئے۔ رات گھر کے دروازے پر گزار دی۔ جب منج ہوئی تو وہ گھر ہے باہر نظے اور آئے ہم کہ کو آپ وائے کی دجہ دریافت کی تو انھوں نے کہا کہ مقصود اس آیت پاک پر عمل کرنا تھا، وَلُوْ اَنَّهُمْ صَبَوُوْا حَتَّی تَنْحُوْجَ اِلَیْهِمْ اللّٰ خَیْراً الْھُمْ طُلَ (اگر وہ صبر کرتے یہاں تک کہ آپ (خود) ان کی طرف باہر تشریف لاتے تو ضرور ان کے لیے بہت لگان خیراً الْھُمْ طُلُ (اگر وہ صبر کرتے یہاں تک کہ آپ (خود) ان کی طرف باہر تشریف لاتے تو ضرور ان کے لیے بہت

اچھا ہوتا) جب دومسلمان بھائی راتے میں ایک دوسرے سے ملیں تو خوش ہونا جا ہے۔ ای طرح ایک دوسرے کے ہاں آنے اور جانے میں (خوش ہونا جا ہے)۔ اذا التقی مسلمان تنزل علیهما مایة رحمة تسعون منها لا کشوهما بشرو عشرة لا قلهما، یعنی جب دومسلمان ملاقات کریں تو ان دونوں پرسور حمتیں نازل ہوتی ہیں۔نوے رحمتیں اس پر جوزیادہ خوش ہوتا ہے۔

حضرت قدوۃ الکبڑا فرماتے تھے کہ بری رہم نی الحقیقت شریعت کے اصولوں کے مطابق نہیں ہوتی اس لیے نا پہندیدہ اور نامقبول ہوتی ہے۔

ای اثنا میں خوش طبعی کا ذکر ہوا۔ حضرت نے فرمایا کہ نیک لوگوں کے درمیان جو خوش طبعی ہوتی ہے وہ بھی اصول کے مطابق ہوتی ہے۔ رسول علیہ السلام، حضرت عائشہ رضی اللہ مطابق ہوتی ہے۔ رسول علیہ السلام، حضرت عائشہ رضی اللہ عنبا کے ججرے میں تشریف لائے اور حضرت عائشہ نے فرمایا کہ آؤ ہم تم دوڑ لگاتے ہیں۔ جب دوڑے تو حضرت عائشہ آگے نکل گئیں کچھ دنول کے بعد حضرت رسول علیہ السلام آگے اور حضرت علیہ السلام آگے سے دفال کے بعد حضرت رسول علیہ السلام نے چھر دوڑ لگانے کے لیے کہا۔ اس مرتبہ رسول علیہ السلام آگے دخورت علیہ السلام نے فرمایا بیائس کا بدلہ ہے۔

ای طرح ایک روز رسول صلی الله علیہ وسلم حجرے میں تشریف فرما تھے۔ آپ صلی الله علیہ وسلم کے ایک جانب دھزت عائشہ اور دوسری جانب دھزت سودہ رضی الله تعالی عنہا بیٹی تھیں۔ دھزت عائشہ رضی الله تعالی عنہا کے سامنے ایک پیالے میں خربوزہ تھا۔ دھزت صلی الله علیہ وسلم نے دھزت سودہ ہے فرمایا کہ خربوزہ کھاؤ۔ وہ رک گئیں، چند بار کھانے کے لیے میں خربایا۔ لیکن دھزت سودہ کھانے کے رکی رہیں۔ آخر میں دھزت صلی الله علیہ وسلم نے فرمایا کہ اگر نہ کھاؤ گی تو خربوزہ فرمایا۔ لیکن دھزت سودہ کھانے کے اور سول مربایا۔ لیکن دھزت سودہ کھانے کے دیاروں کا یا مل دول گا۔ دھزت عائشہ نے خربوزہ ہاتھ میں لے کر دھزت سودہ کے منے پرمل دیا۔ رسول علیہ السلام کوہنی آگئی اور دھزت سودہ سے فرمایا کہ آگر نہ کھی ای طرح خربوزہ دھزت عائشہ کے منے پرملو، انھوں نے تھم کی تھیل کی۔ دونوں کے چبرے آلودہ ہوگئے۔ ای اثنا میں دھزت ابو بمرصدیق رضی اللہ عنہ آگئے۔ مجلس برطرف ہوگئے۔ رسول علیہ السلام نے فرمایا جلدی سے اپ منے دھوڑ الو۔ انھوں نے جلدی سے اپ منے دھوکر صاف کر لیے۔ دھزت علیہ السلام نے فرمایا کہ یہ ابو بکر گی عظمت ہے۔

حضرت عبدالله ابن عباس سے روایت ہے کہ ایک روز جھے سے امیر المونین عمر رضی اللہ عند نے فرمایا کہ چلو پانی میں غوطہ لگاتے ہیں اور دیکھتے ہیں کہ کون دیر تک غوطے میں رہتا ہے۔ وہ دن محرم کے مہینے کا تھا۔

ای طرح حضرت ابو بحرصد ہیں فرماتے تھے، صحابۃ الرسول بینما زحون بالبطیخ (رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے صحابی باہم خوش طبعی کرتے تھے، ایک دوسرے پر بطور مزاح خربوزہ ملتے تھے) یعنی ایک دوسرے پر خربوزے کے حجلکے مار کر ہنسی نداق کرتے تھے۔ صوفیہ کے اخلاق وعادات بھی رسول علیہ السلام اور آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے صحابہ کے اخلاق کے مطابق تھے اور اُن کا اظہار عام لوگوں کے مزاج اور طبیعت کے مطابق ہوتا تھا البتہ اُن کی توجہ شخ رحمتہ اللہ علیہ ( کے عمل) کی جانب رہتی تھی۔ اخلاق برتنا ہر کسی کے بس کی بات نہیں ہے سوائے اس شخف کے جو پہلے ہی ہے مخصوص ہو چکا ہو۔ اخلاق کا اعتدال سے برتنا بہت وشوار ہے لیکن چونکہ صوفیہ کی نظر، تمام امور میں، اللہ تعالی پر ہوتی ہے اور وہ عام لوگوں کی نفسیات سے باخبر ہوتے ہیں اس لیے افراط و تفریط سے بچتے ہوئے راہ اعتدال پر قائم رہتے ہیں لیکن مبتدی مرید کے لیے لازم ہے کہ وہ خوش طبعی کی اس لیوادتی سے باخبر ہوتے ہیں نیادتی سے برہیز کرے۔ مزاح میں کی کرنے کا علم اس روایت سے حاصل ہوتا ہے کہ سعید بن عاص اپنے فرزند کو نفیحت کرتے تھے کہ اپنی خوشی طبعی میں کی کرو کیوں کہ خوش طبعی کی کوئی حدنہیں ہے اور نہ انتہا ہے۔ (اس کی زیادتی) اکس رکھنے والوں کو بے باک اور اہل صحبت علی کو وحشت میں ڈالتی ہے۔ اس یہ روایت افراط و تفریط پر (واضح) دلیل ہے کہ دونوں رویے نا پہندیدہ ہیں۔

فقید سم قدی علی فرماتے ہیں کہ یہ بات بے خوف کبی جائتی ہے کہ فوش طبعی صفور صلی اللہ علیہ وسلم ہے منقول ہے۔

(امت کے لیے) یہ شرط ہے کہ مزاح میں گناہ کی بات نہ کبی جائے اور نہ کہنے والے کا مقصد محض لوگوں کو ہنانا ہو کیوں کہ دونوں باتیں نا پندیدہ ہیں۔ انبی امزح و لا اقول الا العحق یعنی میں مزاح کرتا ہوں اور نہیں کہتا ہوں گرحق بات (الحدیث)۔ حضرت انس بن ما لک رضی اللہ عنہ ہے منقول ہے کہ اُن کا ایک بھائی تھا۔ حضرت علیہ السلام جب بھی اس سے ملتے تو اس سے فرماتے ، یا اہا عمیر مافعل نغیر یعنی اے ایو عمیر نغیر کوکیا ہوا۔ نغیر ایک چڑیا کانام تھا جے عمیر پالتے تھے۔ روایت ہے کہ ایک بڑھیا حضور علیہ السلام کی خدمت میں حاضر ہوئی اور عرض کیا، یا رسول اللہ ( صلی اللہ علیہ وسلم ) میرے لیے دعا فرمائے کہ اللہ تعالیہ وسلم ) آپ نے اے عمیر کریا۔ حضور کی۔ وہ بڑھیا رونے گی۔ حضرت عائش نے عرض کیا کہ یارسول (صلی اللہ علیہ وسلم ) آپ نے اے عمیمین کردیا۔ حضور کی۔ اللہ میں والے سے نہ اللہ علیہ وسلم ) آپ نے اسے عمیمین کردیا۔ حضور کی۔ اللہ میں والے اللہ علیہ وسلم ) آپ نے اسے عمیمین کردیا۔ حضور کے اس طلع اللہ علیہ وسلم ) آپ نے اسے تو اول ( آپ کی علیہ السلام نے یہ آیات تلاوت فرمائی بیرائش پر بنایا، تو ہم نے آخیں باکرہ بنایا۔ اپنے شوہروں سے محبت کرنے والی ( آپ سے السلام نے ان عورتوں کو خاص بیرائش پر بنایا، تو ہم نے آخیں باکرہ بنایا۔ اپنے شوہروں سے محبت کرنے والی ( آپ سے میں ) ہم عمر (یویاں ) دا کمیں طرف والوں ( نیک بخت لوگوں ) کے لیے ) وہ بڑھیا خاتوں خوش ہوگئیں۔

مل مطبوعہ نینخ (۲۵۳) میں اہل صحیفہ نقل ہوا ہے اور قطبی نینخ میں صرف" اصحبہ" ہے۔ بیازیاد و قرین قیاس ہے۔مترجم نے قطبی نینخ کے مطابق ترجمہ کیا ہے۔

مل فقید سم قندی سے عالبا ابواللیث نفر بن محمد سمر قندی مراد ہیں۔ انھیں'' امام البدی'' بھی کہتے ہیں۔ سے سے میں وفات پائی۔ ملاحظہ فرمائیں تاریخ فقد اسلامی (اردوتر جمہ) میں ۴۴۸۔

م يارد ٢٤موره الواقعه آيات ٣٨٢٣٥

مروی ہے کہ ایک مخص جن کی کنیت ابا عربھی، اُن ہے ایک روز رسول اللہ علیہ وسلم نے فر مایا، اے ام عمران مرو خود عورت پر غلبہ پاتا ہے۔ انھوں نے عرض کیا یا رسول (صلی اللہ علیہ وسلم) میں تو مرد ہوں آپ نے کس وجہ سے عورت فرمایا آپ صلی اللہ علیہ وسلم اللہ علیہ وسلم اللہ علیہ وسلم نے فرمایا میں نے تعصیں جہاد فی سبیل اللہ میں بھی نہیں دیکھا اس بنا پرعورت مخاطب کیا۔ انھوں نے عرض کیا کہ حضرت آپ پر اللہ تعالیٰ کا سلام ہو، آپ بجھے اس کنیت سے نہ پکاری کہ میرانام عورتوں میں شامل ہوجائے کیوں کہ جو بچھ آپ کی زبان مبارک پر آتا ہے وہی ہوکر رہتا ہے۔شکر ہے اس وقت عورت نہ بنا۔ حضور علیہ السلام نے تبہم فرمایا اور زبان مبارک سے فرمایا، اے ابوعمر۔

حضرت قدوۃ الكبراً فرماتے ہے كەرسول الله عليه وسلم كے ال طرح كے مزاح كى مثاليس روايتوں ميں كثرت كے بيان كى گئ بيل ليكن حقيقت يمى عبد كه اليمامزاح جس سے جرم اور گناہ آلودلهودلعب بيدا ہونے كا انديشہ بو پربيز كرنا على جيك بہت كى الله باتيں جنگ وجدال كا موجب ہوتى ہيں۔

## لطيفه٢٧

### حسن اخلاق ،غصه، شفقت اور معاملات سے متعلق وعظ ونصیحت

قال الله تعالىٰ، وَذَكُرْ فَإِنَّ الِذَكُرى تَنْفَعُ (ترجمه) اور آپ سجھاتے رہیں اس لیے کہ سمجھانا یقیناً الْمُوْمِنِیُنَ۔ ط

حضرت رسالت صلى الله عليه وسلم ہے بھى ايك حديث روايت كى گئى ہے، اذامور تم برياض الجنة فارتعوها، قبل وما رياض الجنة فارتعوها، قبل وما رياض الجنة فارتعوها قال مجالس الذكو يعنى جبتم جنت كے باغوں كى طرف گزر كروتو ج نے كے ليے قيام كرو عرض كيا كيا كيا جي، فرمايا ذكركى مجلسيں۔

حضرت قدوۃ الكبراً فرماتے تھے كہ واعظوں كى باتيں سننا اور نفيحت كرنے والوں كى نفيحتوں كاعلم حاصل كرنا خوشگوار نفت ہے۔ بينعت كسى كو حاصل موتى ہے، ذالك فَضُلُ اللّهِ يُوْتِيُهِ مَنْ يَشَآءُ مَ (بيدالله كافضل ہے جے چاہتا ہے ويتا ہے)۔ عالم كر تبے سے سننے والے كا رتبه كم تر ہے۔ المناس عالم و متعلم وسائو الناس كاملح لين لوگوں ميں بہترين لوگ عالم دين اور متعلم بين ، ان كے علاوہ جولوگ بين وہ موٹے جانوركى مائند ہے۔

فرماتے تھے کہ واعظ جب بچھ بیان کرتا ہے تو اس کی توجہ اللہ تعالی پر ہوتی ہے اور اس کی نفس میں کوئی آرزونہیں ہوتی۔ وعظ بیان کرتے وقت وہ اپنی ذات کو تمام چیزوں سے خالی کرلیتا ہے۔ اپنی زبان کو جاہل کی زبان سجھتا ہے۔ معارف اورعوارف کا پاک چشمہ جو اس کی زبان سے جاری ہوتا ہے اس کے بارے میں یقین کرتا ہے کہ اے اللہ تعالیٰ نے جاری کیا ہے۔ وعظ کہنے کے لیے ایک خاص کیفیت درکار ہے۔ واعظ میں جب تک وہ کیفیت پیدا نہ ہو، وہ وعظ نہیں کہتا کے وکلہ اس خاص کیفیت بیدا نہ ہو، وہ وعظ نہیں کہتا کہ وکلہ اس خاص کیفیت بیدا نہ ہو، وہ وعظ نہیں کہتا

حضرت خواجہ عطار قدس سرہ کا قول ہے کہ وعظ کی ایک مجلس لہو ولعب کی ستر مجلسوں کا کفارہ ہے، اُس زمانے میں امید پڑھانے والی باتوں کے بجائے خوف آمیز باتیں کہنا زیادہ بہتر ہے۔

مل بارد ۲۷ سور والذاريت ، آيت ۵۵ ـ

ع إروالسوروالمائدورآيت ١٥٨

حضرت علی گا بھی قول ہے کہ لوگوں سے نا امیدی کی باتیں کہنے میں حد سے زیادہ نہ برصیں ای طرح امید کی باتیں بھی اس ذور وشور سے بیان نہ کی جا کیں کہ لوگوں کے دل میں خدا کا خوف نہ رہے۔ ارشاد باری تعالی ہے اُدُ عُ اِلی سَبِیٰلِ رَبِّکَ بِالْحِکْمَةِ وَ الْمَوْعِظَةِ الْحَسَنَةِ طُ (ایخ رب کے رائے کی طرف بلائے حکمت اور اچھی نفیحت کے ساتھ )۔ اللہ کے رائے کی طرف بلاغ حکمت اور اس کی نافر بانی سے روکا جائے۔ اللہ کے رائے کی طرف بلانا (یہ ہے) کہ لوگوں کو اللہ تعالی کی بندگی پر آ مادہ کیا جائے اور اس کی نافر بانی سے روکا جائے۔ حکمت کے ساتھ دعوت دینے کا نفع یہ ہے کہ لوگوں میں ضد اور مخالفت کا جذبہ پیدائیں ہوتا۔ اب تم جو یہ دیکھتے ہو کہ لوگوں میں اور درد پیدائیں ہوتا۔ اب تم جو یہ دیکھتے ہو کہ لوگوں میں اور درد پیدائیں ہوتا ہے) لیکن رقت ، زمی اور درد پیدائیں ہوتا ہے) لیکن رقت ، زمی اور درد پیدائیں ہوتا ہے اس کہ واصل ہوتا ہے اس کی خاص ہوتا ہے اس کی بدل جاتی ہوئے۔ (جب قلب انچی نصیحت قبول کر لیتا ہے تو زندگی بدل جاتی ہے۔ (جب قلب انچی نصیحت قبول کر لیتا ہے تو زندگی بدل جاتی ہے۔ (جب قلب انچی نصیحت قبول کر لیتا ہے تو زندگی بدل جاتی ہے۔

بررگوں نے کہا ہے کہ لوگوں کو اللہ تعالیٰ کی بندگی کی طرف بلانا نبوت کی نیابت ہے۔ اکا برصوفیہ جو وعظ کہتے ہیں۔

پہلے ہے تر تیب کردہ مضامین کے مطابق تقریر نہیں کرتے بلکہ ہے افتیار جو خیال دل میں آتا ہے ہے ساختہ کہد دیتے ہیں۔

نقل ہے کہ شخ عثان خیرآ بادگ میٹ ایک مدت تک مخلوق سے دورر ہے اور بیابانوں میں رہے۔ ایک مدت کے بعد انہیں الہام ہوا کہ آبادی میں جاکر رہو اور لوگوں کو ہدایت کرولیکن شرط بیہ کہ پہلے ہزار مصیبتیں برداشت کرو، چنانچہ شخ عثان فرمان اللی کے بموجب بہتی میں آگئے۔ جب شہر میں داخل ہوئے تو اس قدر بلائیں در پیش ہوئیں کہ اُن کا بیان کرنا تقریبا فرمان ہے۔ کوئی تھیٹر لگاتا تھا، کوئی اینٹ مارتا تھا۔ شخ ہرمصیبت کو شار کرتے رہے۔ جب ہزار بلا کی پوری ہوگئیں تو منبر پر بیٹھے اور وعظ وقعیحت کہنا شروع کردیا۔ جب وعظ ختم کر کے منبر سے اُنٹر ہے تو عرض کیا۔ اے اللہ! تیرے علم میں ہے کہ نہ میں علم رکھتا ہوں اور نہ پچھفنل و کمال ہی جمعے میں ہے غیب سے ندا آئی کہ منبر پر بیٹھنا تمہارا کام ہے اور بیان کرنا میرا کام ہو بلکہ تم اپنی زبان کوموئ " کے شجر کی زبان سمجھو۔ ابیات:

اے برادر گرز آئی در مخن کن تبی خود رازبار یا وکن ترجمہ: اے بھائی اگرتو (نصیحت کی) با تیں کہنا چاہتا ہے تو خود کوغردر کے بوجھ سے ہلکا کرلے۔ گر شوی خالی زخود اندر کلام آید ازراہِ زبانت صد پیام

ط پاروسا - سورو الخل، آیت ۱۳۵ - (مطبوعه نیخ می الحسنة کے بعد بیر لی عبارت، الدعاء الی سبیل الله بھی نقل کی می بایکن بیرمبارت قرآن شریف میں نبیں ہے۔ مترجم نے متن میں اے نقل نبیں کیا بلک أردور جمة تحرير کیا ہے۔)

مل شیخ طان کے حالات کی تذکرے میں نہیں ملتے اس لیے آپ کے زمانے کا تعین وشوار ہے۔ فوائد الفواد مصنفہ حسن علی بجوی میں آپ کو خیر آبادی کے بجائے حرب آبادی کہا گیا ہے۔ یہ واقعہ جو آپ کے تعلق ہے اس الطبقے میں بیان ہوا ہے۔ فوائد الفواد کی جلد دوم مجلس سس میں بیان کیا گیا ہے۔

ترجمہ: کلام کے وقت اگر تو اپنی ذات کے احساس سے خالی ہوجائے تو تیری زبان کے راہتے سے سوطرح کے پیام باہرآ ئیں۔

> اندری حالت اگر ریزی هم بر گوش بهر ول کند آن رامقر

تر جمہ: اس کیفیت میں اگر تو تفیحتوں کے موتی برسائے گا تو کان اُن موتیوں کو دِل تک پہنچانے کے لیے جگہ دیں گے۔

> گرنباشی زیں صفت از خود خمی گرند گوئی تو خن باشد بہی

ترجمہ: جب تک تو اپنفس سے بری نہیں ہوتا اس خوبی سے بہرہ مند نہیں ہوسکتا، اس صورت میں تیرے حق میں بہی بہتر ہے کہ تو کلام نہ کرے۔

> واعظے کو ایں چنیں گویندہ شد کوی معنی برمخن کو بندہ شد

ترجمہ: وہ داعظ جواس صفت کے ساتھ کلام کرتا ہے وہ معنی کے نقارے کو کلام پر کو شخ والا ہوتا ہے۔

ورنه جم چو گوش خالی از دماغ کم و را بے جودہ در بازی ولاغ

تر جمہ: درنہ اس کان کی مانند ہے جو سفنے سے عاری ہوتا ہے۔ اس کی باتوں سے عالم کو کم نفع ہوتا ہے کیونکہ وہ باتیں سراسر ہے ہودہ، کھیل اور مختصول کی ہوتی ہیں۔

> مجرئی او در زبانِ انثرف است داند آل کس کو مخن را عارف ست

ترجمہ: وہ باتیں جو اشرف کی زبان ہے جاری ہوئیں صرف وہی شخص جانتا ہے جو عارف ہے۔

حضرت نوری ملے کے بارے میں بیان کیا گیا ہے، لوگوں نے ان سے پوچھا کہ آ دی کب بات کہنے کے لائق ہوتا ہے؟ اور کب وعظ سننے کے قابل ہوتا ہے؟ اور کب وعظ سننے کے قابل ہوتا ہے؟ فرمایا، اُس وقت جب اللہ تعالیٰ کے اسرار سمجھا مشکلات سے خالی نہیں ہے بلکہ ہزاروں مشکلات واقع ہوتی ہیں اور کلام جملوں کی گردان میں صرف ہوتا ہے واعظ کے لیے ضروری کے والوں کی لیافت کے مطابق وعظ کے بہر شخص کو بیادراک حاصل نہیں ہوتا کہ وہ اللہ تعالیٰ کے اسرار کی علتوں اور

ط حضرت نوري يروانام ايوالحسين نوري تحار ٢٩٥ ه من وفات بإلى - طاحظة فرما كين التاريخ تصوف وراميان "ص ٢٠-

ال كے كلام كے آثار كى رمزوں كو مجھ سكے قطعه:

ہر کے را نیست ادراک مخن تا جمہد غامضِ اسراہ دل اہلِ دل باید کہ گیرد ذوقِ او کاو گوہر کے بربیند زرہے گِل

ترجمہ: ہر شخص کو بات کی سمجھ نہیں ہوتی کہ وہ دل کے اسرار کی حقیقت کو سمجھ سکے۔ صاحبِ دل ہی زوق حاصل کرتا ہے۔ مٹی کھودنے والے کولعل و گوہر نصیب نہیں ہوتے۔

وعظ نصیحت کی باتیں سننے کے لیے بھی لیافت درکار ہے نہ وہ علم جوتم رکھتے ہو بلکہ دہ علم جو وَعَلَمُنهُ مِنْ لَدُنّا عِلْمَا مللہ (اور ہم نے اے اپناعلم لدنی سکھایا۔ )کی لوح سے پیدا ہوتا ہے اور وہ فہم جو لا الله الا الله کے معارف سے فیض پہنچاتی ہے۔قطعہ:

جمله تاریک است این محنت سراک علم دروے چون جواہر رہنماے رہبرے جانت دریں تاریک جاے علم و فہمت فہم و علم جان فزاے

ترجمہ: بیمخت سراے (دنیا) تمام کی تمام تاریک ہے۔ اس تاریکی میں علم رہنما جو ہر کی مانند ہے۔ اس تاریک جگہ میں تیری روح کے رہبر ہیں تیراعلم اور تیری فہم (لیکن ایسے) فہم وعلم جو جانفزا ہوتے ہیں۔

حضرت قدوۃ الكبراً نے جامع متجد بغداد میں خلیفہ اور وہاں کے اہل معرفت و كرمت کے بے حداصرار پر وعظ فرمایا۔
اُس مجمع میں تقریباً پانچ ہزار ارباب فضل اور سركاری امير و سردار موجود ہتے۔ قاری صاحب نے سورہ بوسف تلاوت كی تو حضرت پر ایک خاص كیفیت طاری ہوگی۔ ای كیفیت میں آپ نے تقریر شروع کی اور اُس وعظ میں معرفت وعرفان کے اس قدر ذكات بيان فرمائے كہ سارے مجمع پر وجد كی كیفیت طاری ہوگئ اور لوگ كريہ و زاری كرنے لگے۔ خاص طور پر آپ نے آیب پاک، لُولا آن رُا اُر هان رَبِّه مل ( اگر اپ رب كی بخته دليل نه ديكھ ليتے۔) كی تفير میں ایس ایس عاشقانه باتیں بيان كیں كہ سارے مجمع پر اُن كا اثر ہوا يہاں تک كه اكثر لوگ اپنے گھروں كی طرف دوڑے يا جنگل كی جانب نكل

مل پاره ۱۵ سوره الكبف، آيت ٦٥ مطبوعد نخ (ص ٢٥٣) يس مهوكتابت كي باعث التينافقل كيا كيا كيا جيكن قر آن عكيم من مندرج بالا آيت ميل علمناه آيا ہے۔

ایک بزرگ نے جنہیں لوگ شخ قطب متق کہتے تھے، فرمایا کہ میری عمر سوسال کے لگ بھگ ہے، بہت سے واعظین مخلف ملکوں اور اطراف کے یہاں آئے اور وعظ کی مجلس میں تقریریں کیں لیکن کسی نے الی خوبی و لطافت سے لبریز تقریر نہیں کی جیسی حضرت نے گی۔

خلیفہ ابغداد بھی ایک ہزار اشرفی اور ایک محور اجس کی زین اور لگام سونے کی تھیں لے کر حاضر ہوالیکن آپ نے قبول نہیں فر مایا۔ دوسرے دن خلیفہ مجرحاضرِ خدمت ہوا اور بے حداصرار کیا تو آپ نے قبول کیا۔ امیات:

> چنال دُر ریخت از دریائے امرار که گوش جال پُر از وُرِّ و گهر شد

ترجمہ: (آپ نے) دریائے اسرار کے اس قدر موتی بھیرے کدروح کے کان موتیوں اور کو ہروں سے مجر مجھے۔ یہ خوش می ریخت ہے از ساتی فیض

کہ ہر کس جمعہ زد زد بے خبر شد

ترجمہ: (آپ نے) ساتی فیض کے سبو ہے ایسی اچھی شراب نارکی کہ جس مخص نے ایک محونث لی مست ہوگیا۔

زبادِ فيض آبِ معرفت ريخت نهال عیش راشیریں شمر شد

ترجمہ: فیض کی بروا ہوا ہے معرفت کی بارش ہوئی۔ عیش کے درخت میں شیریں مجل لگے۔

جس زمانے میں حضرت قدوۃ الكبراً مدينه طيته ميں روضه ممنورہ پر حاضر تھے، حصرت فيخ احمد يموي كے سلسله يوييمي داخل رکوں کی ایک جماعت بھی وہاں حاضر تھی۔ انہوں نے آپ کی تعریف کی اور ان کے مشاک نے آپ سے وعظ کہنے كے ليے اصرار كيا اور عاجزى كا اظہار كيا اور كامياب ہوئے۔ أس زبانے ميں حضرت تركى زبان جانتے تے ليكن زياده مبارت نہ تھی۔ چونکہ بیمبلس ترکول نے منعقد کی تھی بیمی لازم ہوا کہترکی زبان میں تقریر کی جائے حضرت نے ای کے مطابل ری زبان میں تقریر کی اور ایسے تصبح کہے میں حقائق و معارف بیان فرمائے کہ اہل زبان کو رشک ہونے لگا۔ جتنے مثائخ اس مجلس وعظ میں موجود تھے سب کو ذوق باطنی حاصل ہوا اور ہر مخص ترکی میں کہتا ہوا آیا۔ مل

تقریباً سور ک حضرت کے ہمراہ روانہ ہوئے اور خدمت و ملازمت پر کمربستہ ہوئے۔ بیلوگ ایک محنت سے خدمت بجالاتے جسی برگزیدہ خلفا اور نہایت عاقل حفزات کرتے تھے، چنانچدانہوں نے تھوڑی ی مدت میں اپنی اپنی مت کے

ط (اس کے بعد بدعبارت ہے" لی حیف فیلندی بوسید و انداق تحلی احیت مراسیکس کور مادی را" بدعبارت مترجم کے لیے تا قابل فہم ہے اس لیے اس کا ترجمه شامل مقن نبیل ہے۔)

مطابق مقصد حاصل كرليا اور چېرة مقصود أن پر ظاهر جو كيا \_قطعه:

ہر کہ او دربزم رنداں زدقدم درخور ہمت دہندش جام ہے این اور کئے میں دروں کے دم نزد وال کے از ہم شدہ ز آواز نے وال کے از ہم شدہ ز آواز نے

ترجمہ: جس شخص نے رندوں کی محفل میں قدم رکھا اے اس کے حوصلے کے مطابق جامِ شراب دیا گیا ایک شخص گھڑے کی شراب بی کریے خود ہوگیا دوسرا شخص بانسری کا ہم نوا ہوگیا۔

ایک روز ایبا ہوا کہ حرم شریف کے شیوخ اصرار کرنے لگے کہ حضرت شیخ حرم حضرت نجم الدین اصفہانی کی موجودگی میں وعظ کہیں۔ آپ مجبور ہو گئے کیونکہ شیخ حرم کے تھم کو بجالانے کے سواکوئی جارہ نہ تھا چنانچے مجلس ترتیب دی گئی۔ آپ نے عربی زبان میں تقریر کی۔ اہلِ مجلس کو اس قدر ذوق وشوق حاصل ہوا کہ اسے بیان نہیں کیا جاسکتا۔ حتی کہ بعض عرب جو صحرا اور بہتی ہے آئے تھے، شریکِ مجلس ہوئے۔ اُن پر اس قدر وجد و حال طاری ہوا کہ لوگ تعجب کرتے تھے کہ بینهایت مجیب واقعہ ہے کہ صحرا میں رہنے والے تقریر سے اس قدر متاثر ہوئے ، ابیات:

زور بازدے کہ سخت انداز شد ہر کرازد تیر پڑال در گزشت ترجمہ: جس کامل تیرانداز نے اپنے زور بازو ہے جس کسی کو تیز رفتار تیر ماراوہ (دل کے) پار ہوگیا۔ بود پیکال زا بمن پولاد رنگ از مجمن و ہفت جوشن برگزشت

ترجمہ: وہ تیر چونکہ فولا د کی مانندلو ہے ہے بنایا گیا تھا اس لیے ڈھال اور سات زرہوں کو جھیدتا ہوا نکل گیا۔

سرگزشت از پائے ول خیزداگر ہم چو سیل آمد روال وز سر گزشت

ترجمہ: حال اگر دل کی گہرائی ہے اٹھے تو سالاب کی مانندرواں ہواورسرے گزر جائے۔

حضرت قد وۃ الکبراً فرماتے تھے کہ حسن خلق اس بلند پایدگردہ بعنی صوفیہ کی خاص خصلت ہے جو انہیں ہی زیب ویتی ہے کہ بیدی کے زیور اور کلام کے لباس سے روشن ہوتے ہیں۔ تمام اقوال و افعال میں صوفی کی نظر چوں کہ حق تعالیٰ پر ہوتی ہے اس لیے لازم آتا ہے کہ وہ تمام مخلوق سے خوش اخلاقی کا برتاؤ کرے۔ اگر شریعت کے مطابق کسی محل پر مختی درکار ہے تو مختی کرے، لیکن باطن کے مطابق ای وقت اللہ سے مغفرت طلب کرے۔ حضرت رسالت صلی الله علیہ وسلم کی ذات اقدی میں اخلاق مرتب کال تک پہنچ ہوئے تھے۔ آپ صلی الله علیہ وسلم کی ۔
شان میں آیۃ کریر۔ إِنْکَ لَعَلَیٰ خُلُقِ عَظِیْم الله علیہ وسل کے خاصہ برترین خصلت و علامت ہے جس سے وصول کی نعمت میں زوال ہونے لگتا ہے ۔
حضرت قدوۃ الکبراً فرماتے تھے کہ غصہ بدترین خصلت و علامت ہے جس سے وصول کی نعمت میں زوال ہونے لگتا ہے ۔
اور حصول میں کی واقع ہوتی ہے۔ گرووصو فیہ کو ہر حال میں اس عادت ہے گریز کرنا چاہیے۔ الله کی پناہ! اگر کسی طالب سے سوفل کی بھی نوعیت سے سرز د ہوجائے تو اسے فورا استغفار کرنا چاہیے۔ (بید حقیقت ہے کہ) کوئی شے اس قدر خانہ ول کو عالی اور بے نورنہیں کرتی جس قدر خانہ ول کو خالی اور بے تطعہ:

کمن خشم اے یار، درکار دیں کہ ادی کند ظرف باطن تبی اگر بایدت، باطن انور بود کمن خشم، اے مرو باغ بہی

ترجمہ: اے دوست! دین کے کام میں غصہ نہ کر کیوں کہ غصہ کرنے سے باطن کھوکھلا ہوجاتا ہے۔ اگر تو جاہتا ہے کہ تیرا باطن روشن ہوجائے تو اے گلستانِ خیرخواہی کے سرو! غصے سے پر ہیز کر۔

حضرت قدوۃ الكبراً فرماتے تھے كے كلوق ميں، انسانوں كے تعلق بيديدہ اور بہترين صفت، شفقت كرنا ہے جے يہ ندست كلى طور پر حاصل ہوجائے اسے ثمر ہُ حقیق بھی بخشا جاتا ہے۔ (حقیق ثمرہ يہى ہے كہ ) اُس مخف كى ذات ميں شفقت و مہر بانى كى صفات پيدا ہوجاتى ہيں۔ ذالك فَصْلُ اللّهِ يُوْتِيهُ مَنُ يَّشَآءُ مِلَ (بيدالله كافضل ہے جے چاہتا ہے ويتا ہے) يہ بات بھى الحرح سے جان لينا چاہے كہ جب كى مخف پر شفقت و مہر بانى كى جائے تو اپنى خودى كو درميان سے امحاليا جائے تاكه شفقت كرنے والا اس صفت سے منسوب كيا جائے كہ بينست سعادت وعنايت كا بلندترين مقام ہے۔مثنوى:

ہر کار کہ پیش میری اے یار خود را زمیانِ کار بردار بردار راہِ کار یارا تایابی زباغِ کام بررا<sup>س</sup>

ترجمہ: اے دوست تو جو کام بھی انجام دے تو اپنی خودی کو درمیان سے اٹھالے۔ ( یہی نہیں بلکہ ) اے دوست کام کے

ط پاره ۲۹ سور والقلم، آیت ۱۳ مل پاره ۱ سورو الماکدو، آیت ۵۳ س

ت مطبوعہ ننٹے (ص۲۵۷) میں چوتھا مصرع اس طرح نقل کیا گیا ہے" تایابی زباغ کام بردار" بیمصرع مثنوی کےمعردف قاعدے کے خلاف ہے۔ مثنوی کا ہرشعرہم قافیہ ہوتا ہے بہال ایبانبیں ہے۔اس لیے قیا کا تھیج کرکے تیسرے اور چوتھےمصرعوں کو ہم قافیہ کیا گیا ہے۔ واللہ اعلم۔

رائے سے اٹھ جاتا کہ مجھے مقصد کے باغ سے ٹمر وُحقیقی حاصل ہوجائے۔

حضرت قدوۃ الكبراً فرماتے سے كمشريعت كے معاملات اور طريقت كے كام چوں كمشريعت كے اصول پر جنى جي اس ليے انہيں ظاہر شرع كے مطابق انجام ديا جائے ليكن حقيقت جيں اُن سے خبردار رہنا جا ہے۔ مثلاً اگر كمی شخص كے بارے ميں شريعت كے مطابق فتوى طلب كريں كماسے قل كردينا جا ہے تو اگر دوخود بيہ منصب ركھتا ہے تو راضى ہوجائے اور اگر دوفوی فتوى منصب نہيں ركھتا تو اُس شخص كے قل كر دينا جا ہے تو اگر ووفوی اور (اپنے اصرار نہ كرنے كو) ظاہر شرع كے مطابق جانے۔ دونوں صورتوں ميں نيت اللہ تعالى يركھنى جا ہے۔ قطعہ:

اے برادر پائے در راہِ یقیس ند، زروئے صدق و از معنی برہ باہمہ کس نبت ظاہر بہ بیں باطن از ظاہر بہ معنی درگرہ

ترجمہ: اے بھائی! یقین کے رائے میں سچائی کے ساتھ قدم رکھ اور تصد کی ہوئی جگہ ہے گزر جا۔ سب لوگوں کو ظاہر کے تعلق سے دیکھے۔ ظاہر سے باطن کو معنی کے ساتھ رہن رکھ دے۔

حضرت قدوۃ الكبراً فرماتے تھے كەرندوں كا مشرب اور عارفوں كا ندہب يہ ہے كہ ہر مرتبے كو أس كے نقاضوں كے مطابق طے كرے ادرأس مرتبے كى مشكلات ميں سے كوئى دقيقة فروگز اشت نہ كرے۔ ابيات:

ہر کہ او در برمِ رندال بر نشست بایش بر حسب رندی کرد کار

ترجمہ: جو شخص کہ رندوں کی محفل میں آ کر بیٹھ گیا، اُس پر لازم ہے کہ رندی کے دستور کے مطابق کام کرے۔

اقتضائے برم باید کردنش درنہ از رندیش باید بست بار

ترجمہ: اے اُس بزم کے تقاضول کے مطابق زندگی بسر کرنی ہے درنہ وہ رندی کے مقام سے بستر بوریا سمیٹ لے۔

رند کال در جبال آل کس بود

کز مراد برم رندال بردبار

ترجمہ: دنیا میں کامل رندوہ مخص ہوتا ہے جو رندوں کی بزم کے منشا کے مطابق بار حیات انھا تا ہے۔

# لطفه ٢٧

## مومن ومسلم کے بیان میں

#### قال الاشرف":

سيّداشرف جهاتگيرٌ نے فر مايا،مومن ووقعض ہے جو ہر حال

المومن هو الموقن في كل حال بمبدانه

میں اپنے مبدا پر یقین کرنے والا ہو۔

رسول الله صلى الله عليه وسلم كى حمر بار حديث بيل آيا ہے، المسلم من سلم المسلمون من يده و لسانه يعنى مسلمان وه فض ہے كداس كے ہاتھ اور زبان سے مسلمان محفوظ رہيں۔

بعض مشائ نے مومن اور مسلم کے درمیان کوئی فرق روائیس رکھا ہے۔ ان کے نزدیک دونوں لفظ ہم معنی ہیں۔ انہوں نے ادراک اور فہم میں کی کے باعث ایبا خیال کیا تھا اور انہیں ذوق و وجدان کا اس قدر علم بھی نہ تھا۔ الفاظ کے ظاہر تک محدود رہے اور ان کے دموز و حقائق پرغور نہیں کیا۔ عرض کو جو ہر سمجھ بیٹھے۔ اس فقیر کوعلم مکاشفہ سے جو فرق معلوم ہوا، اس کا ایک شمتہ یہاں بیان کیا جاتا ہے۔ ایمان وہ درخت ہے جو نہ شرقی ہے نہ غربی ہے۔ اس کی اصل روح کے باینے میں استوار ہوئی ہے اس کی شاخ ازل سے اور بڑ ابدے مصل ہے۔ مصرع:

شاخ او اندر ازل شد سخ او اندر ابد (اس کی شاخ ازل می اور جز ابد می ہے)

جس وتت روح اس حیوانی عالم سے گزر جاتی ہے اور جبلت کے اندھرے سے باہر آتی ہے تو ول کی صغت افتیار

and the second design of the second

کر لیتی ہے اور جس وقت دل جبلت کے مرض سے رہائی پاتا ہے تو طفولیت کی حالت جو اس پر چھائی رہتی ہے دور ہوجاتی ہے اور کامل بلوغت ظہور میں آتی ہے ( یعنی معرفت سے بے خبری کی حالت زائل ہوجاتی ہے اور شعور معرفت بالیدہ ہوجاتا ہے )۔ اس وقت ایمان کا بورا مرتبہ کمال پر پہنچتا ہے۔

صفات الہيكا ثمر نبى صلى الله عليه وسلم كے اخلاق ہيں، جن كے اپنانے سے صفت روح حاصل ہوتى ہے (پھر) روح ربوہیت كى توفیق اور جذبہ اللى كى بدولت عالم ہدایت سے (عروج كركے) سجانی بلندى پر پہنچ جاتى ہے۔ ابتدائے حال ميں سالك خاموش التجائيں كرتا اور جواب سنتا ہے۔ رب العالمین کے جوار قرب سے محبت كرتا ہے اور (اس كى) محبت حاصل كر ليتا ہے۔

اسلام، باری عزاسمہ، کی ذات و صفات کی حقیقوں اور کیفیتوں سے عبارت ہے اور اسلام سے انبیا کے احوال (پر یقین) اور ان کے طریق اور آ داب کی پیروی بھی مراد کی جاتی ہے۔ یہ (تعریف) عام اور خاص ہے، چیے (کہا جاتا ہے) کل انسان حیوان و لکن بعض حیوان انسان نہیں جی سے کل انسان حیوان ہے لیکن بعض حیوان انسان نہیں جی سے کل انسان حیوان ہے لیکن بعض حیوان انسان نہیں جی اس تعریف کے مطابق) ہر مومن مسلمان ہوتا ہے لیکن ہر مسلمان مومن نہیں ہوتا۔ افراد انسانی سے جو فرد، ابتدائے حال میں وحدت اور دحدانیت کا قائل ہوجائے، محمصلی اللہ علیہ وسلم کی رسالت کوتسلیم کرے، آسانی کتابوں، حشر ونشر، صراط سے گزرنے، نواب وعذاب اور اللہ تعالی کے قضا وقدر کا اقرار کرے اسے مجازاً مسلمان کہد کتے ہیں۔

اس کی مثال ایس ہے جیسے کوئی کسان ایک وقت کھیت میں بج ڈالے اور رہیج کی فصل کی امید رکھے لیکن اے ان بلندیوں تک رسائی اور ثمرات کا حصول اس وقت میٹر ہوگا جب عالم مشیّت ہے لگا تار بارش ہو، اللہ کے فیض کی بخشش اور بارش کا بہاؤ زمین کی تہدتک پنچے اور زمین بہت زیادہ سیراب ہو۔ (ای کے ساتھ) آسانی آفتوں مثلاً مڈیوں کی بلغار سے کھیتی محفوظ ومصوّن رہے، زمین کی مدد حاصل ہواور ہوا موافقت کر ہت پھل پیدا ہوگا۔ جب پھل آ کے گا تو بہت سے بیجی مضوظ ومصوّن رہے، زمین کی مدد حاصل ہواور ہوا موافقت کر ہے تب پھل ہوگا۔ جب پھل آ کے گا تو بہت سے بیجی منافیس، بار، شگو نے اور دیگر فائد ہے بھی حاصل ہول گے۔ اگر کسان کی عدم توجہ یا بارش میں کی یا دیگر موافع کے سب بھیتی ورجہ کمال تک نہ پنچے تو اس میں ڈالا ہوا بچ بھی بالیدہ نہ ہوگا اور خود بی گل سرم جائے گا۔

کیاتم نہیں ویکھتے کہ بہت سے لوگ ایمان لائے بین لیکن اُن کے اقوال وافعال سراسر جھوٹ، ایذا رسانی اور غیبت پر بین ہوتے ہیں۔ صادق القول صلی اللہ علیہ وسلم نے فر مایا ہے، انا و اتقیاء احتی ہواء من التکلیف یعنی میں اور میری امّت کے متّقی ایذا رسانی سے بری ہیں۔ یہ ظاہری مسلمان مجلسوں اور محفلوں میں سامنے اور پیٹے بیچھے دوسروں کی برائی اور غیبت کے متّقی ایذا رسانی سے بری ہیں۔ یہ ظاہری مسلمان مجلسوں اور محفلوں میں سامنے اور پیٹے بیچھے دوسروں کی برائی اور غیبت کرتے رہتے ہیں۔ قرآن کی گئی اُنے ماک اس پر واضح دلیل ہے۔ اُئِجٹُ اَخدُ سُحُمُ اَن یُا کُلُ لَحٰمَ اَجِیْدِ مَیْتا فَکُر هُمُنُوهُ اِن اِن جَمان کی آیت بیاک اس پر واضح دلیل ہے۔ اُئِجٹُ اَخدُ سُحُمُ اَن یُا کُلُ لَحٰمَ اَجِیْدِ مَیْتا فَکُر هُمُنُوهُ اِن اِن جَمان کی آیت بیاک اس پر واضح دلیل ہے۔ اُئِجٹُ کھائے تو تم اس سے (انجائی) کراہت فکی هُمُنُوهُ اِن اِن جَمان کی آیت کھائے تو تم اس سے (انجائی) کراہت

محسوں کرتے ہو۔) اور شارع علیہ السلام فرماتے ہیں الغیبة اشد من الز فالیعی غیبت زنا ہے زیادہ برا گناہ ہے۔ انہوں نے تکبر کی جملے صورتوں اور حالتوں کو اپنی زندگی کا شعار اور لبادہ بنالیا ہے۔ ہروفت اقتدار اور منصب کی ترقی کی وُھن میں لگے رہتے ہیں ادر کبر وغرور کا اظہار کرتے ہیں۔حضور صلی اللہ علیہ وسلم کا ارشاد گرامی ہے، لاید خل المجنة من کان فی قلبه منقال ذرة من الکبو، نیعی وہ خض جس کے دل میں ایک ذرے کے برابرغرور ہوگا جنت میں داخل نہیں ہوگا۔

دراصل شریعت عبارت ہے انصاف، رائی اور کم آزاری ہے۔ جب لوگوں سے ہر لحظہ ہزار طرح کے گناہ اور آزار عمل میں آتے ہیں، پس جو مخص اس مقام پر ہواس سے کس طرح بھلائی کی اُمید کی جاعتی ہے اور کس طرح اس کی پیروی کی جاسکتی ہے۔ شعر:

گر مسلمانی تو بیدا دے چراست چوں کہ بیدادی مسلمانی کجاست

ترجمہ: اگر تو مسلمان ہے تو نا انصافی کیوں کرتا ہے۔ چوں کہ تو ظالم ہے اس مسلمانی کا وعویٰ بے جاہے۔

حضور علیہ السلام کا ارشاد گرامی ہے، من اذی مومناً فکان اذی الله ومن اذی الله فہو ملعون فی التوراق والانجیل والزبور والفرقان یعنی جس شخص نے کسی مسلمان کو ناحق تکلیف پہنچائی اس نے خدا کو تکلیف پہنچائی پس وہ ازروے تورات، انجیل، زبوراور قرآنِ عکیم ملعون ہے۔

## ا یک شخص کا ذکر جس نے حضرت قدوۃ الکبراً کی غیبت کی

حضرت قدوۃ الكبراً روم مادخلہ المعصوم طلبين قيام پذير تھے۔ ايک روى آپ سے عداوت رکھتا تھا اور پيٹے پيچے آپ كى غيبت كرتا تھا۔ جب وہ عاضر مجلس ہوا تو حضرت شخ قطب الدين روى نے اس كى نببت يہ حكايت بيان كى:
" مجھے واقعے ميں (خواب ميں) يہ دكھايا گيا كہ تمام فرشتے جن كے ہاتھوں ميں نيز ہے اور بيلچے تھے، مجمى تحقى اور حيوانى رعب كے ساتھ زمين پر اتر رہے ہيں۔ ميں نے دريافت كيا كہ تم كون ہو اور كہاں جارہ ہو انہوں نے كہا كہ ہم ملائكہ ہيں اور اليہ تحق كي مكان پر جارہ ہيں جو حضرت اشرف جہال گيركى غيبت كرتا ہے اور ان كى بزرگى كا انكار كرتا ہے تا كہ اس كے ايمان كى جز زمين اسلام سے اكھاڑ ديں اور اس كى زندگى كى جڑ كائنات كے سے كائے ديں۔" مثنوى:

گرفدا خوا بد که پرده کس درد میلش اندر طعنهٔ پاکال برد

برائی میں مبتلا ہو۔

ترجمہ: جب خدا میہ چاہتا ہے کہ کی شخص کا پردہ چاک کر دیے تو اس کا رجمان پاکوں کی عیب جوئی کی طرف کر دیتا ہے۔

ور خدا خواہد کہ پوشد عیب کس
کم زند در عیب اہل دل نفس
ترجمہ: اور اگر خدا چاہے کہ کس کے عیب پوشیدہ رہیں تو وہ شخص کسی صاحب دل بزرگ کی برائی نہیں کرتا۔

پیش ایں الماس ہے اسپرمیا
گربریدن تینے رانبود حیا
گربریدن تینے رانبود حیا
ترجمہ: (اے مخاطب) بغیر ڈھال کے اس الماس کے سامنے ندآ نا۔ کموار کا شنے ہے نہیں چوکی۔
تینے برانست کا نفاس دروں
از دروں برآں برآید تابروں
ترجمہ: انفاس باطمنی بھی تین نیز اس کی مشل ہیں۔ بیدا ندر سے کا شتے ہوئے باہر نکل آتے ہیں۔ خدا نہ کرے کہ کوئی بندہ

# لطيفه ٨٣

# نیکی کا تھم دینے اور برائی سے منع کرنے کی تفصیل ا نیز بعض اختلافی پینے کی چیزوں کا بیان

حضرت قدوۃ الكبراً فرماتے تھے كہ امر بالمعروف (نيكى كا حكم دينا) بر شخص كى حيثيت كے مطابق مختلف قتم كا ہوتا ہے پہلے ہاتھ سے امر بالمعروف كرے۔ اگر يومكن نہيں ہے تو زبان سے كہے اگر زبان سے نہ كہد سكے تو دل ميں برا جانے اور سے دلى كراہيت اس طرح كى ہوكہ گناہ كرنے والا متنبہ ہوجائے كر حكم دینے والے كوميرافعل پندنہيں آيا۔ اہل ظاہر كے تعلق سے بيد دلى كراہيت امر بالمعروف كا اوني ترين ورجہ ہے۔ ہم اس كى مزيد تفصيل بيان كرنے ہيں۔

امیروں، حاکموں اور منصب داروں کے تعلق نے امر بالمعروف یہ ہے کہ طاقت استعال کریں جیسے کہ قاضی اور مختسب کرتے ہیں۔ علما زبان سے امر بالمعروف کرتے ہیں، اس سلسلے ہیں وہ آیات و احادیث کا حوالہ دیتے ہیں نیز تمثیلوں اور دکا بیوں سے وضاحت کرتے ہیں چنانچے متعلقہ شخص (اپی غلطی پر) متنبہ ہوجاتا ہے۔ عوام الناس کا تعلق دل سے ہے۔ یہ منصب داروں اور مددگاروں ہے کم تر درج کے ہوتے ہیں۔ ان کے لیے اتنا ہی کانی ہے کہ دل میں برے کام کو برا خیال کریں، لیکن تجی بات یہ ہے کہ دل میں برے کام کو برا خیال کریں، لیکن تجی بات یہ ہے کہ دل کے توسط سے امر بالمعروف عوام الناس کا کام نہیں ہے بلکہ بیان حضرات کا کام ہے جو مرحبہ دل پر فائز ہیں اور اپنے اسباب کو آب وگل کی پستی سے نکال کراصل بلندی پر لے آئے ہیں۔ میں

اگر اہل دل اشارا کریں تو امر بالمعروف کوا، سارا عالم درہم برہم ہوجائے۔ سبحان اللہ! دل کا عالم بھی کتنا وسیع عالم ہے کہ تمام عوالم پرمتصرف ہے اور تمام عالم پراحکام نافذ کرنے والا حاکم ہے۔

مل احتر سرج نے آئندوصفات بیں تھم کردہ کام کے لیے" امر بالمعروف" اور شع کردہ کام کے لیے" نمی کن المکر" کی معروف اصطلاح استعمال کی ہے۔ بی مطبوعہ لننے (ص ۲۵۸) میں جملہ یہ ہے" از طبیض آب وگل ندروہ ساحل رفت کشیدہ" اور خطی لننے میں" از حضیض آب وگل برزوہ اممل رفت کشیدہ نقل کیا عمیا ہے" ندروہ" یا" برزوہ" دونوں سے کوئی مغہوم برآ مرنبیں ہوتا۔ عالبًا بیلفظ" ذروہ" ہے جس کی جمع ذری ہے۔ ذروہ کے معنی ہیں، او پھی چیز اور چوئی۔ اس تیابی تھی کے مطابق ترجمہ کیا عمیا ہے۔

ابيات:

برتر از دل نیستِ عالم در جہاں
ہر کہ دارد عالمِ دل بادشاست
ہر کہ دارد عالمِ دل بادشاست
ترجمہ: دنیا میں عالمِ دل سے برتر کوئی عالم نہیں ہے۔ جوشش عالمِ دل رکھتا ہے بادشاہِ وقت ہے۔
دردو عالم کیک دلے باید کہ او
تافغہ احکام امر انتہاست
ترجمہ: دونوں جہانوں میں بس ایک دل درکار ہے۔ وہی آخر تک معروف کے احکام نافذ کرنے والا ہے۔
بادشاہے عالمِ دل را مثال
در جمہ روئے زمیں عالم رواست

ترجمہ:عالم ول کے بادشاہ کی مثال یہ ہے۔ جیسے عالم ول ایک حیاور ہے جس نے تمام روئے زمین اپنے اندر لے لیا ہے۔

حضرت قدوۃ الكبراً فرماتے ہے كہ امر بالمعروف اور نبى عن المنكر كے لايق وہ خض ہوتا ہے جوشريعت كى تمام باريكيوں كا عالم ہواور اُن تمام باريكيوں پرعمل كرتا ہوتا كہ دہ اس تنبيہ ك تحت نه آسكے۔ لِمَ تَقُولُونَ مَالاً تَفْعَلُونَ۔ مل (ترجمہ: كيوں كہتے ہووہ بات جوكرتے نبيں)۔ يه امر (علم اور عمل) بعضوں كے نزديك شرط ہے اور بعضے قياس سے استدلال كرتے بيں اور كہتے ہيں، ميرے ليے ہدايت كے علاوہ بزرگ ہے اور تيرے ليے (محض) ہدايت ہے۔ پس جب تيرانفس بى راو راست بنيس ہے تو تو دوسرے كانفس كيوں كر تھے گا۔ يہ بات مشہور عوام ہے كہ ناب كى لكرى كا سايہ درست نبيس ہوتا۔ مثنوى:

اے برادر گر تو خواہی کرد امر نہی کن اوّل تو امر خولیش را ترجمہ:اے بھائی اگر تو امر بالمعروف کرنا چاہتا ہے، تو پہلے اپنے امر (نفس) کی نفی کر گر ترا قوتیت صافی خود بخور بعدازاں چیزے بدہ درولیش را ترجمہ: اگر تجمے پاک غذا میسر ہے تو پہلے خودنوش کر اس کے بعد درولیش کودے (دل کو پاک کر کے ہوایت کر)۔

#### تخم صافی بایدت اے درخست تادید بر از برائے پیش را

ترجمہ: اے مخص پہلے تھے پاک صاف ج فراہم کرنا ہے تا کہ تو اس سے حاصل کردہ (پاک صاف) کھل دوسرے کو پیش کر سکے۔ شعر!

> فاقلموا المرء على فعله وانت منسوب الى مثله

ترجمہ: پس تم کی شخص کے نعل پراعتراض نہ کرو۔ تمہارااعتراض اس وقت سیح ہوگا جب تم سے ای طرح کا نعل منسوب نہ کیا جائے (تم ایسے نعل سے مبرا ہوجاؤ)

حقیقت میہ ہے کہ ہدایت کرنے کے لیے معصوم ہونا شرط نہیں ہے کیونکہ اگر میہ شرط عائد کی جائے تو امر بالمعروف اور نہی من المئکر کا دروازہ بند ہوجائے گا۔ جب صحابہ معصوم نہ تھے تو دوسرے لوگ کس طرح معصوم ہو کیتے ہیں۔

حفرت انس بن مالک ہے مروی ہے کہ انہوں نے رسول الد صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں عرض کیا کہ اے اللہ کے رسول صلی اللہ علیہ وسلم میں امر بالمعروف نہیں کروں گا جب تک خود اُن پڑ علی نہ کروں اور نہی عن المنکر بھی نہیں کروں گا جب تک منع کردہ کاموں سے چھٹکارا نہ پالوں۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا، بل مو وا بالمعووف ان لم تعملوابه کله وانهوامنه عن منکوو ان لم تحتنبوا کله، (بلکہ دوسروں کو نیک باتوں کا امر کرواگر چہتم تمام پڑ علی نہ کرواور برے کاموں سے بر بیز نہ کر سکے۔) ای طرح سعید بن جبیر رحمة اللہ علیہ نے فرمایا ہے کاموں سے پر بیز نہ کر سکے۔) ای طرح سعید بن جبیر رحمة اللہ علیہ نے فرمایا ہے کہ اگر امر بالمعروف کا فرض ادا نہیں کو اگر امر بالمعروف کا فرض ادا نہیں بولگر امر بالمعروف کا فرض ادا نہیں بولگر امر بالمعروف کی داعظ لوگوں کو ان کے علم کے مطابق، ان کی بدکاری کے بارے میں امر کر سکتا ہے بشر طیکہ ہوسکا، لیکن بزرگوں نے کہا ہے کہ داعظ لوگوں کو ان کے علم کے مطابق، ان کی بدکاری کے بارے میں امر کر سکتا ہے بشر طیکہ اس نے اپنی اصلاح کر لی ہو، اور لوگوں کے دلوں پر زیادہ چڑ ھائی نہ کرے، اس سے زیادہ و دے داری نہیں ہے۔

بزرگوں نے آیت پاک لِنم تَقُولُونَ مَالاَ تَفُعَلُونَ طُ (ترجمہ: کیوں کہتے ہو وہ بات جوکرتے نہیں۔) کی تاویل کی عام اور کہا ہے کہ اس سے مراد جھوٹا وعدہ ہے۔ امر بالمعروف اور نہی عن المنکر کے لیے دو باتیں اہم ہیں ایک عام لوگوں سے میل جول کم ہوتا ہے کہ اسے زیادہ رحم نہ آئے اور دوسرے یہ کہ وہ لوگوں سے طبع نہ رکھے تا کہ ڈھیل ویے کی فوت نہ آئے۔

منقول ہے کہ ایک بزرگ نے بلی پال رکھی تھی۔ اس کے لیے ہر روز قصائی سے جو ان کا ہمسایہ تھا گوشت کا کھڑا لے کر آتے تھے۔ ایک روز انہوں نے قضاب کا ایک منع کردہ عمل دیکھا۔ وہ بزرگ گھر آئے اور اس بلی کو گھر ہے نکال دیا۔ اس کے بعد وہ قضاب کے پاس گئے اور اُس برے نعل مع کیا۔ قضاب نے کہا ، اب میں آپ کی بلی کے لیے گوشت نہیں دول گا۔ اُن بزرگ نے فرمایا ، میں نے پہلے بلی کو گھر سے باہر کیا ہے تب تہمیں معروف کا تھم دیا ہے۔

ایسے امر بالمعروف کوجس سے وحشت اور ڈانٹ ڈیٹ کی نوبت آ جائے، ترک کرنا بہتر ہے۔ کیونکہ جب کام کے سبب قتل وخوں ریزی کی نوبت آ جائے تو امر بالمعروف کی کیا ضرورت باتی رہ جاتی ہے۔ بیرحدیث ہے کہ ایک عالم نے بادشاہ کومعروف کا تھم دیا، بادشاہ نے اسے قتل کروا دیا۔ یکون افضل الشہداء (افضل الشہد اہوگیا)۔

ایک مرتبدلوگ امیر المونین حفرت عمر کے سامنے ایک مستِ شراب کولائے۔ آپ نے اس پرحد جاری فرما دی۔ جب حد جاری ہوئی تو اس نے آپ کوگالی دی، امیر المونین نے حد روک دی اور فرمایا کہ خدا کے معالمے میں خودی کوکس لیے شریک کروں۔ اگر کوئی شخص گھر میں گناہ کے کام کرے تو اس سے بوچھ کچھ نہیں کرنا جا ہے کیونکہ حق تعالی نے فرمایا ہے، وَلاَ تَجَسُسُوا مل (اور عیبوں کی جبتی نہ کرو)۔

امير المونين حفرت عرِّبی سے متعلق بيد واقعہ بھی بيان کيا گيا ہے کہ ايک شخص اپنے گھر ميں درواز و بند کر کے نامناسب افعال کا مر بھب ہوتا تھا۔ جب آپ کو اس کے نامناسب کا موں کی اطلاع ہوئی تو آپ ديوارکود کر مکان ميں داخل ہوئے اور شريعت کا حکم بجالا نے پر اصرار کيا۔ مالکِ مکان آپ کے روبرو پیش ہوا اور عرض کيا کہ اگر میں نے ایک سبب سے غیر شرعی کام کیا ہے تو آپ نے کس بنا پر بید غیر شرعی کام کیا ہے تو آپ نے کس بنا پر بید غیر شرعی کام کیے ہیں۔ پہلا کام بید کہ آپ نے تھم اللی الا تجسسوا کے خلاف بید معلوم کیا کہ گھر میں گناہ کے کام ہوتے ہیں اور دوسرا کام بید کہ آپ بند مکان کی دیوار پھاند کر اندر آئے۔ بیغل اس حکم اللی کے خلاف ہے کہ خلاف ہے کہ آپ بند مکان کی دیوار نول سے ) تیمرافعل بید کہ بغیر اجازت کے خلاف ہی مکان میں داخل ہوئے ، یو کُلُو اللہ کھر وال میں داخل ہوئے ، یو کُلُو اللہ کھر وال میں داخل ہوئے ، یو کُلُ نے کہ وجب تک اجازت نہ لے لو۔ ) امیر الموشین حضرت عرِّ متنبہ ہوگئے۔

حضرت قدوۃ الكبراً فرماتے تھے، امر بالمعروف اور وعظ كے سليلے ميں صوفى كو خاص طور پر نرم مزان اور نفع رسال ہونا چاہے۔ ايك روز ايك شخص نے خليفہ مامون (عباس) كو تخت لہج ميں نفيحت كى۔ مامون نے اس سے كہا كه ذرا نرى سے بات كرو (كيا معلوم) اللہ تعالى (نفيحت كرنے كے ليے) كى اليے شخص كو بھيج دے جو بچھ سے بہتر ہو، اور اُن كے ليے جو بجھ سے اور بچھ سے برتر ہوں۔ اُس اللہ نے تھم دیا ہے، فَقُو لَالَهُ قُولًا لَيْنَا مَا (پس اس سے (فرعون سے) نرم بات كريا ور نفط ميں نرى اور نفع رسانى كا رويد اختيار كريں تو يہ مكن ہے كہ جس كو نفيحت كى كئ ہے وہ برے كام كرنا جھوڑ دے۔

ط پاره۲۰ سوره الحرات، آیت ۱۲ مل پاره۲ سوره البقره، آیت ۱۸۹

ت پاره۱۸ ـ موره نور آ يت ۲۵ مي پاره۱۱ ـ موره ط ، آيت ۲۳ ـ

ایک درویش کشتی میں بیٹے ہوے سفر کر رہے تھے۔ دوسری جانب نوجوانوں کی ایک ٹولی فتق و فجور کے آلات اور سامان کے ساتھ دوسری کشتی میں سوار ہوئے۔ جب دونوں کشتیاں آئے سامنے ہوئیں تو درویش کے اصحاب نے عرض کیا کہ یہ لوگ فتق و فجور میں مشغول ہیں، شیخ ان کی ہلاکت کی دعا کریں۔ شیخ نے دعا کے لیے ہاتھ اُٹھائے اور بارگاہِ اللّی میں عرفی کیا۔ اے اللہ! ان کوتمام وقت خوش وخرم رکھنا۔ جوں ہی درویش نے دعا کی، جوانوں کے دل پر اس کا الرّ ہوا۔ شیخ کی خدمت میں حاضر ہوئے اور فتق و فجور کے آلات اور سامان دریا میں غرق کر دیئے۔ شیخ کے قدموں میں اپنے سر رکھ دیئے اور تائب ہوگئے۔

ای سلیط میں ایک حکایت بیان فرمائی کہ ایک درویش کا مرید تھا جو بہت ی خوبیوں اور نیکیوں ہے آ راستہ تھا۔ ایک روز لوگوں نے انہیں اطلاع دی کہ آپ کے اُس مرید نے توبہ توڑ دی ہے اور فسق و فجور کے مختلف کا موں میں مشغول رہتا ہے۔ درویش یہ با تیں سن کر انہائی حلم اور خیر خواہی کے جذبے کے ساتھ گھر سے نکلے اور مرید کی طرف روانہ ہوئے۔ انفاق سے مرید راتے ہی میں الی گیا۔ شخ کو دکھے کر شرم کے احساس سے اپنا منہ دیوار کی طرف کرلیا۔ اُن بزرگ نے مرید کا اُتھ کو کر کر فرمایا، تم بازاروں میں اور نامناسب جگہوں پر، غیر شری کام کیول کرتے ہو۔ میرے گھر چلو، وہاں جمرے میں کہا تھے کو کر فرمایا، تم بازاروں میں اور نامناسب جگہوں پر، غیر شری کام کیول کرتے ہو۔ میرے گھر چلو، وہاں جمرے میں مریکھ دیا اور از مرنو تو ہا کی۔ می فرم کی چیزیں مہیا کر رکھی ہیں۔ مرید بے حد شرمندہ ہوا، شیخ کے قدموں میں سررکھ دیا اور از مرنو تو ہا کی۔ فرماتے سے کہ مشایخ نے اس طرح نہایت خیرخواہی اور نری سے امر بالمعروف کا کام انجام دیا ہے۔ یہ بے حد مفید اور قرمادہ طریقہ ہے۔

حفرت قدوۃ الكبراً فرماتے تھے كەصوفيداگر اپنے مريدين ميں نامناسب باتيں ديكھتے ہيں تو اشارۃا اور كناية وعظ و فيعت كرتے ہيں۔ اس سلسلے ميں اليى حكايتيں بيان كرتے ہيں جو مريد كے حسب ِ حال ہو جے من كر مريد فجردار ہوجا تا ہے، اپنے برے كاموں سے رجوع كرليتا ہے۔ تو بہ كرتا ہے اور پھر برے فعل كا مرتكب نہيں ہوتا۔

## پینے کی مختلف چیزوں کا بیان

مجلس میں مشروبات کا ذکر آگیا۔ آپ نے فرمایا کہ سب لوگ اس پر متفق ہیں کہ شراب عقل پر پردہ ڈال ویق ہے۔
کی نے یہ بات نہیں کبی کہ شراب (عقل ہے) دور کر ویتی ہے۔ اس بنا پر فلسفی شراب پینے کو مباح قرار دیتے ہیں، (اور کہتے ہیں) کہتے ہیں) کہ اگر کسی نے اس مقدار میں شراب پی ہوجس سے عقل زایل نہ ہوتو مباح ہے۔ (اس لیے) ہم اس قدر شراب پیتے ہیں کہ عقل زایل نہ ہوتو مباح ہے۔ بعض اہل لغت نے کہا ہے شراب پیتے ہیں کہ عقل زایل نہیں ہوتی۔ المحصوما حامر العفل یعنی شراب فاتر عقل نہیں ہوتی، لیکن اہل سنت و جماعت اس کے نشدوہ ہے جو فاتر عقل ہو۔ ہم اس حکمت کے ساتھ شراب پیتے ہیں کہ عقل زایل نہیں ہوتی، لیکن اہل سنت و جماعت اس

پر منفق ہیں کہ خمر بعینہ حرام ہے۔ قرآن تھیم میں بیان کیا گیا ہے فَائِنَهُ رِجسٌ الله (بیشک وہ ناپاک ہے)۔ شراب کی حرمت کا تھم اس بناء پرنہیں دیا گیا ہے کہ وہ عقل کو زائل کرتی ہے بلکدائے قطعی طور پر ناپاک قرار دیا ہے۔

اب ہم فلاسفہ کو جواب دیتے ہیں۔نص میں (خمر) حرام ہونے کی علت فقو عقل ہے اور تم نص کے مقابلے میں (اپن)
علت بیان کرتے ہو، پس یہ باطل (فکر) ہے، البتہ علاکا اس میں اختلاف ہے۔ بعض مباح (جایز) قرار دیتے ہیں اور بعض
جایز کرنے کے قائل ہیں۔ آنخضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے اس جانب اشارہ فرمایا ہے المحصو ھاتین شہو تین یعنی شراب
دو درختوں (خرما اور انگور) ہے ہے۔ (اگر اس کا میہ مطلب لیا جائے کہ) غدکورہ درختوں کی شراب خر ہے اور باتی چیزوں
سے حاصل کردہ شراب خرنہیں ہے تو یہ لغو تیاس ہوگا اور یہ قیاس تو زیادہ لغو ہے کہ شراب فاتر عقل نہیں ہوتی۔ (مختصریہ کہ)
یہ استنباط درست نہیں ہے۔

(خرما اور انگورکی) شراب پینے کی حدای (۸۰) ؤرے ہیں۔ دوسری شرابوں پرتعزیر ہے جو دین کے ادب کے بطور دی جائے گی تاکہ لوگ گتاخ نہ ہوجا کیں، الابیکہ مستی کی حد میں داخل نہ ہوں، مست ہوجا کیں تو حد واجب ہوجائے گی جس طرح مجرد شراب پینے پرخواہ نشہ طاری ہویانہیں، حد واجب ہوجاتی ہے، دوسری شرابوں کے لیے مستی شرط ہے۔

### دہلی کے ایک دانشمند کا قصہ

بیان کیا گیا ہے کہ دبلی میں ایک عالم تھے جو بطور دعویٰ کہتے تھے کہ میں دعوے کے جُوت میں روایتیں چیش کرسکتا ہوں
اور فتویٰ دیے سکتا ہوں کہ شراب کے گھڑے سرائے کے آگے رکھیں۔ حضرت نے فرمایا کہ بحث میں پڑنا اچھی بات نہیں ہے
لیکن مفتی کے لیے یہ بات مناسب نہیں ہے کہ ایس باتوں کا فتویٰ دینے لگے۔ ایسے مسلے میں جس میں دو مختلف روایتیں
ہوں، ایک جائز اور دوسری حرام ظاہر کرتی ہو، مفتی کو یہ روانہیں ہے کہ وہ حلال ہونے کا فتویٰ صادر کر دے۔ بہت سے
مسائل ہیں جنہیں علما پوشیدہ رکھتے ہیں اور انہیں بیان نہ کرنا ہی فرض ہے۔ ای بناء پر فقہ کی بعض کتابوں میں تحریر ہے کہ یہ
مسئلہ جانے کے لائق ہے فتویٰ دینے کے لائق نہیں ہے۔

### کافروں سے مشابہت کا ذکر

اگر کوئی مسلمان ایسا کام کرے جو کافر بھی کرتے ہیں تو کافروں ہے ایسی مشابہت کو مکروہ نہیں سمجھنا چاہئے ، البعتہ مکروہ اس وقت قرار دیا جائے گا جب کوئی دینی فرض کا فرانہ فعل کے مشابہ ہوجائے لیکن اگر ہروہ بات جس سے دین متاثر نہ ہوگ جائے تو اس پر مکروہ کا تھم لاگو نہ ہوگا کیونکہ محض مشابہت معتبر نہیں ہوتی۔ علاوہ ازیں ہر وہ فعل جس میں کافروں سے دینی مشابهت پیدا ہوجائے، انجام بھی نہیں دیا جاتا، ہاں الی مشابهت ضرور مکروہ ہے جس میں دینی مشابهت پیدا ہوجائے، مطلق مشابهت مکروہ نہیں ہے۔

(مثال کے طور پر) کافر کھانا کھاتے ہیں ہم بھی کھانا کھاتے ہیں، کافرلباس پہنتے ہیں ہم بھی لباس پہنتے ہیں۔ یہ باہم دگر مشابہت ہے اور نہیں بھی ہے۔ و من احب قوماً فھو منھم یعنی جوشخص کی قوم ہے محبت رکھتا ہے وہ انہی ہیں ہے ہے بیقول اس طرح کے امور برصادق نہیں آتا۔

انگور کی شراب کے علاوہ جتنی شرابیں ہیں ان کے بارے میں اختلاف ہے اور ملکوں کی شراب میں بھی اختلاف ہے لیکن بھنگ مطلق حرام ہیں۔ افیون کے بارے میں روایت ہے کہ بے بھنگ مطلق حرام ہیں۔ افیون کے بارے میں روایت ہے کہ بے بوشی لاتی ہے اور شراب ملا کر دیتے ہیں لیکن کو کنار سے حاصل کردہ افیون حرام نہیں ہے اگر چہ ہلاک کرنے والا زہر کہا گیا ہے (اس وجہ سے) بعض علما کے نزد یک حرام ہے، اور اس کی مانندمقوی قلب ہے۔ اگر اس میں بھنگ شامل نہ ہوتو مباح

حضرت قدوۃ الكبراً فرماتے تھے كەعرب ميں قہوہ ہوتا ہے۔عرب كے سب علا،صلحا اور مشائخ قہوہ چيتے ہيں۔اس ميں مجی نشہ ہےليكن عجیب بات ميد كھنے ميں آئی كەقبوك سے سب لوگ اعلیٰ وادنیٰ رغبت رکھتے ہيں۔ واللہ اعلم بالصواب۔

# لطيفه وسم

## امامت کی معرفت، تولاً اور تبرا ی وضاحت اور ترک تعلقات نیز تعلقات اور موانع کا بیان

### قال الاشرف ":

سیداشرف جہال گیرؒ نے فرمایا، امام وہ ہے جو ہدایت یافتہ ہو۔ مریدین مقصود حاصل کرنے کے لیے اس کی پیروی کریں اور مجاہدین اللہ کے راہتے میں اس کی اقتدا کریں۔

الامام هو المهتدى الذى يقتدى بهم المريدون بحصول المقاصد والمجاهد.

از روئے لغت الاہام والہدایہ اور رکیس و پیشوا کے ایک ہی معنیٰ ہیں۔ قال الاشرف، الامام یکون نایبا للنبی والولی علی سبیل المعین معینا متصلا الی جناب رسول الله و هویکون متابعا لهما بالقول والفعل یعنی حضرت اشرف نے فرمایا، امام نبی کا ٹائب ہوتا ہے۔ ولی رائے کا مددگار اور رسول الله صلی الله علیه وسلم کی بارگاہ سے متصل ہوتا ہے۔ اپنے قول وقعل میں نبی کا تابعدار ہوتا ہے۔ خلفا مسلمانوں کے پیشوا ہوتے ہیں جو انھیں دور کے رائے سے قرب کی خلوت کی طرف بلاتے ہیں۔

امات دوطرح کی ہوتی ہے۔ ایک وہ امام جو دنیااور آخرت کے معاملات کا دانا اور اُن میں تمیز کرتا ہے، لوگوں کے معاملات کا دانا اور اُن میں تمیز کرتا ہے، لوگوں کے صلاح وضاد سے واقف اور صاحب کشف ہوتا ہے اور اُسے مرتبہ ولایت حاصل ہوتا ہے، جیسے کہ امیر المونین حضرت علی کرم الله وجہ نے فرمایا ہے، سلونی عن طوف السموات فانی اعلم بھا طرف الارض لیحیٰ تم مجھ ہے آسان کے کنارے کا اُرف میں دریافت کرو پس میں اُس سے زیادہ زمین کے کنارے کا علم رکھتا ہوں۔ امام کوعلم لدنی سے واقف ہونا علیہ اُس کے میں دریافت کو جابل امام کی ضرورت نہیں ہے۔

حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ بہت زیادہ صاحبِ علم اور صاحبِ کمال محافی تھی ای بنا پر اُن کی اقتدا کا تھم ہوا النایب کالمنوب یعنی نائب ایسا ہی ہے جیسے نائب کیا ہوا ہوتا ہے۔

آ تخضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی وفات کے بعد ایک یہودی آیا اور حضرت ابو بکر ہے کہا، ہیں آپ ہے ایسی باتیں دریافت کرر ہا ہوں جو ولی اور نبی بھی نہیں جانے۔آپ نے فرمایا پوچھو کیا پوچھا چا ہے ہو۔ یہودی نے دریافت کیا۔ وہ شے جو اللہ تعالیٰ کے پاس نہیں ہے کیا ہے؟ وہ شے جو فاص اس کے لیے نہیں ہے کیا ہے؟ وہ شے جس کا اللہ تعالیٰ کو علم نہیں ہے کیا ہے؟ حضرت ابو بکر شوچ میں پڑ گئے، آپ ای سوچ میں سے کہ حضرت علی تشریف لے آئے اور تر دد کا سبب دریافت کیا۔ حضرت ابو بکر شوچ میں پڑ گئے، آپ ای سوچ میں سے کہ حضرت علی تشریف لے آئے اور تر دد کا سبب دریافت کیا۔ حضرت ابو بکر شری یہودی کے سوالات بیان کیے۔ حضرت علی نے کہا۔ وہ بات جو اللہ نہیں جان وہ تمہارا یہ تول ہے کہ عزیز علیہ السلام ابن اللہ جیں۔ وہ شے جو اللہ تعالیٰ کے پاس نہیں ہے وہ ظلم ہے۔ اس کی ذات میں ظلم نہیں ہے۔ وہ شے جو فاص اللہ کے لینس کو فیلہ شیء وہ قلم ہے۔ اس کی ذات میں ظلم نہیں ہے وہ شامی اللہ کے لینس کو فیلہ شیء وہ قلم ہے۔ اس کی ذات میں ظلم نہیں ہوگی چر نہیں فاص اللہ کے لینس کو فیلہ شیء وہ قلم ہے۔ اس کی ذات میں کا کی کوئی چر نہیں فاص اللہ کے لینس کے فیلہ شیء وہ قلم ہو اور اسلام لے آیا۔

د نیوی امام وہ ہے جو عدل اور مہر بانی کی خوبیوں سے موصوف ہو۔ جملہ کا نئات کو آخرت کا وسیلہ جانتا ہو،اور عادل بادشاہوں میں جوخوبیاں ہوتی ہیں ان پر عامل ہو۔

### تولاً اور تبراً كا ذكر

سیداشرف جہاں گیر ملے نے فرمایا، تبرّ اور تو لا بندے کی دوسفتیں ہیں۔ اسلام کا وجود اس صورت پر قائم ہوتا ہے جولوگوں
کے تصور میں ہوتی ہے (ان دوسفتوں پر اسلام کا وجود قائم ہے) تبرًا سے مراد امر باطل سے روگردانی اور تولا سے امرِ تن کی جانب متوجہ ہونا ہے۔ باطل پر وہ شخص ہے جو بی سلی اللہ علیہ وسلم کے طریق کے علم سے انکار کرتا ہے اور حق پر وہ ہے جو اللہ اور رسول پر ایمان لاتا ہے اور اوامر دنواہی سے فمگین نہیں ہوتا۔ یہ تولا اور تبرًا کا سیح منہوم ہے۔ اس کا وہ مطلب نہیں ہے جو روفض اخذ کرتے ہیں۔ وہ امیر المونین علی گو دوسرے اصحاب (رضی اللہ عہم ) پر ترجیح اور فضیلت دیتے ہیں۔ وہ حضرت علی گو قول کرتے ہیں۔ اور دوسروں سے اعراض کرتے ہیں اور کہتے ہیں کہ حضرت علی حق پر اور دوسرے باطل پر ہیں۔ یہ تعلم کھلا بی جالاں کہ صحابہ کی شان میں آیات واحادیث موجود ہیں۔

کما قال النبی صلی الله علیه و سلم، اصحابی کالنجوم بایهم اقتدیهم اهتدیتم لینی جیسے که نبی سلی الله علیه و ملم نے فرمایا ہے، میرے اصحاب متاروں کی مثل ہیں اس لیے تم ان میں سے جس کسی کی چیروی کرو کے تو ہدایت پا کہ یاره ۲۵-سوره الثوری، آیت اا۔

مل سلفوظ عربی عبارت می فاری ترجے کے ساتھ نقل کیا عمیا ہے۔مترجم نے فاری ترجے سے اردوترجد کیا ہے عربی عبارت نقل نہیں گ۔

جاؤ کے۔

یہ نقیر بعض رافضیوں سے ملا ہے جو حضرت علیؓ کی محبت میں بہت زیادہ غلو کرتے تھے اور اپنی جہالت پرمصر تھے میں کہتا ہوں کہ اہل سنت و جماعت کہتے ہیں کہ حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ افضل واکمل تھے اور روافض ترجیح وقفضیل کے قابل ہیں لیکن حضرت علی رضی اللہ عنہ نے دوسروں سے تیمرانہیں کی جیسے روافض حضرت علیؓ کی محبت میں دوسروں سے تیمرا کرتے ہیں (اُن کا یکمل حضرت علیؓ کے خلاف ہے) میں کہتا ہوں کہ تمام علما کا اس پر اتفاق ہے کہ محبت کرنے والے کے دین کا راستہ محبوب کے تابع ہوتا ہے اور وہ کامل جب ہوتا ہے جب وہ اپنے محبوب کی صفات حمیدہ کو اپنے اندر بیدا کر لے۔ ایسا محفی خدا اور رسول کا محبوب بن جاتا ہے۔ علیہ السلام

ایک روز سلطان العارفین بایزید بسطای قدس سرؤ کہیں جارہ ہے۔ آپ کے ایک مرید نے آپ کے بچھے آپ کے قدم پر قدم رکھ کر چلنا شروع کردیا۔ بایزید نے بیچے مڑکر دیکھا تو مرید کی صورت نظر آئی۔ آپ نے فرمایا اے عزیز کیا کررہے ہو؟ اس نے عرض کی کہ آپ کے قدم پر قدم رکھ کر چل رہا ہوں تا کہ اللہ تعالیٰ مجھے بخش دے۔ آپ نے فرمایا، خدا کی فتم جس کے دست قدرت میں میری جان ہے اگر تو بایزید کے مل کی متابعت میں اس کی کھال اپ جسم پر پیوست کر لے تو تجھے کوئی نفع نہ ہوگا۔ صحابہ کے بقیہ مناقب ان شاء اللہ صحابہ اور خلفائے راشدین سے متعلق لطفے میں بیان کیے جائمیں گے۔

### دنیا ہے تعلق اور موانع کا بیان

حضرت قدوۃ الكبراً فرماتے تھے كہ ہرگردہ كے دنياوى معاملات اور اُن سے علاصدگی ایک دوسرے سے مختلف ہیں۔ اہل خریعت دنیاوی مال ومنال اور اسباب کے طلب گار ہوتے ہیں۔ اہل طریقت كو جاہ وصدارت اور مناصب اچھے لگتے ہیں۔ اہل معرفت جو اس راہ كے منتى ہیں وہ اللہ تعالیٰ كے سوا ہر چیز كو دنیا سے تعلق اور اللہ كی یاد سے مانع خیال كرتے ہیں۔ وہ تجریدو تفرید كی راہ اختیار كرتے ہیں۔ اس گروہ كے معاملات بھی عجیب وغریب ہیں۔ ان كے درمیان وہ لوگ بھی ہیں جو جاہ ومنصب كی آرز وطلب دنیا ہے اور وہ بھی ہیں جن كے ومنصب سے تعلق ركھتے ہیں۔ ایسے بھی ہیں جن كے زد يك جاہ ومنصب كی آرز وطلب دنیا ہے اور وہ بھی ہیں جن كے زد يك كمالات اللی كا حاصل كرنا لا انتہا مقامات كے وصول كا ذریعہ ہے۔

مقتدا کے لیے کسی قدر بجل اور شان وشوکت بھی ضروری ہیں کہ یہ اس کے اصحاب کے دلی اطمینان کا ذریعہ ہوتے ہیں اور مریدین کی کیسوئی کا سبب بھی بنتے ہیں جیسے کہ متقدین اولیاء واصفیا بھی صاحب بجل تھے۔ بیان کیا جاتا ہے کہ بعض بزرگوں کے پاس اس قدر مال ومنال اور آلات واسباب تھے کہ دنیاوی اہل دولت کو ان پر رشک آتا تھا۔ نقل ہے کہ ایک قلندرکہیں جارہا تھا۔ رائے میں اونؤں کی ایک قطار اس کے سامنے سے گزری۔ اس نے دریافت کیا کہ بیا اونٹ کس کے ہیں؟ جواب ملا کہ بیا اونٹ کس کے ہیں۔ پچھ دیر کے بعد اونؤں کی دوسری قطار نمودار ہوئی۔ قلندر نے دریافت کیا کہ بیا اونٹ کس کے ہیں؟ جواب ملا کہ بی بی شخ الاسلام کے ہیں۔ اس طرح شان وشوکت کی بہت می چیزیں اور بہت سے غلام اس کی نظر سے گزرے اور وہ سب شخ الاسلام سے منسوب تھے۔ جب قلندر ان مال واسبب کے بیخ تو اس نے جرت زدہ ہوکر دہ نگی جو اس کے جم پرتھی اتار کر پھینک دی کہ شاید بیاجی شخ الاسلام کی ہوگی۔ تھوڑا در کے بیخ تو اس نے جرت زدہ ہوکر دہ نگی جو اس کے جم پرتھی اتار کر پھینک دی کہ شاید بیاجی شخ الاسلام کی ہوگی۔ تھوڑا در سے ساب کتاب ہورہا ہے۔ اس اثا میں کوئی شخص اس کے پاس آیا اور اس سے دی درم طلب کے۔ قلندر جیران ہوا کہ یہاں میدائن قیات کی بیٹان ہوا تو اس نے دیکھا کہ میدان میں شخ الاسلام میدائن قیات میں درم طلب کے۔ قلندر نے سارا ماجرا میوان کیا۔ گیاں کیا۔ شخص اس کے کہا کہ جو پچھ جا ہوائی میں سے لیو۔ قلندر نے سارا ماجرا میان کیا۔ شخ الاسلام میں کہاں سے حاصل کرے۔ جب وہ بہت پریشان ہو؟ کیا ضرورت درچش ہے؟ قلندر نے میا میان کیا۔ شخ الاسلام نے نہ کورہ قلندر نے اشارہ کرکے کہا کہ جو پچھ جا ہوائی میں سے لیو۔ قلندر نے میان میں ہورہ ہو کہ خواب میں میں سے لیو۔ قلندر نے میان میں درم قال لیے تب شخ الاسلام نے نہ کورہ قلندر سے کہا تھا، حضرت او میں بیل وولت جم کرنے کا حال مشہور ہے جس طرح شخ الاسلام نے نہ کورہ قلندر سے کہا تھا، حضرت ابوسعید ابوالخیر بھی فرمائے تھے کہ میں نے طویلے کی شخ زمین میں گاؤی سے دل میں نہیں گاڑی۔ بیان کرتے جی کہا تھا، حضرت ابوسعید ابوالخیر بھی فرمائے تھے کہ میں نے طویلے کی شخ زمین میں گاؤی

## لطيفه • ۵

نفس، روح اور قلب کی معرفت کا بیان نیز اس میں روحوں کے قبض ہونے، فرشتوں کے ظاہر ہونے اور موت کی تمنا کرنے کا ذکر ہے

### قال الاشرف ":

النفس غبار ظلماني يبعث في القلب، والروح جوهرنوراني، والجسم حادث ظلماني.

یعنی سید اشرف جہال گیر نے فرمایا، نفس تاریک غبار ہے جو دل سے اٹھتا ہے، روح نورانی جو جرب اورجم فانی تاریکی ہے۔

فر مایا، معرفت کی کیفیت سے متعلق ہر گروہ کی تعبیر ایک دوسرے سے مختلف ہے اور یہ فقیر بھی کہتا ہے کہ نفس ایک تاریک غبار ہے جو دل کے کان سے اٹھتا ہے۔ اس سے شیطانی وسوسے دل میں پیدا ہوتے ہیں۔ اگر نفس کے سمندر کی اہریں تموج میں آئیں تو بے جا خواہشوں کا خیال دل میں جم جاتا ہے اور گناہوں کا سودا سر میں پیدا ہوتا ہے۔ انسان برے افعال کی جانب قدم بڑھا تا ہے اور غیر اللہ سے مشغول ہوجاتا ہے بے شک نفس طالب ومطلوب کے درمیان برزخ ہے، جب تک بیر کاوٹ دور نہ ہوجائے اس وقت تک عبدو معبود کے درمیان پڑا ہوا پردہ نہیں اٹھتا۔

اچھی طرح جان لینا چاہیے کہ دل کے دورخ ہیں۔ اس کا ایک رخ عالم علوی کی طرف اور دوسرا زُخ عالم سفلی کی طرف ہوتا ہے۔ وہ زُخ جو لطائف ربانی کے ادراک کے قابل ہوتا ہے اور جس میں انوار اللی جلوہ گر ہوتے ہیں اُن لطائف سے ظہور میں آتا ہے جنمیں حافظ، مدرکہ، متفکرہ، اور مخیلہ وغیرہ کہتے ہیں۔ جو ہر انسانی کی حقیقت یہی ہے۔ چونکہ ان حواسِ باطنی میں سے ہر حاسد لطیفہ قلب سے ظہور میں آتا ہے، اس لیے واضح طور پر نظر آتا ہے۔ تمام حواسوں کا رجمان عالم علوی کی جانب ہوتا ہے، اور نفس تمام اعضا و جوارح کے ساتھ دل کا تابع ہوتا ہے، کہ ان فی جسد بنی ادم لمضغة اذا صلحت صلح بھاسائر الجسد و اذا فسدت فسد بھاسائر الجسد الاوھی القلب یمن بے شک بی آدم کے جم میں گوشت کا ایک لوتھ ا ہے جب وہ درست ہوتا ہے تو تمام جم مرست ہوتا ہے اور جب اس میں فساد ہوتا ہے تو سارے جم میں فساد ہوتا ہے۔ جان لوکہ دہ گوشت کا لوتھ اللہ ہوتا ہے۔ (الحدیث) ابیات:

دو صفت در توست چثم کشا یک فرش تست ودیگر عرش خدا مل

ترجمہ: اے مخاطب! تجھ میں دوسفتیں ہیں ذرا آ نکھ کھول کر دیکھ ایک فرش زمین ہے اور دوسری صفت عرش اللی ہے۔ اہل فرش از سپہرِ جال دور اند عرشیاں ہمچو خور برآل نور اند

ترجمہ: پس جولوگ پستی میں رہتے ہیں وہ روح کی بلندی ہے دور ہیں ،عرش والےخورشید کی مانند منور ہوتے ہیں۔ رو بعرشے کن وگراں نفسی سوئے جاہے مرو اگر انسی

ترجمہ: اگر تو سخت جان ہے تو اپنارخ عرش کی جانب کر۔ اگر انسان ہے تو کنویں میں مت گر۔

جب قلب کی اوح رحمان کے عرش کے مقابل ہوتی ہے تو وہاں سے ہر لحظہ فیوض حاصل کرتی ہے، پھر قلب اُن انوار کو اعضا وجوارح تک پہنچاتا ہے، جس کے نتیج میں عالم باطن کی ہر شے شریعت کی قید میں مقید ہوجاتی ہے۔ اہل دل اگر چہ صور تا خاکی ہوتے ہیں لیکن حقیقت کے عالم میں عرش الٰہی کے بنچ ملائکہ کے ساتھ مصروف پرواز رہتے ہیں۔ وہ فرشی نہیں رہتے بلکہ عرشی ہوجاتے ہیں۔

اس کے برعکس قلب کا وہ رخ جو عالم سفلی کی جانب ہوتا ہے، جے نفس بھی کہتے ہیں، حددر ہے مکدر اور کثیف ہوتا ہے۔
قلب کے اس رخ کو یعنی نفس کو کھانے پینے کی چیزوں سے رخبت رہتی ہے اور اس کا میلان طبیعت ہی کی طرف رہتا ہے
کیوں کہ اس کا ظہور مشقت سے ہوا ہے اس لیے اپنے مرکز اصل کی جانب مایل رہتا ہے۔ انسانی وجود قلعے کے پانچ
دروازوں (حوائِ خمسہ) میں محصور ہوکر لطائف ربانی سے محروم رہتا ہے۔ ہر جس کو اس کی حالت کے مطابق غذا ملتی ہے۔
دروازوں (حوائِ خمسہ) میں محصور ہوکر لطائف ربانی سے محروم رہتا ہے۔ ہر جس کو اس کی حالت کے مطابق غذا ملتی ہے۔
دروازوں (حوائِ خمسہ) میں محصور ہوکر لطائف ربانی سے محروم نہتا ہے۔ ہر جس کو اس کی حالت کے مطابق غذا ملتی ہے۔
دروازوں (حوائی خمسہ) میں محسور ہوکر لطائف ربانی ہے جو علم حاصل کرتے ہیں اس کے باعث بھی جاب میں رہتے ہیں۔ سلطان رہنے کا موجب ہے۔حوائی خمسہ اس عالم سے جوعلم حاصل کرتے ہیں اس کے باعث بھی جاب میں رہتے ہیں۔ سلطان

مل (مطبوعاني (ص ٢٦٣)، دومرامعرع وزن حرابوا ب، شايداس طرح بو" يك صغت فرش ست درعش خدا" والتداعلم)

العارفين كا قول ب، للنفس صفة لا تسكن الا بالباطل يعن نفس كى ايك صفت يه ب كدا باطل بى سكون حاصل بوتا ب والمبين ب البية نفس كى بيشتر حاصل بوتا ب وه باطل پر منى بوتا ب ليكن حقيقت عالم باطل نبين ب البية نفس كى بيشتر حركات وسكنات با كي ببلو س وارد بوتى بين اعدا غدوك نفسك التي بين جنبك يعنى تيرا بخت وثمن نفس ب حسكا مقام تير ببلوين ب -

علا کے درمیان عالم کی تین قسموں یعنی جوہر،جم اور عرض میں تقسیم پر بھی اختلاف ہے (اگر بیقسیم سیح مان کی جائے تو پھر) روح کیا ہے؟ وہ جسم ہے یا جوہر ہے (اس سوال کے جواب میں) بعضوں نے کہا ہے کہ روح جسم ہے کیوں کہ روح جسم ہیں آئی جاتی ہے۔ ای طرح وہ علا جو روح کو جوہر کہتے ہیں ان کے پاس بھی دلائل ہیں لیکن واقعہ یہ ہے کہ روح کی حقیقت کی کو بھی معلوم نہیں۔ ارشاد ربانی، قُلِ اللّٰ وَحُ مِنْ اَمْوِ رَبِّیٰ طُ (رَجمہ: آپ فرماد ہجیے روح میرے رب کے امر سے ہے۔)ای جانب اشارہ کرتا ہے۔ اس کا بی مطلب نہیں کہ حضرت رسالت صلی الله علیہ وسلم، روح کی معرفت ہے آگاہ نہ تھے بلکہ یہ مجزہ تھا کہ آپ صلی الله علیہ وسلم نے سائل کے سوال کی زیادہ تشریح نہ فرمائی (اور جواب کو سائل کی فہم کے دائرے میں رکھا)۔ اب رہی یہ بات کہ اہل دائش نے روح ہے متعلق لاکھوں باریکیاں اور تکتے بیان کے ہیں تو یہ روح ہے متعلق ان کی تعبیرات ہیں نہ یہ کہ انھوں نے روح کی حقیقت بیان کی ہے۔

ارسطونے الہیات میں تحریر کیا ہے کہ جوشخص یہ چاہتا ہے کہ الوہیت کی معرفت حاصل کرے تو اس سے کہو کہ تم (پہلے اپنی فطرت کو تبدیل کرکے) دوسری فطرت حاصل کرو۔

امام فخر الدین رازیٌ ملے نے فرمایا ہے کہ یہ بار وی نبوت کے موافق ہے کہ خق تعالیٰ نے (قرآن کیم میں) جہم کے مختلف مراتب کا ذکر کیا ہے، وَلَقَدُ خَلَفُنَا الْإِنْسَانَ مِنْ سُلَا لَهِ مِنْ طِیْنِ ملے (ترجمہ: اور بے شک ہم نے انسان کومیٰ کے خلاصے سے پیدا کیا۔) جب روح کا جہم کے ساتھ تعلق ہوا تو فرمایا ثُمَّ اَنْشَانُهُ خَلُقُا اخْوَ مل (ترجمہ: پھر ہم نے (اس میں روح ڈال کر) اسے دوسری مخلوق بنادیا) یہ آیت پاک جہم کے ساتھ روح کے تعلق کی کیفیت کے بارے میں تنجیمہ ہے کہ یہ عام قانون تغیر کے مطابق ایک حالت سے دوسری حالت میں تبدیل ہونانہیں ہے بلکہ اس تبدیل کی نوعیت اُن نوییتوں سے قطعی مختلف ہے جن کا ذکر پہلے ہوچکا ہے۔ ای بنا پر یہ فرمایا کہ ثُمَّ اَنْشَانُهُ خَلُقُا اَخْرَ ہِ (پھر ہم نے اُن نوییتوں سے قطعی مختلف ہے جن کا ذکر پہلے ہوچکا ہے۔ ای بنا پر یہ فرمایا کہ ثُمَّ اَنْشَانُهُ خَلُقُا اَخْرَ ہِ (پھر ہم نے اُن میں روح ڈال کر) اسے دوسری مخلوق بنا دیا۔) اہل علم جوروح کی حقیقت پرغورکرتے ہیں وہ دراصل عالم سفلی وعلوی (اس میں روح ڈال کر) اسے دوسری مخلوق بنا دیا۔) اہل علم جوروح کی حقیقت پرغورکرتے ہیں وہ دراصل عالم سفلی وعلوی

مل یاده ۱۵ موره بنی اسرائیل، آیت ۸۵ م

م المام فخر الدين رازي - ولاوت ١٠٥٣ يا ١٠٢ه وقات ٢٠١ ججرى طاحظه قرماكي، المام رازى مصنفه مولانا عبدالسلام ندوى اعظم كره ( بعارت )

مله ياره ۱۸ ـ سور المومنون ۱۸ يت ۱۲ ـ

ع الينا آيت ١٣ هـ (الينا)

کے اجہام پر غور کرتے ہیں، جن کی آ فرینش کا ایک معین قانون ہے۔ پس اگر وہ چاہتے ہیں کدر ہوبیت کی معرفت حاصل کریں تو اُن پرواجب ہے کہ پہلے دوسری فطرت اور دوسری عقل حاصل کریں، کیوں کد اُن کی موجودہ فطرت وعقل کی زیادہ سے زیادہ صدجم کی معرفت تک محدود ہے۔ (بلاشبہ) روح (کی معرفت) کے لیے دوسری نوعیت کی عقل اور فطرت درکار ہوتی ہے۔

امام محمر غزائی ملے نے اس صدیث شریف کی تاویل کی ہے، ان الله خلق ادم علی صورته یعنی بے شک الله تعالی نے آوم کواپنی صورت پر پیدا کیا۔ فرماتے ہیں:

"اى نسبت ذات آدم بجسمه كنسبة الله مع العالم لا خارجا منه ولا منفصلا عنه وان كان موثر فيه من حيث التصرف والتدبير."

(آ دم سے نبیت ذات کا مطلب ہے کہ آ دم کے جسم سے اللہ تعالیٰ کی نبیت والی ہی ہے جسی اس کی نبیت عالم سے ہے کہ اللہ تعالیٰ نہ عالم سے خارج ہے نہ اس سے جدا ہے۔ اس کے باوجود باعتبار تصرف وتد بیر عالم میں موڑ ہے۔)

بہر حال اہل سنت وجماعت کا عقیدہ یہ ہے کہ حق تعالی نے ہمیں روح میں سے ایک حصہ بخشا اور اس کی کیفیت بیان نہیں فرمائی، پس جس قدر ہم روح کے بارے میں جانتے ہیں اسی قدر اس پر ایمان لانے کے مکلف ہیں کہ روح ایک امر واقعہ ہے اور اس کی کیفیت کے بارے میں تجس کی ضرورت نہیں ہے کہ وہ کیا ہے اورکیسی ہے؟ ہمیں اس پرعمل کرنا جاہے کہ ابھموا الماابھم اللہ تعالیٰ یعنی اللہ تعالیٰ جس ہے کومہم رکھا ہے اس مہم رہنے دو۔

حضرت فرماتے تھے کہ روح کے احکام اور تصرف کا مقام قلب ہے۔ اوامرونواہی کے جملہ احکام اس پارہ گوشت پر نازل ہوتے ہیں۔ روح اور نفس کے درمیان قلب نازل ہوتے ہیں۔ روح اور نفس کے درمیان قلب ہر آن منقلب ہوتا رہتا ہے اور جوصفت غالب ہوتی ہے، اپنا زُخ اس جانب کر لیتا ہے۔ اگر صفت روح غالب ہوتی ہے اور نفس مغلوب ہوجائے تو نفس مغلوب ہوجائے تو قلب کا رخ روح کی جانب ہوجاتا ہے اور اگر نفس غالب ہوجائے اور روح مغلوب ہوجائے تو قلب کا رخ روح کی جانب ہوجاتا ہے اور اگر نفس غالب ہوجائے اور روح مغلوب ہوجائے تو قلب کا رخ روح کی جانب ہوجاتا ہے۔ اور اگر نفس غالب ہوجائے اور روح مغلوب ہوجائے تو قلب کا رخ روح کی جانب ہوجاتا ہے۔

ہر وہ شے جس کا ادراک حس کرتی ہے، اس کا تعلق ظاہری دنیا ہے ہوتا ہے جسے عالم محسوسات اور وہ شے جس کا ادراک مس کسی حس سے نہ ہوسکے اس کا تعلق حقیقی عالم سے ہوتا ہے۔ نفس، روح اور قلب حقیقی عالم سے متعلق ہیں جن کا ادراک حس کے ذریعے نہیں ہوتا۔

اکثر حضرات کہتے ہیں کہ بدایک بی لطیفہ ہے جس کے نام نفس، روح اور قلب رکھ دیے گئے ہیں اور بدلطیفہ معلوم اور

مل (ابو حامد محمد بن غزائی ۔ ۵۰ م ججری میں بمقام طون پیدا ہوئے ۔ تاریخ اسلام میں امام غزالی کا مقام بہت بلند ہے ۔ ۵۰۵ ججری میں وفات پائی ملاحظ فرمائیں'' ارزش میراث صوفیہ'' مصنفہ عبدالحسین زریں کوب۔ تبران ۳۴ اش میں ۸۵)

قابل ادراک ہے۔مثال کے طور پرنفس جان کے معنوں میں بھی آیا ہے، کُلُّ نَفْسِ ذَ آنِفَةُ الْمَوُتِ الله ( ہر جان کوموت کا مزہ چکھنا ہے ) اور حیوان کو بھی کہتے ہیں مثلاً کہتے ہیں کہ بیدحیوان سوال کرنے والانفس رکھتا ہے۔ روح کو بھی کہتے ہیں۔

یّا یُنهٔ النّفسُ الْمُظَمّنِنُهُ ٥ إِرْجِعِی إِلَی رَبِکِ رَاضِيةً مَّرُضِیّةً ٥ فَادُخُلِی فِی عِبَادِی ٥ وَادُخُلِی جَنْیِی ٥ مَلَ (ترجمہ:ا نَفس مظمّن ! لوث جا اپ رب کی طرف اس حال میں کہ تو اس سے راضی وہ بچھ سے راضی پھر میر سے (خاص) ہندوں میں شامل ہوا ور میری جنت میں داخل ہوجا) عقل کو بھی کہتے ہیں، اَللّهُ یَتَوَفَّی الْانفُسَ جِیْنَ مَوْتِهَا مَلَّ (اللّه جانوں کو قبض کرتا ہے اُن کی موت کے وقت) اور شے کو کہتے ہیں وَمَا یَخُدَ عُوْنَ إِلّا اَنفُسَهُمْ مَلَ (اور وہ وحوکا جیس وَمَا یَخُدَ عُوْنَ إِلّا اَنفُسَهُمْ کَا (اور وہ وحوکا جیس وَمَا یَخُد عُوْنَ اِلّهِ اَنفُسَهُمْ کَا اور وہ وحوکا جیس وَمَا یَخُد عُوْنَ اِلّهِ اَنْفُسَهُمْ کیا )۔

اگراے ذات کہیں تو اس ہے'' ہتی' مراد ہوتی ہے، جو ہر اورجم مراد نہیں ہوتا۔ ہتی کے لیے یہ چند الفاظ مستعمل ہوتے ہیں۔ عین، شے، نفس، وجود اور ذات ملم طبیعیات اور ریاضی ہیں یہ بات دوسری طرح کہی گئی ہے کہ لفظ'' انسانیہ' شے واحد ہے جس میں بہت ی صفات مثلاً روح، نفس، عقل، علم اور جہل مجتمع ہیں۔ ایک سے زیادہ ناموں یا اختلاف سے مشمی کا مختلف ہونا لازم نہیں آتا۔

حکما اور فلاسفہ کی کتب معقولات میں جس انداز سے مسائل بیان کیے گئے وہ تین طرح کے ہیں۔ اوّل وہ باتیں جو
کتاب وسنت کے موافق ہیں، انھیں تبول کر لینا چاہیے، دوم وہ باتیں جو کتاب وسنت کے خلاف ہیں۔ سوم وہ باتیں جو
کتاب وسنت کے نہ موافق ہیں نہ مخالف، ان کے رد کرنے یا تسلیم کرنے میں کوئی نقصان نہیں۔ بنا ہریں ان کی عقلیات
میں جو کچھ ہے اسے علی الا طلاق نہ رد کرنے کی ضرورت ہے اور نہ تبول کرنے کی ضرورت ہے۔

مل ياره مارسوروالانبياء آيت ٥٠٠

مع ياره • ٣- سوره الفجر، آيات ٢٤ تا • ٣-

ي پاره ۲۳ سوره الزمر، آيت ۳۲ ي پاره ١٠ سوره البقره آيت ۹

ه اينا آيت ٥٣

احقر مترجم نے اس بیرے کا ترجمہ مطبوعہ نسخ کے متن کے مطابق کیا ہے، (ص ۲۷۴) لیکن اس بیرے کے نفس مضمون کو پیش نظر رکھا جائے تو بہت زیادہ سمو کتابت کا احتمال پیدا ہوتا ہے۔ آیات ۵۲۲ نفس اور جان سے متعلق ہیں۔ بیا یک ساتھ نقل نہیں کی گئی ہیں۔ ہر آیت کے بعد دوسرا مضمون بیان ہوا ہے۔جس کی وجہ سے بے ربھی پیدا ہوگئی۔مترجم کے قیاس میں بیے جاروں آیات مبارکہ اس جملے کے بعد نقل ہوئی ہوں گی:

مثال كے طور رفض جان كے معنول مى بھى آيا ب فرتمام آيت كے بعد يتحرير موا موكاكد:

<sup>(</sup>اس لطيفكو) حيوان ، روح عمل اور شي بعي كبت مين - والله الم)

### ارواح کی ملاقات کا ذکر

مجلس میں ارواح کی ملاقات کا ذکر آگیا۔ آپ نے فرمایا کہ روحوں کے درمیان محبت ومعرفت اس دنیا ہے زیادہ اُس دنیا میں ارواح کی ملاقات کا ذکر آگیا۔ آپ نے فرمایا کہ روحوں کو جہانِ آخرت میں کوئی نفع نہ ہوگا۔ البتہ ان کی روحوں کو اس قدر الفت ودوی نصیب ہوگی، جس قدراس دنیا میں تھی۔ نہ کم ہوگی نہ زیادہ ہوگی۔

## مومن کے قلب کی خوبی

رودوں کے درمیان محبت والفت کی لطافت دوسری ہی نوعیت کی ہوتی ہے۔مومن کا قلب اللہ تعالیٰ کا عرش ہے۔ حق تعالیٰ کا اک طرح تعالیٰ کے احوال واحکام بندے کے قلب پر ظاہر ہوتے ہیں وہاں سے اعضاو جوارح میں سرایت کرتے ہیں بالکل ای طرح جس طرح ہر بات پہلے عرش پر ظاہر ہوتی ہے وہاں سے عالم ملکوت اور عالم ناسوت میں سرایت کرتی ہے۔ ای بنا پر قلب کو عرش خانی کہا جاتا ہے کیوں کہ اس کی وسعت اور پھیلاؤ عرش سے کم نہیں ہے۔

صدیث قدی ہے، لا بسعنی سمائی والارضی ولکن بسعنی قلب عبدی المومن یعنی میں اپنے آسان اورانی زمین میں نہیں سالتالین اپنے مومن بندے کے ول میں ساجاتا ہوں۔

فائدہ: یہ خصوصیت صرف موکن کے قلب کو حاصل ہے، اگر چہ کافر بھی دل رکھتا ہے لیکن مقصود کی حقیقت سے خالی ہے۔ نیز اس آی کریر، اِنَّ فِنی ذلِکَ لَلِا کُونی لِمَنُ کَانَ لَهُ قَلْبُ اِللَّ اِللَّ اِللَّهِ اِس مِی ضرور الھیجت ہے اس کے لیے جوصاحب دل ہو۔ ) کا اشارہ ظہور احکام کے بیان سے متعلق ہے۔ اس سے بیلازم نہیں آتا کہ قلب ہی ہو۔ پھر یہ حقیقت بھی چیش نظر رہے کہ (کسی نہ کسی صورت میں ) حیوانات میں بھی احکام کا ظہور ہوتا ہے لیکن وہ قلب سے محروم بیں۔ اس بنا پر کافروں کے حق میں فرمایا گیا اُولئک کا آلان نعام بل مُحمُ اَصَلُ اللهِ ﴿ وَهُ لُوكَ جَو بِايوں کی طرح بیں بلکہ ان سے زیادہ گراہ)۔

خصوصیت کی دوسری جہت شرف کے لیے بھی ہوسکتی ہے، فرمایا رَبُّ العَوْشِ الْعَظِیْمِ ﷺ ( وہ عرش عظیم کا مالک ہے)اگر چەاللەتعالیٰ تمام اشیا کا رب ہے لیکن ربّ عرش فرمانا جسمانیات پرعرش کا شرف ظاہر کرنا ہے۔

ک پاره۲۹- سوره ق ا کت ۲۷مد

ي إروق موره الاعراف آيت 149\_

ت پارواا \_ سوروگوبه آیت ۱۲۹ \_

#### موت کا ذکر

مجلس میں موت کا ذکر آگیا۔ آپ نے فرمایا، اگر کوئی شخص ہمہ وقت موت اور عذاب کے فرشتوں کا ذکر کرتا رہے اور دوسرے کا موں میں مشغول نہ ہوتو، اس کی ہلاکت کا اندیشہ ہے کیوں کہ بعض لوگوں میں خوف وہراس سہنے کی قوت نہیں ہوتی۔ قوت برداشت اس وجہ ہے کم ہوتی ہے کہ ان کا دل ہوتا ہے اور انہیں انشراح حاصل نہیں ہوتا۔ اگر اُن کا دل کھل جائے تو خواہ ہزار طرح کے تم ہول سب برداشت ہوجاتے ہیں۔ قلب کی سستی اور شکی کا سب یہ بھی ہے کہ جو احوال لوح، کری اور عرش وغیرہ سے نازل ہوتے ہیں قلب اُن سے کوئی اثر نہیں لیتا۔

موت کے ذکر سے اعضا اور جوارح کی حرکت رک جاتی ہے جیسے کہ ابن سرین ؓ کے بارے میں نقل کیا جاتا ہے کہ جب ان کے سامنے موت اور عذاب کا ذکر کیا جاتا تو اُن کے اعضا کی حرکت رک جاتی تھی۔ نیز حفزت عینی علیہ السلام کے بارے میں بھی بیان کیا جاتا ہے کہ اگر آپ کے سامنے موت کا ذکر کیا جاتا تو آپ کے جسم سے خون کے قطرے میلئے لگتے بارے میں بھی بیان کیا جاتا ہے کہ اگر آپ کے سامنے موت کا ذکر کیا جاتا تو آپ کے جسم سے خون کے قطرے میلئے لگتے ہے۔ موت کی اس دشواری اور تکلیف کے باوجود بعض لوگ موت کے ایسے مشاق اور خواہشند ہوتے ہیں کہ اس کے منتظر رہے ہیں اور دوسراکوئی کا منہیں کرتے رہائی: مل

گر ترا را ے مشورہ ترکست پر بخت ہادریں جہاں مرگست چوں اذیں دام گاہ اہرمن جال برند خاک بر سر تن

ترجمہ: اگر بختے رائے اورمشورہ قبول نہیں (تو کیا کیا جائے) موت کی ایک مدت مقرر ہے۔ جب اہرمن کے جال کی جگہ سے جان لے جاتے ہیں توجیم مٹی ہوجاتا ہے۔

بحر حال حق تعالی کی عظمت وجلال کا خیال کوئی ول برداشت نہیں کرسکتا۔ وہاں بے شعوری کی کیفیت ہے اور فنا کا نقاضا بیہ ہے کہ اس عالم میں ہوش و بے ہوشی، مسلم و کافر، شاہی و فقیری، قربت و خویشی اور ندہب و شیخی کی مخواکش نہیں ہے۔ حاصل کلام بیہ ہے کہ خود فریجی ہے۔

مل میداشعار رباعی کےمعروف وزن و بحر می نہیں ہیں۔مترجم کے لیے سب سے بڑی دفت سبو کتابت ہے۔ تیسرا اور چوتھامصرع وزن سے گرا ہوا ہے۔ مترجم نے قیامی ترجمہ کیا ہے۔

## روح قبض ہونے کی تکلیف کا ذکر

حضرت قدوۃ الكبرا فرماتے سے كرقبض ارواح كى تكليف لوگوں كے درجات كى نببت سے ہوتى ہے۔ بعض بزرگول كى رويں اتى آسانى نے قبض ہوتا ہے۔ شعر:

در کوئے توعشاق چنال جال بد ہند کانجا ملک الموت نہ مخید ہر گز

ترجمہ: تیرے کو بے میں عشاق اس طرح جان دیتے ہیں کہ موت کے فرشتے کی ضرورت ہی نہیں رہتی۔

رومیں قبض ہونے کے وقت فرشتے بہت ہی لطیف صورت میں نمودار ہوتے ہیں۔ بیتمام امور لوگوں کی سعادت اور

شقادت سے دابست ہیں۔ کسی کسی کو بینعت حاصل ہوتی ہے۔ بعض بزرگوں کے سامنے اکابر کی روحیں بطور استقبال نمودار ہوتی ہیں۔ جب اس عالم کا کشف ہوتا ہے تو اس مقام کے رہنے والے بھی دکھائی دیتے ہیں۔ رباعی: مل

> کے راگر کشودہ چشم **دیگر** نمایاں گرددش تمثال آتش

ترجمہ: جس کسی کی دوسری آ نکھ کھولی گئی اس کے سامنے آگ کی صورت نمایاں ہوئی۔

اگر او از سعادت توشه دارد نماید صورت از عالی مکانش

تر جمہ: لیکن وہ شخص جس کا تو شہ سعادت ہے تو اے اس کا بلند مقام دکھادیتے ہیں۔

وگر دارد شقادت سیرت زشت کشایند هر زه بد صور بآتش

ترجمہ: اور اگر وہ شقاوت کی بری سیرت کا حامل ہے تو اس کے سامنے ہے ہودہ آتشیں صور تیں نمایاں کرتے ہیں۔
حضرت قد وۃ الکبرا فرماتے تھے کہ ازروۓ شریعت موت کی تمنا کرنا جائز نہیں ہے۔ حضرت شیخ فرید الدین عنج شکر سے
روایت کرتے ہیں آپ انتہائی بڑھا ہے میں اکثر ہندی زبان میں فرماتے تھے،'' بھلی محری جو دھن پاوے'' اور کیوں نہ
فرماتے جب کہ یہ گھر ( دنیا ) کب کمالات اور حصول مقامات کی جگہ ہے۔ اللدنیا مزدعة الآخرة یعنی دنیا آخرت کی تھیں

ہے۔ فرماتے تھے اے بھائی دنیا کوسرسری نہ مجھوکہ بیصول مشاہدہ اور وصول معرفت کا مقام ہے۔ آپ کریمہ ہے وَ مَنْ کَانَ فِي هَذِهِ أَعْمَى فَهُوَ فِي اللّٰ حَرِيّةِ أَعْمَى مل (جوفض اس دنیا میں اندھارے وہ آخرت میں اندھا ہوگا۔) قطعہ:

دری جاگر نیابی صورت دوست در انجا یا فتن دشوار باشد که صفل باید ادّل آئینه را پس آل محه دیدن رضار باشد

ترجمہ: اگر تو اس دنیا میں دوست کے دیدار سے محروم ہے تو آخرت میں اس نعمت کا پانا محال ہے۔ پہلے ول کے آئینے کی صیقل کرنی جا ہے اس کے بعد ہی اس میں چہرہ دکھے سکتے ہو۔

# لطيفها۵

## طبل وعلم اور زنبیل پھروانے کا بیان

قال الاشرف : العلم هو علم السالكيه في ملك التجريد

یعن سید اشرف جہانگیر نے فرمایا علم درحقیقت سلطنت ِ تجرید میں سلوک کا برچم ہے۔

معلوم ہونا جا ہے کہ علم بلند کرنا رسول علیہ السلام کی سنت اور اہل اسلام و اہل ایمان کے نشکروں کا طریقہ ہے۔ حیث قال علیه السلام، آدم و من دونه تحت لوانی یوم القیامه لین ای باعث رسول علیہ السلام نے فرمایا کہ قیامت کے

عال علیہ السارم، ادم و من دو تہ تحت تو آئی یوم القیامہ ان ای باعث رحول علیہ احلام سے ارمایا کہ بیاست سے روز آدم اور ان کے علاوہ تمام بن آدم میرے جھنڈے کے نیچ ہول گے۔ نیز فرمایا، تحت لوائی ادم ومن دونه یعنی

آ دم اور ان کے علاوہ (سب) میرے جھنڈے کے نیچے ہول گے۔

رسول الله سلیہ ورسل مے منقول ہے کہ آپ سلی الله علیہ وسلم کی سنتوں کا قیام اور آپ علی کے ارشادات کی سنتوں کا قیام اور آپ علی کے ارشادات کی سنتوں کا جیس اور سبی اور سنتیں اور سنتیں اور جیس کا سبب ہے۔ (عام مشاہدہ ہے کہ) میدانِ سلطنت و مملکت کے سلاطین صلوٰ ق الله جو دنیاوی بادشاہ ہیں اور جن کے ہاتھ میں رعایا کے مسائل کا حل ہے، اپنی حشمت و جیب نیز آئین و آ داب سلطنت کی جہت سے اپنا پرچم بلند کرتے ہیں۔ شریعت نے اسے جائز قرادیا ہے۔ فقرا آخرت کے سلاطین ہیں، فقراء امنی ملوک المجنة (میری امت کے فقرا سلاطین جنت ہیں) جب فانی امور کے بجازی بادشاہوں کو علم بلند کرنا اور نصب کرنا روا ہے تو فقرا جو حقیقی بادشاہ ہیں انہیں بطریق اولی روا ہونا چاہے کیونکہ دہ تو م کوحق کی طرف بلانے اور اظہار کرنے کے لیے علم بلند کرتے ہیں۔

جس وقت رسول علیہ السلام نے إِنَّافَتَحْنَالُکَ فَتَحَا مَّبِینًا طُ ((اے حبیب) بے شک ہم نے آپ کوروش فتح عطا فرمائی۔) کے حکم کے مطابق فتح وظفر کے پرچموں اور نصرت یافتہ لشکر کے ساتھ خیبر کی جانب روانہ ہونے کا ارادہ فرمایا تو زبانِ مبارک سے ارشاد ہوا کہ علی الصباح توفیق اللی جس کے شاملِ حال ہوگی، اس کے ہاتھ میں روش علم دیا جائے گا وہی امیر نظر اور فاتح نیبر ہوگا۔ ہر ایک اُس نعت بات کا منظر رہا۔ جب آ فاب طلوع ہوا اور اس کا نور کا نئات کے صفحے پر
ظاہر ہوا تو ہر صحابی نے اُمید بحری نظروں سے حضرت محمصطفیٰ صلی الله علیہ وسلم کی جانب دیکھا۔ تھوڑی دیر بعد حضور علیہ
السلام نے فرمایا، علی ابن ابی طالب کرم الله وجہ کہاں ہیں۔ حضرت علی عاضر ہوئے۔ اس وقت امام علی بن ابی طالب کی
آ تھوں میں تکلیف تھی۔ حضور صلی الله علیہ وسلم نے فاتحہ پڑھی اور اپنا لعاب مبارک اُن کی آ تھوں پر ملا فورا نھیک ہوگئیں۔
حضور علیہ السلام نے روشن پر جم ان کے ہاتھ میں دیا۔ نظر ایک ساتھ روانہ ہوا اور خیبر شاہِ مردال علی کے ہاتھ فتح ہوا۔ رسول
علیہ السلام کے وجود (کی شان) یہ ہے کہ جب ملک سلونی مل کے شہباز علی ابن ابی طالب کو رسول حرم صلی الله علیہ وسلم کی مدد حاصل ہوئی تو قلعہ نیبر کیوں فتح نہ ہوتا۔ قطعہ: مل

مبر رضار چو در دیده بود نور فزاے دیدن روئ کراے دیدن روئ ترا راے دگر پیکر چیست گرمه برج رسالت بود و مبر علی تلعه چرخ توال کند در خیبر چیست

ترجمہ: جب تیرے رخسار کے آفاب سے (میری) آئکھیں زیادہ روثن ہوجاتی ہیں تو کسی دوسری صورت کی جانب دیکھنے کا خیال بچ ہے۔ جب علی آ سان رسالت کے آفاب و ماہتاب ہیں تو آسان کا قلعہ اکھاڑا جاسکتا ہے دروازہ خیبر کی کیا ہتی ہے۔

حضرت على في فرمايا، والله ماقلعت باب الخيبر بقوة جسدانيه و لا بحركة غريز يه ولكن ايدت بحركة ملكوتيه و بحركة نور ربها مضيية يعني من قتم كها كركبتا بهول كه بخدا من في جساني قوت اورطبي حركت ب

ط سنونی کے معنی ہیں" بجھ سے پوچیو" کنامیذ اس سے مراد علم بھی ہوسکتا ہے یعنی ملک علم کے شہباز علی ابن ابی طالب ۔ (مترجم) حوالے کے لیے طاحظ فرما کی للیف ۔ ۹۲ (مطبوعات فرم ۲۱ سطر ۸۔)

ظ مطبوعه نفخ ين (ص ٢٦٦) يربيقطعدان طرح نقل مواع:

مبر رضاد چودر دیده بود نور فزای دیدن روئ مرادای دگر پیکر جست کرمه برخ رمالت بود و مبر علی تلعه چرخ نوال کند درخیبر جست

ان اشعار کا نہ کوئی منہوم برآ مرہوتا ہے نہ ربط پیدا ہوتا ہے۔ احقر مترجم کے قیاس میں ان اشعار میں ردیف'' جست' کے بجائے'' ویست' ہونی جاہے اور پہلے شعر کے دوسرے مصرعے میں'' دیدن روی مرادای دگر'' کے بجائے'' دیدن روئے ترا رائے دگر'' ہونا چاہیے۔ اُردو ترجے میں یہ قطعہ قیای تھی کے مطابق تحریر کرئے ترجمہ کیا ممیا ہے۔ واللہ اعلم۔ خیبر کا درواز ہنیں اکھاڑا بلکہ مجھے ملکوتی حرکت اور میرے رب کے نور کی حرکت سے مدد حاصل ہوئی۔ اس بنا پر ہمارے بعض بزرگول کوعلم برداری کی روایت ورثے میں ملی ہے اور بعض کو اس ورثے کے علاوہ دوسروں کی طرف ہے حق دیے جانے پر بھی پیشرف حاصل ہوا ہے۔

اس سے قبل سید اجل اور سیدرضی الملت والدین نقیب تھے۔ اس کے بعد سرداری اُن کے بینے سیّد فاعل کو خفل ہوئی۔
سیّد مذکور سے ان کے بھائی سیّد تاج الدین کو سرداری کی۔ اس کے بعد سیّد شہاب الدین طب اور سیّد محمد دلقندی نے تکم وینا شروع کیا۔ الغرض سادات مذکور نے ہمیں اجازت دی ہے اور اُن سے مجھے سند کی ہے۔ علم برادری کا شرف (بعض صحابہ کو) ملا اور بھر اُن سے لے لیا گیا۔ غزوہ بدر میں علی ہن ابی طالب کو علم دار مقرر کیا گیا تھا۔ ہمیں بطور وریث علم برادری کا شرف طاس سے، نیز بطور استحقاق سید جلال الملت والدین بخاری طاب الله ثراہ سے مجھے چودہ خانوادوں کی اجازت کی ہے۔ ماس کے علاوہ انہوں نے مختلف طریقوں کے اشغال واذکار جوان کے معمولات میں تھے، مجھے عنایت کیے ہیں۔

میں نے تمیں سال مسافرت کی ہے۔ ان سفروں میں میں نے بعض بزرگوں سے ان کی حیات میں ملاقات کی ہے اور بعض بزرگوں کا اُن کے انتقال کے بعد جسمانی اور روحانی حالت میں مشاہدہ کیا ہے۔ ہرخانوادے نے جماری جانب توجہ دی ہے اور نعت عطافر مائی ہے کہ بینعت تاقیام قیامت تمہارے سلسلے میں باتی رہے گی۔قطعہ:

بزیرِ گنبدِ گردول من از قلیل و کثیر گرفته ام نعمته از بر صغیر و کبیرط

ترجمہ: اس آسان کے گنبد کے نیچے میں نے ہر چھوٹے بڑے سے تھوڑی بہت نعمت حاصل کی ہے۔ بروزگار کس از بزرگاں نماند کہ من علا نرفتہ ام بمعادت دیہ امیرو فقیر

ترجمہ: زمانے میں شاید ہی کوئی بزرگ باتی رہا ہوگا اور امیر یا فقیر جس کے دروازے پر میں سعادت کے ساتھ نہیں گیا۔ چو نعمتے ز بزرگاں نصیب من آمد

چو منے زیروال تھیب کن الم کنم نصیب دگر دوستال قلیل و کثیر

ترجمہ: جونعت مجھے بزرگوں ہے ملی ہے میں اے دوسرے دوستوں میں تقسیم کرتا ہوں۔ بہر حال جس طرح اکابر نے سے

نعت مجھ پر شار کی ہے میں بھی دوسروں پر شار کرتا ہوں۔مسرع:

چو حق برتو پاشد تو برطلق پاش

مل يه معرخ وزن عے كركيا ہے۔

ع فدرگال كے بجائے برزرگال برحيس تو وزن إورا موتا ب

(جس طرح خدانے تھے پرنعت بھےری ہے تو بھی اے خلق پر نارکر)

میں جس کو جاہتا ہوں بخشا ہوں اور یہ فعل شریعت کے مطابق ہے، اس باب میں کسی کو اعتراض نہیں ہے۔

سین میں وہ جہاں ہوں ہوں ہوں ہور میں مریت سے حوالے سے فر مایا کہ کتاب وصیت میں بیان کیا گیا ہے کہ طبل (نقارے) دوطرح پر جیس۔ ایک یہ کہ کھیل کود کے موقع پر بجاتے ہیں۔ شریعت نے اس سے منع کیا ہے کیونکہ ہر طرح کا لہو ولعب حرام ہے۔ البتہ جنگ کرنے، گھوڑے ہیرد کرنے اور سرداردل کی سفر سے آ مدوروانگی کے وقت طبل بجائے جا کیں تو مباح ہے شریعت نے اس کی اجازت دی ہے۔ سنت ابراہی بھی ہے۔ اس وقت تک خلیل علیہ السلام کے مزار مل مبارک پر اُن مسافروں اور مجاوروں کے لیے جو وہال مقیم ہیں، تقسیم طعام کے وقت نقارے بجائے جاتے ہیں۔ ہر خض نقارے کی آ واز من کر نظر خانے میں آتا ہے اور این کھانا لے جاتا ہے۔ وہ حضرات جو صاحب منصب ہیں آئیں کھانا ہجوایا جاتا ہے یا دستر خوان مجوایا جاتا ہے یا دستر خوان کے اور اس اس کے اس کے اس کے اس کی انہیں کھانا ہے جاتا ہے۔ وہ حضرات جو صاحب منصب ہیں آئیں کھانا ہو جاتا ہے۔ وہ حضرات جو صاحب منصب ہیں آئیں کھانا ہو جوایا جاتا ہے۔ وہ حضرات جو صاحب منصب ہیں آئیں کھانا ہو جاتا ہے۔ وہ حضرات جو صاحب منصب ہیں آئیں کھانا ہو جاتا ہے۔ وہ حضرات جو صاحب منصب ہیں آئیں کھانا ہو جوایا جاتا ہے۔ وہ حضرات جو صاحب منصب ہیں آئیں کھانا ہو جوایا جاتا ہے۔ وہ حضرات جو صاحب منصب ہیں آئیں کھانا ہو جوایا ہو تا ہو جو اس میں آئیں کھانا ہو جوایا ہو تا ہیں۔ ہو حصرات ہو صاحب منصب ہیں آئیں کھانا ہو جوایا ہو تا ہو جوایا ہو تا ہو ہو کھانا ہو تا ہو ہو تھانا ہو تا ہو ہو تھانا ہو تا ہو ہو تھانا ہو تا ہو

بعض مثارُخ کی سفر ہے آ مد و روائل کے وقت نقارے بجائے جاتے ہیں۔ اے "طبل رجیل" کہتے ہیں۔ شخ مرشد ابواسحاق گاذرونی "کے روضہ متبرکہ اور مرقدِ منورہ پر کھانے کے وقت نقارہ بجانے کی رہم اداکی جاتی ہے۔ ہم نے خلیل علیہ السلام کے مزار مبارک کے مجاوروں ہے بھی سند پائی ہے اور ہمیں عطا ہوئی ہے۔ حضرت ابواسحان کے طریقے پر طبل و علم کی بیروایت بلند رتبہ درویشوں اور مصاحبوں میں اب بھی جاری ہے۔ اللہ تعالی اسے قیامت کے دن تک بہت زیادہ صاحب علم نی صلی اللہ علم نی صلی اللہ عالی اسے قیامت کے دن تک بہت زیادہ صاحب علم نی صلی اللہ علیہ وسلم اور آپ علیہ کی بزرگ آل کی برکت سے جاری رکھے۔ حق تعالی و تقدیل جس کی کو فعت روزی فرمائے اور وہ اُسے بندوں پر شار کرے، اس کے لیے دوا ہے کہ اعلانِ عام کے لیے طبل بجائے۔ درویشوں کا کھانا کھانا عبادت کی مثل ہے لوگوں میں دعوت کے لیے جو ممل اختیار کیا جائے وہ مشروع ہوتا ہے۔

مجلس میں زمیل (جمولی) پھرانے کا ذکر ہوا۔ حضرت قدوۃ الكبراً نے فرمایا کہ جب ابراہیم ادہم قدس سرہ، كے دل میں اللہ تعالى كى تو نیق اور عنایت سے تاج و تخت چھوڑ دیا۔ گرى سے بہنے اور سر چھیانے كے ليے موٹے اون كالباس بهن لیا۔ رباعی: مل

ترک دنیا میرتا سلطاں شوی محرم اسرار باجاناں شوی

ط طحادی ۔ ابد جعفر احمد بن محمد بن سلامداز دی طحادی • ٣٣ جمری میں پيدا ہوئ۔ پہلے اہام شافعی کے شاگر دعز نی سے اور بعد میں اپنے ماموں قاضی ابد جعفر احمد بن ابی عمرانی سے علم سیکھا۔ ملاحظہ فر ماکیں، تاریخ فقد اسلامی (اورور جمد )ص ٣٣٠۔

مل مطبوعه نسخ (ص ٢٦٧) مي سموكمابت كي باعث مزاركي بجائي" بزاردد بزار طيل" نقل كيا حميا ب- درست" مزار طيل" ب-

ت بداشعار رباعی کے معروف وزن و بحر من نہیں ہیں۔

#### پاے نه بر تخت و تاج و سلطنت ورنه بچو چرخ مرگردال شوی

ترجمہ: اگر تو سلطان بنتا جا ہتا ہے تو دنیا کو چھوڑ دے اور محبوب حقیق کے اسرار کا محرم بن جا۔ تحت، تاج اور سلطنت کو محکرا دے درنہ (دنیا کی ہوس میں ) آسان کے مانند سرگردال رہے گا۔

اہرائیم ادہم عبادتِ اللی میں مشغول ہوگئے۔ جب ان کی بزرگی کا اطراف عالم میں چرچا ہوا تو ہرطرف کے درویش اور ان کی خواہ وا تو ہرطرف کے درویش اور ان کی زیارت سے برکت حاصل کرنے کے لیے حاضر ہونے لگے۔ بعض اوقات (ان کے طعام کے لیے) روثی کے گوے بھی میٹر نہ ہوتے کہ وہی آنے والوں کی خدمت میں چیش کر دیئے جاتے۔ اس صورتِ حال کو فضیل بن عیاض کی میٹر نہ ہوتے کہ وہی آنے والوں کی خدمت میں چیش کر دیئے جاتے۔ اس صورتِ حال کو فضیل بن عیاض کی میٹر میں عرض کیا گیا۔ انہوں نے ابراہیم ادہم کو ہدایت کی کہ ہر ہفتے ایک بار زنبیل گردش کرا کیں اور جو پچھ غیب سے حاصل ہواسے باتی دنوں کے لیے بچا کر رکھیں۔ ابراہیم ادہم اس طریقے پرکار بند ہوگئے۔ آج بھی خراسان میں خاندانِ چھت قدس الله ارواجم میں بعد نماز جمعہ درویش اور مجاور خواجہ مودود چشتی سکی ورگاہ میں اس طریقے کی رعایت کرتے

زمیل پھرانے کا تاعدہ یہ ہے کہ فقرا میں ہے ایک بزرگ شخص طلقے کے پیٹوا کی خدمت میں روٹی لاتا ہے۔ اس وقت مام بن مجلس اور دوسرے دردیش فاتحہ پڑھتے ہیں اور اس کے بعد زمیل اس بزرگ شخص کی گردن میں ڈال ویتے ہیں۔ وہ طرح ورویٹوں کے لیے سامانِ خورہ و نوش حاصل کرنے کے لیے روانہ ہوجاتا ہے۔ پہلے تمن بار لا اللہ الا اللہ محمہ الرّسول اللہ کہا ہے پھر لا اللہ الا اللہ کا ذکر کرتے ہوئے روانہ ہوجاتا ہے۔شہر کے اندر داخل ہوکر کوچہ و بازار میں پھرتا ہے۔ کی شخص کی طرف نگاہ نہیں کرتا۔ اس طرح غیب سے کھانے کی طرف نگاہ نہیں کرتا اس کی نظر اپنے قدموں پر ہوتی ہے۔ کسی سے بات نہیں کرتا۔ اس طرح غیب سے کھانے کی چی پہلیاں اور قربانی وغیرہ جو پچھ حاصل ہوتا ہے لے کر پیشوا کی خدمت میں حاضر ہوتا ہے۔ پکی ہوئی روٹیاں حاضر بن میں گردیتا ہے اور خام جنس طعام خانے میں بھجوا دیتا ہے۔ یہ فعل کریم انضی اور دوسروں کو نفع پہنچانے کے لیے کیا جاتا ہے۔ شہر ہزوار میں ایک بزرگ خواجہ علی جوخواجہ یوسف چشتی کے مربیہ سے بجھے کے دن اس طریقے پڑھل کرتے تھے۔ ان کے علاوہ واحد یہ اور بابزید یہ طریقے کے حضرات ہفتے میں دوبارہ زمیمل پھراتے سے مختصریہ ہے کہ مشائخ سلف میمل کرتے تھے۔ من میں کے تاراب بھی باتی ہیں۔ ط

حضرت قدوة الكبراً فرماتے تھے كہ جب ميں مكه معظمه كے سفر سے واپس ہوا تو چشت ميں شيخ الوقت حضرت خواجہ قطب

ک اس کے بعد مطبوعہ نننے کے صفح ۲۱۷ کی سطریں ۱۲۔ ۱۳، سہو کتابت کے باعث دوبارہ نقل کر دی گئ جیں۔ مترجم ان کا ترجمہ پہلے ای کر چکا ہے۔ پیانعتی طبل بجانے سے ہے۔ اس لیے مترجم نے بے ربطی مضمون کے خیال سے اِن دوسطروں کا ترجمہ شیس کیا اور عبارت کو زمیل محردانی کے مضمون سے متل دکھا۔

الدین چشی کی خدمت میں حاضر ہوا۔ حضرت چشت کے صاحب بخادہ ہیں۔ انہوں نے طرح طرح کی عنایتوں اور شفقتوں سے سرفراز فرمایا۔ چالیس روز اپنے پاس رکھا۔ جب رخصت فرمایا تو مجھے دورہ کرنے، زمیل پھرانے، قندیلیں لاکانے اور بلند آ واز سے ذکر کرنے نیز زاویہ تعمیر کرنے کی اجازت مرحمت فرمائی۔ حق تعالی نے مجھے اِن روثن اور خوشکوار نعتوں سے بہرہ مندفرمایا ہے۔ میں بھی جسے جاہتا ہوں۔ یفعتیں دیتا ہوں۔ قطعہ:

کے را کہ یزدال کند بہرہ مند زالوان نعت بخوانِ جہال ترجمہ: اللہ تعالیٰ جس کی کو دنیا کے دسترخوان سے طرح طرح کی نعتیں عطا کرے۔ بہاید مر اوراکہ تسمت کند نعیے در اندر خور ہم گنال

ترجمہ:اے چاہے کہ اُن تعمقوں کواپنے یکانوں میں تقسیم کرے۔

حضرت قدوۃ الكبراً فرماتے تھے كہ ہم نے اپنے بعض اصحاب كوجو بينعت و دولت پانے كے لائق تھے، جيے حضرت أو يتيم، شخ مش الدين اودهي، شخ قطب الدين كركرى، شخ معروف اور شخ محود، ان سب كو بينعت بخش ہے۔ اشعار:

> منم وریائے پراز گوہرِ راز کہ وقتِ موج می باشم در افشال

ترجمہ: میں ایبادریا ہوں جوراز کے موتوں سے پر ہے۔ جب مجھ میں موجیں اٹھتی ہیں تو میں موتی مجھیرتا ہوں۔

کے کو در خور زر معانی

بود در گوش بح دل ز احمال

ترجمہ: وہ مخص جو حقیقت کے موتی پانے کے لائق ہے تو ازراہِ احسان اس کے گوشِ دل کو اس موتی سے سجایا جاتا ہے (اس کوراز حقیقت بتایا جاتا ہے)۔

> ہم آل گوہر از راہِ ہمت ط کہ ند ہد دیگرے از جوہر افشال

ترجمہ: خاص توجہ کے ذریعے وہ تمام موتی اس مخص کو عطا کر دیے جاتے ہیں۔کسی جو ہری کے پاس ایے موتی نیل

بي-

حضرت قدوة الكبراً فرماتے تھے كہ جس زمانے ميں بلند رتبه درويشوں كے علم نواح تجرات ميں بہنچ تھے، ہم أ

برادران وینی شیخ الاسلام اور شیخ مبارک کواپی خلافت و نعمت کے شرف سے مشرف کیا تھا۔ انہوں نے ہم سے زخیل پھرانے،
قدیل لاکانے اور زاویہ تعمیر کرنے کی درخواست کی تھی جو منظور کرلی گئی۔ اس پر حضرت در پیٹم نے عرض کیا کہ زخیل گروائی
کی اصل اور سند کیا ہے؟ حضرت نے فربایا کہ معرکہ ولایت کے رشتم اور جہاو ہدایت کے ستیم طل امیر المونین علی ابن ابی
طالب اس سند کے بانی بین اور وہ واقعہ یوں تھا کہ ایک دن حضرت علی شخلتان میں تشریف لے گئے۔ درختوں میں کشرت
کے مجودیں آئی ہوئی تھیں۔ آپ نے بہت کی مجبوری زیر زمین سے چنیں اور بہت می درختوں سے توڑیں اور تمام مجبوری
لالہ زار نبوت کے سرو اور انہار جواں مردی کے سبی صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں چیش کی سی بھری ہوئی تھیں۔ (اس
علیہ السلام کو چیش کی گئیں اس وقت حضرت علی نخلتان سے لوئے تھے اور مجبوریں ایک زخیل میں بھری ہوئی تھیں۔ (اس
صورت حال میں ) اتفا تا ایک حاجت مند نے اپنی مجبوری اور بے چارگ کی کیفیت رسول علیہ السلام کی خدمت میں عرض
کی۔ ارشاد ہوا کہ تمام مجبوریں میں جوں اور حاضرین مجلس میں تقسیم کردو۔ امام علی شنے سب مجبوریں تو وہ سائل کو عطا
حاضرین مجبوریں کھا جیے تو حضرت علیہ السلام نے فربایا کہ ان کی مخصلیاں جمع کرد۔ جب مجلسیاں جمع ہوگئیں تو وہ سائل کو عطا
فرمائیں تاکہ وہ آئیس کام میں لائے۔ جن تعالی نے ان گھلیوں کی برکت سے اس محتاج کو بے انداز و نعمت عطا کی۔ حاصل
فرمائیں تاکہ وہ آئیس گام میں لائے۔ جن تعالی نے ان گھلیوں کی برکت سے اس محتاج کو بے انداز و نعمت عطا کی۔ حاصل

حضرت قدوۃ الکبراً فرماتے تھے کہ میں نے اکثر مشابخ کو دیکھا ہے جو زمیل پھرانے اور قندیل لاکانے کی رسم ادا کرتے تھے لیکن ہندوستان میں صرف حضرت مخدومی اور حضرت مخدوم زادہ قدس اللہ سرہ بیارسم انجام دیتے تھے۔

### سادات سنروار کے معمول کے مطابق روز عاشور کا ذکر

مجلس میں روزِ عاشورہ کا ذکر ہوا۔ حضرت قدوۃ الکبراً نے فرمایا کہ اکابرانِ زمانہ اور بزرگانِ شہر، خاص طور پر وہ حضرات جوضی اللہ ہوئیں ہوں ہوئیں ہوں ہوئیں ہوئ

مل رستم اور ستم دونوں ایرانی بہلوان تھے۔فردوی نے شابن مے میں دونوں کے فتح منداند معرکوں کو بیان کیا ہے۔

ظ مطبوعہ شنخ (ص ۲۶۸) میں 'خواجہ ملی' کے بجائے'' سیر ملی قلندر' تحریر کیا گیا ہے۔ اس سے قبل سنجہ ۲۰۱۷ میں (آخری سطر سے پہلی والی سطر) ''خواجہ میں' تحریر کیا گیا ہے۔ یہاں مترجم نے ای کے مطابق أردو مترجے میں''خواجہ ملی' تحریر کیا ہے۔'' سیّد ملی قلندر'' جیسا کہ آئندہ سطور میں ذکر آئے گا، غالبِ حضرت قدوۃ الکبراً کے خاص مریدوں میں تھے۔

ان مقامات شریفداور مقالات لطیفه کوتح ریر کرنے والاعرض کرتا ہے کہ وہ تمیں سال سفر ہویا قیام حضرت قدوۃ الكبراً كے ساتھ رہا ہے، اس نے یہی دیکھا کہ حضرت قدوۃ الکبڑا نے عاشورے کے معمولات بھی ترک نہیں کے بھی بذات خودعلم کے نیچے بیٹھتے اور بھی سیّدعلی قلندر کو جو آپ کے مخلص اصحاب و احباب میں تھے، اس کا حکم فرماتے تھے کہ وہ علم کے نیچے بیٹھیں۔ عشرے کے آخری دو تین روز بزید پرلعنت کرتے تھے اور آپ کے اصحاب بھی آپ کی موافقت کرتے تھے ایک مرتبہ اتفاقاً محرم کے ابتدائی دس دن شہر جو نپور میں بسر ہوئے۔ آپ کا قیام معجد عالی میں تھا۔ آپ نے اپنے مقررہ وستور کے مطابق تمام معمولات عشرہ جملہ آ داب کے ساتھ ادا کیے۔ دسویں محرم کو ان وظائف کو پورا کیا جومشائخ کامعمول رہے ہیں اور ان سنتول کو ادا کیا جنہیں علی رواسمجھتے تھے۔ اس اثنا میں شہر کے بعض اہل علم اور اربابِ فضل آپ کی زیارت کے لیے حاضر ہوئے۔مصافحہ کیا۔کوئی بات مصافح کے دوران نکل آئی اس پرتھوڑی در مصافحے کے وقت گفتگورہی۔ آخریہ طے ہوا كمصافح سے فارغ بوكر تفتكوكى جائے۔ ملاقات كے ليے آنے والوں ميں ايك صاحب مشہور فاضلوں ميں تھے، انہوں نے سوال کیا کہ آپ اپن مجلس شریف میں بزیر پر لعنت کرتے جیں، اس کا کیا سبب ہے؟ آپ نے فرمایا کہ (علا کے درمیان ) میں سکلہ اختلافی ہے لیکن اکثر نامور عالموں اور فاضلوں نے لعنت تجویز کی ہے۔ خاص طور پر وہ شخص جو انصاف بیند ہو، خاندانِ مصطفوی کو دوست رکھتا ہواور دود مانِ مرتضوی ہے محبت کرتا ہواس کے لیے اس میں کیا مضا نقہ ہے؟ کیوں کہ وہ جانتا ہے کہ جس شخص نے رسول علی کے جگر گوشوں پر اس قدر مظالم ڈھائے ہیں اور بتول کے نور چشموں کومصائب مِن مِثْلًا كَيَا ہے وہ قابلِ لعنت كيوں نہ ہو۔ آ بيّ كريمہ إنَّ الَّذِيْنَ يُؤْذُونَ اللَّهَ وَ رَسُولَةً لَعَنَهُمُ اللَّهُ فِي الدُّنْيَا وَالْاَخِرَةِ وَاعَدَ لَهُمْ عَذَابًا مُهِينًا على (بِ شِك جولوگ اذيت دية بين الله اوراس كے رسول كو، الله نے ان پرلعنت فرمائي دنيا اور آ خرت میں ان کے لیے خواری کا عذاب تیار کیا۔) ہے بھی اہل فہم معلوم ومقرر کر سکتے ہیں۔ اس کے بعد مولا نامحمود نے بحث کی اور علمی مقد مات درمیان میں لائے حضرت قدوۃ الکبراُ نے علمی مقد مات کا جواب جیجے کے انداز میں دیا۔ جب ایک دوسرے کے مقدمات کی تشریح نے طول بکڑا اور روایات ایک دوسرے کی تاویل میں تحلیل ہوگئیں تو زیر بحث مسئلے کو قاضی شہاب کے سامنے پیش کیا گیا حضرت قاضی صاحب نے ایک دوسرے کے مقد مات توجہ سے سنے پھر اپنا پبلوحضرت قدوة الكبراً كى جانب كيا۔ آپ نے بہت قوى اور مضبوط دلائل ديئے۔ اس پر قاضى صاحب نے فيصلہ ديا كه حضرت مير (قدوة الكبراً) درست فرماتے ہیں۔ تقریباً ہیں دن فضلائے شہرنے اس مسکے پر قاضی صاحب سے بحث کی۔ قاضی صاحب نے اس مسك كتعلق سے" رساله مناقب سادات" تصنيف كيا- حضرت قدوة الكبراً نے بھى اس بحث سے متعلق ايك رسالة تحرير كيا ہے اور اس کا عنوان "لعنت قسقی" جویز کیا ہے۔ اس کی ابتدا حضرت معاوید رضی اللہ عند کی حکومت سے کی ہے اور اسے یزید کے غلبے پرختم کیا ہے۔ یہ ایک صحیم رسالہ ہے جے ضرورت ہو خانقاہ سے طلب کرسکتا ہے۔ حضرت قدوة الكبرا فرماتے تھے کہ جس شخص کو اس خاندان عالی سے ذرای بھی محبت ہوگی اور اس دود مانِ متعالی سے ذرای بھی دوتی ہوگی وو اس مسئلے کو سمجھ جائے گا۔ حضرت قدوۃ الکبرا ہے بھی فرماتے تھے کہ صوفیہ کے عالی گروہ کی راوِ سلوک میں (سالک کو) کم از کم قاضی صاحب جتناعلم تو ضرور جاہیے۔

حضرت قدوۃ الكبراً فرماتے تھے كہ جس زمانے میں بیفقیر بنگال گیا اور اولیائے زمانہ کے پیشوا اور نامور اصفیا کے جو ہر حضرت مخدوی علاء الملت و الدین كی خدمت ہے مشرف ہوا، اس زمانے میں بھی بنگال کے نامور عالموں میں بیہ بحث جاری تھی۔ سب نے عجیب طریقے ہے جمع ہوكر اس فقیرہے النی سیدھی بحث كی۔ اس جماعت ہے ایک ماہ تک بحث رہی۔ آخر الام علمی مقدمات اور فقہی روایات كی بناء پر دونوں اس فیصلے پر آئے كہ اس پر لعنت فسقی جائز ہے۔

حضرت قدوۃ الكبرا فرماتے تھے حضرت شيخ "محرم كى پہلى تاریخ سے دس تاریخ تک گريد و زارى كرتے تھے اور فرماتے تھے كہ وہ عجيب دل ہے جو خاندانِ رسول اور جگر گو شگانِ بتول كے ماتم ميں نہ روئے اور ان كى ماتم پرى سے بے تعلق ہوجائے۔ سجان اللہ يہي حقیق نیاز مندى ہے۔ شعر:

کے کودر چنیں ماتم نہ گرید دل آں کس گر از سنگ باشد ترجمہ: جوشخص اس طرح کے ماتم پر گریہ و زاری نہ کرے شاید اس کا دل پھر کا ہوگا۔

## لطيفه ١٥٢ ل

نی صلی اللہ علیہ وسلم کے مبارک نسب اور کسی قدر پاک سیرت کا بیان جوسترہ شرف پر مشتل ہے

شرف اول: حفرت عليه السلام كينب كابيان -

شرف دوم: حضرت عليه السلام كى ولادت مباركه كا ذكر

شرف سوم: آپ صلی الله علیه وسلم کی ولاوت مبارکه کے بعد بعض احوال کا ذکر۔

شرف چہارم: آپ سلی اللہ علیہ وسلم کا کافروں سے جہاد کرنے اور اُن کفار کے نام ظاہر کرنے کا ذکر جواس غزوہ میں مارے ص

شرف پنجم: حضورصلی الله عليه وسلم كے حج اور عمرے كا ذكر ..

شرف ششم: آپ ملی الله عليه وسلم كے اساتے مباركه كا بيان-

شرف بفتم: آپ صلى الله عليه وسلم كے ظاہرى اوصاف اور حليه شريف كابيان -

شرف بضم: آپ صلی الله علیه وسلم کے اخلاق واوصاف کا ذکر۔

شرف نم : حضور صلی الله علیه وسلم کے چند معجزات کا بیان۔

شرف دہم: آپ صلى الله عليه وسلم كى از واج مطبرات كابيان ـ

شرف یاز دہم: آپ صلی الله علیه وسلم کے صاحبز اووں کا ذکر۔

شرف دواز دہم: آپ صلی الله علیه وسلم کی صاحبز ادیوں کا ذکر۔

ا بالطیفہ بری تقطیع کے باسٹے سخوں پر مشتل ہے اور طویل عربی عبارات کا حال ہے، جو انساب اور سیئر کی کتابوں سے نقل کی مجی ہیں، ای کے ساتھ اُن کا فاری ترجم ہے احتر مترجم نے بے جا طوالت سے نیجنے کے لیے عربی عبارات کو نقل نہیں کیا ہے بلکہ اُن کے فاری ترجم سے اُردو ترجمہ کیا ہے۔ اہم قرآنی آیات اور فاری اشعار کو مطبوعہ متن نے نقل کر کے ان کا ترجمہ شامل متن کیا ہے۔ اس کے بعد لطیفہ ۵۳ ش میں بھی کی طریقہ افتتیار کیا ہے۔

شرف سیز دہم: آپ صلی اللہ علیہ دسلم کے چھاؤں اور پھو پھیوں کا ذکر۔ شرف چہار دہم: آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے غلاموں، آزاد خادموں، سفیروں اور کا تبول کی تفصیل

شرف پانز دہم: حضور علیہ السلام کے محوڑے اور اونوں کا بیان۔

شرف شانز دہم: حضور علیه السلام کی وفات کا ذکر۔

شرف مفدہم: آ پ صلی اللہ علیہ وسلم کے اسلحہ و لباس کا ذکر اور آپ علیہ کی آل کے نب کی تفصیل جو انساب کی مشہور کتابوں سے منتخب کی گئی ہے۔

حفرت قدوة الكبراً فرماتے تھے كەسىرت كےفن ميں "خلاصة السير" معتبر كتاب ہے جس ميں اختصار سے كام ليا كيا ہے۔ جو شخص متند اور تحتيق شده باتيں معلوم كرنا چاہتا ہے اے ندكورہ كتاب پڑھنا چاہيے۔ اس لطيفے ميں جو پچھ بيان كيا كيا ہے۔ وہ ندكورہ كتاب" خلاصة السير" اوركسى قدر" لقائے محمدى" سے ماخوذ ہے۔

## پہلا شرف - رسول علیہ السلام کے نسب کا بیان

حضرت قدوۃ الكبراً فرماتے سے كدرسول الله صلى الله عليه وسلم كے حسب ونسب كاعلم حاصل كرنا شريف ترين عمل به اور آپ علي الله عليه كے اجددا ميں سے چار جدول كے نام ياد ہونا مسلمان ہونے كى شرط ہے۔ بزرگوں نے كہا ہے كه مسلمانى كے اس ضعف اور شرط ايمانى كے اس فتور پر جبرت ہے كدلوگ كافروں اور طحدوں كے لاكھوں بے ہودہ قصے كہانياں اور بے فائدہ باتيں ياد كر ليتے اور انہيں سلوك كى مجلسوں اور محفدوں ميں بيان كرتے ہيں۔ نيز اميروں كے در باروں ميں انہى كى تحرار باعث فخر خيال كرتے ہيں۔ اگر (اتفاق سے) انبيا و مرسلين كے حالات اور قديم مشائخ كے ملفوظات بيان كي جارہے ہوں تو اُن كى زبانوں پر تالے لگ جاتے ہيں اور كى دلچيں كا اظہار نہيں كرتے كہا ہيں كيا بات كہى گئى ہے۔ قطعہ:

اگر ندکور گردد از خرافات بزارال باهمه امثال گویند وگر ذکرے رود از دین و آثار بهم آیند و قبل و قال گویند

ترجمہ: اگر فضول اور بے مودہ باتیں موربی موں تو ای طرح کی ہزاروں باتیں کہنے لگتے ہیں۔ اور اگر دین اور دین روایات کا ذکر چل نکلے تو سب مل کر قبل و قال میں مصروف موجاتے ہیں۔

## حضورصلی الله علیه وسلم کا نسب گرامی

ابوالقاسم محمد (صلی الله علیه وسلم) بن عبدالله بن عبدالمطلب بن باشم بن عبدالمناف بن قصی بن کلاب بن مرة عرف قریش بن عدل بن لوی بن فالب بن فهر بن ما لک بن نظر بن کنانه بن فزیمه بن مدرک بن الیاس بن معز بن نزار بن معد بن عد تال بن او بن بمیج بن شخب بن ثابت بن ثابت بن قیدار بن اساعیل بن ابراهیم بن آذر ، پیج بن تارخ بن بن معد بن عد تال بن او بن آدر به بی بن تارخ بن شارد ع بن ارز بن سام بن نوح بن تمک بن سوشلخ بن احز خ یعنی ادریس بن برذ بن بارد بن مهملا کیل بن افوش بن آدم علیه السلام ـ

(تمام ارباب سیر و انساب کا) عدنان تک صحت نسب پر اتفاق ہے، اس کے بعد اختلافات ہیں لیکن تحقیق یہ ہے کہ علائے انساب اس امر میں متفق ہیں کہ بے شک اہل عرب کا نسب حضرت اساعیل بن ابراہیم خلیل الله علیہ السلام سے مل جاتا ہے اور قریش کے تمام قبیلے نفر کی اولاد ہیں۔ یہ بھی کہا گیا ہے کہ فہر کی اولاد ہیں لیکن ان تمام اقوال میں مشہور اور صحیح ترین قول، قول اوّل بی ہے (یعنی اہل عرب حضرت اساعیل علیہ السلام کی اولاد ہیں)۔

حضرت نور العین نے رسول الشصلی الله علیہ وسلم کی والدہ ماجدہ کے نسب کے بارے میں دریافت کیا۔ حضرت نے فرمایا، آ منہ بنت وہب بن عبد مناف بن قصی بن کلب۔ حضرت کیر ؓ نے عرض کیا کہ یہ بات عجیب معلوم ہوتی ہے کہ حضور علیہ السلام کی والدہ (آ بائی دین ہے) نہ پھریں اور دین اسلام میں واخل نہ ہو کیں۔ حضرت ؓ نے فرمایا کہ بعض علما کو اس علیہ السلام کی والدہ (آ بائی دین ہے) نہ پھریں اور دین اسلام قبول کرلیا تھا۔ اس مسئلے میں اکثر علما کے درمیان بات سے اختلاف ہے۔ قال اخبر نابذلک الشیخ الصالح ابو الحسن علی بن عبدالله مسلسلاالی عائشة رضی الله اختلاف ہے۔ قال اخبر نابذلک الشیخ الصالح ابو الحسن علی بن عبدالله مسلسلاالی عائشة رضی الله عنها ان النبی صلی الله علیه وسلم نزل المجمون لیتا خوبنا فاقام به ماشاء الله عزو جل ثم رجع مسرور قال سالت ربی عزو جل فاحیالی امی فامنت (فرمایا ہم کوفر دی شخ صالح ابوالحن علی بن عبدالله عنی مصلی حضرت عائشہ سالت ربی عزو جل فاحیالی امی فامنت (فرمایا ہم کوفر دی شخ صالح ابوالحن علی بن عبدالله کی مصل حضرت عائشہ رضی الله علیہ وہل مقام جون پر اثرے تا کہ ہمارے عقب میں پڑاؤ فرما کیں۔ پس وہاں مضرف الله علیہ وہل میں نے فرمایا میں نے الله بزرگ و برتر نے چاہا۔ پھر وہاں سے خوشی کی حالت میں واپس آ کے اور رسول الله علیہ وہل الله علیہ وہل میں نہ وہاں الله علیہ وہل کی حالت میں واپس آ کے اور رسول الله علیہ وہل الله علیہ وہل میں نہ وہاں الله علیہ وہل کی میں نہ وہاں الله عمل الله علیہ وہل الله عمل الله علیہ وہل الله عمل الله عم

المناصل ننے میں ایرائیم من آذر بن تارخ ہے جبکہ تغیر خزائن العرفان میں علامہ سید محد فیم الدین مراد آبادی علیہ الرحمہ نے سورہ الانعام آیت ۲۵ کی تغیر میں'' آزر'' کے متعلق قاموں اور مسالک الحفاء للیبوطی کے حوالے ہے لکھا ہے کہ'' آزر دھنرت ابرائیم علیہ السلام کے چہا کا نام تھا۔'' خودای للیف تغیر میں'' آزر'' کے متعلق قاموں اور مسالک الحفاء اللیبوطی کے حوالے سے رسول کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے آبا کا جداد کے بارے میں تمبر ۵۲ کے شرف اول کی آخری سطر میں قرآن مجید کی سورہ الشعراء آیت ۲۱۹ کے حوالے سے رسول کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے آبا کا اجداد کے بارے میں لکھا ہے کہ'' دواللہ کو تجدہ کرنے والوں میں تھے'' بت فروش بابت پرست نہ تھے۔ (نامر الدین)

WIND THE WAR WAR WAR THE

حضرت ابن جوزی نے اپنی کتاب "موضوعات" میں تحریر کیا ہے کہ بیموضوع حدیث ہے۔ جس شخص نے اسے وضع کیا ہو وہ بے شک وہ بہہ کم فہم اور علم سے بے بہرہ تھا کیوں کہ اگر اس کوعلم ہوتا تو بے شک وہ جان لیتا کہ حالتِ کفر میں مرنے کے بعد رجوع کر کے ایمان لانے کا کوئی نفع نہیں ہوتا بلکہ اگر وہ ایمان لے بھی آ ئے تو از روئے تحقیق عذابِ آخرت کم نہیں ہوتا وہ کافر بی رہتا ہے۔ اللہ تعالی کا ارشاد ہے "'فیشٹ و کھو کافر" کر چھر وہ کافر ہونے کی حالت میں مرجائے) البتہ اساو کے ساتھ ایک دوسری حدیث میں ہے حصرت رسول علیہ السلام کا ارشاد ہے" میں نے اپنے پروردگار سے تھم طلب کیا کہ میں خاص اپنی والدہ کی مغفرت کا طلب گار ہوں سواللہ تعالی نے تھم نہیں فرمایا۔"

(کسی دوسری مجلس میں) بھی رسول الله علیه وسلم کی والدہ محتر مدکا ذکر بواتو فرمایا که صدیث شریف میں آیا ہے،
ان الله اصطفے من ولد ابراهیم اسمعیل، واصطفے من ولد اسمعیل بنی کتانه، واصطفے من بنی کتانه
قریشا، و اصطفے من قریش بنی هاشم لیعن بے شک اللہ تعالی نے برگزیدہ کیا ابراجیم کی اولاد میں سے اسمعیل کو،
اور برگزیدہ کیا اورلاد اسمعیل میں سے بنی کتانہ کو، اور بنی کتانہ میں سے قریش کو اور قریش میں سے بنی ہاشم کو۔

حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما کی روایت ہے کہ حضور علیہ السلام نے فرمایا کہ حق تعالی کے حضور میرا نور حضرت آ دم علیہ السلام کی پیدائش ہے، عالم آ خرت کے دو ہزار سال پہلے موجود تھا اور ملائکہ کے ساتھ تنبیج وہلیل میں مصروف تھا۔ جب حق تعالی نے آ دم کو پیدا فرمایا تو اس نور کو آ دم علیہ السلام کی پشت میں ڈال دیا پھر آ دم (علیہ السلام) کی پشت سے نوح وابراہیم (علیہا السلام) کی نسل میں منتقل ہوا۔ وہاں سے وہ نور میرے بزرگوں کے صلب اور ان کی پاک بیویوں کے رحم میں منتقل ہوا۔ حتی کہ اب میرے والد کے صلب اور میر کی والدہ کے رحم کے ذریعے وجود میں آیا۔ شعر:

> صلاتِ جہال آل شب آمد پدید کہ از مو لدش صبحِ صادق پدید ترجمہ:اس رات دنیا کی بھلائی نمودار ہوئی کہآپ کی ولادت سے صبح صادق کا ظہور ہوا۔

میرے اسلاف میں ہے کسی نے زنا کاری نہ کی۔ ہماری سب دادیوں نے نکاح کے ساتھ سباشرت کی ہے۔ میرے اسلاف میں غلامی اور جفتی کرنے کا رواج نہ تھا۔

امام کلبی فرماتے ہیں کہ میں نے حضرت آ دم (علیہ السلام) تک حضور صلی اللہ علیہ وسلم کی ماؤں کے نام، متقد مین کی تصانیف اورنسب نگاروں کی کتابوں سے تلاش کیے ہیں۔حضرت حوا تک ہرایک کا نام تحریر کیا ہے۔ پانچ سو نام نگلے۔سب ایہاں مطبوعہ ننج (س ۲۷۱) سطر ۱ور ۸ میں کتابت کی شدید ننظی ہے۔ بی عبارت نقل ہوئی ہے،''ایں مدیث قول خدائے تعالی فینفت وَهُوَ کافرُ ودیگر بسندست' اس مبارت سے مدیث قدی کا اشارہ ہوتا ہے حالال کہ بی قرآن پاک کی آیت ہے۔ اصل مخطوطے میں بیر عبارت یوں ہوگ۔''قول خدائے تعالی فینفت وَهُوَ کافرُ دویگر ایں مدیث بسنداست' اس قیال تھی کے مطابق ترجمہ کیا عمیا ہے۔)

ع يارو ٢ ـ سورو البقرو، آيت ١١٤ ـ

آ زادادر اشراف (خواتین) تھیں۔ سب ماؤں کا وصل شوہروں سے نکاح کے بعد ہوا تھا۔ ان میں حضرت حواتک کوئی بھی قیدی، داغ زدہ اُ اور مسافرہ نہ تھی۔ سب پاک، باعفت اور اصل نسبت سے تھیں جیسے کہ ان کے مرتبے کے بارے میں سیہ آیئے کریمہ اشارہ کرتی ہے، و تَفَلَّبُکَ فِی السَّجِدِیْنَ 0 \* (اور (دیکھتا ہے) سجدہ کرنے والوں میں آپ کے پلٹنے کو)ایک نبی سے دوسرے نبی تک منظے کہ آپ (صلّی اللہ علیہ وسلم) کو نبی بنا کرمبعوث فرمایا۔

## دوسرا شرف \_ رسول عليه السلام كي ولا دت كابيان

حضرت قدوة الكبراً فرماتے تھے كە حضرت رسول الله عليه السلام كى ولادت (باسعادت) مكه معظمه ميں اصحاب فيل كے واقعه كيل كے سال ميں ہوئى تھى اسحاب فيل كے مال ميں ہوئى تھى الله تا ہوئى تھى ليكن واقعه كيل كة ميں يا چاليس سال بعد ولادت ہوئى تھى ليكن روايت اوّل تھى جارو ہوئے۔ (يه فرمانے روايت اوّل تھى جارو افروز ہوئے۔ (يه فرمانے كے بعد حضرت قدوة الكبراً ير) ذوق وشوق كى كيفيت طارى ہوگئى اور يه غزل ارشاد فرمائى، غزل:

رونے ظہورے مظہر سمر و دو عالم ست

رونے دلادتِ خلفِ صدتی آدم ست

(آج سروردوعالم کے مظہر کے ظاہر ہونے کا دن ہے۔آج آدم علیہ السلام کے بچے جائیس کی ولادت کا دن ہے)

امشب دریں زجاجہ دری نہادہ اند

نور کے کہ چٹم وچراغ دو عالم ست

(آج رات دردازے کے شختے ہے اُس ہتی کا نورضوفٹاں ہے جو ددنوں عالم کی بینائی کا سب ہے)

از روز دشب مراد جزایں روز دشب نبود

از روز دشب مراد جزایں روز دشب نبود

الحق شب مبارک و رونے کم ست

الحق شب مبارک و رونے کم ست

روز دشب کے سلسلے کو جاری رکھنے ہے کہی دن اور یہی رات متصود تھے، الحق کہ یہ رات مبارک اور دن کرم ہے)

گرشت از رہ جے شخسیں دوازدو

ع پارہ ۱۹ سورہ استرامہ ایت ۱۳۹۱ یا ایت ہے کسی رساجہ ین ہے بعد )من نبی الی نبی حتی الحو جنگ نبیا، فر بی مبارت س می ہے۔ بید قرآن شریف میں نبیں ہے مصنف کی تحریہ ہے۔ اس لیے مترجم نے اسے آیئے کر یمہ سے ملا کرنقل کرنے کے بجائے اس کا ترجمہ کردیا ہے تا کہ آیت اور عبارت کا فرق قائم رہے )۔

and the distance of

لے مطبوعہ شنخ (ص ۲۷۱) کی اصل عبارت میہ ہے" سے کدامی از ایشاں اسرادی دمرقوقہ وازعورات نازلہ نبودا 'ی' اسرادی' اور' مرقوقہ' میں ہو کتابت واضح ہے۔ مترجم نے بالتر تیب' اساری' (قیدی) اور' مرقومہ (واغ زدہ) قیاس کرئے ترجمہ کیا ہے۔ ع یارہ 19۔ سورہ الشعراء، آیت ۲۱۹۔ اس آیت ہے متصل (ساجدین کے بعد) من نہی الی نہی حتی اخوجنگ نہیا، عربی عبارت نقل کی گئی ہے۔ مید

(رئی الاول کی بارہ تاریخ ہو اُکھی، پیر کا دن تھا جو ( ہنتے کے ) دنوں میں سب سے زیادہ لا بی تکریم دن ہے۔)
در وضع جملہ اتب واز بہرِ وضع خلق
وضع نہا وہ خویش کہ بہ از وضع آ دم ست
(تمام امت اور تمام انسانوں کے طرز زندگ کے لیے آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک طرز قائم کی جو انسانی فطرت کے مطابق ہے)۔

خورشید طلعتے بشب آمد کد آفتاب از دود شب نشستہ بریں سبز طارم ست (ایک خورشید چبرہ بستی رات بیس نمایاں ہوئی ہے یا آفتاب رات کے دھویں ہے (ہٹ کر) سبز آسان پر بیٹھا ہے) زال روز کو بخیر قدم در جہاں نہاد ذکر سپبرو دور زماں خیر مقدم ست

(جس روز سے کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے دنیا میں خیر کے ساتھ قدم رکھا ای روز سے آسان اور زمانہ آپ کے خیر مقدم کا ذکر کررے ہیں)

> در عام فیل نفرت اصحاب فیل دال فیا خاص آل کے کہ کعبہ برایش کرم ست

(عام الفيل ميں آپ كى تشريف آورى اصحاب فيل پر اہل مكه كى فتح ہے۔ خاص طور پر اس شخص كے ليے جو كعبے شريف كى تعظيم كرتا ہے۔)

بعض علما کہتے ہیں کہ رحم مادر میں نطفے کا قرار بیر کے دن ہوا تھا، ولادت پیر کے روز ہوئی تھی، وحی کانزول اور وفات بھی پیر کے روز ہوئی۔رسول علیہ السلام کی والدہ محتر مہ کو و ابی طالب کی وادی میں جمرۃ الوسطی کے قریب حاملہ ہو کیں۔شعر:

شد از بر نیسال صدف بار دار

پدیدار شد لولوئے شاہوار

(موسم بہار کی بہلی بارش سے صدف بارآ ور ہوگئی اور اس سے شاہوں کے لایق کو ہر نمودار ہوا)

(حفرت آمند نے) فرمایا میں نے آپ عبالیہ کے حمل کے وقت دیکھا کہ ایک نور میرے اندرے نکلا، اس نے شام و بھریٰ کے محلات کو روشن کردیا۔ پھر حمل قرار پاگیا۔ خدا کی قتم میں نے دیکھا آپ عبالیہ کا حمل بالکل بلکا تھا۔ جب

آپ علی پیدا ہوئے تو آپ کے دونوں ہاتھ زمین پر اور سرآ سان کی جانب اٹھا ہوا تھا۔ بیان کرتے ہیں کہ آپ علی کی

امترجم ال معرع كامغبوم نبيل مجه كا- قياى ترجمه كيا كيا ب-

ع جان كرام منى من من من من من مات برشيطان كوككريال مارت بيل اورتيس يح درميان مقام كو" جرة الوسطى" كتب ميل-

ولادت (باسعادت) کی رات کسریٰ (شاهِ ایران) کے محل میں زلزله آگیا اور چوده کنگرے زمیں بوس ہو گئے۔ بیت: چو صیتش در افواہِ دنیا فقاد تزلزل در ابوان کسریٰ فقاد

(جب آپ صلی الله علیه وسلم کی شهرت کا دنیا میں چرچا ہوا تو ابوان کسری میں زلزله آئیا)

آتش کدہُ ایران کی آگ جو دوہزار سال ہے روثن تھی بجھ گئی اور دریائے ساوہ کا پانی خشک ہوگیا جیسے کہ ( فاری کے شاعر ) سلمان ساؤ جی نے کہا ہے۔شعر <sup>با</sup>

> شد آتشِ کفر پاری برباد رفت آبِ ساده درخاک

(ایران کی آتشِ کفرتبس نہس ہوگئ اور دریائے ساوہ کا سیاہ پانی مٹی میں مل گیا یعنی خشک ہوگیا)

حضرت قدوۃ الكبراً فرماتے ہے كہ حضرت آمنہ جتنے عرصے رسول عليہ السلام كے حمل سے حالمہ رہيں ، انھيں كسى قتم كى كرانى اور تكليف جوعورتوں كو ہوتا ہے انھيں ہوا۔ حضرت كرانى اور تكليف جوعورتوں كو ہوتا ہے انھيں ہوا۔ حضرت آمنہ كو مشاہدہ كرايا گيا كہ ساتوں آسان اور زمينوں كے فرشتے ميرے گھر ميں نازل ہوئے ہيں اور جھے بشارت دے رہے ہيں۔ اے بی بی آن جا ما اور اولاد آدم میں سب سے بہتر اور خوب ترین ہتی كا تو لد زمين پر ہوا ہے جس كے نور آفاب ہے مشرق تا مغرب (تمام عالم) جگم گا۔ ابيات:

بشارت باد اے فرخندہ طالع کہ می گرددر تو خورشید طالع کہ می گرددر تو خورشید طالع (اے مبارک نصیب دالے آپ کوخوشنجری ہوکہ آپ کی ذات ہے آ نتاب طلوع ہوتا ہے) چنال خورشید تو پڑ نور گردد کے از نورش جبال منظور گردد

امطوع نيخ (ص ٢٤٢) پر بيشعراس طرح نقل موات:

شد آتش کفر پادی برباد رفت آب ساه در فاک

اس شعر میں سبوکتابت واضح ہے۔ ووسرامصرع بے وزن ہے۔ شاید یول ہو:

رفت آب ساه ماده درفاک

ای قیاس کے مطابق ترجر کیا گیا ہے۔ دوسرے یہ کہ شاعر کا تام'' سلیمان ساؤ بی'' لکھا گیا ہے۔ اس کا تام'' سلمان ساؤ بی' تھا۔ ملاحظ فرما کیں'' بجٹ ور آٹار وافکار واحوال حافظ'' مصنفہ ڈاکٹر قاسم خنی۔ تہران ، ۲۱ اجری ص ۲۶ سلمان ساؤ بی کا زمانہ آٹھویں صدی جبری کا ہے۔ (آپ کی ذات کا آ نآب اس انداز سے نور فشاں ہوتا ہے کہ اس کی روشنی سے دنیا روش ہوجاتی ہے) زنویہ آ نآبش ماہ والجم چو ذرہ می شود در تابِ اوگم (آپ کے آ نآب کے نور سے چاندستاروں کی چک ذرے کی مانندگم ہوجاتی ہے)

اب تم پر لازم ہے کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے کام کا بیز ہ اٹھانے میں دیرینہ کرو اور آپ علی کے دشمنوں سے پر ہیز رو۔

رسالہ عبری میں بیان کیا گیا ہے کہ پہلی خاتون جھوں نے سید عالم صلی اللہ علیہ وسلم کو دودھ پلایا وہ ابولہب کی کنیز تو ہیں تھیں۔ اُس زمانے میں بیان کیا گیا ہے تو سعد کی دودھ پلانے والی عورتیں مکہ معظمہ میں آتی تھیں۔ اہل مکہ سخت گرنی اور گرم ہوا ہے بچاؤ کی خاطر اپنے بچے اجرت پر ان کے بپرد کردیتے تھے۔ اس سال بھی ( دودھ پلانے والی) عورتیں مکہ معظمہ میں آئیں اور آرزو کے ساتھ سرداروں کے بچے دایہ گری کے لیے حاصل کر لیے۔ حلیمہ بنت عبداللہ کو چوں کہ کوئی بچ نہ اللہ تعالی سے انھوں نے مجوراً حضور صلی اللہ علیہ وسلم کو لیا۔ جب اپنی بیتان آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے دہن مبارک میں رکھی تو بیتان سے اس قدر دودھ جاری ہوا کہ دس بچ سیر ہوسکتے تھے، حالاں کہ اس سے قبل خود ان کے جیئے کے لیے میں رکھی تو بیتان سے اس قدر دودھ جاری ہوا کہ دس بچ سیر ہوسکتے تھے، حالاں کہ اس سے قبل خود ان کے جائیں تو ان کا دودھ کافی نہ ہوتا تھا۔ حضرت علیمہ کے پاس ایک اونٹی تھی، حالاس کہ اس سے قبل خود ان کے جائیں تو ان کا دودھ کافی نہ ہوتا تھا۔ حضرت علیمہ کے پاس ایک اونٹی تھی، جالاس مریل اور خارش زدہ۔ اگر ہزار کوڑے لگائے جائیں تو جائیں تو بیات نے نہلی تھی۔ شعر بالکس مریل اور خارش زدہ۔ اگر ہزار کوڑے لگائے جائیں تو جائیں تھی ۔ شعر:

توال تور چوگا نهٔ باد پاے بعد زخم چوگال نہ جنبدز جاے

(چوگان کے ہوار قار بہادر گھوڑے کا بیاحال تھا کہ خم دارلکڑی کی سکڑوں ضرب کے باوجود ملتا نہ تھا)

(وہ ضعیف ولاغراؤمنی) آپ صلی اللہ علیہ وہلم کے سوار ہونے کی برکت سے از سرنو جوان ہوگئ، بحد کے کہ اُس روز بنو سعد کا کوئی اونٹ قوت میں اس کی برابری نہ کرسکنا تھا۔ وہ اونٹی جوقطعی طور پر دودھ سے محروم تھی اس نے اتنا زیادہ دودھ دیا جو معزت حلیمہ شم کے سیار تھی ہے کہ بہ برگ (بہتی ہے) ہاہر بوصلی سے منبر کے گئی تھا۔ جب معزت حلیمہ شم میں تھیں تو قبیلہ ' بنہ بل کے چند بزرگ (بہتی ہے) ہاہر نظے۔ جب ان کی نظر آ س معزت صلی اللہ علیہ وسلم پر پڑی تو دیر تک دیکھتے رہے پھر بولے کہ یہ بچے تمام روئے زمین کا ہادشاہ ہوگا۔ جب وادی سدرہ میں بہنچ تو وہاں پہلے ہی ہے جش کے عالم تھہرے ہوئے تھے۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا اور اور اور اور ایس کے عالم تھہرے ہوئے تھے۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا تو اپنی زبان میں ایک دوسرے سے کہنے لگے کہ یہ بچے تبخیر آ خر الزماں ہے۔

مختصرید کداس سم کی باتیں، آپ علیہ کو دیچے کر بہت سے عالموں اور کا ہنوں نے کہیں۔

جب حفزت عليمة أب صلى الله عليه وسلم كو لے كرائے گھر پنچيں تو ان كے پاس صرف ايك بكرى تھى ، آپ عليہ كے

قدم مبارک کی برکت ہے ان کے گھر میں تین سو بکریاں جمع ہوگئیں۔ اسی طور مال واسباب بڑھتے چلے گئے۔قطعہ: چو آل کیوال مراتب مشتری روے بجائش برد اقدام سعادت سعادت سوئے او روۓ در آورد شدہ یا دولت و فرخندہ عادت

(جب وہ مشتری چبرہ جوستارہ رحل کی مانند بلند مقام کاحمل ہے اپنی جان کے ساتھ سعادت کی طرف بڑھا تو خود سعادت اس کی خدمت میں حاضر ہوئی۔ اے مبارک اخلاق کی نعمت حاصل ہوئی)

جب رسول علیہ السلام تین سال کے ہوئے تو آ ب صلی اللہ علیہ وسلم حضرت حلیمہ اور قبیلے کے لڑکوں کے ساتھ بحریاں چرانے

کے لیے جانے گئے۔ ایک روز آپ علیہ چھوٹے بچوں کی ایک جماعت میں کھیل رہے تھے اور بڑے لڑکوں سے با تیں کررہے
سے کہ دوفر شے آ دی کی شکل میں نمودار ہوئے۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کوسلا دیا پھر آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے شکم مبارک کو چاک کیا،
آلائش بابر نکالیں اور اُس پانی سے صاف کیا جو طشت اور تھالے میں بھر کر لائے تھے اور (سینیہ مبارک کو) نور ایمان وعرفان سے معمور کردیا۔ قطعہ:

چوں ظرف سینۂ آل بح اسرار ملوث بود از الواث کینہ ز آب معرفت حسیت اورا دگر پر کرد از نورد سکینہ

(چوں کہ اس بحر اسرار کے سینے کا ظرف کینے کی آلودہ سے ملوث تھا تو اسے آب معرفت سے پاک کیا پھر نور اور اور سکینت سے اے لیریز کردیا)

اس کے بعد وہی واقعہ جو پہلے گزر چکا تھا کچر رونما ہوا۔ جب آپ کے ساتھیوں نے یہ ویکھا تو دوڑ کر حفزت حلیمہ یہ گئ پاس گئے اور واقعے کی اطلاع دی۔ وہ گھبرا کر جائے واقعہ پر پہنچیں تو دیکھا کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم ایک خزال رسیدہ درخت سے پیٹے لگائے تشریف فرما تھے۔ (شکم مبارک پر) شگاف کا نشان نمایاں تھا۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے (حضزت حلیمہ کو) تمام حالات ایک ایک کرکے بیان فرمائے۔ وہ آپ کو لے کر گھر آگئیں اور گھر والوں سے کہا کہ یہ فرزند کی دن ضابع ہوجائے گا۔ میں انھیں کے لے جاتی ہول کیوں کہ ان فرزند سے روزانہ عجیب وغریب واقعات فلام ہوتے ہیں۔ قطعہ:

غرایب می کند این نارسیده که جائے او رسیده نارسیده

ہدایت ایں چنین ست تا نہایت چہ خواہد کرد ایں بر نارسیدہ

(اس نابالغ فرزند سے خلاف عادت باتیں ظہور میں آتی۔ بید جس مقام پر پہنچ چکا ہے اس تک رسائی ناممکن ہے اگر اللی فیصلہ یمی ہے تو یہ کیا کھل (نابالغ فرزند) کی جائے گا (جوان ہوگا) تو کیے کیے اعجاز ظاہر ہوں گے)

سیست ہی جو سے بیا جارہ ہوں کے مرام ہی ہو جائے ہور واق ہوں کو سے بیا جائے ہور ہوں ہے کہ مورخ واقدی نے تحریر کیا ہے کہ جب رسول علیہ السلام آٹھ سال کے تھے تو (آپ عیافیٹہ کے واوا) عبدالمطلب نے وفات پائی ۔ انہوں نے اپنی وفات کے وقت آپ صلی اللہ علیہ وسلم کو ابوطالب کے ہرد کیا۔ ابوطالب کو آپ عیافیٹہ کی عمر شریف صدیجت تھی۔ انہوں نے آپ صلی اللہ علیہ وسلم کی پرورش و پرداخت میں بہت زیادہ سعی کی۔ جب آپ عیافیٹہ کی عمر شریف بارہ سال ہوئی تو ابوطالب آپ عیافیٹہ کو اپنے ساتھ لے کرشام کے سفر پرردانہ ہوئے۔ ووصحوا ہے راستہ طے کر کے بھری بہنچے۔ بحیرہ راہب نے جو راہبوں کا رہنما اور نبوت کی نشانیوں کا عالم تھا اور اس نے بہت ہے بت پرستوں کو اپنے وین میں واضی کیا تھا، ابوطالب اور تمام اہل قافلہ کی دعوت کی داخل کیا تھا، ابوطالب اور تمام اہل قافلہ کی دعوت کی داخل کیا تھا، ابوطالب اور تمام اہل قافلہ کی دعوت کی داخل کیا تھا، ابوطالب اور تمام اہل قافلہ کی دعوت کی میز بانی منظور تھی اُن کو بلایا بی نہیں ہے۔ اس نے لوگوں سے دریافت کیا کیا کوئی شخص رہ گیا ہے جو دستر خوان پرنہیں آپ میر بانی منظور تھی اُن کو بلایا بی نہیں ہے۔ اس نے لوگوں سے دریافت کیا کیا کوئی شخص رہ گیا ہے جو دستر خوان پرنہیں آپ اُنھوں نے جواب دیا کہ سب آگے ہیں البتہ ابوطالب کے جھیج نہیں ہیں۔ راہب نے کہا میں اُنھی کا طالب ہوں اُنھیں بلاؤ۔ جب باہر آیا (تو دیکھا کہ) آپ صلی اللہ علیہ وسلم دھوپ میں تشریف فرما ہیں اور ابر کا ایک مخلوا آپ عیافیٹہ پر سابہ باہر آیا (تو دیکھا کہ) آپ صلی اللہ علیہ وسے علیہ السلام نے جس آخری نبی کے آنے کی بناورت دی تھی دہ آپ جب باہر آیا واقع کی جس انہوں اُنے میں بیارت اور عیا علیہ السلام نے جس آخری نبی کے آنے کی بیارت دی تھی دہ آپ میں انہوں ہوں۔

اگرچہ ابر زرِ آفآب ست چہ ابرش ایں کہ بالائے سحاب ست (اگرچہ(فطرت کے قاعدے سے) ابرآ فآب کے نیچے ہوتا ہے لیکن آپ علیقے (کی ذات) کا سامیہ بادلوں سے بلند راگرچہ(فطرت کے قاعدے سے) ابرآ فآب کے نیچے ہوتا ہے لیکن آپ علیقے (کی ذات) کا سامیہ بادلوں سے بلند

> ہیں آں ابرؤے ابرِ سیار<sup>ا</sup>۔ کہ بر سرمی کند ڈر باش سیار

مل مطبوعه ننخ (ص ٢٤٣) پر بيشعراس طرح نقل مواب-

بیں آل ابرۂ ابر فرق سیّار کہ بر مری کند درباش سیّار

مرجم نے قیای مع کر کے زجر کیا ہے تاک قابل فہم مغیوم برآ مد ہوسکے مطبوعہ ننے میں بہلامصرعہ ب وزن ہوگیا ہے

(اس گردش کرنے والے اہر کی آ بروکو دیکھو جو سرور عالم صلی الله علیہ وسلم کے فرق مبارک سے (وحوپ کو ہٹانے کے لیے وُور باشی کا فرض انجام دیتا ہے)

تیسرا شرف به ولادت مبارکہ کے بعد بعض حالات کا ذکر

آ پ صلی اللہ علیہ وسلم کی ولادتِ مبارکہ کے بعد واقعات کی تفصیل بیان کرنے کے لیے بہت می تصانیف کی ضرورت بے بلکہ دفاتر زمانہ بھی ناکافی میں۔اشعار:

چناں سر برزد آثادِ نبوت ز بعدِ زادنِ آل بحرِ اسرار (اس بحرِ اسرار (صلی الله علیه وسلم) کی ولادت کے بعد نبوت کی اتنی زیادہ نشانیاں فلاہر ہوئیں) وگر دریا مدادو چوب اقلام بود کاغذ ہمہ اوراقِ اشجار کی تا ہے، لکہ ن کھ ن کو سے نہ کھ کی کہ در قال سے کان نہ سے کھ ک

(كداگرسمندر لكھنے كى روشنائى ہوجائيں اور تمام درختوں كى لكڑياں قلم اور پنے كاغذ بن جائيں) قلم زن گر بود از جنسِ اخلاق بہ پاياں نايد آں ارقام آثار

(اورآپ صلی الله علیه وسلم کے اخلاق تحریر کیے جائیں تو تمام و کمال صبط تحریر میں نہ آسکیں)

کتاب "فلاصة الا برار" میں بیان کیا گیا ہے کہ آل حفزت علیہ السلام، حفزت فدیجہ ہے نکار ہے قبل، ان کے غلام میسرہ کے ہمراہ بغرض تجارت کے ہمراہ بغرض تجارت کے سے شام روانہ ہوئے۔ جس وقت شام میں داخل ہوئے تو آپ علی کے درخت کے سایے میں جو ایک راہب نے گرجا کی کھڑ کی ہے میسرہ کی جانب کے سایے میں جو ایک راہب نے گرجا کی کھڑ کی ہے میسرہ کی جانب دیکھا اور دریافت کیا کہ بیصاحب کون ہیں؟ میسرہ نے اے جواب دیا کہ بیصاحب قبیلہ قریش سے ہیں اور حرم کے دہنے والے ہیں۔ راہب نے کہا کہ اس درخت کے نیچے سوائے نی کے کوئی قیام نہیں کرتا۔

اس کے بعد آپ سلی اللہ علیہ وسلم نے اپنا مال فروخت کیا اور وہ چیزیں جومنظور تھیں وہاں سے فریدیں۔تمام اسباب (اونٹوں پر) لادا اور مکد معظمہ واپس ہوئے۔ (واپس پر) میسرہ نے بتایا کہ جس وقت دو پہر کی سخت گرمی ہوتی تھی تو دو فرختے نازل ہوتے تھے اور آپ پر گری سے بچانے کے لیے سایہ کرتے تھے اور آ مخضرت سلی اللہ علیہ وسلم اپنے اونٹ پر سنر جاری رکھتے تھے۔ جب مکہ معظمہ میں تشریف لائے تو حضرت خدیجہ نے وہ چیزیں جو آپ (شام سے) لائے تھے

**فردخت کردی، اس سے دو گنا یا اس کے قریب نفع ہوا۔** 

میسرہ نے حضرت خدیج کو را بب سے اپنی گفتگو اور فرشتوں کے سابیہ کرنے کے بارے میں بتایا۔ جب ایسی عظیمی حضرت خدیج کے پاس تشریف لائے تو انہوں نے آپ ملی اللہ علیہ وسلم سے کہا، اے ابن عم! آپ کے بارے میں لوگوں کے نیک گمان نیز میرے قریب ہونے کے سبب جھے آپ سے رغبت ہوگئ ہے۔ آپ کا اپنی قوم میں شریف ہونا، امین ہونا، اور تول میں صاوق ہونا ( بھی اس رغبت کا ) سبب ہے۔ پھر حضرت مدیج ڈے آخضرت صلی اللہ علیہ وسلم پر اپنائنس بیش کیا ( نکاح کا پیغام دیا)۔ حضرت خدیج گونست شریف کا یقین خدیج ڈے آئے خضرت صلی اللہ علیہ وسلم اور با اعتبار شرف عظیم تھیں۔ مالی کشرکی مالک تھیں اور اُن کی قوم کا ہم محفی ان امور کے باعث اُن کا حریص تھا۔

حضرت خدیجہ یے رسول الله صلی الله علیہ وسلم سے جو کہا تھا، آپ صلی الله علیہ وسلم نے اس کا ذکر اپنے پچاؤں سے کیا۔ آپ صلی الله علیہ وسلم کے جیا حضرت حزق بن عبدالمطلب آپ صلی الله علیہ وسلم کے ہمراہ خویلد بن اسد کے مکان پر گئے اور آخضرت صلی الله علیہ وسلم کی طرف سے حضرت خدیجہ کو پیغام نکاح دیا جے خویلد بن اسد نے قبول کرلیا۔ اس کے بعد ابو طالب شرفائے شہر کے ساتھ آئے اور خطبہ نکاح پڑھا:

'' تمام تعریفیں اس اللہ کے لیے ٹابت ہیں، جس نے ہمیں ابراہیم واسلحیل کی اولاد میں پیدا کیا اور ہمیں اپنے گھر کی نگہبانی اور حرم کے انتظام کا شرف بخشا۔ اس نے خانۂ کعبہ کو امن کی جگہ قرار دیا اور ہمیں لوگوں برجا کم بنایا۔

ب شک میرے بیتے محمد علی بین عبداللہ سب لوگوں سے وزن میں زیادہ ہیں یعنی اگر چہ محمد علی تھا تھوڑا مال رکھتے ہیں جو آتا جاتا سابیہ ہے بنت خویلد نے نکاح کا ہیں جو آتا جاتا سابیہ ہے لیکن نبی خزاعہ سے تمام وکمال قرابت رکھتے ہیں۔ تحقیق کہ خدیجہ بنت خویلد نے نکاح کا پیغام دیا اور ان کے لیے، ان کے مال میں سے اتنا اور اتنا مہر مقرر کیا۔ پس خداکی قشم محمد (صلی اللہ علیہ وسلم) اعلی خصائل اور شرف کے حال ہیں، انھوں نے خدیجہ گوا ہے حبالہ نکاح میں لیا۔''

ال وقت ( نکاح کے وقت ) آل حضرت علیہ السلام کی عمر شریف پجیس سال دو ماہ اور دس دن تھی اور خد بجہ المحائیس سال کی تھیں۔ روایتوں میں آیا ہے کہ تحقیق آل حضرت صلی الله علیہ وسلم نے حضرت خد بجہ گو بارہ اوقیا سونا مہر اداکیا۔ معرت خد بجہ ؓ آپ صلی الله علیہ وسلم کی خدمت میں نبوت سے قبل پندرہ سال اور ججرت سے قبن سال قبل تک رہیں اس محرت خد بجہ ؓ آپ صلی الله علیہ وسلم کی عمر شریف انتجاس سال آٹھ ماہ تھی۔ آپ صلی الله علیہ وسلم کے بعد ان کی وفات ہوئی۔ آپ صلی الله علیہ وسلم کے

خاص مصاحب حضرت صدیق تھے۔ روایت کیا گیا ہے، تحقیق آ دم علیہ السلام نے کہا کہ '' میں قیامت میں تمام انسانوں کا مردار ہوں گالیکن میری اولاد میں سے ایک ہتی ایک ہے جو مجھ سے افضل ہے۔ اس کی بیوی اس کے دین میں اس کی مدد گار ہوگ ۔ میری بیوی اس کے دین میں اس کی مدد گار ہوگ ۔ میری بیوی نے میری خیانت کی اور اس امر میں میری مددگار بنی۔ اللہ تعالیٰ نے، اس (حضور صلی اللہ علیہ وسلم) کے شیطان پر اس کی مدد کی۔ میرا شیطان انکاری رہا۔'' روایتوں میں آیا ہے کہ عورتوں میں سب سے پہلے حضرت خد بجہ اسلام لائی، مردوں میں حضرت ابو بھر اور لاکوں میں حضرت علی بن ابی طالب سب سے پہلے ایمان لائے۔

حضور علیہ السلام نے فرمایا مجھے اس امر کا تھکم دیا گیا کہ بیں خدیج "کو بشارت دوں جنت کے مکانوں بیں ہے اس مکان کی جونہایت وسیع بنایا گیا ہے اور جس میں نہ شوروشغب ہوگا نہ تکلیف ہوگی۔ (ایک مرتبہ) جبریل نبی علیہ السلام کی خدمت میں حاضر ہوئے اور عرض کیا کہ حضرت خدیج "کو اُن کے رب کا سلام کہیں پس حضور علیہ السلام نے فرمایا، اے خدیجہ یہ جبریل علیہ السلام ہیں اور تمہیں سلام پہنچاتے ہیں۔

رسول علیہ السلام جب پینیتیں سال کی عمر کو پہنچے تو کعبے کی بنیاد بلند کی گئیں اور قریش اس بات پر رضا مند ہوگئے کہ آنخضرت صلی اللہ علیہ وسلم ہمارے حکم ہوں گے۔

جب حضورصلی اللہ علیہ وسلم عالیس سال کے ہوئے تو اللہ تعالی نے آپ سلی اللہ علیہ وسلم کو بیٹر ونڈ بر بنا کر مبعوث کیا۔
آپ سلی اللہ علیہ وسلم کے پاس غار حرا ہیں جو کے کے ایک پہاڑ میں ہے جبر یل علیہ السلام حاضر ہوئے۔ آپ سلی اللہ علیہ وسلم اللہ علیہ وسلم اللہ علیہ وسلم اللہ علیہ وسلم نے فرمایا،
اس غار میں چندرا تیں عبادت میں بسر فرماتے تھے۔ سو جبر یل علیہ السلام نے کہا، اقرا (پڑھے) آپ سلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا،
میں نہیں پڑھتا۔ اس کے بعد جبر یل نے کہا، اِقْوَ اُبِاسْمِ وَبَکَ الَّذِی خُلَقَ ہَٰ خُلِقُ الْإِنْسَانَ مِنْ عَلَقِی ۚ اِقْوَا وَوَرَائِکَ اللّٰهِ عَلَیْ وَاللهِ عَلَیْ وَاللهِ عَلَیْ وَاللهِ الله علیہ وسلی اللہ علیہ وسلی اللہ علیہ واپس آپ کو ایس کے اس حالت میں واپس آپ کو پیٹ ویا جا گھی۔ اور پیٹے ارز رہے تھے۔ جب گھر میں واٹس ہوئے تو فرمایا جھے کپڑوں میں اللہ علیہ ویا تو فرمایا جھے کپڑوں میں بعیث ویا تو کہ ایس میں اللہ علیہ ویا حقیق اللہ تعالیہ وی میں اور کہا کہ بعد آپ علیہ علیہ نے فرمایا اسے خدیج اس کے بعد ایس میں اور کہا کہ بعد آپ علیہ کہ اس میں اللہ وی میں اور کہا کہ بعد آپ علیہ کہ اور فرمایا جھے اپنی جان کا خوف ہے۔ حضرت خدیج ؓ نے تھی دو رو کہا کہ بعد آپ علیہ کہ ویا اللہ تعالی آپ کو کبھی رسوانہ کرے گا۔ بے شک آپ علیہ صلہ رحی فرماتے ہیں، جو دوسروں کے لیے بوجھ ہیں ان کا بار افعاتے ہیں، جیموں اور غربیوں کی پرورش کرتے ہیں، مظلوں کو مال صدقہ کرتے ہیں، اپنی میمانوں کے میانا تیار کراتے ہیں بینی میمان واز ہیں اور اپنوں کی عدفر ماتے ہیں۔

یس حضرت خد بجر آپ صلی الله علیه وسلم کو این چازاد بھائی ورقد بن نوفل کے پاس لے سیس انھوں نے زمانہ

مل پاره ۱۰ سام سوره العلق ، آیات : ۱ تا ۵ (ترجمه: اے محبوب! پڑھیے اپنے رب کے نام ہے جس نے پیدا کیا۔ خون بستہ سے انسان کو بنایا۔ آپ پڑھیں اور آپ کا رب بی سب سے زیادہ کریم ہے۔ جس نے قلم سے ( لکھنا) سکھایا۔ انسان کو سکھایا جو (وہ) نہ جانتا تھا)۔

جاہیت میں میسائی ند بہ بھول کرلیا تھا۔ وہ کافی عمر کے سے اور نابینا تھے۔ سوحفرت خدیج نے فرمایا، اے ابن عم اپنے بھیج کا واقعہ سنو، چنانچہ ورقہ نے آپ علی ہے کہ است کیا کہ اے بھیج ! آپ علی اواقعہ گزرا؟ حضور علی نے جو واقعہ گزرا تھا بیان فرمایا ۔ ورقہ نے کہا کہ یہ وبی ناموں لینی جریل ہے جو حضرت موی (علیہ السلام) پر نازل ہوتا تھا۔ کاش میں اُس زمانۂ نبوت میں تنو مند جوان ہوتا اور کاش میں اُس زمانۂ نبوت میں تنو مند جوان ہوتا اور کاش میں اُس زمانے تک زندہ رہتا جب قوم آپ کو وطن سے نکالے گی۔ رسول علیہ السلام نے دریافت فرمایا، کیا لوگ مجھے وطن سے باہر نکالیس کے، ورقہ نے کہا ہاں۔ کوئی نبی ایس ہوایت نہیں لایا جیسی آپ لا میں گئو تا دریان آپ سے دشنی کی جائے گی۔ اگر میں اس وقت تک زندہ رہتا جب آپ نبوت کا دعوی فرما میں گو تو آپ کی مدد کرتا اور مدد بھی بہت زیادہ۔ بعد از اس ورقہ بن نوفل زیادہ عرصے زندہ ندر ہے اور انتقال کر گئے۔

(بعدازاں) وتی کانی عرصے بندرہی، حتی کے حضور صلی اللہ علیہ وسلم عملین ہوگئے۔ اس روایت میں کے '' ہمیں عملین ہونا حاصل ہوا'' سے مراد ہیں ہے کے عملین ہوئے اور آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے بار بار ارادہ فرمایا کہ خودکو پہاڑوں کی چوٹیوں سے نیچ گرانے سے بنانچہ جب بھی آپ صلی اللہ علیہ وسلم خودکو پہاڑ سے نیچ گرانے کے لیے تشریف لے جاتے تو جبریل علیہ اللہ علیہ وسلم فودکو پہاڑ سے بنچ گرانے کے لیے تشریف لے جاتے تو جبریل علیہ اللہ علیہ وسلم فاہر ہوتے اور عرض کرتے یا محمد (صلی اللہ علیہ وسلم) آپ بے شک اللہ تعالیٰ کے سے رسول ہیں۔ بہر حال وجی لمبے عرصے تک بندرہی۔

آخر وحی نازل ہوئی، چنانچہ جریل علیہ السلام مثل سابق نمودار ہوئے اور مثل سابق وحی نازل کی۔ اس طرح اللہ تعالیٰ ف نے آپ صلی اللہ علیہ وسلم کی نبوت کے امرکی پیجیل کی۔ جب وحی کے بعد حضور صلی اللہ علیہ وسلم واپس ہوئے تو جس پھراور درخت یا خار دار جھاڑی کے پاس سے گزرتے تو وہ عرض کرتا '' السلام علیک یا رسول اللہ''۔

حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا، جس رات میری بعثت ہوئی میں کے میں تھا، بے شک پھر مجھے سلام کرتے تھے اور میں اُن پھروں سے واقف ہوں۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کو ربھ الاقول کے آٹھ یوم گزرنے کے بعد پیر کے روز مبعوث کیا گیا یہ پس آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے اللہ تعالیٰ کے تکم کے مطابق صاف صاف رسالت کی تبلیغ کی اور نصیحت فرمائی چنانچہ (اس دعوت پر) قوم نے بہت واویلا مچایا اور آپ صلی اللہ علیہ وسلم کو محصور کردیا۔ جس وقت آپ علی اس حصارے نکلے تو آپ عیاف کی عمر شریف انجاس سال، آٹھ ماد اکیس روز تھی۔

آ پ صلی اللہ علیہ وسلم کے چیا ابو طالب نے وفات پائی اور تین دن کے بعد حفزت خدیج کی وفات ہوئی۔ جس وقت آ پ صلی اللہ علیہ وسلم میں سال تین ماو کی عمر کو پنچ تو مقام نصیبین کے جن آ پ کی خدمت میں حاضر ہوئے اور اسلام تبول کیا۔ بعد ازاں جب آ پ صلی اللہ علیہ وسلم کی عمر شریف اکیاون سال نو ماہ تھی تو مقام ابراہیم سے بیت المقدس تشریف

لے گئے، جہاں آپ علی کا سینہ مبارک جاک کیا گیا اور آپ علی کے قلب مبارک کو آب زم زم سے دھویا گیا پھر قلب مبارک کو آب زم زم سے دھویا گیا پھر قلب مبارک کو ایمان و حکمت سے معمور کیا گیا۔ پھر براق لایا گیا چنانچہ آپ سلی الله علیہ وسلم اس پرسوار ہوئے اور آسان کی بلندی کی جانب رواند ہوئے۔

حضور صلی الله علیه وسلم نے فر مایا بتحقیق که میں نے آسان اوّل پر آدم علیه السلام ہے، آسان دوم پرعیسی اور ان کے بھانچ بچی علیم السلام ہے، آسان موم پر بوسف علیه السلام ہے، آسان چہارم پر ادر ایس علیه السلام ہے، آسان پنجم پر بارون علیه السلام ہے، آسان شخم پر موک علیه السلام ہے، جو بیت معمور ہے بہت بارون علیه السلام ہے، جو بیت معمور ہے بہت لگائے ہوئے تھے، ملاقات کی۔ (معراج شریف میں) حضور صلی الله علیه وسلم اور آپ علیقے کی امت پر پانچ وقت کی نمازی فرض ہوئیں۔

جب حضور صلی اللہ علیہ وسلم کی عمر شریف تریپن سال ہوئی تو آپ علی نے مکہ معظمہ سے مدینہ طیبہ ہجرت فرمائی۔ یہ واقعہ ماہ رہی الاقل کے آٹھ یوم گزرنے کے بعد بروز پیر ہوا، اور پیر ہی کے دن آپ صلی اللہ علیہ وسلم مدینہ طیبہ میں داخل ہوئے۔ اعلانِ نبوت کے بعد ( مکہ معظمہ میں) آپ علیہ وسلم ہوئے۔ اعلانِ نبوت کے بعد ( مکہ معظمہ میں) آپ علیہ وسلم (وین کی تبلیغ کے لیے) لوگوں کے گھروں پر، عکاظ اور جمنہ کے بازاروں میں نیز جج وعرے کے زمانے میں لوگوں کے پاس آتے جاتے تھے اور فرماتے تھے:

" وہ کون ہے جو میرے رب کے پیغام کو پہنچانے کے لیے میری مدد کرے اور اس کے بدلے میں جنت کا حق دار ہے۔"
جب آپ صلی اللہ علیہ وسلم تبلیغ وین کے لیے لوگوں کے گھروں پر جاتے تھے تو لوگ آپ علیف کی جانب انگلیاں اٹھا
اٹھا کر اشارہ کرتے تھے، یہاں تک کہ اللہ تعالی نے (مدیغ کے) انصار کو آپ کی خدمت میں پہنچایا، سو وہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم پر ایمان لائے۔ ان میں ہر دہ شخص، جو اسلام لایا تھا جب اپنے اہل وعیال میں واپس آیا تو اس کی با تیم من کر اہل وعیال بھی اسلام لے آئے یہاں تک کہ انصار کے گھروں میں ایسا کوئی گھر باتی نہیں رہا جو مسلمان نہ ہوگیا ہو۔ انہوں نے اپنا اسلام ظاہر کردیا اُس زمانے میں بیت المقدس کی طرف رخ کرے نماز پڑھتے تھے اور خانۂ کعبہ کو چیشہ نہ دیتے تھے بلکہ اس کو بھی اپنا اسلام خاہر کردیا اُس زمانے میں بیت المقدس کی طرف رخ کرے نماز پڑھتے تھے اور خانۂ کعبہ کو چیشہ نہ دیتے تھے بلکہ اس کو بھی اپنا سلام خاہر کردیا اُس زمانے کے بعد سترہ یا سولہ اس کو بھی ایشہ علیہ وسلم کے مدید طیب میں تشریف لانے کے بعد سترہ یا سولہ ماہ تک بیت المقدس کی طرف رخ کرے نماز ادا کی جاتی رہی۔

جب حضور علیہ السلام نے (کے سے) ججرت فر مائی تو حضرت ابو بکر صدیق "اور اُن کا غلام عام بن فہیر ہ آپ عظیم کے ہمراہ تھے اور عبداللہ بن الارتفط رہیر تھا۔ یہ عبداللہ بن الارتفط کا فر تھا ( تاریخ میں ) اس کا اسلام لا نا ثابت نہیں ہے۔ حضرت ابو بکر نے بیان کیا کہ ہم رات سے میں تک اور میں سے آفاب قائم ہونے یعنی دو پہر تک سفر کرتے تھے، پھر راستہ بند ہوجاتا اور کوئی شخص وہاں سے نہیں گزرتا تھا۔ میں نے ایک چٹان دیکھی جس کے یٹیچ سایہ تھا اور وہ جگہ ابھی گرم نہ ہوئی

تقی، چنانچ میں نے رسول علیہ السلام کے لیے وہ جگہ درست اور صاف کی۔ میرے پاس ایک جھاڑو تھی۔ میں نے حضور صلی الله علیہ وسلم ہے عرض کی کہ میں آپ علیا ہے کہ ہے آپ علیا ہے گرد اگرد جھاڑو دیتا ہوں۔ پس میں باہر نکلا۔ یکا یک میری نظرایک جردا ہے وارے پر پڑی کہ وہ سایہ دار چنان کی طرف آ رہا ہے اس کا ارادہ بھی میرے ارادے کی طرح تھا یعنی چنان کے سائے میں بیٹھنا۔ میں نے اس ہے دریافت کیا، اے چرواہے! تمھاراتعلق کس جگہ ہے ہے۔ اس نے جواب دیا کہ میں اہل مدینہ ہوں۔ میں نے دریافت کیا کہ کیا تمھارے گلے کی ہریوں ہے دودھ حاصل ہوسکتا ہے۔ اس نے کہا ہاں۔ حضرت ابو برس نے ہواں کی اس کے بھنوں کو اس نے کہا ہاں۔ حضرت ابو برس نے بیان فرمایا کہ اس کے بعد وہ چرواہا ایک برس لایا۔ میں نے بیٹھ کر اس کے بھنوں کو صاف کیا پھر چرواہ کے برش میں دودھ دوہا۔ حضرت ابو برس نے فرمایا بعد از اس میں نے دودھ کو شعندا کرنے کے لیے جانی ملایا اور رسول علیہ السلام کو فیند سے برگانا پند نہیں کیا حضرت ابو برس نے عرض کیا کہ میں حضور عرفی نے میدار ہونے تک ودودھ کا برتن لیے کھڑا رہا (جب آپ علیہ کے کہ تم راضی نہ ہوجاؤ۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت ابو برس نے فرمایا، میں کہ حضرت ابو برس نے وان کیس کہ جانگ واللام نے حضرت ابو برش نے وازم کیا ہے۔ علیہ السلام نے فرمایا میں نہیں ہوں گا جب تک کہ تم راضی نہ ہوجاؤ۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت ابو برش نے فرمایا، لیس کہ برش کے خشک اللہ تعالیہ وسلم نے حضرت ابو برش نے وان لیس کہ بے شک اللہ تعالیہ وسلم نے حضرت ابو برش نے وان لیس کہ برش کے شک اللہ تعالیہ وسلم نے حضرت ابو برش نے برائی ہے۔

حضرت ابو بر نے عرض کیا جی ہاں۔ اس کے بعد ہم نے سفر کے لیے کوچ کیا۔ ہم راستے میں سے کہ سراقہ بن مالک بن بعثم (ہمارے تعقب میں) آگیا۔ حضرت ابو بر (سراقہ کو دکھ کر) رونے گئے اور عرض کیا کہ سراقہ ہمیں علاش کرنے اور گرفتار کرنے کے لیے آگیا ہے۔ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فر مایا، وہ ہم تک ہر گرنہیں پہنچ سکتا اور سراقہ کے لیے تعالی ، سو اس کا گھوڑا پیٹ تک زمین میں دھنس گیا۔ اس نے عرض کی بے شک آپ علی ہے فرمائی ہے، اب وعا فرمائی کہ میں کہ اس کا گھوڑا پیٹ تک زمین میں دھنس گیا۔ اس نے عرض کی بوشک آپ علیہ اور اس مصیبت سے) نجات پاؤل۔ اس کے بعر لے میں میں کفار ملہ کو واپس لونا دوں گا جو آپ کو پر نے کے لیے میر سے پیچھے آرہے ہیں اور آپ علیہ کے بارے میں میں کسی کو مطلع نہ کروں گا۔ پس حضور علیہ السلام اور ابو بر دونوں نے سراقہ کے دعا کی اور وہ واپس لوث گیا اور اپن عبد پر قائم رہا۔ اس نے لوگوں کو بھی راستے سے لونا دیا۔ روایتوں میں آیا ہے کہ دعا کی اور وہ واپس لوث گیا اور اپن عبد پر قائم رہا۔ اس نے لوگوں کو بھی راستے سے لونا دیا۔ روایتوں میں آیا ہے کہ دعا کی اور وہ واپس لوث گیا اور اپن عبد پر قائم رہا۔ اس نے لوگوں کو بھی ضرورت ہو پوری فرمالیس۔ حضور علیہ آپ علیہ کو میرے اہل وعیال ملیس گے۔ آپ علیہ آئیس یہ نشانی دکھا کر جو بچھ ضرورت ہو پوری فرمالیس۔ حضور علیہ آپ علیہ کو میرے اہل وعیال ملیس گے۔ آپ علیہ آئیس یہ نشانی دکھا کر جو بچھ ضرورت ہو پوری فرمالیس۔ حضور علیہ السلام نے فرمایا ہمیں اس کی کوئی حاجت نہیں ہے۔

رائے میں آپ صلی اللہ علیہ وسلم کا گزرام معبد کے ضمے پر ہوا جو تو م خزاعہ سے تھی۔ یہ خاتون خیصے کے سحن میں میٹھ تق تھی اور مسافروں کو پانی پلاتی اور کھانا کھلاتی تھی، چنانچہ حضور علیہ السلام کھجور اور گوشت خریدنے کے لیے اس کے پاس کے لیکن ام معبد کے پاس نہ کھجور تھی اور نہ گوشت تھا۔ وہ مشرکین میں سے تھی۔ بعد از ال حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے اس کے خیصے کے قریب ایک بکری دیکھی اور ام معبد سے اس کی کیفیت دریافت فرمائی، ام معبد نے جواب دیا کہ یہ وہ بکری ہے جوضعف وناتوانی کے سبب گلے کے پیچھے روگئی تھی۔حضور علیہ السلام نے فر مایا، یہ دودھ و پی ہے، ام معبد نے عرض کیا میرا

کہ یہ قوت سے زیادہ بوجھ ہوگا۔ آپ سلی اللہ علیہ وسلم نے فر مایا اگرتم اجازت دوتو ہم اسے دو ہیں۔ اس نے عرض کیا میرا

باپ اور میری ماں آپ علیہ پر فدا ہوں اگر دو ہنا مناسب ہے تو آپ کو اجازت ہے۔ چنانچہ رسول اللہ سلی اللہ علیہ وسلم

نے اس بکری کے لیے دعا کی۔ اپنے دست مبارک ہے اس بکری کے تعنوں کا مسح کیا اور زبان مبارک ہے ہم اللہ پڑھی۔

آپ سلی اللہ علیہ وسلم نے ام معبد کی بکر یوں کے لیے دعا فر مائی چنانچہ وہ کڑت سے شیر دار ہوگئیں۔ حضور صلی اللہ علیہ وسلم

نے ایک برتن طلب فرمایا جو جماعت کے لیے کافی تھا۔ دوسری مرتبہ آپ سلی اللہ علیہ وسلم نے دودھ دو ما اور جماعت کو پلایا وہ شکم سیر ہوگئی۔

پھر دوستوں کو پلایا حتیٰ کہ وہ سیر ہو گئے بعد از ال خود نوش فر مایا۔ تیسری بار دو ہا اور برتن لبالب ہو گیا تو (اے ام معبد کے لیے چھوڑ کر) سفر پر روانہ ہو گئے۔ دوران سفر ایک آ واز سنائی دی۔ آ واز مکه معظمہ ہے آ رہی تھی اور آ پ صلی الله علیہ وسلم اے ساعت فرمار ہے تھے لیکن بیرنہ جان سکے کہ کہنے والاکون ہے؟ وہ کہدر ہا تھا، شعر !

> جزی الله رب الناس خیر جزالهٔ رفیقینِ حلاً خیمتی اُم معبدِ ترجمہ: اللہ جولوگوں کا پرور دگارہے، وہ انچھا بدلہ دے ان دو دوستوں کو جو ام معبد کے فیمے میں اتر ہے۔ هما نزلا بالبر ٹم تروّحا فا فلح من امسیٰ رفیق محمد شاہدہ

ترجمہ: وہ دونوں نیکی اور بھلائی کے ساتھ وہاں اترے پھر وہاں سے چلے گئے سو کامیاب رہا جو محمد علی کے اور ست اور رفتی ہوا۔

لیھن بنی کعب مقام فنا نھم وَمقعدها للمومنین مرصد ترجمہ: بنوکعب (بن لوی لیخی قریش مکہ) اپنے صحن اور مسکن میں مؤمنین کا انتظار کرر ہے تھے۔ فیالِ قصی مازوی الله عنکم به من فعالِ لا یجازی وسودد ترجمہ: پس اےقصی کے خاندان والو! اللہ تم کو ایے کام سے رو کے جوسرداری اور شرافت کے ساتھ نہ چل سکے۔

ا مطبوعہ ننخ کے صغی ۲۷۹ پرای شعر سیت چھ اشعار نقل کیے گئے ہیں۔ ہر مصرع غلاتح یہ ہوا ہے۔ مترجم نے پر دفیسر علی محن صدیق کی رہنمائی میں ابن ہشام کی'' السیر قالنوبی' مع'' الروض الانف' مصنفہ سحیلی ہے تمام اشعار کونقل کیا ہے۔ طاحظہ فرما کیں ابن بشام م ۵ نیز سمیلی م ۷ مطبوعہ فاروقیہ ملکان ۱۳۸۷ ہمتر جم پروفیسر علی محن صدیقی صاحب کا بے حدممنون ہے کہ ان کی عنایت ہے مجے متن قارکین تک پہنچا۔ سلوا أختكم عن شاتها وانائها فانكم ان تسئلوا الشاة تشهد

ترجمہ: تم (آل قصی) اپنی بہن (ام معبد) ہے اس بکری اور برتن کے بارے بیں پوچھواور اگرتم بکری ہے پوچھو گے تو وہ بھی گوائی دے گی۔

> دعا ها بشاةٍ حائلٍ فتحلّبت له بصريح ضرة الشاة مزبد

ترجمہ: (محرصلی الله علیه وسلم نے) اس (ام معبد) سے ایک جوان غیر حاملہ بکری مانگی اور اس کے تھن کو دوم جس سے واجہ اللہ علیہ وسلم نے اس دودھ نکلا جو جماگ مار رہا تھا۔

رسول الدسطی اللہ علیہ وسلم (مکہ معظمہ میں) تھے۔ جب آپ عظیفہ کے سے باہر نظے (تو پہرہ داروں کی نگاہ سے)
پیشدہ ہوگئے۔ حضرت ابو بکڑ کا بیان ہے کہ کے کے پہاڑوں کے ایک پہاڑ میں غار ہے جے غار تورکہا جاتا ہے، میں نے
مشرکین کے قدم دکھیے اور ہم غار میں تھے۔ مشرکین ہارے سروں پر تھے۔ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ (صلی اللہ علیہ وسلم)
اگر یہ لوگ اپنے پیروں کی طرف نیچ نگاہ کریں تو ہمیں دکھے لیں گے۔ آپ علیفی نے فرمایا، اے ابو بکڑ تم کیا گمان کرتے
ہو، ان و و مخصوں کے ساتھ تیسرا ان کا خدا ہے۔ جس وقت رسول اللہ علیہ وسلم مدینہ طیبہ میں داخل ہوئے تو انسار
میں ان و و مخصوں کے ساتھ تیسرا ان کا خدا ہے۔ جس وقت رسول اللہ علیہ وسلم مدینہ طیبہ میں داخل ہوئے تو انسار
میں انلہ علیہ وسلم کے قیام کے بارے میں آپس میں جھڑنے نے گے۔ (ہمخص چاہتا تھا کہ آپ علیفی اس کے گھر
میں تیام فرما کیں)۔ آپ سلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا، نبی کے لیے عبدالمطلب کے بھائیوں کے ہاں قیام کرنے میں کوئی خوف
میں تیام فرما کیں)۔ آپ سلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا، نبی کے لیے عبدالمطلب کے بھائیوں کے ہاں قیام کرنے میں کوئی خوف
نہیں ہے، جنھوں نے اس طرح تعظیم کی۔ (اس وقت یہ منظر تھا کہ) مرد اور عورتیں اپنے مکانوں کی چھوں پر پڑھ گئے۔
جو تھا شرف۔ آپ سے علیف کے اور سب بلند آواز سے تبدر می تھے محرصلی اللہ علیہ وسلم کرنے والوں
جو تھا شرف۔ آپ سے علیف کا کھار سے جبہا دکر نے اور آپ کی حفاظت کرنے والوں
کے ناموں کا بیان

حضرت قدوۃ الكبراً نے فرمایا كہ جملہ مشہور غزوات كى تعداد بائيس ہے۔ بعض دوسرے نامور عالم اس سے زیادہ بھى بتاتے ہیں۔ كشاف ليس سورة انفال كى تغيير ميں بيان كيا عميا ہے كہ قريش كے سردار ابوسفيان، عمرد عاص اور ہشام جاليس

ا کشاف۔ یہ قرآن تکیم کی تغییر ہے۔ اس کے مصنف جار اللہ زمخشر کی تھے۔ ملاحظہ فریا کیں '' فوائد الفواد (اردو ترجمہ) ازمجمہ سرور جامعی لا جور ۱۹۸۰ مراطبع دوس) میں ۲۳۳۔

سواروں اور پیادوں کی ایک جماعت کے ساتھ ملک شام ہے واپس ہوتے ہوئے نہاوند کے نواح میں پہنچے۔معرکہ ُ روزگار کے رستم اور مجادلہ کرنگ کے تستیم (صلی اللہ علیہ وسلم) کو (ان کے سفر کی) خبر ملی تو انصار اور مہاجرین کے ساتھ تجارتی قافلے پر حملہ کرنے کے لیے مدینے سے باہر نکلے۔ جب ابوجبل کو اس کی اطلاع ملی تو کعیے شریف کی حصت سے پیارا۔ اے قریش کے جنگی پہلوانواور بے دھڑک جنگ کرنے والو! جمع ہوجاؤ اور جلدی کرو کہ اسلامی فوج کے سیہ سالار اور لشکر مخلوق کے سردار محمر مصطفے علیہ السلام تمھارے سرداروں کے نعاقب میں ہیں۔ اسلام اور دین کے وہ سپہ سالار جو کافروں کے دین ہے کیند رکھتے ہیں اگر روکے نہ جائیں گے تو تتمھیں نجات حاصل نہ ہو سکے گی۔ ایبا واقعہ دیکھنے سے تکلیف سے مرجانا بہتر ہے۔

اس واقعے ہے قبل حضرت عباس رضی اللہ عنہ کی بہن نے ایک خواب دیکھا تھا، گویا ایک فرشتہ نقدس اور محبت کے مقام ے زمین پر اترا ہے۔ اس کے ہاتھ میں ایک پہاڑ ہے۔ ایسا کوئی گھر نہیں بچاہے جس پر اس پہاڑ ہے بچروں کی بارش نہ ہوئی ہو۔ حضرت عباس اس خواب کی تعبیر سمجھ کئے تھے انہوں نے قتل وخوں ریزی ہے منع بھی فرمایا لیکن ابوجہل نے اُن کی ا یک ندی اور قریش کے ذیڑھ ہزار سوار اور پیادے جنگجو یوں کا لشکر لے کر مکد معظمہ سے باہر نکلا۔ تجارتی قافلے کے پیشوا نے بدر میں بڑاؤ کیا۔

جبر مِل عليه السلام حفزت كرام صلى الله عليه وسلم كي خدمت مين حاضر ہوئے اور وحي لائے اور كہا، ان الله وعدك احد الطائفتين يعنى الله تعالى نے آپ علي كان دو گروہوں من سے ايك كا وعده كيا بـ خواه آپ تجارتي قافلے پر حملہ فرما ئیں،خواہ اہل قریش سے جنگ کریں کہ انھوں نے بدر میں پڑاؤ کیا ہے، بہر حال فتح آپ عظیمہ کی ہے۔حضرت رسول علیہ السلام نے چاہا کہ قافلے کوٹر ک کریں اور اہل قریش ہے جنگ کریں۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے اس بارے میں صحاب عصورہ کیا تو انہوں نے کفار قریش سے جنگ کرنا دخوار بتایا اور تجارتی قافلے پر حملہ کرنا پند کیا۔ جیسے کہ آئ کے کریمہ مِينَ آيا ہے۔ واِذْ يَعِدُكُمُ اللَّهُ اِحْدَى الطَّآنفَتَيْنِ اَنَّهَا لَكُمْ وَتَوَذُّوْنَ اَنَّ غَيْرَ ذَاتِ الشَّوْكَةِ تَكُونُ لَكُمْ ۖ الْصارىجِيمَ مجئے كەرسول اللەصلى الله عليه وسلم كى مراد اہل قريش ہيں نه كه قافله\_سعد بن معادٌ خوش ہوئے اور كھڑے ہوكرعرض كيا۔ اے آ قا! ہم قوم مویٰ علیہ السلام کی ما نندنہیں ہیں جو ہے کہیں کہ فَاذُهَبُ أَنْتَ وَرَبُّکَ فَقَاتِلاً إِنَّا هِهُنَا قَاعِدُونَ ۖ ( پستم جاؤ اور تمھارا رب۔ تم دونوں (ہی) اُن سے لڑو ہم تو تیہیں بینچے ہیں)۔ بلکہ ہم یہ کہتے ہیں کہ آپ جلیں ہم آپ علیہ کے ساتھ ہیں، اگر آپ عظی سندر کا رخ فرمائیں کے ہم آپ کے ساتھ موجود ہول کے اور اگر آپ عظی پہاڑ پر چزھیں گے تو ہم بھی آپ علی کے ساتھ چڑھیں گے۔سیدِ عالم علیہ السلام نے یہ بات ظاہر ہونے پر اپنا رخ اہل قریش

لے پارہ ۹۔ سورہ الانفال، آیت ۷۔ (ترجمہ: اے سلمانو یاد کرو) جب اللہ نے تم سے وعدہ فرمایا کہ دوگر وہوں میں سے ایک گروہ یاقینا تمحارے لیے ہے اورتم حاہتے تھے کہ فیرسلم ( کمزور ) گروہ تمحارے ہاتھ گئے۔

ع ياره ٧-سوره المائدو\_ آيت ٣٣.

(کے کشکر) کی جانب کیا اور فرمایا کہ فتح ہماری ہے تم اپنی آ بھوں ہے دیکھو گے کہ بدر میں فلاں جگد ابوجہل قتل ہوگا، فلاں جگد شیبہ کا سرکا ٹیس گے۔ فلال مقام پر ولید ختبہ کو کھڑ ہے کمڑ ہے کریں گے اور دوسری جگد عمر وہشام اور امیہ بن خلف کو تھکانے لگا کمیں گے اور اس کا پیٹ چاک کریں گے۔ اس طرح آ ہسلی اللہ علیہ وسلم نے ہر ایک کے قبل ہونے کی جگہوں کی نشان وہی فرمائی۔

صحابہ رضوان اللہ تعالیٰ علیم اجمعین چوں کہ تجارتی قافلے پر حملہ کرنے کے خواہش مند سے آئیں ہی ہا تیں دشوار معلوم ہوئیں۔ چارو نا چار باہر نکلے۔ حضرت رسول علیہ السلام تین سو پندرہ پیدل مجابدین اور دوسوسواروں کو لے کر بدر کی جانب روانہ ہوئیں۔ چارو نا چار باہر نکلے۔ حضرت رسول علیہ السلام تین سوئے۔ ابوجہل کو یہ اطلاع ملی کہ تجارتی قافلہ سمندر کے ساحل کے ساتھ ساتھ سلامتی ہے گزرگیا۔ قریش چاہے تھے کہ اب جم بھی کے واپس لوٹ جا ئیں لیکن ابوجہل نے قسم کھائی کہ میں واپس نہیں جاؤں گا جب تک یہاں میز بانی نہ کروں، اونوں کو ذکح نہ کروں اور ایک ساتھ برم میش میں نہ بیٹھوں۔ ایک ساتھ رقص کا تماشا نہ دکھے لوں یہاں تک کہ تمام عرب اور محمد علیہ السلام ہمارے باہر نکلنے کی خبر نہ من لیس۔ کفار تو ان با توں میں مشغول تھے اُدھر سید عالم علیہ السلام ان سے نو فرسنگ کے فاصلے پر میدان بدر میں تشریف فرما ہوئے اور میدان میں لڑائی کی ایس جگہ منتخب فرمائی جہاں پانی نہ تھا۔ مثنوی:

بجائے گرفتذ جائے نبرد کہ گرمی زمردم بر آورد گرد ترجمہ: (بدر کے میدان میں) لڑنے کی جگہ ایسے مقام کو حاصل کیا کہ گرمی نے لوگوں کے غم کو باہر نکال لیا۔ زمینے زگو گرد بے آب تر ہوائے زدوزخ جگر تاب تر ترجمہ: ایسی زمین تھی کہ گندھک سے زیادہ خشک تھی اور ہوا دوزخ سے زیادہ جگر کوجلانے والی تھی۔

> نہ آبے درو مرد جز زہر ناب نہ میرے درد گرم جز آفآب

ترجمہ: سوائے خالص زہر کے مختدا پانی دستیاب نہ تھا۔ آفتاب کی تیش کے سواگری محبت نا پید تھی۔ جب نزمین کی خشکی اور بے آئی نظر میں آئی اور شیروں کو زہر آب کا مشاہدہ ہوا تو ناچار تیم کرکے نماز اداکی اور فرض

وین ادا کر کے شاد ماں ہوئے۔ ( اُدھر ) کفار قریش بھی اپنی کامیا بی کے وہم میں مبتلا تھے۔مثنوی:

لے یہاں (ص ۲۸۱) سفر چارے ستر و تک ضافع بدالع کی خوزوں کے ساتھ مرصع تحریر ہے۔ کتابت کی تھج پر بھی کم توجہ دن گئ ہے۔ ستر جم کورتر جے بیل فلطی کے امکانات کا احتمال ہے۔ لطائف اشر فی کا فوٹو اسٹیٹ نسٹے ستر جم کی وسترس میں ہے اگر تر جھے بیں کہیں سقم رو گیا ہے تو متر جم معقدت خواہ ہے۔

پدیدی در آمد به ابل قرایش که آمد سیای زبگانه کیش

ترجمہ: اہل قریش (کے دل سے کامیابی کا بے بنیاد خیال) ایسے ظاہر ہوا جیسے بے دینوں (کے دل کی) سیاہی ظاہر ہوتی

--

بدی آمدن شادمانی شده ٠ نه شادي که بس کامراني شده

ترجمہ: وہ اس کیفیت ہے بہت شاد ماں ہوئے۔ نه صرف شاد ماں ہوئے بلکہ خود کو کامیاب تصور کرنے لگے۔

عجب مرنع از دام من جشه بود خوش آورد بزدال که یابست بود

ترجمہ: عجیب پرندہ میرے جال ہے جھوٹے گیا تھا۔اچھا ہوا کہ خدا اے لے آیا کیوں کہ یاؤں بندھا ہوا تھا۔ جب رستم آ فتاب خواب گاہ مشرق ہے اور نستہم عالم افروز میدانِ مشرق ہے برآید ہوا تو قریش کے لڑنے والوں نے

جبال جہاں وہ تھے یانی میںغو طے لگائے اور اُن بے وین جنگجو یوں نے لڑائی کی تیاری کرلی۔

## مثنوی:

چو کو ہہ بر آورد گا و زین برول جست شیر سیاه از تمین ترجمہ: زمین کی گائے کبڑے کی مائندنگلی اور سیاہ شیرنے اپنی گھات ہے جست لگائی۔ جہال از دلیران نشکر شکن چو انجم کشیدہ بے انجمن

ترجمہ: دنیا نے ستاردں کی مانندلشکرشکن دلیروں ہے بہت محفلیں سجا ئیں ( میدان میں بہادرستاروں کی طرح بھیل گئے ) اس اثنا میں اس فکست نصیب مراہی کے نشکر یوں اور عسکر جہالت کے ناموروں نے وہ قتم دہرائی کہ وہ (ابوجہل کے ) خوان کرم اور دستر خوان طعام پر جینیس کے اور جب تک محمر صلی الله علیہ وسلم کے کاسئر سے یانی نہ پئیں کے نہیں جائیں گے ( اُن سب پر اللہ کی لعنت ہو )۔ جب احباب اور صحابہ ُ رضوان اللہ علیہم نے بیوشم کی تو ان بے نصیبوں کی اس آ واز سے بے حدغم زرہ ہوئے۔اصحابؓ پانی سے محرومی کے غم، اضطراب کے دہم کے علادہ ( اس بے ہورہ قتم کے ) تظر اور تحیر کے غم میں تھے کہ رات آ گئی اور لشکر پر نیند طاری ہوگئی۔لشکر کے سر پر شیطانی وسوسوں اور مکر وفریب کے خوف کا ہراول دستہ آکٹر ا ہوا۔ سب بدخوابی کی لپیٹ بیل آگے لیکن حضور صلی اللہ علیہ وسلم اور حضرت عمر اس سے محفوظ رہے۔
جب لشکرِ فلک کے علم اور پرچم ظاہر ہوئے (یعنی صبح ہوئی) تو اصحاب نے اپنی حالت کے اضطراب اور خیال کی براہیخت کی کورسول کا میاب علیہ السلام کی خدمت میں عرض کیا کہ ایک جماعت جو گزشتہ شب کی بدخوابی سے پریشان ہے۔
ایسی صورت حال میں ہم کس طرح میدانِ جنگ میں اتریں گے اور کس طرح انتقام کے لیے لڑنے والوں پر غالب آئی سے ۔میدان کی صورت سے ہے کہ چرز انو تک ریت میں وصنی جاتے ہیں۔

مغنوي

زریکش امید بر آب آیدم نه از غرق ریگ سراب آیدم ترجمه: میں اس کی ریت سے پانی حاصل کرنے کی امیدیں لایا تھا۔ اس لیے نہیں آیا تھا کہ ریت سے سراب میں ڈوب جاؤں۔

> پیمبر علی چو بشنید عرض نیاز بدا رائے گردوں بر آورد راز ترجمہ: حضورصلی اللہ علیہ وسلم نے جب صحابہؓ کی عرض نیاز سی تو آسان کے حاکم (اللہ تعالیٰ) ہے دعا کی۔ بر آورد ودست ومناجات کرد ہمہ روئے دل سوئے حاجات کرد

ترجمہ: آپ علی خواجہ نے مناجات کے لیے دست دعا اٹھائے اور تمام تر توجہ قاضی الحاجات کی جانب رکھی۔ حضرت رسول علی نے اللہ تعالی کے حضور میں پانی برسانے اور صحابہ کے اضطراب کو دور فرمانے کے لیے دعا کی۔ ابھی آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے دست مبارک بلند تھے کہ بارانِ رحمت نے نزول فرمایا اور اللہ تعالی کے کرم کا بادل برسا اور اتلہ تعالی کے کرم کا بادل برسا اور اتلہ تعالی کے کرم کا بادل برسا اور اتلہ تعالی کے کرم کا بادل برسا

عابِ لطف او بارید چندال
که شد سیراب جانِ درد مندال
که شد سیراب جانِ درد مندال
ترجمه: الله تعالیٰ کے لطف وکرم کا بادل اتنا برسا که دردمندول کی جان سیراب ہوگئ۔
چو یارال سر بسر در آب کردند
زناہ تشکی سیراب خوردند
ترجمہ: تمام صحابہؓ پانی ہے تر ہوگئے تشکی ک آگ بجھ کئی سب سیراب ہوگئے۔

الله تعالیٰ ہے عرض نیاز کرتے ہی ابر کرم ہے اس قدر بارش ہوئی کہ اصحاب ؒ نے اچھی طرح عنسل کیا اور احباب کو (منھ مانگی) مراد حاصل ہوئی نیز میدان کی ریت (تری کی وجہ ہے) بینھ گئے۔ بیت:

> چو میدان نشکر بر آرات شده ریگ از آب آرات

ترجمہ: بح حال فشكر كا ميدان آ راست موكيا اور بارش سے ميدان كى ريت بحى بموار بوكنى۔

ایی صورت حال میں ابلیس لعین اپنے کرو فریب کی کمین گاہ سے نکلا اور سراقہ (بن بعثم) کی شکل بنا کے تین سو سواروں کے ساتھ جوزرہ پہنے ہوئے ، تلوار لاکائے ہوئے اور زہر نوش لڑنے والوں کی طرح علم اٹھائے ہوئے بھے، قریش کی مدد کے لیے نمودار ہوا۔ اس نے ابوجہل سپہ سالا رلشکر کے زانو کا بوسہ دیا اور عرض کیا کہ میں اس روز سے آپ سے شرمندہ ہوں جس روز آپ نے مجھے تکم دیا تھا کہ محمصلی اللہ علیہ وسلم کا تعاقب کرو مجھ سے اس معاطے میں تقصیر ہوئی۔ آج میں حاضر ہوا ہوں کہ اس تقصیر کی معذرت اور اس تکم کی معانی طلب کروں لیکن شرط یہ ہے کہ آپ میدانِ جنگ اور لڑنے والوں کا ہراول مجھے بنا کمیں۔ مثنوی:

اگر سر انشکر مردانِ میدان مرا سازید اے شیرانِ مردان ترجمہ: اے شیرانِ مردانِ! مجھے آپ مردانِ میدان کے نشکر کا سردار مقرر کریں بہ بینیداز سر شمشیر تیزم چو خونہا برسر میدان بریزم

ترجمہ: پھر و کچنا کہ میں تلوار کی دھار سے زیادہ تیز ہول اور میدان میں کس قدرخون بہاتا ہوں۔

قریش کے مغرور اور بے دین سرداروں نے سراقہ کونشکر کے آگے رکھا اور تیز وطرار بتھیار بندائر نے والوں کو اس کے ہمراہ کیا۔ جب نشکر دین اور قلب یقین کے شیرول نے سنا کہ سراقہ کو متلتم افواج کا پیشوا اور حراقہ کو بے سازنشکر کا سردار مقرر کیا گیا ہے تو وہ فکر مند ہوئے کیوں کہ کفار قریش میں آلموار بازوں اور تیراندازوں کی تعداد بے شارتھی اور نشکر اسلام میں تیخ زن مجابدین کی جددی تھی ہے دی جاسکتی ہے۔مثنوی:

سپاہاں چو شب، رومیاں چوں چراغ کم وہیش چوں زاغ وچوں چیٹم زاغ ترجمہ: فوجیس اندھیری رات اور رومی چراغ کی مانندھیں یہ کی اور بیشی کؤے اور کوئے کی آئکھ کی مثل تھی۔ زبسیار واندک سرانِ سپاه به بروین واجم توال بست راه

ترجمہ: فوجوں کی کشرت وقلت کے سبب سے پروین والجم تک راستہ بند کیا جاسکتا تھا۔

سپاہ دین اور جنگ گاہِ یفین کے سپہ سالار نبی علیہ السلام نے جب ساتھیوں اور دل داروں کی اس فکر مندی کا مشاہدہ فرمایا تو اپنا سر مبارک گردش اور تدبیر کرنے والے آسان کی جانب اٹھایا اور (اللہ تعالیٰ کی جناب میں) عرض کی کہ اے عاشقوں اور خستہ جانوں کے مشکل کشا! اگر آج بیمٹھی بحر مسلمان اور قلیل اہل ایمان ہلاک ہوگئے تو ان کے بعد روئے زمین

عاموں اور حسنہ جانوں نے مسل ساہ ہرائ میاں بر مسمان اور سان ہاں۔ پرکوئی شخص باتی ندرہے گا جو (خاص تیرے لیے) تیری پرستش کرے۔مثنوی:

نماند کسی در جبال یاد گار که گوید خداوند پرور دگار

ترجمہ: ونیا میں کوئی شخص بطور یاد گار باتی ندرہے گا جو یہ کہے کہ مالک وپروردگار اللہ ہے۔

چه مقصود داری زیں مشت خاک که یک بار ازیناں ہر آری ہلاک

ترجمہ: اگر آپ نے ان تھوڑے سے بندوں کو ایک ہی بار ہلاک کردیا تو آپ کامقصود کیا ہوگا۔

ای کمیے فوج ملائکہ کے سالار اور رحمت نوشوں کے لشکر کے سردار یعنی جبریل، اسرافیل اور میکا ئیل علیہم السلام تین ہزار فرشتوں کے ساتھ آ موجود ہوئے۔ ان کا لباس سفید تھا۔ وہ ممامے باندھے ہوئے تھے۔ وہ ابلق گھوڑوں اور اطلس سے مزین

براتوں پرسوار تھے۔مثنوی:

رسیدند مرغانِ لشکر شکن نه مرغال که گرُ دانِ گردن شکن

ترجمہ: لشکرتہس نہس کرنے والے طائر آپنچ۔ یہ پرندے نہ تھے گردن توڑنے والے پہلوان تھے۔

ہائے ہوائے نظفر جرئیل صف آراستہ باہمہ تا دو میل

. ترجمہ: جریل علیہ السلام جو فتح مندی کی فضا کے ہما ہیں۔ وہ سب کے ساتھ دومیل تک صف آ راستہ ہو گئے۔

کے شد مقدم زسر از سیاہ سرافیل خود شد زقلب سیاہ

ترجمہ: ایک نوج کے براول کا مقدم ہوگیا۔ اسرافیل علیہ السلام نوج کے درمیانی جھے میں رہے۔

openium katilita ame

جناہے بنا موں آراستہ کی استہ پیائے پیراستہ پیراستہ تجہد: باز وکو ناموں سے سجائے ہوئے باد پیا کے چیچے زینت بخش تھے۔ کیوں از سرافیل پر پشت کوہ بیا از سرو شان دیگر گروہ

ترجمہ: امرافیل علیہ السلام کے پیچیے بہاڑی پشت پر فرشتوں کے بہت سے دوسرے گروہ تھے۔

جب ہر جانب سے فوج کے لشکر شکوہ حضرات نے ایک دوسرے کی جانب رخ کیا اور ہر طرف کے لشکر شکنوں نے اپنی

بب ہرب بیات رک سے مطابق دشنی کے دروازے کھول دیے تو صراقہ جو آ گے تھا، آیا۔حراقہ بھی بےخودی کی کیفیت میں داخل میدان میدا

ہوا۔ اس طرف سے ایرانِ فلک کے رہتم اور توران ملک کے سہم جریل علیہ السلام نکلے۔ سراقہ (یعنی شیطان تعین ) نے اچھی طرح سے دیکھا تو لشکرِ اسلام کے ہراول دیتے میں جبریل علیہ السلام کو پہچان لیا۔ بس ناموس اکبر (جبریل علیہ السلام )

> کود کھتے ہی میدانِ جنگ ہے سریٹ بھاگا اور کفار قریش کے قلب لشکر پر آپڑا۔مثنوی: علم بر زدہ آفتابِ ظفر

م بر رده ای سر گریزو نتاده بهر ره گزر

ترجمہ: فتح مندی کا آفاب علم اٹھائے ہوئے ہرطرف کافروں کے تعاقب میں تھا۔ چو خور شید عسکر کشید از ستیز

شده کشکر روسیال در محریز

ترجمہ: جب آ فآب نے لا ائی کے لیے لئکر مقابل کیا تو روسیاہوں کی فوج میدان سے بھاگ گئے۔

کما قال الله تعالیٰ لیعنی جیسے کہ اللہ تعالٰ نے فرمایا ہے، فَلَمَّاتُوَ آء بِ الْفِنتَنِ نَکُصَ عَلَی عَقِبَیُهِ ﷺ ( پھر جب الشکر میں نا کر درمی کرد کمیانہ در (شیطان) کی لئیراؤں تواگا) کشکر کرشاطین اور میدان دیگر کے لیمین،

دونوں لشکروں نے ایک دوسرے کو دیکھا تو وہ (شیطان) النے پاؤں بھاگا) لشکر کے شیاطین اور میدانِ جنگ کے لعین، بھامجتے اور تتر بتر ہوتے ہوئے لشکر کفار برگرے۔قریش کے سرداروں نے دردناک نعرہ لگایا اور بے دین سپہ سالار آ ہ وفغال

ل وس شعر کا مفہوم مترجم کے لیے تا قابل فہم ہے۔ جناح سے باز و اور ہراول دونوں مراد لیے جاسکتے ہیں۔ ہراول کا ذکر اس سے پہلے شعر ش آچکا ہے۔ اگر باز و ہے تو کونسا باز و؟ وایاں یا بایاں۔ بادیکیاں (جواتا پنے والا) کنایہ ہے یا استعارہ۔شعرے طاہر نہیں جوگا۔ لفظی ترجمہ کردیا گیا ہے)۔

نقل کیا ہے" بہیں از سرافیل برپشت کوہ")۔

ع بارو\_١٠، سوره الانفال\_ آيت ٣٨\_

کرنے گئے۔ کہنے گئے، اے بے شرم سراقہ اور تنگ ول حراقہ تم نے ان مٹی بحر بے سروسامان اور معمولی رسالے سے ہماری فوق کو تنگست ولوائی اور اسے درہم برہم کرادیا۔ ابوجہل نے بھی چیخ کر کہا، اے سراقہ تجھے پرکون ساخوف غالب آیا کہ تونے جنگ سے فرار اختیار کی اور ہماری مہم کو ٹاکام کردیا۔ سراقہ بھاگتا رہا اور اس نے کوئی جواب نہیں دیا۔ اہل قریش کے پیغام رسال نے ان کے سینوں پر بہت زیادہ نمک چیڑکا اور کہا اے نامراد و بدروش (کافرو) اِنٹی بَرِیءٌ مِنگم اِنٹی اُدی مَالاً مُووُن اُل کے ان کے سینوں پر بہت زیادہ نمک چیڑکا اور کہا اے نامراد و بدروش (کافرو) اِنٹی بَرِیءٌ مِنگم اِنٹی اُدی مَالاً مُووُن اُل کے ان کے سینوں پر بہت زیادہ نمی وہ دیم میں وہ وہم نہیں دیم تمہیں دیم کھتے)۔ اے رائے سے ناواقف اور بینائی سے محروم لوگو! مثنوی:

ورینال سپا ہے کہ من دیدہ ام ہر اپ کہ در دل پندیدہ ام ترجمہ:اس میدان میں جوفوج میں نے دیکھی ہے(اس کے) ہرگھوڑے کو میں نے دل سے پندکیا ہے ہ بینید گریک اذال صد ہزار بدم در بر آید زجانہا دمار ترجمہ:اک کرھی ہذار میں سے ال کی کی گھات تراری انھی الک سے دیکھی

ترجمہ: اگرتم اس کے صد ہزار میں ہے ایک کو دکھ لوتو تمہاری جانیں ہلاک ہوجا کیں۔ قریش نے یہ بات من کر بساطِ میدان خالی کرنا اور پہلوابوں کی صف ہے بھا گنا شروع کردیا۔ فرشتوں اور تخت کے

الشرنے اہل قریش پر تلوار سے تملہ کیا اور اُن آ گ بحر کانے والے لوگوں میں سے بہتیروں کو خاک پرلٹا دیا۔ رسول الله ملی الله علیہ وسلم نے صحابہؓ کے آنے سے قبل تلوار سے ضرب لگانے اور بے انتہا جیبت کی آوازیں سنیں اور سفید بیش ملائکہ کا

مثابدوفر مایا۔ جال نثارانِ مصطفاصلی الله علیه وسلم الشكر كے عقب سے نكلے اور كافروں كے سراڑانے لگے۔ بيت

بسر بردنِ خصم چوں پے فشرد بسر برد تینے کہ بر سر نہ برد

ترجمہ: متوار تقل کر کے وٹمن کا کام تمام کردیا۔ ایسی کوئی تکوار نہ تھی جس نے سرنہ کا ٹا ہو۔

نیبی اور البی میدان کے شیروں نے جورسول علیہ السلام کے داکمیں اور باکمیں طرف تھے زیادہ تر کافروں کوقل کیا اور ان کے سرگھاس کی طرح کاٹ کررکھ دیے۔ (اس معرکے میں) ابوجہل اور قریش سردار جیسے ہشام، عمرو، شیبہ، عقبہ رہیعہ، ولید متبہ، امیہ بن خلف، ابی سعیط اور عمار ولید تقریباً، ستر اشخاص قتل کیے گئے۔ ایک دوسری روایت ہے کہ ایک سوآس افراد اُن مقامات پرکشتہ یائے گئے جن کی نشان دہی رسول علیہ السلام نے فرمائی تھی۔ بیت

بزدیک ہشادیک بے در پغ در آمہ سر دشمناں زیرِ تیخ

ترجمہ: تقریباً ایک سوای رشمنوں کے سربے تامل مکوار کے نیچے آئے۔

فتحیاب نشکر کے سیدسالار اور فتح ونفرت کے میدان کے سر دار علیہ السلام نے فر ہایا، تم میں کون ہے جو مجھے ابوجہل کے بارے میں فہر دے کہ وہ میدان سے زندہ نج کر نکل گیا یا قتل کردیا گیا۔ اسحابٌ میں سے حضرت عبداللہ بن مسعودٌ نے جو زخیوں کی دیکھے بھال پر مامور متھے عرض کیا کہ میں نے ابوجہل کومقتو لوں کے درمیان بھاری زخموں کے ساتھ ایک جانب پڑا ہوا دیکھا ہے۔ وہ ریت میں دیتا جارہا تھا۔ بیت:

بریگ آل گوېرِ بحرِ تبابی نهال گشته چواندر ریگ مابی

ترجمہ: وہ بحرِ بتاہی کا گو ہرریت میں جھپ گیا جسے ریک ماہی ریت میں غایب ہوجاتی ہے۔

رسول علیہ السلام کے تھم پر عبداللہ "زخیوں کی طرف روانہ ہوئے اور میدان میں پڑے ہوئے ابوجہل کے سینے پر بیٹھ گئے۔ ڈاڑھی کو پکڑ کر اس کا سرکاٹا اور کئے ہوئے سرکورسول علیہ السلام کے مبارک قدموں میں ڈال دیا۔حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے زبان مبارک سے اللہ تعالی کا شکر اور اس کی حمدوثنا بیان کی پھر فرمایا کہ الحمدللہ آج میری امت کا فرعون قبل کردیا گیا۔مثنوی:

چو آورد و بنهاد پیشِ رسول رسول از دل وجاں نموده قبول

ترجمہ: (جب عبدالله بن مسعودٌ ابوجہل كا سركاك كر) لائے اور رسول الله صلى الله عليه وسلم كے سامنے ركھا تو آپ عظا نے ول وجان سے (به خدمت) قبول فرمائی۔

> چو موئ به منت بسر بسة که فرعونِ امت مرا خسة

ترجمہ: موی علیہ السلام کی مانند شکر گزار ہوئے کہ میری امت کا فرعون خت ہوا۔

قریش کے بہتر افراد جن میں ان بے دینوں کے سردار بھی شامل سے گرفتار ہوئے۔ ان میں آ ب صلی اللہ علیہ وسلم کے پچا عباس اور تھی گرفتار ہوئے۔ پچا عباس اور حضرت علی کے بھائی عقیل اور آ ب علی ہے داماد ابو العاص جو حضرت زین ہے شوہر سے، گرفتار ہوئے۔ سید عالم علیہ السلام نے صحابہ سے مشورہ کیا کہ ان سے کیا سلوک کیا جائے۔ حضرت عمر اور سعد بن معاذ رضی اللہ عنہ نے عرض کی کہ تلوار سے ان کی گردنیں اڑادی جا کیں کہ انہوں نے آ پ علیہ کو چھوٹا اور جادو گر کہا تھا اور ہمیں اینے وطن سے نکال دیا تھا (لیکن) حضرت ابو بکر نے کہا کہ بے شک میدلوگ آپ عظیمہ (کے خاندان) سے بیں اور بے شک آپ علیمہ ان کے خاندان) سے بیں اور بے شک آپ علیمہ (ان کے خاندان) سے بیں (بہتر میہ ہے کہ) ان سے فدیہ لے کر انہیں چھوڑ دیا جائے۔ بیت:

زاندر زمن کوش آمادہ کن کہ بستاں فدا بندی آزادہ کن المور نیسا کی ترین کی میں

ترجمہ: آپ علی میری عرض مان لیس اور فدید لے کر قید یوں کو آ زاد کردیں۔

حضرت زینبؓ نے وہ ہار جو انھیں حضرت خدیجہؓ نے جہیز میں دیا تھا، اپنے شوہر کی رہائی کے لیے بطور فدیہ بھیجا۔ جب وہ ہارسید عالم علیہ السلام کو ملاتو آپ عظیفہ نے اسے پہچان لیا۔ آپ علیفہ نے حضرت زینبؓ کو یاد کیا اور چٹم مبارک نمناک ہوگئیں صحابؓ نے ابوالعاص کوفدیہ لیے بغیرر ہاکردیا۔ بیت

> چو از چشمهٔ چیثم گوہر فشاند اسیرال در آوردو بے فدیہ ماند

ترجمہ: جب آپ علی کچھ مبارک کے چشے سے موتی نیکنے لگوتو قیدیوں کو بے فدیہ آزاد کردیا۔

وہ بار حضرت زین کو واپس کردیا گیا۔ جب حضرت رسول علیہ السلام جنگ کے ارادے سے نکلے تو تین سو پندرہ پیادوں کے لیے دعا فر مائی تھی کہ بار البا ان کوسوار بنادے چنال چہ جب مال غنیمت ہاتھ آیا تو کوئی پیدل مجاہد ایسا ندر ہاکہ طولے کا مالک ند بنا ہو (سب کے یاس سواری تھی ) مثنوی:

چو در دست افقاد تاراج عمینی پر ازمال گشتند بے دست در نج ترجمہ: جب مال نغیمت ہاتھ لگا تو بے محنت اور تکلیف کے سب مال دار ہوگئے۔ نماند از صحابہ کے در سپاہ کز اسپان وشتراں نزد یا تگاہ

ترجمہ: صحابہ میں سے فوج میں ایک فرد بھی ایسا ندر باجس کے اصطبل میں گھوڑے اور اونٹ نہ ہوں۔

آ پ صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت عباسٌ سے فد بیطلب فر مایا۔ انھوں نے کہا کہ میر سے پاس ویے کو پچھ نہیں ہے۔
سید عالم صلی اللہ علیہ وسلم نے فر مایا کہ وہ مال کہاں ہے جو آ پ نے امّ فضل کو یباں آ تے وقت دیا تھا۔ امّ فضل حضرت
عباس کی زوجہ تھیں۔ جس وقت کہ حضرت عباسٌ نے امّ فضل سے یہ بات کہی تھی تیسر المحفص موجود نہ تھا۔ انہوں نے
رسول علیہ السلام سے پوچھا کہ آ پ علیفیہ کوکس نے فہر دی تو آ پ علیفیہ نے فر مایا مجھے جریل نے فہر دی۔ یہ سنتے ہی
حضرت عباسٌ ایمان لے آ ئے۔ بیت:

پیمبر بر ایثال چو بکشا دراز بزودگ در اسلام آورد ساز

ترجمہ: نی صلی اللہ علیہ وسلم نے جونہی (حضرت عباسٌ) پر بیراز ظاہر کیا وہ نورا موافقت میں اسلام لے آئے۔
حضرت عمرؓ اور حضرت سعدؓ کا بیہ مشورہ کہ بدر کے قیدیوں کوقل کردیا جائے خدائے بے نیاز کی رضا کے موافق رہا اور
حضرت ابو بکرؓ کی بیرائے کہ قیدیوں کو فدیہ لے کر چھوڑ دیا جائے تھم احدیت کے موافق نہ پڑی۔ جبریل درگاہ بے نیاز سے
آپ علی کی خدمت میں بہنچ کہ اے رسول (صلی اللہ علیہ وسلم) اس مصیبت کا انتظار کریں جس سے سوائے عمر خطابؓ اور
سعدؓ کے کسی کورستگاری نہ ملے گی۔ سید عالم علیہ السلام نہایت رنجیدہ ہوئے اور مدینے کی جانب لوٹے۔

جنگ بدر سے جری رمضان کے مبارک مہینے میں واقع ہوئی تھی۔ سورہ آ ل عمران کی تغییر میں بیان کیا گیا ہے کہ جنگ احد بروز پیر کارشوال سے جری میں ہوئی تھی۔

غزوهٔ احد

جب سپاہ جہالت کا اگلا دستہ اور ضلالت کے میدانِ جنگ کا ہر اول مارا گیا تو سردار قوم ابوسفیان کے میں تھا اس نے پریشان پر چموں کی فوج سے ایک شکر تیار کیا اور شکست کی غیرت سے متاثر ہو کر مدید طیبہ کی جانب چلا۔ بیت:

> زجعے پریٹال با ہے کثید بوئے مدینہ دو اپ دوید

ترجمہ: ایک پریشان گروہ ہے ایک لشکر تیار کیا اور ایک دن میں دومنزلیں طے کرتا ہوا مدینۂ طیبہ کی جانب دوڑا۔ (ابوسفیان) تین ہزار جنگ آ زما مردوں کے ساتھ اس میدان میں جس کی فضا سوگوارتھی اور جسے جنگ ہے پامال ہونا تھا، کوہ احد کے سامنے اترا۔ ببت:

> فرود آمد آل جا با ہے شگرف کہ گردے برآرند ازال بح ژرف

ترجمہ: ایک عجیب قتم کی فوج نے وہاں پڑاؤ ڈالا، جس کا خیال تھا کہ گہرے سمندر ہے مٹی نکالیں گے۔

میدانِ نبوت کے رسم اور مردانِ مردائی کے سہم علیہ السلام نے معرکہ مت کے بہادروں اور ہر اول دیتے کے دلیروں سے مشورہ کیا کہ ابوسفیان کے مقابلے اور مقاتلے کے لیے کیا کرنا چاہیے۔ وہ منافقوں کے نظر کا سردار ہے۔ بعضے صحابہ نے رائے دی اور صورت حال کا نقشہ کھینچا کہ اس مرتبہ جنگ کے لیے باہر نبیس نکانا چاہیے کیوں کہ قریش کے جنگی اور

minus vienn

کافروں کے صحرائے شیروں کی تعداد تین ہزار ہے اور ہم بے سبیل چندسو ہیں۔ ہیت:

چہ پیکار کبکاں بٹا ہیں بود کہ ایں نازنیں آل پر ازکیں بود

ترجمہ: چکوروں کی شامین سے سطرح جنگ ہو عمق ہے کہ مینازک ہیں اور وہ کینے سے پر ہے۔

امیر اسلمین حمزہ اور اصحاب جنھوں نے اس روز شہادت پائی تھی یہ فتح مند رائے دی کہ ہمیں باہر نکل کر حملہ کرنا چاہیے۔ رسول علیہ السلام نے بیرائے پند فر مائی اور ان کوشوق ولانے کے لیے زرہ زیب تن فر مائی اور دشمنی کی کمر کھولی۔ تحوڑے سے اصحاب کو اس فیصلے سے اندیشہ تھا۔ سید عالم علیہ السلام نے فر مایا، انبیا جب زرہ پہن لیستے ہیں تو جنگ کے بغیر واپس نبیس لو شتے۔ اب ہمیں بہر حال باہر نکلنا جا ہے۔ بیت:

> چورتم بہ تن در زرہ در کثیر نہ شاید کہ بے جنگ از بر کشید

ترجمہ: جب رستم کی مانندجسم پر زرہ پہن لی تو بغیر جنگ کیےجسم سے اتار نانہیں چاہیے۔

حضور صلی الله علیه وسلم اس انتظام میں تھے کہ دحی نازل ہوئی اور جبرئیل علیہ السلام نے کامیابی اور فتح مندی کی بشارت

دى كدام محمد (صلى الله عليه وسلم) آج حق تعالى في فقح آپ كى جانب ركمى ب- بيت:

ندائے رسیدہ زباتف بسر کہ امروز بہر تو آید ظفر

ترجمہ: (آپ سلی اللہ علیہ وہلم کے) قلب مبارک پرغیب ہے آواز آئی کہ آج صرف آپ علی اللہ علیہ وہ تحق مندی وقف ہے۔ فتح مندی کی یہ بثارت ملنے کے بعد ایک ہزار افراد اور دوسری روایت کے مطابق نوسوا شخاص شرف ایمان سے مشرف ہوئے تھے کہ خالد بن ولید کو ذات النعیم میں چھپا دیا تھا اور خود اس لشکر سے مقابلہ کرنے کے لیے کھڑا ہوا۔ جبریل آگ اور رسول علیہ السلام کو خبر دی کہ خالد بن ولید ذات النعیم میں چھپا ہوا ہے۔

متنوى:

ے كام لے۔ البتہ ایسے مقامات يرتر محم كى مشكلات كى نشان دى كرسكت ہے۔

ا يهاں بے مطبوعہ ننخ (ص ٢٨١٣) ميں عبارتوں ميں بے ربطى اور ژوليدگى ہے۔ مترجم نے متن كے مطابق لفظى ترجمہ كيا ہے۔" بوصول بشارت ظفر با يك ہزار نفر، براويتے نه صدكس بشرف ايمان مشرف شده بودكه وليد خالدراور ذات النعيم بنبال كروه وخود بمقابلة ايں سپاه ستاد و'-ع يهاں به بات بالكل واضح نبيس ہے كہ كون كس كے لشكر سے مقابلے كے ليے كمرا ہوا۔ مترجم اس كى ابليت نبيس ركھتا كدا ہے ، ذك مقامات ير قياى تھج

خبر کرد طاؤس بسیار پر
کد مر غیت پنہاں دریں شاخ تر
ترجمہ: بہت پردالے طاؤس (جبریل علیہ السلام) نے خبر دی کہ اس شاخ تر میں پرندہ چھپا ہوا ہے۔
کہ آل شاخ رانام ذات النعیم
نہادست آل باغبانِ کریم
ترجمہ: کہ باغبانِ کریم نے اس کا نام ذات النعیم رکھا ہے۔

سید عالم علیہ السلام نے عبداللہ جبیر کو تین سومجاہدین کے ساتھ اپنے علم کے بنچے رکھا اور ان سے فرمایا کہ تم تیر اندازوں کے امیر ہو۔ (اس طرف سے) ہوشیار رہو۔ میں نہیں چاہتا کہ تم میں سے کوئی بیہ جگہ جھوڑ سے یا اِدھر اُدھر جائے کیوں کہ ابن اللہ دات النعیم میں چھپا ہوا ہے۔ اگر وہ تم پر حملہ کرے تو تم ایک ساتھ اس پر تیروں کی بارش کردو۔ (بیرفر ماکر) حضور صلی اللہ علیہ وسلم اپنے تمام اصحاب کے ساتھ قلب لشکر میں تشریف فرما ہوئے۔

ستر مجابدين في ابوسفيان پرحمله كيا- ابوسفيان في شكست كها كرراو فرار اختيار كي- بيت:

چنال اوفقادہ بہ لشکر فکست کہ پورے پدر راتگیرد بدست

ترجمہ: لشکرکوایی زبردست شکست ہوئی (اور ایسی بھگدڑ کچی کہ) بیٹا باپ کی مدد نہ کرسکا (سب کواپنی اپنی پڑی تھی)
لشکر نفرت اور پیشِ نعمت کے مالک (رسول) علیہ السلام نے اصحابؓ کے ساتھ (شکست خوردہ) لشکر کا تعاقب کیا یہاں
شک کہ عبداللہ جبیرؓ کی نظر سے چھپ گئے۔ (اس تعاقب میں) چُودہ مشرکوں کو ٹھکانے لگا دیا۔ وہ اصحابؓ جوعبداللہ جبیر کے
ساتھ تھے انھیں مال غنیمت سے محرومی کا شدید احساس ہوا۔ وہ اپنی جگہ قائم رہنے پر قابونہ پاسکے اور مال غنیمت لو نے کے
لیے رسول علیہ السلام کے عقب میں چل پڑے۔ علم اپنی جگہ قائم نہ رہ سکا۔عبداللہ جبیر تنہا وہاں کھڑے رہے۔

مدارک طبیس بیان کیا گیا ہے کہ نافر مانی کی شامت کے سب وی نازل ہوئی کہ اس وقت فتح آپ کی تھی، اب جول کہ آپ کے اصحاب نے نافر مانی کی اس لیے اس نافر مانی کے سب دشمنول کو فتح ہوگئ ۔ ابوسفیان بڑا سمجھدار تھا۔ وہ چیچے ہے آگے بڑھا اور میدان جنگ کی طرف پلٹا۔ خالد بن ولید چیچے ہے نکلا۔ اس کے تیم انداز جوانوں نے ہر طرف سے تیمروں کی بارش کردی۔ ان کا لشکر کومنظم کرنا سود مندر ہا۔ عبداللہ جیر سشہید ہوگئے۔ عبداللہ بن الی اپنے تین سوآ دمیوں کو لے کر بھاگ کھڑا ہوا۔ بیت:

المدارك حافظ الدين مبدائله بن احمر النسلى كى تصنيف ہے۔ پورانام' مدارك التو يل وحقايق الناويل مبدلاخظ فرما كي الفوظات شاہ مينا رحمة الله عليه'' اردوئز جمداز لطيف الله شالع كرده اداره ثقافت اسلاميدلا ہور، ۱۹۵۴ وص ۴۵۵۔

از قضائے گنبدِ خوناب ریز لشکر دیں رونہاد اندر گریز

ترجمہ: خول رہز آ سان کی تقدیر کے سبب لشکر دین میں بھگدڑ کچ گئی۔

معرکہ نبوت کے پہلوانول کے سردار اور جنگ مردا کی اڑنے والوں کے پیشوا علیہ السلام سات سولشکرشکن دلیروں اور ہیت انگیز حجمایہ ماروں کے ساتھ جے رہے۔ نامردوں کے لیے بال برابر جگہ خالی ندری۔ بیت:

زمیدانِ مرداگی از شکوه بدستے زمین رانماندہ چو کوہ

ترجمہ: شان وشوکت کے ساتھ میدان مرادگی کی ایک ہاتھ زمین نہ چھوڑی اور پہاڑ کی مانند جے رہے۔ رہیں کا بیٹر بھی سے خوات ہے سے میں میں میں میں ایک ہاتھ کے ایک میں ایک ہوڑی ہے۔

اصحابؓ نے فکست کی خبر بنی تو تر دو میں پڑ گئے۔ جب دشمن کے تیر انداز اور جنگی نیزہ بردار آ کے چیچے سے حملہ آور

ہوئے تو تیروں اور نیزوں کی بارش بادل کی مانند پیر سے سرتک گزرگی۔ بیت:

چودریای پیکار از آب تیخ

زمر بر گزشته در آمه در یغ

ترجمہ: افسوس جب جنگ کا دریا تلوار کے پانی کے ساتھ سر سے گزر گیا۔

جب رسول الندسلي الله عليه وسلم كے جال شاروں كے قدم حركت ميں آئے تو وہ پورى قوت كے ساتھ دشمنوں پرحمله آور

ہوئے۔ بیت:

بلے پشت یاراں پناو جہال بود چوں نماند بیٹمن جہال

ترجمہ: بے شک جب پناو جہال (علیہ السلام) دوستوں کا سہارا بن جا تیں تو دنیا ہے دیمن فنا ہوجا تیں گے۔ ای اثنا میں الی وقاص اور عتبہ آئے اور پہلوانِ جہال (صلی الله علیہ وسلم) کو زخم لگایا اور آفتابِ عالم تاب علیہ مبارک پر کموار اٹھائی۔ بیت:

> چو بر خورشید گردول تی آمد عجب برقے کہ روبر می آمد

ترجمہ: جب آفتاب فلک کے اوپر تکوار آئی تو ایسا لگنا تھا کہ ایک عجیب بجل (آفتاب نظل کر) سیاہ باول پر گری ہے۔ ایک روایت میں بیان کیا گیا ہے کہ عبداللہ فتی حارثی نے کانِ نبوت کے گوہر کے روئے مبارک پر پچر مارا۔ اس سے آپ عظامت کا چہرۂ مبارک زخمی ہوگیا اور چارموتی (وندان مبارک) موتیوں کی ڈبیہ سے نگل پڑے (شہید ہوگئے)

مثنوی:

گوہر او چوں دل عنگے بخست سنگ چراگوہر اورافنکست ترجمہ: آپ صلی اللہ علیہ وسلم کا موتی پھر کے دل نے زخمی کیا۔ ایسا کیوں ہوا کہ پھرنے آپ کے موتی کو تو ژا؟

روئے از انجا کہ دل سنگ بود
خطگی سوداش در آ ہنگ بود
ترجمہ: ایبااس لیے ہوا کہ پھر کے دل اور ارادے میں زخمی کرنے کی خواہش تھی۔
کے شدے آل سنگ معنرح گرای
گر نہ شدے درشکن لعل سای

ترجمہ: وہ پھر کس طرح فرحت بخش ہوسکتا تھا جب وہ لعل کو چکنا چور کرنے والے کی گرفت میں نہ ہوتا۔

جب اس سنگ دل نے موتی توڑ کر بیر چاہا کہ تکوار کے جو ہر کو ابر کرم پر مارے تو مصعب بن عمیر جوانشکرِ اسلام کے علم بردار تھے، آ فتاب کا بادل بن گئے (حضور سلی اللہ علیہ و سلم کے آ گئے آ گئے )۔ تلوار کی ضرب سے علم کی میخ منتشر ہوگئی اور وہ

علم جوموتی حجانے والا پر چم تھا یا شکست نما از دھا تھا نیچ گر پڑا۔ بیت:

چو آمد اژدہای از پاے در سر بہ یاراں آمد چوں روز محشر ترجمہ: جب اژدہا (علّٰم) سرکے بل نیج گرا تو اصحابؓ پرحشر کا دن آیڑا۔

شیطان نے شکر کے مرطرف صدالگائی کہ پہلوانان جہاں کے سردار (صلی اللہ علیہ وسلم) نیجے آرہے اور آپ علیہ کا

جم مبارك غرقاب خون موليا۔ اصحاب اس خبرے رنجيده اور هكسة دل موع اور فكرے كث مرك ي

بہتر صحابہ کباڑ نے شربتِ شہادت نوش کیا اور وَ الَّذِیْنَ فُتِلُوٰ افِی سَبِیْلِ اللَّهِ لِلْرَجمہ: اور جولوگ الله کی راہ میں قتل کیے گئے )کے جامِ وصال سے اپنی روح کوخوش کام کیا، جیسے کہ حضرت امیر المونین حمزہؓ ان بہتر اصحابؓ کے ساتھ جنگ میں شربتِ شہادت سے شاد کام ہوئے۔

مثنوی:

زیاران درین حرب بفتاد تن در آمد بخاک وندیده کفن ترجمہ: اس جنگ میں رسول علیہ السلام کے بہتر اصحاب خاک پر گرے اور بے کفن دہے جھے جہاں پہلوال بھوال بھواں کشیدہ شراب شہادت روال کشیدہ شراب شہادت روال ترجمہ: خاص طور پر جہاں پہلوان (صلی اللہ علیہ وسلم) کے چچا (حمزہ) کی روح نے شہادت کی شراب نوش کی۔ نرجمہ: خاص طور پر جہاں پہلوان (صلی اللہ علیہ وسلم) کے چچا (حمزہ) کی روح نے شہادت کی شراب نوش کی۔ نرجمہ مرد میدال کہ در روز رزم بہ ختاد زخم

ترجہ: مبارک ہے وہ مردمیدان جس نے لڑائی میں ستر زخم کھائے (اور اس حالت میں) اپنے رب کے سامنے حاضر ہوا۔
حبثی نے حضرت حزوّ کا پیٹ جاک کیا اور جگر نکال کر کیا ہی چبایا۔ (اس وقت) ہاو ملکوت کے سپہ سالار اور لشکر
جروت کے صفدر (جریل ) نازل ہوئے کہ اے جہاں پہلوال (صلی الله علیہ وسلم ) بید وہی مصیبت ہے جس کی خبر آپ کو دی
گئی تھی اور جو (حضرت) عرر اور (حضرت) سعد گی رائے کے موافق تھی۔ ٹھیک اس کے مطابق سوائے عمر اور سعد کے
اس جنگ میں خون شہادت کے ہم رنگ ہوئے یا زخی ہوئے۔ مثنوی:

نماند از سپاہ دلیراں تنے کے خوردہ زریج افکنے کے خوردہ زریج افکنے کر جمہ: دلیروں کی فوج میں ہے ایک شخص بھی ایبانہ بچا جس نے کسی آلموار باز سے زخم نہ کھایا ہو۔

ہمہ میدال روال گشتہ دریائے خول ہمہ کو ہرال کرد دریا ہرول ہمہ کو ہرال کرد دریا ہرول کر جمہ: میدانِ جنگ میں خون کا دریا جاری ہوگیا۔ دریا نے اپنے تمام موتی ساحل پر پھینک دیے۔ اب اللہ تعالیٰ کے خضب اور فتنے کا وقت ہے (اس لیے) خود کو مردول اور زندول کے درمیان رکھ کر بخشنے والے سے موافقت کریں۔مثنوی:

از ہمہ مجرورِح نساں زال گروہ روئے زمیں گشتہ پڑ از کوہ کوہ ترجمہ:اس گروہ کے نیزوں سے سب زخمی ہوگئے۔ پوری پہاڑی روئے زمین (خون سے) بجرگئی۔ گوہرِ خود کرد درال کال نہال گوہرِ زاں کوہ ندارد زیال ترجمہ:اپے گوہراس کان میں نہال کردیے۔اس پہاڑ سے گوہرکوکوئی نقصان نہ پہنچا۔ (ال) شکست سے اللہ تعالیٰ کی حکمت اور مراد بیتھی کہ اصحاب کبار اور احباب نامدار جولشکرایمان کا ہراول اور عمرِ القان کا قبلہ تھے اور جھوں نے دین کے سرداروں کا منصب حاصل کیا تھا تھیں شہادت کی غیمت اور سعادت کی قسمت کا زیادہ سے زیادہ حصہ طے، جیسے کہ اس آیڈ کریمہ میں اشارہ کیا گیا ہے۔ وَ السّبِفُونَ السّبِفُونَ السّبِفُونَ السّبِفُونَ السّبِفُونَ مَا وَلَئِکَ الْمُفَوّ بُونَ کَ فِی جَنْتِ اللّٰعِیٰمِ ٥ الله اللّٰ الله کے اس آیڈ کریمہ میں اشارہ کیا گیا ہے۔ وَ السّبِفُونَ السّبِفُونَ السّبِفُونَ مَا وَلَئِکَ الْمُفَوّ بُونَ کَ وَ اللّٰعِیٰمِ ٥ الله اللّٰ اللّٰمِی اللّٰ اللّٰکِ اللّٰہ کے اللّٰ اللّٰہ کے الله کو اللّٰہ کے اللّٰہ کے ساتی جامِ شربت اور ساغر قربت گردش میں لا کمی گے۔ ہرایک دوسرے درمیان سے ساغر دور کرتے تھے۔ مُفلِ فردوس کے ساتی جامِ شربت اور ساغر قربت گردش میں لا کمی گے۔ ہرایک دوسرے اشارہ کرے گا (خوب ہو) دوست شربت قربت بیکیں گے اور وصالی محبوب سے بہرہ مند ہوں گے۔ مثنوی:

زہے عیشے کہ وقت ِ زندہ مردن بہ بیشِ یار باشد جال سپردن

ترجمہ: مبارک ہے وہ زندگی کہ جیتے جی مرتے وقت ،محبوب کے سامنے اپنی جان سپرد کرے۔

غالبًا حضرت قدوۃ الكبراً فرماتے تھے كەمىلمانوں ميں ہے جس كسى كوشكتگى چيش آئے اوراس سے ايمان ميں سستى پيدا ہوتو برگز مايوں نہ ہو كيونكه (اس صبر آزما) واقعے ميں فتح ونصرت كى بشارت مضم ہوتى ہے۔مثنوى:

مثو نو مید در وقتِ شکستن در ابرد سر که باید شهد خورون

ترجمہ: احساسِ شکست کے وقت نا امید نہ ہو۔ اگر تیوری میں بل پڑیں تو اس وقت شہد کھانا چاہیے (احساسِ غم کو طاری نہ ہونے دے )۔

> درست آنت کاندر بر هکیے شکت بست گردد ہم درسے

ترجمہ: صحیح بات یہی ہے کہ ہر فکست میں حقیر اور کم ترشے کے لیے درتی کا عضر بھی شامل ہوتا ہے (ہر زوال کو کمال ہے) غزدہ بدر کے واقع کے بعد عمر بن وہب الجر البحی اور صفوان بن امیہ باتیں کرنے لگے ہے عمر بن وہب کا باپ اور بیٹا بدر کے قید یوں میں شامل تھے۔صفوان نے کہا، بدر میں مارے جانے والوں کے خدانے ہماری زندگی ناخوش کردی۔عمر نے ایارد۲۰۔ سوروالواقعہ، آیات ۱۲۱۱۔

ع مطبوعہ ننے (۴۸۱) پر بیرعبارت ہے۔" بعد از واقعہ بدر عمیر بن وہب الجر الهی باصفوان بن امیہ وکر مضت"۔ اس عبارت سے کوئی منہوم برآ بدنیں ہوتا۔ اسائی تاریخوں میں بیرے کے طباف باتی کرنے سکے۔" وکر مضت اسلامی تاریخوں میں بیرے کے طباف باتی کرنے سکے۔" وکر مضت " میروکتابت ہے۔ مترجم نے قاضی محمد سلیمان منصور پوری کی تعنیف" رحمۃ للعالمین" سے" باتیں کرنے سکے" اخذ کیا ہے اور شامل ترجمہ کیا ہے۔ ماحظہ فرما کی جلداؤل۔ لاہور ۱۹۷۳ء۔ میں ۱۹۷

کہاہاں اس کے بعد ہمارے لیے زندگی میں کوئی دلچی نہیں رہی۔ اگر مجھ پرلوگوں کا قرض نہ ہوتا اور اہل وعیال کے برباو

ہونے کا اندیشہ نہ ہوتا تو خدا کی قتم میں مجمد مصطفے (صلی اللہ علیہ دسلم) کوقل کرنے کے لیے مدینے جاتا۔ میں نے ساہے کہ

محمہ مصطفے علیہ السلام بازار مدینہ میں اکیلے ہی چلتے پھرتے ہیں اور (اپنی حفاظت کے لیے) جمعیت کے ساتھ نہیں بیٹھے۔

میرے لیے وہاں جانے کا بہانہ بھی ہے کہ میرا بیٹا ان کی قید میں ہے۔ صفوان نے کہا کہ تیرے قرض کی اوائیگی اور تیرے

اہل وعیال کی دکھیے بھال میرے ذمے ہے۔ بس اس کام میں دیر نہ کر۔ صفوان نے اس کے زادِ راہ کا انتظام کردیا اور اس نے

(عمر بن وہب نے) اپنی کھوار تیز کی اور زہر آلود کیا۔ اس نے صفوان کو وصیت کی کہتم اس راز کو پوشیدہ رکھنا اس کے بعد وہ

مدینے کی جانب روانہ ہوگیا۔ جب مدینہ طیبہ پہنچا تو مجد کے دردازے پر اُترا، اپنی سواری کو باندھا کھوار کو گردن میں جمائل

کیا اور رسول علیہ السلام کی طرف متوجہ ہوا۔

امير المونين حضرت عمرٌ ايک جماعت کے ساتھ ( مجد نبوی میں ) بيٹھے تھے، اچا تک ان کی نگاہ عمر بن وہب پر پڑی فرمایا کہ اس کتے کو پکڑو کہ بیہ خدا کا وشمن ہے اور بدر کے موقعے پر اس نے کفار کو اکسایا تھا اور (مسلمانوں کی فوج کے) قلیل ہونے کی اطلاع دی تھی۔ اس جماعت نے اسے پکڑ لیا۔ پھرامیر المونین عمرؓ نے رسول علیہ السلام کی خدمت میں تمام واقعہ عرض کیا رسول علیہ السلام نے فرمایا، اسے لے کر آؤ۔ امیر المونین عمرؓ نے ایک ہاتھ سے اس تکوار کو جوعمر بن وہب کی گردن میں تھی مضبوطی سے پکڑا اور دوسرے ہاتھ سے تکوار کا دستہ پکڑا۔ (اس حالت میں) اسے رسول علیہ السلام کی خدمت میں لائے۔ انصار کی ایک جماعت کورسول علیہ السلام کے آگے بٹھایا تا کہ اس کتے کے تعرض سے محفوظ رہیں۔

رسول علیہ السلام نے فرمایا، اے چھوڑ دو اور اس سے فرمایا اے عمر آگے آؤ۔ پھر اس سے دریافت فرمایا کہتم بہاں کس لیے آئے ہو۔ اس نے جواب دیا کہ بین اس قیدی کے لیے آیا ہوں جو آپ علیفی کے قید بین ہے۔ رسول علیہ السلام نے دریافت فرمایا کہتم نے تلوار کیوں لؤکائی ہے۔ اس نے جواب دیا کہ تلوار کا منص کا لا ہو جو ہرگز ہمارے کام نہ آئی۔ رسول علیہ السلام نے فرمایا بی بتاؤ کہ اس کے بغیر تمہاری رہائی ناممکن ہے۔ اس نے کہا کہ بین سوائے اس مہم کے جو بتا چکا ہوں اور کسی کام نے نبین آیا۔ (اس جواب پر) رسول علیہ السلام نے فرمایا، تم نے صفوان سے عہد نہ کیا تھا اور اہل قبیلہ کو یاد نبین کیا تھا؟ کیا صفوان نے تبہارے قرض کی اوائی کی اور اہل وعیال کی کفالت کا فرمہ نہ لیا تھا؟ کیا تم محمد علیہ السلام کے تل کے لیے نبین کیا تھا؟ کیا تم محمد علیہ السلام کے تل کے لیے نبین کیا تھا؟ کیا تم محمد علیہ السلام کے تل کے لیے نبین کم گوائی و بیتا ہوں کہ ہوگیا۔ (بیس کر) عمر نے کہا میں گوائی و بیتا ہوں کہ ہوگیا۔ (بیس کر) عمر نے کہا گوائی و بیتا ہوں کہ ہوگیا۔ (بیس کر) عمر نے کہا تھا گوائی و بیتا ہوں کہ ہوگیا۔ (بیس کر) عمر نے کہا تھا گوائی و بیتا ہوں کہ ہوگیا۔ رسول علیہ السلام نے صحابہ گوتھی کیارگاہ سے محمد و میں۔ انہائی نقصان کے سبب بیں آپ علی تھیں۔ آپ کو جیتک خدائے تھا گی کہ نے اور اس نے بچھے دولت اسلام سے مشرف فرمایا۔ رسول علیہ السلام نے صحابہ گوتھی دیا کہ اپنے بھائی کو اسلام کے ادکام سمنے کا دور آن تعلیم کرو۔ بعد از اس (عمر بن وہب شنے) کے کی واپسی کی اجازت طلب کی۔ انھوں نے اسلام کے ادکام سمنے کا دکام سمنے کہ ورد تو اسلام کے دکام سمنے کا دکام سمنے کا دکام سمنے کا دکام سمنے کو در آن تعلیم کی واپسی کی اجازت طلب کی۔ انھوں نے اسلام کے دکام سمنے کا دکام سمنے کو در اس کے دیا کہ انہ کی دولت اسلام کے دکام سمنے کی واپسی کی اجازت طلب کی۔ انھوں نے کہ کی واپسی کی اجازت طلب کی۔ انھوں نے دولت اسلام کے دکام سمنے کی کی واپسی کی اجازت طلب کی۔ انھوں نے دولت اسلام کے دکام سمنے کی واپسی کی اجازت طلب کی۔ انھوں نے دولت اسلام کے دیا کہ کیا کی دولت کی دولت کی دولت کی دولت کو دیا کہ دولت کیا کی دولت کی دولت کیا کی دولت کیا کہ کی دولت کیا کہ کی دولت کیا کہ کیا کہ کی دولت کیا کہ کو دولت کیا کہ کیا کو دولت کیا کہ کو دولت کیا کہ کی دولت کیا کی دولت کیا کی دولت کیا کی دولت کیا کی دولت

and the state of t

خلقِ خدا کوخدا کی طرف بلایا اور ایک بڑی جماعت ان کے واسطے سے مشرف بداسلام ہوئی۔

منقول ہے کہ غزوہ احدیث (اسلام لفکریس) بھگدڑ کے گئے۔ ابی بن خلف جو ایک گوڑے پر سوار تھا رسول علیہ السلام کے سامنے آیا اور کہنے لگا کہ اگر آج آپ علیقی میرے ہاتھ سے نئی جا کیں تو ججھے نجات حاصل نہ ہو۔ اس وقت رسول علیہ السلام حارث بن وہمہ اور سہیل بن حق کا تکیہ کے ہوئے تھے۔ ابی بن خلف نے رسول علیہ السلام پر حملہ کیا۔ مصعب بن عمیر نظف نے نود کو رسول علیہ السلام کا محافظ بنایا (یعنی سامنے آگئے) ابی کا نیز و مصعب کو لگا اور وہ شہید ہوگئے۔ سہیل کے ہاتھ میں بھی ایک نیز ہوئے سپیل کی ذرد کے نیچے مارا۔ ابی وہاں سے گھوڑ سے پر سر بیت بھی ایک نیزہ تھا۔ رسول علیہ السلام نے آن سے وہ نیزہ لے کر بغل کی ذرد کے نیچے مارا۔ ابی وہاں سے گھوڑ سے ہو؟ یہ نشان بھا گا اور ابی قوم میں بہنچا اور گائے کی آ واز میں جیخنے لگا۔ ابوصفوان نے کہا، اے سردار! اس قدر کیوں چیخ رہے ہو؟ یہ نشان ایک (معمولی) خراش سے زیادہ نہیں ہے جس سے کسی طرح کا زخم نہیں ہوتا۔ ابی نے کہا، میدان جنگ کے سردار (علیہ ایک (معمولی) خراش سے زیادہ نہیں ہے جس سے کسی طرح کا زخم نہیں ہوتا۔ ابی نے کہا، میدان جنگ کے سردار (علیہ السلام) نے یہ نیزہ مارا ہے (مجھے یاد ہے) وہ ون جب میں کے میں تھا (تو حضور عیک نے نے فرمایا تھا۔ جلدی وہ وقت السلام) نے یہ نیزہ مارا ہے (مجھے یاد ہے) وہ ون جب میں کے میں تھا (تو حضور عیک نے بی اور میں زندہ نہ نی سکول اگا۔ خدا کی قسم میں اس زخم کی تکلیف کا احساس کرر ہا ہوں اگر اے تمام اہل مجاز پر تقسیم کریں تو سب ہلاک ہوجا کیں۔ بہر کا دخدا کی قسم عیں اس زخم کی تکلیف کا احساس کرر ہا ہوں اگر اے تمام اہل مجاز پر تقسیم کریں تو سب ہلاک ہوجا کیں۔ بہر حال اس طرح وادیلا مجاتا ہر ام حتی کہ این دوز خ کے مالک کے سپر دکر دی۔

امير الموسين على كرم الله وجهد نے فر مايا ہے كه جب لشكر اسلام رسول صلى الله عليه وسلم كے پاس سے بھا گا تو يہ نعره بلند ہوا

"محمد قد قتل" (تحقيق محرصلى الله عليه وسلم مارے گئے)۔ ميں نے مقتولوں ميں رسول الله صلى الله عليه وسلم كونه پايا۔
ميں نے كہا والله رسول الله عليه السلام فرار نبيں ہوئے (شايد) قتل ہو گئے ہيں۔ يه اس سبب سے كه الله نے ہم پر غضب كيا
ہے اور رسول عليه السلام كو ہمارے درميان سے اٹھاليا ہے۔ اب بهى بہتر ہے كہ ہم مقاتله كريں يہاں تك كه شهيد ہوجائيں
اور دنيا كو آپ صلى الله عليه وسلم كے بغير نه ديكھيں۔ ميں نے تكوار كے نيام كو تو رويا اور شهيد ہونے كى شمان لى۔ بعد از ال
ميں نے مشركول پر جوايك جگہ جمع تھے جمله كرديا۔ وہ ادھر أدھر بھر گئے۔ اس اثنا ميں ميں نے و يكھا كه رسول عليه السلام اپنے مقام پر روئق افروز ہيں۔

غزوۃ الرجع میں جو سے بھری میں ہوئی تھی، عاصم بن ثابت شہید ہوئے۔ دشمنوں نے ان کا سرتن سے جدا کرنے کا قصد کیا اور بسانہ بنت سعد کو بھیجا کہ عاصم نے جنگ ِ احد میں میرے بینے کوتل کیا اور میں نے منت مانی تھی کہ جس وقت عاصم کا سراس کے پاس لایا جائے گا تو ان کا سر لانے والے کوسواونٹ دوں گا اور اس کے کاسترسر سے شراب بیوں گا۔ حق سے ان کا سراس کے پاس لایا جائے گا تو ان کا سر لانے والے کوسواونٹ دوں گا اور اس کے کاسترسر سے شراب بیوں گا۔ حق سے ان کا سرکا بیوں گا۔ حق سے ان کا سرکا بھی دیں جو عاصم کی نعش کے گرداڑتی رہیں اور جوکوئی اُن کے نزد یک جا تا اے ڈیک مارتیں اس کا چروسوج جاتا اور مرنے کے قریب بہنچ جاتا۔ کا فروں نے کہا جب رات ہوگی تو زنبوراڑ جائیں گی تب ان کا سرکا نیس گا۔ جب رات ہوئی تو زنبوراڑ جائیں گی تب ان کا سرکا نیس گا۔ جب رات ہوئی تو بہا کر لے گیا۔

امیر المونین حضرت عمرٌ نے بیان کیا کہ عاصمٌ نے منت مانی تھی کہ کوئی مشرک انھیں نہ چھوے اور کسی مشرک کا ہاتھ ان کے جسم تک نہ پہنچ۔ چول کہ منت کا عہد خود کیا تھا اس لیے اللہ تعالیٰ نے ان کی وفات کے بعد ان کی نعش کو مشرکوں کے مجھونے سے محفوظ رکھا۔

غزوهٔ خندق میں جب صحابہؓ خندق کھود رہے تھے تو ایک سخت چھر آ گیا۔ سب اس کے توڑنے سے عاجز رہے۔ هغرت سلمانٌ نے رسول علیہ السلام کو (اس مشکل مر<u>صلے</u> کی ) خبر دی۔ رسول علیہ السلام خندق پرتشریف لائے حضرت سلمانٌ مجی ساتھ تھے۔بعض صحابہ کنارے پر کھڑے تھے۔ رسول علیہ السلام نے ایک دھار دار پھر حفزت سلیمان سے لیا اور چٹان یر مارا اس کے مکڑے ہو گئے اور اس سے الی بجلی کو ندی کہ تمام مدینہ روشن ہوگیا۔ رسول علیہ السلام نے فتح کی تکبیر بلند کی اور فرمایا کہ سب اہل اسلام تکبیر کہیں۔ سب نے تکبیر کہی۔ پھر دوسری ضرب ہے ایک بجلی کوندی۔ رسول علیہ السلام اور سب نے مل کر تھمیر بلند کی۔ پھر تیسری ضرب نے یہی منظر پیش کیا۔ حضرت سلمانؓ نے عرض کیا، یا رسول علیہ السلام میرے ماں باب آپ علی کے برفدا ہوں یہ کیا منظر تھا جو میں نے دیکھا کہ مجھی ایبا منظر نگاہ میں نہیں آیا۔ رسول علیه السلام نے قوم کی **لمرف دیکھا اور دریافت فرمایا کہ سلمانؓ نے جو پچے دیکھا کیاتم نے بھی مشاہد دکیا۔صحابہؓ نے عرض کی یارسول اللہ صلی اللہ علیہ** وملم ہمیں کچھ نظر نہ آیا۔ تب آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فر مایا کہ جب پہلی ضرب سے بجلی حکمی تو اس کی روشی میں ، میں نے ارض کسریٰ (ایران) کے محل دیکھے جیسے کوں کی قبریں ہوں۔ جبریل نے مجھے خبر دی ہے کہ بیمحلات میری امت کے قبضے مل آئیں گے۔ دوسری ضرب سے بجلی چکی تو اس کی روشنی میں میں زمینِ روم کے سرخ محلات کو، کتوں کی قبروں کی مانند مثاہدہ کیا۔ جبریل نے مجھےخبر دی کہ میری امت ان ملکوں تک آئے گی۔ تیسری ضرب سے جو بجلی حکی اس کی روشنی میں میں نے صنعا کے محلات دیکھے۔ ان کے بارے میں جریل نے مجھے خبر دی کہ آپ علیقہ کی امت ان شہروں کو فتح کرے گی۔ واحدی بیان کرتے ہیں کہ رسول علیہ السلام نے کسریٰ کے قصرِ سفید کے اوصاف بیان فرمائے تو حضرت سلمان نے موض کیا واللہ جو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے قصرِ سفید کی صفات بیان فرمائی ہیں قصر سفید ایسا ہی ہے۔ میں گواہی دیتا ہوں کہ آپ عظیمی خدا کے رسول میں۔حضور علیہ السلام نے فرمایا، بے شک ملک شام فتح ہوگا اور ہرقل اپنی مملکت کے اطراف ے بھاگ جائے گا اور شام پر حاکم ہوگا<sup>ئے</sup> پھر کسی کوتمھارے مقالبے کی جمت نہ ہوگی۔ بے شک ملک بیمن بھی فتح ہوگا اور

لاا **عدی۔ ی**ہ غالبا صورخ '' واقدی'' ہے جو ہو کتابت کے باعث وصدی نقل ہوگیا ہے۔مترجم کو تحقیقی دسائل دستیاب نہیں ہیں اس لیےمتن کا تنتج کرتے اورے یہاں'' واحدی'' بی تحریر کیا گیا ہے۔

بیمیاں بھی عبارت میں غالبا ہو کتابت ہے۔ جب ہر قل اپنی مملکت کے اطراف سے بھاگ جائے گا تو شام کا حاکم کیے رہے گا؟ اہل اسلام شام کے حاکم ہول گے چنانچے یہ جمعد کہ فرار ہونے کے جعد ہر قل حاکم شام ہوگا درست نہیں ہے۔ یہاں بھی مترجم نے اصل ماحذ دستیاب نہ ہونے کے باعث متن گی عبارت کو برقر اردکھا ہے اور اپنا احمال پیش کردیا ہے۔

کسری بھی مارا جائے گا۔ اس کے بعد کوئی کسری نہ ہوگا۔ حضرت سلمان ؓ نے بیان کیا کہ جو پچھے رسول علیہ السلام نے فرمایا تھا آپ صلی اللّٰہ علیہ وسلم کی وفات کے بعد ہم نے وہی مشاہدہ کیا۔

حضرت قدوۃ الكبراً فرماتے تھے كەحضرت عليه السلام اور كفار كے درميان جوجنگيں ہوئيں۔ ان كى كل تعداد بائيس ہے۔ پہلاغز و و و دان ہے جس ميں لشكر اسلام ابواتك آيا۔ يها اللہ جمرى كے دو ماہ اور دس دن بعد واقع ہوا۔ دوسراغز و و وعير ہے۔ اس ميں اميه بن خلف سردار قريش تھا۔

تیسرا غزوہ ایک ماہ اور تین روز بعد ہوا۔ اس کا سبب بیتھا کہ گرزین جابر نے مدینے کے مویثی لوٹ لیے تھے۔ اس کا تعاقب کیا گیا تھا۔

چوتھا غرزوہ، غزدہ بدر ہے جو ندکورہ واقعے کے بیں دن بعد واقع ہوا۔ یہ بھرت کے ایک سال، آٹھ ماہ اور رمضان المبارک کی سترہ را تیں گزرنے کے بعدرونما ہوا۔ اس میں صحابہ کی تعداد تین سودس تھی اور مشرکین کی نوسو ہے ایک ہزار تک تھی۔ اس دن کو' یوم الفرقان' بھی کہتے ہیں، کیوں کہتی تعالیٰ نے اس دن حق اور باطل کو الگ الگ کردیا۔ حق تعالیٰ نے بدر میں پانچ ہزار فرشتے حضرت علیہ السلام کی نصرت کے لیے بھیجے تھے۔

پانچوال غزوه، غزدهٔ بن تنبقاع ہے۔

چھٹا غروہ کو تا ہے جو ابوسفیان کے تعاقب میں عرب کی'' پھر یلی''زمینوں میں ہوا۔ وجہ تسمیہ اس کی یہ ہے کہ اکثر مشرکین اپنا زادِسفر (ستو کے بورے) چھوڑ گئے تھے۔مسلمانوں نے اس سامان پر قبضہ کرلیا۔

ساتوال غزوہ،غزوہ نی سلمہ ہے یہ جنگ پانی کے سبب سے ہوئی تھی۔

آ کھوال غزوہ ذی امرو ہے جوایک موضع کا نام ہے۔ کہا گیا ہے بیآ ٹھوال غزوہ تھا اور سے بھری کا چوتھا غزوہ ہے۔ نوال غزوہ احد ہے جو سے بھری میں احد میں ہوا۔ اُن کے شال (بائیں) کی جانب جبریل اور دائیں طرف رسول علیہ السلام کے میکا ٹیل متھے۔

دسوال غزوہ بنی نضیر ہے جواحد سے سات ماہ دس دن بعد ہوا۔

گیارہوال غزوہ ذات الرقاع تھا جوغزو دُنظیرے دو ماہ بیں دن بعد ہوا۔ وہاں صلوۃ المحوف اداک گئی تھی۔ اس نام کی دجہ یہ ہے کہ جنگ میں صحابہ نے جوتے نہ ہونے کے سبب بیروں میں چیتھڑے باندھے ہوئے تھے اور بعضوں نے کہا ہے کہ ذات الرقاع مدینے کے قریب ایک پہاڑ ہے جس میں سرخ، سیاہ اور سفید دھیے ہیں۔

بار هوال غروہ دومتد الجندل ہے جواس ہے دوماہ جارروز بعد ہوا۔ اس میں دال پر زبر اور جدل پر پیش ہے۔ یہ ایک قبیلہ کا نام تھا جو تمص سے انیس میل کے فاصلے پر تھا اور تمص ایک مشہور موضع ہے۔

تیرهوال غزوہ، غزوہ نی المصطلق ہے جوخزاعد میں ہے ہے۔ بیغزوہ اس واقعے سے جے افک کہتے ہیں یا نج ماہ تمن

ns tunns dinn

روز بعد واقع ہوا۔

چودھوال غروہ خندق ہے جو سے ہجری کے دو ماہ پانچ دن بعد ہوا۔

پندرهوال غزوہ نبی قریظہ اس کے چھروز بعد ہوا۔قریظہ مدینہ طیب کے یہودیوں کے ایک قبیلے کا نام تھا۔

سولھوال غزوہ نبی ملحبان ہے، جو ہند کا ایک قبیلہ ہے۔ یہ تین ماہ بعد واقع ہوا۔

ستر ھوال غز وہ، غز دہ الغابہ ہے جو ہجرت کے چھے کسال ہوا۔ اس میں حج <sup>ہمک</sup> وعمرہ ادا کیا گیا تھا۔ اے غز دہ حدیبہیے مجی کہتے ہیں۔ حدیبہید کمہ معظمہ کے قریب ایک موضع ہے۔

اٹھاروال غزوہ خیبر ہے جو ہے۔ ہجری کے تین مہینے دس دن بعد داقع ہوا۔ اس کے چیے ماہ اور دس دن بعد عمرہ ادا

اُنیسوال غزوہ فتح مکہ ہے جو کے ججری کے آٹھ ماہ اور گیار ہویں روز واقع ہوا۔

بیسوال غزوہ غزوہ حنین تھا۔ اس غزوے کے ایک دن بعد جنگ میں ملائکہ نازل ہوئے تھے اور حضور صلی اللہ علیہ وسلم کواللہ تعالیٰ کی نصرت پہنچائی تھی۔

ا کیسوال غز وہ،غز وہُ طائف تھا۔ ای سال حج ﷺ بھی ادا کیا۔ عمّاب بن اسید کےلوگ بھی ساتھ تھے۔

بائیسوال غزوہ تبوک ہے جو ہجرت کے نویں سال میں چھ ماہ اور پانچ دن بعد ہوا۔ اس سال زید بن ارقم اور دیگر محابہ ؒ کے ساتھ حج ﷺ ادا فرمایا۔

حفرت زید بن ارقم ی نیان کیا کہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ سترہ غزوات میں حصہ لیا۔ ابن اسحاق، ابومعشر، مویٰ بن عقبہ اور اُن جیسے دس (۱۰)افراد کی مشہور رائے یہ ہے کہ (رسول الله صلی الله علیہ وسلم نے) پچیس فزوات میں شریک ہوئے۔ سرایا اور چھوٹی جنگیں تقریباً پچاس ہیں فزوات میں شریک ہوئے۔ سرایا اور چھوٹی جنگیں تقریباً پچاس ہیں اور رسول الله صلی الله علیہ وسلم بان میں سے سات جنگوں، بدر، احد، خندق، بنوقر بظہ، بنومطلق اور خیبر میں شریک ہوئے۔ مللہ اور الله تعالیہ وسلم کے آٹھ محافظوں کا ذکر ہوا ہے۔ وہ یہ تھے:

سعد بن معاد فے جنگ بدر میں حفاظت کی۔ ذکوان بن عبدالله اور محمد بن مین جنگ احد میں محافظ سے۔ زبیر بن العوام، عباد بن بشر، سعد بن وقاص، ابو ابوب انصاری اور بلال نے وادی العری میں نگاہ واشت کی ۔ آیا کر یمہ نازل

ا الله عن فرض ہوا جس کے لئے رسول کر پیرصنی القد علیہ وسلم نے سیدنا صدیق اکبر رضی القد عنہ کو امیر جج بنایا اور خود اپنا پہلا اور آخری جج •اھ میں اوا فرمایا۔ (ناصرالدین) بحوالہ رحمت للعالمین ج ۱، ص: ۲۲۷ اور نبی رحمت ، تیسرا ایڈیشن مےں ، ۴۹۸

ع مطبوعہ ننظ (ص ٢٨٩) كيمتن يل چيفزوات كے نامنقل بوئ بيں۔ ساتوي جنك كانام تحريفيس كيا عيا۔

بُولَى، يَآتِيُهَا الرَّسُولُ بَلِغُ مَا ٱنْزِلَ اِلَيْكَ مِنْ رَّبِكَ ۚ وَاِنَّ لَمْ تَفْعَلُ فَمَا بَلَّغْتَ رِسالَتَهُ ۚ وَاللَّهُ ۖ يَعْصِمُكَ مِنَ النَّاسِ ۚ ۚ كِ

(اےرسول پہنچا دیجیے جواتارا گیا آپ پرآپ کے رب کی طرف سے اور اگرآپ نے (ایما) نہ کیا تو اپنے رب کا پیغام آپ نے نہ پہنچایا اور اللہ آپ کولوگوں سے بچائے گا)۔

## حضورصلی اللّٰدعلیہ وسلم کے حج اورعمرے کا ذکر

جرت کے بعد حضور صلی الله علیه وسلم نے ایک ج ج اوا فرمایا۔ (اس ج میں) آ ب صلی الله علیه وسلم نے لوگوں کو رخصت کیا اور فرمایا، (وہ وقت) قریب ہے کہ اس سال کے بعدتم مجھے نہ دیکھو گے۔ ای باعث اس عج کو" ججة الوداع" کہا گیا ہے۔ آ پ صلی اللہ علیہ وسلم نے ہجرت ہے قبل دو حج کیے تھے۔ حج ملے ہجری میں فرض کیا گیا۔ اس وقت تک مکہ فتح نہیں ہوا تھا۔ مکہ 🔨 ججری میں فتح ہوا، چنال چدرسول علیه السلام نے اس سال عتاب بن اسید کو خلیفه مقرر فرمایا کہ لوگوں کو عج کرائیں ہے۔ جمری میں حضرت ابو بکڑنے لوگوں کو حج کرایا ان کے عقب میں حضرت علی کو بھیجا تا کہ وہ سورہ برأت (سورہ توب) کے اس مضمون اور بھم ہے اہل مکہ کومطلع کریں کہ اس سال کے بعد کوئی مشرک حج نہ کر سکے گانہ برہنہ حالت میں خانہ کعبہ کا طواف کرے گا۔ اللہ جمری میں لوگوں میں اعلان کرایا گیا کہ نبی صلی الله علیہ وسلم کا قصداس سال حج ادا کرنے کا ہے۔ اس اعلان کے بعدلوگوں کی کثیر تعداد مدینہ طیب میں جمع ہوگئی اور ہر مخض کی بیہ خواہش تھی کہ آ ل حضرت صلی الله علیہ وسلم کی اقتد امیں حج ادا کرے ادر وہ اعمال بجالائے جوآ ل حضرت صلی الله علیه وسلم ادا فرمائیں۔ آنخضرت صلی الله علیه وسلم دن کے وقت مدینے سے روانہ ہوئے۔ اس ہے بل آپ علی ہے نے ، سر میں تیل ملاء تنکھی کی اور خوشبو استعال فر مائی اور ذی الحليف ميں قيام فرمايا نيز ارشاد فرمايا، آج كى شب جو ميرے نزديك جوا وہ ميرے رب كے قريب جوا۔ پحر فرمايا كه اس مبارک وادی میں دو رکعت نماز اوا کرو اور فرمایا کہ حج کے ایام میں عمرہ کرنا جائز ہے۔ نماز اوا کرنے کے بعد آ پ صلی اللہ علیہ وسلم نے احرام باندھا اور ای موقع پر احرام کو واجب فرمایا جے بے شارلوگوں نے منجملہ ابن عباسؓ کے سا۔ اس کے بعد آپ علی اور ہوئے۔جس وقت آپ ملی اللہ علیہ وسلم کی اوٹٹن سیدھی کھڑی ہوگئ تو آپ نے لبیک کہا۔جس وقت محوا کی بلند زمین پر چڑھے تو لبیک فرمایا، چنال چداس بنا پر کہا گیا ہے کہ آنخضرت صلی الله علیه وسلم نے ( پہلے) احرام باندها، پھرسوار ہونے کے بعد جب اونٹنی سیدھی ہوئی اور جس وقت صحرائی ٹیلوں پر چڑھے تو لبیک فرمایا۔ بھی عمرے کے لیے بھی ج کے لیے لبیک کہا۔ ای بنا پر کہا گیا کہ آ ل حضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے فقط حج کے لیے احرام باندھا تھا۔ آ ل حضرت صلی اللہ

إياره ٢ \_ سوره المائده ، آيت ٢٤ \_

ے اس عبارت سے بھی واضح ہوتا ہے کہ گذشتہ صفحات میں رمول کرمیم صلی اللہ علیہ وسلم کے تین بار حج ادا فرمانے سے مراد سفر عمرہ ہوسکتا ہے ، مج کنیل (ناصر الدین )

علیہ وسلم کے جہم اطہر کے پنچ پرانی زین تھی جس پر کمبل پڑا ہوا تھا اور جس کی قیمت چار درم سے زیادہ نہ تھی۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے دعا فرمائی اے اللہ ہمارے جج کوریا اور نمائش سے خالص فرما۔ حضرت جابر ٹنے یہ حدیث روایت کی کہ میں نے اپنی حد نظر تک دیکھا کہ آں حضرت علیج کے گرداگردآ کے پیچے، وائیس بائیس پیادوں اور سواروں کا بجوم تھا اور آپ صلی اللہ علیہ وسلم ہمارے نی میں تھے۔ آپ علیج پر قرآن نازل ہوتا تھا جس کی تاویل آپ صلی اللہ علیہ وسلم ہی جانتے تھے۔ آل حضرت صلی اللہ علیہ وسلم ہی جانتے تھے۔ آل حضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے (اس ج میں) جو کچھ کیا، ہم سب نے اس کی بیروی کی۔ رسول علیہ السلام اتوار کے روز ش کے وقت ملک معظمہ میں داخل ہوئے ، اس راستے ہے جو کھے سے بلندی کی طرف ہے اور جس کا نام بطی تھا۔ اس روز ش کے وقت ملک معظمہ میں داخل ہوئے ، اس راستے ہے جو کھے سے بلندی کی طرف ہے اور جس کا نام بطی تھا۔ اس کے بعد ، اس حالت میں طواف قد وم کیا کہ صبرو سکون کے ساتھ چا در مبارک اپنے باز دوں پر لیٹی ہوئی تھی۔ آپ علیج کے بعد ، اس حالت میں طواف قد وم کیا کہ صبرو سکون کے ساتھ چا در مبارک اپنے باز دوں پر لیٹی ہوئی تھی ۔ آپ علیج کی کے بادر شخص کی مانند تین چکر تیز رفتاری (رم ) ہے اور چارطواف آ ہمتہ چل کر پورے کے۔ پھر باہر تشریف لائے اور چارہ و کے اور جا در بیادہ شخص کی مانند تین چکر تیز رفتاری (رم ) ہے اور چارطواف آ ہمتہ چل کر پورے کے۔ پھر باہر تشریف لائے اور چاہے کی زیارت کر سکے۔ پھر مقام جو ن کے اور برقیام فرمایا۔ اور چاہیتے کی زیارت کر سکے۔ پھر مقام جو ن کے اور برقیام فرمایا۔

جب ہوم التر ویہ ہوا جو آٹھ ذی الحج کو ہوتا ہے تو آپ منا تشریف لاے اور وہاں نماز ظہر، عصر، مغرب، عشا اور فجر ادا

فرمانگ بعد ازاں جب آ فقاب بلند ہوا تو عرفات تشریف لے گئے۔ مقام نمرہ میں آپ صلی اللہ علیہ وہلم کے لیے خیمہ گزا کردیا گیا، سو آپ علی اللہ علیہ وہلم کے لیے خیمہ گزا کردیا گیا، سو آپ علی اللہ علیہ ارشاد فرمایا اللہ الورلوگوں کے ہمراہ ایک اذان اور دو تکبیر کے ساتھ نماز ظہر اور عصر طاکر ادا فرمائی۔ پھر موقف پر تشریف لے گئے اور اپنی اڈئی پرجس کا نام قصوی تھا گھڑے دعا فرمات رہے اور اپنی اللہ الو اللہ اللہ الا اللہ اور اللہ اکبر پڑھتے رہے، حتی کہ آ فقاب غروب اور اپنی کے بعد منر دلفہ لوٹ آئے اور رات وہیں گزاری اور وہیں نماز فجر ادا فرمائی۔ اس کے بعد کوہ قرح پر پرھتے رہے، بہاں تک کہ صبح کی پوشع حرام ہے کھڑے رہے اور دعا فرماتے رہے نیز اللہ اکبر اور بیجان اللہ ولا الہ الا اللہ پڑھتے رہے، بہاں تک کہ صبح کی پوشع حرام ہے کھڑے رہے اور دعا فرماتے رہے نیز اللہ اکبر اور بیجان اللہ ولا الہ الا اللہ پڑھتے رہے، بہاں تک کہ صبح کی بوشع حرام ہے کھڑے میں اور اپنی ادخی کو بوشع پیل گئے۔ پھر طلوع آ فقاب سے قبل واپس ہوئے اور اس وادی تک تشریف لائے جے محر کہتے ہیں اور اپنی ادخی کو دو ایس میں جو کے اور اس میں اللہ علیہ وہائی تھی کہ کا نام جمرۃ العقبہ ہے سات بار کئریاں ماریں۔ گھرائی قیام گاہ پر واپس ہوئے آئے سے بھاؤ کے لیے کیٹرا تان رکھا تھا۔ (شان سے تھی کہ ) نہ لوگوں کو پیٹا جارہا تھا جے کہ میں داروں کی سواری کے آگے کرتے ہیں۔ نہ ایک طرف ہوجاؤ یا دور ہوجاؤ کی صدا بلند تھی۔ ہوجاؤ کی صدا بلند تھی۔ ہوجاؤ کی وہ ایک صدا بلند تھی۔

آل حفرت صلی الله علیه وسلم نے قربانی کے مقام پر قربانی دی۔ آپ عَلَیْ کے ساتھ قربانی کے لیے ۱۰ سوجانور سے،
ان میں سے تریسٹھ ۱۳ آپ عَلِیْ نے ذرج فرمائے اور باتی جانوروں کو ذرج کرنے کے لیے حضرت علی کو تھم دیا اور اپنی قربانی
می انھیں بھی شریک کیا۔ اس کے بعد آپ عَلیْ خانہ کعبہ تشریف لائے اور اس کے سات طواف کیے۔ پھر زمزم پر آئے اور

پانی نوش فرمایا اور منا واپس ہو گئے۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے منا میں بقیہ یوم النح اور تین روز ایام تشریق میں قیام فرمایا اور ہرروز تینوں ستونوں پر پیدل چل کر سات سات بار کنگریاں ماریں۔ آپ علیہ استون سے جو مجد خیف ہے متصل ہے رمی جمار شروع فرماتے ، اس کے بعد وسطی اور آخری ستونوں پر رمی جمار فرماتے تھے۔ پہلے اور وسطی ستون کے پاس دعا فرماتے تھے۔ پہلے اور وسطی ستون کے پاس دعا فرماتے تھے۔

تیسرے روز آل حضرت علیہ مقام محصب پرتشریف لے گئے، دہاں ظہر،عصر،مغرب اورعشا کی نمازیں ادا فرمائیں اور رات کو آرام فرمایا۔ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہانے اُس رات مقام محصم پرعمرے کے لیے احرام باندها اور جب حضرت عائشہ نے عمرہ ادا کر لیا تو رسول علیہ السلام نے سامان باندھنے اور سفر کرنے کا تھم دیا۔ (پہلے ) طواف وداع کیا پھر جانب مدین طیبردوانہ ہوئے۔

مكة معظمه میں حضور صلی الله علیه وسلم كا حج كے ليے قيام دس روز تھا۔ ہم نے نبی صلی الله علیه وسلم كے حج كی صفت از اوّل تا آخر، أن احكام وواقعات كے حوالے سے جو ہميں دستياب ہوئے، بيان كردى ہے۔ اس ميں مدينہ طيب سے روائلى اور پھر تشريف آورى كى تفصيلات سوائے أن عمروں كے آگئى ہيں جو آپ صلى الله عليه وسلم نے ادا فرمائے۔

آ ل حفرت صلی الله علیه وسلم نے چار عمر سے ادا فرمائے اور یہ تمام کے تمام ذیقعدہ میں واقع ہوئے۔ ان میں ایک عمرهٔ حدیب مشرکین نے ادا کرنے سے روک دیا تھا۔ جب مشرکین نے صلح کرلی تو یہ شرط رکھی کہ آ ل حضرت صلی الله علیہ وسلم آ کندہ سال عمرے کے لیے تشریف لاکمیں۔ مشرکین مکہ تمن شبانہ روز کے سے پہاڑوں کی چوٹیوں پر چلے جا کیں گے، چنا نچہ آ پ صلی الله علیه وسلم نے یہاں احرام کھول دیا اور سر آ اونٹ جو آ پ علیہ ہے ہمراہ لائے تنے ان کی قربانی دی۔ انسی ایوجہل کا اونٹ بھی شامل تھا جس کی تاک میں چاندی کی نتھ تھی۔ اس اونٹ کے ذرج کرنے کے وقت مشرکین نے بورے غیض وغضب کا اظہار کیا۔

آل حضرت صلی اللہ علیہ وسلم کا دوسرا عمرہ و مقط تھا۔ آپ علیہ نے اس کے لیے ذی الحلیفہ پراحرام با عموا اور مکہ معظمہ میں تشریف لائے۔ جب عمرے سے فارغ ہو گئے تو آپ علیہ نے دہاں تین روز قیام فر بایا۔ یہاں حضرت میمونہ جن سے آپ علیہ نے خرے سے قبل نکاح فر بایا تھا، اور خلوت نہ فر مائی تھی، خلوت فر مائی۔ اس کے بعد آپ علیہ نے خواج حضرت عثمان میں منان کو مشرکین کے پاس اس پیغام کے ساتھ بھیجا کہ اگرتم اجازت دوتو میں یہاں مزید تین روز قیام کروں اور دلیمہ کروں نیز اپنی زوجہ کے ساتھ خلوت کروں۔ مشرکین نے جواب دیا کہ ہمیں آپ علیہ کے ولیے کی ضرورت نہیں ہے۔ آپ علیہ جمارے پاس سے چلے جائیں، چنانچہ آل حضرت صلی اللہ علیہ دسلم کے سے باہر تشریف لے آئے اور مقام شرف میں جو کے سے دس کوں کے فاصلے پر ہے اپنے اہل سے خلوت فر مائی۔

آل حفرت صلى الله عليه وسلم كالتيسرا عمره ،عمرة الجعر انه ہے۔ يه ١٠ جبرى ميں ادا فر مايا۔ جب مكه فتح ہوا، آپ علي

جعرانة تشريف لے گئے وہاں اہل طائف آپ علي کی خدمت میں حاضر ہوئے اور اسلام لائے۔حضور سلی اللہ عليه وسلم نے يہال احرام باندها اور مح میں داخل ہوئے اور عمرہ ادا فرمایا۔ ماہ ذی قعدہ سے بارہ راتیں باتی تھیں جب آپ علی نے رات کو عمرہ ادا فرمایا اور بھر جعرانہ دانہ ہوئے۔ اور صلی اللہ علیہ روانہ ہوئے۔ آل حضرت سلی اللہ علیہ وسلم نے چوتھا عمرہ جج کے ساتھ ادا فرمایا۔

## چھٹا شرف۔ آل حضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے اسائے مبارکہ کے بیان میں

حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا، میں محمد علیہ ہوں، احمد علیہ ہوں، ماحی علیہ ہوں کہ اللہ تعالیٰ میرے سبب سے كفر كو منا تا ہے۔ میں حاشر علیہ ہوں كہ ميرے بعد مخلوق اٹھ كھڑى ہوگ۔ میں عاقب علیہ ہوں، ميرے بعد كوئى نبيس

دوسری روایت میں ہے، مقطعی ہول لینی فیصلہ کرنے والا۔ میں بی رحمت علیقے ہوں اور نبی توبہ علیقے ہوں۔ دوسری روایت میں ہے نبی جنگ یعنی جہاد (ہوں)۔

الله تعالى نے اپنى كتاب ميں آل حضرت عليقة كے بينام ركھے۔ بشير عليقة ، نذير عليقة ، سراج منير عليقة ، رؤف عليقة ، روف عليقة ، روم عليقة ، احمد عليقة ، روم عليقة ، مين عليقة ، روم عليقة ،

فات علی الله متوکل علی و وات علی الله یعنی توکل کرنے والے اور نبوت کو کھولنے اور ختم کرنے والے ضحوک (خندہ پیشانی والے) قبال یعنی راوحق میں جنگ کرنے والے امین علی مصطفیٰ علی الله میں مسلم الله المی (مخلوق سے بیشانی والے) قبال یعنی راوحق میں جنگ کرنے والے بہر حال اُن بہت سے ناموں میں سے چند ندکور ہوئے ہیں۔ بعض ناخواندہ) قاسم علی یعنی بھلائی تقسیم کرنے والے بہر حال اُن بہت سے ناموں میں سے چند ندکور ہوئے ہیں۔ بعض مشہور کتابوں میں آل حضرت صلی الله علیہ وسلم کے اوصاف اور نام نانوے بیان کیے گئے ہیں (لیکن) فی الحقیقت ظہور کائنات اور صورتیں، سب آپ صلی الله علیہ وسلم کے اس مبارکہ ہیں۔ اس معنی پر مشتمل مشہور رباعی ہے: رباعی:

یارے دارم کہ جمم وجال صورتِ اوست چہ جمم وچہ جال جملہ جہاں صورتِ اوست ہر صورت خوب ومعنی پاکیزہ کاندر نظر تو آید آل صورتِ اوست ترجمہ: میرامحبوب ایسا ہے کہ جم وجال اس کی صورت پر ہے۔ جم وجان کیا چیز بیں تمام جہال اس کی صورت ہے ( بلکہ ) ہراچھی صورت اور پا کیزہ معنی جو تیرے مشاہدے میں آئے اس کی صورت ہے۔

#### ساتواں شرف۔ آں حضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے حلیہ مبارک اور ظاہری اوصاف کا ذکر

رسول علیہ السلام کا قد مبارک درمیانہ تھا۔ نہ زیادہ دراز قد تھے اور نہ زیادہ کوتاہ قد تھے۔ آپ عظی کے دونوں بازوؤں کے درمیان کم فرق تھا۔ آپ علیہ کا رنگ سفید سرخی مائل تھا۔ کہا گیا ہے کہ آپ علیہ کا رنگ نہایت چمکیلا تھا نہ بہت زیادہ سفید اور نہ گندم گول۔ آپ علی کے سر کے بال قدرے بل دار تھے۔ جب کہ آپ علی باوں کو برهائے ہوتے تو کان کی لوتک پہنچ جاتے اور جب بالوں کو جھوٹا کرتے تو آ دھے کان تک نہ پہنچتے۔ آپ علی کے سراور ریش مبارک میں سفید بال میں بھی نہ منے۔ گردن مبارک ایس تھی جیسی تصور کی گردن ہوتی ہے صفائی میں جاندی جیسی خوب روش تھی۔ آب علیہ کا چرہ مبارک صبیح اور روٹن تھا اور چودھویں کے جاندگی مانند چمکتا تھا۔ آپ علیہ کا وجود مبارک حسن و اعتدال ہے معمور تھا۔ آپ علی صاحب علامت یعنی معجزہ تھے۔ خوبصورت اور حسین تھے۔ آ نکھ کی تبلی نہایت سیاہ تھی اور آ یہ علیقے کی میکیس دراز تھیں۔ آ واز نرم تھی اور آ پ علیقے کی گردن مبارک روٹن اور چیک دار تھی۔ ریش مبارک کے بال تھنے اور خوب صورت معلوم ہوتے تھے۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم دور سے خوش وضع اور قریب سے شیریں معلوم ہوتے تھے آپ علی شرین کلام تھے۔آپ علی کام میں لغویت، جموث اور شمطول برگز ند ہوتے تھے۔آپ علی کا کلام موتیوں کی لای کی مانند ہوتا تھا جس میں موتی ایک دوسرے سے جڑے ہوئے ہوتے ہیں۔ آپ عظی کی پیٹانی مبارک کشادہ تھی۔ بھنویں باریک ادر کمبی تھیں۔ دونوں بھنویں جڑی ہوئی نہ تھیں۔ دونوں کے درمیان ایک رگ تھی جو غصے کے وقت ابھر جاتی تھی۔ آپ علیہ کی مبارک بنی دراز وبلند تھی جس پر نور نمایاں تھا۔ اگر کوئی شخص غور ہے نہ و کیتا تو آپ سلی الله عليه وسلم کو دراز بني والاسمحتا۔ آپ علی کے دونوں رخسار مبارک برا براور ہموار تھے آپ کے آگے کے دندان مبارک میں ریخیں تھیں۔ ( جڑے ہوئے نہ سے )آپ علیہ کے سینہ مبارک سے ناف تک بالوں کی ایک باریک لکیرتھی جیے کوئی شاخ ہو۔ آ پ علی کے شکم مبارک اور سینے پر سوائے اس کے کہ جو بیان کیا گیا ہے اور بچھے نہ تھا۔ دونوں بازوؤں (شانول) پر بال تھے۔جسم اطبر گوشت سے مجرا ہوا گھیلاتھا۔ سینہ مبارک اور شکم برابر تھے۔ سینہ کشادہ تھا۔ بڈیول کے جوڑ اور اعضا مضبوط تھے۔ آپ علی کا بدن چک دار تھا اور کلا کیاں دراز تھیں۔ ہفتیلی کشادہ تھی۔ دونوں ہتھیلیاں اور دونوں قدم پر گوشت تھے۔ ہاتھ یاؤں کی انگلیاں بلند (لبی) تھیں۔

آ ل حفرت صلی الله علیه وسلم کے تکوے گہرے تھے۔ برابر اور زم تھے۔ دونوں قدم مبارک اس طرح کے تھے کہ اگر

پانی گرایا جاتا تو پانی ذهل جاتا (میل کچیل سے پاک تھے)۔ جب چلتے تو پائے مبارک قوت سے اٹھاتے اور قدم اس طرح رکھتے کہ آگے کو جھک پڑتا۔ آپ صلی اللہ علیہ وہلم آ ہتہ اور نری سے چلتے تھے۔ جب بھی تیز تیز چلتے تو ایسا معلوم ہوتا کہ بلندی سے پستی کی جانب اتر رہ ہیں۔ جب کی شخص یا چیز کو دیکھنا چاہتے تو اچھی طرح سے ویکھتے دونوں شانوں کے درمیان مہر نبوت تھی جیسے چکور یا، کور کا انڈا ہوتا ہے۔ اس مہر کا رنگ جسم اطہر کے رنگ کے موافق تھا اور اس پرتل تھے۔ سینہ مبارک موتی کی مشل تھا۔ آپ کے لینے کے خوشبو ایسی تھی جبسی خالص مشک کی خوشبو ہوتی ہے (رادی فرماتے ہیں کہ) میں نے آل حضرت صلی اللہ علیہ وسلم سے قبل یا بعد کوئی ایسا مخص نہیں دیکھا جس کے اس قدر اوصاف بیان کیا گئے ہوں۔ مصرت براء بن عازب سے روایت ہے کہ میں نے کوئی بالوں والا سرخ لباس یعنی مخطط پہنے ہوئے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے جسم مبارک سے زیادہ خوشبو وار ہو۔ علیہ وسلم کے جسم مبارک سے زیادہ خوشبو وار ہو۔ دیبا اور حریر سے زیادہ نرم تھی اور کوئی ایسی خوشبونیوں سوٹھھی جو آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے جسم مبارک سے زیادہ خوشبو وار ہو۔ دیبا اور حریر سے زیادہ نرم تھی اور کوئی ایسی اللہ علیہ وسلم کے جسم مبارک سے زیادہ خوشبو وار ہو۔ دیبا اور حریر سے نیادہ نے کہ حضرت ابو بکڑ جب نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے جسم مبارک سے زیادہ خوشبو وار ہو۔ والیا سے کہ حضرت ابو بکڑ جب نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے جسم مبارک سے زیادہ خوشبو وار ہو۔ والیت سے کہ حضرت ابو بکڑ جب نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے جسم مبارک سے زیادہ خوشبو وار ہو۔ والیت سے کہ حضرت ابو بکڑ جب نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی جسم میارک سے زیادہ خوشبو وار ہو۔

امين مصطفى با لخير يدعو ضوء البدر زائله الظلام

ترجمہ: آپ علی امین ہیں، برگزیدہ ہیں اور مخلوق کو نیکی کی طرف بلاتے ہیں۔ چودھویں کے چاند کی طرح روش ہیں جو تاریکی دور کرتا ہے۔

## آ کھوال شرف-حضرت صلی الله علیه وسلم کے معنوی اوصاف کا ذکر

حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا ہے سوال کیا گیا کہ رسول علیہ السلام کے اخلاق کے بارے میں بتا کمیں، انھوں نے فرمایا کہ آپ سیاللہ کے اخلاق کے لیے خوش ہوتے تھے۔ آپ علیلہ کہ آپ سیاللہ کا خلاق کر آن تھا۔ اللہ تعالیٰ کے لیے ناخوش ہوتے تھے اور اس کی رضا کے لیے خوش ہوتے تھے۔ آپ علیلہ نے اپنے نفس کے لیے کسی نے اپنے نفس کے لیے کسی سے ناخوش ہوئے۔ جب یہ ملاحظہ فرماتے کہ کسی نے اپنی بات کی ہے جسے خدانے حرام قرار دیا ہے تو اس سے انتقام لیتے تھے۔ تمام لوگوں سے زیادہ شجاع اور سب سے زیادہ بہاور تھے۔

حضرت علی نے بیان کیا کہ جب بھی ہم حالت خوف میں ہوتے تھے تو آپ کی پناہ میں آ جاتے۔سب لوگوں سے زیادہ تخی اور سب سے زیادہ فیاض تھے۔ آپ علی ہے کہ سے بھی سوال نہیں کیا۔ پھر (حضرت علی رضی اللہ عنہ نے مزید) فرمایا کہ آپ علی تھے۔ آپ علی دوسرے مہینوں کی بہنست زیادہ تخی ہوجاتے تھے۔ ملکوں سے بے شار درہم ودینار آتے کہ آپ علی تھے۔ ملکوں سے بے شار درہم ودینار آتے

تھے، چنال چدرات ہونے سے پہلے ہی آپ (اللہ کی راہ میں) خرج فرمادیتے تھے۔ آپ علی صرف ایک سال کے لیے اپنے اہل وعیال کے لیے اپنے وہ سب اللہ تعالیٰ اپنے اہل وعیال کے لیے بچھرکھ لیتے تھے اور وہ بھی گندم۔ اگر خرما، جو، میدہ یاای طرح کی چیزیں پاتے تو وہ سب اللہ تعالیٰ کی راہ میں تقسیم فرما دیتے تھے۔ جو بچھ آتا تھا وہ اپنے نفس کے لیے جمع نہیں فرماتے تھے، حتیٰ کہ (وہ خوراک جو) آپ سال کی راہ میں اللہ وعیال کی کفالت کے بطور رکھتے تھے وہ خوراک سال کے اندر اندر ختم نہ ہوجاتی تھی۔

آپ صلی اللہ علیہ وسلم اکثر صاحب اہل وعیال سے کلام میں صادق ترین تھے۔ لوگوں سے زیادہ متحمل اور برد بار تھے۔

آپ علیہ شرم دھیا میں اس سے بڑھ کر تھے جیسے کوئی کنواری لڑی پردے میں ہوتی ہے۔ اپنی نگاہ مبارک نچی رکھتے تھے۔

مبارک زمین پر رہتی تھی۔ آپ علیہ کی نظر آسان کی طرف نہیں اٹھتی تھی۔ اگر کسی کود کھتے تو اکثر گوشتہ چھم سے دیکھتے تھے۔

آپ صلی اللہ علیہ دسلم سب لوگوں سے زیادہ متواضع تھے۔ ہر کوئی خواہ وہ دولت مند ہو یا مفلس، شریف ہور ذیل، ذمی ہو، آزاد ہو یا غلام ، دعوت دیتا تو آپ علیہ تبول فر مالیت تھے۔ فتح کہ کے دن، حضرت ابو بکر آپ والد کو قبول اسلام کے لیے، آپ کی خدمت میں لے کر حاضر ہوئے۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فر مایا، اے ابو بکر تم نے ایک ضعیف بوڑ سے تھی کو کہاں لانے کی تکلیف دی۔ انھیں گھر میں رہنے دیتے ، میں خود گھر چلا آتا حضرت ابو بکر آ نے عرض کیا ، محض ان کی بھلائی کے یہاں لانے کی تکلیف دی۔ انھیں گھر میں رہنے دیتے ، میں خود گھر چلا آتا حضرت ابو بکر آ نے عرض کیا ، محض ان کی بھلائی کے لیے، ان کے باب اور ماں آپ پر فدال ہوں زیادہ مناسب بہی ہے کہ ہیآ پ کی خدمت بابر کت میں حاضر ہوں۔

آل حفرت صلی الله علیه وسلم سب لوگول سے زیادہ نرم ول اور رحیم تھے۔ ایک روز آپ عظیفی نماز پڑھار ہے تھے۔ آپ علیفی نماز پڑھار ہے تھے۔ آپ علیفی نے کے کے رونے کی آ وازنی، اس کی مال آپ علیفی کی افتدا میں نماز پڑھ رہی تھی۔ آپ علیفی نے بچے اور اس کی مال (کے اضطراب) کے خیال سے نماز مختصر کر دی۔ صلی الله علیه وسلم۔

آل حضرت صلی الله علیه وسلم سب لوگول سے زیادہ صاحب عفت تھے۔ آپ نے اپنے دست مبارک ہے کسی عورت کو نہ چھوا، گریہ کہ وہ عورت آپ کی مملوک تھی ، منکوحہ تھی یا محرم تھی۔

آل حضرت صلی اللہ علیہ وسلم سب لوگوں سے زیادہ عظیم و معظم تھے۔ یہ عظمت و کرامت جسم کی فربھی کی وجہ سے نہ تھی ( بلکہ اپنی ذات میں عظیم تھے ) اگر کسی مجلس میں تشریف فرماہوتے تو ساتھ بیٹھنے والے کو تکلیف نہ دیتے بلکہ اس کے لیے کشادگی پیدا فرماتے اور خود شک جگہ تشریف رکھتے۔ اگر کوئی شخص آپ صلی اللہ علیہ وسلم کو دفعۂ دیکھتا تو اس پر ہیبت طاری ہوجاتی۔ جو محض آپ سے میل جول رکھتا اور مصاحبت اختیار کرتا اس کے لیے اصحاب رفیق بن جاتے جولوگوں کو خبر دار کرتے کہ خاموش رہواور حضور صلی اللہ علیہ وسلم کی باتیں غور سے سنواگر آپ علیات کی کام کا تھم فرماتے تو اصحاب فورا اس تھم کی تعمیل کرتے کہ خاموش رہواور حضور صلی اللہ علیہ وسلم کی باتیں غور سے سنواگر آپ علیات کے کہا تو اصحاب فورا اس تھم کی تعمیل کرتے۔ اگر کوئی شخص آپ سے ملاقات کے لیے آتا تو آپ ابتدا سلام سے کرتے۔

آل حضرت صلی الله علیہ وسلم فرماتے تھے کہ میرا رتبہ بیان کرنے میں حدے تجاوز نہ کرو جیسے میسائی حضرت عیسیٰ علیہ السلام کے باب میں حدے بڑھ گئے ہیں۔ بات ای قدر ہے کہ میں اللہ کا بندہ ہوں چنانچہ میرے لیے عبدہ ورسولہ (اللہ کا

بنده اور رسول ) کبو \_

آل حفرت صلی اللہ علیہ وسلم اپنے اصحاب کے ہر معالمے کی خبر گیری اپنے اہل خانہ سے زیادہ کرتے تھے اور فرماتے تھے بے شک اللہ تعالی اپنے اس بندے کو دوست رکھتا ہے جو اپنے بھائیوں سے اس غرض سے ملنے جاتا ہے کہ ان کی خبر گیری اور مدد کرے۔ آپ علی اللہ اصحابؓ کے حالات دریافت فرماتے رہتے تھے۔ اگر کوئی بیمار ہوتا تو اس کی عیادت کے لیے تشریف لے جاتے اگر اُن میں سے کوئی موجود نہ ہوتا یعنی سفر میں ہوتا تو اس کے اہل وعیال کی خبر گیری فرماتے۔ ان میں سے اگر کوئی فوت ہوجاتا تو إِنَّا اِلَیْهِ وَاِنَّا اِلَیْهِ وَاِنَّا اِلَیْهِ وَاِنَّا اِلَیْهِ وَاِنَّا اِلَیْهِ وَالْتَا اِلَیْهِ وَالَیْ اِلله علیہ وسلی اللہ علیہ وسلم کسی بارے میں میموس فرماتے کہ طرف لوٹنا ہے) پڑھے۔ اس کے لیے دعائے مغفرت فرماتے۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کسی بارے میں میموس فرماتے کہ اے میری جانب سے شکایت ہو قرماتے کہ فلال شخص مجھ سے رنجیدہ ہے یا اس نے میری کوئی تقصیم دیکھی ہے، مجھے اس کے پاس تشریف لے جاتے، یہاں تک کہ وہ (خوش ہوکر) آپ علیہ کے ججرہ مارک پر حاضر ہوتا۔

آل حضرت صلی اللہ علیہ وسلم اللہ علیہ وسلم الله الله علیہ و آپ عظیمت کی وجوت کرتا تشریف لے جاتے اور کھانا تاول فرماتے۔ آپ علیمت ارباب بزرگ کی تکریم فرماتے اور اہل علم فضل کی عزت کرتے تھے۔ اپنا روے مبارک کسی کی طرف سے نہ پھیرتے تھے۔ عندار کرنے والے کے عذر کو قبول فرما لیتے۔ آپ علیمت کی نظر مبارک میں، امرحق میں ضعیف وقو می مقریب وابعید کیساں تھے۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم اس مخص سے علاصدہ ہوجاتے جوآپ علیمت کے بیچھے چلتا اور فرماتے کہ میری پشت کو طانکہ کے لیے چھوڑ دو اور اس مخص سے علاصدہ نہ وتے جوآپ علیمت کے ماتھ موتا حالال کہ آپ علیمت مواد پشت کو طانکہ کے لیے چھوڑ دو اور اس مخص سے علاصدہ نہ ہوتے جوآپ علیمت کے ماتھ ساتھ ہوتا حالال کہ آپ علیمت مواد ایک مرتبہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم مجد قبات رہے۔ کا زکار کرتا تو فرماتے کہ مجھ سے ارادہ کردہ جگہ تک علاصدہ ہوجاؤ۔ ایک مرتبہ رسول اللہ علیہ وسلم مجد قبات رہے کہ کے ۔ حضرت ابو ہریرہ تھراہ تھے۔ آپ علیکت نے فرمایا، اے اور مریرہ تو نول اللہ علیہ وسلم نے پھر سوار ہونا نہیں چا بتنا۔ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے پھر سوار ہونا نہیں چا بتنا۔ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے نول اللہ علیہ وسلم دو بارہ سوار ہوئا ور فرمایا، اے ابو ہریرہ میں تہیں سوار کرتا ہوں۔ انھوں نے عرض کیا یارسول اللہ علیہ وسلم اللہ علیہ وسلم ادر ابو ہریرہ وی نول زمین پر آر پڑے۔ تیری بار فرمایا، اے ابو ہریرہ کیا میں تصویل سوار کرتا ہوں نے عرض کیا جریرہ کیا میں تصویل اللہ علیہ وسلم اللہ علیہ وسلم ادر ابو ہریرہ کیر دونوں زمین پر آر پڑے۔ تیری بار فرمایا، اے ابو ہریرہ کیا میں تصویل سوار کرتا ہوں نے عرض کیا ہر گرہ کیا ہوں کہ نے شک آپ بیاتھ کوحق دراتی کے ساتھ کے کونانچہ آپ سے اللہ علیہ وسلم کیا ہوئے کیا جسم سوار کرتا ہوں نے عرض کیا ہرگرہ بیں اس ذات یا کی قشم کھار کراتہ ہوں کہ بے شک آپ بیاتھے کوحق دراتی کے کردں۔ انھوں نے عرض کیا ہرگرہ میں اس ذات یا کہ کی قسم کھار کراتہ ہوں کہ بے شک آپ بیاتھے کوحق دراتی کے کردں۔ انھوں نے عرض کیا ہرگرہ میں میں اس ذات یا کہ کی تھی کھار کراتہ ہوں کہ بے شک آپ بیاتھے کوحق دراتی کے دراتی کے دراتی کے دراتی کے دراتی کے دراتی کے دراتی کراتی کے دراتی کے دراتی کیا کہ کردن کے شکھ کے دراتی کیا کہ کردن کے شکھ کے دراتی کیا کہ کردن کے دول کے درات

ساتھ بھیجا گیا ہے۔ میں نہیں چاہتا کہ تیسری بارآ پ عظیمہ کوزمین پر گرنے کی زحمت دوں۔

آل حضرت صلی الله علیه و علم اپنی غلاموں اور کنیزوں پر کھانے یا پہننے کے بارے میں ہر گر بختی نہیں فر ماتے تھے (بلکه)
اپنی خادم کی خدمت فرمادیا کرتے تھے۔ حضرت انس رضی الله عنه کا بیان ہے کہ میں نے آل حضرت صلی الله علیه و علم کی
وی سال خدمت کی۔ میں خدا کی شم کھا کر کہتا ہوں کہ سفر ہویا حضر، میں نے آپ کی اتی خدمت نہ کی جشنی آپ نے میری
خدمت کی۔ آپ صلی الله علیه وسلم نے کبھی میرے کام کے بارے میں نہ فر مایا کہتم نے یہ کام اس طرح کیوں کیا اگر مجھے سے
تمامل ہوتا تو بھی یہیں فرمایا کہتم نے یہ کام کیوں نہیں کیا۔

آں حضرت صلی اللہ علیہ وسلم دورانِ سفر خود بکری (کا ذبحہ) درست فرما لیتے تھے۔ (ایک مرتبہ) ایک شخص نے عرض کیا، یا رسول اللہ علیہ فلے (بکری کا) ذبح کرنا میرے ذہے ہے۔ دوسرے نے عرض کیا کہ صاف کرنا میرے ذہے ہے۔ تیسرے نے عرض کیا کہ جلانے کی لکڑیاں جمع کرنا میرے ذہے تھے۔ اس پر سب نے عرض کیا کہ پکانا میرے ذہے ہے۔ پس رسول علیہ السلام نے فرمایا کہ جلانے کی لکڑیاں جمع کرنا میرے ذہے ہے۔ اس پر سب نے عرض کیا، یا رسول اللہ علیہ جم اس کام کے لیے کافی جیں (لکڑیاں بھی جمع کرلیں گے)۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ جس میہ بات اچھی طرح جانتا ہوں کہ اس کام کے لیے کافی جولیکن جس میہ بات پند نہیں کرتا کہ اس معاطمے جس میں تم سے جدا اور ممتاز نظر آوک ، کیوں کہ اللہ تعالی اپنے کسی بندے کی ہیہ بات پند نہیں کرتا کہ وہ اپنے اصحاب معاطمے جس جدا اور ممتاز نظام کرے، چنانچے رسول اللہ علیہ وسلم اٹھ کھڑے ہوئے اور لکڑیاں جمع کیں۔

ایک مرتبہ آل حضرت صلی اللہ علیہ وسلم سفر میں تھے۔ جب منزل پر انزے تو ادائے نماز کے لیے مصلے کی طرف آگے بڑھے۔ ادائے نماز کے بعد فرمایا کہ میں اپنی اونڈی کو چارہ کھلانا چاہتا ہوں۔ صحابہ ؓ نے عرض کی کہ آپ عظیمی کے اس کام کے لیے ہم کافی ہیں۔ فرمایا اگرتم میں اپنے ہی اور لوگ شامل ہوجا کیں تو اوڈئی کو چارہ نہیں کھلا سکتے۔

ایک روز آل حضرت صلی اللہ علیہ وسلم اس حالت میں تشریف فرما تھے کہ صحابہ کے ساتھ کھجوریں تناول فرمارہ ہے۔
اس اثنا میں حضرت صبیب عاضر ضدمت ہوئے۔ انھوں نے آشوب چٹم کے سبب اپنی آ کھے کو چھپا رکھا تھا۔ ان کے دل میں خواہش پیدا ہوئی اور انھوں نے کھجور کھانا شروع کردیا۔ رسول اللہ علیہ وسلم نے فرمایا، اے صہیب تم مشماس کھارہ ہو حالانکہ آ نکھ کے مرض میں مبتلا ہو۔ عرض کیا یارسول اللہ علیہ وسلم، میں صرف صحت مند آ نکھ کی جانب سے تھجوریں کھارہ ہوں۔ رسول علیہ السلام نے ان کے اس جواب پڑمسم فرمایا۔

ای طرح ایک روز آپ علی تازہ تازہ تازہ کھجوری تناول فرمارے تھے کہ حضرت علی حاضر خدمت ہوئے۔ وہ آشوب چشم میں مبتلا تھے۔ انھوں نے کھجوری کھانا شروع کردیا۔ حضور علیہ السلام نے فرمایا، اے می تم در دِچشم میں مبتلا ہونے کے باوجود مشاس کھارہ ہو۔ حضرت علی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی نظر مبارک سے ایک طرف ہٹ گئے حالاں کہ باوجود مشاس کھارہ ہو۔ حضرت علی رسول اللہ علیہ وسلم کی نظر مبارک سے ایک طرف ہٹ گئے حالاں کہ آپ علیہ ایک کرے سات کھجوریں ان کے سامنے ذالیں مجرفرمایا،

تسميں بيسات تھجوريں كافي ہيں، ان سے تسميں كچھ نقصان ند ہوگا جب كه تم طاق عدد تھجوريں كھاؤ۔

ایک م تبه حفزت ام سلم ی نید (شور ب میں چوری ہوئی روثی) کی ایک طشتری آنخضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں خفیہ بھیجی۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم حفرت عائشہ کے ہاں تشریف فرما تھے۔ حضرت عائشہ نے ٹرید کو زمین پر پیسک دیا اور طشتری تو ڈری ورسول اللہ علیہ وسلم نے اس ٹرید اور طشتری کو سمیٹا اور فرمایا، تم نے اپنی مال سے غیرت کی ، تم نے اپنی مال سے غیرت کی ۔

ایک مرتبہ آ ل حضرت صلی اللہ علیہ وسلم رات کو ازواج مطہرات سے باتیں کررہے تھے۔ ایک ام المونین نے کہا میہ کلام، کلام، کلام خرافہ ہے۔ آپ عقصے ایک ام المونین نے کہا میہ کلام، کلام خرافہ ہے۔ آپ عقصے نے دریافت فرمایا، جانی ہو خرافہ کیا ہے؟۔ خرافہ قبیلہ عذرہ کا ایک شخص تھا۔ زمانہ جا ہمیت میں وہ مدتوں جن کی قید میں رہا پھر جنوں نے اے رہا کردیا، چناں چہ بیخرافہ تھا جولوگوں سے جنوں کے برے قصے جواس نے دیکھے تھے بیان کرتا تھا۔ اس بنا پرلوگ اس کی باتوں کو خرافہ کہنے گئے۔

آں حضرت صلی القد علیہ وسلم جب اپنے ججرہ مبارکہ میں تشریف لے آتے تو مدت قیام کو تمن حصول میں تشیم فرماتے تھے۔
ایک حصہ اپنے نفس کے لیے اور دوسرا حصہ اپنے اہل بیت کی خبر گیری کے لیے۔ پھر اس جھے کو جو آپ اپنے نفس کے لیے مقرر فرماتے دوحصوں میں تقسیم فرماتے۔ ایک اپنے لیے اور دوسرا عام لوگوں کے لیے، چنانچہ عام وخاص آپ کی خدمت میں حاضر ہوتے اور یہ آپ میں شمامل تھا جو آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنی امت کے حق میں ہمیشہ روار کھا۔
آ اس حضرت سلی اللہ علیہ وسلم ، اہل فضل کو ان کے وین فضل کے اندازے کے مطابق پیند اور اختیار فرماتے۔ ان میں سے بعض کی ایک علیہ وسلم کی زیادہ حاجتیں ہوتیں۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم ان کے درمیان رہتے۔ ان کے ساتھ نماز پڑھانے میں مشغول ہوتے اور انھیں ہراس بات کی خبر دیتے تھے جو ان کے لائق ہوتی۔

آ ل حضرت صلی الله علیہ وسلم فرماتے تھے کہ تہمیں چاہیے کہ میراتکم حاضرہ غایب کو بہنچاؤ اور مجھے اس مخض کی ضرورت ہے آگاہ کرد جو اپنی ضرورت (مجھ تک بہنچانے) کی طاقت نہیں رکھتا۔ پس بے شک جوشخص بادشاہ کے پاس ایسے مخض کی حاجت پہنچائے جے اپنی حاجت (بادشاہ تک) بہنچانے کی طاقت نہیں، الله تعالی قیامت میں اس کے دونوں قدم مضبوط کرےگا۔ آپ کی مجلس مبارک میں بہی باتیں ہوتی تھیں۔

آں حضرت صلی اللہ علیہ وسلم اپنے اصحاب سے محبت فرماتے اور انھیں نا خوش نہ کرتے تھے۔ آپ علی ہو تو م کے سردار کے جو اس توم کا حاکم ہوتا تھا، تحریم فرماتے تھے۔ نیک کام کرنے میں جو افضل ہوتا وہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے قریب تر ہوتا۔ جو شخص تمام مسلمانوں کا خیر خواہ ہوتا وہ آپ علیہ کی نظر مبارک میں افضل ہوتا۔ جو شخص عام لوگوں کی غم خواری کرتا وہ آپ علیہ کے خواہ ہوتا۔

آل حضرت صلى الله عليه وسلم جب بيضته يا المحتة تو الله كا ذكر فرمات تنصه جب مجلى كسى مجلس مين تشريف لات توجهال

جگدل جاتی و ہیں تشریف رکھتے اور سحابہ کو بھی ای امرکی تلقین فرماتے۔ آپ علی اپنے مصاحب کا پوراحق اوا فرماتے سے۔ آپ سلی اللہ علیہ وسلم اس بات کو ناپند کرتے تھے کہ آپ علی کا مصاحب کی دوسرے پر اپنی برتری کا اظہار کرے۔ آپ ملکی اللہ علیہ وسلم آپ علی اس بات کو ناپند کرتے تھے کہ آپ اس وقت تک نہیں اٹھتے تھے جب تک کہ آ نے والاخود نہ اٹھ جائے لیکن اگر بھی ضروری کام ہوتا تو آنے والے کو مطلع کر کے اٹھ جاتے تھے۔

آل حضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے کسی خدمت گار یا عورت کونہیں مارا (بلکہ) کسی کو بھی سوائے جہاد کے نہیں مارا۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم صلہ رحی فرماتے سے اور اے اپنی فضیلت میں ہونا پہند نہیں فرماتے سے (یعنی اس کا ذکر نا پہند فرماتے سے )۔ برائی کے بدلے برائی اختیار نہ فرماتے سے (بلکہ) بالکل معاف فرمادیے۔ بیاروں کی عیادت فرماتے مساکین ے معبت فرماتے اور ان کے ساتھ فضست و برخاست رکھتے اور ان کے جنازوں میں شریک ہوتے سے کسی شخص کو مفلسی کے باعث حقیر نہیں جھتے سے نہ کی دولت مندی کے باعث مرعوب ہوتے سے نفحت کی خواہ وہ کتنی اس کی دولت مندی کے باعث مرعوب ہوتے سے نفحت کی خواہ وہ کتنی اس کی موقع میں گریے مہمان کی تکریم کرتے سے اس کی موقع میں میں مقطع کرتے ہے۔ کسی نفت کی برائی ظاہر نہ فرماتے ۔ اپنے پڑوی کی تکہداشت فرماتے اور اپنے مہمان کی تکریم کرتے سے ۔ اس کے بیٹھنے کے لیے اپنی جاور مبارک بچھاتے سے ۔

(ایک مرتبہ) ایک خانون جنھول نے آپ صلی اللہ علیہ وسلم کو دودھ پلایا تھا آپ کی خدمت میں حاضر ہو کمیں چنانچہ آپ نے اُن کے لیے اپنی چادر مبارک بچھائی اور خوش آیدید کہا اور انھیں اپنی چاور شریف پر بٹھایا۔

آل حفزت صلی الله علیه دسلم لوگوں ہے مسکرا کر اور خندہ پیٹائی ہے ملتے تھے حالاں کہ غم آخرت کے خیال ہے اکثر غم زدہ ادر شفکر رہتے تھے۔ آپ صلی الله علیہ دسلم کے اوقات شریفہ الله تعالیٰ کے کام میں صرف ہوتے تھے یا اُن کاموں میں صرف ہوتے، جولوگوں اور اپنے اہل وعیال کے لیے کرنا ضروری ہوتے۔ اگر کسی امر میں اللہ کا حکم نہ ہوتا تو آپ علی و چیزوں میں سے آسان تر چیز کو پسند فرماتے تھے۔ اگر آپ طبعًا رحیم نہ ہوتے تو لوگ آپ علی کے گرو جمع نہ ہوتے، آپ علیقہ سے دور دور رہے۔

آل حضرت صلی القد علیہ وسلم اپنے کام خود ہی انجام دیتے تھے۔ اپنے جوتے اور کیڑے خود ہی اٹھاتے تھے۔ گھر کے کامول میں شریک ہوتے تھے۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم گھوڑے، اونٹ اور گدھے پر سوار ہوتے تھے اور اپنے غلام وغیرہ کو اپنے بیچے بٹھاتے تھے۔ اپنی چاور مبارک کے سرے سے گھوڑے کے منے کوصاف کر لیتے۔ آپ علیہ اپنے عصائے مبارک کوسر ہانہ بنا نا انبیاعیہم السلام کے اخلاق میں سے ہے۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم بحریاں جواتے تھے۔ انبیا میں سے کوئی نبی ایسائیس گزراجس نے بحریاں نہ چرائی ہوں۔

آل حضرت صلی الله علیہ وسلم نے ہراس بچے کا جوآپ علی کے خاندان میں پیدا ہوا،عقیقہ ترک نہیں کیا۔نومولود کی پیدائش کے ساتویں روز آپ علیہ اس کے سرکے بال منڈھواتے اور بالوں کے وزن کے برابر جاندی صدقہ فرماتے تھے۔

آ پ سلی اللہ علیہ وسلم نیک کو بسند فرماتے تھے اور فال بدکو ٹاپسند کرتے تھے اور فرماتے تھے کہ ہم میں کوئی شخص ایسانہیں ہے جو خود ہی اپنے لیے تکایف پیدائیس کرتا لیکن اللہ تعالیٰ اس تو کل کی برکت سے جو اللہ تعالیٰ پر ہوتا ہے، اس تکلیف کو دور فرماتا ہے۔

آل حضرت سلی الله علیہ وسلم اکثر و پیشتر قبلے کی جانب رخ فرہا کر بیٹے اور جب مجلس میں تشریف رکھے تو دونوں دست مبارک دونوں زانوے مبارک پر رکھے۔ اللہ کا ذکر کھڑت سے فرہاتے اور باتیں کم کرتے تھے۔ لا یعنی باتیں بالکل زبان مبارک پر نہ التے نماز کو زیادہ طول دیے ، اور خطبہ کو کم فرہاتے ۔ ایک نشست میں سوبار استغفار کرتے تھے۔ آپ سلی الله علیہ وسلم اقال شب میں نیندفرہات ، بھر نیندے اٹھ جاتے۔ آخرشب میں نماز و تر ادا فرہاتے تھے، بھر آرام کے لیے بستر پر تشریف لاتے اور جب اذان کی آ واز سمع مبارک میں آئی تو بستر سے کھڑے ہوجاتے۔ اگر شل کی حاجت ہوتی تو عشل فرماتے ورنہ وضوکر کے نماز کے لیے جرم مبارک میں آئی تو بستر سے کھڑے ہوجاتے۔ اگر شل کی حاجت ہوتی تو عشل فرماتے ورنہ وضوکر کے نماز ادافرہاتے۔ بیا ہی تشریف لائے اور مجد میں بحالت قیام نماز ادافرہاتے۔ بیا میں دوایت کیا گیا ہوئے کہ بیٹھ کر نماز نواز میں ہوئے تھے۔ دس محر سے کہ بیٹھ کی آ واز دیگ کی آ واز کے مشابہ ہوجاتی تھی۔ آل حضرت سلی اللہ علیہ وسلم کو نیز ہر ماہ میں تین یوم روزہ رکھتے تھے۔ دس محرم کو بہت کم روزہ رکھتے تھے۔ دس محرم کو بہت کم روزہ رکھتے تھے۔ آپ سلی اللہ علیہ وسلم کی آ تھے سے نیند فرماتے تو آ واز نہ کرتے تھے۔ آپ سلی الله علیہ وسلم کو گی ایک سے دوزہ در کھتے تھے۔ آپ سلی الله علیہ وسلم کو گی ایک بیت کہ دوزہ در کھتے تھے۔ آپ سلی اللہ علیہ وسلم کو گی ایک بیت کو دوزہ دور کھتے تھے۔ آپ سلی الله علیہ وسلم کو گی ایک بیت کو دور کھتے تھے۔ آپ سلی کو گی ایک بیس)۔

آ ل حضرت صلى الله عليه وسلم، سوت وقت ابنا دايال باته رضار مبارك كي فيح ركعة اور دعا فرمات اللهم بالسمك

ni Parunian/Indusias

اَمُوتُ وَاَحْی (اے میرے رب مجھے حشر کے دن اپنے عذاب سے محفوظ رکھ اور فرماتے میں تیرے نام کے ساتھ فیند کرتا مول)۔ اور جب بیدار ہوتے تو فرماتے: اَلْحَمدُ لِلَّهِ الَّذِی اَحِیَانَا بَعُدَ مَا اَمَاتَنا وَالِیه النشُورِ (الله تعالی کاشکر واحسان ہے کہ ہمیں موت دینے کے بعد زندہ کیا۔ اور ای کی طرف لوٹا ہے)۔

آں حضرت صلی اللہ علیہ وہلم جب تفتگو فرماتے وہ صاف اور واضح ہوتی تا کہ مصاحب اسے یاد کرے اور ہر بات مین بار فرماتے تا کہ سامع آپ علی اللہ علیہ بار فرماتے تا کہ سامع آپ علیہ علیہ کام کو اچھی طرح سمجھ لے۔ اپنی زبان مبارک کو دنیا کے ذکر سے خاموش رکھتے تھے۔ آپ سلی اللہ علیہ آپ علیہ کی تفتیکو جامع ہوتی تھی۔ آپ سلی اللہ علیہ وسلم اکثر مسکراتے ہوں اور آپ علیہ کے دندان مبارک ظاہر ہوئے ہوں۔ آپ علیہ فقید ہنیں لگاتے تھے۔

آں حضرت میں اللہ علیہ وسلم فی بھی کے اپنی ٹیس کی اور نہ عیب بیان کیا۔ اگر خواہش ہوتی تو تناول فرہاتے، خواہش نہ ہوتی تناول نہ دفرہ ہوتی تناول نہ فرہائے۔ آپ علی ہوا کھانا تناول نہ ہوتی تناول نہ فرہائے۔ آپ علی ہوا کھانا تناول فرہائے جے اور اس کے بدلے فرمایا۔ آپ علی مباح چیز کھانے سے انکار نہ فرہائے تھے۔ تھے میں آیا ہوا کھانا تناول فرہائے تھے اور اس کے بدلے میں مبکو نہ بچھ عطا فرہائے تھے۔ آپ علی صدقے کا کھانا تناول نہیں فرہائے تھے۔ کھانے کو سو بھے بھی نہ تھے۔ جو کھانا میں مبلو ہوتا تناول فرہائے۔ آگر گوشت ہوتا تو گوشت، نان ہوتی تو نان اور شہد میسر ہوتا تو شبد ہی تناول فرہائے۔ آگر دودھ مہیا کیا جاتا تو ای پر کھایت فرہائے۔ دودھ پینے کے بعدروٹی تناول نہ فرہائے۔ آل حضرت مبلی اللہ علیہ وسلم نے اپنی وفات مہیا کیا جاتا تو ای پر کھایت فرہائے۔ دودھ پینے کے بعدروٹی تناول نہ فرہائے۔ آل حضرت مبلی اللہ علیہ وسلم نے اپنی وفات تک ( کھانے پینے کا) بہی طریقہ تائم رکھا۔

حضرت ابو جریرہ رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اس دنیا سے تشریف لے جانے تک جو کی روئی بیٹ بھر نہیں کھائی۔ آپ عظیفہ کے اہل وعیال پر بھی ایک مہینہ بھی دو مہینے ایسے گزر جاتے کہ دولت کدے میں (طعام کے لیے) آگ روشن نہ ہوئی۔ آپ کا کھانا صرف مجبور اور پانی ہوتا۔ آس حضرت صلی اللہ علیہ وسلم بھوک کی وجہ سے اپنے بیٹ پر بچھر باند ھتے تھے، جب کہ بے شک اللہ تعالی نے آپ علیقے کو زمین کے خزانے عطافر مائے تھے لیکن آپ نے انکار کیا اور قبول نہ فر مایا اور آخرت کو دنیا پر ترجے دی۔

آل حضرت صلی اللہ علیہ وہلم، حضرت عائشہ کے ہاں اکثر تشریف لاتے سے اور فرماتے کہ تمہارے پاس کچھ کھانے کو ہے۔ اگر حضرت عائشہ عرض کرتیں کہ کچھ نہیں ہے تو فرماتے البتہ میں روزے سے ہوں۔ آب صلی اللہ علیہ وہلم ایک روز حضرت عائشہ کے حجرے میں تشریف لائے۔ حضرت عائشہ نے عرض کیا، یا رسول اللہ علیہ کسی نے ہمیں تحذ بھجوایا ہے۔ آپ علیہ نے دریافت فرمایا کیا چیز ہے، انھوں نے عرض کیا کہ حلوہ ہے۔ آپ علیہ نے فرمایا، خیر دیر ہوگئ میں نے روزے کی حالت میں صبح کی ہے (دیر ہوگئ میں نے روزے کی حالت میں صبح کی ہے (بیعنی پھ نیس کھایا) حضرت عائشہ نے عرض کیا کہ تناول فرما لیجیے چنانچ آپ صلی اللہ علیہ روزے کی حالت میں صبح کی ہے (بیعنی پھ نیس کھایا) حضرت عائشہ نے عرض کیا کہ تناول فرما لیجیے چنانچ آپ صلی اللہ علیہ

september of the contract of t

وسلم نے سر کے کے ساتھ ردنی تناول فر مائی اور فر مایا کہ خوب ترین کھانا سر کے کے ساتھ روثی کھانا ہے۔ آپ عظیم پالتو مرغیوں کا اور سرخاب کا گوشت تناول فرماتے تھے کہ وہ احجها معلوم ہوتا تھا۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم بکری کے وست کا گوشت پہند فرماتے تھے۔ آں حضرت صلی اللہ علیہ وسلم فرماتے تھے کہ روغنِ زینون کھایا کرو اور اپنے سروں میں ڈالا کرو، کیوں کہ بے شک وہ مبارک ورخت کا تیل ہے۔ اشعار:

يا جاعل السنن النبي شعاره ودثاره

متمسكا بحديثه مستوفيا اخباره

ترجمہ: اے نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے طریقوں کو اپنا لباس کرنے والے۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کی حدیث کو مضبوط کجڑنے والے سب لوگ آپ علی کے کی سنتوں کو اختیار کرتے ہیں۔

سنن الشريعة خذ بها متو سما آثاره

وكذا طريق فاقتبس في سبلها انواره

ترجمہ: شریعت کے طریقوں کو آپ عظیفت کے آثار کی علامت یقین کر اور ایسے طریقوں پرعمل کرے آپ کے نور سے رائے روشن کرنے کا فائدہ حاصل کر۔

هو قدوة لک فاتخذوني سنن شعاره

قد كان يقرى ضيفه يحفظ جاره

ترجمہ: وہ تمحارے بیشوا ہیں ہیں آپ علیہ کی سنوں کو اپنا لباس بناؤ۔ بے شک آپ علیہ مہمان کی عزت فرماتے اور اپنے مسائے کی تکہداشت کرتے تھے۔

وتجالس المسكين يوثر قربه وجواره

الفقر كان ردائوه والجوع كان شعاره ك

ترجمہ: آپ صلی اللہ علیہ وسلم مساکین کے ساتھ اٹھتے جیٹھتے تھے۔ ان سے قربت اور ہمسائگی پیند فر ماتے تھے۔ فقر آپ علیلنو کی جاور اور بھوک آپ علیلنو کا مصل جسم لہاس تھا۔

ترجمہ شعر ۵۔مغرور سردار توم کے لیے جو آپ علی ہے ملاقات کرنے حاضر ہوتا تو آپ علیہ اس کی عزت کرنے کے لیے اپنی چادر مبارک بچھا دیتے۔

س تصیدے کے نو اشعارص ۱۰۰ مطبوعہ نسخ ) رِنقل کیے گئے ہیں۔ ان جل سے جار او رِنقل کرکے ترجمہ کردیا گیا ہے باقی پانچ اشعار کی کتابت میں مل ہے اور گرفت میں نہیں آتے۔ آخری وو اشعار کا فاری ترجمہ بھی نہیں کیا گیا ہے۔ سترجم نے بوجہ نقص کتابت اپنی مجھ کے مطابق ترجمہ کردیا ہے اور مل ستن کے اشعار کو اردو ترجے کے متن میں شامل نہیں کیا ہے۔ یہاں احتیاہ کا کہی تقاضہ تھا۔ ترجمه شعر ٧- آپ صلی الله علیه وسلم غرور نه فرماتے تھے کہ اپنے یا جاہے کو کھینچیں ۔ ط

ترجمه شعر کے بے شک آپ علی اپنے پڑوی کو بہ سبب تواضع سواری پر بٹھا لیتے تھے خواہ وہ ایک سال ہے آپ علیہ

کا پڑوی ہوتا یا ایک رات اور ایک دن کا پڑوی ہوتا۔

ترجمہ شعر ۸۔ منزل پر بکری کا دودھ خریدا۔ اپنی سنت کے ڈورے میں گرہ لگادی (سنت کومضبوط فرمایا) خواہ وہ عمل برسول کا تھایا ایک دن رات کا۔

ترجمه شعر ۹ منزل پر بکری کا دود ه خریدا \_ دشمن کاحق ادا کیا \_ وه کیمے اچھے مہاجر تھے جن کی انصار عزت کرتے تھے \_

# نوال شرف- آپ صلی الله علیه دسلم کے معجزات کا بیان

قرآن مجیدآ پ صلی اللہ علیہ وسلم کاعظیم ترین معجزہ ہے۔ دنیا جہان کے فصیح و بلیغ انسان قرآن مجید کی مثل (کآب) پیش کرنے سے عاجز اور حیران رہے وہ ہی نہیں بلکہ ان جیسے اور لوگ بھی ان کے مددگار ہوجا کیں تب بھی قرآن کی مثل پیش نہیں کر سکتے۔ قرآن مجید کے نازل ہونے کے بعد ساحرانِ زمانہ اس کی سچائی اور ہدایت پر ایمان لائے۔ ان سے سوال کیا گیا کہ اس کی مثل دس کامل سورتیں بنا کر لاکیں لیکن ناکام رہے۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے بعض معجزات یہ ہیں۔

ان میں سے ایک حدیث سلیمان ہے۔ یہ ایک عالم کا قول ہے جو سال میں ایک بار بیت المقدس آتا تھا (اس نے کہا)

ہوشک میں جانتا ہوں کہ ملک عرب میں دنیا کا سب سے بردا عالم مبعوث ہوا ہے۔ اگر تو وہاں جائے تو اُن سے ملاقات کرے گا۔ ان میں تین خاص با تیں ہیں:

- (۱) وہ تخفے کا کھانا تناول فرماتے ہیں۔
- (٢) وەصدقے كا كھانا تناول نہيں فرماتے۔
- (٣) ان كے دائيس كند سے برزم ہڑى كے قريب "مهر نبوت" ہے جو كبوتر كے انڈے كى مانند اورجم كے ہم رنگ ہے بهل سے باتيس سننے والاحضور صلى اللہ عليه وسلم كى خدمت ميں حاضر ہوا اور اس نے آپ عليق كى ذات بابركات ميں بيد علامتيں بائيس۔ بائيس۔

اُن میں ہم معراج میں تشریف لے جانے کے وقت آپ علیہ کے سینہ مبارک کا کھولنا ہے۔ ان میں سے بیت المقدی کے بارے میں آپ علیہ کا خبر دینا اور حالات بیان کرنا ہے حالاں کہ آپ علیہ اس وقت مک معظمہ میں المقدی کے بارے میں آپ علیہ کا خبر دینا اور حالات بیان کرنا ہے حالاں کہ آپ علیہ اس وقت مک معظمہ میں لے چھے شعر کا صرف مصر کا اولی تا کی بود مرامعر کا اصر ما اس کتاب لے چھے شعر کا صرف اولی ایک بی ہے۔ اس سے اصل کتاب میں سبو کتابت کا اندازہ کیا جا سکتا ہے۔ ای طرح شعر کا اور ۸ کا مصر کا جانی لفظ افتظ ایک ہے۔ احتر متر جم نے اپنی می ہر کوشش کی کہ کسی کتاب میں تصدیدے کے بیا شعار ل جا کیں ناکام رہا۔ لاچار از روے احتیاط ترجہ کیا ہے جس کے درست ہونے میں مترجم کو احتمال ہے۔

تشریف رکھتے تھے۔ ان میں سے داقعہ شق ہے یعنی جاند کا دوکلڑ ہے ہوجانا۔ ان میں سے ایک معجزہ یہ ہے کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے بے شک اڑائی کے دن کا فروں کی جماعت پرمٹھی مجر خاک چینکی پس اللہ تعالیٰ نے کا فروں کو شکست دی۔ ان میں سے غار کا واقعہ ہے، جب کافروں کی جماعت آپ علیہ کو تلاش کرنے کے لیے نگل لیکن آپ علیہ کو دیکھنے سے معدور ربی۔ ان میں سے بدے کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے دودھ سے خالی دونوں تھنوں پر دست مبارک سے مسح کیا اور وہ دودھ سے بھر گئے۔ آپ علی نے خود دودھ پیا اور حضرت ابو بکر گو بھی پایا۔ ان میں سے یہ ہے کہ آپ صلی الله علیه وسلم نے حضرت مر کے حق میں دیا فرمائی ( کہ وہ اسلام لے آئیں اور ) اللہ تعالی اسلام کوعزت بخشے۔ ان میں سے حضرت علی ا ابن انی طالب کے لیے دعا فرمانا ہے کہ اللہ تعالی انھیں موسم کی گری اور سردی سے محفوظ رکھے۔ ان می سے بید ہے کہ ان كے ليے دعاكى جب انحول نے بچينى كى شكايت كى ان ميں سے يہ ہےكة ب صلى الله عليه وسلم نے اپنا لعاب وہن حضرت علیؓ کی آنکھ میں ڈالا جب وہ مرض چٹم میں مبتلا تھے۔ ان میں سے بیہ ہے کہ حضرت سمرہؓ غزوہ کنین میں زخمی ہو گئے تھے ان میں سے یہ ہے کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت عبد اللہ بن عباس کے حق میں وعا فر مائی یان میں سے حضرت جابرعبداللَّه الله على الله على الله على الله على الله على الله على الله عليه وسلم كى دعاكى وعاكى الله عليه وسلم كى دعاكى برکت سے حضرت جابر کی کھجوروں میں برکت عطافر مائی۔ ان میں ہے آ ل حضرت عظیم کا حضرت انس کے لیے درازی عمراور كثرت مال كى دعا فرمانا ب- ان ميس سے بيہ كه آپ عليق سے حطيم (كيب كى ديوار) نے شكايت كى اور آپ أس وقت منبر پر تشریف فرما تھے۔ ان میں سے آپ صلی الله علیه وسلم کا عتبہ بن کعب کے لیے وعا فرمانا ہے۔ ان میں سے آ پ عظیمہ کا سراقہ کے باب میں دعا فر مانا ہے جب وہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کی ججرت کے وقت آپ علیہ کو تلاش کرر ہا تھا۔ ان میں سی بھی ہے کہ درخت نے دریافت کرنے پر آپ کی نبوت کی گوائی دی۔ ان میں سے بیہ ہے کہ بنی عامر کے قبیلے کے ایک اعرابی نے کہا ہے بے شک میں (چیزیں آپ علیہ کا علم مانتی تھیں)۔ان میں سے یہ ہے کہ آپ علی ایسی دو درختوں کو حکم دیا چنانچہ وہ (ایک جگه) جمع ہو گئے پھر انھیں واپسی کا حکم دیا تو ایک دوسرے سے الگ

امطوع ننخ (ص٥٦) رصوف اي قدرتخور كيا كيا ب-

الينار

الاس مجزے شریف کی عربی عبارت یہ ہے:

منها ان اعرابيا من بني عامر قال انك تفعل اشيا ذلك ان اداديك \_

ان کافاری رجمہ جولق کیا گیا ہے ہے:

<sup>&</sup>quot; وبعض از ابيثال دينت كه في اعراني بوداز قبيله أنى عام گفت برآ مُينه ميكوني چيز بارا"

<sup>&</sup>quot; چیز بارا" پرتر جمہ ختم کردیا گیا ہے۔ مربی عبارت بھی سیح نہیں ہے، اس لیے مترجم نے بدرجۂ مجوری ترجے کو ادھورا چیوڑ دیا ہے اور قار کمین سے معذرت خواہ ہے۔ قیای مفہوم قوسین میں ورج کرویا گیا ہے۔

ہوگئے۔ ان میں سے یہ ب کہ آپ نے انس کو کے تکم دیا کہ وہ البی حارس رحم اللہ کے باغوں کی جانب جا کیں ان میں سے یہ ب کہ آپ سلی اللہ علیہ وسلم نیند فرمار ہے تھے، چنال چہ ایک درخت زمین کوشق کرتا ہوا آیا حتی کہ (سایے کے لیے) آپ علی اللہ علیہ وسلم کرنا ہے۔ ان آپ علی میں آپ علی مبعوث ہوئے سلام کرنا ہے۔ ان میں سے خیک درخت کے باس کھڑا رہا۔ ان میں سے خیک درخت کے سے کا گریہ کرنا ہے جب آپ علی خطبہ دے رہے تھے۔ ان میں شگر یزوں کا تسبیح کرنا ہے، ان میں کھانے کا تیج کرنا ہے۔ ان میں کھانے کا تیج کرنا ہے۔ ان میں کھانے کا تیج کرنا ہے۔ ان میں کمری کے دست کا یہ کلام کرنا ہے کہ مجھ میں زہر ملایا گیا ہے ا

ان میں سے بیہ ہے کہ اونٹوں نے شکایت کی۔ ان میں قیادہ بن نعمان کا چشمہ ہے۔ ان میں بیہ بھی ہے کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے بدر کے دن میش گوئی فرمائی۔ ان میں بیہ ہے کہ آپ علیہ اللہ علیہ وسلم نے بدر کے دن میش گوئی فرمائی۔ ان میں بیہ ہے کہ آپ علیہ فی فراید بیٹا شہید کیا جائے گئے نے امام حسین کے بارے میں فرمایا کہ میرا بیہ بیٹا شہید کیا جائے نے چز کیا۔ ان میں بیہ ہے کہ آپ علیہ فی کذاب کے مارے جانے کی خبر دی۔ ان میں بیہ ہے کہ آپ علیہ وسلم نے کہ میرے لیے زمین لیب دی گئی چنانچہ میں نے اس کے مشرقوں اور مغربوں کا مشاہدہ کیا۔ ان میں سے آپ علیہ کا ثابت بن قیس کے لیے بیفرمانا ہے کہ وہ خیروخوبی کے ساتھ زندہ رہیں گے مغربوں کا مشاہدہ کیا۔ ان میں سے آپ علیہ کی ثابت بن قیس کے ادبی کی تھی چنانچہ سورہ تبت یدا الجالہب کی بیوی نے آپ علیہ کی جادبی کی تھی چنانچہ سورہ تبت یدا الجالہب نازل ہوئی۔

ان میں سے یہ ہے کہ ایک شخص مرتد ہوگیا اور مشرکوں میں شامل ہوگیا۔ ان میں سے یہ ہے کہ ایک شخص اپنے بائیں ہاتھ سے کھانا کھا تا تھا۔ ان میں سے یہ ہوگئے۔ ان میں ہاتھ سے کھانا کھا تا تھا۔ ان میں سے یہ ہوگئے۔ ان میں سے یہ ہوگئے۔ ان میں سے یہ ہوگئے۔ ان میں سے یہ ہوئی رہا تھا چنال چہ اس نے آ واز سی کہ وہ بت آ پ صلی اللہ علیہ وسلم کی نبوت کی جانب اشارہ کررہا تھا۔ ان میں غیب سے آ پ صلی اللہ علیہ وسلم کی نبوت پر گوائی دینا ہے۔ ان میں سے یہ ہے کہ آ پ

ل فركوره ولا عبرات ك علاد ومطبوعد نسخ ك صفحه ٢٠٦ ير مندرجدة يل عبارتيل فارى ترجم ك يغيرنقل ك كئ بين:

منها ان طيبه وقعت في شبكة

منها القيا والصالحين هن الابل

منها اندرادان نجراست بذامات اوسعا

منها امة خبران الطوائف من امتي

منها قوله بعثمان انه سقه

منها قوله لا انصار لكم انكم سمترون بعدي

وحقر متر جم نے بعض فاشل دوستوں ہے ان عبارات کے مفہوم سے بارے میں رجوع کیا لیکن کی مفید مطلب متیج تک چینچنے میں ناکام رہا۔مترجم نے اپنی مجبوری کے چیش نظران عبارات کا ترجمہ زیر نظراردومتن میں نہیں کیا ہے۔

ي ال مجمز عرف كر في عبارت بير ب:

منها امر انساں ان ينطلق الى نخلات ابى حارس رحم الله ليكن قارى ترجيمين انسان على بجائے انس ويا كيا ہے۔ مترجم نے اس عم كو عفرت انس بحول كي ہے اس عم كو عفرت انس بحول كي ہے اس عم كو عفرت انس بحول كيا ہے۔ معرف كي ارسے ميں بحق كي معلوم نيس بوتاك كيا وقوع يذير بودا)۔

anns dan 🖹

صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک صاع (ساڑھے تین سیر ) سے اہل خندق کو کھا یا اور وہ ہزار افراد تھے۔ ان میں یہ ہے کہ بہت قلیل کچھوریں کھلا کیں۔ ان میں یہ ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے صحابی ابو ہریرہ و و کچھور لے آئے۔ ان میں سے ہے کہ بے شک ایک قدح دودھ سے اہل صفہ سیراب ہوگئے۔ ان میں سے یہ کہ بے شک آیک قدح دودھ سے اہل صفہ سیراب ہوگئے۔ ان میں سے میں سے یہ کہ آپ علیا۔ ان میں سے حضرت زین بٹ نے بہت ہی کم ثرید میں سے کھانا کھایا۔ ان میں سے معلی سے کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک مٹی جو سے ای افراد کو سے ہے کہ بیالہ لایا گیا۔ ان میں سے یہ ہے کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک مٹی کو بیالہ لایا گیا۔ ان میں سے یہ ہو جنگ تھے۔ ان میں سے ہے کہ بائی کا پیالہ لایا گیا۔ ان میں سے یہ ہو اس میں اللہ علیہ وسلم سے جا کہ ایک میں دو تو شے دان والی کا تضیہ ہے۔ ان میں سے یہ ہو اور ان میں سے یہ ہو اس میں اللہ علیہ وسلم سے جگہ طلب کی میں سے یہ ہو ہو گئی تھے۔ ان میں سے یہ ہو ہو گئی خورت کی کو آپ میں گئی ۔ ان میں سے یہ ہو ہو گئی ہو ۔ ان میں سے یہ ہو کہ آپ میں گئی ۔ ان میں سے یہ ہو ہو گئی تھے۔ ان میں سے یہ ہو ہو گئی ہو ۔ ان میں سے یہ ہو ہو گئی ہو ۔ ان میں سے یہ ہو ہو گئی ہو ۔ ان میں سے یہ ہو ہو گئی ہو ۔ ان میں سے یہ ہو ہو گئی ہو ۔ ان میں سے یہ ہو ہو گئی ہو ۔ ان میں سے یہ ہو ہو گئی ہو ۔ ان میں سے یہ ہو ہو گئی ہو ۔ ان میں سے یہ ہو گئی ۔ ان میں سے یہ ہو ہو گئی ہو ۔ ان میں سے یہ ہو ہو گئی ادر اس کا اثر ظاہر ہو ایٹ

ان میں سے یہ ہے کہ ان کے اشکر میں ایک شخص تھا جو کسی چیز کو نہ چھوڑتا تھا۔ ان میں سے یہ ہے کہ جب وہ لوگ خندق میں حاضر ہوئے تو تخذ بیش کیا۔ ان میں سے یہ ہے کہ آ پ صلی الله علیہ وسلم نے اہل جاز کے تاجر ابی رافع سے مقاتلہ کیا جب وہ بلندی سے نیچے آیا۔

ا بيم مجزو دوم تبتح ريكيا حميا هي عبد ملاحظه فرما كي مطبوعة نسخص ٤٠ ٣ سطري ١١١٥ در ١٨ س

عاس کے بعد مندرجہ ذیل عبارتیں صفحہ ۲۰۰ پرنقل کی گئی ہیں، جن کا ترجہ عبارتوں کے ابہام کے سببٹیس کیا گیا۔ ان کا فاری ترجہ بھی مطبوعہ نسخے میں نہیں کیا گیا ہے: هنها انا عصر عصوان یوود اربع مابعة راکب۔ ان میں سے ہیرکٹمران نے چارسوسواروں کا زار راو دیا۔

منها عن جابرين عبدالله قال صلوةالعصر وليس معناها نيرنضيلت.

ان میں سے یہ کہ حضرت جاہر بن عبداللہ ہے روایت ہے کہ آپ نے فر مایا نمازعصر اور اس کے معنی نہیں بغیر فضیلت \_

عاس کے بعد استها انه انی یعفب فیه "ان یل سے بیا ب شک یل عاقب ہول کی عبارت کا ترجمہ بسب مہم ہوئے کے نبیس کیا گیا ہے۔ اس کا فاری ترجمہ بھی مطبوعہ لننے میں چھوڑ دیا گیا ہے )۔

مع مطبوعه ننيخ ك صفحه ٣٠٨ كي سطر ١١٥ر ٨ رِنْقُل كيا كيا ب:

<sup>(</sup>إصل فيارت) منهالي سم الطعام مات الذي معه

<sup>(</sup>فاری ترجمه) وبعض ازاں خوردن طعام زہرآ لودیکہ وفات یافت واثر اوظاہر شد۔ اس کا ترجمہ اردو ترجے کے متن میں کردیا گی ہے اگر کوئی صاحب علم اس روایت کی جمیق ہے متعلق مطلع فرما کیں تو احتر مترجم ہے حد ممنون ہوگا۔

آپ علی پر الله تعالی کی رحمت اور سلام ہو۔

#### دسوال شرف-آپ صلی الله علیه وسلم کی از واج کا ذکر

وہ پہلی خاتون جن سے آل حضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے زکاح فرمایا، حضرت خدیجہ بنتِ خویلد بن اسد بی عبدالعزیٰ بن قصی تقییں۔ وہ آپ علی خوات کی زوجیت میں رہیں یہاں تک کہ اللہ تعالیٰ نے آپ علی کہ معوث فرمایا اور وہ آپ علی پر ایس کے اللہ تعالیٰ نے آپ علی کہ اللہ تعالیٰ ہو وہ آپ علی کہ اللہ تعالیٰ ہو وہ آپ علی کے ایس میں ایس کے ایس میں میں اور آس سے قبل دو اشخاص سے ان کا نکاح ہو چکا تھا۔ پھر وہ اپنی وفات تک آس حضرت خدیجہ کی حیات میں کی عورت سے نکاح نہیں فرمایا یہاں تک کہ حضرت خدیجہ کی حیات میں کی عورت سے نکاح نہیں فرمایا یہاں تک کہ حضرت خدیجہ نے دفات یائی۔

روایت ہے کہ حضرت علیہ السلام، حضرت عائش سے حضرت خدیجہ کی اس قدر اوصاف اور خوبیاں بیان فرماتے تھے کہ انتھا انتھیں تفصیل سے بیان نہیں کیا جاسکتا۔ آپ علی تھے حضرت خدیجہ کی ثنا کرنے سے نہیں اکتاتے تھے حتی کہ حضرت عائشہ غیرت کے جوش میں آ جا تیں۔ حضرت خدیجہ پہلی خاتون تھیں جنھیں آپ علیہ نکاح میں لائے۔

حضرت خدیج کی وفات کے بعد آپ صلی اللہ علیہ وسلم حضرت سودہ بنت زمعہ گواپنے نکاح میں لائے۔ یہ نکاح مکہ معظمہ میں ججرت سے قبل ہوا تھا۔ اس سے قبل حضرت سودہ "سکرال "بن عمرو کے نکاح میں تھیں۔ آل حضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے اضیں طلاق دینی چاہی لیکن انھول نے اپنی باری حضرت عاکشہ کو دے دی اور کہا کہ مجھے مردوں سے رغبت نہیں ہے لیکن میں رسول اللہ علیہ وسلم کی ازواج کا شرف چھوڑ نانہیں چاہتی۔

حضرت سودہؓ کے بعد آل حضرت سلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت عائشہؓ بنت ابوبکر صدیقؓ سے نکاح کیا یہ نکاح مکہ معظمہ میں ججرت سے دو سال قبل ہوا اور بعض کہتے ہیں سات سال قبل ہوا۔ حضرت عائشہؓ نے مدینہ طیبہ ہیں ۱۹۸ ججری میں وفات پائی اور بعض کے ججری کہتے ہیں۔ انھیں بقیع کے قبرستان میں وفن کیا گیا ان کی نماز جنازہ حضرت ابو ہریہؓ نے وفات پائی اور بعض کے ہے۔ انھیں اللہ علیہ وسلم کے نزد یک نہ تھا۔ ان سے جنین (پیٹ کا بچہ ) ساقط ہوا۔

آ ل حفزت صلی الله علیه وسلم نے حضرت حصه میت عمر سے نکاح کیا۔ نکاح سے پہلے وہ حنیس میں خلافہ حیب کے عقد میں تھیں۔حضور علی فی نصی طلاق دی تھی پس جریل علیه السلام آئے ادر ان کی بے حد تعریف کی کہ حق تعالیٰ فرماتے میں کہ ان سے رجوع کریں چناں چہ ایسا ہی کیا۔

آ ل حضرت صلی الله علیه وسلم نے حضرت ام حبیبہ بنت ابی سفیان سے نکاح فرمایا۔ اس سے پہلے وہ عبداللہ بن جحش کے نکاح میں تھیں اور حبشہ ججرت کر گئی تھیں ۔

آل حفرت صلى الله عليه وسلم في حفرت ام سلمه بند بنت الى اميه سن نكاح فرمايا ـ اس س يهل وه ابومسلمه ك نكاح

operation and the contract of the contract of

میں تھیں۔ وہ رسول علیہ السلام کی آخری بیبیوں سے تھیں اور سب سے آخری نی بی حضرت میمونہ سے پہلے نکاح میں آئیں۔ حضرت ام سلمہ بعد کی بیبیوں میں سے بھی تھیں اور از واج مطبرات میں سب سے آخر میں ان کی وفات ہوئی۔

آ ل حضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے زینب بنت جحش سے نکاح فرمایا۔ وہ یعنی حضرت زینب حضور علیہ السلام کی پھوپھی کی دختر تھیں جن کا نام امیمہ تھا۔ حضرت زینب حضور علیہ السلام کے غلام زید ہن حادث کے نکاح میں تھیں۔ حضرت زید گئی دختر تھیں جن کا نام امیمہ تھا۔ حضرت زینب حضور علیہ السلام کے غلام زید ہن حضور صلی اللہ علیہ وسلم سے کیا۔ صبح روایت میں نے انھیں طلاق دی جس کے بعد خدائے تعالیٰ نے آسان میں اُن کا نکاح حضورت زینب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی از وائ ہے کہتی تھیں کہ آپ کے والدوں نے آپ کا عقد کیا ہے لیکن میرا کیا کہ اللہ علیہ میں وفات پائی۔ مناح اللہ تعالیٰ نے ساتویں آسان کے اوپر کیا ہے۔ حضرت زینب نے اللہ جمری میں مدینہ طیبہ میں وفات پائی۔

آل حفرت صلی الله علیہ وسلم نے حفرت جوریہ یڈ بنت الحارث سے نکاح فرمایا جوغزوہ بی مصطلق کے مال نیمت میں عاصل ہوئی تھیں۔

آل حفرت صلی الله علیه وسلم نے حفرت صفیہ ؓ بنت حی سے نکاح فرمایا۔ یہ بی بی ہے۔ ہجری کے غزوہ نیبر میں بطور اونڈی حاصل ہوئی تھیں۔ حضور علیه السلام نے انھیں اپنے لیے منتخب فرمایا اور انھیں آزاد کیا۔ یبی آزادی ان کا مہر تھا۔ (اس سے قبل) وہ کنانہ بن ابی الحقیق کی زوجیت میں تھیں۔ (نکاح کے وقت) چھتیں سال کی تھیں، بعض کہتے ہیں پچاس سال کی تھیں، بعض کہتے ہیں پچاس سال کی تھیں۔

آں حضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے حضرت میمونہ بنت حارث سے نکاح فرمایا۔ یہ بی بی خالد بن ولید کی خالہ تھیں یا حضرت عبداللہ بن عباس نے موضع سرف میں نکاح پڑھایا۔ اس موضع کی بنیاد رایاد نے رکھی تھی۔ ان کی (حضرت میمونہ کی) وفات موضع سرف میں ہوئی اور یہیں دفن کی گئیں۔ ازواج مطہرات میں سے جس کا سب سے آخر میں انقال ہوا وہ یہی بی بی جس کے سید میں انقال فرمایا۔ بی بی بی جس کے سید میں انقال فرمایا۔

آل حضرت صلى الله عليه وسلم في إن ( مذكوره ) بيبيول سے حضرت خديج ، كى وفات كے بعد ذكاح كيا تھا آل حضرت صلى الله عليه وسلم في حضرت زين بنت خزيمه سے ذكاح فرمايا، مساكين كوكثرت سے كھانا كھلانے كے باعث انھيں ام المساكين

اای عبارت کے بعد مطبوعہ کنے (ص ١٠٩) من بي عبارت ب\_

<sup>&</sup>quot; ومبدالله بن عباس ك نكاح اور موضع سرف، و بناكرد آل موضع را رايا وو مرده ورو و فن كرد \_ ووى آخرين از واج و آخرين كى كه مرده ازيثال بود \_" المبدالله بن عباس كي يميل جيل بين اوبهام بي لفظى ترجمه بيه وكا:

<sup>&</sup>quot;اورعبدالله بن عباس كه نكاح ان كوموضع سرف مين"

سمی فعل کے شامل جملہ نہ ہونے کی وجہ سے عبارت مبہم ہوگئ ہے۔ شاید مراد بیہ ہو کہ حضرت عبداللہ بن عباس ؒ نے نکاح پڑھایا۔ واللہ اعلم ہبر حال یہاں قیامی ترجمہ کیا گیا ہے۔ ای عبارت کا دوسرا پہلو یہ ہے کہ ام المومنین حضرت میمونڈ کی وفات تمام امہات ؒ کے آخر میں بتائی گئی ہے، جب کہ حضرت ام سفر ؒ سے صحاق بھی ای صفحے پر بجی تحریر کیا گیا ہے، لما حظہ ہوسطر 10ور 14۔

کہا جاتا ہے۔حضور علیہ السلام سے نکاح کرنے سے پہلے حضرت زینبٌ عبداللہ بن جحش کے عقد میں تھیں اور یہ بھی کہا گیا ہے کہ طفیل بن الحرث کے نکاح میں تھیں۔

آل حضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے فاطمہ بنت ضحاک، اساف بمشیرہ دحیۃ الکسی، اور اسا بنت کعب الجونیہ عمر بن زید ہے ذکاح کیا اور بنی کلب ثم بنی الوحید کی ایک خاتون ہے نکاح کیا لیکن ہم بستری ہے قبل اٹھیں طلاق دے دی۔ عفا کی ایک خاتون ہے نکاح فرمایا۔ جب اُن خاتون نے کپڑے اتارے تو ان کے جم پر سفید داغ (برص کے داغ) خاہر ہوئے۔ آپ سیکھٹے نے فرمایا تم اپنے گھر دالوں کے پاس چلی جاؤ۔ تبہہہ کی ایک عورت ہے نکاح فرمایا، جب اس کے ساتھ داخل ہوئے ہوئے تو اس نے عرض کیا جم اللہ تعالی نے معلام موئے تو اس نے عرض کیا جم اللہ تعالی نے معلام فرمادیا تم اپنے گھر دالوں کے پاس چلی جاؤ۔ تبہہہ کی ایک عورت ہی نکاح فرمایا پھر بعد میں طلاق دے دی۔ فرمادیا تم اپنے گھر دالوں کے پاس چلی جاؤ۔ آپ علی تعالی کر گئیں۔ آپ علی تھے اللہ تعالی نے معلام فرمادیا تم اپنے گھر دالوں کے پاس چلی جاؤ۔ آپ علی تعالی کر گئیں۔ آپ علی تعالی کر میں ہوئے تو فرمایا اپنے نفس کو بہہ کر عرض کی داغ ہیں، حالاں کہ اس کے عورت (نازک عورت) کے پاس پیغام بھیجا۔ اس کے دالد نے کہا کہ اس کے جم پر برص کے داغ ہیں، حالاں کہ اس کے عورت (نازک عورت) کے پاس پیغام بھیجا۔ اس کے دالد نے کہا کہ اس کے جم پر برص کے داغ ہیں، حالاں کہ اس کے جم پر برص کے داغ ہیں، حالاں کہ اس کے خرد یک جم پر برص کے داغ ہیں، حالاں کہ اس کے خرد یک جم میں اپنے نفس فرات آپ علی تھی تو قرابا یہ جائی ہوں۔ آپ علی تھی تھی تو آپ علی تھی تو تو فرمایا۔ وہ تورت واقعی مروص ہوئی۔ آپ علی تھی تو آپ علی تھی تو آپ علی تورت خوات کی تو آپ علی تھی۔ اس کے بعد جب اُن کے دالد نے بید بات کی تو آپ علی تھی نے آئیس طلاق آپ علی تھی۔ دری ادر بم بستر نہ ہوے۔ یہ دو اور مت ہو تو کہ بستر نہ ہوے۔ یہ داتھ اور مت نے ایک کہا تو کہ بستر نہ ہوے۔ یہ دو اور مت کی اور ان کے دالد نے بید بات کی تو آپ علی تھیں طلاق دے دری دری کی دری میں کہا ہوں کہا ہوں کہ بستر نہ ہوے۔ یہ دو اور دریم بستر نہ ہوے۔ یہ دو اور مت نے ایک کہا ہوں کہا گیا کہ دری دری دریم بستر نہ ہوے۔ یہ دو اور مت نے کہا ہوں کہا گیا کہ دری دریم کی دورت کی دورت

## گیار ہوال شرف۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے صاحبز ادوں کا ذکر

حضرت خدیجہ ہے آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے ایک صاحبزادے قبل اسلام پیدا ہوئے اور بعد اسلام حضرت قاسم پیدا ہوئے۔ ان کی ولادت کی بنا پر آپ صلی اللہ علیہ وسلم کی کنیت'' ابو القاسم علیہ ''ہوئی۔ پھرعبداللہ پیدا ہوئے جن کا لقب

'' طیب وطاہر ہوا۔ بعض روایتوں میں آیا ہے کہ طیب اور طاہر دوصاحبز ادے ہیں۔ ان کے بعد حضرت زینبؓ، حضرت رقیۃ مخضرت ام کلثوم اور حضرت فاطمہ ؓ پیدا ہو کئیں۔

سرت ہم ہو ہو سرت کا مدے پیرہ ہویں۔

محمہ بن اسحاق سے روایت ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کی تمام اولادی قبل اسلام پیدا ہو کمیں اور صاحب زاد ہے بھی قبل اسلام پیدا ہوئے اور قبل اسلام ہی بحالت شیر خوارگی وفات پائی۔ بعض نے کہا ہے کہ حضرت قاسم کا انتقال بعم دوسال ہوا۔

بعض روایتوں میں ہے کہ حضرت قاسم کا انتقال اس عمر میں ہوا کہ سواری پر سوار ہوجاتے ہے (یعنی سن تمیز کو پہنچ گئے ہے)

لیکن صاحبزادیوں نے اسلام کا زمانہ پایا۔ انھوں نے اسلام قبول کیا اور آپ صلی اللہ علیہ وسلم کی اقباع میں ہجرت کی۔

بیان کیا گیا ہے کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کی تمام اولادیں سوائے حضرت عبداللہ کے زمانہ جا ہلیت میں پیدا ہو کمیں۔

بیان کیا گیا ہے کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کی تمام اولادیں سوائے حضرت عبداللہ کے زمانہ جا ہلیت میں پیدا ہو کمیں۔

مب سے بڑے صاحبزادی حضرت وقیہ پیدا ہو کمیں۔ بیر روایت بھی ہے کہ سب سے بڑی صاحبزادیوں میں سب سے بڑی حضرت زینہ بھی کے حضرت فاطمہ شب سے چھوٹی صاحبزادی تھیں کچر حضرت زینہ بھی ہو کہ مضرت فاطمہ شب سے چھوٹی صاحبزادی تھیں کے حضرت فاطمہ شب سے چھوٹی صاحبزادی تھیں کے حضرت ناطمہ شب اور حضرت دفتہ کے بطن سے ملکہ معظمہ میں پیدا ہو کمیں اور عدید طبیب میں آپ علیہ کی کنیز ماریہ قبطیہ تھی آپ علیہ کی کنیز ماریہ قبطیہ شب آپ علیہ کی کنیز ماریہ قبطیہ تھی اسے کہ دوایت میں ہو کہ دوایت میں سے کہ دوایت کو کو کو کہ کی کو کو کہ کے کہ دوایت میں کے کہ دوایت میں کے کہ کو کو کو کہ کی کو کو کو کہ کو کو کو کہ کو کو کو کہ کی کے کہ کو کو کہ کی کی کیا کو کی کو کو کہ کو کو کی کو کو کو کہ

یہ تمام اولاد یں حضرت خدیجہ ی بطن سے ملک معظمہ میں پیدا ہوئیں اور مدینہ طیبہ میں آپ عظیم کی کنیز ماریہ قبطیہ ی سے حضرت ابراہیم بیدا ہوئے اور آپ علی کے ساتھ ستر راتیں گزار کر وفات پائی۔ ایک روایت میں ہے کہ وفات کے وقت سات مہینے کے متھے۔ بعض روایتوں میں اٹھارہ مہینے عمر بتائی گئی ہے۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کی تمام اولادوں میں سوائے حضرت فاطمہ کا انتقال آپ کی وفات کے سوائے حضرت فاطمہ کا انتقال آپ کی وفات کے

#### بارهواں شرف۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کی صاحبزاد بوں کا ذکر۔

آپ صلی اللہ علیہ وسلم کی جارصا جزادیاں تھیں۔ ایک حضرت زینٹ جن کا نکاح ابوالعاص بن ربیع ہے ہوا۔ ابوالعاص کی والدہ ہالہ بنت خویلد تھیں اور وہ اہل مکہ میں شار ہوتے تھے۔ ان کا اکثر مال تجارت اور امانت میں لگار ہتا تھا۔ جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے قریش کو اسلام کی دعوت دی تو کفار مکہ ابوالعاص کے پاس آئے اور ان سے کہا کہ تم اپنی بیوی کو طلاق دو ہم تمہارا نکاح اس عورت سے کردیں گے جسے تم پہند کردگے۔

ابوالعاص ؓ نے جواب دیا کہ میں اپنی بیوی کو ہر گز طلاق نہیں دوں گا اور مجھے یہ بات بھی پندنہیں ہے کہ قریش کی کوئی عورت میری بیوی ہے افضل ہو۔

حضرت عائشہ ﷺ روایت ہے کہ حضرت زینب اور ابوالعاص میں علاحدگی کی سبب اسلام تھا، جب حضرت زینب اسلام لائمیں۔ بے شک رسول صلی اللہ علیہ وکم وونوں کے درمیان علاحدگی کے سلسلے میں قادر نہ تھے، آپ علیہ کے میں مغلوب تھے۔

A STATE OF THE PROPERTY OF THE PARTY OF THE PARTY.

جب مسلمانوں نے ابوالعاص کو گرفتار کیا تو انھوں نے ابوالعاص کی گرفتاری کی خبر بھیجی اور کہا کہ اگر فدیہ ادا کردیں تو ہم انھیں رہا کردیں گے، چنانچہ حضرت زین اپنے حجرے سے نکلیں اور اپنا سر نکال کر فر مایا، اے لوگو! میں زینب بنت رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ہوں، البنة میں نے ابوالعاص کے پناہ دی۔ پس جب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو فراغت حاصل ہوئی تو آپ عیالی نے فر مایا، اے لوگو! سنوایک ادنی مسلمان بھی پناہ دے سکتا ہے۔

عمر بن شعیب نے اپنے والد اور دادا سے روایت کی کہ بے شک نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنی صاحبز ادی حضرت زینب کو نئے مہر اور نئے نکاح کے ساتھ ابو العاص کو لوٹا دی۔ حضرت ابو العاص کے حضرت زینب کے ایک لڑکا پیدا ہوا، جن کا نام علی تھا۔ انھوں نے کم عمری میں وفات پائی۔ پھر حضرت زینب سے امامہ پیدا ہو گیں۔ حضور صلی اللہ علیہ وسلم (فرط محبت سے) انھیں نماز میں اپنی گود میں اٹھا لیتے تھے۔ حضرت امامہ زندہ رہیں۔ حضرت علی نے ان سے حضرت فاطمہ کی وفات کے بعد نکاح کیا۔ یہ حضرت علی کی شہادت کے بعد امامہ نے مغیرہ بن زید سے دعشرت علی کی شہادت کے بعد امامہ نے مغیرہ بن زید سے نکاح کیا اور اُن ہی کی ذوجیت میں امامہ کا انتقال ہوا۔

آں حضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی صاحبزادیوں میں ایک حضرت فاطمۃ تھیں۔حضور علیہ السلام نے زمانہ اسلام میں ان کا نکاح حضرت علی سے کیا۔ ان کے بطن سے حضرت حسن اور حسین اور حسن پیدا ہوئے۔ محسن نے کم منی میں وفات پائی۔حضرت فاطمہ کے بطن سے صاحبزادیوں میں حضرت رقیہ زینب اور ام کلثوم پیدا ہوئیں۔حضرت رقیہ کا انتقال بلوغت سے پہلے ہوا۔ زینب سے علی بن عبداللہ بن جعفر نے نکاح کیا۔ زینب نے ان ہی کے ہاں وفات پائی۔حضرت زینب سے علی بن عبداللہ بن جعفر ہے نکاح کیا۔ زینب نے ان ہی کے ہاں وفات پائی۔حضرت زینب سے علی بن عبداللہ بن جعفر ہے۔

حفرت ام کلتوم سے حفرت عمر ان الخطاب نے نکاح کیا۔ ان سے زید بن عمر پیدا ہوئے۔ حضرت عمر کی شہادت کے بعد اُن سے عوف بن جعفر نے نکاح کیا لیکن کوئی اولاد پیدائہیں ہوئی یہاں تک کے عوف بن جعفر نے انتقال کیا۔ پھر حضرت ام کلتوم سے محمد بن جعفر نے نکاح کیا، ان سے ایک صاحبزادی پیدا ہوئیں۔ محمد بن جعفر کی وفات کے بعد ام کلتوم سے عبداللہ بن جعفر نے نکاح کیا، ان سے بھی کوئی اولاد پیدا نہ ہوئی۔ حضرت ام کلتوم کی وفات عبداللہ بن جعفر کے ہاں ہوئی۔ ایک روایت ہے کہ عبداللہ بن جعفر کی وفات عبداللہ بن جعفر کے ہاں ہوئی۔ ایک روایت ہے کہ عبداللہ بن جعفر کی وفات ام کلتوم سے پہلے ہوئی تھی۔

آل حضرت صلی الله علیه وسلم کی صاحبزادیول میں ایک حضرت رقید شخیں۔ اُن سے حضرت عثمان بن عفان نے نکاح کیا۔ اُن سے عبدالله بیدا ہوئے اور حضرت عثمان کی کنیت ابوعبدالله ہوئی۔ اس کے بعد انھوں نے اپنی کنیت ابوعمر کی۔ کیا۔ اُن سے عبدالله بیدا ہوئے اور حضرت مقبلی کی کئیت ابولہب سے ہوا تھاعقبہ بن ابولہب نے حضرت رقید سے حضرت عثمان سے نکاح ہونے سے قبل حضرت رقید گا نکاح عقبہ بن ابولہب سے ہوا تھاعقبہ بن ابولہب نے حضرت رقید گا۔ اُن وقت علاحد گی اختیار کی جب رسول صلی الله علیہ وسلم کی بعثت ہوئی، چنانچہ جس وقت سورہ تبت پدا ابی لھب نازل ہوئی

งรัสการทางเหมเนาสนในสมารการ

<sup>۔</sup> ایمال مطبوعہ نننج کے صفحہ ۳۱۱ پر عربی عبارت اور اس کے فاری ترجے میں'' عباس'' تحریر کیا گیا ہے جس کا کوئی قرید نہیں ہے۔ بید هفرت ابوالعاص تھے جنمیں هفرت زینٹ نے پناو دی۔

اور حضرت رقید ایمان لا کیں تو ابولہب کی بیوی نے جس کا نام ام جمیل اور لقب جمالۃ الحطب تھا اینے بیٹے کو طلاق دیے پر مجبور کیا اور کہا کہ دی آبارے خاندان کے دین سے پھر گئی ہے، چنانچہ عقبہ نے حضرت رقیہ کو طلاق دے دی اور حضرت عثان بن عفان نے ان سے نکاح کرلیا۔ بعض روایتوں میں آیا ہے کہ بین کاح زمانۂ جاہلیت میں ہوا تھا۔ حضرت عثان نے حضرت رقید کے ساتھ حبشہ جمرت کی تھی۔ حضرت رقید کی وفات میں اس روز ہوئی جب حضرت زید بن حارث غزوہ بدر میں مسلمانوں کی فتح کی خوش خبری سنانے کے لیے مدینے آئے۔ اس وقت حضرت عثان حضرت رقید کی تجہیز و تھفین کے انتظام میں مصروف تھے۔ حضرت رقید کی بیاری کے سبب حضرت عثان غزوہ بدر میں شریک نہیں ہو سکے تھے (لیکن) رسول اللہ سلی میں مصروف تھے۔ حضرت رقید کی بیاری کے سبب حضرت عثان غزوہ بدر میں شریک نہیں ہو سکے تھے (لیکن) رسول اللہ سلی اللہ علیہ وسلم نے انھیں مالی غذیمت میں سے حصہ عطافر مایا۔ یہ بھی روایت کی گئی ہے کہ بے شک آ ں حضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے انہی ساحبزادی حضرت رقید کی موت پر تعزیت کی اور فر مایا، المحدوللہ اور انھیں وفن کیا۔

آل حضرت صلی القد علیہ وسلم کی صاحبزادیوں میں ایک ام کلثوم تھیں۔ حضرت رقید کی وفات کے بعد حضرت عثمان فی ان سے نکاح کیا۔ اس سے قبل ان کا نکاح عقبہ کے بھائی عتبہ بن ابولہب سے ہوا تھا، چنال چہ جب قبت بعدا ابھی لھب نازل ہوئی تو ابولہب نے کہا، جب تک تم محمد (صلی اللہ علیہ وسلم ) کی بیٹیوں کو طلاق نہیں دیتے میرا سرتمھارے دو سروں پر حرام ہے۔ چنانچہ ابولہب کے بیٹوں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کی صاحبزادیوں کو طلاق دے دی اور دونوں صاحبزادیوں کرام ہے۔ چنانچہ ابولہب کے بیٹوں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کی صاحبزادیوں کو طلاق دے دی اور دونوں صاحبزادیوں کے ساتھ ہم شینی نہیں کی۔ جس وقت عتبہ نے حضرت ام کلثوم سے علاصدگی افقیار کی تو وہ نی صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آ یا اور بولا میں نے آپ علیہ کے دین سے انکار کیا اور آپ علیہ کی صاحبزادی سے خود کو علاصدہ کرلیا نیز جھپٹا اور نی صلی اللہ علیہ وسلم کا کرتہ بھاڑ دیا۔ حضور علیہ السلام نے فر مایا، خبر دار! میں نے اللہ تعالیٰ سے دعا کی ہے کہ وہ اپنے کتوں میں سے الکہ کتے کوتم پر غالب کردے۔

(اس کے بعد) عتبہ بن ابولہب نے تجارت کی غرض سے قرایش کے قافلے کے ساتھ شام کا سفر کیا۔ دورانِ سفر ملک شام میں ایک جگہ جے '' زورا'' کہتے تھے پڑاؤ کیا۔ رات ہو چگی تھی ۔ ایک شیر نے قافلے کے گرد چکر لگانا شروع کیا۔ عتبہ (اس صورت حال سے خوف زدہ ہوا اور) بولا۔ اس کی ماں ہلاک ہو۔ یہ شیر محمد (صلی الله علیہ وسلم) کی دعا ہے تھس آیا ہے۔ پس ابن ابو کہیٹ کہاں ہے وہ مح میں ہاور میں ملک شام میں ہوں۔ ابولہب نے پکارا، اے گروہ قریش اس رات ہاری مدد کرو، بچھے محمد (صلی الله علیہ وسلم) کی بد دعا کا اندیشہ ہے (قریش نے کئی تدبیریں کیس) پہلے اونوں کو (قافلے کے ہماری مدد کرو، بچھے محمد (صلی الله علیہ وسلم) کی بد دعا کا اندیشہ ہے (قریش نے کئی تدبیریں کیس) پہلے اونوں کو (قافلے کے ہماری مدد کرو، بچھے محمد (صلی الله علیہ وسلم) کی بد دعا کا اندیشہ ہے گردا ہے بستر جما کرسوگئے۔ روایت میں آیا ہے کہ جب حفاظت کرنے والے سوگئے اور عتبہ کو ایک بلند جگہ پرسلادیا اور اس کے گردا ہے اس دیا کر اور عتبہ کو تلاش کرلیا، اس کے سرکوا ہے جبڑوں میں دہا کر جسم سے علاحدہ کردیا۔

حضرت عثانً سے حضرت ام کلثومٌ کے ہاں کوئی اولا دنہیں ہوئی (لیکن) بیروایت بھی ہے کہ اولا دبوئی تھی لیکن زندہ

نہ رہی اور نہ حضرت عثمان ہے حضرت رقیہ کے ہاں کوئی اولاو ہوئی۔ حضرت ام کلثوم نے حضرت عثمان کے گھر میں شعبان ہ بجری میں وفات پائی۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فر مایا، کہ اگر میری ایک بنی اور ہوتی تو میں اس کا نکاح بھی عثمان ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم حضرت ام کلثوم کی قبر پر تشریف فرما ہوئے، آپ عظیم کے دونوں آ تکھوں ہے آ نسورواں تھے۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا آیا تم میں ہے کوئی ام کلثوم کے اہل میں ایسا ہے جو رات کو ان سے جدا نہ ہوا ہو۔ ابوطلح نے عرض کیا یارسول اللہ (صلی اللہ علیہ وسلم) میں ہوں۔ فرمایا نیج آؤ۔

#### تیرهوال شرف-آ ب صلی الله علیه وسلم کے چچاؤں اور پھوپیوں کا ذکر

رسول الله صلى الله عليه وسلم كعبدالمطلب كى اولاد سے گيارہ بچپا تھے۔ اُن میں سے ایک حارث تھے۔ ان كى نام كى بنا پر حضرت عبدالمطلب كى كنيت ابو حارث تھى يا غالبًا اس وجہ سے كہ حارث سب سے بڑے بیٹے تھے۔ ان كى اولاد اور اولاد كى اولاد میں سے ایک بوسفیانً بن حارث كى اولاد میں سے ایک ابوسفیانً بن حارث كى اولاد میں سے ایک ابوسفیانً بن حارث تھے جو فتح مكہ كے روز اسلام لائے۔ ابوسفیان غز وہ حنین میں موجود تھے۔ نبی صلی الله علیه وسلم نے ان كوت میں فرمایا، ابو سفیانً جو انانِ جنت كے سردار بیں اور اپنے بیچھے كھے نہ چھوڑا گئان میں ایک نوفل بن حارث تھے، جنہوں نے ہجرت كى اور خندق كے روز اسلام لائے۔ نوفل بن حارث صاحب اولاد تھے، ان میں ایک عبدالشمس تھے جن كا نام نبی صلی الله علیه وسلم خندق كے روز اسلام لائے۔ نوفل بن حارث صاحب اولاد تھے، ان میں ایک عبدالشمس تھے جن كا نام نبی صلی الله علیه وسلم نے عبدالله رکھا تھا۔ ان كی اولاد ملک شام میں آ باد ہوئی۔

(عبد المطلب كے بيؤں ميں) ايك تم تھا جس نے چھوٹی عمر ميں وفات پائی۔ وہ حارث كے ماں جاہے بھائی تھے ايک ( بير تھے۔ ان كا ثار شرفائے قرليش ميں ہوتا تھا۔ ان كے فرزند عبد الله بن زبير تھے جوغز وہ حنين ميں موجود تھے۔ ثابت قدم رہ اور جنگ ميں بمقام اجنا وين شہيد ہوئے۔ روايت ہے كہ عبدالله بن زبير ميں سات بہادروں كے برابر طاقت مقى۔ بشك انھوں نے كفار كوتل كيا اور كافروں نے اٹھيں قبل كيا۔ صبنا عہدت زبير صحابيتھيں اور ام الحكم بنت زبير نے نبير سلى اللہ عليہ وسلم سے روايت كى ہے۔

ایک حضرت حمزہ بن عبدالمطلب تھے، جنھیں اسد اللہ اور اسد الرسول اللہ کا لقب ملا۔ حضرت حمزہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے رضاعی بھائی بھی تھے۔ وہ قدیم الاسلام تھے (یعنی ابتدا ہی میں اسلام لے آئے تھے ) انھوں نے مدینہ طیبہ ججرت وسلم کے رضاعی بھائی بھی تھے۔ وہ قدیم الاسلام تھے (یعنی ابتدا ہی میں اسلام لے آئے تھے ) انھوں نے مدینہ طیبہ ججرت

ا مطبو نننغ کے صفحہ ۱۳ سطر ۱۰ میں بیرعبارت ہے،'' ولم یعقب ونوفل بن الحارث باجرواسلم''۔ غالباً یبال'' لم''سہوکابت ہے جس سے مستنط ہوتا ہے کہ ابوسفیان ؓ نے کوئی اولا و نہیں چھوڑی۔ دونوں با تیں بی سیح شیں جیں۔ یباں غالباً مراد یہ ہے کہ ابوسفیان ؓ نے کوئی اولاد میں جھوڑی۔ مراد یہ ہے کہ ابوسفیان ؓ نے اولاد چھوڑی۔ لم (نہیں) سہوا تحریر ہوگیا ہے۔ واحد الله اعلم۔ مترجم نے مطبوع متن کے مطابق ترجمہ کیا ہے۔

فرمائی۔ جنگ بدر اور جنگ احدیمی شریک ہوئے اور غزوہ احدیمی شہید ہوئے۔

ان میں سے ایک ابوالفضل عباس تھے۔ ان کا اسلام پختہ تھا اور انھوں نے (غزوہ بدر کے بعد قبول اسلام کر کے )
مدینے میں جرت فر مائی۔ نبی صلی اللہ علیہ وسلم ان سے من وسال میں بڑے تھے۔ ان کے ایک فرزند کا نام فضل تھا یہ
سب بیوں سے بڑے تھے اور ان کے نام پر حضرت عباسؓ کی کئیت ابوالفضل تھی۔ عبداللہ، عبیداللہ اور تھم یہ تین بھی ان
کے بینے تھے۔ سب کو صحابی ہونے کا شرف حاصل ہوا۔ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فتح مکہ کے دن حضرت عباسؓ کو زمزم
پلانے کی خدمت پر مامور کیا ان کی وفات مدینے میں حضرت عبانؓ کے زمانۂ خلافت میں ساتے ہجری میں ہوئی۔ آخری
عمر میں بینائی جاتی رہی تھی۔ یعنی نامینا ہوگئے تھے۔

ان میں ایک ابوطالب سے جن کا نام عبد مناف تھا۔ وہ نبی علیہ السلام کے والد عبداللہ اور عاتکہ کے جنھوں نے واقعہ بدرخواب میں دیکھا تھا مال جایے بھائی تھے۔ والدہ کا نام فاطمہ بنت عمروتھا۔ ابوطالب نے حالت کفر میں انقال کیاعقیل، جعفر اور علی رضی اللہ عنہم اور ام ہائی ابوطالب کی اولاد تھے اور صحبت سے مشرف ہوئے۔ ام ہائی کا نام فاختہ تھا اور یہ بھی کہا حمیا ہے کہ ہندتھا۔ ایک جماعت نے ان کی اولاد کا ذکر کیا ہے۔

اس طرح (ایک چچا) ابولہب تھا۔ اس کا نام عبدالعزیٰ تھا۔ خوبصورت ہونے کی وجہ سے (عبدالمطلب نے) اس کی کنیت ابولہب لیم کی۔ عتبہ اور معتب اس کے فرزند تھے۔ معتب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ غزوہ حنین میں تھے اور اٹھیں حصد دیا۔ ان کے لیے صحبت کا شرف بھی ہے۔ عتبہ کو زورا کے مقام پر جوشام میں ہے شیر نے ماردیا تھا۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے اس کے کفر کے سبب دعاکی تھی۔

ان میں سے ایک عبدالکعبہ ہے جس کا نام مغیرہ تھا۔

ان میں سے ایک عرار تھا جو حضرت عباسؓ کا ماں جایا بھائی تھا۔ ماں کا نام عراق تھا ﷺ یہ نام اس لیے رکھا گیا تھا کہ وہ قوم قریش میں غیرت مند تھا۔

### نبی صلی الله علیه وسلم کی چھے پھو پیاں تھیں

اُن میں سے ایک صفیہ بنت عبدالمطلب تھیں۔ وہ اسلام لائمیں اور انھوں نے ہجرت کی تھی۔ وہ حضرت زبیر بن عوام کی والدہ تھیں اور انھوں نے مدید طلب میں بعبد خلافت حضرت عمرٌ بن خطاب وفات پائی۔ وہ حضرت حمرٌ کی مال جائی

ا مطبوعه لنخ سے صفح ١٥ ٦ ير" كناه ابوطك لحن وجه" نقل كيا كيا جي" ابوطك" سبوكابت ب-

عاس كا نام الشرار بحى ب- المعارف تصنيف الوجر عبدالله بن مسلم بن تتييد - كرايي اسما احصص ا ٥ تا ١٥-

ساس کا نام نتیا بھی ہے۔ ایسا۔

er - mans allam -

بہن شعیں۔

اُن میں ایک عا تکہ تھیں۔ کہا گیا ہے کہ وہ اسلام لائی تھیں اور انھوں نے واقعہ بدر خواب میں ویکھا تھا ان کا نکاح
البی امیہ ہے ہوا تھا۔ اس نکاح سے عبداللہ پیدا ہوئے جو اسلام لائے اور نبی سلی اللہ علیہ وسلم کی صحبت ہے مشرف ہوئے۔
ان میں افریت الکبری اری تھیں۔ ان کا نکاح عمر بن وہب سے ہوا۔ ان سے ایک فرزند عمر و پیدا ہوئے یہ سب سے
ان میں افریت الکبری اور تھیں۔ ان کا نکاح عمر بن وہب سے ہوا۔ ان سے ایک فرزند عمر و پیدا ہوئے یہ سب سے
پہلے بجرت کرنے والول میں سے تھے اور جنگ بدر میں شریک تھے۔ یہ بمقام اجنادی شہید ہوئے۔ ان میں سے آ منظ بنت عبدالمطلب تھیں، جن کا نکاح جمش سے ہوا تھا، اُن سے عبداللہ پیدا ہوئے جو غزوہ اُحد میں شہید ہوئے۔ لیکن احمدالا علی بنت عبدالمطلب تھیں، جن کا نکاح جمش سے ہوا تھا، اُن سے عبداللہ بین میں کوزوج تھیں۔ ان سب کوشرف صحبت شاعر تھا اور اس کا نام عبداللہ تھا۔ تھا تھا تھا تھا کہ میں اس کا نام عبداللہ تھا۔ اور اس کا نام عبداللہ تھا۔ اس کا نام عبداللہ تھا۔ اور اس کا نام عبداللہ تھا۔ اس کا نام عبد

ان میں سے ایک یُرہ تھیں جن کا نکاح اسد بن ہلال سے ہوا تھا۔ ان سے ابوسلمہ جن کا نام عبداللہ تھا بیدا ہوئے۔ ابو سلمہ عبداللہ کا نکاح حضرت ام سلمہ سے ہوا تھا۔ اس کے بعد حضرت ام سلمہ کا نکاح نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے ہوا۔

برہ سے عبدالا سد ابورہم بن العربی نے نکاح کیا، ان سے ابوشر بن ابی رہم پیدا ہوئے۔

ان میں سے ایک ام حلیم تھیں، ان کا نام رضا تھا ہان کا نکاح کریز بن ربیعہ سے ہوا تھا۔ کریز بن ربیعہ سے ار ا کی پیدا ہو کیں جو حضرت عثمانؓ بن عفان کی والدہ تھیں۔

ان كا نام ارواى بهى ب اليناً-

ع.ان كانام امير بنت مبدالمطلب بحي منقول بواب\_ (ايناً)

م مطبوعه ننخ کے صفحہ ۱۱ ۳ پر بدعبارت ہے:

كانت عند جحش ولدت لرعبدالله قل باحد طحميد اواما احد لا ثمن ( أعمي ) واسمة عبدالله

(ان كا تكات بحش سے جواتها، ان سے عبدالله پيدا ہوئے جوغز وه احد من شبيد ہوئے ليكن احمد الأملى شاعر تها اوراس كا نام عبدالله تقار)

آ خری جملے کا مغبوم واضح نہیں ہے۔ واللہ اسم ۔ بہر حال اصل ستن کے مطابق تر جمہ کردیا گیا ہے۔

سے اگر چہ آ مند بنت عبدالمطلب سے متعلق مید بیان انتبالی مختر ہے لیکن اختصار کے باد چود ساری عبارت مبہم ہے بید بات قطعی واضح نہیں ہوتی کہ آ مند بنت عبدالمطلب کے کتنے لڑکے لڑکیاں تحص ۔ عربی عبارت کے فاری ترجے کی رو ہے آ مند بنت عبدالمطلب کے ذکر میں تین عبداللہ کا ذکر ہے۔

مبدالتہ شہید عبداللہ احمد الاقمی (اعمیٰ) عبداللہ جو بیسائی ہو گئے تھے۔ مترجم نے ان کا نام عربی عبارتوں کے مطابق " عبیداللہ " تحریر کیا ہے۔ بہر حال اصل متن کی مدوین اور سیج نہ ہونے کی باعث مترجم کے لیے غیر معمولی مشکلات پیدا ہوجاتی ہیں۔ اہل نظر اگر کہیں نقص ملاحظہ فر ماکیں تو مطلع فر ماکر مترجم کو ممنون فر ماکیں )۔

ها او محد عبد الله بن مسلم بن تحتيد في " المعارف" عن ان كا نام ام الكيم بيضا ، تحرير كيا عص ا ١٥ تا ١٥ ع

#### چودھوال شرف۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے غلاموں، خادموں، آزاد خدمت گزاروں، قاصدوں، کا تبول اور رفیقوں کا ذکر

مردوں میں سے آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے اکتیں اس خادم تھے (تفصیل یہ ہے) ان میں ایک زید بن حارث بن اسامہ بن زید تھے۔

الوبان تھے جوآب علیہ کے داداکی اولاد تھے ا

ابو کبیثہ تھے جو کے کے باس تھے۔ان کے والد قیدی تھے، چنال چہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے انھیں خرید کر آزاد کر دیا۔ ان میں سے ایک رباح اسود بن ابوشقر ان تھے۔ ابوشقر ان کا نام صالح تھا۔ کہا گیا ہے کہ وہ اپنے والدیبار کے وارث ہوئے تھے۔ نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی بعض غزوات میں پہنچے تھے (شریک تھے)۔

ان میں سے ایک ابورافع تھے۔ ان کا نام اسلم تھا۔ بعضوں نے کہا ہے کہان کا نام ابراہیم تھا۔

ان میں سے ایک قبیلہ مرنبے کے ابوموہب تھے، جنسیں آپ علی فی فرید کر آزاد کردیا تھا۔

ان میں سے ایک فضالۃ تھے، جو ملک شام میں منتقل ہوگئے تھے اور وہیں ان کی وفات ہوئی ان میں رافع ہیں جو سعید بن عاص کے غلام تھے، پھر ان کے جیئے کے وارث ہوئے چنانچہ انھوں نے بعض کو معاف کردیا اور بعض کو قید رکھا۔ اس کے بعد رافع نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوکر امداد کے طالب ہوئے چنانچہ انھیں معاف فرمادیا۔ (ای بنا پر رافع) کہتے تھے کہ میں نبی صلی اللہ علیہ وسلم کا غلام ہوں مدع بھی انھی میں سے ایک ہیں۔

کر کرہ وہ غلام ہیں جنمیں مقوّس بادشاہ نے آپ علی خدمت میں بطور ہدیہ بھیجا تھا۔ آپ نے عبید اور طہمان کو مقوّس سے پایا۔ ابو داقد ہشام کو قید سے چھڑایا ان میں ابو شمیر حسین اور ابو عبیدہ بھی ہیں۔ سفینہ ابو ہند ہیں۔ یہ وہی ہیں جن کے حقّ میں آپ صلی اللہ علیہ دسلم نے فر مایا تھا، ابو ہند سے نکاح کرو اور اس سے نکاح کرو۔ نبی علیہ السلام نے انھیں خریدا تھا۔

ان میں ایک قبیلہ منرنیہ کے مصرفہ ہیں۔ آپ علیہ نے انھیں آزاد کردیا تھا۔

ان میں ایک ابولباب ہیں جو نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی بعض بھو پھیوں کے غلام تھے۔حضور علیہ السلام نے انھیں ہبہ کردیا تھا پھرآ زاد کردیا۔

ان میں ایک روینع ہیں جن کا تعلق نبی ہوازن سے تھا۔ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے انھیں آ زاد کردیا تھا۔ یہ بات تحقیق سے کبی گئی ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے جالیس غلام اور نو کنیزیں تھیں۔ ام سلمی ؓ، ام رافعٌ، برکہؓ، ام ایمنؓ، ماریہؓ، ریحانہؓ،میمونہؓ،حضریہؓ اور رضویہؓ۔

الله آپ کا پورا نام ٹوبان بن بجدومہ ہے اور آپ کے نسب کے بارے میں کتب الانساب و تواریخ میں کوئی صراحت نہیں ہے۔ تفصیل کے لئے مدارج النوق بڑی م نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے گیارہ آزاد خادم تھے۔ ایمن اور ہند نام کے دو فرد حارث کے بیٹے تھے۔ (ان کے علاوہ) ربیعہ بن کعب الاسلمیؓ، عبداللہ بن مسعودؓ عتبہؓ بن عامر جہنی ، بلالؓ بن رباح موذن اور سعدؓ، حضرت ابو بکر صدیقؓ کے غلام۔ ذوالمخار و برادر نجاشی، بکر بنؓ سراح اور کہا گیا ہے کہ ابو ذر الغفاری بھی خدمت گزار تھے۔

## رسول الله صلى الله عليه وسلم كے قاصدوں كا ذكر

نبی صلی اللّه علیہ وسلم نے جن حضرات کو بطور قاصد وسفیر دوسرے ملکوں میں بھیجا وہ گیارہ ہیں۔ عمر بن امیہ، دحیہ بن خلیفة الکسی، عبداللّه بن حذافہ الاسلمی، خاطر بن ملیہ المخی، عمرو بن العاص، سابطہ بن عمرو عامری، شجاع بن وہب الاسدی (رضی اللّه عنهم ) بیرمہاجرین میں سے تھے۔ دوسروں میں ابومسعود مخز دی ؓ، القادر الحضر میؓ اور ابوموی اشعریؓ متعبد تھے۔

## آ پ صلی اللہ علیہ وسلم کے لکھنے والوں کا ذکر

نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے کا تب (وحی اور خطوط لکھنے والے) تیرہ حضرات ہے۔ حضرت ابو بکر صدیق ،عر بن الخطاب، عثال بن عنال ،علی بن ابی طالب ، عامر بن فہرہ ،عبداللہ بن ارقم ، ابی بن کعب ، عابت بن قیس ، خالد بن سعید ، حظلہ بن ربیج ، عثال بن عفال ،علی بن طالب ، عامر بن فہرہ ،عبداللہ بن ارقم ، ابی بن کعب ، عابت کو لازی اور خصوصی اجمیت حاصل تھی۔ زید بن عابت ، معاویہ بن سفیان اور شرجیل بن حسنہ ان میں معاویہ اور زید بن عاب کو لازی اور خصوصی اجمیت حاصل تھی۔ بارہ عمد اوصاف کے حامل رفیق تھے۔ ابو بکر ،عمر ، علی ،حمز ، معمد اور مقداد گر ،مقداد گر ،سلمان (فاری ) حدیفہ ، ابن مسعود ، عمار بن یا سراور بلال ۔حضرت علی ، زیبر ،محمد بن سلمہ ، عاصم بن اللہ اور مقداد گر دنیں مار نے والوں میں سے تھے۔

# پندرهوال شرف۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کی سواری کے جانوروں اور مویشیوں کا ذکر

آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس دس گھوڑے تھے۔ سب سے پہلے شکیب نام کا گھوڑا آپ علیف کی ملکیت میں آیا۔ آپ علیف نے اس پر سوار ہو کر جنگیس لڑیں۔ دوسرا مرتجر، تیسرا زان، چوتھا تحیف، پانچواں طرب، چھٹا ورد، ساتواں فرفر، آٹھواں تلاوح، نواں ہے۔اور دسواں تمردتھا۔

ایبال مترجم اعلام (خاص نام) سے متعلق بیرعض کرنا جا ہتا ہے کہ اسے ترجے کے لیے 191 اے کہ دیلی ایڈیٹن کی فوٹو کا پی فراہم کی گئی ہے۔ اس میں جبال تک اعلام کا تعلق ہے اکثر نام ہو کتابت کے باعث صحیح نقل نہیں ہوئے۔ مثلاً مطبوعہ ننتے کے ای صفحہ ۱۳۱۸ کی پہلی سطر میں معزت معادید کا م "معویظ" انقل ہوا ہے۔ مترجم نے تمام اعلام نظائف اشرنی کی فوٹو کا پی کے مطابق تحریر کیے ہیں جب کہ تاریخ کی مدونہ مطبوعات میں مختلف اعلام ہیں۔ اگر کوئی صاحب منم اردوتر جے کے ناموں کو کتب تاریخ کے ناموں سے مختلف ملاحظہ فرما کی تو احظر سترجم کو معذور خیال فرما کیں۔ مترجم نے جہاں ضرورت محسوں کی ہے وضاحت بھی میش کردی ہے۔ نی صلّی اللّٰہ علیہ وسلم کے پاس ایک خجر تھا جے دلدل کہتے تھے، دوسرے کو فضہ کہتے تھے ایک اور خجر بھی تھا جے ابلینہ کہتے تھے۔ ایک دراز گوش تھا جس کا نام یعقور تھا اور ای کوعقیر بھی کہتے تھے۔

نی صلی القدعلیہ وسلم کے مویشیوں کے ذکر میں منقول ہے کہ آپ علیقے کے پاس ایک گائے تھی جس ہے آپ صلی اللہ علیہ وسلم سرمایہ حاصل فرماتے تھے۔

نی صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس ہیں اونٹ اور اونٹیال تھیں کہ اُن سے ہررات دو بڑی بستیاں ان کی اولاد ہے بھر جا تیں۔ ان بیس الفلح ایال دار، السمر ا، القرایش، العسد یہ، النقوم، السیر ہ، الرویا، البردہ، المریہ اور القطوی تھی۔ القطوی، حضرت ابو بکڑنے نبی قیشر ہے آئھ سو در ہم بیس خریدی تھی یہ وہی اونٹنی تھی جس پرسوار ہوکر ہجرت فرمائی تھی۔ رباعیہ تھی جس پر آپ علیہ سوار ہوئی تھی اور یہ عضبا اور جدعا کے علاوہ تھی۔ اگرچہ یہ بات آئی ہی مگر اس میں مسلمانوں پر آپ علیہ میں ہے۔ نبی سلم اللہ تعالیٰ کے فیصلوں میں سے یہ ہے کہ وہ جس چیز کو دنیا ہے اٹھانا چاہتا کی دلیے نہیں ہے۔ نبی سلم اللہ علیہ وسلم نے فرمایا، اللہ تعالیٰ کے فیصلوں میں سے سے کہ وہ جس چیز کو دنیا ہے اٹھانا چاہتا ہے اسے کم حیثیت کردیتا ہے۔ کہا گیا ہے کہ عضبا کا نام مسوفہ بھی تھا اور یہ قصوئی کے علاوہ تھی۔

نی صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس سو بکریاں تھیں۔ سات بکریاں فقراء کے لیے دقف تھیں جن کا دودھ وہ پیتے تھے۔ ایک بکری آپ عظیفہ کے دودھ پینے کے لیے مخصوص تھی، اے پیش کہتے تھے۔ ایک سفید رنگ کا مرغ بھی آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس تھا۔

### سولھوال شرف۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کی وفات کا بیان

جب آپ صلی اللہ علیہ وسلم کی عمر شریف تر ایسٹھ ۱۳ سال ہوئی اور ایک دوسری روایت میں ہے بینسٹھ ۱۵ سال کی ہوئی ایک صبح ترین روایت میں اللہ علیہ وسلم نے بعمر تریسٹھ سال بارہ ربیع الاقل کو پیر کے دن وفات پائی اور بدھ کورات میں سپرد خاک کئے گئے، ایک دوسری روایت میں ہے کہ منگل کے دن سپرد خاک کئے گئے۔

آ پ صلی اللہ علیہ وسلم کی بیاری کی مدت بارہ روز تھی۔ ایک دوسری روایت ہے کہ بیاری کی مدت چودہ دن تھی۔ بیاری سرکا درو تھی۔ روایت ہے کہ بیاری کی مدت چودہ دن تھی۔ بیاری سرکا درو تھی۔ روایتوں میں آیا ہے کہ آ پ صلی اللہ علیہ وسلم کا مرض سورہ إِذَا جَآءَ مُصو اللهِ اللهِ اللهِ عَلَيْهِ عَلَى بعد شروع ہوا۔ اپنی موت کی خبر دینے کے لیے آ پ صلی اللہ علیہ وسلم جمعرات کے روز باہر تشریف لائے۔ آ پ عَلَيْهُ نَے اپنے سرم مبارک کو کپڑے سے جکڑ کر عمامہ باندھا ہوا تھا۔ پھر آ پ عَلِيْنَ مُنبر پرتشریف فرماہوئے اور حضرت بلال کو طلب فرما کر حکم مبارک کو کپڑے سے جکڑ کر عمامہ باندھا ہوا تھا۔ پھر آ پ عَلِیْنَ منبر پرتشریف فرماہوئے اور حضرت بلال کو طلب فرما کر حکم

ا پارہ۔ ۳۰، سورہ انتھر۔ آیات اتا ۳۰۔ (ترجمہ: جب اللہ کی مدد اور (اس کی) فتح آجائے اور آپ لوگوں کو دیکھ لیس کہ وہ اللہ کے دین میں جو آ درجو آ وافل ہور ہے جی تو اپنے رب کی شیخ فرما کی اس کی حمد کے ساتھ اور اس سے بخشش مانگیں، بے شک وہ بے صدر جوع برحمت ہونے والا ہے )۔ جہد مینی رسول کریم صلی اللہ علیہ والہ وسلم کے مویشیوں کی تعداد اور ان کے نام۔

THE THE PARTY OF T

دیا، اعلان کردوکہ لوگ رسول اللہ علیہ وسلم کی وصیت سننے کے لیے جمع ہوجا کیں، بے شک یہ آخری وصیت ہے۔
چنال چہ حضرت بلالؓ نے بہ آواز بلنداعلان کیا (مدینے کے) چھوٹے بڑے سب لوگ جمع ہوگئے۔ انھوں نے اپنے گھروں
کے دروازے کھلے چھوڑ دیے اور بازاروں کو ان کے حال پر چھوڑ دیا، حتی کہ محبد میں آنے والوں کی وجہ ہے جگہ تنگ ہوگئ۔
اس دوران رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم فرماتے جاتے تھے، لوگوں کو جگہ دو، لوگوں کو جگہ دو۔ بعد ازاں آپ صلی اللہ علیہ وسلم منبر پر کھڑے ہوئے اور خطبہ دیا۔ یہ خطبہ بلاغت سے معمور اور طویل تھا۔ خطبے کے بعد آپ اپنے جمرہ شریف میں چلے گئے۔ اس کے بعد آپ اپنے جمرہ شریف میں اسے گئے۔ اس کے بعد آپ اپنے کا مرض شدید تر ہوتا چلا گیا اور آپ علیف خطبہ دینے کے لیے باہر تشریف نہیں لائے۔

بعدازاں جب موت آپ علی کے خدمت میں حاضر ہوئی، آپ علی کے گریب پانی سے بجرا ہوا ایک پیالہ رکھا تھا۔
آپ اپنا دست مبارک اس میں ڈالتے بجرا ہے چہرہ مبارک پر اسے پھیرتے۔ اس کے بعد فرماتے یا الٰہی مجھ پر موت کی تخق آسان فرما، جب آپ صلی الندعلیہ وسلم نے وفات پائی تو (بی خبر) سن کرلوگوں کا بجوم ہوگیا ہے بعض صحابہ (کو یقین نہ آتا تھا اور انھوں) نے آپ علی الندعلیہ وسلم نے وفات پائے کا انکار کردیا، ان میں حضرت عمر تھے۔ بعض تین روز تک ہم مرہ اور زبان تک نہ ہلائی، ان میں حضرت عمر تھے۔ ان میں حضرت عباس اور حضرت ابو بکر مستقل مزاج رہے۔ ان میں حضرت عباس اور حضرت ابو بکر مستقل مزاج رہے۔

اس کے بعد لوگوں نے ججر نے کے دروازے ہے آ وازئ، آپ کو خسل نہ دو بے شک آپ پاک اور پاکیزہ ہیں۔ اس کے بعد لوگوں نے بھر ایک آ وازئی کہ آپ عظیمہ کو خسل دیں۔ بے شک وہ شیطان تھا اور میں خطر بول (جو خسل دینے کے بعد لوگوں نے بھر دھنر نے صحابہ رضی اللہ تعالی عنہم سے تعزیت کی اور فرمایا کہ بارگاہ اللی میں ہر مصیبت کی تعزیت کے ایم بارگاہ اللی میں ہر مصیبت کی تعزیت ہے۔ تمام خلفائے البی بلاک ہونے کے لیے ہیں اور جوشے نہ پائی جاسکے اس سے یافت ہوتی ہے ہی تم خدا سے ڈرو اور اس کی طرف رجوع کرو۔ در حقیقت وہی شخص مصیبت زدہ ہوتا ہے جو تو اب سے محروم ہوتا ہے۔ چنا چے سحابہ نے (خطر کی اس فصیحت کے بعد) کوئی اختلاف نہیں کیا۔

صحابہ پس میں کہنے گئے، ہمیں معلوم نہیں کہ ہم آپ صلی اللہ علیہ وسلم کو برہند کر کے عسل دیں جیسے کہ ہرمیت کو عسل دیت جی یا باتی دیتے ہیں یا لباس مبارک کے ساتھ عسل دیں۔ پس اللہ تعالیٰ نے ان پر نیند طاری کردی اور ان میں سے کوئی شخص ایسا باتی ندر ہا جس کی ڈاڑھی اس کے سینے سے نہ لگ گئی ہو، (سب کو نیند آگئی) سوایک کہنے والے نے کہا، ہم نہیں جانتے کہ وہ

ا اس جملے کے بعد عربی کی بی عبارت ہے:

السر مدوسجي صلى الله عليه وسلم سرد حرقتل ان الملاتكة سبحة

<sup>(</sup>مطبور نيخص ١٩ ١٣ يسطر ٩ \_ ١٠)

اس کا فاری ترجمہ بھی نقل نہیں کیا گیا۔لہذااس کامنہوم یہ ہوسکتا ہے کہ جمیشہ کے لئے رسول علی نے پردوفر مایا اور بے شک ملائکہ وہاں تیج کرنے آئے۔

کون سے (جنموں نے کہا) آپ صلی اللہ علیہ وسلم کو کرتے کے ساتھ عنسل دو۔ (عنسل دینے والے) آپ علی کو حرکت خبیں دیتے تھے لیکن آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے اعضا خود بخو دحرکت فرماتے تھے۔ بے شک ان کے ساتھ ہوا کی مانند (نظر نہ آ نے والی الی بستی) تھی جوان سے بہتی تھی، پانی ڈالو، یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم بے شک آپ اپنے لیے کافی ہیں۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کو شل دینے والوں میں علی ابن ابی طالب، آپ علی کے چیا عباس اور ان کے جیے فضل اور شم نیز اسامہ بن زیداور آپ کے غلام شقر ان شامل تھے۔ ان میں اوس بن خولی انصاری بھی موجود تھے۔ جب آپ علی کے شک آپ بالہ تعالی کی رحمت اور سلام ہو بے شک شکم مبارک کو ملا گیا تو کوئی چیز خارج نہیں ہوئی، اس پر حضرت علی نے کہا، آپ پر اللہ تعالی کی رحمت اور سلام ہو بے شک آپ یا کے والے ویا کیزہ ہیں، حالت حیات میں بھی اور حالت وفات میں بھی۔

آپ صلی اللہ علیہ وسلم بی کے مبارک لباسوں میں سے ایک سفید لباس میں کفنایا گیا۔ اس کفن میں قبیص اور عمامہ شامل نہ تھے بلکہ بغیر سلی ہوئی حیاور یں تھیں جن میں مشک سے مرکب خوشبو لگائی ہوئی تھی۔

اس کے بعد مسلمانوں نے گروہ در گروہ بغیر کسی اہام کے کے نماز جنازہ پڑھی۔ مدینہ طیبہ کے قرب وجوار کے لوگ آتے اور نماز جنازہ ادا کرتے۔ آپ صلی اللہ علیہ وہلم کے جم اطبر کے نیچ ایک دھاری دار کمبل بچھایا گیا تھا۔ پھر آپ علی کی قبر مبارک میں شقر ان ، عبال ، علی اللہ علیہ وہلم کو آپ علی کی قبر مبارک میں شقر ان ، عبال ، علی اللہ علیہ وہلم کو مصلے میں دفن کیا۔ بیشک آپ صلی اللہ علیہ وہلم کی قبر ای مقام پر بنی جہاں آپ علی نے دفات پائی تھی ، آپ علی کے مسلے میں دفن کیا۔ بیشک آپ مائی تھی ۔ آپ علی کے مسلم میں مبارک کے گرد کھود کر بغلی قبر بنائی گئی تھی۔ آپ علی کے قبر مبارک پر بچی اینیش رکھی گئی تھیں اور مقام قبر حضرت عائش کی جرہ تھا۔ پھر ای جرہ تھا۔ پھر ای جرہ تھا۔ پھر ای جرہ تھا۔ پھر ای ججرہ تھا۔ پھر ای جھر ایک جا بھر ای جو سے ایک تھی کی آل اور آپ علی کے اصحاب پر رحمت کا ملہ ہو۔

## سترھواں شرف۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے اسلح اور لباس کا ذکر۔

نی صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس چار نیزے تھے جو بی قنیقاع کے تھیاروں میں ہے آپ علیہ کو حاصل ہوئے تھے۔

ان میں سے ایک کو'' مسی'' کہتے تھے۔ یہ ایک چھوٹا نیزہ تھا جو بڑے نیزوں سے تھوڑا سا چھوٹا تھا۔ آپ کے پاس ایک چوگان تھا اور زرہ تھی جے عرحون کہتے تھے۔ ایک کوڑا تھا جس کا نام'' ممسوق'' رکھا تھا۔ چار کما نیں تھیں جو شوط اور نبع پوگان تھا اور زرہ تھی جے عرحون کہتے تھے۔ ایک کوڑا تھا جس کا نام'' ممسوق'' رکھا تھا۔ چار کما نیں تھیں جو شوط اور نبع (درختوں کی قسمیں) سے بنائی گئی تھیں۔ ایک کمان کا نام'' کو والفقار' تھا، جو آپ سیالی اللہ علیہ وسلم کے پاس ایک ترکش، ایک وحال اور نو تکواری تھیں، ان میں سے ایک تکوار کا نام'' ذو الفقار'' تھا، جو آپ سیالی کو جنگ بدر میں حاصل ہوئی تھی۔ یہ وی تھال اور نو تکواری معالی آپ عبیل ہو تھا۔ آپ سلی اللہ علیہ وسلم نے خواب میں ملاحظہ فر مایا تھا کہ میری میں مدان نے پڑ گئے جیں، ایس اس خواب کی تعبیر رہتھی کہ جنگ احد میں مسلمانوں کو عارضی شکست ہوئی۔

اس سے قبل آپ صلی اللہ علیہ دسلم کو المجار اسلمی سے تین تکواریں حاصل ہوئی تھیں۔ آپ علی کے کو بنی قینقاع سے جو اسلحہ حاصل ہوئی تھیں۔ آپ علی کے '' رسوت'' کہتے اسلحہ حاصل ہوا تھا، ان میں ایک تکوار کا نام سیار، ایک کا خفف اور ایک نام مخذم تھا۔ ایک اور تکوار تھی جے'' رسوت'' کہتے تھے۔ ایک تکوار وہ تھی جو آپ صلی اللہ علیہ وسلم کو اپنے والد کے ورثے میں کمی جے قضیب کہتے تھے۔ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس حضرت کے پاس دوزر بیں تھیں ایک'' ذات الفضول'' اور دوسری'' فضہ'' بیان کیا جاتا ہے کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس حضرت داؤد علیہ اسلام کی زرہ تھی اور یہ وہی زرہ تھی جے بہن کر حضرت داؤد علیہ السلام نے جالوت کو آپ کیا تھا۔

نی صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس جائے قیام پرنصب کرنے کے لیے ایک پرچم تھا، اے" عقاب" کہا گیا ہے۔ برچم کا کپڑ اکبھی سفید اور کبھی دوسرے رنگ کا ہوتا۔ آپ علی پھیٹے پر اللہ تعالیٰ کی رحمت اور سلام ہو۔

لباس اورآ فار کا ذکر جوآ پ صلی الله علیه وسلم نے وفات کے دن جھوڑا

آپ سلی اللہ علیہ وسلم کے پاس میمنی چادر اور غمانی لنگی تھی۔ دو صحاری جامے اور صحاری سحولی کرتے تھے۔ یمنی جبہ اور
کرتہ تھا۔ سفید وسیاہ کمبل تھا۔ چھوٹی ٹو پی تھی۔ سر پر تھنگھریا لے بال تھے۔ لنگی کی لمبائی پانچ ہاتھ ہوتی تھی۔ چادر زردرنگ کی
تھی۔ آپ عین تھنٹ کے پاس آئینہ دان اور شانہ (کنگھی) دان بھی تھا۔ کہا گیا ہے سرمہ دان، تینچی اور مسواک آپ کے پاس
تھی۔ آپ عین کے کہ بستر چمڑے کا تھا جس میں تھجور کے پتے بھرے ہوئے تھے۔ ایک کٹا ہوا پیالہ تھا۔ صحابہ کا بیان ہے کہ
ایک بھرکا طشت اور شعشے کا بیالہ تھا۔ تا نے کے خول کا نیام تھا چار خاص وزن کے کاسے تھے جن میں صدقہ فطر ڈال کر عطا
فرماتے تھے۔ ایک تخت اور رات کو اوڑ ھنے کا کمبل تھا۔ چاندی کی ایک انگشتری تھی جس پر ''محمد رسول اللہ'' (صلی اللہ علیہ

ا مطبور متن صنی ۲۱ سای بید عبارت ب، "و کان فبله ثلثه بن الحجاد السمی" احتر مترجم کا قیاس ب که بن من اود السمی المسلمی ب- ای قیاس کی مطابق اردور جر کیا گیا ہے۔ اصل متن میں اس جملے کا فاری ترجہ نہیں کیا گیا۔ اپنے قیاس کی تصدیق کے لیے مردست احتر مترجم کے پاس میرو مغازی کی گاجی وستیاب نہیں کے اس معادی کی گاجی و تیا کی اور استحاد کی استحاد کی کا جس معاد کی کا جس میں اس استحاد کی کا جس میں اس کی کا جس معاد کی کتا جس معاد کی کتا جس میں اس کے اس معاد کی کتا جس معاد کی کتاب کی کتا جس معاد کی کتا ہوں کی کتا جس معاد کی کتا جس کی کتا جس معاد کی کتاب کی کتا جس معاد کی کتا ہوں کی کتا جس معاد کی کتا ہوں کتا ہوں کی کتا ہوں کی کتا ہوں کتا ہوں کی کتا ہوں کتا ہوں کتا ہوں کتا ہوں کتا ہوں کتا ہوں کی کتا ہوں کتا ہ

ع لباس وترک کے ضمن میں چند الفاظ منقول ہوئے ہیں جو مترجم کو عربی اور فاری الفات میں نہیں ملے انھیں ترجے میں ای املا کے ساتھ تحریر کیا عمیا ہے۔ الفاظ یہ بیں۔

غماني يسطر ايس ١٣٢٣.

صحاري\_ايضاً

حولى- اليسا

معل ۔ سطر ۴ ص ۳۲۲ ۔ مترجم نے نعل قیاس کیا ہے جس کے ایک معنی نیام کے بھی ہیں۔ اگر ترجمہ جوتا کیا جائے تو '' روی'' یعنی تانبے کی وجہ سے وقت پیدا ہوگئی، کیوں کہ ازروئے عبارت یہ جو شے بھی تھی، اس میں تانبا شامل تھا۔ اصل عبارت یوں ہے:

" وطغار وتقلين وقدح از زجاج ومعل ازروي"

اس کامنبوم وی بوسکتا ہے جو احقر مترجم نے تحریر کیا ہے۔ والله اعلم۔

و ملم) کندہ تھا۔ ایک روایت ہے کہ لوہے کی انگوٹھی تھی جس کو چاندی سے ملمع کیا تھا۔ اسے نجاثی نے آپ کی خدمت میں بھیجی تھی۔ موزے سادہ ہوتے تھے۔ سادو لباس زیب تن فر ماتے تھے۔ سیاد ممامہ تھا جے سحاب کہتے تھے، آپ صلی اللہ علیہ وسلم حضرت علیؓ ابن ابی طالب کو پہناتے تھے۔شعر:

فربما طلع على فيها فيقول اتاكم على في السحاب

ترجمہ: بھی بھی علیؓ اس (عمامے) میں نکلتے تھے سولوگ کہتے کہ علیؓ بادل میں چکے ہیں۔

آپ سلی الله علیه وسلم کے پاس دو جوڑے کپڑے کے تھے۔ ایک خاص جھے کے روز اور دوسرا عام دنوں میں زیب تن فرماتے۔ ایک رومال تھا کہ اس سے وضو کے بعد چرؤ مبارک خشک فرماتے یا جب بھی مسح فرماتے تو چادر کا کنارہ چبرؤ مبارک پر پھیر لیتے۔

# امام حسنؓ اور حسینؓ کی اولا د کا ذکر اور ان میں ہے بعض کے سلسلۂ نسب کا بیان

جاننا چاہیے کہ مشہور تول کے مطابق حضرت امیر المومنین علیؒ کے چھتیں جیٹے بیٹیاں تھیں۔ اٹھارہ جیٹے اور اٹھارہ بیٹیاں۔ شیخ شرف الدین نستاب نے کہا ہے کہ حضرت علیؒ کے انیس جیٹے تھے، جن میں سے چھے جیٹوں نے ان کی حیات میں وفات پائی۔ دہ محن، کیکی،عبداللہ اور تین دوسرے جیٹے تھے۔ تیرہ جیٹے امیر المومنین کے بعد باتی رہے۔

(۱) حسن، (۲) حسین، (۳) محمد حنفیه، (۴) ابو بکر، (۵) عمر، (۲) عباس، (۷) عثان، (۸) عون، (۹) جعفر، اور

(۱۰) عبدالله۔ چیوفرزندوں نے کر بلا میں شربت شہادت نوش کیا۔ ابو بکر جن کا نام محمر اصغر(۱) تھا، (۲) عثان، (۳) عون،

(4) جعفر، (۵) عبداللہ اور (۱) عباس اور دوسرے قول کے مطابق عمر بن علی بھی اس جنگ میں شریک تھے اور شہادت ہے۔ مشرف ہوئے۔ان کے یانچ مبنے ہاتی رہے۔

(۱)حسن، (۲)حسین، (۳)محمدا کبر، (۴)محمد حفیه کیج جاتے ہیں (۵) عباس شہیداور (۲) عمراطراف۔

یبال مبطین سیّدین (امام حسن اور امام حسین) کی مشہور اولاد میں ہے ایک جماعت کا ذکر کیا جاتا ہے ان کے دونوں جدول پر سلام ہو۔ میں بطور اجمال دوشجروں کا ذکر کرتا ہوں۔

شجرہ اوّل سبط شہید ابو بذلہ محمد حسن بن علی بن ابی طالب کی اولاد۔ بید حضرت امیر ؓ کے سب سے بڑے صاحبز ادے تھے۔ ان کی سولہ اولاو تھیں جن میں گیارہ صاحبزادے تھے۔(۱)زید،(۲) حسن مٹی (۳) حسین (۴)،طلحہٰ،(۵) اسلمعیل، (۲) عبداللہ، (۷) حمزہ،(۸) یعقوب، (۹)،عبدالرحمٰن، (۱۰) عمر،اور (۱۱) قاسم۔ ان میں عبداللہ اور قاسم اپنے بڑرگوار ججا

كے ساتھ شہيد ہوئے اور دارالقر ارتشريف لے گئے۔

ان کے پیچھے (امام حسن کے پیچھے) چار صاجزادے باتی رہے۔ (۱)زید، (۲) حسن مُخیٰ، (۳) حسین اثر م اور (۳) عربین اثر م اور (۳) عربین حسین اور عمر کی اولاد جلد بی رخصت ہوئی اور اُن کی اولاد کا کوئی فرد باتی نہیں رہا۔ امام حسن بن علیٰ کے دو صاحبزادوں یعنی زید اور حسن مُخیٰ سے سادات حسنی کو کثرت حاصل ہوئی اور ان کا اختیار و اقتدار آ فآب نصف النہار کی مثل مشتم ہوا۔ ان اور اَق میں ان دونوں بزرگوں کی نسل سے ان اکابر کا جو دنیا میں معزز ہوئے اور جن کا ذکر مشہور ماہرین انساب نے کیا ہے، ہم بھی علا صدہ علا صدہ شعبوں میں بطور اختصار ان کا ذکر کرتے ہیں۔

### شعبهٔ اوّل \_حضرت زید بن حسن کا ذکر

زید بن حسن کی اولاد میں، جن کی کنیت ابوالحس تھی، ان کے فرزند حسن بن زیڈ ہیں۔ ان کی کنیت ابو مجھ تھی۔ چعفر دوائقی کے زمانے میں انھیں امارت ملی انھوں نے اپنے ہیچے سات بیٹے چھوڑے۔ ان کے نام ابو محمد قاسم، ابوالحس ملی، ابوطا ہر زید، ابوالحس ملی، ابوطا ہر زید، ابوالحس ملی، ابوطا ہر زید، ابوالحس الحق اور ابومحمد اسلمیل تھے۔ ان میں چار میٹوں کی اولادی کم اور تین کی بہت زیادہ ہیں۔ جن کی اولادی کم تھیں ان میں ایک آخق ہیں۔ ان کی نسل سے خطیوں کے خاندان ہیں دوسرے زید ہیں جن کی نسل سے ابوطا ہر ہیں۔ اس باب میں لوگوں کے درمیان اختلاف ہے۔ تیسرے عبداللہ تھے جن کی اولاد بھی کم ہے۔ چو تھے ابراہیم تھے جن کی اولاد بے وطن ہوگر، آرمینیا، صحیحین اور بلادجش میں چلی گئی۔

2

## شعبۂ دوم۔حسن مثنیٰ کی اولاد کا ذکر

حسن شخی کی اولاد پانچ صاحبز ادول ہے آئے چلی۔ حسن شخی کو ابو محر بھی کہتے تھے۔ وہ بے حد حسین اور عظیم شخص تھے۔
ان کے دل میں بید خواہش پیدا ہوئی کہ اپنے بچا کی دختر سے نکاح کریں۔ حضرت امام حسین کی دو چھوٹی صاحبز ادیاں تھیں ایک فاطمہ اور دوسری سکینے۔ حسن شخی نے اپنی خواہش پیش کی۔ حضرت حسین نے فرمایا، اے بھیتج ! ان دولا کیوں میں سے ایک فاطمہ اور دوسری شخی نے شرم کے باعث سر جھکالیا اور خاموش کھڑے رہے۔ حضرت حسین نے فرمایا، اے بھیتج ! میں ایک کو اختیار کر لوجس شخی نے شرم کے باعث سر جھکالیا اور خاموش کھڑے رہے۔ حضرت حسین نے فرمایا، اے بھیتج ! میں نے تمحارے لیے فاطمہ کو حسن شخی فاطمہ کو حسن شخی کے نکاح میں دے دیا۔

اللّہ تعالیٰ نے فاطمہ بنت حسینؓ ہے حسن خمٰیٰ کو تین فرزند عطا فرمائے۔ ایک عبداللہ محض دوسرے ابراہیم عمر اور تیسرے حسن مثلث۔ یہ تینوں حضرات تمام سادات پرفخر کرتے تھے کہ ہماری والدہ امام حسین کی صاحب زادی ہیں۔

حسن فنی کے دولڑ کے اور تھے۔ ایک داؤد اور دوسرے جعفر۔ ان کی ماں رومی کنیز تھیں۔ ابوسلیمان داؤد بن حسن کومنصور دوائقی نے قید خانے میں ڈال دیا۔ ان کی والدہ نے امام جعفر صادق ہے اپنے بیٹے کی رہائی کی درخواست کی۔ امام نے انجیں ایک دعا تلقین کی کہ اسے استفتاح (مدد چاہئے) کے روز پڑھنا، آپ کا فرزند قید سے رہا ہوجائے گا، چناں چہداؤد کی والدہ نے وہ دعا ندکورہ دن میں پڑھی۔ ان کے بیٹے کو رہائی مل گئی اب بھی اکثر لوگ استفتاح کے دن بید دعا پڑھتے ہیں، والدہ نے وہ دعائے ام داؤد' کہتے ہیں۔

داؤد کی اولادان کے بیٹے سلیمان سے پھیلی۔مصر میں تغلیب اور صبین کے رؤسانیز آل طاو یاسین کے سیدزادے ہید سب سلیمان کی نسل سے ہیں۔

ابوالحن جعفر بن حسن (مثنیٰ) مشہور بزرگ تھے۔ سادات سلتی محمد ابن سلیق کی نسل سے بیں جوجعفر کی اولاد تھے۔ محمد ورع، عبدالله امر کے فرزند تھے۔ بنوالملحوس انھی کی اولاد ہیں۔ بنوالمبش جو ملک شام میں آباد ہیں، ابوسفیان محمد بن عبدالله کی نسل سے ہیں۔

ابوعلی حسن مثلث اپنے زمانے کے اکابرین میں سے تھے۔ ابوالحسین علی عابد ان کی اولاد میں سے تھے اور علی عابد کی اولاد میں حسین بوعلی شہید صاحب فی تھے۔ انھوں نے خلیفہ ہادی کے عبد خلافت میں خروج کیا۔ اس بغاوت میں سادات علوی کا گروہ ان کے ساتھ تھا۔ ہادی نے اپنے کسی امیر کو بیہ بغاوت فروکرنے کے لیے بھیجا۔ اس واقع میں تمام خروج علوی کا گروہ ان کے ساتھ تھا۔ ہادی نے اپنے کسی امیر کو بیہ بغاوت فروکرنے کے لیے بھیجا۔ اس واقع میں تمام خروج

کرنے والے شہید ہو گئے۔ امام محمد نقی سے منقول ہے کہ واقعہ کر بلا کے بعد اہل بیت کے لیے کوئی واقعہ اس واقعے سے زیادہ مصیب انگیز نہ تھا۔

بہر حال عبداللہ محض اور ابراہیم کثیر الاولاد تھے اور ان کی نسل میں بہت سے بزرگ پیدا ہوئے۔

حضرت قدوۃ الکبراً فرماتے تھے کہ (حسن) شلث کی اولاد سب پر فخر کرتی تھی اور یہ فقیر اگر چہ سادات حینی ہے ہے تاہم سادات مثلث کے زمانے سے اس زمانے تک کہ پائے سلطنت سلطان ابراہیم کی ذات سے مزین اور بلند ہوا ہے ہمارے اور اُن کے درمیان تازہ نبتیں اور تعلقات قدیم سے جاری ہیں۔ ہم یہاں ہر ایک کی پس ماندہ اولاد کا مخضر حال بہ عنوان شعوب بیان کرتے ہیں۔

# شعبهٔ سوم \_عبدالله محض کا ذکر

عبدالله محض اپنے زمانے میں بن ہاشم کے سردار تھے۔ بڑے حدتک آل حضرت صلی الله علیہ وسلم کے ہم هیبہہ تھے۔ اُن کے چھ جیٹے تھے۔ محد، ابراہیم، موکٰ، کیجیٰ، سلیمان اور ادریس۔ محد نفس زکیہ کے حامل تھے۔ ان کی کنیت ابولقاسم تھی اس زمانے کے اکابرین نے انھیں مہدی کا لقب دیا تھا کیوں کہ ان کا ٹام محد اور کنیت ابوالقاسم تھی۔عبداللہ نے انھیں''نفس زکیہ'' کالقب دیا تھا۔

نفس زکیدگی اولا دییں اُن کے بیٹے ابومحمد عبداللہ اشتر الکابلی تھے جواپنے والد کی شہادت کے بعد ولایت سندھ کی طرف فرار ہوگئے اور کابل میں شہید ہوئے۔ ﷺ

حضرت قدوۃ الکبراً فرماتے تھے، ہندوستان میں جہاں جہاں سادات حنی آباد بیں ان میں اکثر خاندان انھی کی (ابومحمد عبدالله اشتروکا بلی کی) اولاد بیں۔ نقیب کوف ابوجھفر، ابوالر ماحسن، ابو البرکات محمد اور ابوطالب محدث ہمدان بیسب عبدالله اشترکی اولاد بیں ان میں ابراہیم شہید باخیری تھے۔ ان کی کنیت ابوالحن تھی وہ بہت جسمانی قوت کے مالک تھے۔ منقول ہے کہ اگر وہ چلتے ہوئے اونٹ کی دم بھڑ لیت تو ایک قدم آگر نہیں بڑھ سکتا تھا اللہ یہ کہ اس کی دم بی اکھڑ جائے۔ وہ کبارعلما میں ہے کہ اگر وہ چلتے ہوئے اونٹ کی دم بھڑ لیت تو ایک قدم آگر نہیں بڑھ سکتا تھا اللہ یہ کہ اس کی دم بی اکھڑ جائے۔ وہ کبارعلما میں ہے تھے۔ انھوں نے عشرہ رمضان میں بیر کی شب بھرے میں خروج کیا۔ بہت سے اکا بر جیسے امام اعمش اور عباد بن منصور نے ان سے بیعت کی تھی۔ اس خروج میں ان کی مدد کی اور ایک تھی روایت کی رو سے امام اعظم رحمۃ اللہ علیہ نے بھی اُن سے بیعت کی تھی۔ اس خروج میں ان کی مدد کی اور اُن کی نفرت کا فتو کی دیا۔ اپنے بیغے حماد کے ہاتھ انھیں چار ہزار درہم بھوائے اور تحریر کیا۔ اس مقام پر حضرت نے امام اعظم کے مکتوب کے الفاظ یاد کیے لیکن یاد نہ آئے صرف اتنا یاد آیا کہ امام رحمۃ اللہ علیہ نے کہ آپ کوار کرا ہی کی صوار سو میں میں میں میں میں ان کی مدد کی اور اُن کی نفرت کے الفاظ یاد کیے لیکن یاد نہ آئے صرف اتنا یاد آیا کہ امام رحمۃ اللہ علیہ نے کہ آپ کوار کرا ہی کہ مورخ شدہ عذہ ہائم محضوں کے دوالے سے مولانا ابوظیل تعشیدی نے "تھنۃ الزائرین" جاس سے اپر نقل کیا جہ کہ ان کے کہ آپ کولاکر کرا ہی کے ساملائی کے متاب کردہ خور کیا گیا۔ " بیاں آپ عبدانہ شاہ غازی میں۔ (نام اللہ ین)

درہم میں نے اپنے پاس رکھ لیے ہیں جومیری ضرورت کو کافی ہیں۔ بیحق تعالیٰ کی دوئی میں آپ کی وُھارس بندھانے کے لیے ہیں۔

یہ کتوب دوائق کے ہاتھ پڑگیا اور وہ ابوحنفیہ کا دہمن ہوگیا۔ انھیں ایسی تخت ایذا کیں پہنچا کیں جوان کی موت کا سبب بن گئیں۔ بیان کرتے ہیں کہ ای زمانے میں ایک بڑھیا امام اعظم کی خدمت میں حاضر ہوئی اورگلہ کیا کہ آپ نے خروج کا فتو کی دیا تو میرا بیٹا جوش میں آ کر ابراہیم کے خروج میں شامل ہوا اور مارا گیا۔ امام نے فرمایا اے کاش میں تیرا بیٹا ہوتا (اور مجھے بیسعادت کمتی)۔

القصد دوانتی نے ابراہیم سے جنگ کرنے کے لیے اپنالشکر روانہ کیا، ادھر ابراہیم (اپنے ساتھیوں کے ساتھ ) بھرے سے نگے اور دوانتی کے لشکر سے آنے والا ایک تیر ابراہیم کی سے نگے اور دوانتی کے لشکر کی طرف سے آنے والا ایک تیر ابراہیم کی بیٹانی پرلگا اور کونے کے قریب قریبہ باخیری میں انھوں نے شہادت پائی۔

ابراہیم کی اولاد میں ان کے فرزندحسن تھے۔ نبولین الازرق اور صاحب خانم ازرق جن کا لقب جذریس تھا ان کی نسل سے ہیں، البتہ مویٰ کی کئیت ابوالحسن تھی۔ چوں کہ ان کا رنگ تھوڑا سیابی مائل تھا ان کی والدہ نے جون لقب دیا تھا۔

ان کی اولاد میں دو بیٹے تھے۔ بڑے بیٹے کا نام عبداللہ تھا، جنھیں شیخ صالح بھی کہتے تھے۔ لوگوں نے انھیں رضا کالقب بھی دیا تھا۔ مامون (عباس خلیفہ) چاہتا تھا کہ انھیں ولی عہد بنائے لیکن انھیں یہ بات پسند نہتی اس لیے فرار افقیار کرکے ایک گاؤں کو اپنی جائے تیام بنایا اور بہیں دائل اجل کو لبیک کہا۔ چھوٹے بیٹے کا نام ابراہیم تھا۔ ابراہیم کی اولاد میں پوسف احصر تھے۔ ان کی کنیت الی ضحاک تھی۔ حالم المایہ اور بنوجمید سب انہی کی نسل سے ہیں۔

شخ صالح کی اولاد میں پانچ بیٹے تھے۔مویٰ ٹانی،سلیمان، احمد، کینی اور صالح۔صالح کی اولاد میں آل ابی ضحاک، آلی حسن اور آل ہذیم ہیں۔ البد تھے۔ مویٰ ٹانی،سلیمان، احمد بھی حسن اور آل ہذیم ہیں۔ البد تھے کی کا لقب سولیقی تھا اس لیے ان کی اولاد کوسوقیون کہتے ہیں۔ ابو الغنائم اور آل ابی الحمد بھی کنسل سے ہیں لیکن ان کا لقب سور ہے جو جنگ میں سواروں کے بعد نمایاں ہوتے ہیں اس لیے ان کی اولا دکوحر بون کہتے ہیں۔ ان کی تعداد بہت زیادہ ہے، وہ سب اہل ریاست ہیں اور ان کی حکومت عمیق (مضوط) ہے۔

آل المطر، آلِ خمرہ، کرامیون، آلِ عرف، آلِ حمار، آلِ سلمہ اور بنی السراج بیسب احمد کی نسل سے بھیلے ہیں ۔سلیمان وجیبہ سید تھے۔ انھیں دلیر اور صاحب سطوت و سخاوت و شجاعت بیان کیا گیا ہے ان کے ایک جیٹے تھے جن کا نام داؤد تھا۔ داؤد کے پانچ جیٹے ہوئے۔ ابوالفا تک عبداللہ، حسین شاعر، حسن محرّق، علی اور محمد صفح۔

محمضغ کی اولا دبہت کم رہی۔علی بن سلیمان کی اولا دہیں عابد شہید تھے۔حسن محترق صحرا میں رہتے تھے ان کی اولا دہمی

ا مطبوء ننوص ٣٢٣ مرجم في كتابت شده لفظ ك نقل كى ب- والله اعلم يدكيا تام ب-

زیادہ نہ پھیلی۔ حسین شاعر کے اولاد ہوئی تھی، ان میں سے ایک عبدالمکنی الی الہندی تھے۔ ابو الفاتک کی اولاد کو فاتکیون کہتے ہیں۔ ہیں۔ سادات حنی میں انھیں صاحب ریاست ہونے کا نقدم حاصل تھا۔ ابو الفاتک ایک سو پجیس سال زندہ رہے، ان کی اولاد یمن کے علاقوں کی حاکم رہی۔ ابو الفاتک کے آٹھ صاحبزادے تھے۔ اول اسحاق جنھیں فارس بنی حسن کہتے ہیں۔ بخشش، کرم، جرائت وسطوت ان کی خصوصیات تھیں۔ ان کی اولاد میں محمد، علی، ادریس اور قاسم تھے۔ دوسرے میٹے محمد تھے، بغداد اور طرابلس میں بنوالحجاری انہی کی نسل سے ہیں۔ تمیسرے احمد تھے جن کی گنیت ابوجعفر تھی۔ انصوں نے ایک سوستائیس سال کی عمر پائی۔ ان کی اولاد بھی بہت ہوئی۔ وہ سب نقیب اور رئیس تھے۔ ابو طالب، عباس اور قاسم ان کی اولاد تھے۔ پوشے صالح ابی الفاتک تھے اور یہ بات درست ہے کہ ان کی اولاد باتی نہیں رہی۔ پانچویں جعفر تھے آل مقام انھی کی نسل جو تھے صالح ابی الفاتک تھے۔ ان کی اولاد ہی تھیں۔ ان کے دو بیٹے وہائی اور سرائی نام کے تھے۔ ساتویں داؤد تھے۔ میں۔ چھٹے قاسم نسابہ تھے۔ ان کی اولاد ہی تھیں۔ ان کے دو بیٹے وہائی اور سرائی نام کے تھے۔ ساتویں داؤد تھے۔ موکی فارس اور حسین بندار ان کی اولاد میں تھے۔ آٹھویں عبدالرحمٰن ابی فاتک تھے۔ وہ ایک سو بیس برس زندہ رہ اور اور ندائی اولاد میں چھوڑے۔

ابوالطبیب داؤد بن عبدالرحمٰن جن کی اولا دکوآل ابوالطیب کہتے ہیں۔ بنو ہاشم، بنوعلی، بنوحسان، بنو قاسم اور بنویکیٰ پیر سب ابوالطبیب کی اولاد ہیں۔ بنوشاخ اور بنومکٹر ان کی اولاد ہیں۔

د باس بن ابوالطبيب كے چھ بيٹے تھے۔محد، حازم،مكثر، مخار، صالح اور حمز ٥۔

امیر تاج المعانی شکر بن ابوالفتوح کی وفات کے بعد حزہ بن دباس مکہ مبارکہ کے والی مقرر ہوئے۔ ان کی اولاد میں چار بیٹے تھے۔ عمارہ ، محمد ابوالقاسم ، کی امیر انخلان ادر عیسیٰ ، ان عیسیٰ کے ایک بیٹے علی نام کے تھے ، بضم العین وفتح لام (مین پر چیش اور لام پر زبر ) وہ مکہ معظمہ کے حاکم اور صاحب اختیار تھے۔ ان کے عہد حکومت میں امام جار الله شکر الله سمعیہ نے کے میں ایک کتاب ''کشاف' ان کے نام پر تصنیف کی اور ان کی مدح میں بہت سے قصید سے تحریر کیے۔ انحول نے بھی ان رفت کی تعریف میں بہت سے قصید سے تحریر کیے۔ انحول نے بھی ان رفت کی اور ان کی مدح میں بہت سے قصید سے تر یہ کی اور ان کی اور ان کی اور ان کی اور ان کی مدح میں بہت سے تصید میں انتہار کھے ہیں۔ ان کی اولاد بہت ہے۔

موی بن النیخ الصالح بنیس موی نانی کہتے ہیں، اور جن کی کنیت ابوعمر وکھی ۲۵۲ ہجرۃ النبی علیہ السلام میں شہید کردیے گئے۔ یہ عبائی خلیف معنز کی خلافت کا زمانہ تھا۔ ان کی اولاد کوموسیون کہتے ہیں تجاز کی امارت ان کے پردتھی۔ ان کے اٹھارہ فرزند تھے۔ ان کی اولاد کجمور سات افراد اپنے بیچھے چھوڑے۔ ادریس موی ابوالرقاع اور ابو السولکات ان کی اولاد بھی زیادہ باتی نہ رہی، صرف سات افراد اپنے بیچھے چھوڑے۔ ادریس موی ابوالرقاع اور ابو السولکات ان کے بیٹے تھے۔ جدے کے امیر اور لطاع کے نقیب ان کی نسل سے ہیں۔ آل علقہ حسن ادریس کی نسل سے ہیں۔ آل علقہ حسن ادریس کی نسل سے ہیں۔ صالح ہیں۔ یکی بین موی کالقب بفینہ تھا۔ عبدالللہ دیباج ان کے بیٹے تھے۔ آل ابی اللیل، احمد بن کیکی کی نسل سے ہیں۔ صالح

مل جار الله شكر الله زخشر كرين والے تق ال نبت عالمي زخشرى كما جاتا ہے۔

بن موی کا لقب بارق تھا۔ کہتے ہیں کہ ردت ان کے بینے تھے اور ان کے بھی اولاد ہوئی۔ حسن بی موی کی اولاد رہی اور اس کے نواح میں آباد ہوئی۔ صالح امیر فارس کی اولاد کو صالحون کہا جاتا ہے، یہ محمہ بن حسن کی نسل سے ہیں اور آل بدر بھی ای نسل سے ہیں۔ علی بن موی کے ایک بیٹے تھے جن کا نام عبداللہ عالم تھا۔ امیر بن موی کی اولاد بہت تھی۔ آل الشرفی، آل نزار، آل، کی اور آل عطبہ اٹھی کی نسل سے ہیں۔

قطب الاقطاب، سيدوشيخ الثقلين محى الدين والملت عبدالقادر قدس سره كى نسبت عبدالله بن يجي، بن محد الرومى، بن داؤد الامير ، محمد اكبر بن موى الثانى بى سے ہے۔ انھيں ثابر كہتے تھے۔

حضرت قدوۃ الكبراً فرماتے تھے كہ فرزند اعز، اشرف الآفاق سيدعبدالرزاق كا نسب بھى حضرت فوث الثقلين عبدالقادر جيائي تک پہنچتا ہے۔ جس زمانے ميں يہ نقير گيلان گيا تھا تو سيدعبدالغفور حسن سے سيدعبدالرزاق كو لے كر بعد اعزاز داكرام اپني فرزندي ميں ليا۔ اس تقريب كی جہت سے سادات حتی اور حين کے اشراف واكابر مدعو کيے گئے اور ماہر ين انساب بھى فراہم کيے گئے جضول نے سيدعبدالرزاق کے نسب کی شختیق کی۔ نسب کی ای جانچ پڑتال کے دوران سادات حتينی نور بخشيہ اور سادات حسنيہ کی نسبيت ظاہر ہوئيں۔ خاص طور پر نسبت قريب بيتھی کہ بمشيرہ عفيفه صائمہ كا رشتہ حضرت سيد بہلول سے سيدحسن عبدالغفور کے پدر كان کے لئے مانگا گيا تھا۔ فرزنداعز سيدعبدالرزاق كا نسب إن ،ى صائمہ فاخرہ تک بہنچتا ہے۔ موئی ثانی نے غليفہ معز کے زمانے ميں مدينے ميں خروج كيا تھا۔ ان كی اولاد ميں پانچ افراد تھے۔اوّل (۱) عبداللہ اکبراشد، ان كی نسل سے ادہ اور حسین شدید تھے۔ دوم (۲) حسین امیر جن كی اولاد میں تین صاحبزادے ابو ہاشم، ابو جعفرادر ابوالحن تھے۔ کے امیر، ابوالحن كی اولاد میں عنون ساحبزادے ابو ہاشم، ابو جعفرادر ابوالحن تھے۔ کے امیر، ابوالحن كی اولاد میں سے تھے اور حس محترف ابوج معفر كی نسل سے تھے۔

وہ پہلے تخص جو بن الجون سے ملک مکہ ہوئے ، وہ بھی تھے۔ ابو ہاشم کی اولاد کو ہوشم کہتے ہیں اور انھیں امیر بھی کہا جاتا ہے۔
سوم (۳) علی تھے جن کی اولا د بنوعلی ہیں۔ (ان کی علاوہ) آلنھم اور آل معن بھی علی کی نسل ہیں۔ چہارم (۴) قاسم
تھے۔ پنجم (۵) قاسم کے چھوٹے بھائی حسن تھے جن کی اولاد کو حرانی کہتے ہیں (اس خاندان نے) حران میں اعادی سے
جنگ کی تھی۔ حسن کی اولاد، سلیمان اور محمد ہے آگے بڑھی اور سلیمان کی اولاد ہاشم سے چلی۔ البتہ قاسم حرانی کی اولاد کشرت
سے ہوئی۔ آل کتم ، آل، ادریس اور آلی الطیب انھیں میں سے ہیں۔

بنو ما لک کاشچرہ پیہے:

ما لک بن الحسن بن الحسين، بن كامل، بن احمد، بن استعمل، بن على، بن عيسى، بن خرو، بن باس، بن محمد بن شكر يجي، بن محمد، بن باشم، بن قاسم الحراني، بن محمد الثابر، بن موى الثاني، بن عبدالله الشيخ الصالح بن موى الجون، بن عبدالله محض، بن حسن

ا مطبور ننے کے صفی ۳۲۵ پہلی سطر میں ان کا نام' حسن محرّق نقل کیا گیا ہے اور یبال صفی ۳۲۱سطر ۱ پر" حسن محرّف" تحریر ہوا ہے۔ درست نام کون سا ہے، اس کے بارے میں مترجم کچھ عرض کرنے سے معذور ہے۔

المثنیٰ ، بن الحن بن علی ابن الی طالب علیم التحیة والسلام البت یجی بن عبدالله محض کے بارے میں کہا جاتا ہے کہ وہ صاحب تاج (وتخت) تھے اور انھوں نے گیلان میں خروج کیا تھا۔ ان کی اولا دبھی کثرت سے تھی۔

ابن سلیمان بن عبداللہ کے بیٹے محمد کی ادلاد مغرب میں آباد ہوئی۔ اس (خاندان) کے حالات معلوم نہیں ہیں، لیکن ادریس بن عبداللہ ان کے بیٹے ادریس کی ادلاد میں سے بھے۔ ان ادریس بن ادریس کے آٹھ فرزند تھے، ان میں سے ہرایک کے پاس مغرب میں الگ الگ حکومت تھی۔ حزہ بن ادریس، اسوس رفضی اور عمر کو حدیث رسول (صلی اللہ علیہ وسلم) اور علی نامرانی جو سلطان محرد خازی کے پاس قاصد بن کرآئے وہ بھی بچی بن ادریس کی نسل سے تھے۔

حضرت قدوۃ الكبراً فرماتے تھے كہ ہمارى سلطنت كا سلسلہ ہميں اپنى والدہ كى ميراث سے ملاتھا كيوں كہ ہمارى والدہ كى اجداد، سلاطين سامانيه سے اجنوں نے دوسوسال تك عراق وخراسان ميں حكومت كى سلاطين سامانيه كى جہاں ميرى اور فتوحات ملكى كا اندازہ اس بات سے لگایا جاسكتا ہے كہ سلطان محمود غازى اناراللہ بر بانہ، خاندان اصليه سامانيه كے نامزو ملوك نيز خادموں ادر مجازى خوانين ميں سے تھے۔ ان كى ذات سے اسلام كے آثار وثمرات تمام ملكوں بالخصوص ہندوستان ميں (ابھى تك) باقى بيں۔

عیم ابراہیم عمر بن حسن المثنی کی گئیت ابوا المعیل تھی۔ جود وسخا کی زیادتی کی وجہ سے انھیں عیم کا لقب دیا گیا تھا۔ ان کی اولاد میں ایک بیٹے اسلیل اولاد میں ایک بیٹے اللہ اللہ میں ایک بیٹے ۔ ان کی اولاد میں اولاد میں ابن معیہ حاجب تھے۔ اس کا لقب بنو تج ہے۔ ابی جعفر ان کی اولاد میں ابن معیہ حاجب تھے۔ ان عبد البجار کوئی بھی آل معیہ میں سے تھے آل معیہ میں بہت سے اکابر گزرے ہیں۔ ان میں نقیب اور خطیب بھی تھے۔ ان عبد البجار کوئی بھی آل معیہ میں سے تھے آل معیہ میں بہت سے اکابر گزرے ہیں۔ ان میں نقیب اور خطیب بھی تھے۔ ان سب میں تاج الدین جعفر ہے حدمشہور ہوئے۔ بے حدفسیج ہونے کے باعث اٹھیں لسان آل حسن کہتے تھے۔ اب رہ ابراہیم طبا طبا وہ قوم کے پیشوا تھے۔ انھوں نے اپنے چھے تین فرزند چھوڑے۔ ایک قاسم، دوسرے احمد اور تیسرے حسن۔ ابراہیم طبا طبا کی اولاد سے ابو محمرے ابراہیم اور الوحسن تھے، جن کا لقب جمل تھا۔ بنوالمسجد اور بنوالمکر کی ان حسن کی نسل سے ہیں۔ احمد طبا طبا کو ابوعبد اللہ کہتے تھے، ان کی اولاد میں ابوجعفر اور ابواسلیل شے۔ ابوالبرکات اور ابوالمکارم احمد طبا طبا کی نسل سے تھے۔

قاسم ری کی گنیت ابو محرتھی۔ ان کی اولاد میں سات بیٹوں میں سے یجیٰ ری والی رملہ تنے ۔ان کی اولاد دہاں آ باد ہے۔ حسن ری حاکم درئیس بن محسن کی اولاد تھے۔ استعمال ری کی اولاد ان کے فرزند ابوعبداللہ محد مشعرانی سے پھیلی۔ دور مصر کے بعد استعمال کی اولاد میں سے ان کے فرزند نقابت کے منصب پر مامور رہتے ابوالقاسم احمد نقیب اور تمام مصری نقبام مشعرانی کہلاتے تھے۔سلیمان ری جمم اور عدل ان کی اولاد میں سے تھے۔ بصرے میں آباد بنونورون محمد بن ابراہیم بن سلیمان کی اولاد ہیں۔

اصلی ٢٦٦ سط ١١ اور ١٨ كى عبارت ناكمل ب-شايد مراد" محمراني في" بو- والله اعم-

حن ری کریم الطبع سید تھے، لوگ انھیں عبداللہ کہتے تھے۔ ان کے فرزند ابو الحسین کی ہادی زید اماموں میں بزرگ امام تھے۔ خلیفہ معتضد کے زمانے میں انھوں نے ظہور کیا۔ ان کا لقب ہادی ابوالحق تھا۔ ان کی اولا دیمن میں بادشاہ اور امام رہی۔ حسن قبل ان کے بیٹے تھے۔

آلی الی العیان مرتضیٰ بن یکی گیسل سے ہیں۔ احمد بن الناصر بن البد دی کا لقب ناصر الدین اللہ تھا۔ ناصر بیکی اولاد کشرت سے ہے۔ الن کی باقیات یمن اورخوزستان میں آباد ہے۔ محمد ری اورشیراز کے نقبا اور قضاۃ ان کی اولاد میں سے تھے۔ ابن طباطباطباطباطباطباطباطباطباطباط اللہ علی علی اللہ علی

# ا بی عبدالله الحسین شهید کی اولا د کا ذکر

## شعبهٔ اوّل، امام زین العابدین کی اولاد

امام زین العابدین کی والدہ شاہ زنال تھیں۔ بعض نے اٹھیں شہر بانو کہا ہے۔ وہ بیٹی تھیں کسری یزد جرد بن شہریار، بن پرویز، بن ہر مزبن نو شیروان عادل کی۔ اس بنا پر کہا گیا ہے کہ امام زین العابدین میں نبوت وسلطنت کی خصوصیات جمع

ایبال تک عبارت درست ہے اس کے بعدمبم ہوگئ ہے۔ کمل عبارت سے ہ (ص سور ۱۳ اور ۱۵) "مرضعہ ادام افعنل بودہ زوج عباس بن عبدالمطلب بن تھم بن عباس"

یہ کس طرح ممکن ہے کے عبدالمطلب، بھم بن عباس کے فرزند ہوں۔ مترجم کا قیاس ہے کہ عبدالمطلب کے بعد کا تب" مادر" کا لفظ چھوڑ مھے۔ مترجم نے ای قیاس کے مطابق اردوتر جمد کیا ہے۔

تھیں۔ امام زین العابدین کی بہن کا نکاح جوشہر بانو کے بطن سے تھیں حسن بن حسن سے ہوا۔ اس اعتبار سے حسن فنی کی اولاد میں بھی پیغامبری اور بادشاہی ( کی خصوصیات ) مجتمع ہوئیں۔

ان کے نو بیٹے اور نو بیٹیال ہوئیں۔ ان کی اولاد جھ بیٹوں سے چلی۔ محمد باقر، عبداللہ باہر، زید شہید، عمر اشرف، حسین اصغراد رعلی اصغر۔

علی اصغر کی اولا د ان کے بیٹے حسن سے تھی (لیکن) نب دانوں کا اس بارے میں اختلاف ہے۔ ان اختلافات میں ہے جعفر نساب کا ایک قطعہ ہے جس کا مصرعہ اولی میہ ہے:

#### افطيون انتم اسكتوا لا تكتموا

حقیقت یہ ہے کہ اس بارے میں ان کے اور اہام جعفر صادق کے درمیان ایک مباحثہ بھی ہوا تھا۔ (بیرمباحثہ) طعن بد کے سب سے ہوا ند کدازروئے نب۔

ان کی اولاد میں پانچ افراد تھے۔ اوّل حرزی حسین۔ کریم علی بن حرزی کے بینے تھے اور کریم کے بھی اولاد تھی۔ تاج الدین حسن بلادِ قرابہ کے قاضی القضاۃ تھے۔ ابو الفضل ممالک طبا کے نقیب النقبا تھے۔ بنو محمہ بھی حسن کی نسل سے ہیں۔ دوسرے عمر بن حسن تھے، قاضی امین الدولہ ابو جعفر نساب ان کی نسل سے تھے۔ ان کی بھی اولاد بہت تھی۔ تیسرے حسین دوسرے عمر بن ان کی نسل سے ہیں۔ علی و ینوری ان حسین افطس کے فرزند حسن کے بیٹے تھے۔ ابو ہا شم فتی جورے کے نساب بن کی نسل سے ہیں۔ علی و ینوری ان حسین افطس کے فرزند حسن کے بیٹے تھے۔ ابو ہا شم فتی جورے کے نساب تھے، ان کی نسل سے ہیں۔ علیان تھا۔ کہن تھا۔ کہن اولاد و باقان بہلول کے عبد حکومت میں ابو ہا شم کا منصب نسابی ساوات نور بخشیہ کے پاس تھا۔ حزہ بن حسن مکفوف کی اولاد بنو سان سے وابسۃ ہے۔ بنور برج فہاسم کی اولاد ہیں اور بنو زیادہ جن بی الفطس میں شریف ترین خاندان نہیں ہے، عبد منقود بن حسن مکفوف کی نسل سے ہیں۔ پانچویں عبداللہ شہید کی اولاد و باقیات بہت زیادہ ہیں۔ ان میں ابو طالب محمہ فاخر، بنو الحرف ف بنوالاعز اور ابو محمد حسن مداخی، طلح بن عبداللہ کی نسل سے ہیں۔ ان میں ابو طالب محمہ فاخر، بنو الحرف ف اختیار کی تھی۔ ابو الصلاۃ ، بنوالو البقر، ابو تراب علی بن حسن مدائی کی نسل سے ہیں۔ ان میں ابو طالب محمہ فاخر، بنوالحز ف اختیار کی تھی۔ ابو الصلاۃ ، بنوالو البقر، ابو تراب علی بن حسن مدائی کی نسل سے ہیں۔

البت حسین اصغر بن زین العابدین کی اولاد میں پانچ افراد تھے۔عبداللہ اعراج جن کی کنیت ابوعلی تھی۔ ان کے پاؤل میں تھوڑا سالیخ تھا، اس لیے "اعراج" (لنگڑے) کے لقب سے مشہور ہوئے۔ ان کی اولاد سے متعلق البت تفصیل کی

الى كى بعد مطبوعه ننخ كے صفحه ٣٢٨ سطر ٥ ير يدعبارت نقل كى كى ب:

<sup>&</sup>quot;وهدائي (مداني) ويك پسرداشته بمدراعلى نام نهاده ايتان ايشان يكنها بوده"

عربی وفاری لغات میں ' ویک' کے معنی کلمہ نفرت ویے ہیں۔ یہاں اس معنی کا کوئی قرینہ نبیں ہے۔ اس طرح دوسرا لفظ ' ریتان' بھی مبہم ہے۔ مترجم اپنی فہم کے مطابق قیاسی ترجمہ کیا ہے۔

ضرورت ہے کیوں کہ وہ بہت سے خاندانوں، قبیلوں اور صالح اولا دول میں منقسم ہے۔

حسین اصغر کی اولاد سے دوسرے عبداللہ تھے۔ ان کے بیٹے جعفر صحیح تھے۔ ان کی اولاد میں تین بیٹے تھے محمد عفیٰ جن کی اولاد کو عفیفون کہتے ہیں۔ بنوسوس ان کی نسل سے ہیں۔ بھر اسمعیل مقتدی جو مدینے میں رہتے تھے۔ ان کی اولاد بہت تھی جنھیں مقتد بون کہتے ہیں۔علی کبار بادشاہوں سے دور رہے۔

### سلسله سادات نور بخشيه

مادات نور بخشیہ کا سلسلہ جو اس عالی خاندان ہے ہے اضیں ہے جاملتا ہے۔ آل عندنان جو دمشق کے نقبا ہیں ان کی نسل ہے ہیں۔ دوسرے احمد منقذی تنے۔ ان کی اولاد ابراہیم، جعفر جسن اور حسین سب ان کی باقیات تنے۔ قاسم علی تنے، ان کی بھی اولاد بہت تھی۔ حسن عصف اور ان کے جئے حسین کعکی ، موکٰ بن علی کی اولاد تنے۔ بنو الکرش، بنو العقیل ، بنو امصر ہ، عیلیٰ کوئی بن علی کی اولاد تنے۔ بنو الکرش، بنو العقیل ، بنو امصر ہ، عیلیٰ کوئی بن علی کی اولاد تنے۔ جہارم ابومحمد اکس تنے۔ ان کے بیٹے عبداللہ محمد تنے۔ ان کے دو جئے تنے۔ ایک محمد سلیف کی باقیات تنے۔ دوسرے علی مرعش، شیراز کے نقیب ان کی اولاد سے تنے۔ مسلیف حسن جنکالہ ان کی اولاد سے اور سلیف کی باقیات تنے۔ دوسرے علی مرعش، شیراز کے نقیب ان کی اولاد سے تنے۔

عبدالقد مصری بھی ان کی نسل سے تھے۔ پنجم سلیمان تھے۔ ان کی اولاد مصر میں آباد تھی جنھیں بنوم الفواظم کہتے ہیں۔ عمر الاشرف بن زین العابدین ان سے شہیلائے پدر مادری کے بھائی تھے۔ ان کی اولاد سے ایک بیٹے علی اصغر محدث تھے جو الیٹ عمر زاد جعفر صادق سے روایت کرتے تھے۔ ان علی کی اولاد میں چار بیٹے تھے۔ قاسم، عمر سنجری اور ابو محمد حسن۔ قاسم کی اولاد میں ان کے بیٹے ابو جعفر محمد صوفی تھے۔ انھوں نے خلیفہ معتصم کے زمانے میں، بمقام طالقان خروج کیا، گرفتار ہوئے اولاد میں ان کے بیٹے ابو جعفر محمد صوفی تھے۔ انھوں نے خلیفہ معتصم کے زمانے میں، بمقام طالقان خروج کیا، گرفتار ہوئے اور شہید کردیے گئے۔ قم کے نقیب اور شعرانیاں عمر شجری کی نسل سے ہیں۔ حسن کے بھی اولاد تھی۔ مکریم طبری، احمد اعرابی کی اولاد میں تھے اور احمد (اعرابی) ابو جعفر بن حسن کے بیٹے تھے۔ ابو جعفر محمد نقیب طبری بھی جعفر دشاح بن حسن کی نسل سے تھے۔ بنوز مران (بھی) اس نسل سے ہیں۔ ناصر الکبیر جو طبر ستان میں دیا لہ کا باذشاہ تھا اور جس کا لقب ناصر الحق تھا وہ علی بن حسن کا بیٹا تھا۔ اس کے بھی اولاد میں قبل اولات کی باقیات علاقے کے بادشاہ اور حاکم تھے۔ بنوز مران (بھی) اولاد میں تھیں۔ بکیلان اور ان کی باقیات علاقے کے بادشاہ اور حاکم تھے۔

زید شہید کی کنیت ابو الحسین تھی۔ ان کے مناقب وفضائل بے حساب ہیں۔ انھوں نے کونے میں خروج کیا۔ زید شہید کے چار بیٹے تھے۔ کیٹی اور حسین انھیں ذوالد معہ اور ذوالعیر ہ بھی کہتے ہیں، اور عیسیٰ موتم الا شبال۔ محمد کجی اپنے والد کی شہادت کے بعد خراسان میں بمقام جو زجان فرار ہوگئے تھے اور وہاں انھوں نے بڑی جعیت فراہم کی لیکن شہید کردیے گئے۔ ان کی کوئی اولا د باتی نہ رہی۔

حسین ذوالدمعہ کے تین بیٹے تھے۔ پہلے بیکیٰ جن کے سات بیٹے تھے۔ دوسرے قاسم جن کی اولاد کم تھی تیسرے حسن زاہد تھے، ان کی اولاد بھی کم تھی۔ بن منک اور بن خالص ان کی نسل ہے ہیں۔

حزہ بن یکی کی بہت اولاد تھی۔ بنوالا میران کی اولاد ہیں۔ محمد اصغراقیا سی سے اقیاس منسوب ہیں عیسیٰ بن یکی کی اولاد مختلف ملکوں اور اطراف میں منتشر ہوگئی۔ یکی بن یکی اور عمر بن یکی کی اولادیں اپنے دوسرے بھائیوں کی بہ نسبت زیادہ تھیں۔ ان کے بیٹے یکی نے مستغنی کے عہد حکومت میں خروج کیا اور مرتبۂ شہادت حاصل کیا۔ بنی الغدان، آل سیبان، مشہد کے اغری نقیب اور نبی اسابہ تمام کے تمام محمد عمر زید کی نسل سے ہیں۔ دوسرے حسن قعد ذوالد معہ، اکثر سادات فارس ان کی نسل سے ہیں۔ دوسرے حسن قعد ذوالد معہ، اکثر سادات فارس ان کی نسل سے ہیں۔ بیسی موتم الا شبال کی کئیت ابو یکی تھی احمد تھی بن عیسیٰ بزرگ اور وجیہہ شخص تھے۔ ان کے بیٹے محمد، ان کی سل عب ہیں۔ بنوعفرون اور بنو بکا جگ خرب کے نسب دانوں میں اعلم العلما کی حیثیت رکھتے تھے۔ علی بن عیسیٰ کی اولاد کرمان اور خراسان میں آبادتھی۔ ان میں زید بن عیسیٰ کی اولاد میں تھے۔ بنوعفرون اور بنو بکا جک حسن عصارہ بن عیسیٰ کی اولاد میں تھے۔ انھیں ابوجھفر کہتے تھے۔ خسن عصارہ بن عیسیٰ سے منسوب ہیں۔ امام محمد بن زید شہید، زید کے سب سے چھوٹے بیٹے۔ انھیں ابوجھفر کہتے تھے۔ انھیں ابوجھفر کہتے تھے۔ انھیں اور خواسان کی اولاد میں ابوجھفر کہتے تھے۔ انھیں ابوجھفر کہتے تھے۔ انھیں اور خواسان کی اولاد میں اور خواسان کی اولاد میں ابوجھفر کہتے تھے۔ انھیں ابوجھفر کہتے تھے۔ انھیں اور خواسان کی اولاد میں ابوجھفر کہتے تھے۔ انھیں اور خواسان کی اور دیے کے کامل اور فاضل بزرگ تھے۔ انھیں ظیفہ مامون نے زہر دے کر شہید کردیا۔ ان کی اولاد میں ان کے بیٹے تھے۔ انھیں ان کی دولاد میں ان کے بیٹے تھے۔ انھیں ان کے بیٹے سے کے کامل اور فاضل بزرگ تھے۔ انھیں خواسان کے نسبہ کردیا۔ ان کی اوراد میں ان کے بیٹے تھے۔ انھیں ان کی دولاد میں ان کے بیٹے دولاد کیں ان کی دولاد میں ان کی دولاد میں ان کے بیٹے تھے۔

man dana

لے مطبوعہ نسخ کے صفحہ ۳۲۹ پہلی سطر میں شہید کا نام تحریز ہیں کیا حمیا ہے۔ ویسے بھی یہ عبارت، ''اماعمر الا شرف بن زین العابدین برادر پدر مادری شہیداز د'' مبیم معلوم ہوتی ہے۔ مترجم نے نفظی ترجمہ کردیاہے۔

ابوعبدالله جعفر شاعر تھے۔ محد خطیب احمد سکین اور قاسم ان کی اولاد میں تھے اور صاحب دارالصخروان کی با قیات میں ہیں۔
ان کے بیٹے بھی نقیب تھے۔ عبداللہ باہر (روش) کے رخسار مبارک سے صفا ظاہر ہوتی تھی چنانچہ لقب باہر ہوگیا۔ وہ (امام)
محمہ باقر کے حقیقی بھائی تھے۔ ان کی اولاد میں ان کے بیٹے محمہ ارقط تھے۔ ارقط کی اولاد اسمعیل سے چلی، ان کے دو بیٹے تھے۔
حن نشخ اور محمد اسمعیل رخ حسین کی نسل سے تھے۔ ان کی اولاد میں آ باد تھیں محمد کو کی ان کی اولاد سے تھے۔ شام اور مصر میں بنوالعریف محمد اسلامیل کی نسل سے ہیں۔ رے کے نقبہ نیز سمنان وکر کیان کے ملوک ارقط کی نسل سے ہیں۔

## شعبه دوم - امام محمد باقر کی اولا د

امام محمد باقر کی والدہ ام اسداللہ فاطمہ بنت حسن بن علی تھیں۔ وہ سادات حینی میں پہلے فرد تھے جن کی ذات کے توسط سے امام حسن اور حسین کی اولا دجمع ہوئیں اور حسنیوں میں ایسے پہلے شخص عبداللہ محض جیسا کہ ندکور ہوا۔ ان کے سات بیٹے بیٹیاں تھیں، جن میں چار بیٹے تھے۔ جعفر، عبداللہ، ابراہیم اور علی۔ ان کی (صاحب امامت) اولا دجعفر سے چلی۔ چلی۔

## شعبه سوم - امام جعفر صادق کی اولا د

امام جعفرصادق کے سات بیٹے تھے۔ اسلیل، عبداللہ، موی، اتحق ، مجر، عباس اور علی۔ ان کی اولاد پانچ بیٹوں سے تھیں۔ موی کاظم ، اسلیل علی عریض ، گھر مامون اور اتحق موتمن۔ یہ موی کاظم کے حقیق بھائی تھے اور صورت و ہیئت میں حضرت رسالت علیہ السلام کے مشابہ تھے۔ ان کی باقیات تین بیٹے تھے، مجر، حسین اور حسن۔ بنوالفارٹ مجمد اسحق کی نسل سے ہیں۔ خبرہ تجار بی وارث سے بیت خبرہ تجار بی وارث سے بیت خبرہ تجار بی وارث سے بیت کے حسین میں تھے۔ حسین اور حسن بی محتی میں عبد اللہ انحی میں سے تھے۔ حسین بین ایحق نجران بی وارث سے تھے۔ ان کی اولاد رقبہ اور حلب میں کثرت سے ہوئی مجہ حرانی این اجر جازی اور حلب کے نقیب بین انحی نجران ہوں جب ان کی اولاد میں وجمال کی وجہ سے مجہ دیبان بھی کہتے تھے، ان کی اولاد میں تمین بیٹے تھے۔ ان کی اولاد میں منتشر ہوگئی اور دوسرے قاسم تیسرے علی حارضی تھے۔ ان کی اولاد میں دو بیٹے تھے۔ ایک حسین جن کی اولاد میں دو بیٹے تھے۔ ان کی اولاد میں سے تھے۔ ان کی اولاد میں دو بیٹے تھے۔ ان کی اولاد میں سے تھے۔ ان کی اولاد میں سے تھے۔ علی حروہ تھا، حسین بین افی طالب اور حمزہ ضراب، حسین بین عارض کی اولاد میں سے تھے۔ علی حریف کے جن کی بیت ورہ تھا، حسین حارض کی اولاد میں سے تھے۔ علی حریف کے جن کی بیت ورہ تھا، حسین حارض کی اولاد میں سے تھے۔ علی حریف کے جن کی بیت ورہ تھا، حسین حارض کی اولاد میں سے تھے۔ علی حریف کے جن

ا مطبوعہ ننخ کے صفحہ ۳۳۰ سطر ۵،۷اور ۸ میں کا تب صاحب نے کہیں حارضی کہیں حریض اور کہیں عریض نقل کیا ہے یہاں مترجم نے عریض کو ترک کر کے حریض تح بر کیا ہے۔

کی کنیت ابوالحن تھی، چار بیٹے تھے، جن کے نام محمہ، احمد اشعرانی، حسن اور جعفر اصغر تھے۔ جعفر اصغر کی اولاد میں ان کے بیٹے علی تھے۔ بنو بہاء الدین، بنو فخار اور بنو سنجی حسن کی نسل سے ہیں۔ بنو الجدہ احمد شعرانی کی باقیات ہیں۔ صاحب السجادہ ممزہ الداعی اور ابو الغشا ان کی اولاد میں تھے محمد بن علی حریض کی اولاد بہت تھی جو مختلف شہروں میں آباد ہوئی۔ کی محدث کی باقیات، بنو توابہ اور بنو المخص عیسی روحی اکبر کی نسل سے ہیں جو محمد حریض کے بیٹے تھے۔

المعیل جن کی کنیت ابو محریحی، ان کی کنیت اعرج اکبرتھی، امام جعفر کی اولاد ہے۔ المعیل کی باقیات ان کے دو بیٹوں محمد اور علی ہے تھی۔ محمد کی اولاد ہیں، ان کی اولاد مغرب محمد اور علی ہے تھی۔ محمد کی اولاد ہیں، ان کی اولاد مغرب میں آباد تھی۔

## شعبه چہارم ۔ امام موسیٰ کاظم کی اولاد

امام موی کاظم کے ساٹھ بیٹے بیٹیاں تھیں، جن میں اڑتمیں بیٹیاں اور تیکیس لڑکے تھے۔ سی اولا دول میں سے بعض کی اولا دیں باتی نہیں رہیں۔ اس کے علاوہ ان کی اولا دوں کے بارے میں بھی اختلافات ہیں لیکن بہ حالت موجودہ اماموں کے اولا دیں باتی نہیں رہیں۔ اس کے علاوہ ان کی اولا دوں کے بارے میں بھی اختلافات ہیں لیکن بہ حالت موجودہ اماموں کے نسب کے مطابق صورت حال ہے ہے کہ اُن کی اولا دمیں تیرہ بیٹے تھے جن میں جار بیٹوں کی اولا دی کم تھیں باتی کی زیادہ تھے۔ ان کی تفصیل بے عنوان شعوب دی جاتی ہے۔ شعیب اول ۔ یا بچ افراد جن کی اولا دتھوڑی تھی ہیہ تھے۔ عباس، ہاردن، اسحاق، اسمعیل اور حسن۔

ا حسن کے ایک بیٹے جعفر نام کے تھے۔ان کی اولاد کے بارے میں پچھ علم نہیں ہے۔کہا جاتا ہے کہ جعفر بن حسن کے تین بیٹے تھے۔علی عزری کی باقیات ان کی نسل سے ہیں۔

۲۔ اسلمیل مویٰ کے ایک بیٹے تھے ان کا نام مویٰ تھا۔ ان کی اولاد ان کے بیٹے جعفر سے چلی۔ بنی ابی الساف اور بنو الوارق ان کی نسل سے ہیں۔

س\_ اسحاق بن مویٰ کو امیر کہتے تھے۔ اُن کی اولاد میں اُن کے بیٹے عباس تھے اور اسحاق لمبوس اِن کے بیٹے بنو

لے صغیہ ۳۳۰ پر فاری عبارت سے ہے۔" اما استعمال کشیش ابومحمد کشیش اعرج اکبراولاد امام جعفر بودہ" اس عبارت میں سہومعلوم ہوتا ہے۔ بہر حال عبارت کے مطابق ترجمہ کیا حمیا ہے۔

ع صفی ۲۳۰ پر سامارت ہے:

<sup>&</sup>quot; شعب فرزند بودي ومشت دخر وبست وسه بسر"

یباں بھی سہو کتابت واضح ہے۔ عبارت کے اعتبار ہے" شصت ویک فرزند" ہونا جا ہے تاک اڑمیں ۳۸ اور تیکیس ۴۳ کی گفتی پوری ہو۔ مترجم نے تحریر کردوعبارت کے مطابق ترجمہ کیا ہے۔

211

الملوس ان كى باقيات ت بير محد كى اولاد بلخ اور طحارستان مين تحى (كيكن) بهت كم \_ ابوجعفر حسن بن اسحاق صورانى، اسحاق بن موىٰ كى اولاد سے تق \_ بنوالوارث صورانى كى نسل سے بيں \_

سے ہارون بن مویٰ کے بارے میں کہا گیا ہے کہ ان کے کوئی اولاد نہ تھی لیکن ابن طباطبانے کہا ہے کہ احمد بن ہارون اُن کی اولاد تھے اور امیر کا بطوس ان کی نسل سے تھے۔

۵۔عباس بن مویٰ کی اولاد بہت ہی کم تھی۔ قاسم عباس ان کی اولاد تھے۔

شعبہ دوم: زید کی اولاد میں متوسطین نادر ہیں۔عبداللہ،عبید ادر حمزہ۔ حمزہ کو ابوالقاسم کہتے تھے۔ ان کی اولاد بلاد مجم میں بہت زیادہ تھی۔ وہ سب قاسم بن حمزہ کی باقیات میں تھے۔ حمزہ بن حمزہ کی اولاد بلخ اور بعض خراسان کے علاقوں میں آباد تھی۔ ابوجعفر، قاسم بن حمزہ کی اولاد میں تھے۔ ابوجعفر، بدلیج ہمدانی کے ممدوح تھے۔ ان کی اولاد سے آل سامانیہ کے بادشا ہوں کا میل جول اور قرابت داری تھی۔ احمد ان بی کی نسل سے تھے۔

عبداللہ کی اولاد میں تمن بیٹے تھے۔ محمد یمانی، قاسم اور جعفر یمانی۔ یہ بھی کہتے ہیں کہ ابراہیم ان کی اولاد تھے۔ ابراہیم کی اولاد سے ابوجعفر اور احمد شعرانی تھے۔ ابوجعفر کی اولاد تجار شی آ بادھی ۔ ابوالغایز جوشیراز ہیں عضد الدولہ کے ساتھ تھے، ابوجعفر کی شل ابوجعفر کی شل سے تھے۔ احمد شعرانی بھی صاحب اولاد تھے اور قاسم بن عبداللہ کے بھی اولاد بی تھیں۔ عبداللہ کی نسل سے تھے۔ جعفر اسود، موئی بن میں سے تھے۔ عبداللہ کی نسل سے تھے۔ جعفر اسود، موئی بن عبداللہ کی اولاد تھے۔ عبداللہ کی اولاد تھے۔ بنو ناصران کی نسل سے ہیں۔ جس زمانے میں زید الفار بھرے کا والی تھا اس نے ابن عباس کے عبداللہ کی اولاد تھے۔ بنو ناصران کی نسل سے ہیں۔ جس زمانے میں زید الفار بھرے کا والی تھا اس نے ابن عباس کے گھروں کو جلاڈ الا تھا اور اُن کے خلتانوں کو بھی نذر آ تش کردیا تھا۔ اس (ظلم کی) بنا پر اسے" زید الفار" کہتے ہیں۔ بعد میں انجسی گرفتار کرکے مرو لے گے اور مامون کے زہر سے شربتِ شہادت نوش کیا۔ ان کے چار جیٹے تھے جن سے ان کی اولاد ہیں سے تھے۔ تفروین، جعفر بار جان، آگے چلی۔ حسن اور ان کی اولاد میں سے تھے۔ تفروین، جعفر بار جان، بخصح بے دست اور بنومکارم، موئی اصم بن عبداللہ کی نسل سے ہیں۔

شعبہ سوم۔ امام موی کاظم کے چار بیٹے کیٹر الاولاد تھے۔ امام علی رضا، ابراہیم مرتضی، محمد عابداور جعفر۔
جعفر کو احراری کہتے تھے، ان کی اولاد کو حوار یون اور شجر یون بھی کہتے ہیں۔ موی اور حسن سے جعفر کی اولاد پھیلی۔ موی کی اولاد میں حسن الحق تھے اور حسن، محمد ملیط کے والد تھے۔ ملیط کو عددی غلبہ حاصل ہوا، گویا اہل ایران سب عرب تھے۔ جمسی حجاز اور عراق عرب کی قوت و شوکت حاصل تھی۔ محمد عابد کی اولاد ابراہیم حجاز سے پھیلی۔ ان کے تین بیٹے تھے۔ محمد جاری، احمد مقصرین اور علی۔ سرجان اور کرمان میں آل ہرو، آل ابی الفائز اور بنومزن علی کی باقیات تھے۔ آل ابی الحرث

احمد بن محمد جابری سے چیں اور آل ابی الحمر امحمد کی نسل سے جیں۔ احمد اور علی کی اولا د ایک دوسر سے سے علا صدہ ہوگئیں۔
ابراہیم اصغر کے جن کا لقب مرتضیٰ تھا، دو بیٹے تھے۔ موی ابوسید اور جعفر۔ مویٰ ، محمد اور علی سے جعفر کی اولا د چلی جو بلاو
ر بقاع میں منتشر ہوگئی تھی۔ (ابراہیم اصغر کے پہلے بیٹے) ابوسید مویٰ کے آٹھ بیٹے تھے۔ چار بیٹوں کی اولا د یں قبل اور چار
کی کشر تھیں۔ مقلون میں (کم اولا د والوں میں) عبیداللہ اور ان کی اولا د بصر سے اور کے میں تھی۔ عینیٰ کی اولا د فارس میل
آباد ہوئی۔ علی کی اولا د دینور اور شیراز میں تھی۔ ابوعلی تھیء اور ابو الفصل انھی کی نسل سے تھے۔ جعفر کی اولا د تربیر میں تھی۔
مکر ون میں (کثیر اولا د والوں میں) ایک محمد اعرج تھے، ان کی اولا د مویٰ ابرش سے چلی، ان کی باقیات میں ان کے تین
عین مویٰ ابرش بغداد کے نقیب الاتھ بتھے۔ ان کی اولا د بھی مرتفیٰ علام الہدیٰ۔ علام الہدیٰ کا مرتبہ علوم میں نہایت بلند تھا۔ تاریخ کی بھی کہام کی بیان کیا میل
سے، محمد رضی اور علی مرتفیٰ علام الہدیٰ۔ علام الہدیٰ کا مرتبہ علوم میں نہایت بلند تھا۔ تاریخ کی بھی کہام کی بیان کیا میل
سے کہ علام الہدیٰ کے کتب خانے میں ای بزار مجلد کہا ہیں تھی۔ ابوعہ بیان کیا میل الرف، ابراہیم کی نسل سے البرکات، مجم الشرف، اور بنی الموسون کے جدابو المنظفر بہت اللہ ان کے اہل بیت تھے۔ دوسرے احمد الموسون الا کبر تھے، ان کی باتیات شید دوسرے احمد الموسون الا کبر تھے، ان

حضرت قدوۃ الکبراً فرماتے تھے کہ جس زمانے میں یہ فقیر مشہد میں امام رضاعلیہ السلام کے روضہ متبرکہ کے طواف سے مشرف ہوا، اس زمانے میں سید اجل نقیب اجل واعظم تھے۔ ان سے پہلے سید رضی الملت والدین نقیب تھے، اس کے بعد نقابت نتقل ہوگئ، جن کے پیشروسید قاضی تھے۔ پھر سید ندکور سے سید تاج الدین کے بھائیوں کو ملی، ان سے سید شہاب الملت والدین کو پیچی ۔ آخر میں سیدمجہ ولفندی نے اس امر کا آغاز کیا۔ مشہد کے نقیبوں نے فرزند اعز قدوۃ الآفاق سید عبدالرزاق کے نسب کے بارے میں وریافت کیا۔ ان کی خدمت میں عرض کیا گیا کہ ساوات جبل عبدالرزاقیہ سلیلے سے عبدالرزاق کے نسب کے بارے میں وریافت کیا۔ ان کی خدمت میں عرض کیا گیا کہ ساوات بجل عبدالرزاقیہ سلیلے سے بیں۔ سیدتاج الدین نقیب نے فرمایا، جی ہاں! ہماری والدہ عفیفہ کی نسبت بھی ساوات صالحون تک پیچی ہے پھر اس نسبت بھی ساوات صالحون تک پیچی ہے پھر اس نسبت کی تفصیل بیان کی جولط بھائے سابق میں ندکور ہو چکی ہے۔

ابراہیم کی اولاد کے بعضے لوگ ابر فوہ میں تھے۔ چوتھے حسین قطعی تھے۔ ان کی نسل بہت تھی اور مشہور بھی تھی۔ ابی الحن علی الدیلی کی اولاد کے بعضے لوگ ابر فوہ میں تھے۔ چوتھے حسین اشتر ، حسن برکہ، ابو بھین بجا بر اور آل ابو السعادات الی الحارث کی نسل سے بیا۔ حسین اشتر کی نسل سے حسین اشتر کی نسل سے حیدر بن حسن تھے۔ بہت اللہ جو دمشق میں تھے حسن برکہ کی اولاد میں سے تھے۔

## شعبه چہارم امام علی رضا، رضی الله عنه کی اولا د

آ تھویں امام کے جس قدر مناقب اور مراتب ہیں ان کی تفصیل بارہ اماموں کے ذکر میں وقت کی مناسبت ہے آئے گا۔ بیت:

ورنہ مزا دار خدادندیش کس نہ تو اند کہ بجا آورد ترجمہ: آپ کی آ قائی کے لائق جوآ داب ہیں انھیں بجالانا ہر کسی کے بس کی بات نہیں ہے۔ حضرت کے پانچ جیٹے تھے۔محمہ،حسن،جعفر،ابراہیم اور حسین ۔ان بزرگوار نامدار فرزندوں میں ان کے جانشین محمر تقی تھے۔ شعبۂ پنجم ۔امام محمر تقی کی اولا د

خلیفہ مامون (عباسی) نے جب امام محمر تقی کی ذات میں علم وادب اور فعنل و کرم کا کمال دیکھا تو اپنی بیٹی ام الفعنل کو ان کے نکاح میں دے کر مدینۂ طیب بھیج دیا۔ان کی کرامتیں اور ان کی مراتب حد بیان سے باہر ہیں۔

ان کے دو بیٹے تھے۔ علی ہادی اور موی مبرقع ۔ موی مبرقع نے بہقام کم وفات پائی۔ ان کی اولاد کورضوی کہتے ہیں اور
پر معزات زیادہ ترقم ہی میں آباد ہیں۔ فی زماندان میں سے ایک جمعیت الگ ہوگئی ہموی مبرقع نے کہا تھا، جب زیارت
گرنے والے جمع ہوجا کیں تو میری اولاد کو مشہد مقدس لے جا کیں۔ اس کے باشندوں پر سلام ہو۔ احمد ان کی (موی کی)
الله تھے۔مشہور نساب کہتے ہیں کہ محمد بن موی بھی ان کی باقیات میں تھے۔ نبی الحساب کے نسب نامے ان ہی سے بیوستہ ہیں۔ محمد بن موی کی اولاد میں تھے اولاد بھی ان کی نسل سے جوسد ہور کے قریوں میں آباد ہے۔

شعبهٔ ششم ـ امام علی مادی کی اولا د

حضرت امام علی ہادی کے تین بیٹے تھے۔ حسن حسین اور جعفر، ان کی اولاد دو بیٹول حسن اور جعفر سے آ سے برھی۔ جعفر کی

 کنیت ابو عبداللہ تھی اور کذاب کے لقب سے ملقب ہوئے کیوں کہ انھوں نے اپنے بھائی کی وفات کے بعد امامت کا وعویٰ کیا تھا۔ انھیں ابو الکبرین کہتے ہیں۔ ان کے ایک سومیں بیٹے بیٹیاں تھیں۔ ان کی اولاد چیر فرزندوں سے تھی، جن میں بعض قلیل الاولاد اور بعض کثیر الاولاد سے۔ ان کے بیٹے اسمعیل حریفا، طاہر، کیل صوفی، ہارون، علی اور اور ایس تھے۔ ناصر اور ان کے بھائی محمد ابو البقا، اسمعیل کے فرزند تھے۔ طاہر کے بیٹے ابو الغنائم وقائق اور ابو العلی ولال تھے۔ ابو الفتح نساب، کیل صوفی کی نسل سے تھے۔ ان کے پس ماندگان مصر میں تھے۔ چند سادات کے گھرانے بلاد شام میں تھے جو ہارون بن جعفر کی اولاد سے محمد نازوک جن کی اولاد کو بنی نازوک کہتے ہیں علی بن جعفر کی نسل سے ہیں۔ اور ایس بن جعفر کی اولاد کو قواسم کہتے ہیں جو تھے۔ میں اور ایس بن جعفر کی اولاد کو قواسم کہتے ہیں جو تھے۔ میں اور ایس بن اور ایس بن وقلنات، بدروز، بنی کعب اور مواجد ہیں۔ قاسم بن اور ایس کی کیسل سے بنوقلنات، بدروز، بنی کعب اور مواجد ہیں۔

شعبة مفتم \_ امام حسن ذكى كى اولاد كا ذكر جو گيار ہويں امام تھے۔

ان کے فضل وادب اور کمالات کی تشریح استعداد سے دور ہے مصرع:

ہرچہ گویندو صفِ اودر جب او کمتر بود (جو کچھاس کی تعریف میں کہا جائے،اس کی ذات کے اعتبارے کم ہی ہوگا)

تاہم ان کے فضائل بارہ اہاموں کے ذکر میں بیان کیے جائیں گے، ان شاء اللہ تعالیٰ۔ ان کے ایک جیے محمد مہدی تھے اور حضرت قدوۃ الکبراً فرہاتے تھے کہ جب بی فقیر سلطان السلاطین ابراہیم خلداللہ ملکہ، کے عہد حکومت میں جو نپوراور وہاں کے اکابر واشراف نے اس فقیر کو اپنی تشریف آوری ہے مشرف فرمایا تو حضرت میر صدر جہاں نے بعض سادات کے نسب سے متعلق استضار کیا۔ وہ سادات ہندگی اکثریت کو مجہول النسب کہتے تھے ای کے ساتھ ساتھ بعض خاندان سادات کے سطح النسب میں جاتھ ساتھ بعض خاندان سادات کے سطح النسب میں ہے حداصرار کرتے تھے۔

بندوستان میں بشمول دیگر خاندان، قصبہ کنور کے سادات کو سیح النب کہتے ہیں۔ ای طرح حضرت میرسید ماہر وجواددہ کے خطے میں بدؤون ہیں ان کی اولاد اور باقیات اور ھے علاقے میں آباد ہے۔ علاقہ بہرائج کے دونوں فرقے ایک سلسلے سے خطے میں بدؤون ہیں۔ جو نپور کے نواح میں مہووہ گاؤں کے سادات معروف ہیں۔ موضع سکندر پور کے سادات کے بارے میں، جہال حضرت جمعی بمجی تشریف فرما ہوتے تھے، زیارت مزارات کے وقت فرماتے تھے کہ اس قصبے کے سیدوں کی سیادت وطہارت کی خوشہومزار کی روحانیت سے آتی ہے۔ سادات بخاریہ کے حسب ونسب میں کسی کو کلام کرنے کی گنجائش نہیں ہے۔ مصرع:

نیت کسرا در لطافت اوخن (اس کی یا کیز گی میں اعتراض کی گنجائش نہیں ہے)

حفرت میرسید علاء الدین جیوری کا سلسلہ نب نہایت پاکیزہ اور سیح ہے۔ سادات گردیز ہندوستان کے بعض قریوں میں آباد ہیں۔ کڑہ اور ماکک پور کے سیدای خاندان سے ہیں۔ ایک خانوادہ سر ہند میں ہے۔ دیگر سادات ہندوستان کے اطراف واکناف میں بھیلے ہوئے ہیں۔ اللہ تعالیٰ ہی اس کی حقیقت جانتا ہے۔ البتہ سادات حسینیہ کے سلسلے سے ایک جماعت جو نیور میں ہے، اللہ تعالیٰ نقصان سے اس کی حاظت کرے۔ فرزند اغزار شدعلی الاطلاق مشہور النب سیدعبدالرزاق سے متعلق بہتھیت معرض تحریم میں آئی۔

شعبة ہشتم ۔ امام محمد بن الحن کے ذکر میں

امام محمد بن الحسن بارہویں امام ہیں۔ مشہور اقوال کے مطابق ان کی کنیت ابو القاسم ہے۔ امامیہ حضرات کے واضح قول کے مطابق ان کا لقب، جت، قایم، مہدی، منتظر اور صاحب الزمال ہے۔ ان ہی کے ندہب کے مطابق وہ بارہ امامول کے خاتم ہیں اور سردابہ میں مستور (پوشیدہ) ہیں۔ وہ اپنے مقررہ وفت پر خروج کریں محلیکن اہل سنت وجماعت کے ایمہ کا خرجب سے کہ مہدی آخر الزمال اپنے وقت پر سلسہ اطہر حیدر سے تولد ہول کے۔ ان کی ولادت کے زمانے میں بہت کی نشانیاں ظاہر ہوں گی جیسے حضرت رسالت بناہ صلی اللہ علیہ وسلم کے باب میں ظاہر ہوئیں۔ ہرسال ان کی ہدایت کے تشرات نمایاں ہوں گے، حتی کہ ساری دنیا کے اطراف اور ملک ان برج فلک کو اٹھا کیں گے اور ان کی سلطنت قائم ہوگی جس کی شرح تفصیل سے لطفت آئل میں ندکور ہوچکی ہے۔''

# لطيفه ۵۳

## خلفائے راشدین، بعض صحابہ اور تابعین نیز بارہ اماموں کے ذکر میں

### تذكرہ اوّل حضرت ابوبكر صديق رضى الله عنه كے مناقب

حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ کے تمام احوال، اقوال اور افعال حضور صلی اللہ علیہ وسلم کی نبوت کی دلیل اور آپ صلی اللہ علیہ وسلم کی رسالت کے شاہد ہیں اور تمام حضور صلی اللہ علیہ وسلم کی اتباع میں ہیں۔

جس دفت حضور علی کہ جرت کا حکم دیا گیا تو آپ علی نے جریل سے دریافت کیا کہ میرے ساتھ کون ہجرت کرے گا تو جرت کرے گا تو جر بل نے دریافت کیا کہ میرے ساتھ کون ہجرت کرے گا تو جریل نے عرض کیا، ابو بمرصدیق رضی اللہ عند۔اس روز سے اللہ تعالیٰ نے ان کا نام صدیق اکبر، کردیا۔

ابوسعود انصاری کا قول ہے کہ ابو بحروضی اللہ عنہ کا اسلام دی کے مشابہ ہے کوئکہ انہوں نے فرمایا کہ رسول صلی اللہ علیہ دسلم کی بعثت سے پہلے، ایک رات میں نے فواب میں دیکھا کہ ایک عظیم روشیٰ آ سان سے نازل ہوئی اور کے کا کوئی گھر ایسا نہ بچا ہوگا جس میں اس روشیٰ کا کوئی نہ کوئی حصہ نہ پہنچا ہو۔ پھر دہ تمام انوار کیجا ہوگئے اور جیسا کہ میں نے پہلے دیکھا تھا ایک نور کی صورت افتیار کرگئے ۔ پھر دہ نور میرے گھر میں داخل ہوگیا اور میں کھڑا رہا۔ صبح میں نے بہ خواب ایک میہودی ایک نور کی صورت افتیار کرگئے ۔ پھر دہ نور میرے گھر میں داخل ہوگیا اور میں کھڑا رہا۔ صبح میں نے بہ خواب ایک میہودی ہوتی۔ سیان کیا اور اس کی تعبیر جابی۔ اس نے کہا کہ بیہ پراگندہ خوابوں میں سے ہے اور ایسے خوابوں کی کوئی تعبیر نہیں ہوتی۔ اس حابیان کیا اور میں نے اس سے خواب کی تعبیر دریافت کی۔ اس نے مجھ سے پوچھاتم کون ہو۔ میں نے کہا کہ میں قبیلۂ قریش سے ہوں۔ بھرا نے کہا کہ خواب کی تعبیر دریافت کی۔ اس نے بحص سے پوچھاتم کون ہو۔ میں نے کہا کہ میں قبیلۂ قریش سے ہوں۔ بھرا نے کہا کہ اللہ تعالیٰ تم لوگوں کے درمیان ایک پنجیمر مبعوث فرمائے گا۔ درتم اس کے ایام حیات میں اس کے دزیر رہو گے اور اس کی اللہ تعالیٰ تم لوگوں کے درمیان ایک پنجیمر مبعوث فرمائے گا۔ درتم اس کے ایام حیات میں اس کے دزیر رہو گے اور اس کی ا

وفات کے بعدتم اس کے فلیفہ بنو گے۔ اس کے بعد رسول علی مبعوث ہوئے۔ آپ علی نے کے اسلام النے کے لیے فرمایا۔ میں نے عرض کیا کہ ہر ہی کے پاس اس کی نبوت کی دلیل ہوتی ہے۔ آپ علی کے پاس کوئی دلیل ہے؟ آپ علی نے فرمایا میری دلیل وہ خواب ہے جوتم نے دیکھا تھا اور تہہیں یہ بتایا گیا تھا کہ تہمارے خواب کی کوئی تعبیر نہیں ہے۔ آخر کار بحیرا نے تہہیں بتایا کہ تمہارے خواب کی تعبیر یہ ہے اور یہ ہے۔ میں نے عرض کیا کہ اس واقعے کی خبر آپ کو کس نے دی ؟ فرمایا جبر بل کے اس جواب پر مین نے عرض کیا کہ میں اس سے زیادہ دلیل کا طلب گار نہیں ہوں کہ الشہد أن فرمایا جبر بل کے خدہ لاشویک له وَاشَهد أن مُحمداً عَبْدَهُ وَرَسُولُهُ (میں گوائی دیتا ہوں کہ کوئی ہتی لائق عبادت نہیں سوائے الله واحد کے جس کا کوئی شریک نہیں، میں گوائی دیتا ہوں کہ کوئی ہتی لائق عبادت نہیں سوائے الله واحد کے جس کا کوئی شریک نہیں، میں گوائی دیتا ہوں کہ محمدان عبدے اور رسول جیں)

رسول علیہ السلام نے فرمایا، میں نے جس شخص کو اسلام کی دعوت دی اس نے میری دعوت کو قبول کرنے میں تر دد اور تو قف کیا سوائے ابو بکڑے۔ جونہی میں نے انہیں اسلام کی دعوت دی انہوں نے فوراً میری تصدیق کی اور کہا کہ بے شک آپ اللہ کے رسول میں (صلی اللہ علیہ وسلم)۔ وہ صدیق اکبر ہیں۔

امیرالمونین ابو کرٹے بیان کیا کہ زبائہ جاہیت میں میں ایک روز، درخت کے سائے میں بیٹا تھا۔ اچا تک میں نے دیکھا کہ اس درخت کی ایک شاخ میری طرف بڑھی۔ میں نے فور سے اسے دیکھا اور اپنے دل میں کہا کہ یہ کیا معاملہ ہے میرے کان میں آ واز آئی کہ اللہ تعالیٰ کے رسول فلاں وقت ظاہر ہوں گے۔ تمہیں چاہے کہ اس وقت تم سب سے زیادہ سعادت مندلوگوں میں شامل ہوجاؤ۔ میں نے اس آ واز سے کہا کہ واضح طور پر بتاؤ کہ وہ رسول کون ہے اور اس کا نام کیا ہے۔ آ واز آئی کہ وہ وہ کہ بن عبداللہ بن باشم ہیں۔ میں نے کہا وہ تو میر ساتھی، ہم نشین اور دوست ہیں۔ پھر میں نے اس درخت سے عہد کیا کہ جس وقت وہ مبعوث ہوں نجھے بشارت دینا۔ جب آپ عرفی مبعوث ہو ئے تو اس میں نے اس درخت سے عہد کیا کہ جس وقت وہ مبعوث ہوں بھے بشارت دینا۔ جب آپ عرفی ہم مبعوث ہو ئے تو اس میں نے اس درخت سے عہد کیا کہ جس وقت وہ مبعوث ہوں کہ تو اس میں نے کہا کہ جس موقت نہ لے کہ گا۔ جب صبح ہوئی تو میں رسول علیہ السام میں تم پر سبقت نہ لے پائے گا۔ جب صبح ہوئی تو میں رسول علیہ السام کی خدمت میں عاضر ہوا۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے بھے دکھے دکھے کہ کی کہ الموری سرائی اور اس کے رسول کی طرف بلاتا ہوں۔ میں نے کہا اس اللہ علیہ وسلم نے بھی کے کہ کہ کہ اللہ علیہ وسلم کی نقد تی کے اس تو میں اللہ علیہ وسلم کی تھد تی کی سے میں اور روشن چراغ میں) پس میں آپ صلی اللہ علیہ وسلم کی اور میں نے آپ صلی اللہ علیہ وسلم کی تقد تی کی ۔

حضرت امیر المونین ابو بکروضی اللہ عند نے بیان کیا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی بعثت سے قبل میں ایک مرتبہ تجارت کی غرض سے یمن گیا۔ وہاں کے ایک قبیلے کے سردار سے میری ملاقات ہوئی جو آ سانی کتابوں کا عالم تھا اور اس کی عمر چارسو سال تھی۔ اس نے ججھے دیکھ کر کہا، میرا گمان ہے کہ تم حرم مکہ سے آ ئے ہو۔ میں نے جواب میں ہاں کہا۔ اس نے وریافت کیا، کیا تم قریشی ہو؟ میں نے جواب میں ہاں کہا۔ اس نے چھر دریافت کیا، کیا تم قریشی ہو؟ میں نے جواب میں ہاں کہا۔ اس نے چھر دریافت کیا، کیا تم قریشی مے ہو؟ میں نے کہا جی ہاں کہا۔ اس نے چھر دریافت کیا، کیا ہوتھیم سے ہو؟ میں نے کہا جی ہاں۔ عالم نے

کہا بس ایک علامت معلوم کرنا باتی ہے۔ میں نے کہا وہ کیا ہے۔ اس نے کہاتم اپنا پیٹ برہند کرو۔ میں نے کہا جب تک تم مینیں بناؤ کے کہ تمہارے سوالات کا مقصد کیا ہے میں پیٹ برہنہیں کروں گا۔ اس نے کہا کہ میں نے آسانی کتابوں میں پڑھا ہے کہ حرم میں اللہ کا ایک رسول پیدا ہوگا۔ اس کے دو مددگار ہول گے۔ ایک جوان اور دوسرا ادھیر عمر کا۔ جوان کی خصوصیت یہ ہے کہ مختوں اور مشقتوں میں زندگی گز ارے گا۔ ادھیڑعمر والے کا رنگ اجلااور اس کے پیٹ پر سیاہ تل ہوگا۔ میں نے اپنا بیٹ کیڑا ہٹا کر دکھایا تو اے میرے بیٹ پر ساہ تل نظر آیا۔ اس نے کہا، کعبے کے رب کی قشم تم وہی ادھیڑ عمر کے قحص ہو۔ پھراس نے مجھے وصیت کی کہ احتیاط کرنا، ہدایت کا راستہ اختیار کرنا اور اس افضل طریقے سے قائم رہنا جو اللہ تعالیٰ نے اس چیز میں بیان کی ہیں جو متہیں عطا کی جائے گی۔ جب یمن میں میں اپنے کاموں سے فارغ ہوگیا تو اس سے رخصت ہونے کے لیے اس کے پاس گیا۔ اس نے چنداشعار میرے سپرد کیے کہ ان کو پیغیبر علیقی تک بہنچا دینا۔ جب میں مجے بہنچا تو رسول الله صلى الله عليه وسلم مبعوث ہو چکے تھے۔ سردارانِ قریش مجھ سے ملنے کے لیے آئے۔ میں نے ان سے دریافت کیا کہ تم لوگوں کے درمیان کوئی عجیب واقعہ تو رونمانہیں ہوا۔ انہوں نے کہا کہ اس سے زیادہ اور کون سا واقعہ عجیب ہوسکتا ہے۔ کہ یتیم ابوطالب کے بیغبری کا دعویٰ کرتا ہے۔ ہم تمہارے منتظر تھے۔ اب جبکہ تم آ گئے ہوتو اس معالے کونمٹا لو گے۔ بہرنوع میں نے ان لوگوں کو روانہ کیا اور رسول صلی اللہ علیہ وسلم کے بارے میں معلوم کیا انہوں نے بتایا کہ ( حضرت ) خدیجۂ کے گھر میں ہیں۔ میں وہاں پہنچا اور مکان کے دروازے پر دستک دی۔ رسول صلی الله علیه وسلم باہر تشریف لائے۔ میں نے عرض کیا، یا محمر! میں نے آپ کے بارے میں اہل قبیلہ کے گھروں میں دریافت کیا۔ وہ کہتے ہیں کہ آپ نے اپنے آبائی دین کوچھوڑ دیا ہے۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اے ابو بکر! میں اللہ کا رسول ہوں۔ مجھے تمہاری اور سب لوگوں کی طرف بھیجا گیا ہے۔تم الله تعالیٰ پرایمان لاؤ۔ میں نے عرض کیا کہ اس پر آپ کی دلیل کیا ہے؟ فرمایا، وہ یزدی شخ جس ہے تم نے یمن میں ملاقات کی۔ میں نے عرض کیا کہ آپ کس شیخ کے بارے میں فرما رہے ہیں، میں تو وہاں کے بہت سے مشائخ ہے ملا تھا۔ فرمایا، وہ سیخ جنہوں نے تمہیں چند بیت دیے ہیں۔ میں نے عرض کیا کہ اے میرے صبیب بی خبر آپ کو کس نے دی؟ فرمایا، اس بزرگ فرشتے نے جو مجھ سے پہلے دوسرے نبیوں کے پاس آتا رہا ہے۔ میں نے آپ کا دست مبارک تھام لیا اور کہا أَشْهَدُانَ لا إلله إلا ألله وأنت رَسُولُ الله (مين كوائى ديتا مون كه الله كواكونى لائق عبادت نهيس ب اورآب الله ك رسول ہیں) بعدازاں میں آپ علیہ کی خدمت ہے واپس ہوا، اس وقت و نیا میں کوئی مخص مجھ ہے زیادہ شاو ماں نہ ہوگا کیونکہ مجھے ایمان کی تو فیق حاصل ہوئی تھی۔

المطبوعة نسخه سنح ۳۳ سطر ۴- "ميتم ابوطالب دعوي نبوت مي كند" عائبات ميتم ابوطالب" مبو كتابت ہے۔ يتيمي كي نببت والد سے بوتی ہے، اس اعتبار سے حضور عليق و" ميتم عبدالله" كها كيا ہے۔ بوسكتا ہے كہ يبال" ميتم ابوطالب" كى تركيب ميں لفظ ميتم اس سے معروف معنوں ميں استعال نه ہوا ہوليكن فارى عبارت ميں اليا كوئى قرينة نظر نبيس آتا۔ واللہ العلم۔

آخری بیاری میں حضرت ابوبر شنے فربایا، رات میں نے خلافت تفویض کرنے کے معالمے میں کی باراستخارہ کیا اور حق تعالی ہے درخواست کی کہ اللی جو بچھے تیری رضا کے مطابق ہو بچھے اس پر عمل کرنے کی توفیق عطا فربا، تم جانے ہو کہ میں جھوٹ ناپند کرتا ہوں اور وہ کون غافل شخص ہوگا کہ حق تعالیٰ ہے ملاقات کے وقت جھوٹ بات کے گا اور جھوٹی بات کو دو مسلمان فریقوں کے لیے جائز رکھے گا۔ سب حاضرین نے کہا اے رسول صلی اللہ علیہ رسلم کے نایب! کس کو آپ کی جائی مسلمان فریقوں کے لیے جائز رکھے گا۔ سب حاضرین نے کہا اے رسول صلی اللہ علیہ رسلم کے نایب! کس کو آپ کی جائی میں شک نہیں ہے۔ جو آپ کو فربانا ہے (بے تکلف) فرما کیں۔ آپ نے (حضرت ابو بکر رضی اللہ عنہ کیڑے پہنے ہوئے تھے۔ میں بچھ پر نیند نے غلبہ کیا، میں نے رسول عقیقے کو خواب میں دیکھا کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم دوسفید کیڑے پہنے ہوئے تھے۔ میں لیاس مبارک کے جاروں طرف بچرا۔ اچا تک آپ صلی اللہ علیہ وسلم کے جامہ ہائے مبارک نے سبز اور چک دار ہونا شروع کیا، یباں تک کہ اس نور نے ویکھے والے کی آئکھوں کو فیرہ کر دیا۔ رسول صلی اللہ علیہ وسلم کے دونوں جانب دو بلند قد محفق کیا، یباں تک کہ اس نور نے دیکھے وال کی آئکھوں کو فیرہ کر دیا۔ رسول صلی اللہ علیہ وسلم کے دونوں جانب دو بلند قد محفق کیا، یباں تک کہ اس نور مقافی ہو گیا۔ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں سلام عرض کیا اور شرف مصافی ہو آپ کومشرف کیا۔ حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنا دست مبارک میرے سینے پر رکھا جس سے میرے اندر جواضطرانی اور خفقانی کیفیت تھی اسے سکون حاصل ہوگیا۔

حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا۔ اے ابو برا تم ہے ملاقات کرنے کا اشتیاق ہے۔ زیادہ وقت نہ گزرے گا کہ تم ہے اس سے آ ملو گے۔ خواب میں بھے پر اس قدر گریہ طاری ہوا کہ میرے اٹل خانہ نے میری آ وازئ پھر مجھے حالت گریہ کے بارے میں بتایا۔ میں نے حضور صلی اللہ علیہ وسلم ہے عرض کیا، یا رسول اللہ مجھے بھی آپ کی زیارت کا اشتیاق ہے۔ فرمایا بس تھوڑا وقت باتی ہے پھر ایسا وصال حاصل ہوگا جس میں جدائی کا وہم تک نہ ہوگا۔ اس کے بعد فرمایا کہ تقویض خلافت کے معاط میں اللہ تعالیٰ نے اختیار فرما ہے۔ رسول صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا۔ معاط میں اللہ تعالیٰ نے اختیار دیا ہے۔ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ اختیار فرما ہے۔ رسول صلی اللہ علیہ و فرمایا۔ رائی والی بہت زیادہ عامل صادق اور جن و باطل میں فرق کرنے والا ہے۔ آ سان و زمین میں پند بدہ شخصیت یا یگائہ روزگار ہتی ہے بعد فرمایا کہ یہ دوشخص تمہارے وزیر ہیں۔ یہ دنیا اور کہا۔ اور آخرت میں تمہارے مددگار اور بہشت میں تمہارے ہمائے ہوں گے۔ بعد ازاں اُن دونوں نے مجھے سلام کیا اور کہا۔ آپ نے مردہ سے خلاصی یائی، آپ آ سان میں صدیق ہیں، فرشتوں کے درمیان صدیق ہیں اور زمین میں گلوق کے درمیان صدیق ہیں۔ میں اور زمین میں گلوق کے درمیان صدیق ہیں۔ میں اور زمین میں گلوق کے درمیان صدیق ہیں۔ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ عقوق میرے مال باپ آپ پر فدا ہوں، یہ دوشخص کون ہیں کہ میں نے ان کی مثل کوئی شخص نہ دیکھا۔ فرمایا کہ یہ دو کریم فرشتے جریل اور میکا کیل ہیں۔ اس کے بعد حضور علیہ السلام تشریف لے ان کی مثل کوئی شخص نہ دیکھا۔ فرمایا کہ یہ دو کریم فرشتے جریل اور میکا کیل ہیں۔ اس کے بعد حضور علیہ السلام تشریف لے ان کی مثل کوئی شخص نہ دیکھا۔ فرمار آ نبودک سے تھے۔ اس کی جد حضور علیہ السلام تشریف لیے اور اہل خانہ میرے سرحانے دور ہے تھے۔

حضرت عائشہ کی روایت ہے کہ (حضرت ابوبکر کی وفات کے بعد) بعض لوگوں نے کہا کہ ہم ابوبکر کو مشہد (شہیدوں کے قبرستان) میں وفن کریں گے اور بعض نے کہا کہ بین اپنے

جرے میں اپنے صبیب کے سامنے انہیں فن کروں گی۔ اس تجویز پر ہمارے درمیان اختلاف رہا کہ بچھ پر نیند نے غلبہ کیا اور اس حالت میں میں نے کسی کہنے والے سے سنا، او صلو الصحبیب الی المحبیب (دوست کو دوست تک پہنچاؤ) جب میں جاگی (تو بچھے معلوم ہوا کہ) دوسر لوگوں نے بھی ہی آ واز خی محرح میں موجود لوگوں نے بھی ہے آ واز خی حضرت ابوبکر رضی اللہ عند نے وصیت فرمائی تھی کہ میرے جنازے کو رسول اللہ علیہ وسلم کے روضے کے دروازے پر لے جانا اور کہنا، المسلام علیک یا رسول الله، یہ ابوبکر ہے آپ کے آستانے پر حاضر ہوا ہے۔ چنانچ اگر روضت پاک کا دروازہ کھل جائے تو مجھے اندر لے جاکر فن کر دینا ورند میرا جنازہ بقیج کے قبرستان لے جانا۔ راوی بیان کرتے ہیں کہ لوگوں نے حضرت ابوبکر گی وصیت کے مطابق عمل کیا، ابھی وصیت کردہ کلمات پوری طرح ادا نہ ہوئے تھے کہ دروازے کا پردہ خود بخود اٹھ گیا اور کانوں میں آ واز آئی، دوست کی دوست کی طرف لاؤ۔

حضرت ابوبکڑ کی مدتِ خلافت دو سال اور عمر شریف تریسٹھ سال تھی۔ آپ کی وفات ۱۸ رجب ۱۲ ہے ۱۳ ہے کو ہوئی۔ مرض الموت میں اپنی اولاد ہے متعلق حضرت عائشۂ سے سفارش کی جن میں دولڑ کے اورلڑ کیاں تھیں حالانکہ سوائے حضرت عائشۂ اور ایک دوسری بیٹی کے آپ کے تیسری بیٹی نہتھی۔حضرت عائشۂ نے عرض کیا کہ میری تو صرف ایک بہن ہے دوسری کہاں سے آگئی۔ فرمایا کہ میری بیوی حاملہ ہے اور میرا گمان ہے کہ بیٹی پیدا ہوگی، چنانچہ ایسا ہی ہوا۔ جب وضع حمل ہوا تو بیٹی پیدا ہوئی۔

### تذكرہ دوم۔امیر المومنین حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ کے مناقب

رسول علیہ السلام نے فرمایا ہے کہ پچھلی امتوں میں محدث ہوتے تھے یعنی اللہ تعالیٰ ان سے کلام کرتا تھا، اگر میری امت میں ایسی صفت کا کوئی ہے تو عمرٌ بن خطاب ہیں۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے اس ارشاد کی تائید میں ابن عمرٌ کا یہ قول ہے کہ نبی کریم علیہ صحابہؓ ہے مشورہ فرماتے تھے لیکن حضرت عمرٌ کی بات حکم اللہی کے موافق ہوتی تھی۔

حضرت ابوہریرہؓ کی روایت ہے کہ میں نے رسول صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا، آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا، میں نے خواب میں دیکھا کہ لوگ کنویں میں ڈول ڈال کر پانی نکال رہے ہیں۔ سب نے ای قدر پانی نکالا جس قدر اللہ تعالیٰ نے چاہا۔ اس کے بعد ابن ابوقی فدر ابوبکڑ) نے ڈول کھینچا، اُن پر اللہ تعالیٰ کی رحمت ہو۔ انہوں نے ڈول کھینچنے میں دقت محسوس کی پھر ابن خطاب (عمرہ) نے یہ کام اپنے ہاتھ میں لیا۔ میں نے کنویں سے پانی نکالنے میں ان جیسا قوی مخص نہیں و یکھا یہاں تک کہ پانی سے تمام حوض بحر گیا اور اس پانی سے تمام لوگ سیراب ہوئے۔ یہ قول حضرت عمرہ کی خلافت سے متعلق ہے۔

حضرت عمرٌ کے فضائل بہت ہیں اور آپ سے جوخوارق ظہور میں آئے وہ بھی بے شار ہیں۔ ایک مرتبہ حضرت عمرٌ جمعے کے دن منبر پر چر مصے اور خطبہ دینا شروع کیا۔ یکا کی آپ نے خطبہ روک دیا اور دوباریا تین بارفر مایا،''یکاسادِ یَهَ الْجَبَل''

(اب سارید! پہاڑ) یہ فرمانے کے بعد پھر فطید دینے گئے۔ حاضرین فطید آپس میں کہنے گئے شاید عرقر دیوانے ہو گئے ہیں۔
حضرت عبدالرحمن بن عوف نماز کے بعد آپ کے پاس آٹ اور کہا کہ اے عمر آپ کو کیا ہوگیا تھا کہ فطیم کے درمیان آپ
نے یہ بات کہی اور لوگوں کو باتیں بنانے کا موقع دیا۔ حضرت عمر نے فرمایا کہ دوران فطید میں نے دیکھا کہ سارید اپنی قوم
کے ساتھ کافروں سے جنگ کر رہے ہیں اور کافر آگے بڑھتے جارہے ہیں یہ منظر مجھ سے دیکھا نہ گیا اور میں نے وہ کلمات
دہرائے تاکہ پہاڑ کی طرف مزکر دیکھیں اور کافر وں کے شرسے محفوظ ہوجا کیں۔ کہتے ہیں کہ مدینہ طیبہ سے سارید کی لفکر گاو
ایک مہینے کے سفر پرتھی۔ فتح حاصل کر کے سارید مدینے لوٹے اور بیان کیا کہ جمعے کا دن تھا ہم صبح سے شام تک کافروں سے
مصروف جہادر ہے۔ اچا تک ہم نے ایک منادی کرنے والے کی آ وازشی یا سارید الجبل ہم نے پہاڑ کی طرف رُخ کر کے
ایک زبردست جنگ کی کہ بہت سے کافر مارے گئے اور جو باقی نیچ وہ بھاگ گئے۔ ان لوگوں نے جنہوں نے حضرت عرشکو
یاگل پن کا طعنہ دیا تھا یہ سُنا تو اعتراف کیا کہ عمر کو این کام کے لیے بنائے گئے ہیں۔ بیان کیا جاتا
یک نبردست جنگ کی کہ بہت سے کافر مارے گئے اور جو باقی نیچ وہ وہ اس کام کے لیے بنائے گئے ہیں۔ بیان کیا جاتا

ایے ہی واقعات میں ایک واقعہ ہے کہ ایک انتکرکسی دور کے علاقے میں بھیجا تھا۔ ایک روز مدینظیہ میں ہے آ واز ساف دی۔ لیسکاہ لیسکاہ (وہ حاضر ہے، وہ حاضر ہے) کی کو پتہ نہ چلا کہ ہے کیا بات ہوئی۔ بہر حال انتکر مدینے میں واپس آیا۔ امیر الحموشین عرش نے کہا، ان باتوں کو جو وہ اللہ تعالی نے انہیں ارزانی فرمائی تھیں۔ امیر الموشین عرش نے کہا، ان باتوں کو چھوڑ واور اس آ دی کا حال بیان کرو جے تم نے زبردی پانی میں بھیجا تھا کیا بنا۔ امیر اللموشین عرش نے کہا، اے امیر الموشین! واللہ میں اس کے ساتھ کوئی برائی کرنا نہیں جا ہتا تھا۔ میں ایک دریا پر پہنچا، مجھے اس کی گہرائی کا پتہ نہ تھا لیکن ہمیں وہاں گزرنا ضروری اس کے ساتھ کوئی برائی کرنا نہیں جا ہتا تھا۔ میں اتارا۔ سرد ہوا چل رہی تھی وہ اس کے جسم میں سرایت کر گئے۔ وہ فریاد کرنے لگا واعمو اہ واس کے بعد سردی کی شدت ہے ہلاک ہوگیا۔ لوگوں نے سااور جان لیا کہ صدائے لیک اُس مظلوم کی فریاد کے جواب میں تھی۔ اس کے بعد حضرت عرش نے فرایا، اس واقعے کے بعد آئندہ ایسا عمل نہیں ہوگا۔ میں نے شک کی فریاد کے جواب میں تھی۔ اس کے بعد حضرت عرش نے فرایا، اس واقعے کے بعد آئندہ ایسا عمل نہیں ہوگا۔ میں نے دیک میں سرایت کی تو میں دوبارہ تنہیں یہاں نہ کی فریاد کے جواب میں تھی۔ اس کے بعد حضرت عرش نے فرایا، اس واقعے کے بعد آئندہ ایسا نہ کیا تو میں دوبارہ تنہیں یہاں نہ دیکھوں۔ اس کے بعد فرایا کہی مسلمان کافتی بہت سے کافروں کی ہلاکت سے زیادہ بڑا ہے۔

ازائجملہ ایک واقعہ یہ ہے کہ جس زمانے میں مصرفتح ہوا اور عمرہ ین العاص وہاں کے والی بے تو اہل مصر کے بانیوں میں سے چندا شخاص ان کے باس آئے اور کہا کہ دریائے نیل کی ایک عادت ہے جس کے بغیر وہ جاری نہیں رہتا اور بالآخر خشک ہوجا تا ہے۔ عمرہ بن العاص نے دریافت کیا کہ وہ کوئی عادت ہے۔ انہوں نے جواب دیا کہ وہ عادت یہ ہے کہ جس مہینے میں ہم آپ کے پاس آئے ہیں، اس کے بارہ دن گزرنے پر ہم کہیں سے ایک بارہ سالہ کنواری لاکی کو تلاش کرتے مہینے میں ہم آپ کے پاس آئے ہیں، اس کے بارہ دن گزرنے پر ہم کہیں سے ایک بارہ سالہ کنواری لاکی کو تلاش کرتے

جیں اور اس کے مال باپ کو اس قدر مال دیتے ہیں کہ وہ اس لاکی کو ہمارے سروکرنے پر راضی ہوجاتے ہیں۔ پس ہم اس لاکی کو لباس اور زیورے آراستہ کرکے دریائے نیل میں ڈال دیتے ہیں۔ جب حضرت عمر و بن العاص نے یہ بات نی تو کہا کہ اسلام میں ایکی رسموں کا کوئی گزر نہیں ہے بلکہ اپنی آ مدے قبل تمام بری رسموں کو مٹاتا ہے۔ اس تاریخ ہے تمین ماہ گزرنے کے بعد دریائے نیل کا تمام پانی خشک ہوگیا اور لوگ وہاں سے دوسرے علاقوں میں جانے گے۔ حضرت عمر ڈ بن عاص نے جب یہ حالت دیمسی تو اس کی کیفیت لکھ کر امیر المونین حضرت عمر کی خدمت میں روانہ کی۔ جب یہ مکتوب حضرت عمر کو طلاقو آ پ نے اس کے ایک جصے پر یہ عبارت کی کھر واپس جسے دیا کہ دریائے نیل میں ڈال دیا جائے۔

'' یہ تحریر اللہ کے بندے عمر کی طرف سے مصر کے دریائے نیل کی طرف ہے۔ پس بے شک اگر تو اپنی مرضی سے جاری رہتی ہے تو جاری نہ ہو۔ اگر تو خدائے واحد القہار کے تکم سے جاری ہوتی ہے تو میں خدائے واحد القبار سے التجا کرتا ہوں کہ وہ مجتمعے جاری کردے۔''

حضرت عمر وٌ بن عاص نے کاغذ کا وہ ککڑا دریائے نیل میں ڈال دیا۔ دوسرے روز سولہ گزیانی چڑھ گیا۔ اس زمانے سے اہل مصرے وہ بری رسم بھی جاتی رہی۔

حضرت عمرٌ کی خلافت دی سال قائم رہی۔ آپ کی وفات ۲۷ / ذی الحجہ اللہ ہیں ۲۳ ہجری کوشب جمعہ میں ہوئی آپ کی قبر مبارک سلطان الانبیاء علی فیڈ کے روضۂ مبارکہ میں ہے۔ منقول ہے کہ جس روز آپ کوئل کیا گیا تو تمام روئے زمین پر تاریکی حجماً گئی۔ چیوٹے چیوٹے بچوٹے کچے (خوف ہے) ماؤں سے لیٹ گئے اور کہنے لگے، شاید قیامت آگئی ہے۔ ماؤں نے (ؤھارس دیتے ہوئے) کہانہیں بچو قیامت نہیں آئی بلکہ عمرٌ بن خطاب شہید کر دیئے گئے ہیں۔ جس روزیہ واقعہ رونما ہوا، کوئی شخص یہ اشعار پڑھتا تھا اور لوگ اسے دکھے نہ سکتے تھے۔

رباعی:

لبيك على الاسلام من كان باكيا فقد او شكوا اهلكوا وما قدم العهد و ادبرت الذنيا و ابردها وقد بلها من كان يومن بالوعد

(جو مخض رونا چاہے وہ اسلام کے حال پر گریہ کرے۔ پس مختیق و ہلاکت کے قریب پہنچ گئے۔ نہ زمانہ دراز ہوا نہ ونیا

عربی عبارت کو فاری ترجے کے ساتھ نقل کیا گیا ہے۔ مرجم نے عربی عبارت نقل کرنے کے بجائے فاری ترجے کا أردوتر جمد کیا ہے۔مطبوعات مس

الدين) اسلام من كم محرم كويوم شباوت عرفاروق رضى الله عند منايا جاتا ب-تاريخ الخلفا وللسيطى من ١١٥ برآب كايوم تدفين كم محرم تحريب-(ناصرالدين)

نے پینے دی۔ اس کی خیریت وخوبی سرد ہوگئ۔ بے شک اس نے دنیا کو برطرف کردیا جو وعدے پر ایمان لایا تھا) تذکرہ سوم۔ رافضیوں کے فرقے برعذاب کا ذکر

روافض کی برگوئی پر عذاب کے بارے میں روایات ہیں۔ کتاب'' دلاکل النبو قا'' میں بیان کیا گیا ہے کہ ایک مرتبہ ہم تمن شخص یمن کے سفر پر روانہ ہوئے۔ ہم میں ایک شخص کو فے کا رہنے والا تھا جو حضرت ابوبکر اور حضرت عمرؓ کے حق میں برگوئی کرتا تھا۔ ہم نے ہر چندا سے نصیحت کی لیکن وہ (اپنی بدی ہے) باز نہ آیا۔ جب ہم یمن مینجے تو ایک جگہ قیام کرکے سو گئے- جب کوچ کرنے کا وقت ہوا تو ہم نے وضو کیا اور اُس کوفی کو جگایا۔ وہ بیدار ہوکر کہنے لگا۔ افسوس! کاش میں اس سفر میں تم ہے باز رہتا۔ اس وقت جبکہ تم نے مجھے جگایا، رسول علیاتھ میرے سر ہانے تشریف فرما تھے اور فرمار ہے تھے، اے بدكار! الله تعالى بدكاركو ذليل وخوار كرتا ب\_اس سفريس تيري صورت من بهوجائ كى - تجه يرانسوس ب\_اثه اور وضوكر\_ جب وہ تحفی وضو کرنے میشا اور پیر درست کے تو احیا تک ہم نے دیکھا کہ اس کے یاؤں کی انگلیوں نے منخ ہونا شروع کر دیا۔ اس کے دونوں یاؤں بندر کی مائند ہو گئے۔ پھر یہ حالت رانوں تک مینچی۔ پھر اس کے سینے کے بینچے تک۔ اس کے بعداس کا سینمنخ ہوا۔ آخر اس کا چیرہ اور سر بالکل بندروں جیسا ہوگیا۔ ہم نے اے بکڑ کر اونث کے اوپر بٹھا دیا اور روانہ ہوئے۔غروبِ آفتاب کے وقت ہم ایک جنگل ہے گزرے، وہاں چند بندر اور آ گئے۔ ان بندروں کو دیکھ کریہ بندر بہت ہی ب تاب اورمضطرب موا اور ری کو این دانتول سے کاف کوخود کو رہا کیا اور جنگلی بندرول میں جاملا۔ پھر اس نے ہاری جانب زخ کیا، جنگلی بندرول نے بھی اس کی موافقت میں اینے زخ جاری طرف کر لیے۔ ہم نے کہا کہ ہم مشکل میں یر گئے ہیں کیونکہ ایک وقت یہ بندر آ دمی تھا۔ اس بد بخت نے ہمیں ایذا پہنچائی۔ اب جبکہ جنگل کے بندر اس کے دوست ہوگئے ہیں خدا جانے یہ کیا کرے گا۔ وہ بندر (رفیق سفر) ہمارے نز دیک آیا اور اپنی ؤم پر بیٹھ گیا، پھر ہماری جانب دیکھا اور اس کی آئکھ میں آنسوآ گئے۔ پچھ دیر بعد بندوروں کی جماعت چلی تو وہ بھی ان کے تعاقب میں روانہ ہو گیا۔

# شیخین کی تو بین کرنے والے شخص کا چبرہ مسنح ہوجانا

حضرت قدوۃ الكبراً فرماتے تھے كہ كوفے كار ہنے والا ايك شخص تھا جوحضرت ابوبكر اور عمر كے حق ميں ناروا با تيں كہتا اور گالياں ديتا تھا۔ وہ ہمارا ہم سفر ہوگيا۔ ہم نے اے كی بار نقيحت كی بالآ خرصاف كہدديا كدوہ ہم ہے جدا ہوجائے۔ سفر ہو الياں ديتا تھا۔ وہ ہمارا ہم سفر ہوگيا۔ ہم نے اے كی بار نقيحت كی بالآ خرصاف كہدديا كدوہ ہم ہے جدا ہوجائے۔ سفر واپسی كا سفر كرے۔ غلام نے كہا كہ تم اپنے آ قا ہے كہوكہ وہ ہمارے ساتھ واپسی كا سفر كرے۔ غلام نے كہا كہ ميرے آ قا كے ساتھ جيب حادث رونما ہوا۔ اس كے باتھ پاؤل خزير كے جيسے ہو گئے ہيں ہم اس كے پاس گئے اور ساتھ سفر كرنے كی دعوت دی۔ اس نے كہا كہ ميں عظيم حادث ميں مبتلا ہوں۔ بھر اپنے ہاتھ آ سين سے باہر نكالے جوخزير كے سفر كرنے كی دعوت دی۔ اس نے كہا كہ ميں عظيم حادث ميں مبتلا ہوں۔ بھر اپنے ہاتھ آ سين سے باہر نكالے جوخزير كے

ہاتھوں کی مانند تھے۔ اس کے بعد وہ ہمارے ساتھ باہر نکلا اور ہم اس جگہ پہنچ جہاں بہت سے خزیر جمع تھے۔ وہاں اس نے خود کوسواری سے گرا دیااور خزیر کی صورت اختیار کرلی اور انہی میں شامل ہوگیا حتی کہ ہم پھر اسے پہچان بھی نہ سکے۔ ہم اس کے مال اور غلام کوکونے میں لے آئے۔

ای طرح بیان کرتے ہیں کہ ایک مجاہد نے کہا کہ ہم ایک نظر کے ساتھ جہاد کے لیے جارہ ہے تھے۔ بنوتیم میں ہے ایک شخص جس کا نام ابواحسان تھا ہمارے ساتھ تھا۔ وہ مخفی حفزت ابویکر اور عراق گولیاں ویتا اور ناروا با تیں کہتا تھا ہم نے ہر چند اسے نفیحت کی لیکن ہماری نفیحت بے سود رہی۔ ہم اسے اہل اختیار میں سے ایک صاحب کے پاس جو ہمارے راہبر بھی تھے لے گئے۔ انہوں نے تکم دیا کہ اس شخفی کو میرے سامنے حاضر کرو اور چلے جاؤ۔ ہم اسے حاکم کے روبرو چھوڑ کر چلے گئے۔ انہوں نے تکم دیا کہ اس شخفی کو میرے سامنے حاضر کرو اور پلے جاؤ۔ ہم اسے حاکم کے روبرو چھوڑ کر چلے گئے۔ انہوں نے تک بعد ہم نے دیکھا کہ وہ ہمارے چھیے آ رہا ہے۔ حاکم نے اسے پہنچ کو کپڑے ویے اور سواری کو گھوڑا دیا۔ جب ہمارے پاس پہنچا تو طنزا خوش ہونے لگا اور کہا اے خدا کے دشمنوں تم نے کیا دیکھا ہم نے اس ہے کہا کہ تم ہمارے ساتھ نہ رہو۔ وہ شخص ایک جانب چلا اور ہم دوسری جانب چل دیا۔ وہ ہم سے مدد کا خواستگار ہوا تا کہ اسے بھڑی کھیوں سے ہمارے ساتھ نہ رہو۔ وہ شخص کہ ایک ہمارے ہم کے دیا۔ وہ ہم سے مدد کا خواستگار ہوا تا کہ اسے بھڑی کھیوں سے نہات دلائیں۔ بھڑوں نے ہم پر جملہ کر دیا اور ہم لوٹ آ ئے۔ ہم نے اس کی جانب نگاہ کی دیکھا کہ ہوڑوں نے اس کا گوشت کے اندر کی سفید ہویاں چیک رہی تھیں۔ ہم نے نہ اک کہ بنوتیم میں سے کوئی ہے جو گوشت اُدھیز دیا تھا یہاں تک کہ گوشت کے اندر کی سفید ہویاں چیک رہی تھیں۔ ہم نے ندا کی کہ بنوتیم میں سے کوئی ہے جو اب اور اس کا ترکہ حاصل کرے۔

### ایک عجیب حکایت

حضرت قدوۃ الكبراً فرماتے سے كہ اہل بھرہ میں سے ایک شخص نے بیان كیا ہے كہ ہم نے اہوان كے تا جروں میں سے ایک شخص كے ہاتھ بچے سامان ہجا۔ لوگوں نے ہمیں بتایا كہ شخص رافضى ہے اور شخین گوگالی دیتا ہے اور ناروا ہا تیں كہتا ہے۔ جب میرا اس کے پاس آ نا جانا بڑھ گیا تو ایک روز میں اس کے پاس بیشا تھا۔ یکا یک اس نے شخین (حضرت ابوبکر وعمر ) كی نبست ناپندیدہ ہا تھی کہنی شروع كر دیں۔ میں آ زردگی كی حالت میں اس کے پاس سے اٹھ كر چلا آیا۔ اس رات افظار بھی افسردہ ولی کے ساتھ كیا۔ اس رات افظار بھی افسردہ ولی کے ساتھ كیا۔ اس رات بھی رسول عظیم کی زیارت ہوئی۔ میں نے عرض كیا یا رسول اللہ آپ فلاں شخص كو دیکھتے ہیں كہ وہ حضرت ابوبكر وعمر كی شان میں كیا كہتا ہے۔ حضرت عشائے نے فرمایا، تمہیں براگاتا ہے؟ میں نے عرض كیا ہاں اے اللہ كے رسول۔ فرمایا جاؤ اے میرے سامنے حاضر كرو۔ میں گیا اور اے لے كر آیا۔ حضور علیہ السلام نے فرمایا اے سلاؤ، میں نے اس ما ویا۔ پھر حضور علیہ السلام نے فرمایا اور اے لے كر آیا۔ حضور علیہ السلام نے فرمایا اے سلاؤ، میں نے اسے سلاؤ، میں نے اسے سلاؤ، میں اے تھی۔ تیس بارسوال كیا كونكہ كی تولل كرنا میرے نزد یک بری بات تھی۔ تیسری ہارتھم فرمایا، کہیں ماروں گا۔ میں نے تین بارسوال كیا كونكہ كی تولل كرنا میرے نزد یک بری بات تھی۔ تیسری ہارتھم فرمایا، کہیں ماروں گا۔ میں نے تین بارسوال كیا كونكہ كی تولل كرنا میرے نزد یک بری بات تھی۔ تیسری ہارتھم فرمایا، کہیں ماروں گا۔ میں نے تین بارسوال كیا كونكہ كی تولل كرنا میرے نزد یک بری بات تھی۔ تیسری ہارتھم فرمایا،

تجھ پر افسوں اے مار ڈال۔ میں نے اے مار دیا۔

جب صبح ہوئی تو میں نے دل میں کہا کہ اُس ضبیت کے ہاں جاکر اس کا حال معلوم کروں۔ جب میں اس کے محلے میں پہنچا تو اس کے گھرے رونے دھونے کی آ واز آ رہی تھی۔ میں نے دریافت کیا کہ یہاں کیا حادثہ ہوا ہے۔ لوگوں نے کہا کہ گزشتہ رات فلاں شخص اپنے بستر پر مقتول پایا گیا۔ میں نے کہا واللہ میں نے رسول اللہ علی کے محم سے تل کیا ہے۔ اس کے بینے کو ملم ہوا تو مجھ سے کہا کہ آپ اپنا مال سمیٹ کر لے جا کمیں اور مجھے چھوڑیں تا کہ میں تجہیز و تکفین کا انتظام کروں۔ میں نے اپنا مال لیا اور وہاں سے چلا آیا۔

## کتاب فتوحات میں شیخین کی کرامات کا ذکر

کتاب فتو حات ایمی تحریر کیا گیا ہے کہ اولیا اللہ کا ایک گروہ ہے جنہیں " رحیلیو ن' کے کہتے ہیں یہ چالیس افراد ہیں۔ نہ کم ہوتے ہیں اور نہ زیادہ ہوتے ہیں۔ ان کی کیفیت یہ ہے کہ رجب کی پہلی تاریخ ہے اس قدر پوجسل ہوجاتے ہیں گویا آسان ان کے سر پر آپڑا ہے۔ یہ فود ہے حرکت نہیں کر سکتے۔ ہاتھ پاؤں نہیں ہلا سکتے بلکہ پلک بھی نہیں جھپکا سکتے۔ ماہ رجب کے پہلے دن یہی کیفیت رہتی ہے، پھر رفتہ رفتہ رفتہ ہوتے جاتے ہیں۔ جب ماہ شعبان شروع ہوتا ہے تو کسی متم کی گرانی باتی نہیں رہتی گویا نیند سے چھٹکارا پاچھ ہول۔ ماہ رجب میں ان پر بہت زیادہ کشف اور تجلیات وارد ہوتی ہیں اور غیب کی باتوں پر مطلع کیا جاتا ہے۔ ماہ شعبان میں یہ کیفیت سلب کر لی جاتی ہے اور بھی ہوتا ہے کہ بعضوں کے احوال پورے باتوں پر مطلع کیا جاتا ہے۔ ماہ شعبان میں یہ کیفیت سلب کر لی جاتی ہے اور بھی یہ بھی ہوتا ہے کہ بعضوں کے احوال پورے سال ای طرح برقرار رجے ہیں۔

صاحب فقوعات فرماتے ہیں، میں نے اِن حضرات میں ہے ایک ہزرگ کو دیکھا تھا۔ انہیں رافضوں کے بارے میں کشف ہوتا تھا۔ وہ رافضی کو خزیر کی صورت میں دیکھتے تھے پھر وہ اے اپنے ہاں بلاتے اور اس سے کہتے کہتم خدائے تعالیٰ سے توبہ کرو اور رجوع کر دیکھتے تھے ہوتا تو سے توبہ کرو اور رجوع کرنے میں سچا ہوتا تو اس نظر آتا۔ اس سے کہتے کہتم اپنی توبہ میں صادق ہو۔ اگر وہ توبہ میں جھوٹا ہوتا تو اس کی صورت ای طرح خزیر جیسی نظر آتی تو اس سے فرماتے کہتم جھوٹ کہتے ہوتم نے توبہ ہی نہیں گی۔

ایک مرتبہ دوشفاعت کرنے والے گواہ ان کی خدمت میں حاضر ہوئے۔ کسی کو ان کے عقیدے کے بارے میں معلوم نہ تھا اور نہ ان کا تعلق شیعہ جماعت سے تھا۔ انہوں نے خودغور وفکر کے بعد ایک مذہب اختیار کیا تھا۔ حضرت ابوبکر اور عمر کی اور عمر کی انہوں نے خودغور میں اس کے چوحسوں کا انتوجات میں اس کے پچوحسوں کا

ترجمہ مولوی محدفقتل نے کیا تھا، یہ موضع بنکیال مختصل گوجرخال کے باشندے تھے اور وہیں سے فتوحات کے پارے شائع کرتے رہے۔ ح رمیلیون ۔ غالبًا اس سے مراد اولیا اللہ کا وہ طبقہ ہے جنہیں ابدال کہتے ہیں۔ ان کی تفصیل کے لیے ملاحظہ فرمائیں'' کشف الحجو بٹ' (فاری) مرتبہ احمد ربانی ابہور ۱۹۲۸ میں ۱۳۲۹ در'' رسالہ ابدالیہ'' مصنفہ مولانا اینقوب جے ٹی مرتبہ ڈاکٹر مجرنڈ میر دانجھا اسلام آباد ۱۹۷۸ء میں ۱۱ اور ۱۳۔ نبیت ان کا اعتقاد درست نہ تھا اور حضرت علی گی شان میں بہت غلور کھتے تھے جب یہ دونوں گواہ ان کے روبرو آئے تو ان بزرگ نے فرمایا کہ میں تم کوخزیر کی صورت میں بزرگ نے فرمایا کہ میں تم کوخزیر کی صورت میں دکھا دیتا دکھے رہا ہوں اور یہ بھارے اور تمہارے نیز اللہ تعالیٰ کے درمیان علامت ہے کہ وہ رافضی کو مجھے خزیر کی صورت میں دکھا دیتا ہے۔ اُن دونوں نے اپنے باطن میں اپنے (باطل) ند جب سے تو بہ کی تو ای وقت اُن بزرگ نے فرمایا کہ تم نے ابھی ابھی تو بہ کی تو ای وقت اُن بزرگ نے فرمایا کہ تم نے ابھی ابھی تو بہ کی ہو بہ کی ہوں۔ دونوں گواہوں کو سخت حیرت ہوئی اور دونوں نے قطعی طور پر اپنے باطل ند جب سے تو بہ کرلی۔

## تذكره چہارم -حضرت امير المونين عثان بن عفان محمنا قب كابيان

آپ کی گئیت ابوعبداللہ اور لقب ذوالنورین تھا، کیونکہ رسول اللہ علیہ کی دوصا جزادیاں کے بعد دیگرے آپ کے عقد میں آئیں۔ اوّل حضرت رقیہ اور دوسری حضرت اُم کلوْم ، حضرت رقیہ کی وفات کے بعد رسول علیہ کے فر مایا کہ اگر میں میں آیا ہے کہ (سوائے حضرت عثمان کے) یہ میرے تیمری بی ہوتی تو اے (حضرت عثمان کے) کی میرے تیمری بی ہوتی کہ درسول علیہ کی دوصا جزادیاں اس کے نکاح میں آئی ہوں۔ یہ فضل و بزرگ انہی کا حصر ہے۔ نعمت کسی کو حاصل نہیں ہوئی کہ رسول علیہ کی دوصا جزادیاں اس کے نکاح میں آئی ہوں۔ یہ فضل و بزرگ انہی کا حصر ہے۔ آپ کے مناقب میں سے ایک فضل آپ کے گھر کی طرف آ رہے تھے۔ انہوں نے راستے میں ایک نامحرم عورت کو بنظر شہوت و مکھا۔ جب وہ حضرت عثمان کی آئی مکان پر آئے تو آپ نے فرمایا، معلوم نہیں کیا معاملہ ہے آپ لوگوں میں سے ایک فخض میرے مکان پر آتا ہے اور اس کی آئی تھوں سے زنا کا اثر ظاہر ہوتا ہے۔ اس محف معاملہ ہے آپ لوگوں میں سے ایک فخض میرے مکان پر آتا ہے اور اس کی آئی تھوں سے زنا کا اثر ظاہر ہوتا ہے۔ اس محف سے نیو چھا، اے فلیفہ رسول! کیا رسول خدا علیہ کے بعد وجی آتی ہے۔ آپ نے فرمایا یہ وتی نہیں ہے بلکہ نور فراست ہے۔ اس میں سے ایک میں دیکھا کہ فرما رہے ہوئے، رسول علیہ کی فرواب میں دیکھا کہ فرما رہے۔ اس میں سے ایک میں دیکھا کہ فرما رہے۔

ان میں سے ایک سے ہے کہ آپ نے اس رات جس کی صبح شہید ہوئے، رسول علی کے خواب میں دیکھا کہ فرہا رہے میں۔ اے عثمان! تم ہمارے پاس افطار کرو گے۔ دوسرے دن حضرت عثمانؓ نے کسی شخص کو اپنے پاس نہ رکھا کہ وہ آپ کی حفاظت کی خاطر مخالفین سے مقابلہ کرے اور شہادت پائی۔

ا (حضرت رقید کا اسم گرای سہو کتابت کے باعث تحریر ہوا ہے۔ یہال حضرت ام کلثون کا اسم گرای تحریر ہونا چاہے تھا۔ لطائف اشر فی کے مطبوعہ نسخ کے صفحات ۱۳ اور ۱۳ سے مندرجات کے مطابق غزوہ بدر (رمضان ۲ھ) کی فتح کے دن حضرت رقیدگی دفات ہوئی (ص ۱۳ سام ۱۳ سطر ۲۰) حضرت ام کلثونم کی دفات شعبان 9ھ میں ہوئی (ص ۱۳ سطر ۲۷) اس سانح پر نبی کریم میں فیات نے فرمایا تھا کہ اگر میرے اور پٹی ہوتی تویش اے (حضرت) مثان کے کا دفات شعبان 9ھ میں مولی (ص ۱۳ سطر ۲۲) اس سانح پر نبی کریم میں فیات کے دفرمایا تھا کہ اگر میرے اور پٹی ہوتی تویش اے (حضرت) مثان کے نکاح میں دیتا (ص ۱۳ سطر ۲۲ اور ۲۳)۔ یہاں سمبو کتابت نے صورت حال مختلف کر دی ہے۔

الله المسل ترجیمین " تامحرم عورت سے نکاح کیا" کے الفاظ میں جو ظاہر ہے زتایا گناہ نیں ہے۔ جبکہ بھی کرامت جی الله علی العالمین از علامہ بوسف جبائی جہم ۱۲۲۰ مطبقات از علامہ تاج الله ین بیکی اور ازالت الخفاعن خلافتہ الخلفا ومقصد ۲ مل ۲۲۷ پر" بنظر شبوت دیکھا" کے الفاظ سے بیان کی گئی ہے۔ (ناصر اللہ ین)

ایک تقد رادی کا بیان ہے کہ طواف میں معروف تھا۔ میں نے ایک تامیرا محض کو دیکھا جو طواف کر رہا تھا۔ وہ دورانِ طواف کہدرہا تھا۔ اے خدا مجھے بخش دے اگر چہ میرا گمان کہی ہے کہ تو مجھے نہیں بخشے گا۔ میں نے اس ہے کہا کیا خوبتم الیے مقام پرائی (فضول) بات کہدرہ ہو۔ اس نے کہا، اے خض مجھے سے گناو عظیم سرزد ہوا ہے۔ میں نے دریافت کیا کہ ایسا کون سا گناہ ہے۔ اس نے کہا، جس روز حضرت عثان گا محاصرہ کیا گیا تھا میں نے اپنے ایک ساتھی ہے تتم کھائی تھی کہ ایسا کون سا گناہ ہے۔ اس نے کہا، جس روز حضرت عثان گا محاصرہ کیا گیا تھا میں نے اپنے ایک ساتھی ہے تتم کھائی تھی کہ اگر عثان شہید ہوگئے تو میں ان کے کھلے ہوئے چہرے پر طمانچہ ماروں گا۔ جب انہیں شہید کر دیا گیا تو ہم ان کے مکان میں داخل ہوگ ۔ وشنی رکھنے والے نے ان کی بیوی ہے کہا کہ شہید کا چہرہ میں داخل ہوں کے میں داخل ہوں کے بیا کہ میں نے تم کھائی ہے کہاں کے منہ پر جمانچہ ماروں گا۔ ان کی بیوی نے کہا کہ چرہ کھلوانے ہے تمہارا مقعد کیا ہے۔ میں نے کہا کہ میں نے تم کھائی ہے کہاں کے منہ پر طمانچہ ماروں گا۔ ان کی بیوی نے کہا، تہمیں ان کی صحابیت کے تق کا کچھ پاس ولحاظ ہے یا نہیں۔ خاص طور پر یہ حقیقت کہ بیا تھی دوسرے فضائل ہیں۔ میر سے میں مقتول کے دوسرے فضائل ہیں۔ میر سے شوہر سے شرم کرواور واپس چلے جاؤ۔ میں نے ان کی بیوی کی باتوں پر تو جہ نہ دی اور شہید کے منہ پر طمانچہ مارا۔ ان کی بیوی نے کہا، خدایا اس کا گناہ بخش دے ساز دراس کے ہاتھ کو خشکہ کر دے۔

خدا کی تشم ابھی میں حضرت عثانؓ کے مکان سے باہر نہ نکلا تھا کہ میرا ہاتھ خشک ہوگیا اور میری آ تکھوں کی بینائی جاتی رہی۔ ( بنابریں ) مجھے پید گمان نہیں ہے کہ اللہ تعالی مجھے معاف کردے گا۔

جب حضرت عثان شہید کر دیے گئے تو تین دن تک مجد نبوی کی حصت پر اہل جنت نوحہ کرتے رہے اور شہید کے درجات سے متعلق اشعار کتے رہے۔ عدی بن حاتم "فرماتے ہیں کہ حضرت عثان کی شہادت کے روز میں نے سا کہ (کوئی) کہنے والا کہتا تھا:

البشر ابن عفان
بروح و ریحان
(ابن عفان نے بثارت پائی، راحت، آرام اور خوشبو کی)
البشر ابن عفان
برب غیر غضبان
(ابن عفان نے غضب نہ کرنے والے رب سے بثارت پائی)

لے مطبوعہ نسخت مسلم مسلم آخری ۔ "چوں عثمان را شہید کردند، سدروز چناں بر بام مجدرسول نوحدی کردند" اس عبارت میں خط کشید و لفظ" چناں" سہو کتابت معلوم ہوتا ہے۔ غالباً سیح لفظ" جناح" مراو اہل جنت ہوگا۔ اس قیاس کے مطابق ترجمہ کیا عمیا ہے کیونکہ آئندہ عبارتوں میں صریحا کہا عمیا ہے کہ آواز آتی تھی بولنے والے نظرنہ آتے تھے۔ لماحظ فرما کی ص اسماس ساسے

#### البشر ابن عفان لغفران و رضوان

(ابن عفان نے مغفرت اور رضوان کے ساتھ بشارت یائی)

پھر کہنے دالے کوغور ہے دیکھا تو کوئی نظر نہ آیا۔ شہید کرنے کے بعد آپ کی نعش کو تین دن تک دفن نہیں کیا، اچا تک غیب ہے آ واز آئی، إذفنُو و وَلَا تُصَلُّوهُ عَلَيْهِ فَإِنَّ مَلَائِكَةَ اللّٰهِ عَزَّ وَجَلَّ قَدْ صَلَّى عَلَيْهِ ( یعنی اے دفن کرواور اس پر نماز نہ پڑھوسو ہے شک الله تعالی کے فرشتے اس پر نماز پڑھنے آئے ہیں )۔ جب آپ کا جنازہ دفن کرنے کے لیے بقتی کی طرف لے جارہے تھے تو لوگوں کے عقب میں ایک سوار نمودار ہوا، لوگ خوف زدہ ہوگئے۔ جب سوار نزد کی آیا تو لوگوں نے جنازہ اس کے سپرد کیا اور خود ادھر ادھر ادھر منتشر ہوگئے۔ کسی نے آواز دی مطمئن رہو اور خوف نہ کرو۔ ہم اس لیے آئے ہیں کہ تہارے ساتھ دفانے ہیں شریک ہوں۔ بعض موجود حضرات کہتے تھے کہ خدا کی قتم وہ فرشتے تھے۔

ایا م ج میں کسی دن جب قافلہ مدینے پہنچا تو ای شخص نے بطور حقارت وہ راستہ اختیار کیا جو امیر المونین عثان کے مشہد سے دور تھا۔ تمام قافلے خیریت سے گئے اور خیریت کے ساتھ واپس ہوئے (لیکن ال شخص کے) قافلے میں ایک ورندہ تھس آیا اور اس کے نکڑے نکڑے کر دیے چنانچہ قافلے والے جان گئے کہ یہ (عذاب) حضرت عثان کی بے حرمتی کی وجہ سے تھا۔

ظفائے کا افتہ کے خوارق کے سلسے میں تھوڑا سا ذکر کیا جاتا ہے۔ حضرت ابوذر غفاری کے سامنے حضرت عثان کا ذکر کیا تو انہوں نے کہا کہ میں عثان کے بارے میں فیر کے سوا پچھ نہوں گا۔ چنانچہ ایک روز رسول علی فی فیرا مبارک سے نکل کر چلے۔ میں بھی آپ علی فیل کے بیچھ بیچھے چلا، یبال تک کہ آپ علی ایک موضع میں پنچ اور وہاں تشریف فرما بھو گیا۔ دریافت فرمایا تم کس لیے آئے۔ میں نے عرض کیا کہ بھو گیا۔ دریافت فرمایا تم کس لیے آئے۔ میں نے عرض کیا کہ اللہ اور اس کا رسول بہتر جانے ہیں۔ اچا کہ حضرت ابو بھر بھی آگے۔ دریافت فرمایا تم کس لیے آئے۔ میں نے عرض کیا کہ حضور علی فیٹ نے اُن سے دریافت فرمایا کہ تم کس لیے آئے۔ ابوبکر آپ نے عرض کیا کہ اللہ اور اس کا رسول بہتر جانے ہیں اس حضور علی فیٹ نے اُن سے دریافت فرمایا کہ تم کس لیے آئے۔ ابوبکر آپ نے عرض کیا کہ اللہ اور اس کا رسول بہتر جانے ہیں اس کا بعد عشرت عثان آئے اور دا کیل جانب بیٹھ گئے۔ رسول علی کہ کا جواب بھی وہی تھا (جو ہم نے عرض کیا تھا)۔ اس کے بعد حضرت عثان آئے اور دا کیل جانب بیٹھ گئے۔ رسول علی کے سات سات یا نو نو دانے کئریوں کے اٹھا کر دست مبارک میں لیے سنگ ریزوں نے تشیع پڑھنا شروع کر دیا۔ میں بھی اس نے سنگ ریزوں نے تشیع پڑھنا شروع کر دیا۔ میں نے ان کی آ داز کی کا نزدتی۔ پھر آپ عرفی کر نے لیکے جب انہوں نے زمین پر رکھ دیے تو وہ خاموش ہوگئے۔ پھر رسول علی ہے انہیں اٹھاکر ابوبکر گو دیا۔ سنگ ریزے تین پر ذال دیے تو خاموش ہوگے۔ پھر آہیں خاموش ہوگے۔ پھر آہیں عرف مورش ہوگے۔ پھر آہیں کی امورش ہوگے۔ ای طرح عشر کے ہاتھ پر رکھ تھے تھی شروع کر دی جب زمین پر ذال دیے تو خاموش ہوگے۔ پھر آہیں خاموش ہوگے۔ پھر آہیں

عثانؓ کے ہاتھ پررکھے تو سنگ ریز ہے تیج کرنے لگے ای طرح جب انہیں زمین پررکھ دیا تو خاموش ہو گئے۔ حضرت عثانؓ کا زمانۂ خلافت بارہ سال تھا اور ان کی عمر شریف بیای سال تھی۔ وفات ۱۸ ذی الحجہ ۴۳ھ کو ہوئی۔ قبر

مبارک بقیع کے قبرستان میں ہے۔

## تذكرہ پنجم ۔حضرت امير المومنين على مرتضٰيٌّ كے مناقب

امیر المومنین علی ابن الی طالب کرم اللہ وجہہ بارہ اماموں میں پہلے امام ہیں ان کی کنیت ابوالحن اور ابوتر اب تھی اور انبیں ابوتر اب نام زیادہ پندتھا۔ جب کو کی شخص انہیں اس نام سے بلاتا تو خوش ہوتے تھے۔

ایک روز رسول علیہ السلام حضرت فاطمہ ی گھر میں تشریف لائے۔ وہاں علی گونہ ویکھا تو دریافت کیا کہ میرا ابن عم

کبال ہے؟ حضرت فاطمہ نے جواب دیا کہ میرے اور اُن کے درمیان رجیش کی کوئی بات ہوگئ ہے اور وہ غضے میں باہر چلے

گئے ہیں۔ میرے پاس قبلولہ بھی نہیں کیا۔ رسول علیہ السلام نے فر مایا انہیں دیکھو کہ کہاں ہیں۔ ایک شخص حاضر ہوا اور عرض کی

یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم وہ معجد میں سور ہے ہیں۔ رسول صلی اللہ علیہ وسلم معجد میں تشریف لائے، دیکھا کہ حضرت علی سور ہے ہیں۔ رسول سلی اللہ علیہ وسلم نے ان کے کندھے سے چاور ہٹائی تو دیکھا کہ ان کے کندھے مٹی میں اٹے ہوئے

ہیں۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے ان کے کندھے سے چاور ہٹائی تو دیکھا کہ ان کے کندھے مٹی میں اٹے ہوئے
ہیں۔ رسول صلی اللہ علیہ وسلم نے اپ دست مبارک ہے اُن کے کندھے کی مٹی صاف کی اور فرمایا، قم یا اباتہ اب (اب

حضرت علی کے شاکل وفضائل اس ہے کہیں زیادہ ہیں کہ انہیں تقریر یا تحریر میں بیان کیا جا سکے۔ امام احمد صنبل نے فر مایا ہے کہ ہم تک صحابہ کرام میں ہے کہ امیر الموشین علی ابن ابی طالب کے پہنچا ہے اس کے ہیں۔ جنید قدس سرہ کا قول ہے کہ امیر الموشین علی نے کا فروں ہے جوجنگیں لڑی ہیں اور جن کا ذکر ہم تک پہنچا ہے اس کے بجائے علم حقائق اور تصوف ہے متعلق ان کے ارشادات نقل کیے جاتے تو کسی دل کو ان کے برداشت کرنے کی تاب نہ ہوتی۔ شرح تعرف بیان کیا گیا ہے کہ علی ابن ابی طالب عارفوں کے پیشوا ہیں اور انہوں نے ایسے معارف بیان کیے ہوتی۔ شرح تعرف بیان کیا گیا ہے کہ علی ابن ابی طالب عارفوں کے پیشوا ہیں اور انہوں نے ایسے معارف بیان کیے ہیں کہ نہ اُن سے پہلے کسی نے ظاہر کیے اور نہ ان کی مشل بیان کیے۔ ایک دن (خاص کیفیت میں) منبر ہی کہ نہ اُن سے پہلے کسی نے ظاہر کیے اور نہ ان کی مشل بیان کیے۔ ایک دن (خاص کیفیت میں) منبر

" مجھ سے عرش سے ورے کی باتیں دریافت کرو۔ پس بے شک میں انہیں خوب جانتا ہوں اس برکت کے سبب سے کہ

ل تعرف - كتاب كا بورا نام" العرف لمذہب التصوف" ب- اس كے مصنف ابو بَر محمد بن ابرائيم بخارى الكلابادى بير، بن كى وفات ١٨٠٥ (يا ١٩٠٥ مرفق) ميں ہوئى ـ ملاحظ فرمائيس" مسلح ٥٣٨ مارن العام" جلد دوم مصنف واكم قاسم غنى ـ تبران چاپ دوم ١٣٠٠ ش\_سلح ٥٣٨ مارئ الدور ترجمه واكم عربي محد حسن فريا كيا به دوم ١٩٠٠ ميں شائع ہو چكا ہے۔

رسول الندسلى الله عليه وسلم في اپنالعاب و بمن مير ، منه مين و الا تحار پس شم باس و ات كى جس كه دست قدرت مين ميرى جان ب، اگر مين توريت اور انجيل كوكلام كرنے كا تحكم دول تو مجھے بحروسہ بكه ان دونوں كتابول مين جو كچھ باس سے باخبر عوجاؤں بشرطيكه مين اس كا اراد و كرول ''

اس مجلس میں ایک شخص تھا جے دعلب یمانی کہتے تھے۔ اس نے کہا کدان صاحب نے بہت بڑا دعویٰ کیا ہے، میں انہیں افسیت کرتا ہوں، چنانچہ وہ کھڑا ہوا اور کہا کہ میرا آپ ہے ایک سوال ہے۔ حضرت امیر نے فرمایا، تم پر افسوس ہے کہ تم علم اور دانائی کے حصول کے لیے نہیں بلکہ شخص کے علم اور ذہانت کو آزمانے کے لیے سوال کرتے ہو۔ دعلب نے کہا آپ یہی سمجھیں مجروریافت کیا:

"آپ نے اپنے پروردگارکو دیکھا ہے؟ حضرت علی نے فرمایا، میں اپنے رب کی عبادت نہیں کرتا جب تک اے دکھے نہ لول۔ دعلب نے کہا آپ اے کس طرح دیکھتے ہیں۔ حضرت علی نے فرمایا، دیکھنے والے اپنے رب کو ظاہری نگاہ سے نہیں دیکھتے بلکہ دل کی آتھوں سے اس یفین کے ساتھ دیکھتے ہیں کہ اللہ تعالی لاشریک اور بکتا ہے۔ اس کا کوئی بنانے والانہیں مہا ہے۔ وہ بے مثل ہے۔ کسی مکان نے اس کا احاطہ نہیں کیا ہے۔ زمانہ اے گردش نہیں دیتا۔ وہ لوگوں کے حواس اور عقل سے ماورا ہے۔ '

دعلب نے جب یہ باتیں سنیں تو بے ہوش ہوکر گر پڑا۔ جب اپنے آپ میں آیا تو کہا کہ خدائے تعالیٰ کے قتم میں عہد کرتا ہوں کہ آئندہ کسی کے علم و ذہانت آزمانے کے لیے سوال نہ کروں گا۔ امیر الموشین نے فرمایا جہاں تک ممکن ہو کسی سے سوال نہ کرو۔

امام مستخفریؒ نے اپنی تصنیف' دلائل النبو ق' میں بیان کیا ہے کہ امیر المونین عمرؒ کے عہد خلافت میں بادشاہِ روم نے چند مشکل سوالات، جن کی تفصیل کتاب فدکور میں دی گئی ہیں، لکھ کر امیر المونین عمرؒ کو بھیجے۔ حضرت عمرؒ نے انہیں پڑھا اور امریز المونین علیؒ کے باس لے کر آئے۔ امیر المونین علیؒ نے انہیں پڑھا اور دوات وقلم طلب کیے اور ان کا جواب تحریر دیا۔ کاغذ لبیٹ کر قیصر روم کے قاصد کو دیا۔ قیصر نے سوالوں کے جواب پڑھ کر دریافت کیا کہ ان کا لکھنے والا کون ہے۔ امیر المونین عمرؒ نے اطلاع دی کہ جواب لکھنے والے رسول اللہ علیہ وسلم کے چیرے بھائی، داباد اور رفیق ہیں۔

حضرت علیؓ کی ولادت عام الفیل کے سات سال بعد کے میں ہوئی تھی۔ بعض کہتے ہیں کہ ان کی ولادت خانہ کعبہ کے اندر ہوئی تھی۔ رسول صلی اللہ علیہ وسلم کی بعثت کے وقت پندرہ سال کے تھے۔ بعض لوگ تیرہ سال، دس سال، نو سال اور سات سال بتاتے ہیں لیکن پہلی روایت سب سے زیادہ صحیح ہے۔

ابن جوزی نے اپنی کتاب '' صفوۃ الصفوۃ'' میں بیان کیا ہے کہ حضرت علیٰ کی عمر کے بارے میں جارتول ہیں۔ ۱۳ سال، ۵۵ سال اور ۵۸ سال ۔ واللہ اعلم بالصواب ۔

بیان کرتے ہیں کہ ایک روز لوگ ان کے گرد جمع ہو گئے اور انہیں گھیرلیا یہاں تک کہ ان کا پائے مبارک خون آلودہ کردیا۔ انہوں نے مناجات کی کہ الہی میں اس قوم کو ناپہند کرتا ہوں اور یہ مجھے ناپہند کرتی ہے۔ مجھے ان سے انہیں مجھ سے نجات عطا فرما۔ ای رات کی صبح کولوگوں نے انہیں زخمی کر دیا۔ ان کی بہت سی کرامات ہیں۔

# حضرت علی کرم اللہ وجہہ ہے عجیب وغریب اعجاز ظاہر ہونے کا ذکر

ان میں سے ایک بیہ ہے کہ جب حضرت علی گھوڑے پر سوار ہوتے وقت اپنا پاؤں رکاب میں رکھتے تو قرآن کی تلاوت شروع کر دیتے تھے۔ دوسرا پاؤں رکاب تک پہنچا تو پورا قرآن ختم کر دیتے۔ ایک دوسری روایت ہے کہ دوسرا پاؤں رکاب تک پہنچنے سے قبل قرآن ختم کر دیتے۔

حضرت اسا بنت عمیس ؓ نے حضرت فاطمہ ؓ سے روایت کی ہے کہ جس رات علی ابن ابی طالب نے جھے سے زفاف کیا،
میں ان سے خوف زدہ ہوئی اس لیے کہ میں نے زمین کو ان سے باتیں کرتے ہوئے سام ضبح ہوئی تو میں نے رسول علیہ ﷺ
سے بید واقعہ بیان کیا۔ رسول علیہ حجدے میں گر پڑے بعدہ سراٹھایا اور فرمایا، اے فاطمہ! تمہیں نسل کی پاکیزگی کی بشارت
ہو۔ تحقیق اللہ تعالی نے تمہارے شو ہرکوتمام مخلوق پرفضیات دی ہے۔ پھرزمین کوتھم دیا کہ علی کو اپنی خبریں سائے اور روئے
زمین پرمشرق سے مغرب تک جو پچھ ہونے والا ہے انہیں بتائے۔

منقول ہے کہ جب حضرت امیر المونین علی کونے میں آئے تو لوگ ان کے گرد جمع ہو گئے۔ انہی میں ایک جوان تھا جو

آپ کے طرفداروں میں سے تھا اور آپ کے ساتھ جنگوں میں شریک رہا تھا۔ اچا تک اس نے ایک عورت سے نکاح کرلیا۔
ایک روز جبکہ حضرت امیر نماز نجر اوا کر چکے تھے، آپ نے ایک مخص کو تھم دیا کہ تم فلاں موضع میں جاؤ، وہاں ایک مجد ہے

اللم مجد کے پہلو میں ایک مکان ہے۔ اس مکان میں ایک مرد اور عورت باہم جھڑ رہے ہیں انہیں میرے پاس لے کر آؤوہ

اللم مجد کے پہلو میں ایک مکان ہے۔ اس مکان میں ایک مرد اور عورت باہم جھڑ رہے ہیں انہیں میرے پاس لے کر آؤوہ

شخص حسب الحکم روانہ ہوا اور دونوں کو لے آیا۔ آپ نے ان کی طرف رُخ کر کے فرمایا کہ آج کی رات تہمارے جھڑ نے

نے بہت طول پکڑا۔ اس جوان نے عرض کیا، یا امیر المونین، میں نے اس عورت نکاح کیا۔ جب میں اس کے پاس آیا

تو اس سے بچھے صدمہ پہنچا۔ اگر جھے ہے ممکن ہوتا تو میں اس لمح اس عورت کو خود سے دور کر دیتا۔ اس نے جھے سے لڑنا جھڑ نا اس موجود کر دیا حق کی بات سے والی موجود کر دیا حق کہ کہ اس موجود کر دیا حق کی بات سے والی موجود کی اور فرمایا کہ بہت کی بات میں ایک موجود رہے۔ آپ نے اس عورت کی طرف رُخ کر کے فرمایا، ہم اس جوان موجود رہے۔ آپ نے اس عورت کی طرف رُخ کر کے فرمایا، ہم اس جوان کے بہتی ہو؟ عورت نے کہا نہیں ۔ آپ نے فرمایا اب میں تم سے وہ باتیں کہتا ہوں جو تم جانتی ہو۔ جہیں چا ہے کہ انکار نہ کروں گی۔

آپ نے فرمایا کیاتم فلانہ بنت فلال نہیں ہو؟ عورت نے اقرار کیا کہ ہوں

فرمایا تمہاری پھوپھی کے ایک بیٹا تھا اورتم دونوں ایک دوسرے کو دوست رکھتے تھے۔عورت نے جواب دیا جی ہاں ایسا نتا۔

فر مایا تمہارا باپ تمہیں اس کی بیوی بنانانہیں چاہتا تھا۔اس نے اڑے کو گھر سے نکال ویا۔عورت نے کہا یہ بات درست

فرمایا، ایک رات تم قفائے حاجت کے لیے باہر تکلیں۔ اس لڑکے نے تہیں پکر لیا، تمہارے ساتھ مجامعت کی اور تم حاملہ ہوگئیں۔ یہ بات تم نے اپنی مال سے تو کہہ دی لیکن باپ سے پوشیدہ رکھی۔ جب وضع حمل کا وقت ہوا تو رات تھی۔ تہاری مال تہہیں گھرے باہر لے گئی۔ جب بچہ پیدا ہوگیا تو اسے چیتوڑے میں لپیٹ کر مردوں کے قضائے حاجت کی جگہ ڈال دیا۔ اس کے بعد ایک کآ آیا اور نومولود کو سوچھنے لگا۔ تم نے ایک پھر کتے کی طرف پھینکا جو بچے کے سر میں لگا۔ تمہاری مال نے اپنا کر بند پھاڑ کر بچے کے سر پر پئی باندھی اور تم اسے وہیں چھوڑ کر چلے گئے۔ اس کے بعد کیا ہوا اس کا حال تہمیں معلوم نہیں ہے۔

عورت نے اقرار کیا کہ یہ بات میرے ادر میری مال کے سواکوئی نہیں جانتا، یا امیر المومنین

اس کے بعد حضرت علی نے فرمایا کہ جب صبح ہوئی تو فلال قافلے کے لوگ اس بچے کو اٹھاکر لے گئے۔ پالا بوسا اور بڑا کیا۔ کیا۔ پھر ان کے ساتھ کو فی آیا اور تم سے نکاح کیا۔ اس کے بعد جوان سے کہاتم اپنا سرنگا کرو۔ سر پر چوٹ کے نشان نمایاں تھے۔

اس کے بعد فرمایا اے عورت بدوراصل تمہارا بیٹا ہے۔اللہ تعالی نے تمہیں فعل حرام سے محفوظ رکھا۔

## حضرت مرتضى رضى الله عنه كى عجيب كرامت

حضرت ابن عباس فی روایت ہے کہ جب رسول علیہ السلام حدیدیہ کے روز کے کی جانب متوجہ ہوئے تو مسلمان سخت پیا ہے تھے اور کسی جگہ پانی دستیاب نہ تھا۔ رسول علیہ السلام دربان گاہ جس تشریف لائے اور فر مایا مسلمانوں کی جماعت میں ہے وہ کون سامخص ہے جو فلاں کنویں پر جائے اور پانی ہے مشکیس مجر کر لائے نبی صلی اللہ علیہ وسلم اس کے بہشت میں جانے کے ضامن ہیں۔ ایک شخص نے اٹھ کر عرض کیا اے اللہ کے رسول میں جاتا ہوں۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے انہیں بانی مجرئے والی ایک جماعت کے ساتھ روانہ کیا۔

سلمہ بن الاکوع فرماتے ہیں کہ میں ان میں شامل تھا۔ جب میں کنوکی کے قریب اس جگہ پہنچا، جہال بہت سے درخت تھے تو میں نے وہاں آ وازیں میں اور بہت ی حرکتیں نیز بے ایندھن کے آگ بجڑکی ہوئی دیکھی تو مجھ پرخوف طاری

ہوگیا اور مجھ سے یہ تک نہ ہوسکا کہ ان درختوں سے گزر جاؤں اہم رسول صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں و اپس ہوئے۔ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ وہ جماعت جنوں میں سے تھی، جس نے تہمیں ڈرایا۔ اگرتم ای طرح جاتے جیسے ہم نے ہدایت کی تھی تو تہمیں کوئی گزندنہ پہنچتا، رات آ پہنچی اور اصحاب پر پیاس غالب ہوگئ تو رسول علیہ السلام نے علی رضی اللہ عنہ کوطلب فرمایا کہتم یانی بحرنے والی اس جماعت کے ساتھ جاؤ اور کنویں سے یانی حاصل کرکے لاؤ۔

سلمہ بن الاکوع فرماتے ہیں کہ ہم باہر نکلے۔مشکیس ہمارے کندھوں پر اور تکواریں ہمارے ہاتھ میں تھیں۔حضرت علی رضی اللہ عنہ ہمارے آگے چل رہے تھے اور بید دعا خود ہے کہدرہے تھے:

اَعُو ذُبِالرَّحمٰنِ إِنَّ اَمِيلاً عَنُ عَرَفٍ جِنِّ اَظَهَرَتُ تهوِيلا وَاُقَدَت شَرَا بِهَا تعويلاً وَفَرَغَتُ مَعَ عَرَ فَهَا الطَّيُولاً ( مِيں رَحَٰن ہے شیطان اور جن کے شرسے پناہ ليتا ہول اور جن کے کرو فقنے سے پناہ ليتا ہول اور خدا سے گلوقاتِ جن وانس سے پناہ ليتا ہول ) \_ ع

ہم اس مقام پر پنجے جہاں آ دازیں اور حرکتیں ظاہر ہوئی تھیں اور ہم پر خوف طاری ہوگیا تھا۔ میں نے اپنے دل میں کہا

کہ علیٰ بھی اُن دو مخصوں کی طرح واپس ہوں گے۔ حضرت علیٰ نے ہماری طرف رُخ کر کے فرمایا کہ میرے قدم پر قدم رکھتے

ہوئے چلو اور جو کچھ ہمیں نظر آئے اس سے خوف زدہ نہ ہونا، تمہارا کچھ نہ بگڑے گا۔ جب ہم درختوں کے درمیان پنچے تو ہم

نے بغیر لکڑیوں کے آگ جلتی دیکھی اور بغیر ہم کے کئے ہوئے سر دیکھے اور ہولناک آ دازیں بھی آئی شروع ہوگئیں، جس

ہوئے والے ہوئ جاتے رہے۔ امیر المونین علی اُن سروں سے گزر گئے اور فرمایا کہ میرے پیچے چلتے رہواور دائیں بائیس نہ دیکھوکوئی پریشانی نہ ہوگی۔ ہم اُن کے پیچھے چلتے رہے یہاں تک کہ کویں پر پہنچ گئے۔ اس کے لیے میرے پاس ایک وُول

تعا۔ مالک نے ایک یا دو دُول پائی کھینچا کہ رہی ٹوٹ گئی اور دُول کویں میں گر پڑا۔ کویں کی تہہ سے آ واز اور وہاہا ایک وُول دیا۔ امیر المونین علی نے دیا۔ امیر المونین علی نے دو دول نے کر آئے۔ اصحاب نے کہا کہ کی دیا۔ امیر المونین علی نے وادر وہاں سے دُول لے کر آئے۔ اصحاب نے کہا کہ کی دیا۔ امیر المونین علی نے وادر دیا سے ایک اور دوال سے دُول کویں میں آئی ہے۔ ان گاہ اور آپ گر پڑا۔ کویں علی اور آپ گر پڑے۔ کویں میں اُس کے اور دوال اللہ علی کہ وہ دور دعل سائی دیا اور آپ گر پڑا۔ اللہ اکم اور دعل سائی دیا اور آپ گر ہوں۔ کویں اور رسول اللہ علی کے وقت سنے میں آئی ہے۔ ناگاہ امیر نے صدا بلند کی، بہت زیادہ خور وغل سائی دیا اور آپ گر کہ ان کے سرے با ندھے اور اکیر کے اُور کے آئے۔

بعد ازاں آپ نے دومشکیں اٹھا کیں اور سب نے ایک ایک مشک اٹھائی۔ جب ہم اُن درختوں کے قریب پہنچے جہاں

ل یہاں تک سلمہ بن الاکوع کا بیان واحد متعلم کے صیغے عمل تھا، اس کے بعد کا بیان بصیفہ جمع محکم ہے۔ ص ۱۳۳۳۔ ع اردوتر جمہ مطبوعہ شنخ کے فاری ترجے سے کیا گیا ہے۔

ہم نے بہت کچھ دیکھا اور سُنا تو بات واقع نہ ہوئی البتہ ہم نے ایک مہمی ہوئی آ واز ضرور سی۔ ایک فیبی آ واز نے نعت رسول اور منقبت علی پڑھنی شروع کی۔ حضرت علی ہمارے آ گے سے اور دعا پڑھتے جاتے سے۔ ہم رسول علیہ کی خدمت میں پہنچ۔ حضرت علی نے تمام واقعہ خدمت میں عرض کیا۔ آپ علیہ نے فرمایا کہ وہ ہا تف فیبی عبداللہ سے اور وہ جن تھا جس نے زرد بنوں کے شیطان کو کو وصفا پر مارا تھا۔

رسالہ اشرف الفوائد کے نصف جھے میں صحابہ اور تابعین ؒ کے مناقب تحریر کیے گئے ہیں۔ ہم نے اس رسالے کے متعلق دریافت کیا تو قدوۃ الکبراُ نے فرمایا:

'' جو شخص اہل سنت و جماعت کے طریق پر خلفائے راشدین کی منقبت کرتا ہے تو اس کے ہرحرف کا ثواب ایک غلام آ زاد کرنے اور حروف کی تعداد کے مطابق حج ادا کرنے کے برابر ہے، نیز سوائے ان کے مناقب کے ذکر اور مراتب کی تکرار کے کوئی اور صورت نہیں ہے جس سے اہل تعصب وحسد کے پیدا کردہ شبہات دور ہوں۔''

(حضرت علی نے) اپنے خطبول میں ہے ایک خطبے میں بغداد میں رونما ہونے والے واقعے کی جانب اشارہ کرتے ہوئے فرمایا، میں دیکھ رہا ہوں کہ (حضن) بی عباس میں ایک کواس طرح قتل کریں گے جیسے اونوں کو قربانی کے لیے ذرئے کیا جاتا ہے اور اس میں اتنی بھی جان نہ ہوگا کہ ازخود اس شرکو دفع کر سکے۔ افسوس وہ اس قوم کے درمیان کس قدر ذکیل ہوگا۔ (اس ذلت کا) سبب صرف یہ ہے کہ آج اللہ تعالیٰ کے احکام کو چھوڑ دیا ہے اور ساری توجہ دنیا کی طرف ہوگی ہے۔ اس کے بعد اس خطبے میں فرمایا کہ اگر میں جاہوں تو اُن کے نام، اُن کی کنیت، ان کے حیلے اور ان کے قتل کیے جانے کے مقامات بتاسکتا ہوں۔

آ پ نے ایک روز عبدالرحمٰن تلجم کو، جس نے آپ کوشہید کیا تھا، کونے کی مجد میں دیکھا۔ آپ اپنفس سے مخاطب ہوئے اور فرمایا، بیت:

> اشد وصيا ويملک للموت فان الموت لاقيک

(اے موت کے وصی تو بہت مخت ہے اور تو موت کا مالک ہے، حالانکہ موت تو تجھ ہے بھی ملاقات کرے گی)

وتجزع من الموت اوجل بوا دیک

(تو موت سے او جھر رہا ہے حالانکہ وہ تیری وادی میں بہنچ چکی ہے)

اس کے بعد آپ نے اسے طلب کیا اور دریافت کیا، اے ابن مجم ایام جاہیت میں یا طفولیت کے زمانے میں تیرا کوئی لقب تھا۔ اس نے کہا مجمعے معلوم نہیں۔ پھر دریافت کیا، کوئی یہودی عورت تیری دایتھی جو تجھے اے شقی اور اے ناقۂ صالح کے عاقر (کونچیں کا نے والے) کہتی تھی۔ اس نے کہا جی ہاں وہ یہی کہتی تھی۔ حضرت امیر "اس کے بعد خاموش ہو گئے۔

ve anna diam

امیر مردان نے فرمایا کہ میں نے گزشتہ شب حضرت رسول علیہ السلام کوخواب میں دیکھا۔ میں نے عرض کیا کہ جھے امت کی طرف بہت جھڑ سے اور دشمنی ملی ہے۔ فرمایا ان کے حق میں دعا کرو۔ میں نے کہا الٰہی بچھے ان لوگوں سے بہتر بدلیہ دے اور ان پر جھے سے برتر شخص مقرر فرما۔ اُن ہی ایام میں آپ شہید ہوئے۔

جب حضرت امیر الموسین علی کرم الله وجہ نے وفات پائی تو میں نے سنا کہ ایک کہنے والا کہدر ہا ہے کہتم لوگ باہر چلے جاؤ اور اس اللہ کے بندے کو ( یہیں ) چھوڑو۔ میں باہر آ گیا۔ گھر کے اندر ہے آ واز آئی محمد علیہ السلام نے وفات پائی اور علی شہید ہوگئے۔ اب امت کی نگہبانی کون کر سکے گا۔ ( کسی ) دوسرے نے کہا، وہ شخص جو ان کی سیرت اختیار کرے گا اور ان کی بیروی کرےگا۔ جب آ واز خاموش ہوگئ تو ہم اندر گئے۔ ہم نے آپ کونسل دیا ہوا اور کفن پہنا ہوا پایا۔ ہم نے آپ کونسل دیا ہوا اور کفن پہنا ہوا پایا۔ ہم نے آپ کونسل دیا ہوا اور فن کر دیا۔

امیر المونین ؓ نے حسنؓ اور حسینؓ کو وصیت کی تھی کہ جب میں وفات پا جاؤں تو مجھے ایک تخت پر رکھیں، ہاہر لے جا کی اور ایک پاکیزہ اور کشادہ جگہ پہنچا کیں۔ وہاں تم ایک سفید پھر پاؤ گے کہ اس سے نور چمک رہا ہوگا اس پھر کو کھودنا۔ تم وہاں کشادگی یاؤ گے بس وہیں مجھے فن کر دینا۔

آپ کی قبر کی جگہ کو زمین کے برابر کرکے پوشیدہ کر دیا گیا تھا۔ ایک روز ہارون الرشید شکار کے پیچھے دوڑتا ہوا، اُس پاکیزہ اور کشادہ جگہ پر پہنچا۔ ہرنوں نے اس جگہ بناہ لے رکھی تھی۔ ہر چنداس نے چرخ اور شکاری باز ان کے پیچھے لگائے اور کتوں کو بھی ان کے سر پر چیموڑا، وہ ازخود واپس ہو گئے اور ہرنوں پر حملہ نہیں کیا۔ ہارون الرشید نے اس جگہ رہے والے چند بوڑھوں سے دریافت کیا کہ یہ کیا بھید ہے۔ انہوں نے کہا کہ ہمارے بزرگوں سے یہ بات ہم تک پیچی ہے کہ یہاں امیر المونین علیٰ کی قبر ہے۔ ہارون الرشید نے ان کے انکشاف کوشلیم کرایا اور جب تک زندہ رہا ہرسال آپ کی زیارت کے لیے آتا رہا۔

فراس بن عمر کے بارے میں روایت ہے کہ وہ رسول صلی اللہ علیہ وسلم کے عہد مبارکہ میں در دِسر کے عارضے میں مبتلا ہوا۔ رسول علیہ السلام نے اس کی دونوں آ تکھوں کے درمیان کی کھال پکڑی اور اس کی انگلیوں سے ایک بال جو خار پشت (قبر کے چوہے) کے بال کے مائندتھا وہاں رکھ دیا۔ جس روز خوارج نے امیر الموشین علی رضی اللہ عنہ کے خلاف خروج کیا پیڈراس بن عمر بھی ان میں شامل ہوگیا۔ وہ بال اس کی پیشانی سے جھڑگیا جس کی وجہ سے اسے بے حد بے چینی ہوئی۔ لوگوں نے اس سے کہا کہ تمہارے اندر یہ اضطراب اس وجہ سے پیدا ہوا ہے کہ تم نے حضرت علی رضی اللہ عنہ کے خلاف خروج کیا۔

مطبور نسوس ۲۴۵ پر فاری عبارت یہ ہے'' چوں حضرت امیر المومنین علی کرم اللہ وجہدوفات یافت شنیدم کو قائلی می گویڈ' اس عبارت سے پہلے یا بعد کسی عبارت میں اس قول کے راوی کا نہ کوئی ذکر ہے اور نہ نام تحریر ہوا ہے۔ قباس کہتا ہے کہ اس عبارت سے قبل کوئی عبارت ہوگی جو اصل متن میں سہوا شامل نہ ہوگئی اور پوری روایت مہم ہوگئی۔

man dana

اس نے توبداور استغفار کی۔(اس کے بعد) وہ بال پھراس کی پیٹانی پراُ گا۔ راوی کہتا ہے کہ میں نے وہ بال جھڑنے سے پہلے، جھڑنے کے بعد اور پھر دوبارہ اُگئے یر دیکھا تھا۔

#### خوارج يرعذاب كاذكر

صالحین میں ہے ایک شخص کا بیان ہے کہ میں نے ایک رات قیامت کو خواب میں ویکھا۔ تمام کلوق حشر کے میدان حساب کی جگہ حاضر تھی۔ پھر لوگ پل صراط پر پہنچے۔ میں پل ہے گزر گیا۔ اچا تک میں نے دیکھا کہ رسول علیہ السلام حوش کو ٹر پر تشریف فرما ہیں۔ حسن اور حمین لوگوں کو پائی عطا کر رہے ہیں۔ میں بھی پائی کے لیے ان کے سامنے پہنچا لیکن انہوں نے بھے پائی عطانہیں گیا۔ میں رسول علیہ السلام کی خدمت میں حاضر ہوا اور عرض کی کہ یا رسول اللہ آپ اِن سے فرما ئیس کہ جھے اِنی عطانہیں گیا۔ میں رسول علیہ السلام کی خدمت میں حاضر ہوا اور عرض کیا کہ اس کا کیا سب ہے۔ فرمایا، کہ جھے آب کو ٹر عنایت کریں۔ فرمایا کہ وہ تمہیں آب کو ٹر نہیں ویں گے۔ میں نے عرض کیا کہ اس کا کیا سب ہے۔ فرمایا، تمہارے پر دس میں ایک شخص ہے ، جھے اندیشہ ہے کہ وہ میر نے آل کا ارادہ نہ کرے۔ رسول علیہ السلام نے جھے ایک چھری عطا فرمائی اور فرمایا جاد اسے قبل کر دو۔ میں نے فواب بی میں اس شخص کو مار ذالا اور عرض کیا کہ میں نے تھم کی تقیل کر دی ہے اور فرمایا جاد اسے قبل کر دو۔ میں نے فواب بی میں ان شخص کو مار ذالا اور عرض کیا کہ میں رہنے والے چند لوگوں کو آب اور ای کی اور اورادہ و وطا لئف میں مشغول ہوگیا۔ جب میں نے کان لگائے تو اس شخص کے گر ہے رہ والے چند لوگوں کو آب آرہی تھی۔ میں از اور اورادہ و فوا کف میں رہنے والے چند لوگوں کو اس آبران کی تھید بی کی اور دیان دیا کہ میں رہنے والے چند لوگوں کو اس کے تیں گیا اور بیان دیا کہ میں رہنے والے چند لوگوں کو اس کے تعمل کے ازام میں پکڑ لیا اور انہیں ایڈا دی۔ میں حاکم کے پاس گیا اور بیان دیا کہ میں نے اے مارا ہے پھر سارا ماجرا ایک انتحار کے کہ بہت ہے داقعات ہیں، یہاں انتصار ہے کام کی گیا۔

# تذكره ششم - امام حسن رضى الله عنه كے مناقب

امیر المومنین حسنٌ، بارہ اماموں میں دوسرے امام ہیں۔ آپ کی کنیت ابو محد تھی۔ آپ کا لقب تقی اور سید تھا۔ آپ کی ولادت ۳ جری میں نصف رمضان کو ہوئی۔ ناموب اکبر، جو ہر اول، روح الا بین اور سروش یعنی جریل علیہ السلام آپ کا نام ہویۃ کے کر رسول علیہ السلام کی خدمت میں حاضر ہوئے اور حریر کے ایک نکڑے پر آپ کا نام لکھ کر چیش کیا۔ آپ لوگوں میں سینے سے سرتک سب سے زیادہ رسول علیہ السلام کے ہم شبیہ تھے۔ امیر المومنین ابو بکر ؓ نے امیر المومنین حسن ؓ کو کند ھے بر بیٹھایا اور قتم کھا کر کہا کہ بیاڑ کا نبی صلی اللہ علیہ وسلم کی شبیہ ہے اور علی رضی اللہ عنہ کی شبیہ ہے۔ وی وہاں اللہ عنہ کھی وہاں

كغرے تھے (يہ بات من كر)مكرائے۔

آپ کے بارے میں بیان کیا گیا ہے کہ آپ نے پا پیادہ ۲۵ جج ادا فرمائے حالانکہ پیدل چلنے ہے آپ کو تکلیف ہوتی تھی۔

حدیث میں آیا ہے کدایک روز رسول علیہ السلام منبر پر تشریف لائے اور حسن بن علی رضی الله عنه آپ علی کے ساتھ تھے۔ آپ علیہ بھی لوگوں کی طرف دیکھتے اور بھی حسن گودیکھتے۔ پھر فر مایا، وہ زمانہ جلد آنے والا ہے کہ اللہ تعالیٰ میرے اس سید میٹے کے توسط ہے،مسلمانوں کے دوگر دہوں میں صلح کرائے گا۔ بیرحدیث اس واقعے کی طرف اشارہ ہے کہ معادیثہ انچھی طرح جانتے تھے کہ لوگوں میں سب سے زیادہ حسنؓ ہی فتنہ و فساد کے دشمن ہیں۔ چنانچہ جب امیر المونین علیؓ شہید ہوئے تو معاویہؓ نے امیر المومنین حسن اور حسین رضی اللہ عنہما ہے مصالحت کی اور عبد کیا کہ اگر انہیں (معاویہ کو) کوئی حادثہ پیش آ جائے تو خلیف امیر المونین حسن موں عے اس معاہدے کے بعد امیر المونین حسن نے خطبہ دیا اور فرمایا، لوگو! میں نے فتنہ ونساد کو ہمیشہ مکروہ جانا ہے۔ آج میں نے مصالحت کرلی ہے اور معاملہ معاویة پر چھوڑ دیا ہے کہ اگر خلافت پر اُن کا حق تھا تو وہ انہیں مل گیا ہے اور اگر میراحق تھا تو میں نے انہیں است رسول کی بھلائی کی خاطر بخش دیا۔ اے معاوید الله تعالی نے مہیں والی بنا دیا ہے اس حدیث کے پیش نظر جوتم جانتے تھے یا اس بات کے لیے جوتم میں دیمھی گئی ہے۔ وَإِنْ اَدْرِیْ لَعَلَهُ فِیْنَةً لَکُمْ وَمَنَاعٌ اِلَیْ جَیْنِ اِس کے بعد منبرے اثر آئے۔ حاضرین میں سے ایک تخص نے آپ سے مخاطب ہوكركہا يَامُسَودُ وَجُوهُ المُسْلِمِيْن (اےملمانوں كے چېرے ساہ كرنے والے)۔ آپ نے معاوية سے بيت کی اور مال اس کے یاس چھوڑ دیا۔ امیر المونین حسن ﴿ في قرمایا، الله تعالی في بن امنيه كا ملك رسول عليه السلام كو دكھايا۔ آ پ صلی الله علیه وسلم نے ملاحظه فرمایا که بیلوگ کے بعد دیگرے، آپ صلی الله علیه وسلم کے منبر پر چڑھ رہے ہیں۔ بیمنظر رسول عليه السلام كو وشوار محسوس موا، چنانچه الله تعالى نے وحى نازل فرمائى۔ إِنَّا أَعْطَيْنكَ الْكُوفُورَ كَ (اے حبيب) ب شَك بم نے آ پ كو خير كثير عطا فرمائى ) يعنى جنت ميں۔ اور إنَّا ٱنْزَلْنهُ فِئ لَيْلَةِ الْقَدْدِ. وَمَاۤ ٱدْراكَ مَالَيْلَةُ الْقُدْدِ. لَيُلَةُ الْقَدْدِ . خَيْرٌ مِنْ اللهِ شَهْدِ طَا ﴿ إِ مِنْكَ بِم فِي اللهِ قَرْآن ) كوشب قدر من اتارا اورآب كيا سمجه شب قدر كيا ہے۔شب قدر ہزارمہینوں سے بہتر ہے۔) ہزارمہینوں سے مراد بنی امید کی حکومت ہے۔ رادی کہتے ہیں کہ میں نے ان کی

لے پارہ کا۔ سورہ الانبیا آیت ااا۔ ترجمہ: اور پس نبیس جانٹا کہ (اس ڈھیل میں) شاید تمہاری آ زمائش ہواور ایک وقت معین تک تمہیں فائدہ پہنچانا مقصود ہو۔ مطبوعہ نننخ کےصفی ۳۳۳ پر ہیآ یت پاک اس طرح نقل کی گئی ہے۔ وان اور می لعلہ فتنہ و مناح المیٰ حین۔ اس میں فتنہ کے بعد لکم سموذ لکھنے ہے رہ گیا ہے اور دوسرے متاع کا الما غلط ہے۔

ع ياروه ٣- سورو كوثر ، آيت ، ا ـ

ح پارو • ساسور والقدر، أيأت اسساس

حکومت کی مدت کا حساب لگایا تو ہزار مہینے ہی نگلی۔ بیان کرتے ہیں کہ جب حسن ؓ نے یہ کام معاویہؓ کے سپر دکیا تو معاویہؓ نے کہا، اے ابوجمہ! آپ نے اس قدر جوال مردی کا اظہار کیا ہے کہ مردانِ مرد کے نفس ہرگز ایسی جوال مردی نہیں دکھا کتے۔
حضرت ابوہریرہؓ کتے ہیں کہ ایک رات حسن بن علیؒ رسول علیہ السلام کے پاس تھے۔حضور صلی اللہ علیہ وسلم ان سے بحضرت اور مائے تھے۔ آپ علیہ نے ان سے فرمایا کہ اب اپنی مال کے پاس جاؤ۔ میں نے عرض کیا کہ میں ان کے بعد حبت فرمائے نہیں۔ اچا تک آسان پر بحلی جبکی اس کی روشنی میں حسنؓ اپنی دالدہ کے پاس گئے۔

بعض مقامات میں بیان کیا گیا ہے کہ حضرت حسن کی کے دنوں میں پیدل مکہ معظمہ جاتے تھے جس کے سب آپ کے بیائ مہارک پر ورم ہوجاتا تھا۔ آپ کے مددگاروں میں سے ایک نے کہا، کاش آپ آئی ہی دیر کے لیے سوار ہوجاتے کہ پاک کا ورم کم ہوجاتا تھا۔ آپ نے اس کی تجویز قبول نہ گی۔ اس سے کہا کہ جب تم مزل پر پہنچو گو ایک سپائی تہہیں ملے گا اس کے پاس کی قدر تیل ہوگا۔ اس سے تیل فرید کر پیالے میں مجر دے۔ اس نے کہا میرے ماں باپ آپ پر فدا ہوں میں نے کی مزل میں ایسا شخص نہیں دیکھا جس کے پاس میں دواہو، تو اس منزل میں کہاں ہوگا۔ فر مایا خلاش کرنا مل جائے گا جب مزل پر پہنچ تو وہ سپائی وہاں تھا۔ آپ نے مددگار سے کہا کہ میں نے جس سپائی کے بارے میں کہا تھا وہ موجود ہے جاواور پہنچ تو وہ سپائی وہاں تھا۔ آپ نے مددگار سے کہا کہ میں نے جس سپائی کے بارے میں کہا تھا وہ موجود ہے جاواور پہنچ دے کر اس سے روغن فرید اس نے کہا اے خادم تم یہ تیل کس کے لیے فرید رہا ہوں۔ اس نے کہا جھے ان کے پاس لے چل کہ میں ان کا طرف دار ہوں۔ جب وہ سپائی آپ کی خدمت میں آیا تو عرض کیا کہ میں آپ کا طرف دار ہوں، بہنے نہیں لوں میں ان کا طرف دار ہوں۔ جب وہ سپائی آپ کی خدمت میں آیا تو عرض کیا کہ میں آپ کا طرف دار ہوں، بہنے نہیں لوں کے البت میری یوی دردزہ میں جاتا ہے آپ دعا فرما کی کہ اللہ تعالی سالم اور تندرست بیٹا عطا فرمائے۔ آپ نے فرمایا تھا۔ اپ ذیرے پر واپس جاد۔ اللہ تعالی تمام وہ جبو۔ وہ میرے طرف داروں میں ہوگا۔ اپ نے ڈیرے پر واپس جاد۔ اللہ تعالی تا ہوں انے ڈیرے پر ایا اور اس نے ایسائی ویکھا جیسا آپ نے فرمایا تھا۔

حفرت قدوۃ الكبرا فرماتے تھے كە حفرت حن كے خوارق اوركرامات اس قدر زيادہ بيں كدان سب كابيان كرناممكن نہيں ہے۔ بيان كرتے بيں كدآپ كو زہر ديا گيا تھا۔ وفات كے وقت امير الموشين حسين آپ كرم ہانے موجود تھے۔ انہوں نے فرمايا، اے بھائى آپ كا گمان كى شخص پر ہے كداس نے آپ كو زہر ديا ہے۔ آپ نے فرمايا تم يہ بات اس ليے دريافت كر رہے ہوكد اے قل كر دو۔ حضرت حسين نے كہا جى ہاں۔ آپ نے فرمايا كد دہ شخص جس كے بارے ميں ميرا كمان كر تقار كو اللہ تعالى سخت تر ہے ميں يہ بات بندنہيں كرتا كہ كوئى بے گناہ ميرى وجہ سے مار ديا جائے۔مشہور ہے كدآپ كى بيوى نے آپ كو زہر ديا تھا۔ آپ كى وفات او اكل رئيج الا قل ٥٠ جمرى ميں ہوئى۔

# تذكره مفتم - امام حسين شهيد كربلارضي الله عنه كے مناقب ميں

امیرالمونین حسین پارہ اماموں میں تیبرے امام تھے۔ آپ ابوالائمہ بیں آپ کی کنیت عبداللہ تھی اور لقب شہید اور سیّد تھا۔ آپ کی ولادت مدینے میں سہ شینے (منگل) کے روز چار شعبان ہم بجری میں ہوئی۔ کہتے ہیں کہ آپ کی مدت جمل چھ ماہ نہیں ہوئی۔ حضرت کی بن ذکر یا علیما السلام اور امیر المونین حسن رضی ماہ تھی۔ سوائے آپ کے کی مدت بچا ہی مدت نیز فاطمہ کے بطن میں امیر المونین حسین گے علق کی مدت بچا ہی دن بتائی جاتی اللہ عنہ کی ولا دت کے درمیان کی مدت نیز فاطمہ کے بطن میں امیر المونین حسین گے علق کی مدت بچا ہی دن بتائی جاتر کی جب آپ بیدا ہوئے تو رسول علیہ السلام نے آپ کا نام حسین رکھا۔ آپ کو ایسا جمال حاصل تھا کہ اگر آپ تار کی میں بیشتے تو آپ کی بیٹانی اور رخسار کی تابانی ہے راست نظر آ جاتا۔ آپ سینے ہے بیروں تک رسول علیہ السلام کے مشابہ تھے جیسے کہ امیر المونین حسن رضی اللہ عنہ سین ہے ہوں۔ اللہ تعالی الشخص ہے مشابہت رکھتے تھے۔ رسول علیہ السلام نے فرایا ہے کہ حسین بچھ ہے ہے اور میں حسین ہے ہوں۔ اللہ تعالی الشخص ہے مجت کرتا ہے جو حسین سے مجت کرتا ہے جو حسین نواسوں میں نواسہ ہے۔ لیان کرتے ہیں کہ (ایک روز) حسن اور حسین ٹرسول اللہ صلی اللہ علیہ وکم کے سامنے کشتی لارہے ہے دسین نواسوں میں نواسہ ہے۔ لیان کرتے ہیں کہ (ایک روز) حسن اور حسین ٹرسول اللہ صلی اللہ علیہ وکم کے ای بیان کرتے ہیں کہ وسین کا نام لو۔ حضرت فاطمہ نے عرض کیا، یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وکم نے فرمایا، اس وقت جرکیل کہ رہے ہیں کہ حسین بزرگ (بڑے) ہیں۔

ام الجسارت سے روایت کرتے ہیں، انہوں نے کہا کہ میں رسول صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوئی اور میں نے عرض کیا، یا رسول اللہ علیہ وسلم میں نے ایک خواب و یکھا ہے اور میں اس سے خوف زوہ ہوں۔ رسول صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا، تم نے کیا خواب و یکھا۔ میں نے و یکھا کہ آپ کے جم مبارک کا ایک کلاا کاٹ کر میری گود میں ڈال دیا گیا ہے۔ رسول صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا، تم نے ٹھیک ہی و یکھا ہے۔ فاطمہ کے ایک بیٹا ہوگا جو تہاری گود میں ہوگا۔ اس کے بعدامیر المونین حسین پیدا ہوئے۔

روایت ہے کہ ایک روز رسول صلی اللہ علیہ وسلم نے حسین گو اپنی وائیں ران پر بٹھا رکھا تھا اور بائیں ران پر آپ صلی
اللہ علیہ وسلم کے صاحبزاوے ابراہیم تھے۔ جبریل علیہ السلام تشریف لائے اور کہا کہ اللہ تعالیٰ ان دونوں کو آپ کے لیے
کیجانہ رکھے گا۔ ایک کو آپ صلی اللہ علیہ وسلم سے لے لیا جائے گا۔ اب آپ اِن میں سے ایک کو اختیار کریں۔ رسول صلی
اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ اگر حسین فوت ہوگا تو اس کے فراق میں میری، علی اور فاطمہ کی جان جلے گی اور اگر ابراہیم جاتا ہے
تو اس کا غم میری جان پر ہوگا۔ میں ان کے غم پر اپناغم اختیار کرتا ہوں تین دن بعد حضرت ابراہیم کی وفات کا واقعہ وقوع میں
امطبوء نہ علی میری جان پر ہوگا۔ میں ان کے غم پر اپناغم اختیار کرتا ہوں تین دن بعد حضرت ابراہیم کی وفات کا واقعہ وقوع میں
امطبوء نہ علی میری جان پر ہوگا۔ میں ان کے غم پر اپناغم اختیار کرتا ہوں تین دن بعد حضرت ابراہیم کی وفات کا واقعہ وقوع میں
امطبوء نہ علی میری جان پر ہوگا۔ میں اس کے غم پر اپناغم اختیار کرتا ہوں تین دن بعد حضرت ابراہیم کی وفات کا واقعہ وقوع میں

ا مطبونہ نسخ ص ۳۴۸ کہلی سطر'' وسین سبط است از ابساط'' (حسین نواسوں بیں نواسہ ہے ) بقاہر اس جیلے کا کوئی منبوم نہیں نکلتا شاید جیلے بیں پچھے الفاظ اور بھی ہوں جو یبال کتابت بیں نہیں آ سکے یا شاید کوئی اور حقیقت ہو۔ والنہ اعلم۔ آیا۔ حضرت حسین جب بھی نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس آتے آپ صلی اللہ علیہ وسلم انہیں بیار کرتے اور فر ماتے ، خوش آ مدید (بیدوہ ہے) جس کے لیے بیرا بیٹا ابراہیم فدیہ بنا۔

ام سلم پخر ماتی ہیں کہ ایک رات رسول صلی اللہ علیہ وسلم میرے جرے ہے باہر گئے اور بہت دیر کے بعد واپس ہوئے آپ صلی اللہ علیہ وسلمی اللہ علیہ وسلم اللہ علیہ وسلم کے مبارک بال اُلجھے ہوئے اور گرو ہیں اُٹے ہوئے تھے اور آپ کے ہاتھ ہیں کوئی چیز تھی۔ ہیں عرض کیا، یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ہیں آپ صلی اللہ علیہ وسلم کو عجیب حال میں وکھے ربی ہوں۔ فرمایا مجھے عراق کے ایک مقام پر لے جایا گیا جے کر بلا کہتے ہیں۔ یہ حسین کے قتل ہونے کی جگہ ہے۔ مجھے میری اواد میں سے ایک جماعت کو دکھایا گیا۔ میں نے اُن کا خوان زمین سے اٹھایا جو میرے ہاتھ میں ہے۔ یہ اواور اسے حفاظت سے رکھو۔ میں نے آپ علیہ اللہ کیا۔ میں نے اُن کا خوان زمین سے اٹھایا جو میرے ہاتھ میں ہے۔ یہ اواور اسے حفاظت سے رکھو۔ میں وُآل دیا اور اس کا منہ اچھی دست مبارک سے وہ چیز لے لی۔ وہ سرخ رنگ کی مٹی تھی۔ میں نے اسے شیشے کی بوتل میں ڈال دیا اور اس کا منہ اچھی طرح سے بند کر دیا۔ جب حسین بن علی عراق کو وہ اپنی حالت پر برقرار تھی۔ جب دن ڈھلے اسے دیکھا تو وہ اپنی حالت پر برقرار تھی۔ جب دن ڈھلے اسے دیکھا تو وہ مٹی تازہ خون جب دستی کوم ہوئی اور میں نے بان لیا کہ حسین گوتل کر دیا گیا۔ میں بہت روئی پھر دشمنوں کے طعنوں کے خیال سے ہوگئی تھی۔ (اس تبدیلی ہے) میں نے جان لیا کہ حسین گوتل کر دیا گیا۔ میں بہت روئی پھر دشمنوں کے طعنوں کے خیال سے ہوگئی طبوعت سنجالی۔ جب حضرت حسین گی شہادت کی خبر آئی تو یہ اس دن کے عین مطابق تھی۔

آ ب کی شہادت دس محرم ۲۱ ہجری میں جمعہ کے دن ہوئی تھی۔ اس وقت آ پ کی عمر ستادن سال یا نچ ماہ تھی۔

حضرت عائش ہے روایت ہے کہ ایک روز رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم، جریل کے ساتھ تشریف فرما تھے۔ (اس اثنا میں) حسین بن علی آگئے۔ جریل نے دریافت کیا کہ بیہ کون جیں؟ رسول علیہ السلام نے فرمایا، بیہ میرا بیٹا ہے، پھر انہیں اپنے پہلو میں بٹھالیا۔ جریل نے عرض کیا کہ عنقریب بیہ شہید کردیئے جائیں گے۔ رسول علیہ السلام نے دریافت کیا کہ انہیں کون لوگ قتل کریں گے۔ جریل نے عرض کیا کہ آپ عند اللہ کی امت کے لوگ انہیں شہید کریں گے۔ پھر جریل نے عرض کیا کہ آپ عند کی امت کے لوگ انہیں شہید کریں گے۔ پھر جریل نے کر بلا کی جانب اشارہ کیا اور تھوڑی می سرخ مٹی رسول صلی اللہ علیہ دسلم کو دکھائی کہ بیان کے مقتل کی مٹی ہے۔

امام زین العابدین رضی الله عند نے بیان کیا ہے کہ جب ہم کونے کے سفر پر تھے تو ہم نے کہیں پڑاؤ نہیں کیا بلکہ سفر کرتے رہے۔ امیر المومنین حسین رضی اللہ عند نے حضرت کی بن ذکر یا علیما السلام کا ذکر نہیں کیا۔ ایک روز فرمایا کہ دنیا کی خواری اور بے اعتباری سے ایک واقعہ یہ بھی ہے کہ حضرت کی بن ذکر یا (علیما السلام) کے سر مبارک کو بنی اسرائیل کی ایک نابکار عورت کے یاس بطور ہدیہ بھیجا گیا۔

سعید بن جبیر نے ابن عباسؓ سے روایت کی ہے، انہوں نے کہا کہ رسول صلی اللہ علیہ وسلم پر وحی آئی کہ بیخیٰ بن زکریا علیجا السلام کے قل کے بدلے میں ہم نے ستر ہزار آ دمیوں کو ہلاک کیا اور آپ کے فرزندوں کے بدلے میں دو بار اسی ہزار آ دمیوں کو ہلاک کروں گا۔ صحیح اسناو سے بیہ بات پیچی ہے کہ امیرالموشین حسینؓ کے قاتلوں میں سے ایک شخص بھی ایسانہیں بچا کہ موت سے پہلے اس کی ذات نہ ہوئی ہو۔ وہ قل نہ ہوا ہو یا کسی دوسری مصیبت میں گرفتار نہ ہوا ہو۔

ثقات میں ہے ایک ثقة شخص نے بیان کیا ہے کہ جب عبید اللہ بن زیاد اور اس کے اصحاب کے سرکونے کی مجد میں لائے گئے اور انہیں ایک گوشے میں رکھا گیا تو جس بھی اس طرف چلا گیا۔ میں نے لوگوں کو کہتے ہوئے سنا کہ وہ کہہ رہے سے، آ گیا آ گیا، اچا تک ایک سانپ آیا اور سروں کے درمیان چلا گیا، پھر عبید اللہ بن زیاد کی ناک کے سوراخ میں واضل ہوا۔ تھوڑی دیر وہاں رہا پھر باہر فکلا اور کی طرف جا کر غائب ہوگیا۔ اس کے بعد لوگ کہنے گئے آ گیا گیا۔ وہی سانپ پھر آیا اور کی طرف جا کر غائب ہوگیا۔ اس کے بعد لوگ کہنے گئے آ گیا گیا۔ وہی سانپ پھر آیا اور کی طرف جا کر غائب ہوگیا۔ اس کے بعد لوگ کہنے گئے آگیا گیا۔ وہی سانپ پھر آیا اور کی طرف جا کر غائب ہوگیا۔ اس کے بعد لوگ کہنے گئے آگیا گیا۔ وہی سانپ پھر آیا اور کی طرف جا کر خائب ہوگیا۔ اس کے بعد لوگ کہنے گئے آگیا گیا۔ وہی سانپ پھر آیا اور کی طرف جا کر خائب ہوگیا۔ اس کے بعد لوگ کو دہرایا۔

بیان کرتے ہیں کہ شمر ذی الجوش کو امیر المونین حسین کے سامان سے پچھ مقدار سونا ملا تھا۔ اس نے وہ سونا اپنا کسی لاک کو دے دیا۔ لڑکی نے اے ایک سنار کو دیا کہ اس کے لیے زیور بنادے۔ جب سنار نے سونے کو آگ میں ڈالا تو غبار کی طرت اڑگیا اور ناپید ہوگیا۔ جب شمر نے یہ بات ٹی تو سنار کو بلایا اور بچا ہوا سونا اے دیا کہ اے میرے سامنے آگ میں ڈالو۔ جب سنار نے اس کی موجودگی میں میں سونا آگ پر رکھا تو پہلے سونے کی طرح ناپید ہوگیا۔

بیان کرتے ہیں کہ امیر المونین حسینً کے چند اونٹ باقی تھی۔ ان بدبختوں نے انہیں ذبح کرکے پکایا۔ ان کا گوشت اس قدر سلخ ہوگیا کہ کوئی شخص ایک نوالہ بھی نہ کھا۔

ایک تقدراوی کا بیان ہے کہ میں نے قبیلہ طے کے ایک شخص سے دریافت کیا کہ مجھ تک بیردوایت پیٹی ہے کہ تم لوگوں نے جنول کو نوحہ ساتھا۔ انہول نے کہا ہاں جب حسین رضی اللہ عنہ شہید کردیے گئے تو ہم نے جنول کا نوحہ سا ہے۔ وہ بیاشعار پڑھتے تھے اور نوحہ کرتے تھے۔ ابیات یا

مسح الرسول جبینہ قلہ بر تونی الحدود فلہ بر تونی الحدود (رسول صلی اللہ عدیہ وسلم نے اس کی پیشانی پر ہاتھہ پھیرا سواس نے (یہ ہدیہ بطور حق حاصل کیا) ابواہ من علی قرشیا وجدہ خیر الجدود

(اس کے باپ قریش کے بلندر تبدلوگوں میں سے ہیں اور اس کے نانا سب ناناؤں میں بہترین ہیں)
یان کرتے ہیں کہ ان بد بختوں میں سے ایک نے مدینے میں خطبہ دیا اور امیر المونین کو تل کرنے کی خوشخری سائی تو
انہوں نے رات کو مدینے میں آ وازنی اور کینے والے کو ندد کمھ سکے۔ وہ بیشعر پڑھ رہا تھا۔ ایمات

ایهاالقاتلون جهلا حسینا

بشروا بالعذاب و التنکیل

(اے قا تلانِ حسین! تم جہل و نادائی کے باعث عذاب و سرزئش ہے فوش وقت ہوجاؤ)

کل من فی المسماء یدعو علیکم

من نبی و ملائک و قیل

(چوشخص بھی آ سانوں میں ہے تہیں بددعا دے رہا ہے۔ نبی اور فرشتے کہدر ہے ہیں)

فلعن علی لسان ابن داؤد

و عیسی صاحب الانجیل

(پس ان پرلعنت کی گئی۔ ابن داؤد کی زبان ہے اورصاحب انجیل عینی کی زبان ہے)

ایک شخص نے فرداتِ روم ہے ردایت کی کہ میں نے انکی کتابوں میں ہے ایک کتاب میں بیلکھا ہوا دیکھا ہے۔ بیت۔

اندا جو امت قتلت حسینا

اندا جو امت قتلت حسینا

(کیاوہ لوگ امیدر کھتے ہیں جنہوں نے حسین کو آل کیا، کہ ان کے نانا قیامت میں ان کی شفاعت کریں گے)

میں نے راوی سے دریافت کیا کہ یہ (شعریا رسالہ) کس نے تحریر کیا ہے۔ اس نے جواب دیا کہ میں نہیں جانا۔
حضرت زید بن ارقم کی روایت ہے کہ جب ابن زیاد کے فرمان کے مطابق امیر المونین حسین گے سرکو نیز بررکھ کر
گیوں میں تھمایا گیا تو میں اپنے مکان کی کھڑکی میں تھا۔ جب علم میرے برابر آیا تو میں نے آپ کے سرکو کہتے ہوئے سنا،
''اُم حَسِبْتَ اَنَّ اَصْحَابَ الْکَهْفِ وَالرَّقِیْم کَانُو مِنْ ایسَنَا عُجَبًا'' لَا (ترجمہ: کیا آپ نے سمجھا کہ غار والے اور کتے
والے ہماری نشانیوں میں سے ایک عجیب نشانی تھے۔) اس آواز کی جیب سے میرے جسم کے بال کھڑے ہوگے۔ میں نے
داکی ، اے ابن رسول اللہ! یہ آپ کا سرے۔ آپ کا معاملہ عجیب ترے۔

ز بیر علنے کہا، مجھ تک میہ بات پینی ہے کہ کوئی پھر الیانہیں تھا جے اٹھایا گیا ہواور اس کے نیچے تازہ خون نہ دیکھا گیا ہو۔ ایک دوسرے شخص سے روایت کرتے ہیں۔ اس نے کہا جب حسین شہید ہوگئے تو آسان سے خون کی بارش ہوئی اور ہماری

الماره ۱۵ ـ موره الكبف، آيت ۹ ـ

ع مطبوعہ ننخ کے صفحہ ۳۳۹ پر بیرعبارت ہے'' آوردہ اندکہ معمر و زهر چه بود، زبیر گفت جنیں بمن رسیدہ است کہ هیچ سنگے رابو نداشتند مگر آن که زیر اوخونِ تازہ یافتند۔'' اس عبارت پس ابتدائی جملة طعی میم ہے۔ اس لیے سترجم نے'' آوردہ اندکہ پیمر وزیر پد ہوا' کا ترجمہ چھوڑ دیا ہے، شاید بیکی دوسری عبارت کا جڑہے۔

مرچز خون ع جر كنى د چندروزتك مجهة اسان خون بسة نظر آيا-

# تذكره مشتم -حضرت امام زين العابدين رضي الله عنه كے مناقب

علی بن سین ، آپ چو تھے امام ہیں۔ آپ کی کنیت ابو محد تھی ، کہتے ہیں کہ ابوالحن اور ابو بربھی تھی۔ آپ کا لقب سجاد اور زین العابدین تھا آپ کی ولادت ۳۳ ججری میں مدینے میں ہوئی۔ ایک دوسری روایت کے مطابق ۳۸ ججری میں ہوئی۔ آپ کی والدہ شہر بانو بنت یز دجرد، نوشیروانِ عادل کی اولاد سے تھیں۔ آپ کی وفات آ محم مرم سنہ چورانو ہے ہجری کو ہوئی۔

کہا گیا ہے کہ آپ کو'' زین العابدین' لقب دینے کا سب یہ تھا، کہ ایک رات آپ نماز تبجد ادا کر رہے تھے کہ شیطان ایک اڑ دھے کی صورت بیل نمودار ہوا تا کہ آپ کی عبادت بیل خلل پیدا کر لے لیکن آپ نے کوئی توجہ نہ دی اثر دھے نے (شیطان نے) آپ کے پیر کی انگل کو اس بری طرح سے کاٹا کہ سخت تکلیف ہوئی لیکن آپ نماز بیل مشغول رہے اور نیت نہ تو ڑی۔ اللہ تعالی نے آپ پر منکشف کر دیا کہ یہ اژ دھا شیطان ہے آپ نے اسے ڈائٹا اور ایک تھیٹر رسید کیا اور کہا، اے ذلیل و خوار ملعون دور ہو۔ جب شیطان دفع ہوگیا تو آپ اپنا ورد پورا کرنے کے لیے ایک تھیٹر رسید کیا اور کہا، اے ذلیل و خوار ملعون دور ہو۔ جب شیطان دفع ہوگیا تو آپ اپنا ورد پورا کرنے کے لیے اشھے۔ آپ نے ایک آ واز کی اور کہنے والے کو نہ دیکھ سکے۔ کوئی کہدر ہا تھا ''آپ زین العابدین ہیں'' یہ جملہ غیبی آ واز نے تین بار کہا۔

بیان کرتے ہیں کہ جب آپ وضو کرتے تو آپ کا چہرہ زرد ہوجاتا اور جسم پر لرزہ طاری ہوجاتا۔ آپ سے سبب دریافت کیا تو فرمایا، تم جانتے ہو کہ مجھے (القد تعالیٰ کے ) سامنے کھڑا ہونا ہے۔

ایک روز آپ اپ مکان میں نماز پڑھ رہے تھے کہ اعبا تک آگ لگ گئی۔ ہر چند کہ آگ گئے کی پکار کی گئی لیکن آپ نے تجدے سے مرہبیں اٹھایا۔ جب آگ بچھ گئی تو لوگوں نے آپ سے دریافت کیا کہ آپ کو کس بات نے آگ سے بے پرواکر دیا، فرمایا، آتشِ آخرت کے خیال نے۔

آپ کے خوارق عادات و کرامات بہت ہیں۔ ایک روز آپ اپنے اصحاب کے ساتھ جنگل ہیں بیٹھے تھے کہ ایک ہرن آپ آپ کے سانے آیا اور ہاتھ ہیر یٹنے نگا۔ حاضرین نے دریافت کیا اے ابن رسول اللہ یہ کیا کہتا ہے، فرمایا یہ کہہ رہا ہے کہ فلال قریش نے گزشتہ روز میرے بچے کو پکڑلیا ہے اور کل ہے اسے دودہ نہیں دیا۔ بعضے اصحاب کو اس بات پر یقین نہیں آیا آپ نے ایک شخص کو بھیجا کہ اسے لے کر آئیں۔ جب وہ آیا تو اسے سارا ماجرا سنایا۔ اس نے کہا کہ ہرن کے کہتا ہے (ہرن آپ نے میں نے پکڑا ہے) آپ نے فرمایا کہ بجرن کو دے دوتا کہ وہ اسے دودھ پلائے۔ اس کے بعد وہ واپس تیرے کا بچہ میں نے پکڑا ہے) آپ نے فرمایا کہ بجرن کو دے دوتا کہ وہ اسے دودھ پلائے۔ اس کے بعد وہ واپس تیرے حوالے کردے گی۔ (ہرن نے) وعدہ پورا کیا تو آپ نے قریش ہے کہا کہ بچہ ہرن کو بخش دو۔ اس نے بچہ ہرن کو دے دیا۔

## تذكره نهم \_حضرت امام محمد باقر رضى الله عنه كے مناقب

محد بن علی بن حسین پانچویں امام ہیں۔ آپ کی کئیت ابوجعفر اور لقب باقر تھا، کیونکہ آپ بہت ہی زیادہ صاحب علم تھے
اور آپ کی ذات سے علم کو وسعت حاصل ہوئی۔ آپ کی والدہ فاطمہ بنت الحسن بن علی تھیں۔ آپ کی ولادت مدینے میں
سامفر ۵۷ ہجری میں جمعے کے روز ہوئی، یعنی امیر المونین حسین "کی شہادت سے تین سال پہلے (بیدا ہوئے)۔ آپ کی
وفات ۱۱۲ ہجری میں بعمر ستاون سال ہوئی اور آپ کی قبر بقیع میں اپنے والدکی قبر کے نزد یک ہے۔

آپ ہے روایت ہے کہ ہم جابر بن عبداللہ کے پاس اس زبائے ہیں گئے جب وہ و کھنے ہے معذور ہوگئے تھے۔
ہم نے انہیں سلام کیا۔ انہوں نے سلام کا جواب دیا اور کہا کہ تم کون ہو۔ میں نے کہا میں محمہ بن علی بن حسین ہوں۔
انہوں نے کہا آگے آؤ، میں آگے بڑھا تو انہوں نے میرے ہاتھ کو بوسہ دیا اور جھکے کہ میرے پاؤں کا بوسہ لیں لیکن میں ہٹ گیا۔ انہوں نے کہا، إِنَّ دَسُولَ اللّٰهِ يقربک السلام (بے شک رسول خداصلی اللہ علیہ وسلم تم پر سلام تھیچے ہیں) میں نے کہا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم پر اللہ کی رحمت اور برکت ہو۔ پھر میں نے دریافت کیا کہ یہ کیا واقعہ ہے۔
ہیں) میں نے کہا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم پر اللہ کی رحمت اور برکت ہو۔ پھر میں نے دریافت کیا کہ یہ کیا واقعہ ہے۔
انہوں نے کہا کہ رسول اللہ علیہ وسلم نے فرایا تھا کہتم اس وقت تک زندہ رہو گے کہ میرے فرزندوں میں سے انہوں نے کہا کہ رسول اللہ طلبہ وسلم نے فرایا تھا کہتم اس وقت تک زندہ رہو گے کہ میرے فرزندوں میں سے ایک فرزندتم سے ملاقات کے لیے تہارے پاس آئے گا۔ اس کا نام محمد بن علی بن حسین ہوگا۔ اللہ تعالی اسے حکمت کا فورعطا فرمائے گا۔ جب وہ تہارے یاس آئے تو اسے میرا سلام کہنا۔

ایک دوسری روایت میں جابروضی اللہ عنہ سے روایت کی گئی ہے۔ انہوں نے کہا، قال لی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم یوشک ان بیق حتیٰ یلقی ولداً من الحسین یقال له محمد یبقو علم الدین یغزاء فاذا لقیه فاقراه منی السلام۔ (رسول خدا علیقے نے میرے لیے فرمایا کہ وہ وقت قریب ہے کہ تم زندہ رہوگے یہاں تک کہ اوالا دسین ہے ایک فرزند تم سے ملاقات کرے گا اسے لوگ محمد کہیں گے۔ اس نے بہت زیادہ وین کا علم حاصل کیا ہوگا ہی جب تم اس سے فرزند تم سے ملاقات کرے گا اسے لوگ محمد کہیں گے۔ اس فے بہت زیادہ وین کا علم حاصل کیا ہوگا ہی جب تم اس سے ملاقات کے بعد تمہاری زندگی تھوڑی رہ جائے گی چنانچہ آئیس چند دنوں میں جابر بن عبداللہ نے وفات پائی۔ فرمایا کہ اس سے ملاقات کے بعد تمہاری زندگی تھوڑی رہ جائے گی چنانچہ آئیس چند دنوں میں جابر بن عبداللہ نے وفات پائی۔ آپ سے بہت کی کرامات اور خلاف عادت با تیں ظہور میں آ کیں ہیں۔ ثقد راویوں میں ہاں ہے گزرا۔ آپ آپ سے فرمایا کہ واللہ تم اس و برباد کر دو گے، واللہ تم اس کے گھنڈر نظر نے فرمایا کہ واللہ تم اس و برباد کر دو گے، واللہ تم اس کے گھنڈر نظر نظر کے داور اس کے کنڈر نمایار ہیں۔ جسے میاس سے محصوم ہوئی کہ ہشام کے کل کوکون برباد کر سے گا۔ جب ہشام نے وفات پائی تو وابد بن جام نے گئے دیا بہاں تک کہ مکان کوتو ڈ کر برباد کر دیا اور اس کی مٹی شہر سے باہر لے گے۔ اب کے گذر نمایار ہیں۔

With the restriction of the state of the

ابوبصیر نے جن کی بیٹائی جاتی رہی تھی بیان کیا کہ میں نے امام باقر ہے کہا، آپ بیغا مرصلی اللہ علیہ وسلم کی ذریات ہیں فرمایا بال۔ میں نے کہا آپ بیغا مرصلی اللہ علیہ وسلم کے دارث ہیں فرمایا بال۔ آخر میں میں نے کہا آپ بیغا مرصلی اللہ علیہ وسلم کے دارث ہیں فرمایا بال۔ میں نے کہا آپ میں بید قدرت ہے کہ مرد کو زندہ کر دو، اندھے کو بینا اور کورتھی کو بھلا چنگا کر دو اور وہ وہ ہی کریں جولوگ آپ گھروں میں کرتے اور کھاتے پینے رہتے ہیں۔ فرمایا بال اللہ کے تکم سے بوسکتا ہے۔ اس کے بعد فرمایا کہ میرے سامنے آکر ہیٹھو۔ میں آپ کے سامنے بیٹھ گیا۔ آپ نے اپنا دست مبارک میرے چرے چرے پر دکھا۔ میری آئکھیں بینا ہوگئیں اور کوہ و دشت اور بیابان نظر آنے گے۔ اس کے بعد اپنا ہاتھ مچر میرے میرے چرے پر لاکے اور میری حالت میں بہا جسی میٹا ہو جا کی اور تہمیں آخرت میں حساب دینا پڑے یا۔ کہ تم دنیا میں نابینا رہو اور حماب آخرت میں حساب دینا پڑے یا۔ کہ تم دنیا میں نابینا رہو اور حماب آخرت میں حساب دینا پڑے یا۔ کہ تم دنیا میں نابینا رہو اور حماب آخرت میں خاب دینا پڑے یا۔ کہ تم دنیا میں نابینا رہو اور حماب آخرت دینا میں نابینا رہو اور حماب آخرت کیا با کھینچنے پر دنیا میں نابینا رہو اور حماب آخرت کیا۔ کہ تم دینا میں نابینا رہو اور حماب آخرت کا بار کھینچنے پر دنیا میں نابینا رہو اور حماب آئی کہ بین آخرت کا بار کھینچنے پر دنیا میں نابینا رہنا پند کروں گا۔

# تذكرہ دہم۔حضرت امام جعفر صادق رضى الله عنہ کے مناقب

جعفر بن محمد بن علی بن حسین بن علی بن ابی طالب چھے امام ہیں۔ آپ کی کنیت ابوعبداللہ تھی اور کہا جاتا ہے ابن اساعیل تھی آ آپ کا لقب جومشہور عوام ہے، الصادق تھا۔ آپ کی والدہ اِمّ فروہ بنت قاسم بن محمد بن ابی بکر صدیق رضی اللہ عنہ تھیں اور ام فروہ کی والدہ عبدالرحمٰن بن ابی بکر صدیق رضی اللہ عنہ کی دختر تھیں، ای بنا پر امام صادق رضی اللہ عنہ نے فر مایا، تحقیق مجھے ابو بکرؓ نے دوبار جنا (میں دوطرف سے ابو بکرؓ کی آ ل ہوں) آپ مدینے میں ۸۰ ہجری اور کہا جاتا ہے فر مایا، تحقیق مجھے ابو بکرؓ نے دوبار جنا (میں دوطرف سے ابو بکرؓ کی آ ل ہوں) آپ مدینے ہیں ۵۰ رجب (نصف از ماہ محری میں بیر کے دن جبکہ رہے الاقل کے تیرہ روز باتی تھے بیدا ہوئے اور مدینے ہی میں ۵۱ رجب (نصف از ماہ رجب) میں ہجری میں بیر کے دن وفات پائی۔ آپ کی قبر بقیع میں ہے۔ اس احاطے میں آپ کے والد باقر دادا زین رجب) میں بیر کے دن وفات پائی۔ آپ کی قبر بقیع میں ہے۔ اس احاطے میں آپ کے والد باقر دادا زین العابدین پچا حسن بن علی مدنون ہیں۔ بی طبکہ لوگوں نے روایت کی ہے کہ آپ کی قبر سے اس قدر کرامات اور انوار ظاہر ہوتے ہیں جو اللہ تعالیٰ کے نزد یک آپ کے بلند و برتر مرات کی دلالت کرتے ہیں۔ آپ نی اہل بیت کے عظما اور علا

ا مطبوعہ نننے کے صنی ۳۵۱ کی سطر ۱۷ ما دھ فرما کیں۔ شاید ہو کہ آبت کے باعث "این" کر بہو گیا ہے واللہ اعلم۔

عبارت کے اس مصے میں عربی اور فاری کی عبارتیں لمی جی تھیں۔ عربی عبارت کے بنچ اس کا فاری ترجہ نقل کیا گیا ہے۔ فاری عبارت اور عربی عبارت کے فاری ترجہ نقل کیا گیا ہے۔ فاری عبارت اور عربی عبارت کے فاری ترجہ میں مناسبت پیدا کر کے آردو ترجہ کیا گیا ہے۔ مثال کے طور پر زیر نظر لمی عبارت پیش کی جاتی ہو، "وی از عظمانے اجل ببت و علمانی ابنسان حتی ان من اکٹر علو مہ المعفاحة علی قلبه۔ فاری ترجی میں قلبہ کے مفہوم کو بیم نظر انداز کر دیا گیا ہے۔ دوسرے "مفاحته" کوئی لفظ نہیں ہے۔ مفاتح یا مفاجہ ہوسکتا ہے۔ مفاتح بھتی گئی اور مفاجہ کے معنی وفعۃ ہیں۔ مترجم نے فاری اور عربی عبارت کو ملا کر بیر جر کیا ہے۔ "آپ انلی بیت کے عظر اور علا میں سے تھے اور آپ کے اکثر علوم آپ کے قلب پر دفعۃ وارد ہوئے تھے۔ جس سہو کتابت کی اور نشان دی گ گئی ہے۔ ملاحظہ ہو اس سورت میں کہ" کی قلبہ" کو نظر انداز کر دیا جائے۔ جیسے اصل متن میں نظر انداز کیا گیا ہے۔ ملاحظہ فرائم میں سطر اور ۲۵۲ ہی مطرف

میں سے تھے اور آپ کے اکثر علوم آپ کے قلب پر وارد ہوتے تھے۔ لوگوں کی فہم آپ کے علوم کی انتها دریافت کرنے میں قاصر رہتی تھی۔

بے شک یہ کہا جاتا ہے اور یہ بالکل صحیح ہے کہ ایک کتاب جس کا نام'' خیر'' ہے اور جس کا رواج مغرب میں بنو عبدالموس میں رہا ہے وہ آپ بنی کا کلام ہے۔ یہ کتاب'' خیر'' مشہور تصنیف ہے اور آپ کے علوم اور اسرار پر مشتل ہے۔ اس کا ذکر امام علی بن موی الرضا کے کلام میں صریح طور پر آیا ہے۔ یہ جو کہا گیا کہ'' جب مامون نے آپ کو اپنا ولی عہد بنایا'' الحضر و الحجامعہ دونوں اس کے خلاف جامع دلالت کرتے ہیں۔ وہ صادق تھے جو فرماتے تھے کہ جمارا علم بے حد عمیق ہے، دلوں پر اثر کرتا ہے اور اس کا سننا تا شیر دکھا تا ہے۔

بے شک ہمارے نزدیک جفر اہم، جفر اہم، جفر اہمین اور مصحف فاطمہ علیہ السلام (محفوظ) ہیں اور بے شک اس میں وہ تمام باتیں جامع طور پر موجود ہیں جن کی (عام) لوگوں کو ضرورت ہوتی ہے (سب بی) دل میں اُتر نے والی باتیں ہیں پس علم ممکنات ہیں لیکن تحریر شدہ۔ وہ علم جس سے دل کے بل کھل جا ئیں الہام ہے لیکن وہ سننے کے ذریعے تصرف کرتا ہے وہ ملائکہ علیہم السلام کا کلام ہے۔ لوگ ان کا کلام سنتے ہیں لیکن انہیں و کھے نہیں سکتے۔ جفر اہم میں لوگوں کے لیے خیر وخوبی ہے مصحف فاطمہ میں وہ باتیں ہیں جن کا تعلق حاوث سے ہے (نئی پیدا ہونے والی چیزی)۔ اس میں قیامت تک پیدا ہونے والے باوشاہوں کے نام ہیں، لیکن سے جامع اور خینم کتاب ہے۔ اس کی طوالت ستر گز ہے۔ اس میں قیامت تک ضرورت ہوگ، حق کرایا ہے اور علی ابن طالب نے اسے تحریر کیا ہے۔ اس میں ہر وہ بات تحریر ہوئی ہے جس کی قیامت تک ضرورت ہوگ، حق کہ اس میں راس الحرس اور خلدہ کا بھی ذکر ہے۔ اس کی) آ دھی جلد موجود ہے۔

بعضے ثقات کا بیان ہے کہ انہوں نے کہا، ہم نے جعفر بن محر ؓ سے سنا ہے، مجھ سے دریافت کرواس سے پہلے کے مجھے بھادیں، پس بے شک میرے بعد کوئی تم سے الی باتیں نہ کہے گا جو میں کہتا ہوں۔

وہ حقائق و معارف اور حکمت کی دقیق باتیں جو آپ کی زبان مبارک ہے ادا ہوئیں وہ مشہور ہیں اور اہلی اسلام کی کتابوں میں مرقوم ہیں۔ یہاں آپ کی کرامات اور خوارق کا ذکر مختفر طور پر کیا جاتا ہے۔

ابن جوزی این جوزی این جوزی این کتاب ("صفة الصفوة" میں سعد سے با اسادخود) تحریکیا ہے کہ میں جج کے دنوں میں کے میں تھا۔ نماز عصر ادا کر کے میں کوہ قبیس پر چڑھ گیا۔ وہاں میں نے ایک شخص کو بیٹھے ہوئے دیکھا جو دعا ما تک رہا تھا۔ اس نے اپنا سائس ٹوٹے تک" یا رہا ہا، ای طرح سائس ختم ہوئے تک اپنا سائس ٹوٹے تک" یا رہا ہا، ای طرح سائس ختم ہوئے تک حق اور" الرحم الراحمین" کی رہ لگائی۔ اس کے بعد سات مرتبہ کہا، اللّٰهُم اللّٰهُم اللّٰهِ مِنْ هذِهِ الْغَنْبِ اللّٰهُم وَانْ يَروى (خدایا میں پردہ غیب سے کھانا طلب کرتا ہوں اور ایس چیز جو مجھے سیراب کردے) اس نے ابھی دعا بوری نہ کی تھی یہ وی دوری دورا کی دے) اس نے ابھی دعا بوری نہ کی تھی

کہ انگور کی ایک ٹوکری اور دوشکتر ہے ہاں کے آگے رکھ دیے گئے۔ اس کے سامنے بے موسم انگور لائے گئے۔ میں نے کہا میں تہارا شریک ہوں۔ اس نے پوچھاتم کس وجہ سے شریک ہو۔ میں نے کہاتم دعا کرتے ہے اور میں آمین کہتا تھا۔ اس نے کہا پھر آگے آؤ، ذخیرہ بالکل نہ کرنا۔ وہ بے دانہ انگور ہے۔ میں نے ایسے لذیذ انگور بھی نہیں کھائے۔ میں نے خاصے انگور کھائے کیکن ٹوکری خالی نہ ہوئی۔ پھر مجھ سے کہا تھوڑے سے لے لو، لیکن میں نے نہیں لیے۔ اس کے بعد اس نے مجھ انگور کھائے کیکن ٹوکری خالی نہ ہوئی۔ پھر مجھ سے کہا تھوڑے سے لے لو، لیکن میں نے کپڑے بہنے وار دوسری سے کہا کہتم کہیں جھپ جاؤ تا کہ میں کپڑے بہن لول۔ میں جھپ گیا۔ اس نے کپڑے بہنے۔ ایک کا تہبند بنایا اور دوسری دھاری دار پرانی چادر جسم پر ڈالی اور وہاں سے روانہ ہوگیا۔ میں اس کے عقب میں چار۔ ایک شخص آیا اور کہا۔ اے ابن رسول اللہ! اللہ تعالیٰ نے آپ کو بہنایا مجھے بھی بہناؤ۔ اس نے دہ دھاری دار چادر سائل کے حوالے کر دی۔ جب میں نے تحقیق کی تو معلوم ہوا کہ وہ جعفر بن مجمد ہے۔

# تذكرہ ياز دہم \_ امام موسىٰ رضى الله عنه كے مناقب

مویٰ بن جعفر ساتویں امام ہیں۔ آپ کنیت ابوالحن اور ابو ابراہیم تھی ان کے علادہ ای طرح کی اور کنیتیں بھی تھیں۔ آپ کا لقب کاظم تھا۔ کاظم کا لقب اس لیے دیا گیا تھا کہ آپ علم میں کامل تھے اور مفسدین پر غصر نہیں کرتے تھے۔ آپ کی والدہ حمیدہ بربریدہ ام ولد (کنیز) تھیں آپ کی ولادت صفر کی سات را تیں گزرنے کے بعد ( 2 صغر) ۱۲۸ ہجری میں اتوار کے دن موضع ابوہ میں جو کے اور مدینے کے درمیان ہے ہوئی۔

آپ کواقل مرتبهمهدی بن منصور مدینے سے بغداد لایا اور وہاں قید کر دیا۔ ایک رات اس نے امیر المؤمنین علی گوخواب میں دیکھا۔ حضرت علی نے بید آیت پاک تلاوت فرمائی۔ فَهَلْ عَسَيْتُمْ إِنْ تُوَلِّيْتُمْ اَنْ تُفْسِدُوُ افِی الْآرْضِ وَ تُفَطِّعُوْ آ اَلَّا مَا مَعْ مَا مُعَنَّ مُعَالِ وَاورا پِی قطع رحی کرو) الْ حَامَکُمُ (یعنی تو کیا تم اس بات کے قریب ہو؟ کہ اگرتم حکومت حاصل کرلوتو زمین میں فساد بی بھیلاؤ اور اپنی قطع رحی کرو) ربح کا بیان ہے (مبدی نے ) اس شب مجھ کوطلب کیا، جب میں اس کے پاس گیا تو میں نے ساکہ وہ بیر آیت خوش الحانی

ملہ مطبوعہ نننے کے صفی ۳۵۳ پر بیرعبارت ہے '' ہنوز دعا تمام نہ کردہ بود سلہ انگور و دو برتو برونمبار'' برتو لغت میں کوئی لفظ نہیں ہے، البتہ برتقان ہے جس کے معنی شکترے کے ہیں۔ ممکن ہے کہ کی علاقے میں برتقان کے بجائے برتو بولتے ہوں۔ بہرحال مترجم نے برتقان قیاس کر کے ترجمہ کیا۔

<sup>£</sup> پاره۲۷ يه موره محمر آيت ٢٢ ي آيت كا ترجمه متن مي تحرير كرديا كيا ب صفحه ٣٥٣ پريد عبارت سے:

<sup>&</sup>quot;اول باد مهدی بن منصود وی دا از مدینه به بغداد آوردو جس کر دوشے امیر الموشین عن درخواب دیدیا محمد فهل عسینم ان تولینم ان نفسدوافی الارض و تقطعوا او حامکم" اس پوری عبادت سے بینشان دی ٹیس بوتی کہ خواب کسنے دیکھا؟ امام مولی کاظم نے یا ظیفہ مہدی بن منصور نے دوسرے بیا کہ ندکورد آیت پاک چس" یامع حمد" شال کر دیا گیا ہے حالانکہ کر آن کیسم جس بیآیت فهل سے شروع ہوتی ہے۔ تیمرے بیا کر قرآن کیسم جس نیآیت فهل سے شروع ہوتی ہے۔ اصل متن جس ت پرزبرلگایا عمیا ہے مترجم کی فہم جس بیآیا ہے کہ طفیفہ مہدی بن منصور نے حصرت علی مو خواب جس دیا تھا ہے کہ خفیفہ مہدی بن منصور نے حصرت علی مواب جس دیا تھا ہو کہ اور متنبہ ہوگیا۔

ے پڑھ رہا تھا۔ اس نے کہا، ای وقت جاؤ اور موی بن جعفر کو لاؤ۔ میں آپ کو لایا۔ مہدی نے آپ سے معانقہ کیا اور بھایا پھر آپ سے خواب بیان کیا اور کہا کیا بیمکن ہے کہ آپ میری مخالفت کریں اور اس سبب سے میرے اور میرے فرزندوں پر خروج کریں۔ آپ نے فرمایا کہ واللہ! میں نے خروج نہیں کیا بیمیری شان نہیں ہے کہ ایسا کروں۔ مہدی نے کہا آپ بچ کہتے ہیں پھر ربع سے کہا کہ آپ کو دی ہزار دے اور آپ کے سفر مدینہ کی تیاری کر۔ ربع کا بیان ہے کہ میں نے ای شب آپ کے تمام کام درست کر دیے اور روانہ کر دیا کہ مباوا پھر کوئی رکا دے سفر امام میں حاکل ہوجائے۔

اس وقت رشید (ہارون رشید) مدینے میں تھا۔ دوسری مرتبدرشید نے آپ کو بغداد طلب کیا اور قید خانے میں ڈال دیا حتیٰ کہ آپ کی وفات رشید کے قید خانے میں ہوئی۔ آپ کی وفات بروز جعرات ۱۸۱ ججری میں ہوئی۔

آپ کی قبر بغداد میں ہے۔ کہتے ہیں کہ آپ کو یکیٰ بن خالد برکی نے ہارون الرشید کے حکم سے محبور میں زہر طاکر دیا تھا۔ بیان کرتے ہیں کہ جب آپ کو زہر دیا گیا تو آپ نے فرمایا، آج مجھے زہر دیا گیا ہے، کل اس کا اثر ظاہر ہوگا۔ پہلے میرا جسم پیلا پڑے گا مجراس میں سے نصف سرخ ہوگا اور پرسول سیاہ ہوجائے اس کے بعد مرجاؤں گا چنانچہ جسیا فرمایا تھا اس کے مطابق ہوا۔

ح یاره ۲۷ په سوره الحجرات ۱آیت ۱۲

س بھی۔ ہر وہ شان ، کیفیت اور حالت جس میں جق تعالی کا یا اس کی کمی صفت یا اس کے کمی تعل کا اظہار ہو۔ ملاحظة فر ، کمی سر ولبران من ١١٢-

يرُعو، وَإِنِّي لَغَفَّارُ لِمَنْ تَابَ وَامْنَ وَعَمِلَ صَالِحًائُمُّ اهْتَدَىمِ لِلهِ ( اور بِ شَك مِي صرورا سے بہت بخشّے والا ہول جس نے توب کی اور ایمان لایا اور نیک کام کیے بھر ہدایت پر ابت قدم رہا۔ )اس کے بعد وہ مجھے چھوڑ کر چلا گیا۔ میں نے اسے ول میں کہا کہ جو ان ابدال ہے، جو کچھ میرے باطن میں ہوتا ہے مجھ پر ظاہر کر دیتا ہے۔ جب میں آگلی منزل پر پہنچا تو میں نے دیکھا کہ وہ ایک کنویں کی منڈیر پر کھڑا ہے اور اس کے ہاتھ میں یانی کا کوزہ ہے تا کہ اس میں یانی مجرے۔ وہ کوزہ اس كے باتھ سے جيوث كركنويں ميں كريوا۔ اس نے آ سان كى طرف مندكركے كہا، اللي تو ميرا يروردگار ب، ميرے وجودكى پرورش کرتا ہے میرے پاس اس کوزے کے علاوہ کھے نبیس ہے اور اس سے میری ضرورت وابستہ ہے۔ میں نے و کھا کہ کنویں کا یانی اوپر آ گیا ہے۔ جوان نے کوزے میں یانی مجرا، وضو کیا اور حیار رکعت نماز ادا کی۔ اس کے بعدریت کے تو دے کی طرف گیا اور این باتھ سے ریت کوزے میں ڈالی اور ہلاکر بی گیا۔ میں اس کے پاس گیا اور سلام کیا۔ اس نے سلام کا جواب دیا۔ میں نے کہا کہ اللہ تعالی نے جونعت آپ کو دی ہے جھے بھی عنایت کریں- اس نے کہا اے شقیق! اللہ تعالی نے ہمیشہ ہی نعتیں خواہ ظاہری ہوں یا باطنی مجھے عطا فر مائی ہیں۔تم بھی اللہ تعالیٰ ہے اپنا گمان ٹھیک رکھو۔اس کے بعداس نے وہ کوزہ مجھے دیا، میں نے پیا تو میٹھاستو تھا۔ اتنالذیذ ستو میں نے بھی نہیں پیا۔ میں خوب سیراب ہوگیا، حتیٰ کہ چند دن تک مجھے کھانے پینے کی احتیاج نہیں رہی۔ پھر دوران سفر میں نے اسے نہیں دیکھا۔ جب میں کھے پہنچا تو میں نے دیکھا کہ وہ آ دھی رات کو بڑے خشوع اور خضوع کے ساتھ نماز پڑھ رہا ہے اور آئکھوں سے آنسو رواں میں۔ تمام رات یبی کیفیت ری۔ جب صبح ہوئی تو نماز فجر اوا کی اور طواف کر کے باہر چلا گیا۔ میں اس کے پیچھے چلا۔ میں نے دیکھا کہ سفر کے برنکس یباں اس کے بہت سے خادم اور مددگار تھے اور لوگوں نے اسے گھیر رکھا تھا۔ ہر آنے والا سلام کہتا۔ میں نے لوگوں سے وریافت کیا کہ بیکون میں انہوں نے کہا کہ بیموی بن جعفر بن محمد بن علی بن حسین بن علی بن الی طالب میں -اس طرح کے بہت سےخوارق اور واقعات ہیں جن کی تفصیل کا یہ مجموعہ متحمل نہیں ہوسکتا۔

تذكره دواز دہم \_حضرت امام على رضارضي الله عنه كے مناقب

علی بن موی بن جعفر بارہ اماموں میں ہے آٹھویں امام ہیں۔ آپ کی کنیت بھی اپنے والد کاظم کی طرح ابوالحسن تھی۔
کاظم رضی اللہ عنہ ہے ردایت کرتے ہیں کہ انہوں نے فرمایا، میں نے اپنی کنیت اے عطا کی ہے۔ ابوجعفر بن محمد بن علی رضا
رضی اللہ عنہ ہے کہا گیا کہ آپ کے جدکا نام خلیفہ مامون نے '' الرضا'' رکھا، اور اس امر پر راضی ہوگیا کہ آہیں اپنا ولی عبد
بنائے۔ ابوجعفر نے جواب دیا کہ اللہ تعالی نے آپ کا نام رضا رکھا، اس لیے کہ آپ نے گزشتہ اماموں کے درمیان آسان
میں رضائے اللی کو اور زمین میں رسول اللہ رضی اللہ عنہ کی رضا کو خاص کرلیا تھا اور اس لیے بھی کہ آپ اپنے خالفین سے ای

طرح راضی ہوئے جس طرح اپنے موافقین سے راضی تھے۔ آپ کے والد مویٰ کاظم جب بھی آپ کو بلاتے تو کہتے فرزند رضا اور جب مخاطب ہوتے تو اے ابوالحن فرماتے۔ آپ کی ولادت مدینے میں دس رئتا الآخر سنہ ۱۵۳ھ میں جمعرات کے دن ہوئی یعنی آپ اپنے دادا جعفر کی دفات کے بعد تولد ہوئے۔ کہا جاتا ہے کہ ۱۵۰ ابجری میں پیدا ہوئے نیز دیگر اقوال بھی ہیں۔ آپ کی وفات علاقہ طوس میں ہوئی۔ ان کے کئی نام تجویز ہوئے۔ ام البنین نے کہا میں علی نام رکھتی ہوں۔ بیان کیا جاتا ہے کہ دہ کنے تھیں ان کا نام حمیدہ تھا اور امام کاظم رضی اللہ عنہ کی والدہ تھیں۔

ایک شب حمیدہ نے مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وسلم کوخواب میں دیکھا کہ فرماتے ہیں، اپنے فرزند مویٰ کوتخمہ دے دوعنقریب اس کے ایک فرزند پیدا ہوگا جو دنیا دالول میں سب ہے بہتر ہوگا۔

اُمِ رضا سے روایت کرتے ہیں کہ انہوں نے فرمایا، جب میں حاملہ ہوئی تو دورانِ حمل میں نے کسی طرح کا بوچھ یا گرانی محسوں نہ کی۔ جب سوتی تو میں اپنے پیٹ سے تعج وہلیل کی آ واز سنتی۔ مجھ پر خوف اور ہول طاری ہوجاتا اور جب جاگتی ہوتی تو کوئی آ واز نہ سنتی۔ ولادت کے دفت آپ کے دونوں ہاتھ زمین پراور چبرہ آ سان کی طرف تھا۔ آپ کے ہونٹ مبل رہے تھے جیسے کسی سے باتیں کر رہے ہوں یا مناجات کر رہے ہوں۔

کاظم رضی اللہ عنہ کے خواص میں ہے ایک نے روایت کی ہے کہ ایک بار کاظم نیں۔ میں ان کے ساتھ سوار ہوا اور مغرب کے تاجروں میں ایک تاجر یہاں آیا ہوا ہے۔ میں نے عرض کیا کہ مجھے اس کاعلم نہیں۔ میں ان کے ساتھ سوار ہوا اور مغربی تاجر کے ہاں پہنچا۔ اس نے سات کنیزیں ہم کو دکھا کی لیکن امام نے کسی کو قبول نہیں کیا۔ اس سے فرمایا کہ کوئی دوسری چین کرو و کیا ہرج دوسری چین کرو تو کیا ہرج ہوسری چین کرو تو کیا ہرج ہے۔ تاجر نے کہا دوسری کوئی نہیں ہے البتہ ایک بھار لونڈی ہے۔ آپ نے فرمایا اگر اسے چین کرو تو کیا ہرج ہے۔ تاجر نے یہ بات قبول نہ کی۔ دوسرے دن مجھے بھیجا کہ تاجر سے کہنا کہ کنیز کی انتہائی قیت کیا ہے۔ وہ جو قیمت بتا کے خرید لینا۔ میں تاجر کے پاس گیا۔ اس نے کہا میں اتنی اور آئی رقم ہے کم نہ کروں گا۔ میں نے کہا جو کچھ تم نے کہا ہے میں آئی ہی رقم پر خرید تا ہوں۔ تاجر نے کہا میں بیچتا ہوں لیکن سے بتاؤ کہ کل جو شخص تمہارے ساتھ تھا وہ کون ہے؟ میں نے کہا کہ بی باشم سے بیں۔ اس نے دریافت کیا کہ کس قبیلے سے ہیں۔ میں نے جواب دیا کہ اس سے زیادہ میں نہیں جانتا اس کے بعد باشم سے بین کہا کہ یہ کنیز کون ہے اس کے بارے میں میں آپ کو بتا تا ہوں۔

میں نے اس کنیز کو بلاد مغرب کے اطراف سے خریدا۔ اہل کتاب میں سے ایک عورت نے جھے دیکھا اور کنیز کے بارے میں دریافت کیا۔ میں نے اس کتابیہ سے کہا کہ میں نے بیدلونڈی اپنے لیے خریدی ہے۔ عورت نے کہا کہ یہ کنیز اس تقبیلے سے نہیں ہے کہ تیری ملکیت بن سکے۔ بید دنیا والوں میں سب سے بہتر شخص کی کنیز بنے گی۔ تھوڑی مدت میں اس سے ایک فرزند پیدا ہوگا کہ شرق سے غرب تک اس کی مثل کوئی صاحب علم نہ ہوگا۔ راوی کہتا ہے کہ جب میں اسے لے آیا تو تھوڑی مدت بعد رضارضی الله عند تولد ہوئے۔

موی کاظم رضی اللہ عنہ سے روایت ہے، فرمایا کہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کوخواب میں ویکھا اور امیر المومنین علی رضی اللہ عنہ آپ کے ہمراہ تھے۔ سورسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا علی تمہارا فرزند، اللہ عز وجل کے نور سے ویکی رضی اللہ تعالیٰ کی حکمت سے بوتا ہے اور جو کچھ کرتا ہے درست ہوتا ہے خطا نہیں کرتا۔ علم سے آشنا ہے بھی ناوانی نہیں کرتا۔

بیان کرتے ہیں کہ جب مامون نے امام رضا کو اپنا ولی عبد بنایا تو جب بھی آپ مامون سے ملاقات کرنے جاتے تو محل کے خدام اور محافظ آپ کا استقبال کرتے اور مامون کی بارگاہ پر جو پردہ لٹکا ہوا تھا اسے اٹھاتے تاکہ آپ اندر چلے جائے میں۔ آخر الامروہ بنا جونفس و ہوا کے بندول اور صدق و صفا کے لوگوں کے درمیان حاکل ہوتی ہے بیدا ہوگئی اور وہ رضا رضی القد عنہ سے نفرت کرنے لگے۔ وہ ایک دوسرے سے اس امر پر متفق ہوگئے کہ ہم آئندہ مقررہ دستور کے مطابق نہ استقبال کریں گے نہ خلیفہ کی بارگاہ سے بردہ اٹھائیں گے۔

جب دوسری بار رضارضی اللہ عنہ تشریف لائے تو بیابل کار جو بیٹے ہوئے سے بے اختیار کھڑے ہوگئے۔ انہوں نے استقبال کیا اور پردہ بھی بلند کیا۔ جب آپ اندر تشریف لے گئے تو آپس میں کہنے گئے کہ بید کیا بات تھی جو ہم نے کی۔ پھر آپس میں طے کیا کہ دوسری مرتبہ ہم بی خدمت بجانبیں لائیں گے۔ جب آپ دوسری بارتشریف لائے تو وہ لوگ اضح سلام کیا البتہ پردہ بلند کرنے میں توقف کیا۔ اللہ تعالیٰ نے ہوا کہ تھم دیا کہ پردہ اٹھائے۔ ہوائے جس طرح اہل کار پردہ اٹھائے تھے پردہ اٹھایا۔ جب آپ اندر چلے گئے تو ہوا ساکن ہوگئی۔ جب آپ نے واپسی کا ارادہ کیا تو ہوائے آکر پہلے کی طرح بردہ اٹھایا۔ جب آپ اللہ تقالی عزیز رکھتا ہو، ہم اے ذکیل بردہ اٹھایا۔ جب اللہ تعالی عزیز رکھتا ہو، ہم اے ذکیل بھیں کر سکتے۔ بیت

کے را کہ ایز دکند سر بلند نیارہ کے سربز بیش کمند (جس شخص کو اللہ تھالی سر بلند کرتا ہے تو کوئی اس کے سرکو کمندے نیچ نہیں لاسکتا)

تذكره سيز دہم \_حضرت امام محمد تقى رضى الله عنه كے مناقب

امام محمد بن علی بن مویٰ بن جعفر نویں امام جیں۔ آپ کی کنیت ابوجعفر تھی۔ آپ کی کنیت اور نام امام باقر کے بین موافق ہے، رضی اللہ عند۔ اس بناء پر آپ کو ابوجعفر ثانی کہتے ہیں۔ آپ کا لقب تھی اور جواد تھا۔ آپ کی والدہ ماجدہ اُم ولد ( کنیز ) محمیں اور ان کا نام خیز ران تھا۔ کہا جاتا ہے کہ دی کہا جاتا ہے کہ وہ ماریق بطی کے خاندان سے تھیں اور ان کا نام سکانہ تھا۔

آپ کی ولاوت مدینہ طیب میں رجب کے دس دن گزرنے کے بعد بروز جمعہ سند ایک سو پجانو ہے جمری میں ہوئی تھی اور وفات ذی الحجہ کے چھ دن گزرنے کے بعد بروز منگل سند دوسو دس جمری میں جموئی اور یہ معتصم کا عبد خلافت تھا۔ کہا جاتا ہے کہ آپ کی وفات زہر خورانی سے ہوئی لیکن پہلی روایت سے جم تر ہے۔ آپ کی قبر آپ کے وادا کاظم کی قبر کے عقب میں بغداد میں ہے۔ کم کن کے زمانے ہی سے صاحب علم وفضل وادب ہوئے کے باعث خلیفہ مامون آپ کا گرویدہ تھا۔ اس نے اپنی دختر ام الفضل کو آپ کے نکاح میں دے کر آپ کے ہمراہ مدینے روانہ کیا۔ مامون ہر سال آپ کو ایک ہزار درم بھیجتا تھا۔

آپ سے روایت کی گئی ہے کہ آپ کے والدرضا کی وفات کے بعد جب آپ کی عمر گیارہ سال تھی آپ بغداد کی گلیوں میں لڑکوں کے ساتھ کھڑے تھے۔ جب مامون کی سواری قریب آئی تو سب لڑکے ادھر اُدھر بھاگ گئے اور آپ کھڑے رہے۔ اللہ تعالیٰ نے لوگوں کے دلول میں آپ کی مقبولیت کا داعیہ پیدا کر دیا تھا۔ (اس لیے) پر اعتاد رہے۔ (امير الموسين مامون نے) دريافت كيا، صاحب زادے تم كيول نہيں بھا كے؟ آپ نے برجت جواب ديا، اے امير المونين! راسته اتنا تك نبيس ب كه مين بث جانے سے اسے كشاده كروں ميں نے كوئى جرم بھى نبيس كيا ہے كه آپ سے ذركر بحاگ جاتا تيسرے يدكه ميں اچھى طرح سے جانتا ہول كدآب بے گناہوں كونبيں ستاتے۔ مامون كوآپ كى خوبصورتى اور خوش کلامی بہت پند آئی۔اس نے یو چھا کہ آپ کا کیا نام ہے۔ آپ نے کہا میرا نام محد ہے۔ یو چھا کس کے مع ہو؟ فرمایا میرے والدرضا جیں۔ مامون شفقت سے پیش آیا۔ مامون کے پاس شکاری باز تھے۔ جب عمارت سے باہر آیا تو ایک باز کو صحرائی مرغ کے بیچھے چھوڑا۔ وہ بازنظروں ہے غائب ہوگیا اس کی پوشیدگی طویل ہوگئی۔ بعدازاں وہ باز اڑتا ہوا واپس آیا۔ اس کی چوٹیج میں ایک محچھلی تھی آ دھی کھائی ہوئی اور آ دھی سلامت۔ مامون کو بے حد تعجب ہوا اور اے اینے ہاتھوں میں ك كررواند بوا- جب مامون اس مقام برآيا جهال جواد سے (آپ سے ) ملا تحا۔ آپ وہال كھڑ سے تھے۔ لڑ كے حسب سابق رائے سے ہٹ گئے اور آپ کھڑے رہے۔ جب مامون آپ کے قریب پہنچا تو کہا اے محد۔ آپ نے فرمایا، امیر المومنين ميں حاضر موں فليف نے وريافت كيا ميرے باتھ ميں كيا ہے۔ آپ نے فرمايا، بے شك الله تعالى نے اپني قدرت ے اے دریا میں چھوٹی مچھلی کی صورت پیدا کیا ہے۔ بادشاہ اور خلیفہ اے پکڑتے ہیں اور اس کی خبر ان لوگوں ہے جا ہے ہیں جوابل نبوت کا خلاصہ ہیں۔ جب مامون نے بیہ بات ٹی تو بے حد تعجب کیا اور بڑی دیر تک آپ کو دیکھتار ہا پھر بولا کہ فی

ا مطبوعه نسخ سے صفحہ ۱۹۵۳ پر بیعبارت نقل کی گئی ہے: '' ولادت وی دریدینہ بود، روز جمعہ، دو روز از رجب گزشتہ سنٹس وتسعین وہاتہ بود، ووفات وی روز جمعہ، دو روز از رجب گزشتہ سنٹس وہ اللہ اسم بھم انجس روز سشتہ، شش روز ذی الحجہ گزشتہ بود سندعشر وہا یہ بین درعبد خلافت معتصم'' اس اختبار سے اہام تق کی عمر کل پندرہ سال ہوتی ہے۔ واللہ اسم بھم انجس میں مسئلہ اللہ اسم بھم انجس کے اللہ اسم بھم انجس کے اللہ اسم کے انتہاں کا سال ولادت ۱۹۵ ہارون کی سال ۱۳۴۰ ہے جمری تحریر کیا ہے۔ ملاحظہ فرہا کمی'' چودہ ستار ہے'' کمی اللہ کا سال دلاوت ۱۹۵ ہارون کی سال ندارد صفحہ ۲۴۰ ہوروں کے سال ندارد صفحہ ۲۴۰ ہوروں کے سال ندارد صفحہ ۲۴۰ ہوروں کی سال ندارد صفحہ ۲۳۰ ہوروں کی سال ندارد صفحہ ۲۳۰ ہوروں کی سال ندارد صفحہ ۲۳۰ ہوروں کے سال ندارد صفحہ ۲۳۰ ہوروں کی سال ندارد صفحہ تاریخ کر کرنے کی سال ندارد سال ندارد صفحہ تاریخ کرنے کی سال ندارد سال ند

الحقیقت آپ فرزند رضا میں اور وہ انعام اور وظیفہ جو وہ آپ کو دیتا تھا اے دوگنا کر دیا۔

راولوں نے اس طرح روایت کی ہے کہ مدینے ہے ام الفضل نے اپنے والد مامون کو شکایت تحریر کیا کہ جواد نے میرے سر پرمصیبت کھڑی کر دی ہے اور (کسی کو) ہوی بنانا چاہتے ہیں۔ مامون نے جواب میں لکھا میں نے تمہیں ان کے نکاع میں اس کے دیا تھا کہ تم طال شے کو ان پرحرام کر دو؟ آئندہ الی باتیں جمیں تحریر نہ کرنا۔

آپ نے فرمایا کظام کرنے والا اور اس کا مددگار اور اس کے ظلم پر خوش ہونے والا سب شریک ظلم ہیں۔ فرمایا کہ ظالم پر دوز انصاف مظلوم پر روز ظلم سے زیادہ سخت ہوگا۔ آپ نے فرمایا، دشمنوں کا کسی کی بربادی پر خوش ہونا مصیبت بالائے مصیبت ہے۔ آپ نے فرمایا جو شخص (نیک) عمل کرے اور اس پر فخر کرے اس کی ادنیٰ مزامحرومی ہے۔ آپ نے فرمایا وو یا شخص ہیں ایک کو بخار بڑھا ہوا ہے اور دوسرامہمل با تیں کرنے کا مریض ہے۔

# تذكرہ چہار دہم۔حضرت امام علی نقی رضی اللہ عنہ کے مناقب

علی بن محد بن علی بن موی بن جعفر اسوی امام میں۔ آپ کی کنیت ابوالحسن تھی اور آپ کو ابوالحن خالف کہتے تھے۔ آپ کا لقب بادی اور مسکری مشہور ہے۔ آپ کی والدہ مام ولد تھیں، ہمامہ نام تھا اور کہا جاتا ہے کہ آپ کی والدہ ام الفضل بنت مامون تھیں۔ آپ کی ولادت مدینہ طیب میں تیرہ رجب سنہ دوسو چودہ ہجری میں ہوئی اور وفات بمقام سُر من رای جونواح بغداد میں ہے اواخر جمادی الاقل سنہ دوسوچون ہجری میں بروز بیر ہوئی۔

آپ کی قبراس تدخانے میں ہے جوئر من رای میں آپ کے پاس تھا۔ کہا جاتا ہے کہ بی کا مدفن شبر قم میں ہے سیح نہیں ہے۔ حقیقت صرف اتنی ہی ہے اور سیح ہے کہ شبر قم میں فاطمہ بنت موئی رضی اللہ عنہ کی قبر ہے۔

تحقیق الرضاعلی بن موی رضی اللہ عنہ ہے منقول ہے کہ بے شک جس نے لا الدالا اللہ کہا وہ جنت میں داخل ہوگا۔

روایت کرتے ہیں کہ ایک روز آپ (امام ہادی) ایک ویبات میں جوئر من رای کے نواح میں واقع تھا، تشریف لے گئے۔ ایک اعرابی آپ سے ملنا چاہتا تھا، لوگوں نے اسے بتایا کہ امام فلاں گاؤں میں گئے ہیں۔ وہ آپ کے عقب میں گیا اور آپ کی ضدمت میں حاضر ہوا۔ آپ نے اس اعرابی سے وریافت کیا کہ کس ضرورت سے آئے ہو۔ اس نے کہا میں آپ کی ضدمت میں حاضر ہوا۔ آپ نے اس اعرابی سے وریافت کیا کہ کس ضرورت سے آئے ہو۔ اس نے کہا میں آپ کے جدعلی رضی اللہ عنہ کی دوئی سے وابست ہول۔ جھے ایک عظیم قرض ادا کرنا ہے اور میں اس کی ادائیگی سے قاصر ہول۔ آپ کے جدعلی رضی اللہ عنہ کی دوئی سے وابست ہول۔ میری گرون چھڑائے۔ آپ نے بثاشت کا اظہار کیا۔ جب صبح ہول۔ آپ کے سوا میں کی کوئیس جانیا ہو اس قرض سے میری گرون چھڑائے۔ آپ نے بثاشت کا اظہار کیا۔ جب صبح ہوئی تو فرمایا، میں تم سے ایک بات کہتا ہوں تم اس کے خلاف عمل نہیں کرو گے۔ اس نے بیفرمان قبول کرلیا۔ پھراہے دست ہوئی تو فرمایا، میں تم سے ایک بات کہتا ہوں تم اس کے خلاف عمل نہیں کرو گے۔ اس نے بیفرمان قبول کرلیا۔ پھراہے دست

ے مطبوعہ کننے کے سفی ۳۵۷ پر تحریر ہے'' علی بن الی محد ابن علی الی موئ بن جعفر'' بیانام اطائف اشر فی میں درج کر دو تذکروں کے مطابق سمجے نہیں ہے۔ مترجم نے ارد دمتن میں ادم علی تی کا نام تذکروں میں دیئے گئے ناموں کے مطابق تحریر کیا ہے۔ طاحظہ فرما کمیں تذکر و میز دہم ص ۳۵۹۔

مبارک سے ایک تحریر لکھ کر اسے دی کہ اسے بحفاظت اپنے پاس دکھے۔ جب میں سُر من رای جاؤں تو تم ظیفہ کے حضور مجھ سے قرض کا مطالبہ کرنا اور اپنے ول میں کسی طرح خیال نہ لانا۔ جب لوگ حاضر ہوئے اور خلیفہ تشریف فر ما ہوا تو اس نے وہ تحریراس کے سامنے رکھی اور امام ہادی سے بیمیوں کا مطالبہ کیا۔ آپ نے بچھ عذر کیے۔ بیصورت حال جاری تھی کہ متو تی نے وہ تحریراس کے سامنے رکھی اور امام ہادی کو بھیجے۔ آپ نے اعرابی کو طلب کیا اور اس کی مشکل حل کر دی۔ اعرابی نے عرض کیا یا ان رسول اللہ مجھے امید تھی، آپ نے جوعطا فرمایا اس سے قرضہ ایک تنہائی رقم تھا لیکن اَللَّهُ اَعلمُ خینے بَخعُل رِمسَالتَهُ اِللہُ اَعلمُ خینے بَخعُل رِمسَالتَهُ اِللہُ اَعلمُ حینے بَخعُل رِمسَالتَهُ اِللہُ اِللہُ اَعلمُ حینے بَخعُل رِمسَالتَهُ اِللہُ اِللہُ اَعلمُ حینے بَخعُل رِمسَالتَهُ اِللہُ اِللہُ اِللہُ اَعلمُ حینے بَخعُل رِمسَالتَهُ اِللہِ اِللہِ اِللہُ اِلہُ اِللہُ اِللہِ اِللہِ اِللہِ اِللہِ اِللہِ اِللہِ اِللہُ اللہِ اِللہُ اِللہُ اِللہُ اِللہُ اِللہُ اِللہُ اِللہُ اِللہُ اِلْمِ اِللہِ اِللہِ اِللہِ اِللہِ اِللہِ اِللہِ اِللہُ اِللہُ اِللہُ اِللہُ اِللہُ اِللہُ اِللہِ اِلْمِ اِللہِ اِللہِ

# تذكره پانزدہم \_حضرت امام حسن عسكرى رضى الله عنه كے مناقب

حسن بن علی بن محمد بن الرضارضی الله عنه گیار ہویں امام بیں آپ کی کنیت ابو محمد تھی اور لقب زکی، خلاصہ اور سراج تھا۔ آپ بھی اپنے والد کی طرح مشہور بیں۔ آپ کی والدہ امّ ولد تھیں اور ان کا نام سوئ تھا، اس کے علاوہ دوسرے نام بھی روایتوں بین آگ جیں۔ ہادی رضی الله عنه نے آپ کا نام حریث رکھا تھا۔ آپ کی ولادت مدینہ طیبہ بیں سنہ دوسو اکتیں جری اور وفات سُرمن رای بیں سنہ دوسوساٹھ ہجری بیں ہوئی آپ کی قبراینے والد کے پہلو میں ہے۔

# تذكره هفتد هم يكمناقب مين

محمد بن حسن بن علی الرضا رضی الله عنه، بار جویں امام ہیں۔آپ کی کنیت ابوالقاسم تھی اور حضرات امامیہ کے نزدیک آپ کے القاب، جحت، قائم، مہدی، منتظر اور صاحب الزمان ہیں۔ امامیہ کے نزدیک آپ بارہ اماموں کے خاتم ہیں۔ ب شک یہ لوگ مگان کرتے ہیں کہ آپ برمن رای کے غار میں داخل ہوئے۔آپ کی والدہ آپ کی بہت دکھے بھال کرتی تھیں شک یہ لوگ مقتل کرتے تھیں۔ اور باہر کم نکلتی تھیں۔ آپ سنہ دوسو پچاس میں اور کہا جاتا ہے کہ دوسو چھیا سٹھ میں اور یہی سیحی تر روایت ہے، پوشیدہ ہوگے۔ اور باہر کم نکلتی تھیں۔ آپ سنہ دوسو پچاس میں اور کہا جاتا ہے کہ دوسو چھیا سٹھ میں اور یہی سیحی تر روایت ہے، پوشیدہ ہیں۔ اور امامیہ کے عقیدے کے مطابق انجی تک پوشیدہ ہیں۔

آ پ کی والدہ ام ولد تھیں اور ان کا نام صفل تھا۔ سوئن، نرجس اور ان کے علاوہ بھی نام روایتوں میں آئے ہیں۔ آپ کی ولادت سرئن رای میں سنہ دوسوا ٹھاون میں تئیس رمضان کو ہوئی۔ یہ بھی کہا جاتا ہے کہ سنہ دوسو بچپن ہجری میں شعبان کی پندر ہویں شب میں ہوئی۔

ابو تحد زکی رضی القد عند کی چھوپھی حکیمہ نے بیان کیا ہے کہ میں ایک دن ابو محدرضی اللہ عند کے پاس آئی۔ انہوں نے کہا، اے چھوپھی آئ رات آپ ہمارے گھر رہیں کہ اللہ تعالیٰ ہم کو ایک فرزند عطا فرمائے گا۔ میں نے کہا کہ فرزند کہاں ہے ہوگا

إياره ٨\_موره الانعام آيت ١٢٨

ع مطبور نخاص ٣٥٨ - ير مبوكابت ب-" تذكروشانزديم" بونا جاب، نيزيدذ يلي عنوان بحي ناكمل ب-

میں تو زجس میں حمل کے آثار نہیں دیکھتی۔ فرمایا، اے پھوپھی! نرجس موی علیہ السلام کی والدہ کی مثل ہے۔ اس کا حمل بچ

کی ولادت سے قبل ظاہر نہ ہوگا۔ رات میں وہاں رہی۔ جب آدھی رات ہوئی تو میں اٹھی اور تبجد کی نماز اوا کی۔ نرجس نے نماز اوا کی۔ میں نے اپنے دل میں کہا کہ فجر قریب آگئی اور ابو تھر نے جو بات کہی تھی ابھی تک ظاہر نہیں ہوئی۔ ابو تھر نے اپنی جگہ آواز وی، اے پھوپھی! جلدی نہ کریں۔ نرجس جس مکان میں تھی میں واپس ہوئی۔ وہ مجھے رات میں طی۔ اس کا چی جگہ آواز وی، اے پھوپھی! جلدی نہ کریں۔ نرجس جس مکان میں تھی میں واپس ہوئی۔ وہ مجھے رات میں طی۔ اس کا جہم کانپ رہا تھا۔ میں نے اسے سینے سے لگایا اور قل ھو اللہ احد، انا انوز لمناہ اور آیت الکری بڑھی اس کے پیٹ سے آواز آئی کہ انہوں نے وہی پڑھا جو میں بڑھ چکا تھا۔ اس کے بعد میں نے دیکھا کہ مکان روشن ہوگیا اور فرزند کی ولادت ہوچکی تھی اور اس نے باتیں کیں۔ ان کی اولاد سے مہدی بیدا ہوگا جیسا ذکر مہدی کے لطفے میں بیان کیا گیا ہے۔ موجکی تھی اور اس نے باتیں کیں۔ ان کی اولاد سے مہدی بیدا ہوگا جیسا ذکر مہدی کے لطفے میں بیان کیا گیا ہے۔

مسیح ند بہ اہل سنت کا بیہ ہے کہ امام مہدی آئندہ زمانے میں پیدا ہوں گے اور روافض جھوٹ کہتے ہیں ولعنة الله علی الكاذبين ل

#### معصومین کا ذکر

حضرت قدوۃ الكبراً فرماتے تھے كہ بارہ اماموں كے بعد جودہ معصوبين بيں جو ان پاك اماموں كى اولاد اور آل بيں اور جو كم عمرى ميں وفات پا گئے۔

> اول، محمد اکبر بن علی مرتفعٰی جو دوسال کی عمر میں وفات پا گئے۔ دوسرے عبداللہ بن امام حسین ہیں جن کی وفات دوسال کی عمر میں ہوئی۔ تیسرے قاسم بن امام حسین اُن کی وفات بھی بعمر دوسال ہوئی۔ چو تھے قاسم بن امام حسن جن کا انتقال دوسال کی عمر میں ہوا۔

> > ا مطبوعه ننخ من صفى ٥٨ سور يدعبارت ب-

''وقیح ند ب اہل سنت اینست که امام مبدی در زمانیدآ مجندہ پیدا خواہند شدور دافض دروغ می گویند ولعنیة القدملی الکافر بین'' - - - - - خط

مترجم کے پاس جو فطی نسخہ ہاں میں مذکورہ عبارت کے گردکی بزرگ نے دائرہ تھینی ہے اور اس کے بالقابل حاشے پر فاری میں ایک نوٹ تحریر کیا ہے۔ میانوٹ خط شکست میں ہے۔ مترجم نے اسے اس طرح پڑھا ہے۔

"ایں عبارت از لفظ سیح فر ببتا کاذیبن از الحاقات جناب محمد اسحاق مولوی را میروری مترجم است وریں لنے مدخم (ناخوانا) اور ہوگئ ابوگیا)
(بیرعبارت لفظ سیح فد بب ہے کاذیبن تک جناب محمد اسحاق مولوی را میروری مترجم نے الحاق کی ہے۔ اس نسخ بیس مدخم (ناخوانا) اور ہوگئ ابوگیا)
مترجم نے ارباب شختین کے لیے اس صورت حال کو پیش کرنا ضروری خیال کیا ہے اس لیے ترجے میں اس کی وضاحت کر دی ہے۔ حسب روایت ضیاه
الحدین احمد برنی (وہلوی) مولوی محمد اسحاق اگر چہ رامپور کے باشندے تھے لیکن وبلی میں پچاس ساٹھ سال قیام پذیر رہے ۔ وہلی میں کوچہ چیلان میں ان کی
ر بائش تھی ۔ نبیہ والدین احمد برنی فاری پڑھنے کے سے عوام میں ان کے شاگر وہوئے۔ مولوی صاحب کی وفات وبلی میں 1900ء میں ہوئی۔ ملاحظ فراکس نبیہ والدین احمد برنی کی تصنیف میں 1900ء میں ہوئی۔ ملاحظ فراکس نبیہ والدین احمد برنی کی تصنیف میں 1900ء میں اشامات

nternedamina kindudisi

پانچوی سیمن بن زین العابدین بیں جن کی وفات بھر چھسال کے سے کہ ان کی وفات ہوئی۔
چھٹے قاسم بن امام زین العابدین بیں جن کی وفات بھر چھسال ہوئی۔
ساتویں علی بن امام محمد باقر جن کا انتقال چھسال کی عمر میں ہوا۔
آٹھویں عبداللہ بن امام جعفر صادق جن کی وفات تمین سال کی عمر میں ہوئی۔
نویں کی بن ہادی بن امام جعفر صادق جو تمین سال کی عمر میں گزر گے۔
دسویں صالح بن محمود بن موی کاظم جن کا انتقال بعمر سات سال ہوا۔
گیار ہویں طیب بن امام موی کاظم جن کا انتقال بعمر سات سال ہوا۔
گیار ہویں طیب بن امام موی کاظم جوسات سال کی عمر میں گزر گئے۔
ہار ہویں جعفر بن امام موی کاظم جو ایک سال کی عمر میں ہوئی۔
ہار ہویں جعفر بن امام حسن عسکری جو ایک سال کی عمر میں وفات پاگئے۔
چود ہویں قاسم بن امام علی ہادی جنہوں نے تمین سال کی عمر میں انتقال فر مایا۔
چود ہویں قاسم بن امام علی ہادی جنہوں نے تمین سال کی عمر میں انتقال فر مایا۔

# صحابه اورتا بعين

## سعید بن عمر بن زید بن نفیل ً

ان دی اشخاص میں سے ہیں جن کو ان کی زندگی میں جنت کی بشارت ملی (عشرة مبشره) رسول علیہ السلام نے انہیں دخول جنت کی بشارت دی تھی۔ بیان کرتے ہیں کہ ایک عورت حضرات صحابہؓ کے پاس آئی اور سعیدؓ کی شکایت کی کہ انہوں نے میری زمین غصب کرلی ہے اور اس پر مکان تعمیر کر رہے ہیں۔ صحابہؓ نے یہ بات سعیدؓ ہے کہی۔ انہوں نے فرمایا کہ میں نے رسول صلی اللہ علیہ وسلم سے سنا ہے، آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا، جس کسی نے ناحق ایک بالشت زمین غصب کی اللہ تعالیٰ قیامت کے دن اس کی گردن میں سات زمینوں کا طوق ڈالے گا۔ اس کے بعد کہا، اے اللہ اگر سعید پر جھونا الزام لگایا ہے تو فیصلہ کر دے کہ دہ اندھا ہوجائے اور یہ فیصلہ جلد کر دے۔ اس عورت کو سعیدؓ کی بددعا کے بارے میں خبر کی گئی۔ وہ باہر نگلی اور سعیدؓ کے مکان کوتوڑ دیا اور اس کی اینیں اپنے مکان میں لگا دیں۔ زیادہ عرصہ نہ گزرا تھا کہ اندھی ہوگئی۔ جب رات

nggranishini kwilimi ansy

كواتحتى تو كنيز كا باته بكر كر حاجت كى جَله جاتى - ايك رات كنيز كاسبارانبيس ليا تو كنوي ميس كر كرمر كني -

#### عبادبن بشراً وراسيد بن حفير

دونوں انصاری تھے۔ دونوں ایک اندھیری رات میں رسول صلی القد علیہ وسلم کی خدمت میں تھے۔ جب اپ گھر روانہ ہوئے تو ان دونوں میں کسی ایک کے عصا کی نوک روٹن ہوگئی۔ اس روشنی میں راستہ چلتے رہے جب ایک دوسرے سے علیحدہ ہوئے تو دونوں کے عصا ہے روشنی مچھو شخ لگی۔

#### ابوامامه بابلي رضى الله عنه

رسول علیہ السلام کے آخری صحابیوں میں سے تھے۔ بخشش کرنے میں بنظیر تھے۔ (ایک مرتبہ) تمام مال فقرا پر ایٹار کر دیا اور اپنے پاس تین دینار رکھے۔ ایک سائل آیا اے ایک دینار دے دیا، دوسرا سائل آیا باتی اے دے دیئے۔ ان کے دوست نے دردسری کی کہ بیا فضول بات ہے۔ دوسرے روز دوست نے قرض لیا اور رات کے کھانے کا انتظام کیا۔ جب کھانا کھانے گئے تو بستر کو لپیٹ دیا۔ بستر سے پچھ وزن کے دینار نگلے۔ دوست نے کہا اچھاتم نے ای امید پر دینار صرف کر دیئے تھے۔ ابوامامہ رضی اللہ عنہ خاموش رہے۔ جب دینار گئے تو تمن سودینار تھے۔

#### حضرت خالد بن وليدرضي الله عنه

#### عبدالله بن عمر بن خطاب رضي الله عنه

حضرت عررضی اللہ عنہ کے سب سے بڑے صاحبزادے تھے۔ کے بین ایمان لائے اور ابھی بالغ نہ ہوئے تھے کہ اپنے والد کے ساتھ مدینے بجرت فر مائی۔ ان کی وفات مکے میں ہوئی۔ ایک مرتبرری کر رہے تھے کہ لوگوں نے بچوم کیا۔ ان کی دو انگیوں کے درمیان کوئی چیز گئی جس سے ورم ہوگیا اور گہرا زخم لگا۔ اسی تکلیف کے سبب وفات پائی۔ یہ ۲۲ بجری کا واقعہ ہے، کہا جاتا ہے کہ ۲۳ بجری کا واقعہ ہے، کہا جاتا ہے کہ ۲۳ بجری کا واقعہ سے کہا جاتا ہے کہ ۲۳ بجری کا واقعہ ہے، بعض ۲۸ بجری کہتے ہیں۔ ان کے بارے میں روایت ہے کہ ایک مرتبہ آپ سفر میں تھے۔ ایک جماعت فی ماس سے اٹل سفر کا حال دریافت کیا۔ جماعت نے بتایا کہ یہاں ایک ثیر ہے جس نے راست بند کر دیا ہے۔ آپ گوڑے سے اٹرے اور شیر کی طرف چلے شیر کے کان المینظے اور کہا کہ مسلمانوں کا راستہ ہرگز بند نہ کرو۔ ایک دوسری روایت میں ہے کہ آس کے کوڑا مارا رسول صلی اللہ علیہ وسلم نے روایت ہے، آپ صلی اللہ علیہ وسلم فرماتے تھے، اس کے سوا پھونیس ہے کہ آ دم کی اولاد جس سے خوف کھاتی ہے وہ آ دم کی اولاد پر غالب آ جاتا ہے اور مسلط ہوجاتا ہے۔ اس کے سوا کے خبیں ہے کہ آ دم کی اولاد جس سے خوف کھاتی ہے وہ آ دم کی اولاد پر غالب آ جاتا ہے اور مسلط ہوجاتا ہے۔ (اللہ کا وُر منا دیتا ہے)۔

## عبدالله بن عباس رضى الله عنه

کبار صحابہ رضی اللہ عنہ سے ہیں۔ آپ کی ولادت شعب (وادی) میں اس زمانے میں ہوئی جس زمانے میں بنوہاشم وہاں محصور تھے۔ یہ واقعہ ہجرت سے تین سال قبل کا ہے جب رسول صلی اللہ علیہ وسلم نے دعا فرمائی کہ اللہ تعالیٰ آپ صلی اللہ علیہ وسلم کو حکمت عطا فرمائے۔ جب رسول صلی اللہ علیہ وسلم نو وفات پائی تو عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ تیرہ سال کے سخے۔ آپ نے (عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہ نے طائف میں سنداڑ سٹھ ہجری میں وفات پائی۔ وفات کے وقت آپ کی عمر اکھتر سال تھی۔ لوگ آپ کے جنازے میں حاضر تھے کہ ایک سنداڑ سٹھ ہجری میں وفات پائی۔ وفات کے وقت آپ کی عمر اکھتر سال تھی۔ لوگ آپ کے جنازے میں حاضر تھے کہ ایک سفید پرندہ آیا اور آپ کے گفن میں داخل ہوگیا۔ ہر چندلوگوں نے تلاش کیا لیکن کی نے نہ پایا۔ آپ کو وُن کرتے وقت کی پڑھنے والے نے پڑھا۔ یہ پڑھنے والے نے پڑھا۔ یہ المنفس المُسلمئن اور وہ تھے ہے راضی، کہر کو اس مال میں کہ تو اس سے راضی اور وہ تھے سے راضی، کھر واد خواص) بندوں میں شامل ہواور میری جنت میں داخل ہوجا)۔

## عمران حصين رضى اللدعنه

ان کی وفات بھرے میں سنر بین میں ہوئی۔ ابن سیرین رحمة الله علیه نے کہا ہے که رسول الله صلی الله علیه وسلم کے (۱) پارو ٠٣٠ سورة الفجر، آیات ٣٠٤٠ ع

اصحاب میں سے کوئی ایبا نہ تھا جو عمران حصین پر فوقیت رکھتا ہو۔ میرے پیٹ میں تمیں سال سے درد ہوتا تھا، وہ تشریف لائے، دم کیا، درد جاتا رہا۔

## سلمان بن فارس رضى الله عنه

اصفہان کے باشندے تھے۔ ان کی کنیت ابوعبداللہ تھی۔ امیرالمومنین عمررضی اللہ عنہ نے آپ کو مداین کا والی مقرر کیا۔
حضرت عثمان رضی اللہ عنہ کے عبد خلافت میں مداین میں انقال فر مایا۔ بابرکت اہل علم نے کہا ہے کہ سلمان رضی اللہ عنہ ان لوگوں میں سے تھے جن کی عمرطویل ہوتی ہے۔ انہوں نے عیلیٰ بن مریم کی وقی کا زمانہ پایا۔ وہ دوسو پچاس سال زندہ رہے۔ کہا جاتا ہے کہ اس کے عمر طویل ہوتی ہوتی کہ اس کے عمر طویل سال زندہ رہے اور بعض کم ابول سے منقول ہے کہ ان کی عمر چارسوسال تک پہنچ چکی میں۔ رسول صلی اللہ علیہ وسلم سے روایت ہے کہ چیشرہ چار ہیں میں اہل عرب کا پیشرہ ہوں، صبیب روم کے پیشرہ ہیں، سلمان اہل ایران کے بیشرہ ہیں اور بلال حبش کے بیشرہ ہیں۔ حضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے غروہ خندق کے روز فر مایا، سلمان میرے اہل بیت سے ہیں۔

جب ان کی وفات کا وقت قریب پنچا تو انہوں نے اپنی بیوی ہے کہا کہتم نے اس قدر مشک رکھا تھا اس کا کیا گیا۔ اے پانی میں ڈال کر اچھی طرح حل کر لو پھر میرے سر کے اردگرد چھڑک دو تا کہ ایس قوی حالت پیدا ہوجائے کہ نہ کسی انسان کو حاصل ہوئی ہو اور نہ کسی جن کو۔ بیوی نے کہا جیساتم نے کہا تھا، میں نے اس کی قبیل کر دی ہے۔ مکان کے اندر سے آ واز آئی، اے اللہ کے دوست تم پر سلام ہو، اے رسول اللہ کے صحابی تم پر سلام ہو۔ میں گھر میں واضل ہوئی تو میں نے دیکھا کہ ان کی روح (جم سے) جدا ہو چکی تھی اور وہ اپنے بستر پر اس طرح لیٹے ہوئے تھے گویا سورے تھے۔

#### سعيد بن ميتب رضي الله عنه

سعید بن میتب رضی اللہ عنہ کا بیان ہے کہ ایک روز سلمان رضی اللہ عنہ نے بچھ سے کہا، اے بھائی ہم میں سے جو پہلے وفات پائے اسے چاہیے کہ دوسرے کوخواب میں نظر آئے۔ میں نے کہا کہ یہ کس طرح ممکن ہے کہ مردے کو یہ اختیار حاصل ہوجائے کہ وہ دوسرے کوخواب میں نظر آئے۔ سلمان رضی اللہ عنہ نے فرمایا، ہاں مومن بندے کی روح کو آزادی حاصل ہوتی ہے کہ وہ دوسرے کوخواب میں نظر آئے۔ سلمان کا انتقال ہوتی ہوتی ہے۔ اس کے بعد جب سلمان کا انتقال ہوگیا تو ایک روز میں قید ہوتی ہے۔ اس کے بعد جب سلمان کا انتقال ہوگیا تو ایک روز میں روزانہ کے قیلو لے میں سوگیا۔ سلمان میرےخواب میں آئے اور السلام علیم ورحمتہ اللہ و برکاتہ کہا، میں نے جواب میں نے دریافت کیا، اے ابوعبداللہ! آپ مزدل پر کس طرح پنچے؟ سلمان نے کہا

خیر وخو لی کے ساتھ پہنچ گیا۔ بھر مجھے نصحت کی کہ تو کل کواپی ذات پر لازم کرلو کیوں کہ تو کل بہت ہی خوب شے ہے۔ طفیل بن عمر دوسی رضی اللہ عنہ

طفیل بن عمردوی رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی بعثت کے بعد میں کے گیا۔ قبیلہ کو گئی کے کوگئی ہے اسلام کی دعوت آئے ہو کہ ہمارے و درمیان محمد علیہ السلام کی دعوت ظاہر ہوئی ہے۔ ہماری قوم محکزے مکڑے ہوگئی اور معاملات درہم برہم ہوگئے۔ ان کی باتیں جادو کا اثر رکھتی ہیں جتی کہ بھائی کو بھائی کو بھائی ہے اور بیوی کوشو ہر سے جدا کر دیتی ہیں۔ ایک روز عرب کے بیضیح ترین شاعر (طفیل دوئی) کیجے میں داخل ہوئے لوگوں نے آئیسی حضرت علیہ السلام سے ملنے سے روکا۔ انہوں نے کہا کہ میں ایک صاحب فصاحت شاعر ہوں۔ ایک بار آ پ سلی اللہ علیہ وسلم کی مجلس میں ہوآتا ہوں اور دیکھتا ہوں کہ حقیقت کیا ہے۔ اگر آپ علیفی کی باتیں محقول ہوں گی تو سنوں گا ورز نہیں سنوں گا۔ بہر حال ایک روز وہ ایسے وقت حاضر ہوئے کہ آپ علیفی کا دُر بار اور گو ہر شار کلام ان کے کا نول میں پہنچا جے من کر وہ خوشحال ہوئے۔ ان کے حق میں دعا کی۔ ان کی چیشانی سے ایسا نور ظاہر ہوا جو اہل اسلام کی نشانی ہوتی ہے۔

طفیل رضی اللہ عنہ جنگ میامہ میں شہید ہوئے اور ان کے بیٹے عمر بن طفیل سخت زخی ہوئے پھر صحت یاب ہوگئے بعداز اں امیر المومنین عمر رضی اللہ عنہ کے زمانہ کفلافت میں جنگ ریموک میں شہید ہوئے۔

#### حسان بن ثابت رضی الله عنه

حیان بن ثابت ہے متعلق روایت کرتے ہیں کہ جب قبیلہ غیبان مرتد ہوکر قیصر روم سے پیوست ہوا تو وہ آل غیبان سے علیحدہ ہوکر رسول علیہ السلام کے ہمراہ چلے گئے۔ آل غیبان نے امیر المونین عمرضی اللہ عنہ کی خدمت میں حیان رضی اللہ عنہ کے بدیہ بھیجا۔ امیر المونین عمرضی اللہ عنہ نے حیان رضی اللہ عنہ کو بلایا۔ جب حیان رضی اللہ عنہ امیر المونین عمرضی اللہ تعالیٰ کی رضی اللہ عنہ کے دولت خانے پر پہنچے تو نیاز و سلام پیش کیا اور کہا، امیر المونین میں اس خفتہ ہے آپ میں اللہ تعالیٰ کی عطاؤں کی خوشبوسونگھ رہا ہوں۔ امیر المونین عمررضی اللہ عنہ نے فرمایا، اے حیان قبیلہ غیبان نے تمہارے لیے کوئی چیز بھیجی ہے۔ راوی کہتا ہے واللہ اعلم میں اس عجیب بات کو جو حیان رضی اللہ عنہ سے میں نے دیکھی فراموش نہیں کرسکتا کہ انہوں نے اس خفتہ کا شوق ظاہر کیا حالانکہ کہ ان کے یاس ایس کی اس ایس کو بین نہیں کرسکتا کہ انہوں نے اس خفتہ کا شوق ظاہر کیا حالانکہ کہ ان کے یاس ایس کی اس ایس کوشیو والی کوئی چیز نہیں کے واللہ اعلم۔

مطبور ننخ کے صفی ۲۱۱ پر یہ لفظ تین مقامات پر ای طرح لکھا گیا ہے۔ پہلی مرجہ تیسری سطر میں '' واز آل غسان خفتہ بود' جے مترجم نے'' واز آل غسان رفتہ بود' تیاس کیا ہے اور ای کے مطابق ترجہ کیا ہے۔ دوسری بارسطر ۵ اور تیسری بارسطر ۷ اور تیسری بارسطر کا میں تحریر ہوا ہے مترجم دونوں مقامات پر اس لفظ کے مفہوم تک نبیس پہنچ کا مترجم اپنی تارسائی پرمعذرت خواہ ہے۔

# لطيفه ۵۲

# ان بعض شعرا کا ذکر جوصوفیه ٔ صافیه اور طا کفه عالیه کے مشرب کا ذوق رکھتے تھے

حضرت قد وۃ الکبراً فریاتے تھے کہ شعر فی الحقیقت اپنی ذات میں فدموم نہیں ہے بلکہ اس کے اچھے یا برے ہونے کا تھم اس کے اثر کے امتہار ہے ہوگا جیسے کہ اگیا ہے، ھو کلام فحسنة حسن و قبیحہ قبیع یعنی شعرابیا کلام ہے جس کی خوبی خوب تر اور بدی بدر ہے۔ یہ چوتی تعالی نے آیت باک و مالھؤ بقول شاعوط (اور دہ کی شاعرکا قول نہیں۔) میں بی اور شاعر کی کیائی کی نفی کی ہے تو اس کا سب واضح ہے کہ حق تعالی نے قرآن پاک کو اس امرکا مظہر تفہرایا کہ وہ شعر کی آل یش کی تہمت ہے میرا ہے، اس کے علاوہ قرآنی بلاغت کے پرچم کو بَلْ هُوَ شاعور مل لیکہ اے (اپنی طرف ہے) گھڑ لیا ہے ( پچونیمیں ) کے الزام کی بہتی ہے نکال کر وَمَا عَلَمْنَهُ الشِعر وَمَا يَسْبَعِيٰ لَهُ مِسْلُ (اور ہم نے اپنی کو شعر کہتائیں کی ایا اور نہ بیان ( کی شان ) کے لائق ہے ) کے اوج تقدی پر اہرانا مقصود تھا، نہ بیانات کرنا کہ شعر اپنی ذات کی حد تک بری چیز ہے یا شاعریت اور کلام منظوم کا دارد ہونا سعیوب اور قابل طامت ہے بلکہ مقصود یہ ہے کہ نظم قرآن کی تنہیم میں قاصر رہنے دارے سلیقہ شعر کا مختاج خیال نہ کریں اور جھڑالومزاج کے لوگ، اللہ آئیس رسوا کرے، نی صلی اللہ علیہ دکم کو شعر اے مرحبہ زمرے میں شار نہ کریں۔ یہ شعر اور شعرائے کی واضح ترین دلیل ہے۔ مرحبہ شعر طاحظ کریں کہ کی طرح ترین دلیل ہے۔ مرحبہ شعر طاحظ کریں کہ کس طرح نبی کی بعث تا مرحب کو در مختاب آپ علی ہے کہ ایک سے میں ہورے کی واضح ترین دلیل ہے۔ مرحبہ شعر طاحظ کریں کہ کس طرح نبی کی بدخت سے انگار کرنے اور قرآن عظیم شعرائے متحد میں تا میں اور جود حضرت رسالت صلی اللہ علیہ وسلم شعرائے متحد میں نہوں کہ وہ حدی میانی آپ علی ہو تیں۔ انہوں نے تو میں ہورے تھے ان سے آپ علی ہو نہیں۔ انہوں نے تو میں ہور کے تھے ان سے آپ علی ہور نے تھے ان سے آپ علی ہور کی میں۔ انہوں نے تو میں ہور کیا کہ میں انہوں نے تقریبان کی ہرارا شعار متر ہور ہور ہور نے تھے ان سے آپ علی ہور کو ان ہے آپ علی ہور کو ان کے اس میں ہور کے تھے ان سے آپ علی ہور کو ان کے اپنی کیا تہمیں انہوں کے تھی ہور کو کر کی ہور کی کیا ہور کیا کیا ہم ہیں ان کے آپ علی ہور کیا گور کیا گور کیا ہور کیا ہور کیا گور کو کر کیا گور کیا ہور کیا ہور کیا ہور کیا گور کی کور کر کی کی کیا گور کیا گور کیا گور کیا گور کیا گور کی کر کر کر کر کر کر کر کر کر ک

مل پارو۴۹ سوروالحاقه، آیت ۴۹

ي يارو ڪا \_ سورو الانجياء آيت ۵

ير يارو ٢٣ ـ مورو ياسين آيت ٦٩

احر طلیل طلسے روایت ہے کہ رسول علیہ السلام کی کتابِ قصیدہ سے دوشعر منقول میں مللے (نقل از احمد طلیل است کہ دو بیت از قصیدہ دفتر رسول علیہ منقولت)

رضينا قسمة الجبار فينا
لنا علم وللاعداء مال
لنا علم وللاعداء مال
(ہمارے درمیان اللہ تعالی نے جو کچھ تھیم کیا ہے ہم اس پر راضی ہیں۔ ہمارے لیے علم ہے اور دشمنوں کے لیے مال ہے)
فان الممال یفنی عنقریب
وان العلم باق لایز ال

(پس بے شک مال تھوڑی می مدت میں فنا ہوجاتا ہے اور بے شک علم ہمیشہ باقی رہتا ہے)

آپ علی الله کا استان کے بہت سے اشعار (کتابوں میں) نقل کیے گئے ہیں، خاص طور پر حضرت علی کا ایک دیوان کے ،جس کے اشعار ومقولات آ فتابِ حقائق کا مطلع اور دیتن کلمات کا سرچشمہ ہیں اور جواصحاب تحقیق و تدقیق کا وستور العمل رہے ،جس کے اشعار ومقولات آ فتابِ حقائق کا مطلع اور دیتن کیا گیا ہے اسے شرح و رہے ہیں۔ علاوہ ازیں فضیلت شعر سے متعلق جو کچھ اولیائے کبار اور نامور اہل بلاغت سے روایت کیا گیا ہے اسے شرح و بسط سے بیان کرناممکن نہیں ہے۔ بیت

خاصہ کلیدے کہ دیہ عمیج راست زیر زباں مرد مخن سیج راست ((حقائق کے) فزانے کے دروازے کی خاص کمبی مردِخن سیج کے زیرِ زبان ہوتی ہے) )

رود کی تل کا تعلق ماورا النہرے ہے۔ وہ مادر زاد نامینا تھالیکن ایسے ذہین اور تیز فنہم تھے کہ آٹھ سال کی عمر میں قرآن

مل ان کا ۴ منظیل بن احمد بھری فراہیدی الاز دی نحوی ہے۔ ملم نحو کے جلیل القدر عالم اورعلم عروض کے بانی تھے۔ ۱۸ھ میں وفات پائی۔ '' کتاب العین'' ان کی تصنیف کر دو ہے جو اب تاپید ہوچکل ہے البتہ اس کے چند اجزا جو دستیاب ہوئے شائع ہو چکے ہیں۔ ملاحظہ فرما میں۔'' تاریخ اوب اللغتہ العربیہ'' حصد دم مصنف جرجی زیدان مطبوعہ دارالہمال قاہرہ ۱۹۵۸ء صص ۱۳ ۲ ما ۱۳ ما۔

ع فلیل بن احمد بھری نحوی کی اس روایت سے متعلق جومطبوعہ نننج کے صفحہ ۲۶۱ پر منقول ہے مترجم کچھ عوض کرنے سے قاصر ہے، علائے حدیث ہی اس کے بارے میں رائے دے سکتے ہیں۔ مترجم کے مم کی حد تک ڈاکٹر خلیق احمد نظامی مرحوم نے پہلا شعر حضرت فرید الدین مسعود عنج شکر قدس تر و، سے منسوب کیا ہے۔'' دی لاکف اینڈ ٹائمنر آف شیخ فرید الدین شیخ شکر'' کے متر م سسمور مخیظ اللہ نے اپنے حاشیے میں بغیر کسی حوالے کے پیشعر حضرت علیٰ کی تخلیق بتایا ہے۔ ملاحظہ فرما کمیں'' احوال وآ ٹار شیخ فرید الدین مسعود شیخ شکر'' لا جور ۱۹۸۳ الرس ۱۹۸۳ سے میں ۱۲۵۔

ت رودک تخلص اور ابوعبدالله جعفر بن محمد نام تعا- ۴۰ سد می وفات پائی۔اسے فاری شاعری کا باوا آوم خیال کیا جاتا ہے۔ ملاحظہ فرما کی 'ویوان کامل رود سموقندی'' مرتبد نصرت اللہ نوح شہران جاب اول ۱۳۷۳ ش می ۱۲۳۰

شریف حفظ کرلیا اور شعر کہنا شروع کر دیا تھا۔ چونکہ آ واز اچھی تھی اس لیے موسیقی کے فن سے لگاؤ پیدا ہوگیا اور عود بجانا سیکھا اور اس فن میں مہارت حاصل کرلی۔ نصر بن محمد سامانی اُن کا مربی تھا۔ کہتے ہیں کہ سفر میں دوسو غلام اور چارسو بار بردار اونٹ اُن کے ہمراہ ہوتے تھے۔ اُن کے بعد کی شاعر کو یہ طاقت وقدرت حاصل نہ ہوئی۔ اس بیان کی ذمہ داری راوی پر ہے کہ اُن کے اشعار کی سوجلدیں برآ مدہوئیں۔ شرح مین میں بیان کیا گیا ہے کہ اُن کے اشعار کی تعداد بچاس ہزار تین سو ہے۔ انہوں نے شراب کی صفت میں کہا ہے۔ ابیات:

آل عقیق کہ ہر کہ بدید

از عقیق گداخت نشاخت

از عقیق کداخت نشاخت

(جس کی نے مجوب کے سرخ لبول کو دیکھا وہ تمیز نہ کرسکا کہ بیاب مجبوب ہے یا پچھلا ہواعیق ہے)

ہر دویک جوہر اندلیک بطبع

ایل بیضر دیل آل دگر بگداخت

ایل بیضر دیل آل دگر بگداخت

(اگر چہ دونوں کا جوہر ایک ہے لیکن از روئے طبیعت ایک شخر گیا اور دوسرا پچھل گیا)

نا بیشودہ دو دست رنگیں کرد

نابودہ دو دست رنگیں کرد

الا چشیدہ بتارک اندر تاخت

(بغیر تھے دونوں ہاتھ رنگین کردیے بغیر تھے سر میں نشہ بیدا کردیا)

الوگوں کو شیحت کرتے ہیں۔ دباعی گنا:

زمانہ پندی آزادگانہ داد مرا زمانہ چوہمی بنگری ہمہ پنداست (زمانے نے مجھے داضح طور پرنھیحت کی کہاگر تو زمانے کا بغور مشاہدہ کرے تو تمام ترنھیحت ہے) زروز نیک کسال غم مخور زبدزنہار بسا کسال کہ بروز تو آرزو منداست

(لوگوں کے ایجھے دنوں پر برائی کے ساتھ رنجیدہ نہ ہو کیونکہ بہت سے لوگ شاید تیرے زوال کے آرز دمند ہوں) بعض تاریخوں میں بیہ واقعہ مذکور ہوا ہے کہ نصیر ابن احمد ﷺ (سیر و تفریح کے لیے ) بخارا سے نکل کر مروشا جہاں میں

ال مطبوعه نسخ من "بيغشر ذ" نقل كيا كيا ب-مترجم نے ديوان رودكى كےمطابق" بيضر ذ" كو درست قياس كر كے ترجمه كيا ہے۔ لا سياشعار ربائل كےمعروف وزن اور بحر مين نبيس بيں۔

ل غالباسبو كتابت كي باعث" نفسيران احمر" نقل بوا ب صحح" نفرين احمر" ب جورودكى كا محدوح تقاله طاحظة فرما كي،" سيدهن غر نوى" مصنفه ذاكثر المصطفی خال صاحب كراچى 1994 م سه ۳۳۲

فروکش ہوا اور مدتوں قیام پذیر رہا۔ اس کے درباری امیروں کو بخارا کے محلوں اور باغوں کی بادستانے لگی انہوں نے رود کی ے بہت ی باتیں کہیں (اصرار کیا) چنانچہ رود کی نے چندا پے اشعار نظم کیے جن میں بخارا کے شوق اور اس کی جانب رغبت کے جذبات تھے اور انہیں مناسب وقت برعود کے ساتھ گاکر بادشاہ کو سنائے۔ رہائی ط:

بوعے جوئے مولیاں آیرہمی باد بار مبربال آید جمی ( مجھے دریائے مولیاں کی خوشبوآ رہی ہے (ای کے ساتھ ) مہربان دوست کی یادآ نے لگی ہے) ریگ آموی و در تی راه او زير يايم يرنيال آيدجمي (دریائے آ موی کی ریت اور اس کے رائے کی تختی مجھے زم ریٹم کے کیڑے کی مانندمحسوس ہور بی ہے) آب جیموں از نشاط روئے دوست ننگ مارا تامیان آیدجمی ( دوست کے دیدار کی خوشی میں ( کوئی پروانہیں ) کہ دریائے جیموں کا یائی ہمارے گھوڑے کی چینے تک آ گیا ہے ) اے بخارا شاد باش و درزی میرزی تو شادمان آیدهمی (اے بخارا تو خوش رہ تیری رونق دیر تک قائم رہے تیرا سردار شاد مانی کے ساتھ واپس آ رہاہے) مير ماست و بخارا آ ال ماه سوئے آساں آبدہمی (بادشاہ جاند ہے اور بخارا آسان ہے۔اب بیر جاندآسان پر رونق افروز ہورہاہے) مير سروست و بخارا بوستال

مل رہائی میں جارمصرے ہوتے ہیں بیکی اشعار ہیں۔مترجم نے تمام اشعار رووک کے ندکورہ ویوان نے قبل کیے ہیں کیونک اطائف اشرفی کے مطبوعہ شخ میں اکثر مصر عصیح طور رنقل نبیں ہوئے ہیں۔ مثال کے طور پر غزل (یا قطع) کا پہلامصرع مطبوعہ ننے میں اس طرح تحریر کیا عمیا ہے:

سرو سوئے بوستال آیدہمی

باوجود موليال آيد جمي

جبكه في مصرع يول ہے۔

بوئے جوئے مولیاں آید ہی مصرع زیادہ واضح ے۔ ماحظ فرمائیں ویوان کامل رود کی سرقندی ص ٥٩۔

(بادشاه سرو ہے اور بخارا بوستال ہے۔ بیسرواب بوستال کی جانب آرہا ہے)

ان اشعار نے بادشاہ کے دل پر ایسا اثر کیا کہ اپنے خاص گھوڑے پر سوار ہوا اور بغیر کہیں رُ کے بخارا پیٹی کر دم لیا۔ بعض تاریخ کی کتابوں میں اس واقعے کو سلطان خجر اور امیر مغربی ہے منسوب کیا ہے۔ واللہ اعلم۔

تحکیم سنائی غزنویؒ

کیم سائی غونوی طلکی کئیت ابوالحجد (اور نام) مجدود ملک بن اوم تھا۔ وہ شخ "علی لالا کے والد کے بھازاد بھائیوں میں سے سے جو جرگرہ وصوفیہ کے شعرا سے رفیت رکھتے سے حکیم سائی کے کلام کو تحقیق کر کے ان کی تصانف میں شامل کیا گیا ہے۔ کتاب (مثنوی) حدیقة الحقیق، آپ کے کمال شاعری نیز اہل معرفت و تو حید کے ذوق و وجدان پر قاطع اور واضح دلیل ہے۔ آپ خواجہ یوسف ہمدانی ملل کے مرید ہے۔ آپ کے تو بہ کرنے کا سبب بی تھا کہ ایک مرتبہ سردی کے موسم میں دلیل ہے۔ آپ خورج کئی کی۔ جب وہ غز نین سے باہر نگلا تو آپ نے سلطان محدو جبھین نے کا فروں کے ملک فنح کرنے کے لیے فورج کئی کی۔ جب وہ غز نین سے باہر نگلا تو آپ نے سلطان کی مدح میں پیش کرنے کی غرض سے جارہ ہے تھے کہ راستے میں شراب کی بھنگی کی مدح میں تھیدہ کہا۔ اے سلطان کی خدمت میں پیش کرنے کی غرض سے جارہ ہے تھے کہ راستے میں شراب کی بھنگی کے سامت سے گزرے۔ دیکھا کہ ایک مجدوب اپنی بلانوشی کی وجہ سے مشہور سامت سے گزرے۔ دیکھا کہ ایک مجدوب اپنی بلانوشی کی وجہ سے مشہور سامت سے کونکہ ہوتی ہوتی کہا، کہان کہ ہوتی اور میاتی نے کہا، (ایکی بات نہ کہو) سلطان محمود کیا کہ اور بادشاہ اسلام ہیں۔ مجدوب نے کہا، ناپندیدہ شخص ہے۔ جو ملک اس کے تصرف میں ہے وہال نظم وضبط بیدائیس سے دوسرا بیالہ یہ کہ کہ طلب کیا کہا، تائی شاعر کے اند ھے پن کے صد تے میں مجرد ہے۔ ساتی نے کہا، ساتی ہوا کہا، ساتی ہوا تو ایسے کام میں مشخول ہوتا جو اس کے لیے مفید صاحب فضل اور لطیف طبع شخص ہیں۔ مجذوب نے کہا، اگر وہ لطیف طبع موتا تو ایسے کام میں مشخول ہوتا جو اس کے لیے مفید معال اور لیفیف طبع شخص ہوتا تو ایسے کام میں مشخول ہوتا جو اس کے لیے مفید معال اور کیفیت میں چند برہنہ یائے اور کاغذ پرتحریر کیا کہ:

"اے وُلُ کامنبیں آتا اور نہیں جانتا کداہے کس لیے پیدا کیا گیاہے"

سالً نے جب یہ جملے سے تو ان کی حالت متغیر ہوگئی اور اُس تلجھٹ نوش کی توجہ سے اپنی نفلت کی مستی سے ہوشیار ہوگئے۔ بعدازاں طریقت کی راہ میں قدم رکھا اور سلوک میں مشغول ہوگئے۔

المستميم ساني فزنوي كاسال وفات ٥٣٥ ه ب- بحواله السرچشمه تصوف درايران من ٢٠١٠ م

ع مطبوم ننے کے صفحہ ۱۲ م پر محیم سائی کا عمر مہو کتابت کے باعث مخرود بن آ دم نقل کیا گیا ہے۔ ملح علم مجدود بن آ دم ہے۔ ملاحظہ بوحوالہ محولہ بالا۔

م خواجه يوسف بمداني كى سيت الويعقوب تحى- آپ ف ٥٠٥ه من وفات بائي- (سرچشمه تصوف درايران من ٢٠٠٠)

ت اس کے بعد یہ جمانقل کیا عیاہے،" کذائی چند برہنہ یافت"اس ٹھلے کا مغبوم متر جم نہیں مجھے سکااس کیے نفظی ترجمہ کردیا ہے۔

DZY

مولانا جلال الدین رومی کے ملفوظات میں ندکور ہے کہ خواجہ سائی جن ایّا م میں قریب المرگ تھے ایک روز کوئی بات زبان پر لائے۔ حاضرین اپنے کان ان کے منہ کے قریب لے گئے۔ انہوں نے بیشعر پڑھا۔ بیت:

باز عشم زال که گفتم زال که نیست درخن معنی و درمعنی سخن

(جو کچھ میں نے کہااس سے لوٹ آیا کیونکہ کلام میں معنی نہیں ہیں اور معنی میں کلام نہیں ہوتا)

ایک عزیز نے جب میشعر سنا تو کہا کہ یہ عجیب حال ہے کہ شاعری ترک کرنے کے باوجود شاعری میں مشغول ہیں۔

آپ ہمیشہ گوشہ نشین اورسب سے الگ تھلگ رہے۔ آپ کے کلمات آپ کے اشعار سے ظاہر ہیں، بنابریں اس کی کیا

ضرورت ہے کہ کوئی شخص آب کی منقبت متعلق بھے تحریر کرے۔مثنوی:

اے کہ شنیدی صفتِ روم و چیں خیز و بیا ملکِ سنائی بہ بیں (اے مخاطب تونے روم اور چین کی صفت من لی ہے، اب اُٹھ اور سنائی (کی شاعری) کا ملک بھی آ کر دکھے) تاہمہ ول بنی و بے حص و بخل تاہمہ جال بنی و بے کبر و کیں

(تو اسے سراسرالیا دل دیکھے گا جس میں حرص و بخل نہیں ہے، اسے تمام تر ایسی جان محسوں کرے گا جس میں تکتمر اور عدادت نہیں ہے)

> پائے ند و چرخ بزیرِ قدم دست ند و ملک بزیرِ تکمیں (پاؤل نہ ہونے کے باوجود آسان زیرِ قدم ہے۔ ہاتھ ند ہونے کے باوجود ظلم کے ماتحت ہے) ورند و کا اِن ملکی زیرِ دست چول نہ رود است فلک زیرِ زیں (بیاس لیے ممکن ہے کہ ملکی مقام اس کے ماتحت اور آسان اس کی زین کے نیچے ہوتا ہے)

> > تطعه:

ای جہاں بر مثالِ مرداراست کرگسال اندرو بزار بزار

min Ann =

(یہ جہان ناپاک لاش کی مثل ہے جس پر ہزار ہا گدھ منڈ لا رہے ہیں)

ایس مرآ ل راہمی زند مخبت

وال مرایل راہمی زند منقار

(یہ ناپاک لاش ان کو عاجز کر دیتی ہے اور وہ اے چونچ مارتے رہے ہیں)

آخر الامر بگذرند ہمہ

وز ہمہ باز ماند ایس مروار

(آخر کارسب وہال سے چلے جاتے ہیں اور یہ ناپاک لاش سب سے چھے رہ جاتی ہے)

رہائی:

برسین سریر سرسپاه آمد عشق برمیم ملوک بهجو ماه آمد عشق برکاف کمال گُل کلاه آمد عشق با این جمه یک قدم زراه آمد عشق

(جب عشق آتا ہے تو بادشاہ تخت بحکومت اور ملک ترک کر دیتے ہیں۔عشق انسان کو اوج کمال پر پہنچاتا ہے سے تمام عظمتیں اور بلندیاں عشق کی معراج نہیں ہیں بلکہ اس کی راہ میں صرف ایک قدم چلنا ہے )۔

آپ کا ایک قصیدہ ہے جس میں ایک سوائی سے زیادہ اشعار ہیں اور جے" رموز الانبیا کنوز الاولیا" کہتے ہیں اس قصیدے میں آپ نے (معرفت کے) حقائق و لطائف نیز اصول و دقائق بیان کیے ہیں۔ اس کا پہلا شعر یہ ہے۔ رباعی: ط

طلب عاشقانِ خوش رفآر طرب اے مطربانِ شیریں کار (اے شیریں کلام مطربو! خوش رفآر عاشقوں کی آرز دنشاط ہی نشاط ہے) تاکے از خانہ ہیں دو صحرا تاکے از خانہ ہیں دو صحرا

(خبردار! گھرے ویرانے کی دوڑ کب تک رہے گی؟ کب تک کعبے سے شراب بلانے والے کے دروازے کے چگر

ک ربا می میں جارمصرہے (دوشعر) خاص وزن اور بحر کے ہوتے ہیں۔ یہ جارشعر ہیں اور ربا می کے معروف وزن و بحر میں بھی نہیں ہیں، اس کے باوجود ان کاعنوان ربا می ویا حمیا ہے۔ والشد اعلم۔

لگیں گے)۔

در جہاں شاہرے وما فارغ در قدح جرعهٔ وما ہشیار

(معثوق دنیامی ہے اور ہم فرصت سے بیٹھے ہیں۔ساغر میں شراب ہے اور ہم ہوشیار ہیں)

زیں سپس وستِ ماو وامنِ دوست زیں سپس گوشِ ماو حلقهٔ یار

(اس کے بعد ہمارا ہاتھ اور دوست کا دامن ہوگا پھراس کے بعد ہم دوست کے حلقہ بگوش ہوں گے )

حدیقة الحقیقت کے علاوہ آپ کی تین تصانیف حدیقہ کے وزن پر بیں اور تین دوسری مختصر مثنویاں ہیں مثنوی:

اے بہ پرداز بر پریدہ بلند خویشتن را رہا شمردہ زبند

(اے مخاطب! تم بہت اونجی اڑان اڑ رہے ہواوراس گمان میں ہوکہ قیدے رہا ہو گئے ہو)

باز بر سوے لا یجوز یجوز

دشد درد ست و صور تست بنوز

(جاین ناجایز کے فتوے صادر کرنے میں مشغول ہو گئے ہو۔ ہاتھ میں خفر ہے اور بیئت بھی و لی بی بنار کھی ہے)

تانو دربند صب تالینی تختهٔ نقشِ کلکِ تکلیلی

(آخركب تك تاليفات كے قيد خانے ميں بندر ہو كے اوركب تك حروف جيكانے والے قلم سے مثل كرتے رہو كے)

مثنوی صدیقہ کے اختام کا سال پانچ سو بجیس ہجری ہے۔

شيخ فريدالدين عطارٌ

آپ شخ مجد الدین بغدادی کے مرید تھے۔ آپ نے کتاب "تذکرۃ الاولیاء" کے دیباچ میں جو آپ ہے منسوب ہے، تحریر کیا ہے کہ ایک مرتبہ میں شخ مجد الدین بغدادی کی خدمت میں حاضر ہوا تو میں نے دیکھا کہ دہ رورہ تھے۔ میں نے عرض کیا خبریت تو ہے۔ فرمایا، مبارک ہیں وہ سیہ سالار جو اس امّت میں پیدا ہوئے ہیں۔ رسول علی نے فرمایا ہمارک ہیں وہ سیہ سالار جو اس امّت میں پیدا ہوئے ہیں۔ رسول علی نے فرمایا ہوں کہ گزشت علاء امتی کا نبیاء بن اسرائیل (میری امت کے عالم بن اسرائیل کے انبیاء کی مثل ہیں) پس میں اس لیے رور ہا ہوں کہ گزشت کل میں نے دعا کی تھی کہ خدایا تیرا کوئی کام بے سب نبیں ہے، جھے بھی اُس جماعت کے افراد میں شامل فرمایا اُن لوگوں کل میں نے دعا کی تھی کہ خدایا تیرا کوئی کام بے سب نبیں ہے، جھے بھی اُس جماعت کے افراد میں شامل فرمایا اُن لوگوں

میں داخل فرما جنہوں نے اُن بزرگوں کو دیکھا ہے، مجھ میں ان کے علاوہ کی دوسری جماعت میں شامل کیے جانے کی طاقت نہیں ہے۔ بس میں ای وجہ سے رور ہا ہوں کہ میری دعا قبول ہوئی ہے یانہیں۔

( یہ بھی ) بیان کیا گیا ہے کہ آپ اولی تھے اور آپ کی توبہ کا سب بی تھا کہ ایک روز آپ اپنی عطاری کی دکان پر لین دی مصروف تھے۔ اس اثنا میں ایک درویش آیا اور اس نے چند بار'' اللہ کے لیے پچھے دو بابا'' کی صدا لگائی۔ آپ نے کوئی توجہ نہ دی۔ درویش نے کہا، اے خواجہ تم جان کیے دو گے؟ آپ نے فرمایا جیسے تم جان دو گے۔ درویش نے کہا تم میری طرح جان دے سکو گے؟ آپ نے جواب دیا ہاں تمہاری طرح۔ دردیش نے اپنا لکڑی کا پیالہ سر کے نیچے رکھاا ور کیٹ گیا۔ اس کی جان تک چی کھی ۔ آپ کا حال متغیر ہوگیا۔ دکان لٹا کرگر وہ صوفیہ میں شامل ہو گئے۔

منقول ہے کہ حضرت مولوی بڑھا ہے میں آپ کی خدمت میں حاضر ہوئے۔ آپ نے انہیں اپنی کتاب'' امرار نامہ'' عنایت کی۔مولانا رومی ہمیشہ اس کا مطالعہ کرتے رہتے تھے اور اس کے مطابق شعر بھی کہتے تھے۔

گرد عطاً گشت مولانا شربت از دست عش نوش نمود (مولانا جناب عطاً رکے گرد پھرے اور شربت شمس تیریزی کے ہاتھ سے بیا) ایک اور مقام پر کہا ہے، بیت:

عطار روح بود سنائی دو چیم ما ما از پیے سنائی و عطار آمدیم (عطار ہماری روح اور سنائی دونوں آ نکھ تھے، ہم سنائی اور عطار کے پیچھے آئے ہیں)

جس قدر توحید کے اسرار اور حقائق کی وجدانی کیفیات آپ نے اپنی مثنویوں اور غزلوں میں بیان کی ہیں اس قدر مقولات اس گروہ کے کسی بزرگ کے ہال نہیں پائے جاتے۔

حضرت قد وۃ الكبراً فرماتے سے كہ متقد مين كى كتابيں اور كاملين كے ملفوظات اس قدر مورثنبيں ہيں جس قدر خواجہ عطار
ك الكام مورثر ہے بلكہ بھى ايما بھى ہوا كہ فقيركو "منطق الطير" ہے صوفيہ كى نبست جذبہ اور كيفيت سلوك حاصل ہوكى اور بھى
يوں ہوا كہ اس گروہ كے مشكل الفاظ اور پيچيہ اسرار جوكسى طرح حل نہيں ہوتے ہے تو بيں نے اس كتاب ہے رجوع كيا۔

بھى كتاب ہاتھ بيں لينے ہے پہلے مقامات حل ہوگئے۔ بھى مطالع كے وقت متقد مين اور ديگر چند اصحاب كى تصانيف بين عوق اور ميلان بيدا ہوا۔ سب ہے پہلے حضرت خواجہ نظامى قدس اللہ سرہ كا خمسہ اس كے بارے ميں فرماتے سے بينے خضرت خواجہ نظامى قدس اللہ سرہ كا خمسہ اس كے بارے ميں فرماتے سے كہ خبر دار خواجہ ك كلام كو افسانہ خيال نہ كريں۔ حضرت شيخ فريد عطار كى تصنيفات، حضرت شيخ شرف منيرى كے كہ خبر دار خواجہ كے كلام كو افسانہ خيال نہ كريں۔ حضرت شيخ فريد عطار كى تصنيفات، حضرت شيخ اكبر اور ان

کے متبعین کی تصنیفات پڑھنے کی بہت رغبت دلاتے تھے۔ فرماتے تھے کہ شیخ اکبر کی کتابیں پڑھنے کے لیے بہت زیادہ قابلیت اور قوت علمی کی ضرورت ہے تاہم برحسب عقیدہ فائدے سے خالی ندر ہیں گے۔ حضرت شیخ حسین مغز بلخی کے رسائل کے بارے میں فرماتے تھے کہ وہ شاہ باز توحید ہیں اگر چہ ابتدائی حال کے حامل تھے۔

حضرت قدوۃ الكبراً فرماتے تھے كەحضرت مخددم زادہ شيخ نورنور الله قلبه، فرماتے تھے كہ سالك كے ليے منطق الطير كے علاوہ كوئى دوسرى كتاب نفع بخش اور سودمند نہيں ہے بشرطيكه زبانِ مشرب ركھتا ہواور صوفيه كے احوال اس پر نازل ہوئے ہوں۔ بيت:

توکی معنی و بیرون تو اسم است توکی عنج و جمد عالم طلسم است

(تیری ذات حقیقت ہاوراسم تیری ذات سے خارج ہے۔خزانہ تو ہی ہے باتی تمام عالم طلم ہے)

حضرت شیخ عطار ؓ نے سنہ چھ سوستا کیس جمری میں کافروں کے ہاتھ سے شہاوت پائی اس وقت آپ کی عمر ایک سو چودہ سال تھی۔ آپ کا مزار نیشا پور میں ہے۔ سال تھی۔ آپ کا مزار نیشا پور میں ہے۔

شيخ شرف الدين مصلح بن عبدالله سعدي شيرازيٌ

سعدی شیرازی گروہ صوفیہ کے فاضلوں میں سے تھے۔ آپ شیخ عبداللہ خفیف مل قدس اللہ سرہ کی درگاہ شریف کے مجاور تھے۔ دین علوم سے کامل طور پر بہرہ منداور آ داب سے پوری طرح واقف تھے۔ بہت سفر کیے اور ملکوں کی سیاحت کی۔ کئی بار پابیادہ حج ادا کیے۔ ہندوستان کے سفر میں سومنات کے مندر تک پہنچے اور بت کوتو ژا۔

آپ نے بہت سے مشائ کی کبار سے ملاقات کی۔ بیان کرتے ہیں کہ ایک مرتبہ دورانِ سفر بیت المقدی پہنچ وہاں تقریباً چاہیں سال تک لوگوں کو پانی پلانے کی خدمت انجام دی۔ ایک روز جبکہ اس خدمت کا ابتدائی زمانہ تھا، آپ دریائے دجلہ پر آئے۔ بیاسوں کے لیے مشک پانی سے پُر کرکے چلنے لگے۔ اچا تک ایک شخص نمودار ہوا اور آپ سے پانی طلب کیا۔ آپ نے کہا کہ میاں تم دریائے دجلہ پر کھڑے ہو، خود ہی پانی پی لو۔ یہ پانی میں پیاسوں کے لیے لے جارہا ہوں۔ اس شخص نے کہا کہ میاں تم دریائے دجلہ پر کھڑے ہو، خود ہی پانی پی لو۔ یہ پانی میں پیاسوں کے لیے لے جارہا ہوں۔ اس شخص نے کہا کہ میں تو تمہارے پاس اس لیے آیا تھا کہ تمہیں وصال کا آب حیات بلاؤں۔ اب جبکہ تم نے تبول نہیں کیا تو میں کرسکتا ہوں۔ یہ کہہ کر دہ شخص نظروں سے غائب ہوگیا۔ اس کے بعد آپ جس کسی کو پانی دیتے تو یہ کہتے ، اے خصر پانی ہو پانی ہو۔ چالیس سال کے بعد وہی شخص بھر نمودار ہوا اور پنی ہو۔ چالیس سال کے بعد وہی شخص بھر نمودار ہوا اور شخص ایک دوت کا آب حیات عنایت کیا۔ بعد ازاں آپ شخ اشود خ (شہاب اللہ بن سہروردیؓ) کی خدمت میں پہنچ شکو (روحانی) ذوق کا آب حیات عنایت کیا۔ بعد ازاں آپ شخ اشودخ (شہاب اللہ بن سہروردیؓ) کی خدمت میں پہنچ

مل مطبوعہ نسخ میں عبداللہ ضنیف نقل کیا عمیا ہے جوشیح نہیں ہے۔ آپ کا نام ابوعبداللہ محمد بن خفیف اسکفشار ٹی شیرازی تھا۔ ۳۹۱ جمری میں وفات پائی۔ ملاحظہ فرمائیں''سرچشمہ تصوف درایران''ص ۲۰۴۔

اور اُن سے استفادہ کیا۔ حجاز کے ایک سفر میں اپنے شیخ کے ہمراہ رہے۔ آپ کے جس شعر پر ندائے نیبی آتی اسے کتاب اشعار میں نقل کرتے۔ آپ نے سنہ چھ سوا کیانو ہے ہجری کے ماہ شوال کے نصف آخر میں کسی جمعے کو دفات پائی۔ شیخ فخر الدین ابراہیم المعروف بہ عراقی "

شیخ فخر الدین عراقی کتاب "لمعات" کے مصنف ہیں۔ آپ کے اشعار کا دیوان مشہور ہے۔ آپ ہمدان کے نواتی علاقے میں پیدا ہوئے۔ کم عمری میں قرآن پاک حفظ کیا اور بے صدخوش الحانی سے تلاوت کرتے تھے، ای بنا پر اہل ہمدان آپ کی خوش الحانی کے گرویدہ تھے۔ قرآن حفظ کرنے کے بعد آپ علوم کی تخصیل میں مشغول ہوگئے اور سترہ سال کی عمر میں اس علاقے کے مدارس میں مشہور ہوگئے۔

ایک مرتب قلندروں کی ایک جماعت ہمدان میں وارد ہوئی۔ ان میں ایک صاحب جمال لڑکا بھی شامل تھا۔ عراقی جن پر مشرب عشق خالب تھا، اے و کیھتے ہی سو جان ہے اس کے عاشق و طالب ہو گئے۔ پچھ عرصے بعد قلندر ہندوستان کے سفر پر روانہ ہو گئے۔ آپ نے چندروز تو اپ آپ کو سنجالا ، لیکن جب محبوب کی جدائی کا احساس حد سے بڑھ گیا تو ہندوستان روانہ ہوگئے۔ قلندر راتے ہی میں مل گئے۔ آپ نے ان ہی کے رنگ ڈھٹک اختیار کر لیے اور ان کی جماعت میں شامل ہوگئے۔ جب قلندروں کی جماعت میں شامل ہوگئے۔ جب قلندروں کی جماعت میں شامل ہوگئے۔ جب قلندروں کی جماعت میں ان چنجی تو شخ بہاؤ الدین کی خدمت میں حاضر ہوئی، پھر جب ملتان سے روانہ ہوئے گئی تو آپ کے دل میں شخ کی صحبت میں رہنے کی آرزو پیدا ہوئی، اُدھر شخ کے بھی تصرف فرمایا۔ آپ نے شخ سے کہ قدموں میں سررکھ دیا۔ شخ نے آپ کو خلوت میں بٹھا دیا۔ ابھی اس چنے کے دو ہفتے گزرے تھے کہ آپ پروجد کی کیفیت فدموں میں سررکھ دیا۔ شخ نے آپ کو خلوت میں بٹھا دیا۔ ابھی اس چنے کے دو ہفتے گزرے تھے کہ آپ پروجد کی کیفیت فاری ہوئی اورنسیت قوی ظاہر ہوئی۔ اس عالم وجد میں یہ غزل وارد ہوئی۔ بیت:

تختیں بادہ کا ندر جام کردند زچتم ستِ ساقی وام کردند

غزل پرهنی شروع کی آخر میں بیہ مقطع سایا۔ بیت:

چو خود کر دند از خویشتن فاش عراقی راچرا بدنام کردند

(جب اپناراز خود بي آشكاركر ديا تو عراقي كوكيول بدنام كيا)

ﷺ نے فرمایا، اٹھوا تمہارا کام پورا ہوگیا۔ تم ہے خانے میں مناجات کرتے ہو، خلوت ہے باہر لکلو۔ آپ حسب الحکم باہر آئے اور شخ کے قدموں میں سررکھ دیا۔ شخ " نے اپنے دست مبارک ہے آپ کا سرخاک ہے اٹھایا، خلوت منسوخ کر دی اور اپنے جسم مبارک ہے فری اور اپنے جس دیا جس دیا ہوں اور اپنے جس دیا ہوں اور اپنے جس اللہ شخ " کی خدمت میں دہ جب شخ " کی رحلت کا وقت قریب آیا تو انہوں نے آپ کو بایا اور اپنا ظیفہ مقرر کیا اور رحمت حق کے جوار میں تشریف لے گئے۔ دوسر ہے لوگوں کی بہنست چوں کہ شخ کی توجہ آپ پر زیادہ تھی اس لیے اُن میں ہے بعض آپ ہے حسد کرنے گے اور بادشاہ وقت تک بیہ شکایت پہنچائی کہ آپ کا زیادہ تر وقت شعر خوانی اور صاحب جمال نو خیز لڑکوں کی صحبت میں گزرتا ہے بنا ہریں آپ حسب سابق ظافت شخ کے مشتحق نہیں ہیں۔ جب مولانا عراقی کو اس شکایت کی خبر ہوئی تو آپ تمام امور ہے دست کش ہوگے اور حرمین شریفین کی زیادت کے لیے چئے گئے، اللہ تعالی ان دونوں مقابات کا شرف بڑھائے۔ کیجے شریف کی زیادت کے بعد آپ روم کی زیادت کے لیے جن اور دبال شخ صدر الدین تونوی کی صحبت میں ان ہے تربیت حاصل کی۔ یبال ایک جماعت فصوص الگم کے درس کے زبانے میں آپ نے اپنی کتاب ' کما میں گو دیا۔ نی کتاب ختم کی تو اے شخ صدر الدین تونوی کے ملاحظے کے لیے چش کی۔ شخ صدر الدین تونوی نے کتاب پندگی اور ب صد کتاب ختم کی تو اے شخ صدر الدین تونوی کے ملاحظے کے لیے چش کی۔ شخ صدر الدین تونوی نے کتاب پندگی اور ب صد تحسین فر ہائی۔

معین الدین کے پروانہ آپ کے معتقدوں میں سے تھے۔ ایک روز وہ میدان کی طرف جا نکلے، دیکھا کہ آپ چوگان باتھ میں لیے نو جوانوں کے درمیان کھڑے ہیں۔ امیر معین الدین نے عرض کیا کہ حضرت ہم کس فریق کی طرف ہوں۔ آپ نے فرمایا اس طرف اور ہاتھ سے ایک راستے کی جانب اشارہ کیا۔ امیر ای طرف روانہ ہوگئے۔ جب امیر نے وفات پائی تو آپ روم سے مصرتشریف لے گئے۔ وہاں کے بزرگ استقبال کے لیے شہر سے باہر آئے اور آپ کوعزت کے ساتھ شہر میں لے گئے۔ سلطانِ مصرکو بھی آپ سے کئی اعتقاد بیدا ہوگیا اور آپ کومصر کا شیخ الشیوخ مقرر کر دیا لیکن آپ ای طرح بے تکلف بازاروں میں چھرتے اور رقص کرتے تھے۔

ط مصور نسخاص ۱۳۷۵ معین الدین برادیا "تحریر کیا حمیا ہے۔ میا معین الدین پردانہ " ہیں، ملاحظہ فرما کیں " حاریخ تصوف دراسلام" مصنفہ ڈاکٹر قاسم غنی، تبران چاپ دوم ۴ ۱۳۳ ش بص ۴۰۰ حاشیہ ۳۔

ایک روز آپ گفش گروس کے بازار سے گزرے، وہاں ایک گفش گر کے لا سے برآپ کی نظر پڑی۔ آپ اس کے شفتہ ہوگے۔ نشش گر وسلام کیا اور دریافت کیا کہ یہ کس کافر زند ہے۔ اس نے جواب دیا کہ یہ میرا بیٹا ہے۔ آپ نے اس لا کے بونؤں کی طرف اشارہ کیا اور کہا کہ افسوس ایسے لب و دندال گدھے کی کھال میں ملوث ہوں۔ کفش گرنے عرض کی شخ ہم فقیر لوگ ہیں، ہمارا بہی چشہ ہے۔ اگر دانؤں سے گدھے کی کھال نہ پکڑیں تو روٹی کہاں سے حاصل کریں گے۔ آپ نے دریافت کیا کہ یہ بروز کتنا کام کرتا ہے اور اے اس کام کی کٹنی اجرت ملتی ہے۔ اس نے کہا جر روز وار درم کما تا ہے۔ آپ نے دریافت کیا کہ یہ بر روز دہاں جاتے اور اپنے آپ آپ نے دریافت کیا کہ یہ بروز دہاں جاتے اور اپنے اور اپنی انہوں اسخاب کے ساتھ گفش گر کی وہ کان پر بیٹھے اور سب طرف سے توجہ ہٹا کرلڑ کے و دیکھے رہے۔ اشعار پڑھے اور روتے رہے۔ وشنوں نے یہ جر سلطان کو بہنچائی۔ سلطان نے دریافت کیا کہ شخ اس لا کے کو اپنے گھر لے جاتے ہیں یا نہیں انہوں نے جواب دیا نہیں لے جاتے پہر دریافت کیا کہ لڑکے کے ساتھ دکان میں خلوت کرتے ہیں یا نہیں۔ انہوں نے کہا فلوت نہیں کرتے۔ سلطان نے دوات اور تلم طلب کیے اور کاغذ برتح رہے گیا کہ شخ الدین عراقی کو روز انہ جو دفیفہ دیے ہیں خلوت نہیں کرتے۔ سلطان نے دوات اور تلم طلب کیے اور کاغذ برتح بر گیا کہ شخ خوالی کو طلاقات ہوئی کو مطلان نے کہا، افسوس خلوت نہیں کرتے۔ سلطان نے دوات اور تلم کو خافاہ بھی دیا ہو ہے اور آپ نے ایک حقیر رقم اس کے اخراجات کے اس مقرر تردی ہے۔ آٹر آپ پیند فرما کیں تو لڑ کے کو خافاہ بھی دیا جائے۔ آپ نے فرمایا، ہمیں اس کا مفاد مطلوب ہے ہم کی طرح تھم دینا پیندئیوں کرتے۔

یجہ تر سے بعد آپ مصرے شام چلے گئے۔ سلطانِ مصر نے شام کے ملک الامرا کولکھا کہ وہ تمام مشاکُخ اور علائے کبار کے ساتھ شُخ فخر الدین عراقی کا استقبال کرے۔ ملک الامرا کا ایک فرزند صاحب جمال تھا جوں ہی آپ کی نظر اس پر پڑی بے اختیار اپنا سر اس کے قدموں میں رکھ دیا۔ لڑکے نے بھی اپنا سر شُخ کے قدموں میں ڈال دیا۔ ملک الامرا آپ کو لے گیا اور مے کے ساتھ موافقت کی۔

ومثق والوں ئے دل میں آپ کی مخالفت پیدا ہوئی لیکن وہ اس کے اظہار کی جرات نہ کر سکے۔ شخ مستقل طور پرومثق میں قیام پذریہ و گئے۔ چھ ماہ بعد آپ کے فرزند کبیر الدین بھی ملتان ہے آپ کے پاس آ گئے اور ایک عرصہ والدکی خدمت میں ہسر کیا۔ بعد از ال شخ بیار ہوگئے۔ ایک روز بیٹے کوطلب کیا اور وصیت فرما کررخصت کیا، قطعہ: ط

> در سابقه چون قرار عالم دادند مانانک ند بر مراد آدم دادند<sup>یک</sup>

ر يقطعنيس بكه م التهارت ممن روق بـ

ع خالبًا ال معرف من سوكان ب ب-مراجم في الما لكذا كو" مانا كذا قياس كيا ب-

#### زال قاعدہ قرار کال دور افاد نے بیش بکس وعدہ و نے کم داوند

(جب ازل میں عالم کو قائم کیا تو شاید اے انسان کی مراد کے مطابق نہیں رکھا۔ اس قاعدہ قرار سے جودور جا پڑا ومدے کے مطابق نہ زیادہ متاہے نہ کم)

۵ ذی قعد سنہ چیسو چھیا ہی ہجری میں ونیا سے رحلت فرمائی۔ آپ کی قبر صالحہ دمشق میں شیخ محی الدین ابن عربی قدس ستر د، کے مرفلہ کے عقب میں ہے اور آپ کے فرزند کبیر الدین کی قبر آپ کے پہلو میں ہے، رحمتہ اللہ علیہ۔ امیر سینی "

امیر شینی رحمتہ القد علیہ کا نام شین بن عالم ابن ابا الحسین تھا۔ آپ کا وطن کر تھا جوغور کے نواح میں واقع ہے۔
آپ علوم ظاہری و باطنی کے عالم سے۔ آپ کی تصنیف '' کنزالرموز'' سے خیال پیدا ہوتا ہے کہ آپ بے واسطہ شخ بباؤالدین زکر یا کے مرید سے۔ نیز لوگول میں ببی مشہور ہے لیکن میں نے بعض کتابوں ایبا دیکھا ہے کہ آپ شخ رکن الدین ابوالفتح کم یہ ہے۔ شخ رکن الدین اپ والدشخ صدر الدین اپ والفتح کم یہ ہے۔ شخ رکن الدین اپ والدشخ صدر الدین کے اور شخ صدر الدین اپ والدشخ بباؤ الدین زکریا ملکائی کے مرید سے۔ آپ نے بہت کی کتابیں تصنیف کی ہیں۔ ان میں سے بعض منظوم ہیں جیسے کنز الرموز اور زادالمسافرین اور بعض نثر میں نشور ہیں جیسے نزمت الارواح، روح الارواح اور صراط المستقیم وغیرہ آپ کا ایک دیوانِ اشعار ہے جس کے اشعار ب حداطیف ہیں اور سوالات منظوم بھی آپ کے تصنیف کردہ ہیں جن کے جواب شخ محمود هیستری نے ویے ہیں اور جوشخ محمود هیستری کی تصنیف '' گلشن راز'' کی بنیاد بے ہیں۔

آپ کی توبہ کا سبب یہ تھا کہ ایک روز آپ شکار کھیلنے کے لیے نگلے۔ ایک برن سامنے آیا۔ آپ چاہتے تھے کہ اس پر چھوڑیں۔ برن نے آپ کی جانب دیکھا اور کہا، حینی تم مجھے تیر مار رہے ہو، خدائے تعالی نے تمہیں اپنی بندگی اور معرفت کے لیے پیدا کیا ہے نہ کہ تیر مار نے کے لیے۔ برن یہ کہ کر غائب ہوگیا۔ آپ کے باطن میں طلب البی کی آگ جڑک اگئی۔ جو کچھ آپ کے پاس تھا مالن آگئے۔ شیخ رکن اگئی۔ جو کچھ آپ کے پاس تھا اس راءِ خدا میں لٹا دیا اور خود جو القیوں کی ایک جماعت کے ساتھ ملتان آگئے۔ شیخ رکن الدین نے اس جماعت کی ضیافت کی۔ جب رات ہوگئی تو انہوں نے حضرت رسالت پناہ علیہ کوخواب میں دیکھا، فرما رہے تیں کہ میرے فرزند کو اس جماعت سے نکال کر کام (سلوک) میں مشغول کرو۔ دوسرے روز شیخ رکن الدین آپ کو ان جماعت سے دریافت کیا گئے آپ انہوں نے میر حینی کی جانب اشارہ کیا۔ شیخ رکن الدین آپ کو ان کے درمیان سے نکال لائے اور آپ کی تربیت کی یہاں تک کہ آپ اعلیٰ مقامات تک پہنچ گئے۔ اس کے بعد آپ کو خراسان جانے کی اجازت دی۔ آپ برات آگئے، وہاں کے تمام لوگ آپ کے مرید اور معتقد ہو گئے۔

حضرت قدوة الكبراً فرمات تص كماتان كيعض لوكول سے سننے مين آيا كه شخ ركن الدين في بھى ايى ايك صاحب

ntermentalistikki kitali. Kas

زادی میر حینی کے عقد میں دی تئی جیے شیخ فخر الدین عراقی کا نکاح شیخ بہاؤ الدین کی صاحب زادی ہے ہوا تھا۔ دونوں میر حینی کے عقد میں دی تئی جیے شیخ فخر الدین عراقی کا نکاح شیخ بہاؤ الدین کی ساحب دونوں کتا ہیں شیخ کے ملاحظے کے بیزرگوں نے ای شہر ہیں اپنی مشہور کتا ہیں '' لمعات میں خاص کیفیت کار فرماہے جبکہ نزمت الارواح میں نبعت خاص اور نبعت عام دونوں نبیتیں داقع ہیں۔ ہر شخص اپنی استعداد کے مطابق بہرہ مند ہوسکتا ہے لیکن لمعات دوسری طرح کے لمعوں (روشنی) کی حاص ہونوں نبیس داقع ہیں۔ ہر شخص اپنی استعداد کے مطابق بہری میں ہوئی، ایک دوسری روایت کے مطابق آپ کا سال وفات حاص ہے۔ میر سیخی کی وفات ۲ /شوال سندسات سودی جبری میں ہوئی، ایک دوسری روایت کے مطابق آپ کا سال وفات چے سوننانوے جبری ہے۔ آپ کی قبر شہر برات میں عبداللہ بن جعفر طیار کے مزار کے گذید سے باہر ہے۔ ط

ﷺ اوحدالدین اصفهانی ہے متعلق سنے میں آیا ہے کہ آپ شیخ اوحد الدین کرمانی کے اصحاب میں تھے۔ یہ نبست اس اصحبت ) ہے ہے۔ آپ کا ایک دیوان اشعار ہے جس میں بے حدلطیف شعر درج میں اس دیوان میں جو ترجیعات (نظم کی ایک تئم) میں وہ حقائق و معارف پر مشتمل میں۔ ایک مثنوی' جام جم'' ہے جوشخ سنائی کی حدیقہ کے وزن اور اسلوب میں ہے۔ اس کے اشعار بے حدلطیف میں۔ اس مثنوی کے چند ابیات یہ میں۔ مثنوی:

اوحدی شصت سال تختی دید

تاشج روئے نیک بختی دید

(اوحدی نے ساٹھ سال بختی دیکھی تب کہیں جاکرایک شب نیک بختی کا مند دیکھا)

سرگفتار ما مجازی نیست

باز گردیدہ کیس ببازی نیست

(ہمارے کاام کا خلاصہ بجازی نہیں ہے نہ بے معنی بات اور کھیل کود ہے)

تافلک وار دیدہ ور عشتم

(سالہا سال آساں کی طرح سرے بل مجرتارہا ہوں تب آسان کی مانند دیدہ ور ہوا ہوں)

برسر پائے چلہ داشتہ ام سے

پونہ از بہر ذائہ داشتہ ام مالے

ف ووسرے مصرع میں ایمام ہے۔

مل مطبوعہ نننے کے سند ۳۹۷ پر یہ مبارت ہے۔ '' قبر وے درمصر ٹی ہراتت ہیرون گنبد مزار عبداللہ بن جعفر طیار ۔مصر ٹے کے لغوی معنی فریاو رس ہیں۔ اس عبارت کا کوئی مفیوم نبیں لکتا۔مترجم کے قیاس میں جملہ یہ ہوگا'' قبروے درمسر ہرات است' اس قیاس کے مطابق ترجمہ کیا گیا ہے۔

(پس نے سر کے بل چلہ کیا ہے بیس نے ذات کے لیے ایسانہیں کیا)

در دروں خلو تسیت با یارم

وزبروں درمیان بازارم

(باطن میں مجھے دوست کے ساتھ خلوت نصیب ہے، خارج میں میں بازار کے درمیان ہوں)

کس نہ بیند جمال خلوت من

رہ ندارد کے مخلوت من

(میری خلوت کا جمال کوئی نہیں دیکھا، میری خلوت گاہ میں کسی کا گزرنہیں ہے)

تادل من بدوست پیوستست

سوزبا گرد سرمن شے طلہ

آ پ نے تکیم سائی کے تصیدۂ رائیہ کے جواب میں بہت اچھا قصیدہ کہا ہے۔ اس قصیدے کے اشعار کی تعداد ایک سو اس ہوگی۔اس کامطلع یہ ہے، ابیات:

سمرپیوند من ندارد یار
چول توال شدز بخت برخوردار
(درست بماری محبت سے بے تعلق ہو ہم کس طرح نصیب سے حصہ پاسکتے ہیں)

المربا ما یکست در ہمہ شہر
المربا میں بمارا سرد کارایک ہستی سے بادر دوبی ایک ہستی ہم سے تعافل اختیار کیے ہوئے ہے)

المربا کوئی بمدم نہیں ہے جس سے داز دل بیان کروں ، میرا کوئی محرم نہیں ہے کب تک تنہا زارزار دوتا رہوں)

آپ کی قبر تبریز کے سبزہ زار میں ہے جس پر تاریخ وفات تحریر ہے اور وہ سندسات سواڑ تمیں ہجری ہے۔
افضل الدین خاقانی

افضل الدین خاقانی اگر چدفلکی کے شاگرد تھے (لیکن) شاعری کے میدان میں کامل شہرت حاصل کی۔ لوگوں کا خیال ہے کہ آپ کی ذات میں شعر گوئی کے اطوار سے ماورا کوئی اور طور بھی ودیعت کیا گیا تھا جس کے مقابلے میں شعر کی حیثیت

ط دوسرامصرع وزن سے ار کیا ہے اور مہل بھی ہے۔ ترجہ مکن نبیں ہے۔

کم تر رہتی ہے، جیسا کہ خود فرماتے ہیں، بیت:

شعر چہ باشد برمن تاکہ زنم لاف اوط ہست مرا فن دگر غیر فنون شعراؤ (شعرابیا کھلنہیں ہے جس کے لیے شخی ماردں۔ میرافن دوسرا ہے جوفنونِ شعرے مختلف ہے) آپ کا کلام اس مشاہدے پر مبنی ہے، قطعہ:

> صورت من جمہ او شدہ صفت من جمہ او شدہ صفت من جمہ او مطا لاجرم کس من ومن کس نشود اندر سخنم (میری صورت تمام تر اس کی صورت اور میری صفت تمام تر اس کی صفت ہوگئ ہے) نزنم نیج درے تاکہ گویند آل کیست چول گویند مرا باید گفتن کہ منم شا

( میں کسی ایسے دروازے پر دستک نہیں دیتا جو مجھے نہیں پہچائے۔ جب عزت سے چیش آئیں تو کہنا جاہیے کہ میں یا )۔

ایک دوسرے مقام پر فرماتے ہیں۔قطعہ:

عشق نمی فشرد پای بر نمط کبریات بردبدست بخت بستی مارا ماد شارانیفتد بیخود سراست زانکه نه گنجدد رد زحمت ما وشا

آپ کا بہت سا کلام ای نوعیت کا ہے جس سے اندازہ ہوتا ہے کہ آپ کوصوفیہ کے پاک مشرب سے شرب کفی حاصل تھا۔ آپ المنطق نور اللہ کے عہد خلافت میں تھے۔ آپ نے عربی قصیدے میں اس کا ذکر کیا ہے لیکن ایک دوسرے مقام سے معلوم ہوتا ہے کہ لوشیر کے والی، شرو انشاہ اور منو چرآپ کے ممروح تھے۔ شروانشاہ نے جے خاتان بھی کہتے تھے آپ کی تربیت کی تھی۔ شروانشاہ نے کہا کہ شعرا حضرات تربیت کی تھی۔ شروانشاہ نے کہا کہ شعرا حضرات بربیت کی تھی۔ شروانشاہ اور شعر کی قابلیت پیدا کرتے ہیں اور فضلا کا معاملہ اس کے برمکس ہوتا بادشاہوں کی مصاحبت میں خوش طبع ہوجاتے ہیں اور شعر کی قابلیت پیدا کرتے ہیں اور فضلا کا معاملہ اس کے برمکس ہوتا

ك ببلامصرع بوزن نقل كياميا بيز دوس معرع من مطلب خبط بوكيا ب-مترجم في قياى ترجم يا ب-

يد ببلامصرع وزن حرهيا ب- يد دوسرامصرع بوزن فقل كيا كيا ب-

يد ان تطع مي سوائ بہلے معرع ك تمام معرع سبوكريت ك باعث ب وزن اور مهل بوسك بي -اے برجم چهوز ديا ب-

ہے۔ آخر میں یہ بات طے ہوئی کہ ایک لڑکے کی تربیت کی جائے۔ شرو انشاہ نے ایک بڑھئی کے لڑکے کو حاصل کیا اور اس کی تربیت کی جانب متوجہ ہوگیا۔ پہلے اے تعلیم کے لیے بٹھایا جب لیافت پیدا ہوگئ تو اس سے کہا کہ بھی بھی شعر بھی کہا کرو، اور اس کے معلم کو بھی ہدایت کی کہ لڑکے کو شعر کہنے کی تعلیم اور ابیات نظم کرنے کو ترغیب دیا کرو۔

(ایک روز) جب وولڑ کا خاقان کی ملازمت ہے مکتب خانے جار ہا تھا تو اس نے رائے میں ایک اونٹ ویکھا جس نے روئی کے کھیت کی طرف مندکر رکھا تھا۔ لڑکے کے ول میں آیا کہ میں یہ شعر کہوں، بت:

اے اشترا کز گردنا دائم چه خوابی کردنا گردن دراز کرده پنبه بخوابی چردناط

(اے کج گردن اونٹ میں جانا ہوں تو کیا کرنا جاہتا ہے۔ گردن کمی کر کے روئی چرنا جاہتا ہے)

لڑکا جب دوسرے روز خاقان کی خدمت میں آیا تو یہ شعر کاغذ پرلکھ کر لایا۔ بادشاد نے یہ شعر پڑھا تو اسے بنسی آگئ۔ فرمایا ایسا نہ ہو کہ اہل فضل بیرکاغذ دیکھ لیں۔ پھر اے اپنی خواب گاہ کی حصیت کی لکڑی میں ٹھونس دیا اور لڑ کے کو ہر روز (شعر کہنے کی) ترغیب دیتا رہا۔

(اس کے بعد) ایسا اتفاق ہوا کہ ارکانِ دولت نے باہمی مشورے کے بعد طے کیا کہ بادشاہ ہلاک کردیا جائے۔ تبوین یہ قرار پائی کہ جراح کو ہمت دلائی جائے اور اسے بہت سازر و مال دیا جائے کہ جب وہ تنہائی میں خط بنانے جائے تو اپنا کام پورا کردے (بادشاہ کا سرکاٹ دے)۔ جراح نے اس تجویز کو قبول کرلیا، چنانچہ فرصت کے وقت ای خلوت خانے میں جس میں کاغذ اڑسا ہوا تھا داخل ہوا۔ جراح کو سرکا ٹنا میسر نہ ہوا۔ اس نے سوچا کہ شوڑی کے نیچ بال تراشتے ہوئے سرکاٹ دیا جائے۔ جب بادشاہ کا سرباند ہوا اور اس کاغذ پر نظر پڑی تو بے ساختہ پڑھا۔مصرع:

اے اشتراکز گردنا دائم چہ خواہی کردنا (اے کج گردن اونٹ میں جانتا ہول کہ تو کیا کرنا چاہتا ہے)

جراح کے ہاتھ پیر کاپنے گئے اور وہ بادشاہ سے معذرت کرنے لگا اور سارا راز اگل دیا کہ بادشاہ میں بے تصور ہوں،
آپ کے وزیروں نے آپ کے مارنے کی سازش کی تھی۔ بادشاہ عجیب حیرت میں مبتلا ہوا پھر جب اس سے استفسار کیا
تو جراح نے تمام قضیہ بیان کردیا۔ باوشاہ نے اس شعر کو بابر کت خیال کیا کہ اس کے سب ہماری جان پچی۔ اس نے لڑکے کو
طلب کیا اور اپنے لقب خاقان کی نبیت سے اسے خاقانی کا لقب عطا کیا۔ خاقان ہی کی تربیت سے خاقانی اس مرتبے کو
پنچے کہ متقد مین فضلا کے پیشوا قرار دیے گئے۔ آپ کے والد چونکہ بردھی تھے ای نبیت سے آپ نے یہ شعر تخلیق کیا۔

الم كرونا كوكرون اور ترونا كوچ يون مجما جائے۔

نوح نه بس علم داشت گر پدر من بدے قطرہ بستے زچوب برسر طوفان او

( حضرتِ نوح کاعلم کافی نه تھااگروہ میرے باپ ہوتے تو لکزی سے طوفان کے اوپر بل کھڑا کر دیتے )

جہاں خاقانی کی حد کمال ختم ہوتی ہے حضرت نظامی قدس سرہ، کی ابتدا ہوتی ہے۔ ایک دوسرے سے تھوڑی می نوک جھونگ بھی ہوئی تھی آپ نے کئیم سنائی کے قصیدۂ رائید کا جواب بھی لکھا تھا۔ اس کے اشعار کی تعداد ایک سواش ہے اور اس میں تین مطلع ہیں۔ ابیات:

> الصبوح الصبوح کا مدکار النہاد النہاد کا مدکار

(صحبيس بين كدكامياب بين، دن بين كدكامياب بين)

کارے از روشیٰ چو آب خزال بارے از خوش دلی چو باغ بہار

(روشیٰ سے کام خزال کے پانی کی مانند چک دار ہے۔ دوست خوش دل سے باغ بہار ہے)

خیز بے گاہ تا ہوقت صبوح می کند لعبتان زویدہ نار

(نیندے بے وقت اٹھ جا کہ مج کے وقت بت اپنا دیدار نثار کرتے ہیں)

تصيدے كے آخر ميں كہتے ہيں، ابيات:

ای قصیده زجع سبعیات نامن است از غرایبِ اشعار

بیقسیدہ تمام ساتوں قصائدے بڑھ کرآ محوال ہے جس کے اشعار کا نبات وغرائبات سے بھر اور میں۔

از در کعبه گردر آدیزند

کعبہ برمن فشاندے استار (اگراس تصیدے کو کعبے کے دروازے پر لاکا کمیں تو کعبہ مجھ پر غلاف نار کرے)

زو قفا سنگ راقفاۓ سنگ

وامر اورایقیں کند انکار

( برحادثے کے پیچھے ایک حادثہ ہے جو اے دبوچہ ہے لیکن انکار کرنے والا اپنی بات پریفین کرتا ہے ) آپ کی وفات سنہ پانچ سو بچانوے میں ہوئی۔

حضرت نظامي تنجوي

اس طرح کی بہت می باتیں آپ معلق نقل کی گئی ہیں۔ آپ حکیم پیٹہ تھے اور علم کیمیا ہے واقف تھے بلکہ سکندر نامے کے جلد ثانی میں اس کے بارے میں اشارہ بھی کیا ہے۔ آپ کی توت روحانیہ اعلی مرتبے کی ہے۔ کسی شخص نے آپ کے شعر میں دخل نہیں ویا۔ جس کسی نے اس بات کا تھوڑا سا بھی اظہار کیا اس کا سرتن سے جدا ہوگیا۔ آپ کا دوسرا کلام متفرقہ طور پر کتاب میں فدگور ہے۔ کوئی شخص کسی بھی نیت ہے آپ کا کلام پڑھتارہے تو اس کا مقصد برآئے گا، جیسا کہ خود فرمایا ہے، بیت:

اگر ناامیدیش گیرد بدست بدست آورد بر مرا دے کہ جست (اگر ناامید مخض اس کلام کو ہاتھ میں لے (پڑھے) تو اس کی جو بھی مراد ہے پوری ہوگی) آپ کی (وفات کی) تاریخ سکندر نامے کے خاتمے میں کہی گئی ہے جو سنہ پانچ سو بیانو ہے جری ہے)

حضرت قدوۃ الكبراً فرماتے تھے كہ آپ كى مثنوياں جو " بنج سنج " كے نام مے مشہور ہيں، ان ميں سے اكثر سلطان كى فرمائش پركھى گئى ہيں۔ آپ كا بہت ساكام ايها ہے، جس كى نظير سامنے نہيں آئى۔ لوگوں نے اس كا جواب لكھ ميں بہت بہت كھ سركھپايا ليكن كوئى عبدہ برآنہ ہوسكا البتہ امير خسر و نے كى قدر كاميابى حاصل كى ہے اور بہت خوب كہا ہے يہ مقام بھى انہيں حضرت سلطان المشائخ "كى توجه كى بركت سے حاصل ہوا۔

شخ کمال فجندی قدس سّر ہ

ی بندگی فقد می قدس شرو، بہت ہی بزرگ ہستی تھے۔ شعر گوئی سے اشتغال رکھتے تھے اور اشعار میں رمزو ایما کا اہتمام کرتے تھے تا کہ ظاہر باطن سے مغلوب نہ ہوجائے اور ظاہر کی رعایت عبودیت کی راہ میں مانع نہ ہو، چنانچہ فرماتے ہیں، بیت:

ایں تکلفباے اندر شعر من کلمنی یا حمرائے من است<sup>ط</sup>

(میرے اشعار میں بیہ تکلفات ،''اے تمیرا (عائشہ ) مجھ سے باتیں کرؤ' کی مثل ہیں (لیمنی تسکین کے لیے ہیں) آپ ہمیشہ ریاضات و مجاہدات میں مصروف رہے۔ حضرت خواجہ فرماتے تھے کہ آپ کچھ عرصے ساس میں مقیم رہے۔ حیوانی گوشت نہیں کھاتے تھے۔ آپ کے کمالات، اشعار اور ان کے معانی سے آشکار ہیں کسی تعریف اور توصیف کے متاج نہیں ہیں۔ آپ کی وفات علم آٹھ سوتین ہجری میں ہوئی۔ آپ کی قبرتبریز میں ہے اور لورِ مزار پر بیشعر کندہ ہے۔

> کمال از کعبہ نزدِ یار رفتی بزارت آفریں مردانہ رفتی (اےکمال تو کعبے سے دوست کے ہاں گیا تجھ پر ہزار بارآ فریں ہے کہ کیا مردانہ وار گیا)

<sup>۔</sup> سبو کتابت کے باعث میں معرن وزن سے گر گیا ہے۔ سیح کلمینی یا حمیوا ہے۔ معرن "کلمینی یا حمیوا سے من است" ہونا چاہیے۔ بی (مطبوعہ نیخ کے صفی ۳۱۹ پر یہ عبارت ہے، "وفات وے ورسنہ طاٹ ہود" اس کا ترجمہ میہ ہوگا،" آپ کی وفات سنتین میں ہوئی" طاہر ہے کہ میڈین ورست نہیں ہے۔ معلوم ہوتا ہے کہ نصرت المطابع وبل نے کا تب صاحب کی کتابت کی تھی نہیں کرائی ای باعث مطبوعہ نینے میں جگہ جگہ انفلاط واقع ہوئی میں۔ کمال فجھ دی کا سال وفات آ ٹھ سوتین ہجری ہے، ملاحظہ فر ماکیں ڈاکٹر قاسم غنی کی تصفیف" بحث ورآ ٹار وافکار واحوالی حافظ" (جلداؤل) کا مقدمہ سی تر۔ یہ تصفیف شہران سے ۱۱ ۱۲ ہجری میں شائع ہوئی ہوئی ہوئی ہوئی ہوئی ہے۔ اس حوالے کے مطابق ترجمہ کیا ہے۔)

مولا نا محد شيري المعروف بدمغر بي قدس سره

آپ شیخ اساعیل یبی کے مرید تھے جوش نور الدین عبدالرض میں استرائی قدی سرہ کے اصحاب میں سے تھے۔ دریائے مغرب میں اپنی بعض سیاحتوں کے زمانے میں آپ نے شیخ می الدین ابن عربی کے اسحاب میں سے ایک بزرگ سے خرق پہنا اور ان سے حقائق و وقائق کے کشف حاصل کیے۔ آپ کے کمالات آپ کی تضنیفات (سے ظاہر ہیں) جن میں دیوان مصطلح شامل ہے۔ خاص طور پر'' جام جہاں نما'' ایسا مجموعہ ہے جس میں کلی طور پر علم اتصوف درت ہے۔ حق یہ ہے کہ اسے مصطلح شامل ہے، کیونکہ اس سروہ میں سے کی بزرگ نے اس نوعیت کی موجز و مختر تصنیف جو اصول و فرو کا اور تصوف کی جن می ہو تھی ہو تھی کی موجز و مختر تصنیف جو اصول و فرو کا اور تصوف کی جامع ہو تھی تھی ہو تھی تھی ہو تھی تھی ہو تھی

تا مبر تو دیدیم وز ذرت گزشتیم گا از جمله صفات از په آل ذات گزشتیم

( جب بم نے تیرا آفتاب دیکھا تو ذرّات سے بے تعلق ہوگئے۔ ذات کے حصول کے لیے صفات سے درگزر سے لیمن کثرت چھوڑ کر طالب وحدت ہوگئے۔ )

ی نے غزل پیندی۔ آپ کی وفات سات سونوای ججری میں ہوئی۔

تثمس الدين محمدن الحافظ

ان کو حضرت قدوۃ الکبراً کے ساتھ مصاحب حاصل رہی ہے۔ انہوں نے بہت بہت پند کیا چنانچہ اس پندیدگی ہے متعلق چند مقامات پر ان کے اشعار صبط تحریر میں آئے ہیں۔ فی الحقیقت دواو لیکی تھے اور مجذوب طور پر پھرتے تھے۔ ان کے مستر شد حاجی قوام نے جنہیں صدارت کی عنایت سے منصب وزارت حاصل جواتھا، ان کے اشعار جمع کے۔ ان کا کام اس درج بلند معانی کا حال ہے کہ اس گروہ میں ہے کی کو یہ خوبی حاصل نہ ہوئی حتی کہ ان کے کام کو المان الغیب ' اس درج بلند معانی کا حال ہے کہ اس گروہ میں ہو بانوے جج کی میں ہوئی اور دوسری روایت کے مطابق سات سو بانوے جج کی میں ہوئی اور دوسری روایت کے مطابق سات سو النوانے۔ جج کی میں ہوئی اور دوسری روایت زیادہ صبح ہے۔

تا م ق ويديم دُ وَرات كُرُثُيم

ای قیاس کے مطابق ترجمہ کیا ہے۔

ال مطبوعه نفخ مين" برمادندا دجنه" نقل كيا "يا ج، مترجم نے اے" برماذ نه كوجله" قياس كركے ترجمه كيا ہے۔

ع مطبومه ننخ ك سنجه ٣٦٩ پراس تنعر پيد مصرف اي طرف غل جواجه ده تيم كاقيان بك بير مصرف اي هر ف وكايد

#### سلطان الشعرا امير خسرو دبلوي

امیر خسر و متقد مین شعر گو حضرات کے پیشوا اور متاخرین کامل اہل فضل کا خلاصہ تھے۔ آپ اسرار صوفیہ کو آشکار کرنے والے بلکہ اس گروہ عالیہ کی اتصافیف میں فوقیت کے حامل تھے۔ آپ کے والد ترک لاجین تھے۔ وہ تجارت کی غرض سے بندوستان آئے اور وار الخلافت و بلی میں ، اللہ تعالیٰ اے آفتوں اور فتنول سے محفوظ رکھے، قیام پذریر ہوگئے۔ آپ کے والد کوامیر لاجین کہتے تھے۔

جب امير البين كے بال (يہ) فرزند پيدا ہوا تو وہ آپ كوفرزانے ويوانوں ميں ہے ايك بزرگ كى خدمت ميں جو بہت شہرت ركتے تھے لے گئے۔ ان مجذوب نے فرمایا كہ ياڑكا فا قائى اور انورى ہے آگے بڑھ جائے گا۔ جب آپ كمتب ميں جائے كے قابل ہوگ تو آپ كى تعليم كا انتظام كرد يا۔ آپ نے بعلوم ميں مبارت پيدا كرلى اور شعر كہنے كا مليقہ عاصل كرليا۔ آپ جب بھی شعر كتے تو اے حضرت مطان المشائخ كى خدمت ميں چيش كرتے۔ حضرت جسين فرماتے۔ ايك روز ارشاد ہوا كہ شعر ميں حرف شيريں زبان پيدا كرے گا ليكن اگرتم صفابانيوں كے طرز پر شعر كبو گئو وہ كام مقبول ايك روز ارشاد ہوا كہ شعر ميں حفق الكيز اور شق آميز كيفيات بيان كى جائيں چنانچ اس روز ہے خدوفال اور ذلف زمانيہ ہوگا۔ يہ ايك اشارہ تھا كہ شعر ميں حضرت مطان المشائخ كى خدمت ميں چيش كيا جس ميں شعر واظم كو تيك رسالہ شعر اور دنائع ہے معلق حضرت ملطان المشائخ كى خدمت ميں چيش كيا جس ميں شعر واظم كو تيك اس ليے تي ارادت كا باعث ہوئے۔ ابن ايام ميں حضرت ملطان المشائخ كى بعت ہے مشرف ہوگ اور دورا قصيدہ كہدكر خدمت شيخ ميں جيش كيا۔ ارشاد ہوا، كيا چا جب ہوعرض كيا كہ شير في كلام چا بتا ہوں۔ (خادم ہے) فرمایا، شعر کا طباق لاؤ۔ وہ شكر ہے تيمارہ واطباق لائے اسے آپ كے سر پر شاركيا اور تھوڑى كى شكر كھائے كے ليے آپ و دئ ۔ اس نے فور واليا الر دكھایا۔

بعض لوگوں نے کہا ہے کہ آپ نے شیخ شرف الدین قلندر ؓ سے شیریں مخنی کی درخواست کی تھی۔ انہوں نے فرمایا کہ شیریں مخنی تو شیراز کا بچے لے عمیا البتہ نمک چاہیے تو وہ موجود ہے۔ آخر کارنمک کا ایک نکڑا اپنے منہ پر رکھ کرآپ کے منہ میں وال دیا۔

حضرت قدّو الكبرًا فرمات سے كه (ميرا) احتمال به ب كه امير خسر و في بركان سے گو بر حاصل كيے شير في اور تمكينی دونوں آپ كے كلام ميں بيں جولوگوں كى طبيعت سے پوشيد ونبيں بيں۔ اس كے بعد آپ في نظم ونثر ميں جو كتاب ترتيب دى اسے حضرت ملطان المشامح كى نظر مبارك كے شرف سے مشرف كيا۔ بھى ايسا بوتا كه كتاب امير خسر و كے باتھ بى بوتى اور سطان المش كُنَّ فاتح پڑھتے بھى چندسط يں ملاحظ فرماتے اوركمى قدر تحسين فرماتے تا كه مغرور نه بوں اور اى ايك فن کے ہوکر نہ رہ جائیں بلکہ جونن اس سے بڑھ کر ہے اور جس کے لیے انہیں پیدا کیا گیا ہے اسے پیش نظر رکھیں۔ چونکہ حضرت ملطان المشائخ کا آپ پر الثفات اس تعلق ہے تھا وہ نسبت بھی آپ کو حاصل ہوئی۔ بیت:

آنال که خاک رابنظر کیمیا کنند آیا بود که گوشت چشم بما کنند

(وہ (القدوالے) جوایک نظر میں خاک کو کیمیا بنا دیتے ہیں کاش بھی اپنے گوشہ کے جمیں بھی دکھے لیں)

بہر حال اس تھین راتے میں آپ منزل تک پہنچ گئے کہ آپ صوفیہ کے کلام کے محرم اور اس گروہ عالم کے اسرار کے سامع ہوگئے۔ اگر چہ آپ سلطین کی ملازمت سے وابستہ رہے اور بادشاہوں (کے دربار) کی نوکری کی لیکن سلطان المشائخ کی نظر قبولیت سے بہرونہیں رہے۔ بیان کرتے ہیں کہ آپ نے دبلی کے سات بادشاہوں کی ملازمت کی لیکن آپ کی کی نظر قبولیت سے بہرونہیں رہے۔ بیان کرتے ہیں کہ آپ نے دبلی کے سات بادشاہوں کی ملازمت کی لیکن آپ کی (حقیقی) تربیت غیاث الدین (کے عبد) سے ہوئی۔ باوجود اس قدر درباری مشغولیت کے آپ نے مشائخ کے معین کردہ اور ادو وظائف ترک نہیں گئے۔ بھی غمانہ ہوئی۔ تبجد کے وقت آپ کی تلاوت قرآن سب کے علم میں ہیں۔ اور ادو وظائف ترک نہیں گئے۔ بھی غمانہ تبجد تھا نہ ہوئی۔ تبجد کے وقت آپ کی تلاوت قرآن سب کے علم میں ہیں۔

ایک دن سلطان المشائخ "ف دریافت فرمایا، ترک تمهاری مشغولیت کا کیا حال ہے؟ عرض کیا کہ بھی بھی سحر کے وقت گریہ طاری ہوجاتا ہے۔ فرمایا، الحمد للہ! اثر ظاہر ہونے لگا۔ حضرت سلطان المشائخ کی جس قدر باطنی النفات اور ظاہری الطاف امیر خسر و برخیس اس قدر عنایات دوسرے اصحاب پر نہ تھیں، جیسے کہ حضرت نے اپنے ایک رقعے میں تحریفر مایا ہے

اور جس کی عبارت بعینه میہ ہے:

" بیں سب لوگوں سے نگ آ جاتا ہوں لیکن تم سے نگ نہیں ہوتا بلکہ خود سے نگ آ جاتا ہوں اور تم سے نہیں ہوتا۔"

یہ مکتوب تمام تر خصوصیت کا مظہر ہے۔ اس سے زیادہ اور کون سا رتبہ ہوسکتا ہے۔ ایک روز شیخ نصیر الدین سے متعلق گفتگو ہورہی تھی۔ امیر خسر وشیخ نصیر الدین کے اپلی ہے اور شیخ سے ان کے حالات عرض کیے۔ ایک مرتبہ آپ ط نے حضرت سلطان المشاکخ سے عرض کیا کہ میر آتخلص شاہانہ قتم کا ہے، کیا ہی اچھا ہوتا کہ ججھے فقیرانہ نام ولقب عطا ہوتا۔ حضرت نے اپنے (باطنی) علم سے رجوع کیا، کچھ دیر بعد سر اٹھایا اور فرمایا، کل قیامت کے روز تمہیں اولیا اور اصفیا کے زمرے میں میرے جاہے ہوئے اور شکر بجالائے۔

ایک مرتبه سلطان المشائخ خوش دلی کی کیفیت میں تھے اور تمام اصحاب اس ذوق کے نور کے پرتو میں بےخود تھے کہ

<sup>۔</sup> امیر خورہ مرمانی نے سیر الاولیا میں بید واقعہ برنکس تحریر کیا ہے، بیعنی ایک شب حضرت سطان المشائع کے دل میں غیب سے القا ہوا کے خسر و درویشوں کا 5 منہیں ہے تم خسر و توجمہ کا سرلیس کے نام سے پکارو ( فرمود ند کہ امشب درسر وعا گوفر وخودا ندند کہ خسر و نام ورویشاں غیست خسر و اہنام محمہ کاسہ لیس خوانید ) ملاحظ فر ، کمیں میر الاولیا ( فاری لا بور ، 1940 وس ۳۳ لیٹا گف اش فی کے مطبوعہ شنخ کے اس صفحے پر (۳۷۱) آگے بھی عبارتی خلط ملط بو گئیں ہیں بہر مال مترجم نے اپنے ترجمے میں مطبوعہ نسخ کی چیرومی کی ہے۔

یکا کیہ حضرت نے اپنے دریائے بطون میں غوطہ لگایا (مراقبے میں چلے گئے) ایک گھڑی بعد مراقبے سے سرافعایا اور بشارت دی کہ ترک اللہ تمہیں بشارت ہو کہ اس وقت اپنے عالم کا مشاہدہ کرایا گیا کہ بیان نہیں کرسکتا۔ لصد بندان شرح آل کی نرخ ان

بصد بزار زبان شرح آل کے زبزار چہ عالمے کہ ہمہ کائنات دردے نمیست

( ہزار زبانوں ہے اس کے ہزارویں جھے کی شرح نہیں کی جائتی۔اییا عالم تھا کہ اس میں تمام کا نئات شامل نہتھی )

چہ حاصل علے کہ ہمہ عزو کام وروے خوار

(وہ کچھ حاصل ہوا کہ اس کے مقابلے میں تمام عزتمیں اور کامیاں تی ہیں)

چه دیده ایم جمه دیدگال از و خیره چشده ایم شراب که نیست دروے خمار

(ہم نے وہ پکھے دیکھا کہ جس کے دیکھنے ہے آئکھیں خیرہ ہوجاتی جیں، ایک شراب پی ہے جس میں خمارنہیں ہے) آخرصحبت میں جھے ہے دریافت کیا گیا کہ کیا اور کتنا اپنے ساتھ لائے ہو؟ میں نے کہا کہ حصول عرفان، وصول وجدان اور اپنے اصحاب۔ ان کلمات کا سنزاتھا کہ امیر خسر ورقص کرنے لگے اور اپنا سر شیخ کے قدموں میں رکھ دیا۔

> زہے مجمت مقامے کہ گفت حضرت پیر زروئ لطف و سعادت مرا بشارت داد (کیا مبارک مقام ہے کہ حضرت شیخ نے ازراہ لطف وسعادت مجھے بشارت دی) اگرچہ بندہ گنبگار بود و بدکردار ولے گزیرز لطفِ خود و سعادت داد (اگرچہ یہ بندہ خطا کاراور بدکردار تھائیکن اپنے لطف سے اسے تبول کیا اور سعادت بخش)

په يه مشهور شاعرحسن مجزئ

حسن تجزئ بندوستان کے مشاہیر شعرامیں سے ہیں۔ آپ کونٹر ونظم میں مہارتِ تامّہ حاصل تھی اور دونوں اصناف سے بوی کامیابی کے ساتھ عبدہ برآ ہوے، یہاں تک کہ سب لوگوں نے آپ کی تخلیقات کو پیند کیا۔ آپ نے ردیف وقوانی کو اس عمر گی سے برتا گداکٹر شعرا ایک تر تیب سے عاجز رہے۔ آپ شیخ نظام الدین کے اصحاب کبار میں سے تھے اور ظاہری و معنوی اسرار کے محرم تھے۔ لطافت وظرافت میں اپنا ٹانی نہ رکھتے تھے۔ اگر چہ آپ کے بعض اوقات اس زمانے کے

مل مترجم كا قيال بك يبال" نيت" كر بجائي" ببت" بوء وإي-

ج. اگرام عاصل انقل كيا جاتا تو معرع وزن يل بوتا دوسراسيوي يه كداس كا دوسرامعرع تحرير كرنا بحول مح يس

بوشاہوں کی خدمت اور بچھ اوقات سرداروں کی ندیمی میں بسر ہوتے تھے لیکن ریاضت اور مجاہدے میں بھی مشغول رہتے تھے، چنانچہ شخ نے اکثر اوقات آپ کے بارے میں فرمایا کہ ہمارے حسن نے بادشاہوں کی مصاحبت اور ریاضت کے حق کو خوب خوب انجام دیا ہے۔ ہر چند کہ آپ بادشاہوں کے مصاحب تھے اور بادشاہوں کے مصاحب شعرا شراب اور مطرب کے رسیا ہوتے ہیں لیکن آپ اِن عیوب سے بالکل متر اتھے۔

خواجہ حسنؓ سے منقول ہے کہ امیر خسر وُشاہ وقت کی ملازمت میں ملتان گئے، وہاں سے انہیں حضرت شیخ سعد کی کو بلانے کے لیے شیراز بھیجا۔ چونکہ اُن کے بعض اشعار شیراز پہنچ چکے تھے، ان اشعار کی مثل پڑھا۔ بیت: میں میں میں

سیه بادام را برگز میفکن در نظر بازی نگبدارش که وقت مرگ برتابو تم اندازی

(اے محبوب! اپنی سیاہ آنکھول کو نظر بازی میں ضائع نہ کر۔ ان کی حفاظت کر کیوں کہ مون کے وقت تجھے انہیں میرے تابوت پر ڈالناہے)

ان کے دیگر اشعار بھی شیراز مینچی، ایک روایت ہے کہ امیر خسر وؑ نے بھیجے کہ سعدی وہاں تھے لیکن تاریخ ہے ان باتوں کی تحقیق نہیں ہوتی۔ شایداس لیے ان کے اشعار نہیں پہنچے کہ یہ امیر خسرو کے بچپن کا زمانہ تھا۔

نیان کرتے میں کہ خواجہ حسن ( بہاری کی وجہ سے ) مضطرب تھے، جان لبول پر تھی اور ہوش رفصت ہو چکے تھے۔ اہل فضل کی ایک جماعت مثل خواجہ خسر و اور خواجہ منصور آپ کی عیادت کے لیے آئی۔ آپ سے پوچھا کہ آپ بہچانے ہیں کہ جم کوئ آیں۔ آپ نے آ نکھ کھولی اور کہا میں ان کے کلام کا غلام ہوں۔ تمام اہل فضل نے یہ جواب پہند کیا کہ ایسے وقت میں بھی ظرافت سے باز نہ رہے۔ اس بیاری سے حق تعالی نے آپ کوشفا بخش۔

منقول ہے کہ بادشاہوں کی مجلس میں دونوں بزرگوں کے درمیان قدرے نوک جمونک ہوئی تھی ،اس سب سے ان کے داوں میں ایک دوسرے کے لیے ملل پیدا ہوجاتا تھا۔ آخر امیر سند مبارک طلح جو حضرت سلطان المشائخ کے ملفوظات کے جائے میں ایک دوسرے کے لیے ملال پیدا ہوجاتا تھا۔ آخر امیر خسرو کے مکان پر لے گئے اور ان کی صاحبزادی سے عقد جائے میں پڑے اور ان کی صاحبزادی سے عقد کردیے۔ جب یہ خبر حضرت سلطان البشائخ کے سمع مبارک تک پہنچی تو ب حد پند فر مایا، ای طرح تمام اصحاب کے لیے یہ خبر باعث مرت و فرحت ہوئی۔ شادی کے آخر میں حضرت خواجہ حسن بادشاہ کی خدمت میں گئے اور امر مذکورہ ظاہر کیا تو خبر باعث مرت و فرحت ہوئی۔ شادی کے آخر میں حضرت خواجہ حسن بادشاہ کی خدمت میں گئے اور امر مذکورہ ظاہر کیا تو

<sup>۔</sup> یہ نظام ' رست نہیں ہے۔'' میر الاولیا تی مجت الحق جل وعلیٰ'' کے مصنف سیدنورالدین مبارگ کے بیٹے سیدمحد بن مبارگ المدموبہ امیر نورا کرمانی م معاہدہ تیں۔ یہ مفوظات کی کتاب نہیں بلکے مخترطور پرمشائ چشت کا تذکر داور تکمل نور پر حضرت ملطان المشائح بیٹی ایدین محبوب البی قدس سرو کی حوالتی حیات ہے۔ دبنی کے ایک مطبع کے مالک چرفجی لال فے اسے پہلی مرتبہ ۴۰ تا دیس شائع کیا جو چرفی اال ایڈیش کہلاتا ہے۔ بہی ایڈیش ۱۹۷۸ء میں مرکز تحقیقات فی ری اور ایران نے اسلام آباد ہے ش تع کیا۔

ہ دشاہ خور آیا اور دلہن کے جہیز کا سامان فراہم کیا۔ اس طرح جوتھوڑا ساتفرقہ تھااس نکاح کے سبب فتم ہوگیا اور جمعیت خاطر حاصل ہوئی۔

اس کے بعد مفوظ فوائد الفواد جس کی آپ ابتدا کر بچکے ہتے اس کی پھیل کی طرف متوجہ ہوئے، اور دان رات اس کے کہنے میں مصروف رہے۔ اللہ تعالی بہتا جاتا ہے کہ جس زمانے میں کہ آپ نے اس کا مسود و ترتیب دیا اور صاف کیا کسی دوسرے کام کی طرف متوجہ نہ ہوئے۔ حق یہ ہے کہ دو ملفوظ حقائق اسرار کا جامع اور اشرار اللہ سے وقائق پر حاوی ہے۔ جب ملک میں اس کے نسخ منتشر ہوئے تو درویشوں کے لیے معانی سے حصول اور معرفت اللہ سے وصول کا موجب ہے۔ اس کے بعد دوسرے ملکوں میں اکا ہر کے ملفوظات تحریر کرنے کی روایت قائم ہوئی، جیسے کہ خواجہ بہاؤ الدین نقش بند کے مقالات کے احد دوسرے ملکوں میں اگر کے ملفوظات تحریر کرنے کی روایت قائم ہوئی، جیسے کہ خواجہ بہاؤ الدین نقش بند کے مقالات کو ای اسلوب پر ایک شخص نے جمع کیا ہے۔

اس فقیر کوتصوف کی کمابوں میں سے جو ہندوستان میں تصنیف ہوکیں دو کتا میں ولایت (ہندوستان سے ہاہر ممالک) میں میں، ایک فوائد الفواد اور دوسری مکتوبات حضرت شیخ شرف الدین، ان سے میں نے بہت استفاد و کیا فرزند در میتم عل نے فقیر کے کمتوبات اس اسلوب پر جمع کیے ہیں۔

# لطيفه ۵۵

چند کرامات کا بیان جو حضرت قدوة الکبراً سے بعض لوگول کی نسبت ظاہر ہو کیں ، دورون اور داخ کرامات ، جو حضرت قدوة الکبراً سے صادر ہوئی میں دواس قدر زیادہ میں کدان کو سیٹنا اور بیان کرنا،

خامہ دوزبان کے بس کی بات نہیں ہے۔ رہائی: مل

انفاس زا کیات تو آل حدندیده اند کرخامه شرح او بدید طبع پخت را درباے بحروا که تو اند شار کرو از جوبری باخن آر اے خت را

(آپ کے پاک انفاس اس قدر محدود نہیں ہیں کہ پختہ طبیعت لوگوں کے لیے قلم ان کی تشریح کردے (یہ ایک سمندر

ہے) سمندر کے موتیوں کوکون شار کرسکتا ہے سوائے اس جو ہری کے جوتی آرااور سخن سنج ہو۔)

تاہم ادائے شکر اور برکت کے خیال سے بعض واقعات جو مناسب ِ حال ہیں، ان کا ذکر حضرت قدوۃ الکبراً کی کرامات کے ضمن میں کیا جاتا ہے۔

بہلی کرامت قصبہ جانڈی بور بڈہر میں شیخ زامد کی ولایت کا سلب ہونا

ایک مرتبہ حضرت قصبہ چانڈی پور بڈہر میں جمعے کی نماز ادا کرنے تشریف لے گئے اس قصبے میں بیٹنے زاہد جو زاہدانہ ملد بدربائ نیں، قطعہ ہے۔ دوسرے بید کر سہو کتابت کے باعث دوسرااور چوتھا مصرع وزن سے گر کیا ہے۔ مطبوعہ نننے میں بیاشعاراس طرح نقل کیے گئے میں اس ۲۵۲۔

انفاس زاکیات تو آل صد ندیده اند کرخامه شرن اور بدم طبع پنجت درباک بخل که تو اندشار کرد از جوبری باخمن آرای شخه

و وسرے اور چو تھے مصرعے میں فالبا پند اور مخد کے بعد ارا انتحر برنیس کیا گیا۔ مترجم نے اس قیائ تھی کے مطابق قطعہ تحریر کرتے ترجمہ کیا ہے۔

خوبوں اور عابدانہ وصفوں ہے آ راستہ و پیراستہ تھے رہتے تھے۔ ان کے بارے میں یہ بات مشہورتھی کہ وہ کسی کسی رات اپنے مجرے سے غائب ہوجاتے ہیں۔ جب اچھی طرح تفیش کی گئی تو پتہ چلا کہ شخ تھے۔ کے ساتھ بہنے والے دریائے سر پر مصلی بچھا کرنماز اوا کرتے ہیں، اس بناء پر اس علاقے کے بعض لوگ ان کے معتقد ہیں۔ ایک دن حضرت ایشال شخ زاہد سے ملاقات کے لیے تشریف لے گئے۔ جب حضرت قدوۃ الکبرا نے شخ کو دریائے سر میں نماز اوا کرتے ہوئے و یکھا تو فرمایا، آپ پر رحمت ہو کہ رائے میں عرفان اور آ رائٹگی حاصل کی اور جیسا کہ بزرگوں کی شفقت و رحمت کا طریقہ ہے، دست مبارک شخ زاہد کی چنے پر رکھا۔ شخ نے بھی چول کہ بڑے بزرگوں میں سے تھے، اپنا ہاتھ اہل عالم کے پشت پناہ برکھا۔ قطعہ

پناه و پشت جبانی ترا سزد که اگر فراز پشت جبال دست رحمت اندازی چه حد پشت دوتائی که دربرابر تو کند خیالِ سر افرازی و طنازی ط

(آپ پنادِ عالم ہیں، آپ کو بیہ بات بحق ہے کہ اپنا دستِ رحمت پشتہِ عالم پر رکھیں۔ آپ کے مقالم میں اس کبڑے کی کیا حیثیت ہے جواپنے دل میں سرافرازی کا خیال لائے اور ناز کرے)

اس امر صریح کے باعث حضرت ایشاں میں تغیر بیدا ہوا اور فرمایا، حیرت ہے کہ ہندوستان کے لوگ اس قدر گتاخ ہیں کہ تھوڑی تی بات ہوجاتے ہیں کہ منائب کہ تھوڑی تی بات ہوجاتے ہیں کہ منائب ہوگئے۔ لوگوں کو بعۃ تک نہ چلا کہ کیا ہوا اور کہاں گئے یہاں تک کہ کی گوان کی قبر کا بھی علم نہیں۔ آپ کی زبانِ مبارک سے نکلا تھا کہ تمہاری قبر پر گدھے چیں گے، (چنانچہ) سننے میں بھی آیا ہے کہ اکثر گدھے اور گاکیں جو بنائب ہوجاتے ہیں وہ شخ زاہد کی قبر پرال جاتے ہیں۔ آپ کی زبانِ مبارک سے بیجی نکلاتھا کہ بید قصبہ بھی آباد ہوگا جھی اجڑے گا چنانچہ تفیش پر تھے ندکور کا بہی حال معلوم ہوا۔

#### دوسری کرامت- نظام آباد کے قریب گاؤں میں مسلمانوں کی دولت ہنود کو بخشا

نظام آباد کے قریب ایک گاؤں ہے جس میں ہندو اور مسلمان دونوں فرتے کے لوگ رہتے ہیں۔ اتفاق سے اصحاب کا وہاں گزر ہوا۔ چونکہ اسلامی نسبت درمیان تھی اس لیے آپ نے مسلمانوں کی مسجد میں قیام کیا۔ بیر گاؤں بہت چھوٹا تھا اور

مل ميمصرع وزن ع كركيا ب-

ی مطبور نسخ ص ۳۷۳' عجب مردم بند گستا خند و باندک ماید زبان مزاح وست بجاے رسانید که پاے بدامن کم نامی خوابد کشیدا کی یوبارت واضح نبیں ہے۔ متر جم نے اپنی مجھ کے مطابق ترجمہ کیا ہے ممکن ہے درست نہ ہو۔)

اس میں بازار بھی نہ تھا۔ (اوھر) مسلمانوں نے ہمتی اختیار کی (چنانچے تمام) شہ باز رات کو ای طرح جوے رہ۔ جب دن نکلا تو دومرے فرقے کے کافرول میں ہے جو سنیائی لوگ تھے ایک فخض کو معلوم :واکر رات کو درویش فاقے ہے مہت دو سنیائی قد دة الکبراً کی خدمت میں حاضر ہوئے اور بہت ہی ماجزی اور انکسار کا اظہار کیا اور عرض کیا کہ اگر درویش فاقے تھور کی دیر درگاہ میں قیام کریں تو ہم تحور ابہت کھانے کا انظار کرتے ہیں۔ چونکہ بہت ہی زیادہ خواہش کا اظہار کیا تھا اس لیے جول فرمالیا۔ وہ لوگ چلے گئے اور صرف ایک گائے جس کے ساتھ کوئی شے زیتی لے کر آئے اور نذر کی ۔ اسی ب نے اسے فن کی کیا اور بڑی کوشٹوں ہے دو تین من آٹا فراہم کیا۔ کھانا پکانے کی ضروریات بوری کیں اور باور چی کے ہوا لے کر اسے اسے فن کے کیا اور بڑی کوشٹوں ہے دو گھانا مقررہ دستور کے مطابق اسیاب میں تقسیم کر دیا۔ جس کے نفیب میں دیں۔ باور چی نے کھانا تیار کیا۔ حضرت نے وہ کانا مقررہ دستور کے مطابق اسیاب میں تقسیم کر دیا۔ جس کے نفیب میں جنا کھانا تھا اسے ل گیا۔ کھانا کھانے کے بعد وہ بندو حاضر خدمت ہوا اور جو تیاں اتار نے کی جگہ بینو گیا۔ حضرت نے فر میا کی بعد دہ بندو حاضر خدمت ہوا اور جو تیاں اتار نے کی جگہ بینو گیا۔ حضرت نے فر میا کی بدولت شان ظہور سے بیوست ہوگیا۔ اس گاؤں کے مسلمان متنز تی ہوگر بھم گئے۔

تیسری گرامت۔ شیخ نصیرالدین کے تغافل کے سبب جون پور کے قریب موضع سرت کا جبنا

ایک مرتبہ حضرت الیٹال کا گزر جون پورے، اللہ اس کی آبادی کو محفوظ رکھے، موضع سرس میں ہوا۔ اس موضع میں یشی فیسر اللہ بن سری رہتے تھے۔ صاحب مالات و مقامات تھے۔ موضع کے لوگ یشی کی نبست اچھا عقیدہ رکھتے تھے۔ جب حضرت ایٹال تشریف لاے تو یشی کو خانقہ ہے باہر آنے میں تھوڑی ہی چوک ہوگئی جو حضرت کے لیے باعث مال ہوئی۔ آپ نے فرمایا کہ اس گاؤں میں ایسے شخ رہتے ہیں، حمرت ہے کہ گاؤں میں آگ نہیں گئی۔ جس مکان میں آپ نے یہ بات فرمائی تھی آپ اس مکان اور گاؤں ہ باہر نکل آئے۔ آپ کا وہاں ہے نکانا تھا کہ گاؤں کے مکانات میں آگ گئے۔ تمام گاؤں جل گیا۔ شخ حضرت قدوۃ الکہ آئے عقب میں دوڑے۔ تقریباً ایک کوس کا فاصلہ کے کیا اور حضرت و و جہت کی ۔ تقریباً ایک کوس کا فاصلہ کے کیا اور حضرت کو بہت ماجزی کرکے واپس لے گئے اور تھر بایا۔ پھر شن نصیم کا جب حضرت کو ایس کے گئے اور تھر بایا۔ پھر شن نصیم کا سامان فراہم کرنے میں لگ گئے۔ تھوڑا بہت سامان جو اس کے گئے اور تھر بایا۔ پھر شن نصیم کی ۔ فرمایا کو جب کی چیرائی کی بیٹو میں ایک جب حضرت کی معذرت کی ۔ فرمایا کہ یہ اور آبان کی بیٹو میں ایک جگہ دکھائی کے بیباں قیام کریں۔ کی دوران میں تا جو کی بیبلو میں ایک جگہ دکھائی کے بیباں تیام کریں۔ کی ۔ فرمایا کہ یہ ایک جگہ دکھائی کے بیباں قیام کریں۔ کی بیبلو میں ایک جگہ دکھائی کے بیباں قیام کریں۔ کی ۔ فرمایا کہ یہ درمانا کے بیباں قیام کریں۔ کی بیبلو میں ایک جگہ دکھائی کے بیباں تیام کریں۔ کی ۔ فرمایا کہ یہ اس ایک جگہ دکھائی کے بیباں تیام کریں۔

## چوتھی کرامت۔ دریائے ٹونس کے کنارے قصبے کا ویران ہونا

ان بی میں ایک واقعہ یہ ہے کہ دریائے ٹوٹس کے کنارے ایک جمہوٹا سا قصبہ تھا جو بہت خوب آباد تھا۔ کہہ سکتے ہیں کہ اپنی ممارتوں اور رونق کے سبب ہے مثل تھا۔ انقاق سے حضرت ایشان کا گزر وہاں ہوا۔ آپ نے بازار میں نزول فرمایا۔

representational trades

اصحاب گوشے اور اطراف میں قضائے حاجت کے لیے چلے گئے۔ وہاں آپ کے سمی مرید کی علاقے کے مقدم سے تکرار ہوگئی اور جھڑا یہاں تک بڑھا کہ ان کے مند سے خون نکل آیا۔ جب آپ کی نظر مبارک اس خون پر پڑی تو آپ نے وجہ دریافت کی۔ آپ کی خدمت میں بیان واقعی عرض کر دیا گیا۔ آپ نے فر مایا، بیجان اللہ! جس مقام پر فقیر کے منہ سے خون نکلا ہو، جبرت ہے کہ وہ آبادر ہے۔ تھوڑی دیر بعد ہی جوفر مایا تھا ظہور میں آگیا۔

## پانچویں کرامت- بمقام کالپی

جس زمانے میں حضرت قدوۃ الکبراُ دکھن کے سفر پر سے تو کالی میں قیام کیا۔ یہ جگہ آپ کے اصحاب کو پیند آئی۔
انہوں نے آپ کی خدمت میں عرض کیا کہ اگر پچھ عرصہ یہاں قیام فرما کمیں تو دل کی آ سودگی اور جسمانی توانائی کا سبب موگا۔ آپ چندروز کالی میں بسر فرمائے۔ (یہال) آپ کے منتخب اور مقرب اصحاب میں سے ایک صاحب کے دماغ میں رعونت بیدا ہوئی اور اُن سے ایک فعل ایسا سرزد ہوا جو طریقت کی تباہی کا موجب ہوتا ہے۔ آپ نے فرمایا، مقام جرت ہے کہ اس ملاتے کی آب و ہوائی طرح کی ہو کہ ایسا مخلص مرید ایسے مذموم فعل میں ملوث ہوجائے جو باعث تباہی ہو۔ اس کے بعد چند مبارک کلمات فرمائے کہ یہ ایسا علاقہ ہے کہ جو شخص بادشاہ کی طرف سے یہاں سردار مقرر کیا جائے گاہ ہ بادشاہ کے بعد چند مبارک کلمات فرمائے کہ یہ ایسا علاقہ ہے کہ جو شخص بادشاہ کی طرف سے یہاں سردار مقرر کیا جائے گاہ ہ بادشاہ کے سے سرکشی کرے گا۔

پھٹی کرامت - صوبہ گجرات کے قصبے دمرق میں حصرت قدوۃ الکبراً کے خضب کے باعث آگ لگنا ای سفر دکھن کے دوران آپ نے صوبہ گجرات کے قصبے دمرق میں نزول فرمایا۔ بید مقام رہنے کے لائق اور دکش تھا، چنانچہ چندروز یباں مقیم رہے۔ قصبہ کے کسی شخص نے حضرت قدوۃ الکبراً کے بارے میں نامناسب بات کبی۔ جب یہ بات آپ کے سمج مبارک میں آئی تو فرمایا، جیرت ہے جس جگہ اس فتم کے لوگ رہنے ہوں وہاں ہر ماہ آگ نہ گگے۔ آپ یہ کلمات فر، بی رہ ہے کہ آگ ہوڑک اٹھی اور سارے قصبے کو جلا ڈالا۔ اللہ تعالیٰ کی قدرت سے وہاں ہر ماہ آگ لگ جاتی سخی ۔ جب وظیمہ ۔ جب وال کے مان تھیر کے ۔ قطعہ:

نہ آتش ایست کزوے خام پختہ است کہ آتش در زبان پاک باشد (آگ وہ نہیں ہے جس سے خام چیزیں پک جاتی ہیں،آگ وہ ہے جو پاک زبان میں ہوتی ہے) کہ ایں آتش خس و خاشاک سوزد وزاں آتش ہمہ افلاک سوزد (بیآگ خس و خاشاک کو جلاتی ہے کیکن اس آگ ہے۔ تمام افلاک جل جاتے ہیں) سانویں کرامت – آپ کا قصبہ کو بدگلی میں پہنچنا اور آپ کے حکم سے دریا کا اپنی طغیانی سے باز رہنا ای سانویں کرامت – آپ کا قصبہ کو بدگلی میں قیام فرمایا۔ وہاں جرسال ایسا سیلاب آتا تھا کہ لوگوں کی فصلیں تباہ و ہرباد ہوجاتی تھیں اتفاق ہے اس سال (دریا کی) طغیانی زیادہ ہوئی۔ گاؤں کے مسلمانوں کی ایک جماعت آپ کی خدمت میں حاضر ہوئی اور عرض کیا کہ (سیلاب کی وجہ سے) لوگوں کا بے حد نقصان ہوجا تا ہے۔ فرمایا کہ کتنی زمین پر فصلیں ہوں گی۔ عرض کیا کہ ہزار جریب یا زیادہ پر فصلیں ہوں گی۔ آپ نے کاغذ کا گلزا طلب فرمایا اور لکھا:

"اے دریا تخبے اللہ کے بندے اشرف سمنانی کی طرف سے معلوم ہو کہ اگر تیرا سلاب حق تعالی کے عظم سے ہو تخبے علی ہے ۔ عاہیے کہ اللہ تعالی کے عظم نے جو حدم ترر فرما دی ہے تو اس سے تجاوز نہ کرے۔''

۔ خادم آپ کا حکم نامہ لا یا اور دریا میں ڈال دیا اور اس کی حدمقرر کردی، چنانچہ دریا اللہ کے حکم سے تجاوز کردہ مقام سے واپس جوا اورمقرر و حدومقام سے کچرآ گے نہ بڑھا۔ رہائی: ط

> ز ہے دریا ہے در معرفت حق کہ او را بح لا ساحل بجویند ایما ہے گر کندبر بحرو دریا روو دریا بجائے خود کہ پویند (معرفت حق میں بہنے والا دریا کیا خوب ہے کہا ہے بجرے کنار کہتے ہیں) (اگر وہ دریا اور سمندر کو اشارہ کرے تو دریا این روانی کی جگہ چلا جائے گا)

آ تھویں کرامت میں پیربیگ کے لشکر میں گھاس کا شنے کو کعبے میں پہنچانا اور عرفہ ہے آ واز آنا

برد بیک کالشکراینے مالک کی کسی مہم پر گیا ہوا تھا، جب بردبیگ کی نسبت اطلاع دی تو تبول فرمایا۔ بصد آرزو مالک کی مہم سر انجام دی اور وہ مکان پر واپس آیا۔ ایک بوژ ھے شخص نے جس نے گھاس کا نے میں زندگی بسر کی تھی ، آرزو کی کہ آج عرف کا دن ہے۔ جاجی صاحبان اپنے کعبہ مقصود تک پہنچ رہے ہوں گے۔ کیا بی اچھا ہوتا کہ میں بھی اس دولت سے سرفراز ہوتا۔ یہ آرزو جب آپ کے سمع مبارک تک پہنچی تو فرمایا کہ تم تعیم بینچ جاؤ گے۔ عرض کیا۔

زے دولت اگر باشد نصیبے

(اگرنفیب ہوجائے تو کیا ہی خوب دولت ہے)

ط بید با فی نبیں قطعہ ہے۔ علاوہ ازیں پہلے اور تیمرامھرٹ وزن میں بج میں نبیں ہے۔ مترجم نے نفظی ترجمہ کیا ہے (مطبوعہ نسخاص ۲۷۴)۔ تل حاشے کی مرخی میں ' بیر بیک' نقل کیا گیا ہے اور متن میں کہیں'' بروبیگ'' اور کہیں'' بروبیگ' تحریر ہے۔ مترجم نے حاشے کی سرخی میں چیربیک اور متن میں بروبیگ تحریر کیا ہے۔

approximation distribution and

فرمایا، ادھر آؤ، بوڑھا آگے بڑھا۔ آپ نے اپنے دست مبارک سے اشارہ کیا کہ جاؤ۔ بس بیفر مانا تھا کہ اس بوڑھے نے اپنے آپ کو کعیے شریف میں پایا۔ مناسک ادا کیے اور تین دن وہاں رہا، پھر اس کے دل میں خیال آیا کہ اب کون مجھے وطن پہنچائے گا۔ اس خیال کے آتے بی اس نے حضرت ایشاں کو کھڑا ہوا دیکھا۔ اس نے قدم بوی کی آپ نے فرمایا جاؤ۔ مرافع یا تواس نے خود کو اپنے گھر میں پایا۔ سجان اللہ کیا تصرف ہے؟ فی الحقیقت قطعہ: عل

زے روئے کہ بچو صبح دم یافت اگر حکمے کندچوں صبح دم یافت برعت تیز روچوں صبح دم یافت کہ از مشرب بدم در صبح دم یافت

( کیا خوب چرہ ہے جومبع کے وقت کی مانند ہے۔ اگر تھم کرے تو صبح کے وقت کی مانند پائے۔سرعت میں تیز رو مانند صبح دم پایا کہ مشرب سے دم کے ساتھ صبح دم پایا)

## نویں کرامت- احمر آباد میں پھر کی تصویر میں جان ڈالنا اور گل خنی کے حوالے کرنا

حضرت قدوۃ الکبرائے نے احمد آباد میں نزول فرمایا۔ آپ کے اصحاب تفریح کرنے کے لیے ایک طرف چلے گئے۔ ایک باغ میں ان کا گزر ہوا جوشہر کے حسینوں سے معمور تھا۔ اس مجمع میں ایک فقیر بھی تھا جو نگار خانۂ چین کی تصویر کے مانند حسین و جمال تھا، مجمع میں موجود حسینوں کے خرمن حسن سے خوشہ چینی کر رہا تھا۔ مبال تھا۔ با جود اس حقیقت کے کہ خود صاحب حسن و جمال تھا، مجمعے میں موجود حسینوں کے خرمن حسن سے خوشہ چینی کر رہا تھا۔ سب نے کہا کہ وہ حسن میں بے مثال ہے ایک شخص نے کہا کہ بہار خانہ بچین میں ایک تصویر پھر سے تراثی گئی ہے کہ کوئی تصویر اس تھو تی الحقیقت کوئی نسبت نہیں رکھتی۔ مولا نا گل خنی جو اس جماعت میں شامل تھے فی الفور انتھے اور بت خانے کی جانب چلے۔ جب وہاں پہنچ تو ایک بت ان کی نظر میں کھپ گیا اور وہ بڑار جان سے اس کے گرویدہ ہو گئے۔ بر چندلوگوں نے انہیں سمجھایا بجھایا لیکن ان کی گرویدہ بی ہوتی گئی۔مصرع:

کہ عشق آتش است اے پسر پندباد

(اے مِیْ عشق الی آگ ہے جونصیحت سے زیادہ مجز کتی ہے۔)

ایک عرصه ای حال میں گزر گیا۔ حضرت قدوۃ الکبراً نے اسے طلب فربایا۔ لوگول نے ان کی کیفیت بیان کی۔ فربایا ہم خود جا کمیں گے اور دیکھیں گے کہ کس حال میں ہیں۔ جب تشریف لائے تو بہت سے لوگ اور اعزا ساتھ تھے۔ آپ کی نظر مبارک جب ان پر بڑی تو ایسے حال میں پایا کہ اللہ تعالیٰ کسی بندے کی ایسی حالت نہ کرے۔ ان کا حال دیکھ کر آپ پر ما اس قطع کے اشعار متر ہم کی تہم میں نہیں آئے۔ مصرفوں کے نظوں سے جو مطاب نگاتا ہے اے ترجے کے متن میں تجریز کردیا تی ہے۔ واللہ اہم، اصل متن میں یہ تطعم میں میں کہ فرسط اور میں 20 کی کہلی سط میں میں خطرفرہ کیں۔

DEPOSITION AND THE PARTY OF

رقت طاری ہوگئی، فرمایا کیا ہی احچا ہوتا کہ اس پھر کی تصویر کو جو ہر روحانیت حاصل ہوتا۔ بس آپ کا بیفرمانا تھا کہ اس بت میں جان آگئی۔ مجمعے میں ایک شور بریا ہوگیا کہ سجان اللہ کیا نیسیٰ علیہ السلام کا زندہ کرنا بلکہ اس سے بھی بہتر، قطعہ:

> مسیح دم که برآ مد بسیرگاه جهال بدید صورت رآگین که جان بنود دران دمید روح به دم در دران تن تعمین شده بصورت روحانیان و گشت روان

(جب وہ میسیٰ نفس سیرگاہ جہاں میں آیا تو ایک بے جان رنگین تصویر دیکھی۔ اس کے دم سے اس پھر کے جسم میں روح دوڑ نے لگی۔ وہ جان داروں کی مانند ہوگئی اور چلنے لگی )

دسویں کرامت- امیر خسرو کے بیٹے کو جو کند ذہن تھا، آن واحد میں بے مثل شاعر بنا دینا

حضرت خواجہ امیر خسر وّ، قابل و فاضل شعرائے کا ملین و متقد مین کا خلاصہ تھے۔ ان کے ایک فرزند تھے جن کی طبیعت اپنے والد پرتھی۔ انہیں ام خلیل کہتے تھے۔ ان کا ایک فرزند تھا۔ والد نے ہر چند کوشش کی لیکن کامیاب نہ ہوئے اور بینے کی طبیعت شعر گوئی کی طرف مائل نہ ہوئی۔ ایک مرتبہ حضرت ایشاں گاگز روہاں ہوا۔ امیر خسر وؒ کے فرزند آپ کو اپنے مکان پر لے آئے اور ضیافت کا سامان فراہم کیا۔ شہر کے دوسرے بزرگ بھی اس ضیافت میں آئے تھے۔ انہوں نے اپنے بینے کو آپ کی خدمت میں پیش کیا اور عرض کیا کہ بیاڑکا ہے حد کند طبیعت واقع ہوا ہے۔ ہر چند ہم نے کوشش کی لیکن کامیاب نہ ہو سکے۔ اب درویشوں کے اثر نظر کا امیدوار ہے حضرت ایشاں کو سے بات بجیب معلوم ہوئی۔ پکھ وقت انچھی کیفیت میں رہے، جب اس کیفیت کا اثر آپ کے مبارک چیرے اور چیشائی پرنمایاں ہوا تو فرمایا، کون کہتا ہے کہ بیاڑکا کند طبیعت ہی تو باپ سے زیادہ انچھا نظر آتا ہے۔ یہ جملہ زبان سے نکلتے ہی لڑکے کو عقل و ہوش مل گئے اور وہ ہاتیں کرنے لگا، چنانچہ اہل مجلس نے محسوس کیا کہ اس لڑک کی باتیں بخلاف ماضی دوسری کیفیت ظاہر کر رہی ہیں۔ اس کے بعد آپ نے فرمایا کہ سے خرمایا کہ بیا ہو تھوں کیا کہ مدیدہ وہ تھی ہیں۔ اس کے بعد آپ نے فرمایا کہ سے خرمایا کہ سے خوالی کیا اس میں میں۔ اس کے بعد آپ نے فرمایا کہ بیا ہیں میں۔ اس کے بعد آپ نے فرمایا کہ سے شعر گئی تا ہیں مدیدہ وہ تھی تھوں کی باتیں بخلاف ماضی دوسری کیفیت ظاہر کر رہی ہیں۔ اس کے بعد آپ نے فرمایا کہ سے شعر گئی تارہ میں میں۔ اس کے بعد آپ نے فرمایا کہ مدیدہ وہ تھ تھی میں میں مدیدہ وہ تھی تھوں کو میں میں مدیدہ وہ تھی تھوں کو میں کیا ہے۔ اس کی نیاں میں میں میں مدیدہ وہ تھی تھوں کو مدیدہ وہ تھی میں مدیدہ وہ تھی میں میں مدیدہ وہ تھی تھیں کہ تو تھیں میں مدیدہ وہ تو تھی تھی کو تھی کا تھی کو تھی کھیں کو تھی کو تھیں کو تھیں کو تھیں کو تھی کو تھیں کو تھیں کی باتیں کو تھی کھیں کو تھیں کی باتیں کی باتیں کو تھیں کو تھیں کی باتیں کو تھی کو تھیں کو تھی کی باتیں کو تھیں کو تھیں کی باتیں کو تھیں کو تھیں کو تھیں کی باتیں کی تھیں کی باتیں کو تھیں کو تھیں کی باتیں کی باتیں کو تھیں کو تھیں کو تھیں کی باتیں کو تھیں کو تھیں کو تھیں کو تھیں کو تھیں کو تھیں کو تھی کو تھیں کو تھیں کو تھیں کو تھیں کو تھیں

جب شعر گوئی تمہاری میراث ہے تو تم شعر کیوں نہیں کہتے۔ای وقت پیشعراس کی زبان پر آئے، قطعہ: آفرس بر خلیق طبع کزو

گوہر انگیز وجو ہر افشانیم اثر تربیت بود کزوے

ہم مخن گوے وہم مخن وانیم

(اس خلیق طبیعت پر آفریں ہے جس کے باعث ہم موتی اچھالتے اور جو ہر بھیرتے ہیں۔ یہ (آپ کی) تربیت کا اثر

ہے جس کے باعث جم بخن گواور بخن داں ہوگئے ہیں)

مجلس سے (تحسین و آفریں) کا شور اٹھا اور لڑکے کے والد نے اپنا سم حضرت کے قدموں پر رکھ دیا اور عزیزوں نے آفریں کہی۔ وہ زبان مقال سے کہتے تھے۔ قطعہ:

> زہے میں زبانہ کہ مردہ طبق را حیات شعر ہے بخشیدہ ہم روال گوئی چھ آب خض کہ از ظلمت طبیعت او روانہ کرد ہبر سو روال روال گوئی

( سبحان الله! مسيح زمانه كي كيا بات ب كه مروه طبيعت هخفل كو حيات شعر اور رواني كا سليقه بخشابه آب خصر كي ماننداس

ن طبیعت کی ظلمت سے روال گوئی کا چشمہ ہر جانب روال کردیا)

ية قطعه حوحضرت كمناقب مين باس لرك كى تصنيف بـ

گیار ہویں کرامت- سیدعلی ہے متعلق جنہوں نے خطاب جہاں گیری پر اعتراض کیا تھا

سیری قائدر (ایک برزگ بھے)، انہوں نے اس نیلے گنبد اور آسان کی چوکھٹ کے بینچے، دونوں سمندروں اورمشرق تا مغرب سفر کیا تھا۔ بہت ہے اوالیائے زمانہ اور فضلائے شہر کی خدمت میں حاضر ہوئے تھے۔صوفیہ کے فن واصول کے جامع

اور معوم رسمیہ سے بہرہ مند تنے.. ان کے قدندرانہ مراتب کے شور وغل کی صدا، عالم علوی کے کمینوں کے گوشِ ہوش تک پہنچ

ئی تھی اور درویشانہ مناصب کی شہرت کے نعرے نے آسان کے نقارے کو بچاڑ دیا تھا۔ رہا گی:<sup>ط</sup>

تلا لایش رسیره گوش جیموں ملا لایش دربیده کوس گردوں جمائے از صدا ایش بار کردن

برل آورد میل باز گردن

( اس کا قلندرانه نعر و نیمول کے کان تک پہنچا ( ایک عالم نے سنا ) اس سے شور وغل نے آسان کا نقارہ مجاڑ دیا۔ اس کی

مدات ایک جہان لدا ہوا تھااور دل رغبت سے جدا ہور ہا تھا۔ )

( یہ سیدی ) تنم یہا پانگ سوقلندروں کے ساتھ ، جن میں ہرایک صورت تخر دے آ راستہ اور لباس تخر دے پیراستہ تھا ، وِلْ آ بادِ مِیں مَصْرَت قَدُوةِ اللَّهِ الْ ے ما آقات کرئے آئے لیکن (ملاقات کے ) آ داب کی شرائط بجانہ لائے۔ حضرت کے

. پیاشهار و فی کے معروف وزن و بخ میں تعین میں۔

کیں تا ثیر، ہنمیر منیر پر یہ بات مخفی نہ رہی کہ قلندر تمام ترانانیت کے احساس کے ساتھ یہاں آیا ہے اور اس کا انکشاف محف و کھاوا ہے۔ جب بات چیت شروع ہوئی تو روگردانی کی گیند کو میدانِ اعتراض میں ڈالا (سب سے پہلے یہ اعتراض کیا) کہ خطاب ''جہاں گیری'' جو عالم علوی و علی پرمشمنل ہے (جس میں عالم ملکوت و ناسوت دونوں شامل جیں) اور ظاہری و باطنی دونوں عوالم اس میں داخل جیں، چیرت ہے کہ ایک فرد کوئس طرح دیا جاسکتا ہے کیونکہ زمانے میں جس قدر اولیا اور اصفیا ہوئے تیں ان میں سے ہرایک اپنی ولایت کے مرتبے کے اعتبار سے ''جہا تگیر'' ہے، صرف آپ ہی میں ایک کیا خصوصیت ہوئے تیں ان میں سے ہرایک اپنی ولایت کے مرتبے کے اعتبار سے ''جہا تگیر'' ہے، صرف آپ ہی میں ایک کیا خصوصیت ہوئے ہو، انہیں چھوڑ و اور فقرا کے احوال پر گفتگو کرو۔ بیت:

برد بکار خود اے داعظ ایں چہ فریاد است مرا فقاد دل ازرہ تراچہ افقاد است (اے داعظ تو اپنا کام کریہ کیا دہائی مجائی ہے،میرا دل رائے میں گر پڑا ہے تھے پر کیا افقاد پڑی ہے) تند زی سے دی رہنے کا بھی میں دیں گئے ہے۔ اس کہ نکا ہوں سے دیں ہے۔

قندر نے کہا ہے ہم جو کہ اللہ کے نظروں میں سے ایک نظر ہیں، اس لیے نگلے ہیں کہ درویشوں کے مقامات کی تحقیق اور ان کے احوال کے فرق معلوم کریں۔ جب تک ہم آپ کے خطاب کی تحقیق نہیں کر لیتے یہاں سے نہیں جا کیں گے۔ اگر '' جہان' سے مرادکس ملک کی زمین اور وقت کا دائرہ ہے تو پھر مشاکع میں سے ہرکوئی اپنے اپنے علاقے اور زمین کا چیشوا ہے کیوکہ اس قطع زمین کا قیام اس شیخ کے وجود کے بغیر ممکن نہیں ہے، اور اگر'' جہان' سے مراد ولایت معنوی ہے جو اولیائے مصطفوی کے مقامات ہیں تو بطریق اولی اولیائے زمانہ سے ہرکوئی اپنے ملک اور ولایت کا محافظ ہے۔

حضرت قدوة الكبراً نے فرمایا، یہ فقیر حضرت سیّد کی بارگاد عالی کے ملازموں میں ایک حقیر ملازم اور قدیم جاروب کشوں میں سے ایک جاروب کش ہے، انہوں نے اس حقیقت کے مطابق که ' القاب آسان سے نازل ہوتے ہیں' (اس فقیر کو) اس خطاب سے مخاطب فرمایا ہے، قطعہ:

> عجب نیست کز خواجہ ام چوں ایاز بالطاف محمود سردر کرد کے حبثی را زلطنب کمال چہ نقصاں اگر نام کافور کرد

(اگر میرے خواجے نے ایاز کے مانند الطاف محمودی سے مسرور کیا تو تعجب کی بات نہیں ہے۔ اگر کوئی (آقا) کسی ساہ فام (غلام) کو کا فور (گورا) کہے تو کیا نقصان ہے)

سیر علی قلندر نے کہا، جس خطاب سے زمانے کے سی کامل و مکمل کو مخاطب ند کیا گیا ہواس سے آپ کو کس طرح مخاطب

TOTAL PARTY

کیا جاسکتا ہے؟ آپ نے فرمایا، اے عزیز! تم سلوک میں سلسلۂ ترتیب کے مطابق اپنے عین ٹابتہ ط تک نہیں پہنچ (تو خطاب جہا تگیر کی حقیقت کو کس طرح سمجھ سکتے ہو) جب کوئی سالک راوسلوک میں اپنے اعیان ٹابتہ ملے میں پہنچتا ہے تو مراتب سے گانہ سے باہر نہیں ہوتا۔ (ان تین مرتبوں میں ہے کوئی ایک مرتبہ سالک کو حاصل ہوتا ہے)

مرتبداة ل - ایک سالک ایسا ہوتا ہے کہ اپنے اعیان ثابتہ میں سے بعض (حقائق کے) علم اور جملہ شیونات و تقلی اور حرد حروفات عالیہ کا جامع ہوتا ہے۔

> مرتبدوم - ایک سالک ایا ہوتا ہے کہ اپنے اعیان میں ہے بعض ( حقائق کا )علم رکھتا ہے۔ مرتبہ سوم - ایک سالک ایا ہوتا ہے کہ اس کے علم کاشمول اپنے اعیان ثابتہ کے ساتھ ہوتا ہے فقط

سالک اوّل جب اپنے اعیانِ ثابتہ میں پہنچتا ہے تو ذات اللی کے جملہ اعیان اور جملہ اسائے صفات پرمطلع ہوتا ہے جیے غوث اور اولیائے کامل ہوتے ہیں۔

سالک دوم ذاتِ الٰہی کے بعض اعیانِ ثابتہ کاعلم رکھتا ہے جیسے متوسط الحال اولیا ہوتے ہیں سالک ِ سوم اپنے اعیانِ ثابتہ اور اس کے احکام وآٹار پرمطلع ہوتا ہے۔

اس اعتبارے سالک ِ اوّل کو، اوّل ہے آخر تک عالم کے جو احکام جاریہ ہیں ان کی اطلاع ہوتی ہے، جیسے کہ حضرت صاحب ِ نصوص الکم نے فتو حاتِ مکنیہ میں عالم پر اپنی اطلاع کا ذکر کیا ہے:

كشف الله عن بصرى و بصيرتي الكلّيه

(الله في بالكلته ميري بصر اور بصيرت كھول دي)

اس کی شرح اطیفہ سابق میں فدکور ہو چکی ہے، چنانچہ اس اعتبار سے بیا استدلال کیا جاسکتا ہے کہ اولیائے البی میں سے
کسی ولی کا سلوک اس قبیل کا ہواور اس کے اعیانِ ثابتہ عالم علوی وسفلی سے حقائق پرمشمل ہوں تو اس میں تجب کی کیا بات
ہے کہ لوگ اسے '' جہا تگیر'' کہیں۔ سیّد علی قلندر نے کہا، دوسرے اولیا نے بھی اپنے سلوک کو اس مرتبے تک پہنچایا ہوگا اور
وسول کی راہ طے کی ہوگی، انہیں جہا تگیر کیوں نہیں کہتے؟ آپ نے فرمایا کہ عارفین روزگار کے وصول اور اولیائے زمانہ کے
حصول کی راہ طے کی ہوگی، انہیں جہا تگیر کیوں نہیں کہتے گا تھا صدا پے سامنے رکھے ہیں۔ ایک زہد ہیں زاہد اور دوسراعشق

مل مین تابت- آئینہ عالم جوهم النی میں عالم کی تخلیق ہے بل موجود تھا اور اب بھی ہے اور آئندہ بھی رہے گا۔ دو حقیقت جوعلم النی میں موجود مگر خارج میں معدوم ہے (تر دلبران، شاد محمد ذوتی ص ۴۷۰) مترجم نے اُن اصلاحات کو جو اس گفتگو میں آئیں بعینہ تحریر کیا ہے اور ان کا مغبوم حاشے میں حوالے کے ساتھ تحریر کیا ہے۔

ع ووسظام جن مين اسائ اللي بعم اللي مين ظاهر هوت جي اعيان خابته ينز صور يعني كيتي جي (تمر دلبران ص ١٥)\_

ي شيون مرتبطم عن وجود حق كقيات كو كيت مين (مرولبرال ص ٢٥٠)

میں عاشق بنا۔ بعض نے موافق راہ اختیار کی۔ انہوں نے اپنے سلوک کو اس مقام تک پہنچایا ہوگا۔ مجمل مقصود آ ستانہ کوجود ہے جبیبا کہ فصوص (کےمطالعے) ہے معلوم ہوتا ہے:

''و كم من ولى الله طويل العمرو كبير الشّان مات ولم يحصل لهم سجود القلب'' (بهت سے اوليائے اللي ميں جن كى عمر طويل تقى اور ان كے احوال بھى خوب تھے۔ انہوں نے وفات پاكى (ليكن) انہيں ول سے تحدد كرنا نفييب ند ہوا) بيت:

> طالبانِ خط و خالش گرچه آمه بے شار لیک طالب آل بود کو طالب ذاتِ نگار

(محبوب کے خط و خال کے طالب تو بے ثمار ہوئے ہیں لیکن سچا عاشق وہ ہے جو محبوب کی ذات کا طالب ہے)

اس کے باوجود ہیں اس حقیقت ہے انکار نہیں کرتا۔ (بزرگوں نے) اس مرتبے کے حصول ہے متعلق دوسری ولیل دی
ہے۔ وہ کہتے ہیں کہ اس مرتبے ہیں عارف سالک کی ہتی ایک رمق سے زیادہ باتی نہیں رہتی (پس) ایسا کون سعادت مند
ہے جو اس مرتبے کے شرف ہے مشرف ہو، ذالک فصل اللّٰه يُو نبيٰهِ مَن يُشَاءَ عله (بدالله کا فضل ہے جے چاہے عطا
فرمائے۔)لیکن بعض درد مندول اور جملہ جال نثاروں نے اس بلند حوصلہ خیال کا اظہار کیا ہے کہ اُن کے نزد یک کسی طالب وصدت کا مراتب وجود کے ایک مرتبے پر قناعت کرنا تجلیات کی روشنیوں اور صفات کی خوشبوؤں سے کفر کرنا ہے۔ یہ حضرات طالب کو محدود بت ہے آزاد ہوجانے پر اصرار کرتے ہیں، جسے کہ مجذوب شیرازی نے بھی ہمیں اس مقام کی خبر دی

غلامِ ہمتِ آنم کہ زیرِ چرخ کبود زہرچہ رنگ تعلق پذیرہ آزاد ست

(میں اس صاحبِ ہمت کا غلام ہوں جس نے اس نیلے آسان کے نیچے جو پچھرنگ تعلق اختیار کیا اس سے آزاد ہے)۔
یہاں تک کمنی کی خصوصیات کی حیثیت سے (اس کے) اسا پر توجہ دینا عین شرک ہے۔، چنا نچہ اس راز کے اخفا کے
پیش نظر جو درویشوں پر منکشف ہوتا ہے بیہ حضرات دل و جان کی صدارت کے ساتھ یہ چاہتے ہیں اور اس امر کے طالب
ہوتے ہیں کہ (حقیقی) جمال کے نور کا پر تو ان پر پڑے اور (دوئی کی) ظلمت کو اس طرح معدوم کر دے کہ آئیس نہ اپنی ہستی
کا شعور رہے اور نہ اپنی بقا اور فنا کا شعور رہے، بیت:

اشرف تو از شعور فناے فنا گزر خوای اگر بقائے کہ جاوید کش بقاست

ل پارد ۲۸، سوره الجمعه، آیت ۳۰

(اے اشرف! اگرتم ایسی بقا کے طلب گار ہو جو جاوید کش بقا ہے تو فنا الفنا کے شعور سے گزر جاؤ) اس مقام پر اس کے حال کی زبان اس ترانے ہے مترنم ہوتی ہے کہ ٹکٹُ شنٹی ھَالِک ؑ اِلَّاوَ جُھھٗ۔ ط (ترجمہ: اس کی ذات کے سواہر چیز ہلاک ہونے والی ہے)۔ ہیت : ﷺ

ہر کہ آمد بہ بحر توحید ش یافت دُرِّ خُوش آبِ تفریدش (جو طالب حق تعالی کی توحید کے (بے کراں) سمندر پرآیااس نے اس کی فردیت کا آب دار موتی حاصل کرلیا) برد بر حضرت وجوب نثار (پھراس خُوش آب موتی کو حضرت واجب الوجود پر نثار کردیا)

لیس فی الدار غیرہ الدیار لم یبق الا الله الواحد القهار (گرمیں سوائے آباکندہ کے کوئی نہیں ہے بلکہ یکی احق تعالیٰ قبار کے سواکوئی باتی نہیں رہتا)

وهذا هو المقام الحضرة الاكملية المسماة بمقام او ادنى و لكل وزينة نصيب من القاب قوسين يعنى يمقام حفزت المليد كامتام ب، اس كانام "مقام أواونى" باور بركامل كومقام قاب قوسين عدم حصلاً باس مرتب كرحسول كى دومرى علامت يد ب- كه تيرى طرف ب بحلائى كمل مانى جاتى به اور ظاهرى اور باطنى حواس ميس جو باجمى مغايرت ومنافرت بوتى بختم بوجاتى ب- بحيث يعمل كل قوة عمل غير هاوهذا هو المقصود من الحقيقة و الفطرة الاغير (اس طور سى كه برقوت الين سى غير (قوت) كاكام انجام ويى بك حقيقت بدائش كامتصود بسال

سید علی قلندر نے کہا، یہ بات کدایک قوت دوسری قوقوں کاعمل سرانجام دیتی ہے اس کا معائنہ ہونا چاہیے (یہ بات من کر) حضرت قدوۃ الکبراً کے بشرے میں تغیر پیدا ہوا اور آٹار غضب نمایاں ہوئ، فرمایا، لو دیکھویہ میرا ہاتھ ہے، اس کی ایک حس ہے (لیکن ) اس میں دوسرے حواس کے احکام شامل ہیں۔ ایک طباق جو رقیق غذا سے پر تھا، کھانے کے لیے لائے تھے۔ آپ نے اپنا دست مبارک اس برتن میں ڈالا، پلک جھیکتے ہی وہ شور باختم ہوگیا۔ بچا ہوا شور با جود گیگ میں تھا اے بھی طباق میں ڈال دیا۔ تمام کا تمام شور با (ہاتھ نے) کھالیا۔ ای طرح آپ کے دست مبارک سے سامعہ، شامہ اور باصرہ (کے حواس) ظاہر ہوئے۔ بے شک وشید آپ این دست مبارک کو جوتھم دیتے سرانجام پاتا۔

اس قدر معائے اور مشاہدے کے باوجود قلندر نے کہا ہر چند کہ جو کچھ مشاہدے میں آیا ایا بی ہے لیکن مید خطاب بے

ل پارو ۲۰ موروالقه عل ، آیت ۸۸ پ

ع یبال دومعراول کے بجائے تین مصر عنقل کیے محت میں منترجم نے اسل متن کے مطابق ترجمہ کیا ہے۔

ادبی سے خالی مبیں ہے۔ یہ بات سنتے ہی (آپ کے) دست مبارک نے بلند آواز سے کہا۔

'' اے نامرد! خطاب جہاتگیری کی نسبت کیا کہنا ہے اور جہاتگیر کیا ہوتا ہے ، بلکہ میں خود جہاتگیر ہوں''۔ ابھی سے بات آپ کی زبان دست سے پوری طرح نکلی نہتھی کہ اس کی روح نے قالب کے آشیانے سے پرواز کرکے بذھیبی کے صحرامیں اڑنا شروع کردیا، ابیات:

زہ شہباز ذکر لا ابالی

کہ می پرد میانِ لایزالی

(سجان اللہ! لا ابالی ذکر کا شہباز خوب ہے جو بیش کے میدان میں اڑتا ہے)

چو عنقا گر بگوید بہر پرواز

جہاں رابر زند تا قاف رآ واز

(اگر عنقا کی مانند پرواز کے لیے کے (ارادہ کرے) قاف تک آ واز ہے درہم برہم کردے)

چو گردد گوے چوگاں باز دردست

چو گردد گوے چوگاں باز دردست

بیند از وچوگو بالاش از پہت

واگر چوگان کی گیند کی مانند پھر ہاتھ میں آ جائے تو اے پستی سے بلندی پر انجھال دے)

بعضے بزرگ جیسے حضرت کبیر، قاضی رفیع الدین، شخ رکن الدین شہباز، شخ اصیل الدین سفید باز اور شخ جمیل الدین جرہ باز اور اس طرح دوسرے حضرات وہال موجود تھے۔ ہرایک نے بیانوکھا امر اور عجیب معاملہ دیکھا تو حیرت ہے اپنی انگلیال

مند میں دبالیں اور اپنی زبانیں حفرت کی ثنامیں کھولیں اور ہرایک نے اپ سرآپ کے قدموں میں رکھ دیے۔ مجلس سے

ایک شور بر پا ہوا کہ ایسی کرامت کسی عارف واٹق ہے جھی نہیں دیکھی گئی بلکہ تی بھی نہیں گئی۔

سیدعلی قلندر کے اصحاب ان کی ججہیز اور تکفین میں مصروف رہے۔ جب اس ماجرے کو دو تین دن گزر گئے تو قلندروں کے سرحلقہ حضرت شخ کبیر اور سیّد حاجی عبدالرزاق نور العین کو لے کر حضرت قدوۃ الکبراً کی خدمت میں حاضر ہوئے اور فاتحہ کی درخواست کی کہ ایمان خیریت سے رہے۔ چونکہ میرعزیز درمیان میں بتھے ان کے پاس خاطر کی غرض سے آپ نے فاتحہ پڑھی اور جوسوال کیا تھا اس کا بجرم رکھا۔

ای تقریب سے فرماتے تھے کہ شیخ تاج العارفین ابوالوفاقدس سرو، کے زمانے میں اولیائے منازلد طبیس سے دس

ملہ اولیائے منازلہ اور منازلات غیب کامغبوم معلوم کرنے کے لیے مترجم نے اپنی می ہر کوشش کی لیکن'' منازلہ'' اور'' منازلات'' کے لفظ کسی لفت میں نہیں ملے۔ شاہ محمد ذوق '' نے سردلبرال میں اقسام ولایت و اولیا کے موضوع پر تفسیل سے لکھا ہے لیکن ندکورہ دونوں اصطلاحیں وہاں بھی نہیں ملیں۔ ملاحظہ فریا کمیں سفات ۱۷ مار ۱۳ ۱۳ میجورا مترجم نے دونوں اصطلاحوں کو اتی طرت لکھا ہے جس طرح اصل متن تحریر ہوئی تیں۔

افراد پر منازلات غیب دارد ہوئے۔ اُس منازلت میں اِن افراد کے اسرار میں اشتراک بھی داقع ہوا اور منازلہ میں ہے کی چیز کے باعث مشکل پیش آئی۔ سب مل کرشنخ تاج العارفین کی خدمت میں حاضر ہوئے کہ شیخ '' ہے دریافت کریں گے۔ شیخ اس دقت سوئے ہوئے بتھ اور ان کے اعضائے مبارک تبیع و تبلل میں مشغول تھے۔ یہ حضرات کچھ دیر انتظار میں رہے تاکہ شیخ بیدار ہوجائیں شیخ کے بیدار ہونے ہے قبل ہی شیخ کے اعضا ہولے اور منازلات سے متعلق جو ان کی مشکلات تھیں ان کوحل کردیا۔ یہ حضرات واپس آگئے۔

بارہویں کرامت – احمد آباد میں اظہار تصرف قیلو لے میں چھوٹی انگلی کا تکلم کرنا اورمسکے کا جواب دینا حضرت قدوۃ الکبر اُجس زمانے میں گلبر کہ ہے واپس ہوئے تو احمد آباد میں قیام پذیر ہوئے۔ اس قیام کی وجہ یہ شخ مبارک اور شخ الاسلام وغیرہ جیسے عزیزوں کا اصرار تھا کہ چندروز وہاں قیام فرما کیں۔ ایک روز حضرت قدوۃ الکبر اُدو بہر کے وقت آرام فرما رہے تھے۔ میں اس وقت شخ الاسلام، شخ مبارک وغیرہ میں توحید کے مسلے پر اختلاف پیدا ہوگیا۔ جرفرین نے اپ دعوے کے جوت میں وائل اور براہین بیش کیے آخر میں یہ طے ہوا کہ حضرت ایشاں سے استفادہ کریں گے۔ قطعہ:

مشکل اندر مخن چراباشد چوں کہ مشکل کشائے عالم ہست (کسی بات میں مشکل کس لیے پیدا ہوگ کیونکہ مشکل کشائے عالم ہمارے ساتھ ہے) عجب است ایں کہ از دگر پر سد داشت جام جہال نمائے بدست داشت جام جہال نمائے بدست (یہ عجیب بات ہے کہ جام جہال نماایے باتھ میں ہوتے ہوئے دوسرے شخص سے معلوم کیا جائے)

چنانچہ ہرعزیز نے اس غیرطل شدہ مسئلے کے ساتھ حضرت ایٹاں کی جانب رُخ کیا اور آپ کوسویا ہوا پایا۔ پکھ دیر انتظار کرنے کے بعد طے کیا کہ کسی دوسرے وقت دریافت کریں گے۔ ابھی قیام گاہ سے واپسی کا ارادہ کر رہے تھے کہ دست مبارک کی چھوٹی انگل نے بولنا شروع کیا اور صراحت کے ساتھ تمام مقد مات بیان کیے اور ہراکیک کی تشریح کی۔ آخر میں جو اشکال پیدا ہو بھتے انہیں بیان کیا بھر ایک ایک اشکال کا جواب دیا، اور جواب بھی کیے جیسے روح افزا آب حیات ہو۔ تمام عزیز دل کی روح کوفر حت حاصل ہوئی۔ قطعہ:

چہ بڑوست ایں کہ وروے گلِ امرار بود ترکیب از پیراے جوہر

SEPTEMBER OF STREET

( کیا خوب جزو ہے جس میں اسرار کا کل موجود ہے اور جس کی تشکیل جو ہرے ڈھنگ پر ہوئی ہے)

ہے چوں جزو تھم کل گبیرد

دہائے گوہر

دہائے گوہر

(باں! جب کوئی جزوا ہے کل کا تھم اختیار کرلیتا ہے توایک قطرے سے دریائے گوہر عظا ہوتا ہے)

تیر ہویں کرامت – روم میں شیخ الاسلام رومی کو غیبت کرنے کی سز ا ملنا

حضرت قدوة الكبراً أس بار ردم، (اس میں كوئى معصوم داخل نہیں ہوا) میں قیام پذیر ہے۔ شخ الاسلام ردم اپنے زنگ بار دل كے باعث آپ كے خدام پر نكتہ چينى كرتے ہے، حالانكہ از ردے شریعت آپ كے كى ایك مصاحب ہے كوئى خطا سرزد نہ ہوئى تھی لیکن وہ (یعنی شخ الاسلام) لوگوں پر اى طور پر نمایاں کرتے ہے كہ حضرت ایشاں كے ایک خادم نے ایسا كیا دیسا كیا۔ مدتوں انہوں نے محفلوں اور مجلسوں میں اے غیبت كرنے كا خشا بنالیا۔ آپ كے بعض قدیم نیاز مندوں نے یہ بات آپ كے سمع مبارك تک پہنچائى۔ آپ نے فر مایا، و وخود ہى متنبہ ہوجا كيں گے۔

ایک روز حضرت ایشال فجر کی نماز اوا کرے معمول کے وظائف میں مشغول سے کہ شخ الاسلام ( سراہیمگی کی حالت میں) ننگے سر، والعفو عندالقدو ق (معافی قدرت کے نزویک ہے) کہتے ہوئے آئے اور اپنا سر حضرت ایشاں کے قدموں میں رکھ دیا اور ہے حد عاجزی اور انکسار کا اظہار کیا۔ آپ نے فر مایا، یہ تو بتاؤ ہوا کیا ہے؟ انہوں نے عرض کیا پہلے آپ عنیات کر کے معاف فرما کی سب میں عرض کروں گا۔ جو کچھ بھی پر گزرا ہے کی بندے کو اس سے پالا نہ پڑے ہیں اپنے گھر کے کو شحے پر جاگا ہوا تھا۔ وہ کو شما اس طرح کا ہے کہ چیوٹی کا بھی گزرنہیں ہوسکتا۔ نا گاہ دس آئی ہون کی تمواریں بربند تھیں آئے اور جھے پکڑلیا ( آپس میں کہنے لگھ ) کہ بیووی شخص ہوگا جو میر سیّد اشرف جہا گیر کی فیبت کرتا ہے۔ آؤ ہم اس محص آئے اور جھے پکڑلیا ( آپس میں کہنے لگھ ) کہ بیووی شخص ہوگا جو میر سیّد اشرف جہا گیر کی فیبت کرتا ہے۔ آؤ ہم اس کا مرتن ہے جدا کردیں۔ انہوں نے بچھے ان لوگوں کے ہاتھ ہے بزار حیلوں اور منتوں سے چیز ایا اور ان لوگوں سے کہا، صورت سفید ریش ایک طرف آئے اور بچھے ان لوگوں کے ہاتھ ہے بزار حیلوں اور منتوں سے چیز ایا اور ان لوگوں سے کہا، کس اب جاؤ ، میں نے اس کے گناہ کو حضرت سیّد صاحب سے ما نگ لیا ہے۔ جب وہ لوگ چلے گئے تو جھے بہت برا بحلا کہا کہ برگز خیال میں بھی اللہ والوں کے بارے میں الی بات نہیں سوچنا چاہے۔ اب جلد جاؤ اور اُن برزگ کے قدم کو جسم سے میں کہاں کی روحانیت کا مشاہرہ بوا ہے۔ آئیدہ اس فقیر کی کرید نہ کرنا۔ اس موقع پر مثنوی مولوی کے شعر پڑھے۔ النے کی روحانیت کا مشاہرہ بوا ہو ہے۔ آئیدہ اس فقیر کی کرید نہ کرنا۔ اس موقع پر مثنوی مولوی کے شعر پڑھے۔ مثنی کا مثنہ کی دیا۔

گر خدا خواہد کہ پردہ کس درد میکش اندر طعنۂ پاکاں برد (جب اللہ تعالیٰ چاہتا ہے کہ کی شخص کا پردہ چاک کردے تو اسے پاک لوگوں کو برا کہنے کی طرف ماکل کردیتا ہے)

در خدا خوابد کہ پوشد غیب کس
کم زند در عیب ِ اہلِ دل نفس
(اور اگر اللہ تعالیٰ کسی کا عیب چھپانا چاہتا ہے تو اسے اہل دل کی عیب چینی نہ کرنے کی تو فیق عطا کرتا ہے)

علتہ چوں تیخے پولادست تیز
گرنداری تو سپر واپس گریز
(فولادی آلموار کے مانند تیز نکتہ ہے اگر تیرے پاس ڈھال نہیں ہے تو واپس بھاگ جا)

وفولادی آلموار کے مانند تیز نکتہ ہے اگر تیرے پاس ڈھال نہیں ہے تو واپس بھاگ جا)

کزیریدن تیخ دانبود حیا

(اس ( کاشنے والے ) الماس کے سامنے بغیر ڈ ھال کے نہ آ ، تکوار کو گردن اڑا دینے میں کو کی تکلف شہیں ہوتا )

چودھویں کرامت کے روم میں بادشاہ کے خاص محل کا، جس نے حضرت نور العین کی غیبت کی تھی سزا پانا

قتلغ خال خاص محل نے حضرت نور العین کی نسبت بھی کوئی بات کہی تھی جوان کی دل ماندگی کا سبب بی۔ اے (قتلغ خال کو) یہ توفیق نہ ہوئی کہ کدورت رفع کرتا۔ ایک رات اپنے مکان کے بالا خانے پر سویا ہوا تھا کہ تین قلندر چیزی ہاتھ میں لیے ہوئے داخل ہوئے اور قتلغ کو پکڑ لیا اور کہتے جاتے تھے کہ بال تونے نور العین کے بارے میں ناروا بات کہی ہے۔
کیا تو نہیں جانتا کہ وہ سید اشرف کے فرزند ہیں۔ قتلغ خال نے معذرت کی اور اُن قلندروں کے ہاتھ ے رہائی پائی صبح ہوئی تو قتلغ خال حضرت قاضی قبت کو درمیان میں ڈال کر حاضر خدمت ہوا اور ابتدا میں بہت سے عذر چیش کیے۔

بندر ہویں کرامت - اٹھارہ بیشتوں تک اولا دے لیے وعدہ کہ ان کے دیمن مقہور ہول گے آپ نے فرمایا کہ ہم نے حق تعالیٰ سے درخواست کی ہے کہ ہماری اولاد کی اٹھارہ بیشتوں تک جوشخص برائی چاہے گایا برائی کرے گامردان خدائے تعالیٰ اس کی جان کے دشمن ہوجائیں اور میں کہ ابھی زندہ ہوں تو میرے نور العین کی فیبت کرتا ہے۔ میری زندگی اور موت یک سال ہے۔ مثنوی:

> منم در جهال زنده و پایدار جبال مانده و از جمد مایی دار

مك مطبومه نسخ كصفى ٣٤٩ پر حاشي ميں چودھويں كرامت كا بيد منوان نقل كيا تميا ہے،" كرامت چبار ديم در روم خاص كل بادشاہ كر خيبت هفرت نور العين كرد و بودسرا بافت" اس كرامت كى عبارت ميں روم كا ذكر كبين نبيس آيا۔ خالبا عبارت خلط ملط ہوگئى ہے۔ (واللہ اسم )

(میں دنیا میں زندہ و پائیدار ہوں، اس سے دنیا پوری طرح ماید دار ہے)
جہاں سلسلہ طقہ جنباں منم
چہ طقہ کہ برطقہ جنباں منم
(دنیا ایک زنجر ہے اور میں اس زنجر کے طقے ہلا رہا ہوں بلکہ طقہ کیا چیز ہے میں ہی طقے پرمتحرک ہوں)

مے طقہ سلسلم گر سست
جہاں طقہ سلسلش را تھست
(جہاں طقہ سلسلش را تھست
(جہاں علقے کوتو ژا دنیا اس کے سلسلے کے کڑیاں توڑ دے گی)

## لطيفه۲۵

# زبدۃ الافاق سیّدعبدالرزاق کومقام اور ولایت تفویض کرنے اور فرزندی کے شرف سے قبول کرنے کا ذکر

حضرت قدوة الكبراً جس وقت قدوة الاكابر وعدة الاماثر حضرت شيخ علاء الحق والدين كي بيعت كے شرف سے مشرف ہوئے تھے تو آپ ستائیس سال کے تھے۔ حضرت شیخ کی جانب سے جوطرح طرح کے لطائف اور انعامات حضرت قدوق الكبراً كو حاصل ہوئے وہ لطيف سابق ميں مذكور ہو كيكے بيں ان كے دہرانے كى يہاں ضرورت نہيں ہے۔ آپ اينے مينخ كى خدمت میں ملازمت اور رباضت کے طریقے ہرو کرتے تھے ( ﷺ کی خدمت کرتے اور ریاضت میں مشغول رہتے تھے ) ایک روز حضرت قدوة الكبراً نے اس خلوت خانے میں جو خانقاد کے پہلو میں تھا، ادر جےخود آپ بی نے متعین كيا تھا، (اس ارادے ہے) کمر کے گرد حادر لیمنی کہ باہر تکلیں اور حضرت مخدومی کی خدمت میں حاضر ہول کہ اچا تک آپ نے شیخ کی جو تیوں کی آ ہٹ سن ۔ آ پ کے باہر نکلنے تک شیخ خلوت خانے کے دروازے پر بیٹنج گئے اور بہت ہی التفات ہے دریافت فرمایا، سیدکس کام میں مشغول ہو؟ حضرت مخدوی جب بھی آپ سے مخاطب ہوتے تو ای لفظ سے مخاطب ہوتے تھے۔ جب آپ کے مع مبارک میں حضرت مخدومی کے کلام کی آواز پینجی اور انہوں نے دریافت کیا کہ کیا کام کر رہے ہوتو حضرت ایشاں نے جواب میں عرض کیا۔ میں نے خدمت کے لیے کمر باندھ لی ہے۔موتی برسانے والی زبان سے فرمایا، اگر كر باند من ہوتو مضبوطي سے باندھنا كه پيم كوئى چيز درميان ميں حارج نه ہو۔عرض كيا كه ميں في آرزو كفس درميان ے اکھاڑ کر باہر کھینک دی ہے، جب تک زندہ ہول ( قائم رہول گا)۔حضرت مخدوی نے فرمایا مبارک ہو۔ جب باہر تشریف لائے تو حضرت قدوۃ الکبڑا کے چبرے کا رنگ کسی قدر متغیر ہوا، خیال پیدا ہوا کہ جمارا کوئی قائم مقام تو ہوگانہیں۔ جیے بی بی خیال آپ کے دل میں آیا، حضرت مخدومی ہے پوشیدہ نہیں رہا۔ ابنا سرگریبان میں لے گئے۔ دو تین ساعت کے بعدس الحایا اور تمام تر بشارت کے ساتھ فر مایا، اے سید! مبارک ہوکہ ہم نے تمہارے لیے حضرت پروردگار سے فرزند وین عنایت کرنے کی درخواست کی ہے جوسلسلے کا سرحلقہ اورتمہارے خاندان کا بیشوا ہوگا۔ اس کے باعث تمہاری بزرگی کا شہرہ

جب تک زمانہ اور ادوارختم نہ ہوجا کیں روئے زمین پر باتی رہے گا اور وہ فرزند تمبارے خاندان سے ہوگا نیز زبانِ مبارک سے بیا شعار فرمائے قطعہ:

> تاردد برصفی گیتی نشان از تقاضائے قضایت اے اله (یااللہ! جب تک تیری تقدیر کے مطابق دنیا کے صفح پرنشان باقی رہے) باد بر روئے زمیں آثار تو دُرفشان و جاودان چوں مہرد ماہ (روئے زمیں پر تیرے آثار باقی رہیں ادر جمیشہ چاندادرسورج کی مائندموتی برساتے رہیں)

قدوۃ الکبڑانے اس بشارت کے ہنتے ہی شیخ کے قدموں میں سر رکھ دیا۔ حضرت مخدومی اور اصحاب نے آپ کو مبارک یاد دی، قطعہ:

> مبارک باد این عالی بشارت ذدر گوہر دریائے اسرار ط (دریائے اسرار کے ذرگوہر پانے کی عالی خوش خبری مبارک ہو) بود نبت گہر از گوہر کان سزاے تاج شاباں باشد اے یار

( كان سے نكلنے والے موتى كو ہر عالى خاندان سے نبت ہے (اس ليے) اسے دوست وہ بادشاہوں كے تاج كے لائق بوتا ہے)

اس کے بعد حضرت مخدومی کی خدمت میں رہے، پھر حضرت مخدومی کے ارشاد کے مطابق دارالسلطنت جون پور میں قیام فرمایا، اللہ تعالی اس شہر کو جلنے اور نقصان سے محفوظ رکھے۔ یہ واقعہ گزشتہ اوراق میں مذکور ہو چکا ہے وہاں سے آپ عراق کے سفر پر روانہ ہوئے۔ راستے میں آپ کا گزر صالحیہ جیلی کے علاقے میں ہوا۔ وہاں کے ساوات (آپ سے ) عقیدہ اور ارادت رکھتے تھے چنانچہ کانی عرصے وہاں قیام یذیر ہوئے۔

حضرت سیّدعبدالرزاق سیدحسن عبدالغفور کے فرزندوں میں سے تھے۔ انہیں حضرت قدوۃ الکبراً سے عقیدت پیدا ہوگئی۔ اس وقت ان سیّدزاد ہے کی عمر بارہ سال سے زیادہ نہتی انہیں حضرت ایٹاں کی ملازمت کی تمنّا اور آرزواس حد تک بردھ گئ

ط احقر مترجم کے قیاس میں دومرامصر تا ہوں ہوگا'' زؤت گوہر دریائے اسمار'' جوسبو کتابت کے باعث'' زؤر گوہر دریائے اسرار'' نقل ہوگیا ہے۔ بہر عال اصل متن کے مطابق ترجمہ کیا گیاہے۔

کہ اسے بیان کرنا محال ہے ہر چند ان کے پدر بزرگوار اور اقارب و اعزا نے نصیحت کی اور بہت سچھ سمجھایا لیکن ان تمام باتوں کا کوئی فائدہ نہ ہوا، اور خدمت وسلوک کی جانب زُخ کرلیا۔نظم:

> کے راکہ یزوال کشد سوئے خولیش نیارہ کے دیگرش بند کرہ اللہ تعالی جس کسی کواپی طرف تھنچ لیٹا ہے کوئی جستی اے نہیں روک علق) چو دیوانہ را دل کشد سوئے یار نیارہ بن بخیر کس بند کرہ

( جس طرح دیوانے کا دل اسے محبوب کی طرف کھینچتا ہے اور وہ زنجیر کے باند ھے بھی نہیں رکتا )۔

جب سیّدعبدالغفور نے دیکھا کہ وہ (سیّدعبدالرزاق) پندونھیجت کے ہاد جودنہیں مانتے تو وہ انہیں لے کر حضرت قدوۃ الکبراً کی خدمت میں عاضر ہوئے اور عرض کیا کہ حضرت بزرگوار ہم اللّہ تعالیٰ کے لیے اپنے بیٹے کو آپ کی تشریف آوری پر نار کرتے ہیں اور جو کچھ ہمارا حق ان کے ذئے ہے اس ہے دست بردار ہوتے ہیں۔ بیت:

> پر وم بتو مائي خوليش را تو دانی حساب کم و بیش را

(میں نے اپنی متائ آپ کے سرد کر دی ہے۔ یہ کم ہے یا زیادہ ہے اس کا حماب آپ جانیں)

ای طرح عفیف والدہ نے بھی اپنے جگر گوشے کو حضرت قدوۃ الکبراً کے سپرد کیا اور اپنے حق سے جو اس کے ذمے تھا دست بردار بوگئیں۔قطعہ:

> ذہے ہمت مہرور کہ پروردہ بودش پدامانِ خولیش پسر را کہ پروردہ بودہ بجال بجاندار بسپرد چوں جانِ خولیش

(اس مادر مہربان کی ہمت قابل تحسین ہے جس نے اپنے بیٹے کو اپنے دامن کے سائے میں جان کے ساتھ پرورش کیا اور پھراے اپنی جان کی مانندایک صاحب ہمت کے سپر دکر دیا)

حضرت قدوۃ الکبراً نے سیّدزادے کو بصد جان قبول فرمایا اور خاندانِ سیادت وسرداری کی نسبتوں اور قربتوں کو تازہ کیا۔ ان کی تربیت میں کوئی کسر ہاتی ندر کھی نیز ان کے لیے خدمت و ملازمت کرنے کا ایسا طریقہ مقرر فرمایا اور اس کی مقدار اتنی رکھی کہ اس کا بجالانا نوع جن و بشر کے بس میں نہ تھا۔ قطعہ: چنال راہِ خدمت میردہ بسر
کہ زال جز نیایدز نوع بشر
(ان کے ذے خدمت کا ایبا راستہ پردکیا کہ نوع بشر کی قوت سے باہر تھا)
اگر کس چنیں خدمت آرد بجائے
چرا نزدِ خویشش نخواند خدائے

(اگر کو کی شخص اس نوعیت کی خدمت بجالائے تو اللہ تعالی کیوں نداہے اپنی قربت عطا کرے)

ان متبرک الفاظ اور اثر کرنے والی باتوں کو جمع کرنے والا (نظام الدین غریب یمنی) تقریباً تمیں سال تک حضرت قدوۃ الکبراً کی خدمت میں رہا اور سفر وحضر میں آپ کے ساتھ رہا۔ اس مدت میں حضرت ایشاں نے جو تھم ویا سیّد زادے کے سواشاید ہی کسی نے سبقت کی ہوگی۔ رہائی ط:

چناں سربر نطِ حکمش نہادہ کہ از ایراد خود بیروں فآدہ (آپ کے تھم کی تحریر پراس ذوق وشوق سے سررکھا کہ (خادم) خودکوسنجال نہ سکا) اگر کارے بخاطری رسیدش بکام خاطرش از سرد ویدش

کوئی ایبا کام جس سے حضرت کے دل کومترت حاصل ہو، انہوں نے آپ کی رضا کے لیے سر کے بل دوڑ کر انجام دیا۔ حضرت نو ر العین ؓ کی مدت ِعمر کا ذکر

اپی گویائی کی استطاعت کے موافق شمنہ برابر خدمت کا ذکر کیا گیا۔ سیّدعبدالرزاق نے ایک سومیں سال کال عمر پائی۔ جب وہ بارہ سال کے تھے تو حضرت قدوۃ الکبرا کی ملازمت کے شرف سے مشرف ہوئے۔ چالیس سال تک سجادہ شیخ پر مشمکن رہے اور اصحاب طلب کے ارشاد اور اربابِ قلب کی ہدایت میں مشغول رہے، باقی زندگی حضرت قدوۃ الکبراً کی خدمت گزاری میں بسر کی۔رباعی: مل

عمرے کہ بخدمت شدہ محسوب تواں داشت باتی ہمہ بے حاصلی و بوالہوی بود (جوعمر دوست کی خدمت میں بسر ہوئی وہی عمر شار میں آ سکتی ہے باتی مدت محض بے حاصلی اور بوالہوی تھی)

مل سيمى قطعه برباعي نيس ب-

ع بداشعار بھی رہا تی کےمعروف وزن و بحریس نیس ہیں۔

سرمایئ سودائے حیاتِ دو جہانی جز خدمتِ دلدار دگر خاک و خسی بود

(دونول جہان کی زندگی کے سودے کا سرمایہ صرف دلدار کی خدمت کرنا تھا اس کے علاوہ جو کچھے تھا وہ گھاس اور مٹی ہے یادہ نہ تھا)

حضرت قدوۃ الكبراً دمشق كى جامع مسجد ميں تخريف فرما تھے اور اصحاب كى ايك جماعت موجود تھى۔ جس ميں حضرت ابوالدكارم، خواجه ابوالوفا، شخ على، شخ اصل الدين اور شخ تقى الدين نيز ديگر بزرگ مشرف به خدمت تھے۔ معارف سے متعلق تفتگو جارى تھى اور يہ تمام حضرات عوارف وحقائق سننے سے مخطوظ ہور ہے تھے۔ آخر ميں حضرت نور العين سے متعلق بات نكلى تو آپ نے فرمایا كہ اللہ تعالى نے جميں دو انعامات عطافر مائے ہيں ایک سر اور دو سرا بسر يہ دونوں فرزند عبد الرزاق پر نثار ہوگئے، قطعہ:

مرا از جہال دار داراے دیں سُرے یود موہوب و ہم برسرش زدریائے وجدان درفشاں شارے شد آل ہم دو برسردرش

(مجھے (حقیقی) جہاں دار اور دین کے بادشاہ (اللہ تعالیٰ) کی طرف سے سُر اور بھر دو چیک دار موتی وجدان کے دریا سے عطا ہوئے، وہ دونوں موتی سرور پر نثار ہوگئے)

حضرت ایشال کی مجلس میں بھی بھی شیخ زادگی ہے متعلق گفتگو ہوتی تھی تو آپ فرماتے کہ شیخ زادہ بہت کم راستے پر چلتا ہے۔ میں بھی شیخ زادہ رکھتا ہول لیکن وہ شیخ کا جنانہیں ہے اس کا کام شیخ جننا ہے دوسرے حضرات اپنے صلب سے پیدا کرتے ہیں میں نے عبدالرزاق کوآ ککھ سے پیدا کیا ہے حالانکہ میں نسبتیں بھی رکھتا ہوں۔ بیت:

چہ نور دیدہ کہ نور دیدہ باشد نور دیدہ (میری آ کھی روشن مینے کے سبب سے ہے کیونکہ بیٹا بی نور دیدہ ہوتا ہے)

حضرت نے اظہار مسرت اور برگزیدہ ہونے کی بناء پر سیّد عبدالرزاق کو'' نور العین' کے خطاب سے مخاطب فرمایا اور انہیں خود اپنے ساتھ سمنان لے گئے اور وہاں اپنی بڑی بہن خدیجہ بیٹم کا دودھ پلوایا جو طرح طرح فضائل و اخلاق سے آراستہ تھیں تا کہ ظاہر کی نبیت بھی ظاہر ہوجائے۔ جب سیّد عبدالرزاق کے دہمن مبارک میں بہن کا دودھ ڈالا گیا تو حضرت ارات نے ذرمایا مجھے اس فرزند سے بینسبت اُس سے زیادہ پیاری ہے کہ میری خالہ زادہ بہن حسن گیلانی کی زوجہ ہے اور

اس کے بطن سے بیفرزند پیدا ہوا، اور اب ہمارے اور اس کے درمیان جونبتیں ہیں، اس کی شرح قطعی ناممکن ہے۔قطعہ:

چ حاجت نسبت شیراے برادر

گ دارم نسبت دیگر به از شیر

(اے بھائی مجھے دودھ کی نسبت کی حاجت نبیں ہے کیونکہ میں دودھ کی نسبت سے بہتر نسبت رکھتا ہوں)

رائے بھان میں وودھ کی جمعت کی جابت ہیں ہے یوعدہ کی وودھ کی جست ہے جہ رہمت رہمت رہمت رہمت رہمت رہمت کی دوشید تابد

دہد از مشرق خاور جاشیر

(جب نور واحد آ فاب ہے چمکتا ہے تو خراسان کے مشرق سے ضبح کی روشی نمودار ہوجاتی ہے)

ہمال نوریت از خورشید رخشاں ہے کہ آل رادر حسین د باحسن میر

(وبی ایک نورے جو آ فاب ہے رخشال ہے ای کوحسین میں حسن سے حاصل کر)

ای سفر میں حفرت قدوۃ الکبراً کا صالحہ ومثق کے راستے میں گزر ہوا۔ یہاں آپ کو بیاری چیش آئی اور اس طرح کی بے تابی رونما ہوئی کہ لوگوں کی امید قطع ہوگئے۔ پچھ دیر حضرت ایشاں بے ہوشی کی کیفیت میں رہے۔ اسحاب میں سے حضرت ابوالہ کارم، خواجہ ابوالوفا، شخ علی، شخ کبیر، شخ اسیل الدین اور شخ سیف الدین وغیرہ بہت سے عزیز حاضر سے اور یہ نہ کورہ اسحاب کسی مقام اعلیٰ کے متوقع سے اور ان کے دل میں ولایت عالی کی تمنا پیدا ہوئی۔ تھوڑی دیر کے بعد آپ ہوش میں اسحاب کسی مقام اعلیٰ کے متوقع سے اور وہ فرزندنور العین آکے اور فر مایا، یہ تکلیف دینے کا کیا مقام ہے؟ مدت گزرگئی کہ وہ حالت دوسرے کوتفویض ہوچکی ہے اور وہ فرزندنور العین کے حصے میں آپکی ہے۔ خبردار! بھی اپنی آپ کو اس فکر میں ڈالو۔ حق تعالیٰ نے اس بیاری ہے آپ کوشفائے گئی عنایت فرمائی۔ جب صحت کئی حاصل ہوگئی تو آپ نے حضرت نور العین کوطلب فرمایا اور ہر ہر طرح کے لطف کے ساتھ شفقت فرمائی۔ جب صحت کئی حاصل ہوگئی تو آپ نے حضرت نور العین کوطلب فرمایا اور ہر ہر طرح کے لطف کے ساتھ شفقت اگیز اور تسنی آمیز باتیں اُن کے بارے میں نارفرما کی۔ قطعہ:

مرا ہرچہ یزدال عطا کردہ ہود کہ لطف و عنایت دریں روزگار (اللہ تعالیٰ نے اس دنیا میں جو کچھا پی عنایت ومہر بانی سے مجھے عطا فر مایا تھا) ہمہ از سر لطف و احسال شدہ بفرق بلند تو چوں ورنثار

ک مطبوعات من ۱۳۸۱ پبلامعرع اس طرح نقل کیا گیا ہے،" ہمال نوریت ازخورشید رضار' مترجم نے قیای تھی کی ہے" ہمال نوریت ازخورشید رختان '۔

(ازروۓ لاف واحمان سب کا سب تیرے بلندقد پرموتیوں کے مائند ٹارکردیا) نواب سیف خال کے اودھ کے گاؤل اور ایک لاکھ شنکے نذر کرنے اور آپ کے قبول نہ فرمانے کا ذکر

ایک مرتبہ مند عالی سیف خال نے ایک لاکھ تنگے نقد اور اودھ کے پر گنوں کے گاؤں لکھ کر حضرت قدوۃ الکبراً کی خدمت میں بطور نذر پیش کیے۔ آپ اس پیشکش پر مسکرائے اور فر مایا کہ و نیا کے گاؤں اور پر گئے ایسے شخص کے حوالے کیے جا کمیں کہ جو ان قریات کے تھوڑے سے حصے کے ساتھ بھی مقند نہ ہوسکے (جو دولت و نیا کا حریص نہ ہو) البتہ اس کا تذکر و حضرت نورافعین کو پیش کیا جائے پھر وہ جو تھم ویں اس پر عمل کیا جائے۔ جب حضرت نورافعین اس امر سے مطلع ہوئے تو حضرت قد وۃ الکبراً کے جواب سے متنبہ ہوئے اور فر مایا کہ جس چیز کو حضرت ایشاں نے قبول نہیں کیا، دوسرا شخص کس طرح اس پر التفات کرسکتا ہے۔ قطعہ:

زہ بلند جہانے کہ چیٹم جمتِ او
بسوئ جلوؤ کونین النفات کرد
بسوئ جلوؤ کونین النفات کرد
(آفریں ہاں بلند جہان شخص پر جس کی چشم جمت نے دونوں جہان کے جلوؤں کو دیکھنے پر توجہ نہ دی)
کے کہ تاج متبوع خود شد البتۃ
نظر گوشنہ چشمان شش جہات تمرد

یہ ہمت کہ دو گوشہ چشم سے شش جہات پر نظر نہ ڈالے ای تابع سے ممکن ہے چواپے متبوع کے قدم بے قدم چاتا ہو۔ اس کی نگاہ صرف اپنے متبوع کے قدم پر ہوتی ہے۔

مثل مشہور ہے کہ 'التابع کالمتوع'' (تابع متبوع کی مثل ہوتا ہے)

جب اس بے نیازانہ رویے کی خبر حصرت قدوۃ الکبراً کو کمی تو بے حدخوش ہوئے اور انہیں اپنے حضور طلب کرنے کے شرف ہے مشرف فر مایا اور لطف وعنایات کا اظہار فر مایا۔ آخر میں فر مایا کہ عبدالرزاق اور ان کی اولا دکوہم نے خزانہ البی سے وابستہ کر دیا ہے اور انلاف قناعت اختیار کریں گے تو کسی کے مقابع نہ ہوں گے۔ ان کی اور فی تو حد ہمت مردال کا کام کرے گی۔ قطعہ:

جمثال على مردان عالى ا پر جر كبا خواجند آنجا حاضر است (ا بروت ان كساتھ ب) جبال جاجي حاضر ب

مل غالبا بختال سيوكمابت كم باعث نقل جواب، يبال قريد "جمت مردال" كاب

بمت شال با توجه بمره است بمت ارناید توجه قاصر است

(ان کی ہمت توجہ کے ساتھ ساتھ رہتی ہے اگر ہمت حاضر نہ ہوتو اس کا مطلب یہ ہے کہ توجہ میں کوئی کی ہے) نور العین کی اولاد (ہمیشہ) عزیز ومحترم رہے گی اگر مخلوق کے دودازے پر جائے گی تو خوار ہوگی۔ قطعہ:

شِرِ نربوسد به بمت مردِ قائع را قدم

مادہ سگ خاید بدندال پائے مرد بردرے

( ہمت کی وجہ سے شیرِ نر قناعت کرنے والے شخص کا قدم چومتا ہے۔ جو شخص کسی کے دروازے پر جاتا ہے تو کتیا دانتوں ہے اس کے پیرزخمی کر دیتی ہے )

> مرامل راپائے بھکن وزاجل میندیش بھے مطمع را پر کمن تاہر کجا خوابی برے

(آرزوكا پاؤل توز دے اورموت كا انديشه نه كر۔ لا لي كى جگه كو پر نه كر چر جہاں ہے جا ہے كھل ملے گا)

ا کابر کی اولا د کی تعظیم کا ذکر

اکابر اور بزرگوں کی اولاد و اعقاب کی تعظیم و تکریم کا ذکر ہوا۔ نیک بختی کی بہترین علامت اور بزرگ کی خوب ترین طان اس گرود کی تعظیم کرنا ہے کہ اولاد کی تعظیم اجداد بی کی تعظیم ہوتی ہے بلکہ اُن اکابر کی روحانیت، اولاد کے بمراہ ہوتی ہے۔ اس تقریب سے فرماتے تھے کہ شہر جون پور میں شخ عبداللہ زاہدی، فقیر سے ملاقات کرنے آئے لیکن وہ بجیب کیفیت میں تھے۔ کوئی نشہ آور چیز کھائی تھی۔ ای با تیں کیس جو آداب سے خالی تھیں۔ ای قتم کی بہت می با تیں کیس کہ طلبی منتقب کوئی نشہ آور چیز کھائی تھی۔ ای با تیں کیس جو آداب سے خالی تھیں۔ ای قتم کی بہت می با تیں کیس کہ طلبی درمانظر تیز کریں (حضرت کا) خاطر شریف منفض ہوگیا بلکہ صورت حال منہ بھیر نے کے مقام تک پہنچ گئی۔ آپ نے چاہا کہ ذرانظر تیز کریں اور تیری اور تیری اور تیری کی روحانیت نمودار ہوئی اور میری اور تیری خورت شخ فخر الدین زاہدی کی روحانیت نمودار ہوئی اور میری (۲) جانب تو جہ کی۔ اپنی نورانی ڈاڑھی کو بکڑا کہ ہرگز (تقرف نہ فرمائیں) ہماری روحانیت اس کے ساتھ درمیان میں ہے۔ ہر چند کہ وہ معرض تھرف تھے کہ حضرت شخ وہ کو ایکن میں نے چھوڑ دیا۔ مصرع:

ز روئے خواجہ زعصیان بندہ می گزرند

(خواجد کے طفیل بندے کے گناہ سے درگزر کرتے ہیں)

حضرت قدوۃ الكبراً ایک بزرگ سے روایت فرماتے تھے كہ وہ كہتے تھے كہ سلطان سنجر ایک بزرگ سے ملاقات كرنے

ملہ یہاں سے جامع لطائف نے حطرت قدوۃ الکبرا کے بجائے خودواقعہ بیان کرنا شروع کردیا ہے۔ صیغہ گلام منتکلم کے بجائے صیغہ جمع غائب ہوگیا ہے۔ مللہ یہاں چرصیغہ واحد منتکلم میں واقعہ بیان جواہے۔ آیا۔ بادشاہ کے دل میں ان بزرگ کی کال عقیدت بیدا ہوگئی اور جب تک زندہ رہا ان بزرگ کی عقیدت سے سر آئی نہ کی۔
انفاق سے ان بزرگ کا انقال ہوگیا۔ ان کا بینا ان کے جادے پر جینا۔ ایک شخص چوری کے الزام میں گرفتار ہوا۔ اس نے شخ زادے کی پناہ لی۔ خبر کے آ دگی آ ہے اور اسے گرفتار کر کے لیے۔ شخ زادے بہت فکر مند ہوئے۔ انہوں نے اپنامنہ باپ کی قبر پر رکھا اور بہت دریتک اپنا سر قبر سے نہ ایک یا جب وہ نالائق لوگ اُس شخص کو گرفتار کر کے سنجر کے پاس لے گئے اور انہوں نے اپنا سے کی قبر پر رکھا اور بہت دریتک اپنا سر قبر سے نہ ایک یا جب وہ نالائق لوگ اُس شخص کو گرفتار کر کے سنجر کے آ دمیوں اور انہوں نے چاہا کہ اسے سزا دیں تو یکا کیک دوشیر ان نالائقوں کی آسٹین کے گردنمایاں ہوئے اور چاہا کہ خبر کے آ دمیوں کو ایڈا بہنچا نمیں وہ اپنی آسٹین سے شیروں کو روگ رہے تھے۔ خبر نے جب سے معاملہ دیکھا تو اس نے معذرت کی اور اس شخص کو صد بزاد نیاذ و عاجزی کے ساتھ والی جیج دیا۔

حضرت قدوۃ الكبرا فرماتے بھے كەميرى حيات اورموت يكسال ہے۔ ميں اپنى حيات وممات ميں اپنى اولاد كے ساتھ ہول۔ دو برگز برگز مجھ سے جدانہيں ہے۔قطعہ:

> کے کو اولیا را مروہ واند یں آں کس مردہ است آں زندہ باشد ( جو خص اولیا کومردہ خیال کرتا ہے اپس وہی شخص مردہ ہے اور اولیا زندو رہیں گے ) بر آراز دل چنیں تصویر باطل كه الحق اوليا ياينده بأشد (اے شخص! ایسے باطل تصور کو دل ہے نکال دے کہ الحق اولیا یا پندور ہیں گے ) خدایم داد عیش حاودانی که جم در مردگی با زنده باشد ( مجھے اللہ تعالی نے میش جاود انی عط کیا ہے، میں موت میں بھی زندولو وں کے ساتھ رہوں گا) منم در مردگی بمراه زنده بهر ط روح من ذاينده ،شد ( میں موت میں بھی زندوں کے ساتھ ہوں اور میری روٹ ہر حگہ ظاہر ہوگی) ببر حا خوابيم بستيم حاضر که حاضر غائم داننده باشد (ہم جبال جاہیں گے موجود ہوں ہمارے فائب سے حاضر کی حقیقت مجھ میں آئے گی)

اشرف از زندگی مرداند مرده بهرجا خوابدش آئنده باشد (اشرف زندگی سے مردانہ وارگیا ہے،اہے جس جگد بلاؤ گے آجائے گا)

حضرت نور العین فرماتے تھے کہ ایک روز حضرت قد وہ الکبراً پر عجیب وغریب کیفیت طاری تھی۔ اصحاب کے بارے میں بشارت انگیز اور مسرت آمیز با تیں کر رہے تھے، جب میری باری آئی تو بہت غور کیا آخر میں خوش ہوکر فرمایا، ہرگز ہرگز میں نے ابناسب کا سب تم پر نثار کر دیا ہے اور کوئی چیزتم سے بچا کرنہیں رکھی ہے میں نے اللہ تعالی سے تمہاری اولا و کے لیے دعا کی ہے ہمیشہ مسعود اور مقبول رہیں۔ تمہاری اولا دمیں دستور کے مطابق ایک فرد رجال الغیب میں سے اور مجذوب ہوگا بلکہ ایک فرد رجال الغیب میں سے اور مجذوب ہوگا بلکہ ایک فرد پیدا ہوگا جس میں میرے احوال ہوست ہول گے۔ جب میں نے سے سب احمان من لیے تو میں نے اپنا سر حضرت کے قدموں میں رکھ دیا۔ حضرت ایشاں نے میرے سرکو اٹھایا اور بغل میں لے لیا، قطعہ:

مرادر حالتے دریاب دریاب کہ دریا ہیم دریا ہیم گوہر (مجھے مندر کی حالت میں سمندر (جانیں) کیونکہ گوہر پانے والا میرے سمندر سے گوہر پاتا ہے) درخت بارورہم سامیہ داریم بجنسال تابریزد شاخِ من بر (ہم کھل دار درخت بھی ہیں اور سامید دار بھی ہیں اسے تھوڑا سابلاتا کہ میری شاخ سے کھل بھرس)

## لطيفه ٥٥

اودھ کے علاقے ، قلعہ جالیں ، قصبہ ردولی اور اس کے نواح میں اشر فی پر چوں
اور گرامی جھنڈوں کا نزول۔ اس علاقے کے باشندوں کی نسبت کرامات کا
صدور اور مند عالی سیف خان ، حضرت قاضی رفیع الدین اور حضرت شمس
الدین اودھی کے معتقد ہونے کا ذکر۔

خطه اوده میں پہلا مقام روح آباد

حضرت قد وۃ الكبراً جس زمانے میں حضرت مخدوی کی ضدمت سے واپس آئے تو روح آباد میں قیام فرمایا۔ اس زمانے میں بعض واقعات رونما ہوے۔

مند عالی کوگروہ صوفیہ ہے بے حد عقیدت تھی۔ جس جگہ اس گروہ (کی تشریف آوری) کے بارے میں سنتے تو خواہ وہ مقام کتنی ہی دور ہوتا وہ ضرور ملاقات کرتے۔ جب دنیا والوں کے کان میں آواز ہم جہال گیری پڑا (آپ کی بزرگی کا چرچا ہوا) تو مندعالی مصاحبوں کی جماعت کے ساتھ چل پڑے اور روح آباد میں حضرت کی قدم بوی کے شرف سے مشرف ہوئے۔ پہلی ہی ملاقات میں بصد جال حضرت قدوۃ الکبراً کے طالب ویدار اور بصد دل طلب گار جلوہ ہوئے۔ قطعہ:

زے نور جہاں آرائے رخسار
کہ باشد ذرّہ اش خورشید انوار
ترجمہ: سجان اللہ! جہاں آراءر خسار کے نور کا کیا کہنا گوآ فتاب اس نور کا ایک ذرّہ ہے۔
کے کو طرفتہ العین بدیدش طلب کے بصد جاں شدگرفتار

ترجمہ: کسی نے اے ایک بل ویکھا وہ ایک جان ہے کیا سو جان ہے اس کا گرفتار ہوگیا۔

جب حضرت ایشاں نے مند عالی کے قلب اور باطن کی جب اپنی جانب زیادہ محسوس کی تو ظاہری اور باطنی توجہ ان کی طرف مبذول کی اور انہیں اپنے اصحاب کے زمرے ہیں شامل کرلیا۔ ای بنا پر جب بھی آپ اس راست سے گزرت تو مندعالی سیف خان کے مکان پر نزول فرماتے۔ ایک روز حضرت اروح آباد ہیں گوشئہ وحدت آباد میں تشریف فرما تھے۔ آپ نے فرمایا کہ مغرب کی جانب سے بوئے دوست آرہ بی ہے۔ اور بیسیف خال کی آ مدکا اشارہ تھ چنانچہ وہ دوسرے روز آپنچ ۔ حضرت ایشاں سے ملاقات ہوئی، عرض کیا کہ حضرت ایشاں خطہ اودھ ہیں قدم رنجہ فرمائیں چوں کہ طالب صادق تھے ان کی گزارش قبول فرمائی۔ فرمایا وہاں بھی ایک طالب جیں جو ابھی تک میرے اصحاب کے علقے میں نئیس آئے ہیں، میں خود ان کی گزارش قبول فرمائی۔ فرمایا وہاں بھی ایک طالب جی جو ابھی تک میرے اصحاب کے علقے میں تشریف لائے تو وہاں کے ان کی شرف دیدار کے لیے عاضر ہوے اور ہر عزیز نے آپ کی دولت دیدار کو فنیمت جانا۔ شن فلاسلام رفیع جھوٹے بڑے لوگ شرف دیدار کے لیے حاضر ہوے اور ہر عزیز نے آپ کی دولت دیدار کو فنیمت عبانا۔ شن فلاسلام رفیع الدین، شیخ شمس اللہ بن کو بشارت دے چھوٹے بڑے کہ ایک بزرگ یہاں تشریف لائے اور شیخ شمس اللہ بن کو بشارت دیدار کو فنیمت میل گی۔ وہ اس دولت کے شرف سے مشرف ہوئی۔ تقریبا ایک ماہ اودھ میں دے، وہاں برے امیروں اور مرداروں کی جماعت حضرت کی ارادت کے شرف سے مشرف ہوئی۔ تقریبا ایک ماہ اودھ میں دے، وہاں سے اصحاب کے نقارے دولی کی طرف روانہ ہوئے۔

مقام دوم قصبہ ردولی میں مولانا کریم الدین صاحب سے ملاقات اور حضرت سینج شکر اللہ میں جاری میں جلہ کا شا

قصبہ ردولی میں شخ ساء الدین کے مکان میں قیام فرمایا۔ حضرت شخ صفی آئے اور دولت دیدار کوفنیمت جانا۔ اس بارشخ صفی کے سلوک کے بہت سے عقدے حل ہوے۔ شخ ساء الدین کے مکان میں جو حجرہ تھا اس میں شخ صفی کواعت کاف میں بخوادیا۔ مولانا کریم الدین (جوایک) عالم اور درولیش تھے، قصبہ ردولی کے نزدیک رہتے تھے۔ ان کے بارے میں آپ سے کہا گیا کہ مولانا سے ملنا جاہے۔ آپ نے فرمایا، بہت احجاء دوسرے دن صبح مولانا کے بال جانے کا ارادہ ہوا۔ یہ بات کسی شخص نے مولانا سے بہی کہ حضرت قدوۃ الکبراً کل تخریف لا کمیں گے۔ مولانا نے کہا، ب ب جحضرت کو ایسانہیں کرنا چاہیے کے دو فریب خانے پر آنے کی زحمت گوارا فرما کمیں وہ بہت بزرگ ہتی جی بین پھر بندی کی ایک کہاوت زبان پر لائے، کے دو فریب خانے پر آنے کی زحمت گوارا فرما کمیں وہ بہت بزرگ ہتی جی جیائے وہ آئے اور آپ کے دیدار سے انہوں ہوئی ہوئی۔ مولانا کریم الدین فرماتے تھے،" سجان اللہ! سیدا شرف جہاں گیرجسیا شہباز چاہئے کہ دونوں جہان ان کے مشرف بولیا جی دوریا جی دونوں جہان ان کے دیوار سے مشوی:

وُر دریائے معانی مردر شاہاں کہ او برد کوئے دولت از میداں بحالِ افتخار

ترجمہ: وہ حقیقت کے دریا کا موتی، بادشاہوں کے سردار ہیں۔ انہوں نے افتخار کے ساتھ دولتِ الٰہی کی گیند کو میدان سے اُ چک لیا ہے۔

> قدوهٔ ارباب عرفال عدهٔ احباب دیں مظہر آثار غوثی مصدر آثار یار

تر جمہ: وہ اہل عرفان ومعرفت کے پیشوا اور دین کے دوستوں کے سردار ہیں۔غوشیہ نشانیوں کے مظہر اور دوست کے جلوؤں کا مصدر ہیں۔

> بح لا ساحل کہ می گویند باشد گوہرش حیرت الکائل کہ می نامندآمد آل نگار

ترجمہ: انہیں بے کنارے سندر کا گوہر کہتے ہیں ایے حسین ہیں جنہیں کامل حیرت کہا جاتا ہے۔

حضرت شیخ ساء الدین نے بیان کیا کہ جب قدوۃ الکبراً دومری بارقصبہ ردولی میں آئے تو فقیر کے غریب خانے پر تیام کیا۔ ظبر کی نماز کے وقت قصبے کے اکابر حضرت قدوۃ الکبراً کی زیارت کے لیے حاضر ہوئے۔ آپ نے فرمایا کہ اس مقام پر بزرگ کی خوشبو آتی ہے۔ فقیر نے عرض کیا، فقیر کے جمونپڑے میں ایک گوشہ ہے جہاں حضرت آنج شکر معتلف ہوئے تھے۔ آپ نے فرمایا، انہی کی خوشبو ہے پھر آپ نے طے کیا کہ میں یبال ایک چلہ کروں گا۔ اس ججرے کے اطراف میں آپ نے حضرت شیخ صفی اور حضرت شیخ ساء الدین کواعت کاف میں بٹھایا یہاں عجیب وغریب واردات و تجلیات مشاہدے میں آئمی۔

## مقام سوم پالهی مئوعرف روضه گاؤل اور کو براده کے قریات کا دورہ

جب قصبہ ردولی سے روانہ ہونے و موضع اسمو میں قیام فرمایا۔ یبال کی معجد میں خود اذان دی۔ پھریشخ داؤد کی زیارت کے لیے تشریف لے گئے۔ تین روز پالی مئوکی معجد میں قیام فرمایا۔ یبال کے لوگوں نے بیان کیا کہ حضرت جنج شکر نے ای معجد میں متعدد چلے کئے۔ تین روز پالی مئوکی معجد میں تشریف لے گئے۔ کو برادہ کے مرید یوے۔ استقبال کو حاضر ہوے اور اپنے گھر لے گئے۔ تقریبا ایک ہزار آدمی آپ کے مرید ہوے۔ ان پر آپ نے طرح طرح کی توجہ ذائیں۔ یبال کے بڑے لوگوں میں سے ایک شخص شراب ہے ہوئے آپ کو دیکھنے کے لیے آیا۔ فرمایا جیرت ہے کہ یہ زندہ رے اور بھر شراب ہے۔ تقدیر اللی آپ کے موافق ہوئی اور اس شخص نے وفات یائی۔

اس کے بعد حضرت قدوۃ الکبراً نے دوسرے لوگوں کو بلایا اور انہیں بہت زیادہ پند و نصاح فرمائے۔ آخر میں بیفرمایا، خبردارتم لوگ بھی شراب نہ بینا اورتم میں اگر کوئی شخص (خلاف ورزی کرکے) شراب ہے گا تو جوانی ہی میں مرجائے گایا مختاج ہوجائے گا۔ سب نے آپ کی نصحت قبول کی۔ یہاں ہے آپ نے قصبہ جالیں جانے کا قصد فرمایا اور ایک دن بلند پرچم جالیں کی جانب روانہ ہوئے۔ اس علاقے کے کم وجیش دو تین ہزار باشندے آپ کی ارادت سے مشرف ہوے جب آپ کا گزرکندیوہ کی زمین سے ہوا تو وہاں بہت جنگل دیکھے۔ آپ کے اصحاب راستہ بھول گئے، بالآ خرا یک تالاب پرآئے اور آگے نہ بڑوہ سکے۔

قلندرول میں سے ایک شخص سے جو بکریاں چرا رہا تھا دریافت کیا کہ یہ راستہ کہاں جاتا ہے؟ اس نے ازراہِ نداق اللہ ب کے درمیان ایک راستہ کی طرف جو پائی میں ڈوبا ہوا تھا، اصحاب کو اشارہ کیا کہ اس راستے سے چلے جاؤ کہ الہادی ھو اللہ ، اللہ (اللہ بی ہدایت کرانے والا ہے)۔ اصحاب تالاب کے درمیان چل کھڑے ہوئے۔ پائی سے کسی کا کف پاتر ہوا، کسی کے تہبند کا کنارہ اور کسی کے تلوے بھی تر نہ ہوے۔ جب چرواہے نے یہ بجیب حالت دیکھی تو دوڑا اور قصبہ ساتنہورہ میں لیک جماعت اس طرح تالاب میں سے گزرگئی۔

رائے جوگاؤں کا مالک تھا وہ اپنے ہھائیوں کے ساتھ سوار ہوا اور اس جماعت کے عقب میں ووڑا۔ حضرت سے ملا اور اپنا سرآپ کے قدموں میں رکھ دیا اور بے حد تکلف کے ساتھ حضرت قد وۃ الکبرا کو اپنی حو لی میں لایا اور ضیافت کا سامان فراہم کیا۔ جب ضیافت سے فارغ ہونے تو حضرت ایشاں قصبہ جالس کی طرف روانہ ہوئے۔ تین کوں جنگل تھا، رائے بھی آپ کے ساتھ رہا۔ جب رفصت ہونے کا وقت ہوا تو اس نے عرض کیا کہ میرے حق میں وعا فرما کیں۔ آپ مسکرائے کہ تم کا فر ہو میں تمہارے لیے کیا دعا کروں البتہ میں اللہ تعالی ہو درفواست کرتا ہوں کہ تم اور تہاری اولا دقید نہ ہواور دنیا کا اسباب تمہارے یہاں کم نہ ہوں۔ یہلوگ خوش ہوں اورلوٹ کر اپنے گھر چلے گئے۔ جب آپ نے قصبہ جالیں میں قیام فرمایا تو اس بار مولانا علام البدی علام اللہ ین دارون نے استقبال کیا اور حضرت ایشاں کو جائے مقردہ پر کر جرہ تعیر کرلیا تھا۔ یہاں حضرت ایشاں کو جائے مقردہ پر کر جرہ تعیر کرلیا تھا۔ یہاں مدتوں منظم ایس بلکہ متفرق ایام میں تیام فرماتے تھے۔ اس مرتبہ دو تین ماہ قیام فرمایا۔ جب حضرت نے قصبہ جالیں میں میں بہال بہری بلکہ متفرق ایام میں تیام فرماتے تھے۔ اس مرتبہ دو تین ماہ قیام فرمایا۔ جب حضرت میں آئے اور ان سے جو حضرت کی تو شخ ذکریا نے آپ کی تشریف آ دری ہے تیل جالیں کے لوگ شخ سلیمان کی خدمت میں آئے اور ان سے بیعت کی درخواست کی تو شخ ذکریا نے فرمایا کہ اب تہاری ادادت کی دوسرے کے حوالے کردی گئی ہے اور یہ علاقہ دوسرے بیعت کی درخواست کی تو شخ ذکریا نے فرمایا کہ ایک سید ہیں جو بہت عالی حال بیعت کی تو بہت عالی حال سید ہیں ہو بہت عالی حال سید ہیں ہو بہت عالی حال سیم میں بہاں آئیں گے۔

nigramman/limitaries

#### مقام چهارم قصبه انهونه، سبیهه اور سد مور میں قیام

جب قد وۃ الکبرا جالیں ہے عادم دبلی ہوئے تو قصب انہونہ میں تشریف لائے۔ قصبے کے سادات کی ایک جماعت آپ کی ارادت سے بشرف ہوئی۔ دو تین روز قصبہ فدور میں تیام فرمایا۔ اہل قصبہ نے وظائف بندگی پوری طرح ادا کیے آپ نے ان کے ہی ما عن ہوئی۔ دو تین روز قصبہ فیر ہمیں ہوا، چوں کہ یہال کے ہی دعائے خیر فرمائی کہ ہمیشہ آسائش اور آ رام سے رہیں۔ وہاں ہے آپ کا گزر قصبہ میں ہوا، چوں کہ یہال کے لوگ اس خاندان کے مرید و معتقد سے تمام کے تمام وظائف خدمت بجالائے لیکن ان لوگوں سے معلق نہایت عجیب کلمات آپ نے فرمائے کہ قصبے کا گرد و چیش صفائی سے خالی نہیں ہے لین رہنے والوں کا باطن بے روفق نظر آتا ہے۔ پھر یہاں سے چلے تو قصبے سدھور کی جانب رُخ فرمایا۔ حضرت شخ خیر الدین اور حضرت قاضی محمد سدھوری نے اکابر کی ایک بیال سے چلے تو قصبے سدھور کی جانب رُخ فرمایا۔ حضرت شخ خیر الدین اور حضرت قاضی محمد سدھوری نے اکابر کی ایک بیاس سے جلے تو قصب سدھور کی جانب رُخ فرمایا کے حضرت شخ خیر الدین اور حضرت قاضی محمد سدھوری نے اکابر کی ایک بیاس میں مصروف رہے اور ارادت کے شرف ہوں۔ خطبوں میں سے ایک مخص تھا جس کا نام منصور تھا۔ اس مختور تھا۔ اس منصور تھا۔ اس مختور تھا تھی ہوئی کے مراسم پیدا کر لیے۔ اس تعذیر کے پاس ایک مینور تھا۔ اس منصور تھا جو دوران سے میر میں ہوئی اور قربایا ، اپنے پاس موٹی رکھنے کی مزا تو سے بیشر کی ماری کے بہتر کی ہوئی۔ سے خارج کردول ایک دوسرے سے دست سے بیس کی گئی ، اب بہتر کی ہے کہ یہاں سے چلے جاؤ۔ اسے اسحاب کی جماعت سے خارج کردیا۔ آخر میں فرمایا کہ اس تھی تھی تھی تو اردا کردیا۔ آخر میں فرمایا کہ اس تھی کہتر کی بیان سے جی دوروں سے چیز میں از الین جا جائے۔ اس اسحاب کی جماعت سے خارج کردیا۔ آخر میں فرمایا کہ اس کے بیاں سے جیز میں از الین جا جاؤ۔ اسے اسحاب کی جماعت سے خارج کردیا۔ آخر میں فرمایا کہ اس کے بیان سے جیز میں از الین جا جو دوران کھی ہوں تھی ہور آئی ہی گئی گئی دوروں اسکار کے بیاں۔

مند عالی سیف خال اور حضرت قاضی شمس الدین کو (اہل اللہ ہے) بے حدعقیدہ تھا۔ مدتوں سے مند عالی کے دل میں سوک درویش کا داعیہ جڑ کپڑ چکا تھا اور ان کی خواہش تھی کہ کسی درویش سے خود کو وابستہ کرلیں۔ ہر چند کہ وہ اکابرین شہر سے عقیدہ رکھتے تھے اور ان کی خدمت و ملازمت کی روش پر چلتے تھے لیکن انہوں نے کسی سے (روحانی) استفادے کے لیے ابھی تک رجوع نہ کیا تھا اور ایک زمانے سے (کسی سے) وابستہ ہونے کی فکر میں تھے۔

ایک روز ای فکر و تردد میں سے کہ خواب میں حضرت خصر علیہ السلام کا جمال جہاں آ را نمایاں ہوااور بشارت دی کہ وضول کا زمانہ اور حصول کا وقت قریب آ چکا ہے۔ اور (ان کا مرانیوں کی) سنجی ایک سید کے ہاتھ میں ہے جو عقریب پہنچنے والا ہے۔ یہ اشارہ حضرت قدوۃ الکبراً کی جانب تھا۔ ای زمانے میں آپ کی جہاں گیری کی صدا اور عالم گیری کی شہرت ساری و نیا میں پھیل چکی تھی۔ حضرت قدوۃ الکبراً کے قدم مبارک کا نزول روح آ باد میں ہوا۔ مند عالی وہاں حاضر ہوے اور شرف دیا میں تو دو البہام و تلقین اللی سے شرف دیدار سے مشرف ہوے جیسا کہ سابق میں نہ کورہ ہو چکا ہے۔ حضرت قاضی رفیع الدین خود البہام و تلقین اللی سے باعث اور خاص طور پر حضرت شیخ مش الدین کی بنا پر تمام اصحاب سے پہلے حضرت قدوۃ الکبراً کے عقیدت مند ہو چکے ہے۔

# لطيفه ۵۸

بعض دعاؤں اور اسمائے اعظم کی تشریح،
تعویز کے خانوں میں قاعدے کے مطابق عدد کھرنا،
توریت کی ابتدائی سورۃ کا بیان جو دعائے
بشمخ کے نام سے مشہور ہے نیز افسون وتعویذ
اور اسی طرح کی دیگر چیزوں کے فوائد کا بیان

ان لطیف اقوال اور شریف مطالب کوجمع اور تشریخ کرنے والا، نظام حاجی غریب یمنی (عرض کرتا ہے کہ) میں نے اس فن میں ایک طویل مدت بسر کی ہے اور اچھا خاصہ تج ہہ حاصل کیا ہے، نیز حضرت قدوۃ الکبراً ہے اس فن کے جواقسام اور اوضاع حاصل ہوئے انھیں تر تیب دے کر میں نے ایک رسالہ تحریر کیا اور اس کا نام'' کنزالا سرار' کے رکھا اس فن کی اصل حقیقت اس رسالے ہے معلوم ہوگی، یہاں ندکورہ رسالے سے تھوڑا حصہ بیان کیا جاتا ہے تاکہ ان کے فوائد بھی حاصل ہوجا کیں۔

بعض مشائ نے اس بلندی کی جانب رخ نہیں کیا لیکن متفدین مشائ میں سے چند نے اس علم میں مہارت حاصل کی ہے، جیسے حضرت بیخ الثیوخ اور مصنف فصوص افکم اور حضرت امام محد غزالی۔

چناں چہ منقول ہے کہ حضرت ججۃ الاسلام امام محمد غزائی فرماتے تھے کہ حق سجانہ وتعالیٰ نے مجھے پرحرف' ب کے اسرار منکشف فرمائے اور (ان اسرار کی روشنی میں ) میں نے نوسوننانوے ۹۹۹ کتابیں تصنیف کیس (اس کے علاوہ مجھی) مجھے طرح

۔ جنب مشیر احمد کا روی نے طائف اشر فی کی تلخیص حصہ دوم میں اطلاع دی ہے کہ رسالہ' کنزالا سرار'' اب ناپید ہے ملاحظ قرما کمیں ص ۴۷۴ مثالع کرد و مکتبہ قادری ڈرگ کالو فی کراچی سال ندارو۔ طرح كے علوم لدنى حاصل ہوئے جو خواطر كے نفع كے ليے بہت كارآ مد ہيں، خاص طور پر بادشاہوں كے ليے جو بہت زيادہ دولت مند ہوتے ہيں اور جنھول نے اس سے قبل اس علم پر توجد دى ہے۔

اس کے بارے میں بیان کیا گیا ہے کہ ابومعشر بیٹی نے کہا ہے کہ ملک ہندوستان میں ایک بادشاہ تھا جو ان علوم کا عالم اور حروف کے اسرار کا ماہر نیز نجوم ہے واقف تھا۔ اس نے مرتئ کو مخر کرلیا تھا۔ (چناں چہ) ایک مرتبہ اس کا ایک دخمن نمودار ہوا اور اس نے بادشاہ ہے جنگ کرنے کا قصد کیا۔ بادشاہ نے اس دخمن کی طرف تو جہ نہ دی اور نہ اس سے مقابلہ کرنے کے لیے لئکر کو تیار کیا۔ یہاں تک کہ دخمن نے آس پاس کے شہروں کو فتح کرلیا اور سارے ملک پر قابض ہوگیا۔ بادشاہ کے وزیروں اور نوابوں نے موض کی کہ پہلے تو ہم کچھ نہ پچھ تھ بیر کر لیے لئین اب ہم پچھ نیس کر کتے ، بس یہ ہوسکتا بوشاہ کے دراہ فرار افتیار کریں۔ بادشاہ نے مدو کے لیے معاملہ ستارہ مریخ کو چیش کردیا اور اس سے دخمن پر قبر نازل کرنے کی درخواست کی۔ دخمن کو مریخ کے حوالے کردیا۔ بادشاہ ایک روز اپنے مصاحبوں کے ساتھ برم عیش میں میشا تھا کہ (ابیا تک ) ہوائے کی چیز کوجس کے درمیان گرایا، دیکھا تو شلٹ شکل کا تانے کا ایک طباق تھا، جس میں ایک آ دی کا مرتازہ تازہ کٹا جوار کھا تھا۔ مصاحبوں نے دمیان گرایا، دیکھا تو شلٹ شکل کا تانے کا ایک طباق تھا، جس میں ایک آ دی کا مرتازہ حب پچھ دیر گھر دیا تھا۔ یہ جو پچھ تھے کہ مراب کرتے تھے اور نہیں برسر خطا تھا۔ یہ جو پچھ تھے نے مشاجہ کیا ہے ہمارے ملک کو برباد کرنے کا قصد کیا تھا۔ یہ جو پچھ تھے نے مشاجہ کیا ہے ہمارے ملک کو برباد کرنے کا قصد کیا تھا۔ یہ جو پچھ تھے نے مصاحبوں نے زمین چوی اور اور بہت عذر کیا۔

حضرت قدوۃ الكبراً اپنے اسحاب كو اسائے اعظم كے وظائف كى بہت كم اجازت دية تھے بلكہ (فرماتے تھے كہ)
ارباب دل كے ليے اس سے بہتر كام درپيش ہيں، جو طالب دريائے تو حيد ميں غوط لگائے اور صحرائے تفريد ميں قدم ركھ چكا
بو، اسے ان كاموں سے كيا تعلق ہے؟ در حقيقت به كام ايبا شخص اختيار كرتا ہے جو تقليد اور آسودگى كے دغد نے ميں جتلا
ہے۔ ان اسائے اعظم سے متقد مين كا مقصد دوسرا تھا۔ اس زمانے ميں لوگوں نے اسائے اعظم كو اطمينان اور آسودگى كا وسيلہ
بناليا ہے اور به نبايت برا روبيہ ہے، تا ہم درويشوں كو ان اسرار كا بھى علم ہونا چاہے، جيسے كہ جو ہرى كى دكان ميں ہر قتم كے جو ابر كے نمونے ہوتے ہيں۔

#### دعائے حمیدی اور مریخ کوتسخیر کرنے کاعمل

اسم ، یا حمیدُ الفَعَّالِ ذالمَنِ علی جَمیعِ خَلْقِهِ بِلُطُفِهِ ویا عالی الشّامِخِ فوق کلّ شی علقِ ارتفاعِهِ (اے اپنے افعال کے لیے تعریف کیے گئے، اپنی عنایت ہے تمام مخلوق پر احسان کرنے والے (فدا) اے ہرشے سے عالی مرتبہ اور برتر (ذات والے) اور ہر چیز سے بلندہستی رکھنے والے۔) آخری اسم کا تعلق ستارہ مشتری سے جس کے خواص اس

قدر زیادہ بیں کدان کی تفصیل ناممکن ہے اسم ندکور کا صاحب دعوت اپنے وقت کا مقتدا اور پیشوا ہوتا ہے۔ وَاللّٰهُ يَهُدِى السَّبيلَ مِلْ (اور الله سيدها راسته بتلاتا ہے۔)

اسم اؤتیس عظی کی شرح میں مشایخ کہار کا مشاہدہ ہے کہ (اس اسم کو) ستارہ مرتئ نے نبت ہے۔ اس کا ورد روز مستنبہ سے شب شنبہ ہے۔ اس کی دورت کی مذت عالیس دن ہے۔ ہرروز بالترتیب عار ہزار مرتبہ پڑھے اور اس تعداد میں کی نہ کرے تا کہ (عالی کی) مراد ضابع نہ ہو۔ اس میں بہت سے اسرار مضر ہیں۔ اگر (دوران عمل) فوفاک شور وفوفا سے تو فوف ندہ نہ ہو۔ کوئی ایسی چیز نہ کھائے جس کا تعلق حیوان سے ہو۔ اسرار مختی کے ساتھ محفوظ رکھے اور اپناراز کسی پر ظاہر نہ کرے۔ دوفول جہان کو اپنی نظر میں خاشاک کی ماند خیال کرے۔ چالیسویں دن جب شور اور آ وازیں ختم ہو جائیں آور بے ساعتوں کی مقدار مذت میں اچا تک ایک عظیم ہیں۔ ناک شخص ظاہر ہوگا، وہ سرخ گنبد کی مشل ہوگا۔ خت مزان اور ب ساعتوں کی مقدار مذت میں اچا تک ایک عظیم ہوگی، مونچیس تھنجی ہوئی ہوں گی ایک برہنہ تلوار ہاتھ میں ہوگی۔ وہ آ کر سروت ہوگا۔ اس کے دو مونچیوں کے ساتھ ڈاڑھی ہوگی، مونچیس تھنجی ہوئی ہوں گی ایک برہنہ تلوار ہاتھ میں ہوگی۔ وہ آ آئی سلام کرے گا اور زمین کو تکتا رہے گا۔ وہ اپنچیشوں کو جہان کو نہ ہوں کو تی اور دال کو مضبوط کرے کہ یہ ہاتھی بھی جائیات کی مثل ہیں جو دیکھنے ہیں آتی ہیں۔ اگر (صاحب وہوں ) دل کو پرسکون رکھے گا تو اے کوئی تکلیف نہ ہوگی، لیکن نعوذ یاللہ منہا اگر غذا میں تھوڑا ساشک پیدا ہوجائے تو اچ بک اس دورت کی کا اور اے برائی رکھے گا اور اے برائ ست ہوجائے گی۔ پوری ہمت سے اسم کا ورد نہ کر سکھا، چناں دورت کی ساتھ ہوئوں کو ایک کردے گا۔

اگر (معین) شرایط میں کوئی شہنیں ہوا ہے تو وہ کچھ نہ کرسکے گا۔ بس بیالازم ہے کہ درست پڑھے اور بلند آ واز سے پڑھے۔ وہ (موکل) ایک ساعت فاموش بیشارہ گا صرف اس کے ہونٹ ہلتے رہیں گے۔ اس کے بعد وہ کہا گہا۔ آ دم کے بیٹے! اس دعوت ہے آ ہے کا مقصود کیا ہے۔ اس کا صاحب دعوت جواب دے کہ میری غرض بیخے تنجر کرنا ہے اور میں ہے جاتا ہوں کہ تو میری موافقت کرے اور پیر بھی نظر اعمال سے نہ پھیرے اور بیرسعادت اور قوت جو بیخے حاصل ہے میں بیاتا ہوں کہ تو میری موافقت کرے اور چھ وقتی دوستوں کے مطابق رہے بھی میری مدد اور معاونت سے وست کش نہ ہو۔ مرت فران سے اقرار کرے گا کہ میں ڈال دے اور چھ وقتی دوستوں کے مطابق رہے بھی میری مدد اور معاونت سے وست کش نہ ہو۔ مرت فربان سے اقرار کرے گا کہ میں نے قبول کیا۔ میں آ ہے کا مددگار رہوں گا کہ آ ہے نے کوشش کی ہے اور میری تمنا کی ہے۔ نبان سے اقرار کرے گا کہ میں گے اور مجتمدانہ کوشش جاری رکھیں گے۔ آ ہے نبہت زیادہ کوشش کی ہے۔ اب اس اسم کی عظمت کی بدولت جو آ ہے بڑھے ہیں، جھے آ ہے بانچویں آ سان سے لائے ہیں تا کہ جوشمی دنیا ہیں آ ہے صند کرے اور عظمت کی بدولت جو آ ہے بڑھے ہیں، جھے آ ہے بانچویں آ سان سے لائے ہیں تا کہ جوشمی دنیا ہیں آ ہے سے ضد کرے اور

ط مترجم کو بیآیت پاک قرآن تحکیم میں ٹیس ملی، ہوسکتا ہے کہ اس کی نگاہ نے للظی کی ہو، البتہ پارہ ۲۱ سورہ الاحزاب کی آیت ۱۳ اس طرت ہے، و اللّٰه بَقُولَ المحقّ وَهُو بِهِدِی المشبیلَ (اوراللّٰہ قَلْ بات ہے اور وی سیدھاراستا بتاتا ہے) ممکن ہے اصل متن کی عبارت بطور جملہ تح یر ہوئی ہو۔ واللہ اسلم ۲۔ اسم ازّ تمیں کون سااسم ہے، یہاں ندائے تح یر کیا ہے اور ندکوئی وضاحت ہے۔

آپ کا برا جاہے میں اس کا دخمن بوجاؤں بلکہ اس تلوارے اس کا سرتن سے جدا کردوں۔ اب آپ پر لازم ہے کہ اپنے راز کسی شخص کو نہ تائیں اور انھیں پوشیدہ رکھیں۔ اگر آپ ایک بات کسی نامحرم کو بتائیں گے تو وہ آپ کی دعوت پر نکتہ جینی کرے گا اور بدراز دوسر شخص پر کھول دے گا، اس کا انجام یہ ہوگا کہ اس دعوت کے تمام فوائد ضالع ہوجا کیں گے۔ آپ میری یہ بات اچھی طرح سن لیں اور غیروں سے بدراز پوشیدہ رکھیں۔

جب وہ (عامل) یہ تھیجتیں پوری کرے گا تو وہ تہمیں ایک انگوشی دے گا۔ جو تحقیق کے نکڑے کی مانند ہوگی اس پر نقش اور خطاتح رہے ہوں گے۔ دراصل بیر آسانی جو ہر ہوگا جس کی کان کا علم صرف اللہ تعالی ہی کو ہے۔ اس انگوشی کو ایٹ کی کان کا علم صرف اللہ تعالی ہی کو ہے۔ اس انگوشی کو این کھی کو نہ دکھا کیں اور نہ کسی پر اس کی خاصیت خطاہر کریں نہ کسی کو اس کی اطلاع دیں۔ اگر صاحب دعوت اس انگوشی کو گم کرے گا تو چھر دوبارہ حاصل نہ کرسکے گا۔ اگر بیہ انگوشی ہاتھ ہے نکل گئی تو سمجھاو کہ سات اقلیم کی باتھ سے گنوادی۔ صاحب دعوت پر لازم ہے کہ جس کام کا بیڑ و اس نے ایک می باتھ ہے۔ بہر حال جب نے بہتم طریقے پر انجام دے کیوں کہ بیٹش حضرت سلیمان علیہ السلام کی انگوشی کا نقش ہے۔ بہر حال جب مربخ صاحب دعوت کو یہ انگوشی کو نقش ہے۔ بہر حال جب مربخ صاحب دعوت کو یہ انگوشی کو بیر درے اور اے اس کی تفصیل اور خاصیت بیان کردے تو صاحب دعوت یہ کیے:

''اے روئے زمین وزماں کے جملہ سلاطین کے آتا اور آسان کے نگراں اور جلاد اب میری آپ سے پہتمنا ہے کہ اس انگوشی پر جواسم اعظم تحریر شدہ ہے اسے آپ مجھے سکھائیں (یاد کرائیں)''

اس کے بعد خود صاحب دعوت بھی اسے سکھنے کی کوشش کرے کیوں کہ وہ پہلے ہی سے کہد چکا ہے کہ ہم اس سے سے اسم سیکھیں گے اور یاد کریں گے۔ وہ اسا عبرانی زبان میں سے جیں۔

" يا تمخيشا و تمسا ويا سطحي"

لیکن شرط بہ ہے کہ بیاتا وہ مرت ہے یاد کرے اور ای سے سکھے اور اس سے ان اسا کی اجازت حاصل کرے تا کہ ان کے خواص حاصل کر سکے۔ جب صاحب دعوت (بیاتا) سکھ لے گا تو جس وقت جا ہے مرج کو حاضر کرے گا۔ اس انگوشی کو اپنے پاس رکھے اور بیاتم پڑھے اللہ کے تھم سے مرج فوراً حاضر ہوگا۔

(قصہ مختصریہ کہ) مربخ صاحب دعوت کو انگوشی دے کر نگاہوں سے پوشیدہ ہوجائے گا۔ اس کے بعد صاحب دعوت اپنی مرادات کے مطابق عمل کرے تا کہ اسے مراد ومقصود حاصل ہو۔

اسم یاعظیم کے شرف کا بیان

"اسم اعظم يه بي ب: يا عظيم ذالتناء الفاخر والعزو المجدو الكبر ياءِ فلا يذل عزهُ اللهُ يَقُولُ الْحَقَّ وَهَوَ يَهُدِي السَّبِيلِ." (اے عظیم! صاحب تعریف بزرگی، عزت، مجد اور کبریائی والے، پس اس کی عزت کوزوال نبیس، اللہ تعالی حق بات کہتا ہے اور وہی سیدھا راستہ بتلا تا ہے)۔

اسم اكتتيس

اگر کسی شخص کا مقدر ناکام ہوجائے (اس کی کوئی مراد برنہ آئے) اور کسی طرح معاملات میں کشادگی حاصل نہ ہوتی ہو،
اور دہ یہ چاہے کہ اس کی تمام مرادیں پوری ہوجا کیں تو اسے چاہیے کہ ساہ رنگ کے بکرے کا پورا جگر بند (ذیح کرکے)
نکالے اور وہ بھی اس صورت میں کہ کسی شخص کی نگاہ اس پر نہ پڑے۔ جب تنہائی میں جائے تو دل کو جگر بند سے علاحدہ
کرے اور اپنے سامنے رکھے، پھر سات سومرتبہ ہے اسم اس ول پر پڑھے اور ہر بار پڑھنے کے بعد اس دل پر دم کرے
اور کے:

"يارب الارباب ويا مُسبَب الاسباب ويا مُفَتِح (اے پرورش كرنے والوں كى پرورش كرنے والے! اے الابواب ويا قاضى الحاجات و يا مجيب الدُّعوات و اسباب قرائم كرنے والے! اے بند وروازوں كو كھولئے يا دليل المحيوات."

والے! اے حاجوں كو پوراكرنے والے! اے وعاوَں كو پوراكرنے والے! اے وعاوَں كو پوراكرنے والے! اے وعاوَں كو پول

كرنے والے اور اے نيكيوں كى راہ دكھائے والے)

میری دعا قبول فرما، میرے رزق کو کشادگی عطا فرما اور جھے لوگوں کی نگاہ میں عزیز ومحترم کریا ارحم الرحمین۔ جب بید
وظیفہ پورا ہوجائے اور بید دعا کر چکے تو اس اسم کو مشک وزعفران کے ساتھ کا غذیر کھیے اور اسے دل کے اندر رکھ دے۔ پھر
اس معجد میں جبال وہ پانچ وقت کی نماز ادا کرتا ہے اس کی دبلیز کے بالا خانے پر چھپا دے اور اس وقت خوشبو دینے والی چیز
جلائے۔ جب معجد کے دروازے سے واپس لوٹے تو یہ اسم پڑھے۔ اپ وقت کے ہمراہ رہ اور اپ دل میں کسی فتم کی
حوالی اور اندیشے کو راہ ند دے۔ وہ جگر بند جو باقی رہ گیا تھا اے کی خالی جبال کسی کی نظر ندیزے، رکھے اور اس پر
اکنالیس مرتبہ چھری مارے اور ہر بار اسم پڑھے۔ اس کے بعد اے ریزہ کردے اور تھی میں زعفران ملا کر بھون لے
اکنالیس مرتبہ چھری مارے اور ہر بار اسم پڑھے۔ اس کے بعد اے ریزہ کردے اور تھی میں زعفران ملا کر بھون لے
اور پھر کھالے۔ اس کے کھانے کے وقت سے یہ خیال رکھے کہ کیا چیز ظاہر ہوتی ہے اس بیفتے میں اس کے حالات
مہم بہتر ہوجا کمیں گئے۔ اور کامیابی حاصل ہوگ۔ رزق میں فراخی پیدا ہوگی۔ سعادت، نعمت اور نصیب کو کشادگی حاصل ہوگ۔
اس مختص کی نحوست، سعادت سے بدل جائے گی۔ اگر کسی لڑکی یا عورت کی شادی نہ ہوتی ہو یا نکاح کے بعد جدائی ہوجاتی ہو
اس محسورت میں بین کرنا چاہے کہ خوش ہو آگ میں جلائے تا کہ ارداح اس کے گرو جمع ہوجا کمیں۔ وہ ارداح اس کی ورت اس کی گور کھی گئے۔ اس کا بڑھنے والا، خصر پنج برعلیہ السلام کی مائند جنھوں نے آب حیات سے (دائی) زندگی حاصل کی، دونوں عالم میں زندہ

جاوید ہوجائے گا۔ (علاوہ ازیں) غیب کے علوم سے بہرہ مند اور مخلوق میں ارجمند ہوگا۔

#### بارہ اسم اسرار جو انجیل کی فاتحہ ہے ا

یہ دعائے بھن کے نام سے مشہور ہے اور اپنے اندر بہت سے خواص رکھتی ہے۔ محمود سکتگین کی دعاؤں میں لکھا ہے کہ اس کا م ایک اسم نوسومکل میں کار آمد ہوتا ہے۔ یہاں صرف تحوڑ اسا بیان کیا جاتا ہے۔

ا۔ کی شب جمعہ میں اس کی شرایط کے ساتھ، ایک سو گیارہ مرتبہ شیر بنی پر پڑھے۔ جس کسی کو کھلائے وہ مطبع ہو ہائے گا۔

۲۔ ویشمن کو بر باد کرنے کے لیے اس تر تیب سے تین سو بار پڑھے۔ پہلے تین مرتبہ آیت الکری پڑھے اور اپنے چاروں طرف گول دائرہ کھنچے۔ جس وقت بیہ دعا پوری کرے، دیشمن کا نام زبان پر لائے اور دیشمن کے نام پر چھری مارے۔ جب دوبارہ شروئ کرے تو خوش ہو آگ سے جلائے اور دعا پڑھنے میں مشغول ہو جائے۔ اس طرح ندکورہ عدد تمام کرے۔ اللہ تعالیٰ کے تھم سے وہ دیشمن بلاک و ہر باد ہو جائے گا۔ اس دعا کے اس طرح کے بہت سے خواص ہیں۔

#### دعائے معمول کا بیان

تسمية تسيمار حبانار حبانا \_ دعايه ب، بهم الله الرحمن الرحيم

#### حاجت بوری کرے۔

ا اجب یا طُوْ رَ انیلَ سَا مِعا مُطِیعاً بِحَقِ هَذِ وِ قبول کر، اےطورائیل! اس حال میں کہ تو سے اور ان ناموں کی الاستحاء اَللَّهُمْ یَا ذَ اُنوْاَ مُلُخُو ثُو وَمَوْ ثُواْ دائِمُون برکت سے بجالا۔ اے اللہ، اے پوشیدہ اور ظاہر کے جائے آساً لک اُنْ تَقْضَى حَاجَتُے ٥ وَمَوْ ثُواْ دائِمُون کرکت ہے اُلگا ہوں کہ تو میری حاجت پوری کرے۔۔

<sup>۔</sup> ان طیفے کے منوان میں ' دمائے میں '' کو توریت کی فاتحہ بیان کیا گئی ہے، یبال انجیل کی فاتحانق کیا ہے۔ والند اطم یہ کتاب کا سبو ہے یہ کیا ہے''

٣- اجب يَا عَيْنَا بِيُلُ سَامِعاً مُطِيْعاً بِحَقِّ هَذِهِ أَلَا سُمَاءِ قَبُول كَرَ، المَ عَيْنَا يُكُلُ اس حال يَس كَدُو سِنَ اور ان نامول اللهُ عَيْنَا بِيُلُ سَامِعاً مُطِينُونَ السَّنَا لُكُ اَنْ كَى برَكْتِ سَا بَجَالِد السَّاد، الله، المَّ بَمُ يَرَمَمُ قُرالَ والحَالِقَةُ عَارَحُمِينًا وَ هَلِيلُونَ مَيْنَظِرُونَ السَّنَا لُكُ اَنْ كَى برَكْتِ سَا بَجُولَ الله، المَا بَمُ يَرَمَمُ قُرالَ والحَالِقَ عَلَى عَالِمَتَ اللهُ عَلَى عَالِمَتَ مَنَ مَعْلَى عَالِمَتَ اللهُ عَلَى عَالِمَتُهُ عَلَى عَالِمَتُهُ عَلَى عَالِمَتُهُ وَلَى عَالِمَتُهُ وَلَى عَالِمَتُهُ وَلَى عَالِمَتُهُ وَلَى عَالِمَتُهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ ا

د. اجب یافینا بنل سامعاً مُطِیعاً بِخق هذِهِ الآسماءِ قبول کر، اے مین کیل اس حال میں تو سے اور ان ناموں کی الله م یار خبیفُوا اَخلا قُونَ آسُنَالُکَ اَن تَقْضِی برکت ہے بجالا۔ اے اللہ، اے کاوق کورزق دینے والے! خاجئے 6

اجب یا قَصْوَانِیْلُ سَامِعاً مُطِیعاً بِحقِ هٰذِهِ اللا سُمَاءِ قبول کر، اے تمراکیل اس حال میں کہ تو سے اور ان نامول اللَّهُم یاز خُمُونُ اُر خَیْمُونُ اُسْالُکُ اَنْ تَقْضی کی برکت ہے بجالا۔ اے اللہ! اے رحم کرنے والے! ہم پر حاجئے ٥
 حاجئے ٥
 کرے۔

2. اجب يامنجيا نِيلُ سَامِعاً مُطِيْعًا بِحُقِ هَذِهِ الْا سُماءِ قَبُول كَر، اللهُ عَلَيْكُ الله عَلى كَدَة ع اور ان نامول اللهُ اللهُ عَلَيْكُ اللهُ عَلَيْكُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَيْكُ اللهُ الله

۸۔ أجب يَااسُمَا عِيُلُ سَا مِعاً مُطِيُعاً بِحَقِ هَذِهِ الْاسْماءِ قَبُول كر، اے اساعيل اس حال ميں كه تو خاوران ناموں اللَّهُمَّ يَا نُورُازَ غَيْشُ اَزُ غِنْ تَعْلِيقُونَ اَسْنَالُکَ اَنْ كَ بركت ہے بجالا۔ اے نورا اے مخلوق كے كامول كوروش اللَّهُمَّ يَا نُورُازَ غَيْشُ اَزُ غِنْ تَعْلِيقُونَ اَسْنَالُکَ اَنْ كَ بركت ہے بجالا۔ اے نورا اے مخلوق كے كامول كوروش تفضى خاجتے وہ مرك حاجت حاجتے ہے۔ الله مول كه تو ميرى حاجت الله على الله

9. اجب یا جبرنیل سامعاً مُطِیعاً بِحَقِ هَذِهِ ٱلْآسَمَاءِ قبول کراے جبرائیل اس عال میں کہ تو سے اور ان ناموں اللّٰهُم یا اَشْیراسُمَا اَسُمَا اُونَ آسُالُکَ اَنْ تَقْضِی کی برکت سے بجالا۔ اے اللّٰہ! اے بخشے والے! میں گنگار حاجتے ٥ ۔ اور بدکردار ہوں۔ میں تجھ سے مائلًا ہوں کہ تو میری عاجت حاجتے ٥ ۔ ووائی کرے۔

البَهْ يَاذُ ذَ ذَائِيلُ سَامِعاً مُطِيعاً بِحَقِي هَذِهِ الْآسُمَاءِ قَول كر، ال وردائيل اس حال مين كرتو سے اور ان ناموں اللَهْ يامنيغنو أَمْبِلُحاً مَلُخُونَ أَسُا لُکَ أَنْ تَقْضِى كَى بركت سے بجالا۔ الله! الله! الله عَلَم ركتے حاجتىٰ ٥ والے! فرياد رس! ميں تجھ سے مائلًا ہوں كرتو ميرى حاجت حاجتىٰ ٥ وائي كرے۔

اا اجب یا مِنکانِیلَ سَامِعاً مُطِیْعاً بِحَقَ هَذِهِ اللهُ سَمَاءِ قبول کر، اے میکائیل اس حال میں کرتو ہے اور ان نامول الله مِن کانِیلَ سَامِعاً مُطِیْعاً بِحَقَ هَذِهِ اللهُ سَمَاءِ قبول کر، اے میکائیل اس حالاً اے باوشاہ! میں تیرا گدا حاجتے ٥ حاجتے ٥ میری حاجت روائی

-45

11. آجب یا اسرافیل سامِعاً مُطِیْعاً بِحَقِ هَذِهِ اللّا سُمَآءِ تَبُول کر، اے اسرافیل اس حال میں کہ تو سے اور ان ناموں اللّهُ مَّ یامشُمخ مِشْمُعُیْنَا مَثَلًا مُونَ بَیْنَ الْکَافِ کی برکت ہے بجالا۔ اے اللہ! اے حاجت برلائے والے! واللّه والله وَ اللّه عَنْ اَللّه عُنْ فَیَکُونَ مجھے اور دوسرے خواستگاروں کو کی امید سے محروم نہ رکھ واللّه والله فائدی بیدہ ملکوٹ مُحل شیءِ وَ اِلَیْهِ تُوجَعُونَ ورمیان کاف اور نون کے، جس سے مراد لفظ 'کن' ہے۔ فسیتحان اللّه ی بیدہ ملکوٹ مُحل شیءِ وَ اِلَیْهِ تُوجَعُونَ ورمیان کاف اور نون کے، جس سے مراد لفظ 'کن' ہے۔ آسالک ان تقضی خاجتیے 0 طلب اس کا معمول تو یہ ہے کہ اس کی چیز کا ارادہ کرتا ہے تو بس اس کا معمول تو یہ ہے کہ اس کی جیز کا پورا اختیار ہے اور اس کی بید کے ہوجا، پس وہ ہوجاتی ہے۔ تو اس کی بید کی ہوجاتی ہے۔ تو اس کی بیاتھ میں ہر چیز کا پورا اختیار ہے اور

ہوں کہ تو میری حاجت روائی کرے۔

تم سب کو ای کے یاس اوٹ کر جانا ہے میں تجھ سے مانگا

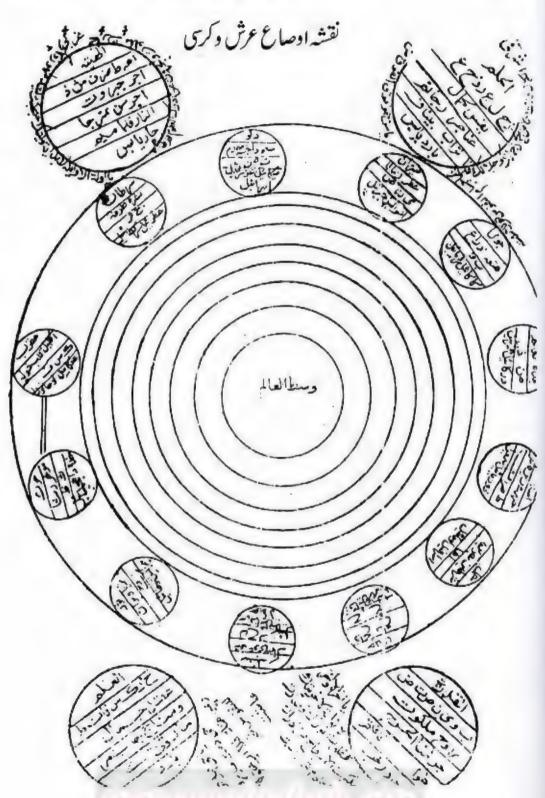
## اختتام دعائے کے

آل کے برحمتک یا ارحم الز احمین۔

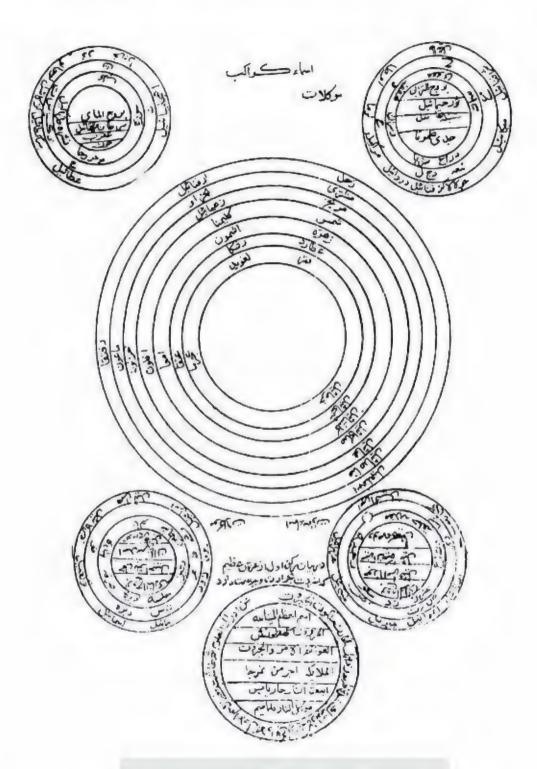
## عرش وكرسى، ملا يك ومنازل،حرف واسم اعظم كى وضع كابيان

قدوۃ الحکما والعلما، سلطان المحققین ابوعلی سینار حمتہ اللہ علیہ سے منقول ہے کہ جوشخص اس'' نقش عرش'' کوشرف آفاب کے روز سونے پر، شرف قمر کے روز چاندی پر، مشتری یا آفاب کی ساعت میں کندہ کرکے اپنے پاس رکھے، حق سجانہ تعالیٰ اس کو آخری زمانے کے مصائب اور فتنوں ہے، زخمی کرنے والے آلات ہے، چوروں ہے، جلنے اور ڈو بنے محفوظ رکھے گا۔ اس پرکوئی دشمن غالب نہ ہوسکے گا۔ جس شکر کے پاس بیقش ہوگا وہ لشکر ہمیشہ فتح مند ہوگا۔ صاحب نقش امرا اور سلاطین کا منظور نظر ہوگا۔ مختصریہ کہ تمام بلاؤں سے محفوظ اور فایدول سے بہرہ مند ہوگا۔

جو شخص ہر روز مبح کے وقت اس نقش پر نظر ڈالے گا، اس کی ستر دینی اور و نیاوی حاجتیں برآئیں گی اس کے رزق میں اضافہ ہوگا۔ تمام تعلیفوں اور مصیبتوں سے محفوظ ہوگا۔ تمام مخلوق خواہ جن ہوں یا انسان اسے دوست رکھیں گے۔ کوئی دیویا پری اے نقصان نہ پہنچا سکے گا۔ اس پر کس جادویا سحر کا اثر نہ ہوگا۔ بینقش عرش، کری اور آسانوں کی جیئت کے بہت سے خواص رکھتا ہے اور اس کے بے شار اثر ات تجربے سے معلوم ہوں گے۔



The state of the s



www.manachilledi.com

جانا چاہے کہ اس رکن کا تعلق عالم جروت ہے ہا اور علم جیئت واسا کا مظہر ہے جنسیں تمام فرشتے اٹھائے ہوئے جی ۔ اجرائ نمر جا اس کا مزاج گرم اور خنگ ہے اور حروف سات جیں، یہ قول امام ججتہ الاسلام محمد بن غزائی کا ہے اور شخخ الاسلام قد وۃ انحققین کی الدین ابن عربی نے فقو حات مکیہ میں تحریر کیا ہے حروف آتی جیں جیسا کہ دایرے میں فہ کور ہے اور الاسلام قد وۃ انحققین کی الدین ابن عربی نے فقو حات مکیہ میں تحریر کیا ہے حروف آتی جیں جیسا کہ دایرے میں فہ کور ہے اور اس رسالے سے رجوع کرے۔ ابوعلی ضریر کا قول ہے کہ حروف آتی جین برجول پرمنقسم ہیں۔ حمل، قول ہے کہ حروف آتی جین برجول پرمنقسم ہیں۔ حمل، اسداور توس۔ ہرایک کی کیفیت معلوم ہے۔ یہ دائرے بے شار ہیں، یہاں اختصار کی غرض سے انھی پراکتفا کیا گیا ہے۔

#### علم تكبيرهك كاتھوڑا سا ذكر

وہ تکسیرات جو داروں میں تحریر کے گئے جیں اگر بغیر شرائط کے عمل میں لائے جائیں گے تو چنداں فایدے مند نہ ہوں گے۔ اگر کوئی شخص لوگوں کے دل اپنی جانب مایل کرنے یا دشن اور ظالم کو دفع کرنے کا خواہ شمند ہے تو اے عمل میں لائے۔ اس شخص کو چاہیے کہ پہلے تصریح اور تحریر کے ذریعے کام نکالے اور اگر وہ ظالم اور ستم گرظلم سے باز آ جائے تو مرادل گئی اور اگر باز نہ آیا تو اس کے قلع قمع کرنے کے لیے عمل کرے۔ (اس کی صورت یہ ہے کہ) شروع کرنے سے پہلے غضے کو دل سے نکال دے، پھر مسواک کے ساتھ وضو کرے اور دو رکعت نماز استخارہ ادا کرے۔ (کاغذ کے) دو مکروں پر'' انعل' اور '' انفعل'' کا کھ کر ڈال دے جیسا کہ مشہور ہے۔

عمل کی کیفیت ہے ہے کہ طالع مطلوب کا نام جمل کے حماب سے جوتحریر کیا گیا ہے تحریرکرے۔ مہواور فلطی کا خیال رکھے کہ طالب کے نام اور اس کی مال کے نام کے عدد اشخ جیں، پھر انھیں بارہ کے عدد سے تقتیم کرے، جو باتی رہ اسے عدد کی مقدار کے مطابق پر جول کے دوالے کردے۔ اس طرح مطلوب کے نام کا استخرائ کرے اور پر جول کے داریوں پر نام کا والے اس کے دوری اس کے داریوں پر بیان کی جیں جلائے اور کامل ہمت سے اس ستارے کے خاطب ہوجو اس دارے سے مناطب ہو جو ہم نے داریوں میں بیان کی جیں جلائے اور کامل ہمت سے اس ستارے کے خاطب تو جو اس دارے سے مناطب ہو جو اس دارے سے مناطب ہو جو اس دارے سے مطابق پر مطاب کے نام کا بعد طالب اور مطلوب کے حروف کو اس طرح ملائے کہ طالب کے نام کا دومرا حرف کو اس طرح ملائے کہ طالب کے نام کا دومرا حرف کا میں کھے، پھر طالب کے نام کا دومرا حرف طالب کے نام کے حرف کے پہلو میں لکھے، پہر طالب کے نام کے حرف کے پہلو میں لکھے۔ اس کے دومرا حرف طالب کے نام کے حرف کے پہلو میں لکھے۔ اس کے حرف کے بہلو میں لکھے۔ اس کے حرف کے پہلو میں لکھے۔ جب (یبال تک) مرتب بھو جا کھی تو از سر نو نام کے حرف طالب یا مطلوب کے نام کے حروف کے پہلو میں لکھے۔ جب (یبال تک) مرتب بھو نام کی تو نام کے حرف کے بہلو میں لکھے۔ جب (یبال تک) مرتب بھو کو اس کی تو نام کے حروف کا سے کا می کروف کے پہلو میں لکھے۔ جب (یبال تک) مرتب

مل تکمیر، تویز کے فانوں میں قاعدے کے مطابق عدد مجرنے کو کہتے ہیں۔

,	-	2	^	ی	J	٤
ی	J	٤	,		2	1
^	2	م	ی	J	2	,
J	٤	,	^	5	5	ی
2	-	ی	J	2	,	1
٤	,		2	1	ی	U
_	ی	J	٤	,	1	5

اس بیان کردہ طریقے کے مطابق متقدمین کی بعض کتابول میں تکسیر کی گئی ہے اور بہت سے تعویز ،نقش اور طلعم ترتیب دیے گئے ہیں۔ ان کے پنچے خط تھنچ کر حروف کو بصورت شکل تحریر کیا ہے، جیسے چند مکر رحروف اور تکسیرات کے حروف میں تحریر ہیں۔

اس مجموعے کو جمع کرنے والا عرض کرتا ہے، وہ تکسیرات جن میں حروف مکرر ہوتے ہیں، اُن میں طالب ومطلوب ہی کلی طور پر مقصود ہوتے ہیں۔ جب تک طالب ومطلوب کا نام ہر ضلع ہے متخرج نہ ہوگا اس ہے کوئی فائدہ حاصل نہ ہوگا اور اس کی تا ثیر بہت کم ہوگی۔ اس فقیر نے بہت محنت کر کے استخراج کی بید سیح ترکیب مرتب کی ہے تا کہ فوائد حاصل ہو سیس سے ضروری ہے کہ ای طرح طالب اور مطلوب کے نام تکسیر کے جائیں اور حروف کے موکلات تحریر کے جائیں۔ ان کو اکب اور اسم عظم کو مخاطب کیا جائے جو دائروں اور وصول میں ہیں اور جو طالب اور مطلوب کے نام سے نبعت رکھتے ہیں جیسا کہ سرالا سرار میں تحریر کیا گیا ہے اس سے ذرّہ برابر تجاوز نہ کیا جائے تا کہ بجائبات اور مستب الاسباب اور مقلب القلوب کے تا می تا شیرات کا مشاہدہ کرے۔

اگر کوئی جا ہے کہ تکسیرات کی اس ترکیب ہے کوئی حزیا تعویذ بنائے وہ مختصر ہولیکن اس کے فائدے بہت زیادہ ہوں تو (اسے جا ہے کہ) تکسیر کے بعد طالب اور مطلوب کے نام کے حروف کے عدد جع کرے اور اس اہم اعظم کے عدو جو اس عمل کے لائق ہاں جی ہات زیادہ فائدے ہیں۔

کو لائق ہاں ہیں شامل کرے۔ اعداد ندکور چوڑے مربع میں لکھے اور اپنے پاس رکھے۔ اس کے بہت زیادہ فائدے ہیں۔
جاننا جا ہے کہ تکسیر کی طرح کی ہوتی ہے۔ سب کو بیان کرنا ممکن نہیں ہے۔ تکسیر کی ایک قتم ہیہ کہ اس میں طالب کا نام پہلے لکھا جاتا ہے اور مطلوب کا نام بعد میں لکھتے ہیں۔ دوسری قتم اس کے برعکس ہے جے کاغذیا لوح پر ایک ایک حرف جدا جدا تحریر کرے اور سات سطروں میں تکسیر کرے۔ او ایل سطروں کے حروف اور اواخر سطروں کے حروف ( لکھے) جیسا کہ پہلے کیا ہے۔ انھیں کاغذ پر یا تنگینے پرتح پر کرے۔ اس وقت دونوں سطروں کے (اوائی اور اواخر سطروں کے) حروف کے عدد جمل کہیر کے حساب سے حاصل کرے اور مربع میں چار چار وقف بنائے تاکہ مقصود حاصل ہو۔ اس مقام پر جہاں سے تمام حروف لیے ہیں وہاں سے حروف تکسیر کے اعداد حاصل کرے، جیسے کہ مہیوں کی چاند رات میں جمل کیر کا حساب کر کرکے بیان کیا جائے گا۔ (صاحب عمل کو) چاہے کہ خود کو کہوا ور مختلطی سے محتاط رکھے۔ تکسیر کی صورت اور باہم ملانے کی کیفیت بیان کیا جائے گا۔ (صاحب عمل کو) چاہے کہ خود کو کہوا ور مختلطی سے محتاط رکھے۔ تکسیر کی صورت اور باہم ملانے کی کیفیت بیان کیا جائے گا۔ (صاحب عمل کو) چاہے کہ خود کو کہوا ور مختلطی سے محتاط رکھے۔ تکسیر کی صورت اور باہم ملانے کی کیفیت بیان کیا جائے گا۔ (صاحب عمل کو) جائے گا۔

وقف اعداد کی صحت کے بیان میں تحریر کیا جاتا ہے کہ اس وقف کے ہر ضلع میں اسا کے حروف کے عدد بتام و کمال موجود ہیں، اگر ان کو نکالا جائے تو اضلاع اربعہ حاصل ہول گے اور ان میں عدد باتی رئیل گے۔ اس طرح دوسرے اور تیسرے دائرے کی آخری ضلع قطر تک صورت رہے گی یعنی درمیان کے چار خانے رہیں گے۔

چانا چاہیے، بہتر طریقہ یہ ہے کہ یہ اعداد وقف ہندسول میں لکھے جائیں، جمل کے حروف میں ند کھیں کیول کہ تمام قدیم اہل حکمت نے اپنی کمایوں میں بہی تحریر کیا ہے۔ بیا حکام میں سے عجیب تھم ہے۔

جانا چاہے کہ اللہ تعالی کے ناموں میں ہر نام فرد ہوتا ہے یعنی لفظ کے حروف کے معنی کے ساتھ فردیا ور (تمن حروف)
کی مثل ہوتا ہے لیکن اُن حروف کے ساتھ فردہی ہوتا ہے، مثال کے طور پر، احد، نور اور صد تین حروف رکھتے ہیں۔ ای طرح سو ۱۰۰، چاہیں ۱۰ مور پانچ ۵ کے عدد ہیں۔ بیاسا جمل کے حساب سے جدائی ڈالنے اور پریٹان کرنے کے لیے ہیں۔ وہ اسم جو جفت ہوتا ہے، وہ معنی کے اعتبار سے بعد کے حروف کا زوج ہوتا ہے، اس لیے صالح ہوتا ہے۔ یہ دو محضوں کے درمیان میل جول، محبت اور دوئی پیدا کرتا ہے جسے کہ اسم 'جی " اور ''قیق م'' اور نوعیت کے دوسر سے نام جاننا چاہیے کہ جو اسم موافق ہوتا ہے اس کے عدد جفت ہوتے ہیں یعنی جمل کے حساب سے صالح ہے اور دوشخصوں کے درمیان الفت پیدا کرتا ہے۔ اگر کسی نام کے حروف زیادہ ہیں اور کسی نام کے حروف زیادہ ہیں اور کسی نام کے حروف کا الف لام یا حروف علت نکال لینا چاہیے۔ ی، و، ا، حروف علت ہیں۔ حہیں ہوتا جیں۔ جہیں جہیں حروف کا الف لام یا حروف علت نکال لینا چاہیے۔ ی، و، ا، حروف علت ہیں۔ حہیں جہیں حتی بیر اور موافق حین کے عدد میں برابر اور موافق حینے حروف نکال دو تاکہ دونوں نام حروف کے عدد میں برابر اور موافق

ہوجا کیں۔اس میں ایک عجیب وغریب راز ہے۔

جان لیس کہ دعوت میں ایک پوشیدہ رازیہ ہے کہ جبتم اسا کے حردف شار کرنا چاہوتو ان اسامیں ہے ال توصفی نکال دو، جیسے الکبیر المتعال ہے ال توصفی حذف کردوتو کبیر متعال رہ جائے گا۔ اب دیکھو کہ ان اسمول کے عدد کتنے ہیں۔ جمل الکبیر کے حساب سے ان عددوں کو خالی جگہ میں، شرائط ندکورہ کے مطابق بغیر کسی کی اور زیادتی کے جمع کرد۔ (یہ تکبیر) دعائے تو سم کے ساتھ اس وقت مستجاب ہوگا اور یہ اللہ کے حکم سے بڑی بات ہے کیوں کہ مطلوبہ عدد کی مقدار میں زیادتی اسراف اور کی باعث خلل ہے۔ اگر چہ متقد مین نے ظہور کے سبب تکسیر کا ذکر نہیں کیا ہے اور نہ کوئی مثال تحریر کی ہے، ہم نے اسراف اور کی باعث خلل ہے۔ اگر چہ متقد مین نے ظہور کے سبب تکسیر کا ذکر نہیں کیا ہے اور نہ کوئی مثال تحریر کی ہے، ہم نے اس کتاب میں طالب کی مہولت کے لیے اے بیان کردیا ہے۔

( کسی ) مبینے کی سولہ تاریخ کو ایک سلطان موضع اند کہ پر گنہ سرور پور سے حاضر ہوئے اور چاہا کہ ان کو ( زمینداروں کو ) وطن سے ہاہر نکال دیا جائے۔ بیصورت حال حضرت قدوۃ الکبراُ کی خدمت میں عرض کی گئی۔ آپ نے اسے جواب میں تحریر فرمایا۔ اس مکتوب کا مفہوم اور عبارت بیہ ہے:

'' فرزنداعز، اكرم وارشد ملك فنخ الله خال!

تم اور تمہارے بھائی اور خاندان کو نعمت دارین حاصل ہو۔ معلوم ہو کہ تمہارا عریضہ ہمیں ملا اور ہم حالات ہے مطلع ہوئے۔ حضرت پیشوائے بنی آ وم اور مرهدِ عالم قدس الله سرہ العزیز کی ولایت بنہایت کی برکت سے تمہارے دشمن مقبور اور مردود ہوں گے۔ اس مجم کے لیے درویشوں نے فاتحہ پڑھی ہے۔ تمہیں چاہیے کہ اس مکتوب میں جو دعا درج ہے اے اور مردود ہوں گے۔ اس مجم کے لیے درویشوں نے فاتحہ پڑھی ہے۔ تمہیں چاہیے کہ اس مکتوب میں جو دعا درج ہے اے زیادہ سے زیادہ پڑھیں، بہت فائدہ حاصل ہوگا، ان شاء اللہ تعالیٰ نبی علیہ السلام اور آپ کی بزرگ آل کے طفیل تمہاری اور سب بھائیوں کی عافیت اور خاتمہ بخیر ہو۔ ' دعایہ ہے:

بسم الله الرحمن الرحيم من با تحى يا قيّوم يا حنّان يا (الله ك نام سے جو بَخْشُ والا اور مبر بان ہے۔ اے بميث منّان يا بديع السموات والا رض يا ذالجلال زندہ پائندہ اے بمیثہ قائم رہنے والے! اے بہت شفقت والا كوام. لا الله إلا انت اسالك ان تحى قلبى بنور كرنے والے! اے بہت احمان كرنے والے! اے آ ان والا كوام. لا الله إلا الله يا اله

رور سالگ! تیرے سواکوئی عبادت کے لایق نہیں۔ میں تجھ سے مانگآ ہول کہ تو اپنے نور معرفت سے میرے دل کو زندہ رکھے۔ یا اللہ یا اللہ یا اللہ )

ید دعا ہرمہم کی کامیابی کے لیے چندروزمسلسل پڑھے، کامیابی حاصل ہوگ۔

### بعض دواؤں کے فوائد کا ذکر جو حاجات ،صحت اور تکلیف کے لیے مفید ہیں۔

برگ مندار کو سرسوں کے تیل میں مل کر آگ پر رکھیں۔ جب تھوڑے گرم ہوجا ئیں تو پنوں کو ہاتھ سے نچوڑیں۔ اس طرح ایک دو قطرے ٹیکیں گے۔ ان قطروں کو کان میں ڈالنے سے کان کا درو جاتا رہے گا۔ برگ از قونیاں (تھوہڑ) بھی یمی فائدہ ویتا ہے۔

## پختگی سر کا مرض جو بچوں کو ہوتا ہے

اہے ہندی زبان میں چاکیں چونیں کہتے ہیں۔(اس کی دوایہ ہے) لیموں بلادر (بھلاداں) بڑی بارکٹائی پانچ عدد میتی سب ہم وزن لیس پھر پیس کر چیان کراور پانی ملاکر سر پر مالش کریں۔

#### گلاصاف کرنے کے لیے

کل جائے کے پتے، دانہ الا بُکّی، بے بُنج والی سبزی، درخت لیموں کے پتے اور پلیل دراز۔سب کو پیس لیس پھر شہد ملا کر چاٹیں۔ آ داز صاف ہوجائے گی۔ سیریں

## چرے کی شگفتگی کے لیے

درخت سینبل کے کانے اور ہلدی کو بحری کے دورہ میں محس کر چبرے پرملیں شگفتگی پیدا ہوگی اور کسل دور ہوگ۔

#### دوسرانسخه

۔۔۔ سر سے کیکر کے درخت کا کھیل، اس کی حجمال کے ساتھ باریک پیس کر دودھ میں جوش دیں پھر گرم دودھ میں روغن گاؤ (خالص تھی) ملاکر چبرے پرملیں ۔شکفتگی پیدا ہوگی۔

#### چرے کا رنگ صاف کرنے کے لیے

لووھ پٹھانی، میتھی، سرسوں اور جو (ہم وزن)۔ ان سب کو صاف کر کے خٹک کریں۔ پھر پیس کر شہد ملائیں اور ابٹن کی لمرح چبرے پرملیں۔

#### دوسرانسخه

برگ اندراین، بری کے دودھ کے ساتھ پیس کر چبرے پر ملیں، رنگ صاف ہوجائے گا۔

#### خنازير بإكنثه مالاعلاج

بیخ اندراین چار درم کے وزن کے برابر، مادہ گاؤ کے ببیثاب ( کمیز ) میں پیس کر ملائمیں۔اور ایک ہفتے تک بمقدار ایک کورہ پئیں ۔ کنٹھ مالا غائب ہوجائے گا۔ ط

#### دوسرانسخه

کورموش (جیمچھوندر) مارکراہے روغن میں جوش دیں بیبال تک کے کھل جائے۔ بیتیل کنٹھ مالا پر نگا کیں۔صحت حاصل

#### تيسرانسخه

درخت سپستان ملے کی حچمال ہر روز جار درم فراہم کریں۔ اے آٹھ کورے پانی میں جوش دیں۔ جب ایک کورا رہ جائے تو گرم دووھ ملا کر بیس کنٹھ مالا جاتی رہے گ۔

#### استفرارحمل

نا گیرچھ درم، روغن مادہ گاؤ چار درم گائے کے دود دھ کے ساتھ حیض سے پاک ہونے کے بعد پئیں جمل قرار پائے گا۔ اگر اولادِ نرینہ کی خواہش ہے تو بی تعویز عورت کے بائمیں پہلو میں کامل ایک ماہ گز رنے اور بعض کے نز دیک حیار ماہ گزرنے کے بعد باند سے اللہ تعالی کے قلم سے بیٹا پیدا ہوگا۔ تعویزیہ ہے:

بسم الله الرحمن الرحيم الله کے نام سے جو بخشنے والا مہر بان ہے اور اگر کوئی ایسا وَلُو أَنَّ قُرَاناً سُيرَت بِهِ الجِبَالُ أَو قُطِّعت بِهِ الا رَضُ قرآن ہوتا جس کے ذریعے سے پہاڑ (اپی جگہ ہے) ہٹا أو كُلِّم بِه الموتى بل لِلَّه الا مُرجميعاً ال الهي احدى صمدي مددي وصلّي الله على خير

دیے جاتے یا اس کے ذریعے ہے زمین جلدی طے ہوجاتی یااس کے ذریعے ہے مُر دوں کے ساتھ کسی کو ہاتیں کرادی جاتیں تب بھی یہ لوگ ایمان نہ لاتے بلکہ سارا خلقه محمد واله اجمعين. اختیار خاص اللہ ہی کو ہے۔خدایا تو یکتا اور بے نیاز ہے اور میرا مددگار ہے۔ اللہ کی رحمت ہو کلوق میں سب سے افضل

محد صلی الله علیه وسلم اور آپ کی تمام آل پر۔

الم مطبومة نسخاس ٩٥ ٣ ملاحظة فرما كمن ما

مل يهال تك آيت قرآني بيدياره ١٣ موره الرعدة يت ٣١

یہ آیت وضع حمل کے لیے بھی مذکور ہوئی ہے۔ اے لکھ کرعورت کے بازو پر ہاندھے۔ اگر جینے کاحمل ہوتو بندھا ہوا رہنے دیں اگر حمل ساقط ہو جاتا ہے تو یہ نقش لکھ کر (عورت کو) بلائیں۔اللّٰہ کی قدرت سے حمل قرار پائے گا۔نقش یہ ہے:

#### لمهاك اطالاك هك ما ١١٨ كل ولك

یہ تعویز سفید کبور کے خون سے لکھیں اور مبز ڈورے کے ساتھ کمر میں باندھیں۔ اللہ کی قدرت سے حمل ساقط ہونا بند ہوجائے گا۔ تعویز ہے ہے:

شيطر طوشا شيطشا العجل ياام الصبيان تجق سليمان بن داؤد عليه السلام وخاتمه

اگرتم یہ جا ہے کہ عورت حاملہ نہ ہو تو تہ ہیں جا ہے کہ اس نقش کو کاغذ پر تکھواور عورت کے بائیں بازو پر باندھ دو۔ اللہ تعالیٰ کے تکم سے حاملہ نہ ہوگ ۔ اگر آزمانا جا ہے ہو تو کسی درخت سے باندھو یا مرفی کے بائیں پیر میں باندھو، انڈے وینا بند کردے گیا۔

## אנשל לעל פוטוספצפושבא אוד באוווווום

#### بعض ہندی منتر

ز ہر مارمنتر ہیے ہے:

اوم جند طبینا بهر کنتهه مانتهن من پهرای نا تک وهی محمد جهارتهه نرلیس کری خدای راجابا سک بس سخارا نا کنه و هرتی مای و محمد به بس نجونه پهرتا جای اوم کنول التنهه سوالا که بس هرنتهه لا اله الا الله محمد کتهتهه نیه لیا لکهه نانهه

#### دفع بده

تبنیلا وکو ہے و بہر ببتیا ولگلہ بلای پڑھے، کچر جوشخص مبتلا ہے اس کے کپڑے کو ہاتھ سے بل دے کر پڑھے۔سات بار صبح وشام پڑھے۔ ہر باراس کے کپڑے پر دم کرے۔ مریض سے کہے کہ اپنا ہاتھ تکلیف کی جگہ پررکھے۔منتزیہ ہے۔ کالی کونی جیگل کی کاجل د ہکا ناضہ پانچ چزوا و بکی پانچورکت پیاز بدہ تبنیلا کو ہی بربتیا کنکہ بلای ای پانچوکل کل جانہہ

#### افسون عقرب (بچھو کامنتر)

یہ منترمنی پر پڑھے۔ پھر اس مٹی کو اس جگہ ملے جہاں بچھونے ڈیک مارا ہے۔ اس کے بعد مٹی بھرے ہاتھ کو پنچے تک جہاں خود بیٹیا ہے لائے۔ بچھواتر جائے گا۔منتر میہ ہے۔ د ہر ہند ہون وہر کند ہون سوالا کہہ سپاری بند ہون اپنی بہکت گرو کی سکت مری بکہ جواکین چر ہی

#### دوسرا افسول

ا بنگی لکری پانی پر آئی انکس بند ہون نربس پرای امری بکہ جواکین جای

#### برائے محبت

اگر کوئی ہے جاہے کہ دو دلول میں محبت پیدا ہوجائے تو اتوار کے روز برگ سپاری، رنگ اور چونہ پرسات بار پڑھ کر دم کرے اور کھلائے۔کھانے والا اس پر عاشق ہوجائے گا۔

## خونی امراض کو د فع کرنے والی دوا کیں

سر پھونک کی جڑ کی چھال، جس کا پھول سرخ رنگ کا ہوتا ہے، حاصل کریں۔ پھر اے سایہ دار جگہ میں پھیلا کر خشک کریں۔ اس کے بعد سنوف بنا کر رکھ لیں اور ضبح نہار منھ ایک صدف پانی کے ساتھ کھا کیں۔ اگر ہو سکے تو غذا میں صرف نان، جو اور مسکہ کھا کیں۔ اگر سر پھونک کی جڑ اور پتوں کو ساہے میں خشک کرے، کوٹ کر سنوف بنائے اور فدکورہ طریقے سے کھا کیں تو زیادہ فاکدہ ہوگا۔ اگر اس سنوف کو مریض کے زخم پر مہندی کی طرح لگا کیں تو زخم کے لیے مفید ہوگا۔

#### برائے مقصد برآ ری

شیخ صالح موقف ابوعی نوری سے منقول ہے کہ یہ روایت (عن فلاں) حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ تک جاتی ہے کہ نماز عشا کے بعد چھ رکعت نماز ادا کرے۔ اس کی پہلی رکعت میں فاتحہ ایک بار اور واشتمس سات بار پڑھے۔ دوسری رکعت میں سورہ واللیل سات بار، تیسری میں سورہ والشحل سات بار، چوشی رکعت میں سور الم نشر ت سات بار، پانچویں میں والتین سات بار اور چھٹی رکعت میں سورہ قدر (آنا انزلناہ) سات بار پڑھے۔ جب نماز سے فارغ ہوجائے تو اللہ تعالیٰ کی ثنا کرے اور حضور علیہ السلام پر درود بھیجے۔ یہ دعا پڑھے۔

اللَّهم يا ربَّ ابراهيم وموسىٰ وربُّ اسحاق ويعقوبَ وربُّ جبرئيل وميكائيل وربُّ اسرافيلَ وانتَ ربى مُنزِلُ الصُّحفِ ومُنزِلُ التوراته والانجيل والزَّ بُور والفُرقان ارنى منامى هذا اللَيلَ من امرِ أنتَ اعلَمِ٥

(اے اللہ! اے اہراہیم اور موتیٰ کے پروردگار! اے اسحال اور یقوب کے پروردگار! اے جبرائیل کے پروردگار! اے جبرائیل کے پروردگار! اور بی ہے جس نے اسرافیل کے پروردگار! توبی ہے جس نے توریت، انجیل صحیفے نازل فرمائے ہیں۔ توبی ہے جس نے توریت، انجیل اور قرآن کو نازل کیا ہے اس رات مجھے خواب ہیں اس بات کا انجام دکھا دے جسے تو بی بہتر جانتا ہے۔)

اگر پہلی رات میں نہ دیکھے تو دوسری رات میں دیکھے گا۔ ای طرح سات را تیں یہ دعا پڑھے۔ ان ہی را توں میں ایک مخص خواب میں آ کر بتائے گا کہ مقصد برآ ری کی تدبیر کیا ہے۔ اس رسالے کے جامع نے اسے آ زمایا ہے اور کئی بار اپنا مقصد حاصل کیا ہے۔ دوسرے اکابر بھی اس کا تجربہ کریکھے ہیں۔

شخ سعدالملّت والدین مجدہ الھموی (حموی) ہے منقول ہے کہ جوشخص ہر صبح ان چارلفظی کلمات پر بغیر پڑھے نظر ڈالے گا وہ دشمن پر غالب ہوگا اور جوشخص ہر صبح چالیس روز تک اس پرمسلسل عمل کرے گا وہ عجیب باتوں کا مشاہدہ کرے گا۔ ان کلمات کے بہت سے اسرار ہیں۔ وہ کلمات بیہ ہیں:

اههصفويش ينتروا ماينفوس قرمطو طينس شرور اعماسط

حضرت قدوۃ الکبراً فرماتے تھے کہ حرز ابود جانہ تمام بلاؤں اور آفتوں سے محفوظ رہنے کے لیے (مشان نے ) پڑھا ہے، خاص طور پرشیطان اور دیووں کے شراورفتور سے محفوظ رہنے کے لیے اس سے کام لیا ہے۔ اگر اس پر ہمیشہ عمل کرۃ رہے تو بہت سے فائدے اور بے شارمنفعتیں حاصل ہوں گے۔ وہ دعا اور حرز ابود جانہ ہیہے:

اغتسال وَفِى آيَ مَكَانِ كُونَ وَلاَ فِي دَارٍ وَلا فِي الْارْضِ الْقَفَارِ وَلا فِي الْجَلالِ وَلاَ بِاللّهُلِ وَلاَ بِالنّهَآرِ كُلّمَا سَمِعْتُمُ ذِكُرُ كِتَابِي هَذَا فَادَ بَرُو اعْنَهُ وَاتَوْكُوهُ بِحْقِ لَا اللّهِ اللّهُ اللّهُ وَهُوَ غَالِبٌ فِي كُلّ شَيء وَهُوَ اَعَرْمِنُ كُلّ شَيء وَهُو اَعَرُمِنُ كُلّ شَيء وَهُوعَلَى كُلّ شَيء وَهُو اعْدُهُ فِلْ اللّهِ اللّهُ الْقَالِبُ الّذِي لاَ يَعْلَمُهُ شَيءٌ وَلاَيْتَجُوا مِنْهُ هَارَبٌ وَلاَ يُعْرَبُ طَالِبُ عَلَى سَرَادِقِ الْعَرْشِ اللّهِ لاَ اللّهُ الْقَالِبُ اللّهِ يُولُولُ مُلكُهُ وَبِاللّهُ اللّهُ الْعَلْمُ وَبِاللّهُ الْقَالِبُ اللّهِ عَلَيْهُ اللّهُ اللّهُ الْقَالِمُ اللّهِ عَلَى اللّهِ عَلَيْهُ اللّهُ الْقَالِمُ اللّهِ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى وَبِاسُمِ اللّهِ عَلَى السّمِ اللّهِ عَلَى السّمِ اللّهِ عَلَى وَبِاسُمِ اللّهِ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى وَبِاسُمِ اللّهِ عَلَى السّمَاء السّمُ اللّهِ عَلَى وَاللّهُ عَلَى وَاللّهُ عَلَى وَاللّهُ عَلَى السّمُ اللّهِ عَلَى السّمُ اللّهِ عَلَى وَبِاسُمِ اللّهِ عَلَى وَبِاسُمِ اللّهِ عَلَى السّمُ اللّهِ عَلَى السّمُ اللّهِ عَلَى وَاللّهُ عَلَى وَلَوْ الرَّهُ عَلَى السّمُ اللّهِ عَلْمَ وَاللّهُ عَلَى وَاللّهُ عَلَى وَاللّهُ عَلَى السّمُ اللّهِ عَلَى السّمُ اللّهِ عَلْوَ وَاللّهُ عَلَى وَالْهُ عَلَى السّمُ اللّهِ عَلَى السّمُ اللّهِ عَلَى وَوْقِ الرَّهُ عَلَى السّمِ اللّهِ عَلْ وَالْمُ اللّهُ عَلْوَ وَاللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلْمُ وَاللّهُ عَلْمُ اللّهُ عَلْمُ وَاللّهُ عَلْمُ وَاللّهُ عَلَى وَاللّهُ عَلَى اللّهُ عَلْمُ وَاللّهُ عَلْمُ وَاللّهُ عَلَى الللّهُ عَلْمُ وَاللّهُ عَلْمُ وَاللّهُ عَلَى اللّهُ عَلْمُ وَاللّهُ عَلْمُ وَاللّهُ عَلَى وَاللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلْمُ وَاللّهُ عَلَى اللّهُ عَلْمُ وَاللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى الللّهُ عَلْمُ الللّهُ عَلْمُ الللّهُ عَلَى ال

مِن النجسِ وَبِيسُم الَّذِى تَجَلَّے بِهِ رَبُّنَا عَزُوجَلَّ لِلْجَبَلِ لمؤسى بِن عَمِرانِ فَجَعَلَهُ دَكَّا وَخُو مُؤسَى صَبِعَةً وَبِاسِمُ الَّذِى نَجَابِهِ يُوْسَى عَلَيْهِ السَّلامِ مِنَ الطُّلُمَاتِ وَبِاسِمِ الَّذِى دَعَا بِهِ مُوسَى عَلَيْهِ السَّلامِ عَلَى البَحِي فَانَفَلَقَ فَكَانُ كُلَّ فَرْقِ كَالَطُودِ الْعِظَيْمِ وَاعِيدُ بِالسَّبْعِ الْمَثَانِي وَالْقُرْآنِ الْعَظَيْمِ وَبِمَا نَوْلَ عَلَى مُوسَى فَانُفُقِ وَ بُطُورِسَيْنَا عِيدُ صَاحِبَ كَتَابِى هَذَا بِهِيْهِ الاسْمَآءِ مِن كُلِّ عَيْنٍ نَّاظِرَةٍ وَ أَذُن سَا مِعَةٍ وَقُدَام مَاشِيهٌ وَلِسَانٍ بِطُورِسَيْنَا عِيدُ صَاحِبَ كَتَابِى هَذَا بِهِيْهِ الاسْمَآءِ مِن كُلِّ عَيْنٍ نَّاظِرَةٍ وَ الْدُن سَا مِعَةٍ وَقُدَام مَاشِيهٌ وَلِسَانٍ نَاطَقَةٍ وَقُلُوبٍ وَاعِيةٍ وَصُدُورٍ خَاوِيةٍ وَانْفُسِ كَافِرَةٍ وَالْخَمُولَ السَّهُو وَ الْمَعْورَةِ وَيَعْفَدُهُ مِنَ شَوِ وَعَقَدِ هِمُ النَّهُ وَ الْمُعَلِينِ وَالْتَوْلِيقِ وَعَلْقِهُمْ بِهَا مِنْ ذَكُو اَوْانُفِى مِنَ الْجِنِ وَالْاَنْ مِن الْمُعْرَةِ وَمِنْ شَوْ النَّهُ وَالْمُوا وَالْمُعَلِينِ وَالْتَوَابِعِ وَالْمُوالِ وَالنَّهُ وَمِنْ شَوْ الْجَعِنُ وَالْاَنُولِ وَعَقْدِهِمُ وَمِنْ شَوْ الْجَعِنُ وَالْمُوا وَالْمُوا وَالْمُوا وَالْمُوا وَالْمُوا وَالْمَوا وَالْمُوا وَالْمُوا وَالْمُوا وَالْمُوا وَالْمُولِ وَمَا مِن وَالْمُوا وَمِنْ شَوْ الْقَافِلُ وَمِنْ شَوْ الْمُوا وَمِنْ شَوْ الْمُوا وَمِنْ شَوْ الْمُؤْلُوقِ وَالْعِيْلِ وَالْمُوا وَوَالْمُوا وَمِنْ شَوْ الْمُوا وَمِنْ شَوْ الْمُؤْلُونُ وَالْمُوا وَالْمُوا وَمِنْ شَوْ الْمُؤْلُونُ وَالْمُؤْلُونُ وَالْمُوا وَمِنْ شَوْرَا وَالْمُوا وَمِنْ شَوْ الْمُؤَالِقُ وَمِنْ شَوْ الْمُوا وَمِنْ شَوْ الْمُوا وَمِنْ شَوْ الْمُؤَلِقُ وَالْمُؤُولُ وَالْمُؤُلُونُ وَالْمُوا وَالْمُؤُلُولُ وَلَوْ الْمُؤْلُولُ وَالْمُؤُلُولُ وَمِلُولُ وَمُولُولُولُ وَالْمُؤُلُولُ وَالْمُؤُلُولُ وَالْمُؤُلُولُ وَالْمُؤُلُولُ وَالْمُؤُلُولُ وَالْمُؤُلُولُولُ وَالْمُؤُلُولُ وَالْمُؤُلُولُ وَالْمُؤُلُولُ وَالْمُؤُلُولُولُ وَلَا الْمُؤُلُولُولُ وَالْمُؤُلُولُ وَالْمُؤُلُولُولُولُ وَالْمُؤُلِعُ وَالْمُؤُ

سَاحِرَةٍ أَوْخَاطِيَةٍ وَمِنْ شَرِّ ٱلخارِجِ وَالَّذَاخِلِ وَمِنْ شَرِّ بَاغِ وَعَادٍ وَعَادِياً وَنَايَ وَمُن شَرٍّ كُلِّ دَانٍ وَنَاءٍ وَمِنْ شَرٍّ كُلِّ عَفَارِيْتَ ٱلجِنِّ وَالْإنسِ وَشَرِّ الِرِّيَاحِ وَالْمِيَّاهِ وَالنَّيْرُآنِ وَٱلْحَيُوانِ وَالجَمَادَاتِ وَمِنُ شَرٍّ كُلِّ فَصِيح وَاعْجَمِيّ وَفَالِمِ وَيُقَطُّان وَأُعِيٰذُهُ صَاحِبَ كِتَابِي هَٰذَا مِنْ شَرِّسَا كِنِ ٱلبَحْرِ وَالاَ رُضِ وَسَاكِنِ ٱلْبَيُوْتِ والزُّوَايَا والْمَرَابِلِ وَمِنُ شَرِّ مَايُصَنَعَ الخُطينَةَ اوْيُو لِع بِهَا وَ مِنْ شَرِّ مَا يَنْظُرُ الِيُهِ الابْصَارُ لَاطَهْرَتُ عَلَيْهِ القُلُوْب وَأَخُذَتُ عَلَيْهِ ٱلعُهودُ وَمِنْ شَرِّ مَنْ لَايُقُبَل الْعَزِيمَةِ وَمِنْ شَرِّ مَنْ اِذآذكِرَاللَّهُ ذَابَ كَمَا يَذُوبُ الرِّ صَاصُ وَالْحَدِ يُلُدُ عَلَى النَّارِ وَاعِيْذُ صَاحِبِ كِتَابِي هَذَا مِنْ شَرِّ ابْلِيسُ شَرِّ الشِّيَاطِيْنَ وَمِنْ شَرِّ مَنْ يَسُكُنُ فَى الْهَوَاءِ وَالْجِبَالِ وَالْبِحَارِ وَمَنُ فِي الظُّلِمَاتِ وَالنُّورِ وَمِنُ شَرٍّ مَنُ يَسْكَنُ فِي ٱلْعُيُوْنِ وَمَنُ شَرٍّ مَنُ يَمُشِي فِي الْاَسُوَاق وَمِنْ شَرَّ مَنْ يَكُوُنَ فِي الْآ جُسَامِ وَالْآرُحَامِ وَ الأَكَامِ فَمِنْ شَرِّ مَنْ يُوَسُوسُ فِي صُدُو رالنَّاسِ وَمَنْ يُسْتَرِقْ السَّمَعَ والْاَبُصَارَ وَ أَعِيْدُ صَاحَبَ كِتَابِي هَذَا مِنُ النَّظُرَةِ وَاللَّحْيَةِ وَالْكَسُرَةِ وَالنَّفُحَةِ وَ أَعْيِنُ ٱلجِنِّ وَالْا نُسِ الْمُتَمَّرَدَةِ وَمِنْ شَرِّ الطَّائِفِ وَالطَّارِقِ وَالْعَاسِقِ والْوَاقِبِ وَالْحَاسِدِ ۖ وَالطَّاغِيُ وَالكَّاهِنِ وَمِنْ شَرِّ كُلِّ ذِئ عَقْدٍ وَسَحْرٍ وَقَرْعٍ وَهَمٍّ وَحُزْنِ وَأَسْجَاسِ وَ نَكْرٍ وَفِكْرٍ وَسْوَاسٍ وَأُعِيْذُهُ بِاللَّهِ مِنْ شَرٍّ كُلَّ دَارِيُفُزِى لِبَني آدُمّ وْبِنَاتِ حَوَّامِنُ قَبُلِ الدُّمَّ وَالْغَمُرَةِ وَالْمُرَّةِ وَالرُّيخَ وَالْبَلْغَمِ وَرِيْخَ الحُمراءِ وَالْصَّفْرَاءِ وَالسُّودَاءِ مِنَ النَّقْصَان وَالزِّيَادَةِ وَمِنْ شَرِّ كُلِّ دَاءٍ دَاخِلٍ فِى جِلْدِ وَلَحْمِ اوْدَمِ أَوْعِرُقِ اوْعَصبِ أَوْقُطُنَةٍ أَوْعَظُمِ أَوْفِى سَمُع أَوْبَصُرٍ ٱوْظَهْرِ ٱوْبَطُنِ ٱوْشِعْرِٱوْظُهُرِٱوْرُوْحِ ٱوْجِسْمِ ٱوْظَاهِرِ ٱوْبَاطِنِ وَٱعِيْدُهُ وَبِمَا اِستَعَاذَ بِهِ ادْم عَلَيْهِ السَّلَام وَشِيُتْ وَهَابِيلِ وَاِدْرِيْسُ وَنُوْحُ وَاِبْرَاهِيْمُ وَاِسْمَعِيلَ وَاِسْخَاقْ وَيَعْقُوبُ وَالْاَسْبَاطُ وَعِيْسَى وَأَيُّوْبُ وَيُؤْنَسُ وَمُوْسَىٰي وَهَارُونُ وَدَأُودُ وَسُليَمانُ وَذَكُرِيًّا وَيُحْىَ وَيُؤسُفُ وَهُوْدُ وَشُعِيْبُ وَالِيَاسُ وَصَالِحٌ وَلُقُمَانُ وَذُوالْكُفُل وَذُو الْقَرْنَيْنِ وَطَالُوْتُ وَعُزِيْرُ وَالْجِضْرُ وَدَانِيَالُ وَمُحَمَّدُ مُصْطَفَىٰ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَصَلوْةُ اللَّهِ عَلَيْهِمُ ٱجُمَعُينَ وَبِكُلِّ مَلِكٍ مُقَرَّبٍ وَنَبِي مُرْسَلِ إِلَّا تَبَاعُدُتُمْ وَتَفَرُ قُتُمُ وتَخْتُم مَنْ عَلَقَ كِتَابِي هٰذَا بِسُمِ اللَّهِ الْمَلِكِ ٱلجَلِيْلِ ٱلحَمِيْدِ فَعَالٌ لَمِا يُرِيْدُ وَاُعِيْدُهُ بِاللَّهِ وَبِاشِمِ الَّذِي آضَائَهُ القُمَرُ واِسْتَنَارُ بِهِ الشَّمُسُ وَهُوَمَكْتُوبُ تَحْتَ جِرُزِ ٱلْعَرُشِ ٱنَّهُ لآاِلَهُ اللَّهُ مُحَمَّدُ رَّسُولُ اللَّهِ فَسَيَكُفِيْكَهُمُ اللَّهُ وَهُوَ السَّمِيَعُ ٱلْعَلِيْمُ نَقَذَتُ حُجَّةُ اللَّهِ وْظَهْرَ سُلُطانُ اللَّهِ وَتُفَرَّقَ أَعْدَاءُ اللَّهِ وَبَقِى وَجُهُ اللَّهِ وَٱنْتَ يَاصَاحِبَ كِتَابِي هَذَا فِي حِرُزِ اللَّهِ وَكَنَفِ اللَّهِ وَجَوَارِ اللَّهِ وَامَانِ اللَّهِ وَحِفُظِ اللَّهِ جَارَهُ عَزِيْزٌ مَنْبِعِ اللَّهِ وَحَارَكَ وَكِيْلَكَ وَحَارِسُكُ وَحَا فِظُكَ وَدَلِيْلُكَ مَآشَاءَ اللَّهُ كَانَ وَمَا لَم يَشَنَّا لَمْ يَكُنُ أَشْهَدُ أَنَّ اللَّهَ عَلْحِ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيْرٌ وَإِنَّ اللَّهَ قَدُ أَخَاطَ بِكُلِّ شَيْءٍ عِلْمًا وَأَحْصٰحِ كُلِّ شَيْءٍ عَدَدًا إِنَّ اللَّهَ وَمَلَّاثِكَتِهِ وَيُصَلُّونَ عَلَى النَّبِي يَا أَيُّهَاالَّذِيْنَ امَنُوا صَلُّوا عَلَيْهِ وَسَلِّمُوُاتَسُلِيْمًا خَتَمْتُ هَذًا ٱلكِتَابَ بِخَاتَمِ اللَّهِ الَّذِي خَتَمَ بِهِ ٱقْطَارُ السَّمْوَاتِ وَالْآرُضِ وَبِخَاتِمِ سُلَيْمَانَ بِنُ دَاوُدَ عَلَيْهُمَا السَّلَامِ وَبِخَاتِمِ مُحَمَّدٍ صَلَّحِ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الَّا إِنَّ اَوُلِيَاءَ اللَّهُ لَاحُوفُ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْرَنُونَ وَبِخَاتِمِ كُلِّ مُقَرِبٍ وَنَبِيَ مُرُسَلٍ حِرُزُ يِسُمِ اللَّهِ الرَّحُمْنِ الرَّحِيْمِ ٱلْلَهُمَّ صَلَّ عَلَى مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ مُحَمَّدٍ وَبَارِكُ وَسَلَّمْ وَسَلَّمْ وَسَلَّمْ وَسَلَّمْ وَسَلَّمْ اللَّهِ الصَّالِحِينَ وَالمُلَّاثِكَةِ المُقَرَّبِيْنَ وَعَلَىٰ عِبَادِ اللَّهِ الصَّالِحِينَ وَالمُلَّاثِكَةِ المُقَرَّبِيْنَ وَعَلَىٰ عِبَادِ اللَّهِ الصَّالِحِينَ برخمتِك يَاارِ حَمْ الرَّاحِمِينَ.

#### : 2.7

اللہ کے نام سے جو بخشے والا مہر بان ہے۔ یہ کتاب محمصلی اللہ علیہ وسلم کی عطا ہے، جو نبی عربی، قرشی، ہاشی، مدنی، ابھی، ارکی (لقب) ہیں۔ آپ علیہ تاج وتخت، حوض وشفاعت اور نیزہ وناقہ کے مالک ہیں۔ آپ صاحب کلمۂ لااللہ الا اللہ محمد رسول اللہ ہیں۔ آپ صاحب کلمۂ لااللہ الا اللہ محمد رسول اللہ ہیں۔ جوشخص اطراف زمین سے اس مکان میں زیارت کرنے، آباد ہونے اور دیدار کرنے کی غرض سے داخل ہوا وہ صاحبین میں سے ہے۔ داخل ہونے والے پر لازم ہے کہ خیر کے ساتھ داخل ہو یار حمٰن!

حمد وصلوۃ کے بعد ( معلوم ہو)، پس بے شک ہمارے اور تمہارے لیے امرِ حق میں وسعت ہے۔ میں پناہ مانگما ہوں سرکشی کرنے والے، جھوٹ ہو لئے والے اور ایذا دینے والے ہے، پس وہ آبادی جھوڑ کر بتوں کے پجاریوں کے پاس چلے جائیں (اور وہ بھی) جو اللہ کے ساتھ کسی کوشر یک کرتا ہے۔ کوئی ہستی لائق عبادت نہیں ہے سوائے اللہ واحد و یکما کے۔ اپنی بزرگی اور قدرت سے تم پر آگ کا شعلہ اور دھواں بھیجتا ہے۔ پس تم ان دونوں (عذابوں) سے اللہ کے نام اور اس کی صفات کی برکت سے مدد حاصل کرو۔

میں ای (اللہ) کی طرف رجوع کرتا ہوں۔ اللہ تعالیٰ کے سواکوئی جانے والانہیں ہے۔ اللہ تعالیٰ کے سواکوئی قوت اور حفاظت نہیں ہے۔ اللہ کے متار اللہ ہی پر توکل حفاظت نہیں ہے۔ اللہ کے متار علیے کی قوت ہے۔ کوئی اللہ تعالیٰ کی مثل نہیں ہے۔ اللہ کے نام سے اور اللہ ہی پر توکل کرتا ہوں۔ میں جہاں ہوں جس جانب متوجہ ہوں۔ میں جہاں ہوں جس جانب متوجہ ہوں، پس میرے قریب نہ آؤنہ مجھے ڈراؤنہ نقصان پہنچاؤ، خواہ میں جیٹیا ہوں، کھڑا ہوں، بیدار ہول یا لیند میں مول ۔ مجھے کھانے میں، بینار ہوں یا لیند میں مول ۔ مجھے کھانے میں، پہنچاؤ خواہ میں، بر مبلکی میں، اور خسل کرنے کی حالت میں نقصان نہ پہنچاؤ خواہ میں کی مکان میں ہوں، یا کی وارد میں ہوں۔ اور خسل کرنے کی حالت میں نقصان نہ پہنچاؤ خواہ میں کی مکان میں ہوں، یا کی جوں یا زمین پر پڑا ہوں، رات ہو یا دن ہو۔

جبتم میری اس کتاب کا ذکر سنوتو اس سے پیٹے موڑ لواور اسے لا اللہ الا اللہ کی برکت سے اس کے حال پر چھوڑ دو بے شک اللہ تعالی بی غالب اور ہر شے پر قادر ہے۔ یہ کتاب جس کے پاس ہے میں اسے اللہ کی پناہ میں دیتا ہول۔ میری سے کتاب ، اللہ تعالی کے کلمات سے پر ہے اور اللہ کے اُن نامول سے معمور ہے جوعرش کے پردے پر لکھے ہوئے ہیں۔ بے شک اللہ تعالیٰ کے سواکوئی لائق عبادت نہیں ہے۔ وہ ایسا غالب ہے کہ کوئی ہستی اس پر غالب نہیں آ سکتی۔ اس کی ذات سے فرار اختیار کرنے والا نجات حاصل نہیں کرسکتا اس کا طالب اس کی حقیقت کا ادر اک نہیں کرسکتا۔ میں اسے اللہ کی پناہ میں دیتا ہوں جو ہمیشہ زندہ ہے۔ اس پرموت طارئ نہیں ہوگی نہ اس کا ملک زوال میں آئے گا کیوں کہ وہ ہمیشہ قائم رہنے والا ہے۔ وہ سوتانہیں ہے اور نہ وہ ایسا غالب ہے کہ جس کے غلبے کو زوال ہو۔ اس کے عرش اور اس کی کری کو زوال نہیں ہے۔

میں القد تعالیٰ کے اُن ناموں کی بناہ ما نگم ہوں جولوج محفوظ میں لکھے ہوئے میں اور ان ناموں کی بھی بناہ ما نگم ہوں جو توریت، انجیل، زبور اور قرآن میں مکتوب ہیں۔ اس نام کی بناہ جس کی برکت سے تخت بلقیس حضرت سلیمان بن واؤد علیہ السلام کے دربار میں پلک جھیکتے میں پہنچایا گیا۔ اس نام کی پناہ ما نگما ہوں جے بروز دوشنبہ جبر بل علیہ السلام نے محمد علیہ السلام برنازل کیا۔ اُن آ محمد ناموں کی بناہ جو کنارہ آ قاب میں نوشتہ ہیں۔ اس نام کی پناہ جس کے تقدس کا ذکر رعد (بکل) کرتی ہو اور جب اے آگ ہوا درجس کے خوف سے ملاکلہ اللہ کی تھرکرتے ہیں۔ اس نام کی پناہ جو زینون کے بتے پر لکھا ہوا تھا اور جب اے آگ میں ڈالا گیا تو اے آ کئے نہ آئی۔ اس نام کی بناہ جس کے تقدس کا ذکر رعد (بکل) کرتی میں ڈالا گیا تو اے آ کئے نہ آئی۔ اس نام کی بناہ جس کی برکت سے خضر علیہ السلام بائی پر چلتے ہیں۔ اور ان کے پاؤس تر تمیس ہوتے۔ اس نام کی بناہ جس کی برکت سے حضرت ایسان مل کی بناہ جس کی برکت سے حضرت ایرائیم مادرزاد اند ھے کو مینا کیا، کوڑھ کے مریض کوصحت مند اور مرد ہے کو زندہ کیا۔ اس نام کی بناہ جس کی برکت سے حضرت ایرائیم مادرزاد اند ھے کو مینا کیا، کوڑھ کے مریض کوصحت مند اور مرد ہے کو زندہ کیا۔ اس نام کی بناہ جس کی برکت سے حضرت یوسف علیہ السلام کو قید سے ربائی نصیب موقع ہیں عمران کے لیے بخلی کی اور بہاڑ کو مینا کی بناہ جس نام کی بناہ جس نے بر تر پروردگار کی برکت سے بہاڑ پر موی بن عمران کے لیے بخلی کی اور بہاڑ کو مینا میں اسلام نے تاریکیوں سے بیاں برائی کی بناہ جس نام کو لئے کرموی علیہ السلام نے دریا پردھا کی ، پنی وہ دریا درمیان سے بھٹ گیا اور ان مور کے اس نام کی بناہ جس نام کو لئے کرموی علیہ السلام نے دریا پردھا کی ، پنی وہ دریا درمیان سے بھٹ گیا اور اس کے دونوں کلاڑے بائد بہاؤ کی ماند بھوگ وار افعوں نے دریا پر کرمایا)

میں پناہ مانگنا ہوں سیع مثانی کے ساتھ یعنی قرآن عظیم کی سورہ فاتحہ کے واسطے سے اور اس چیز کے واسطے سے جو کو وطور پر حضرت موی عنیہ السلام پر نازل ہوئی۔ میں اس کتاب کا مصنف پناہ مانگنا ہوں اُن ناموں کی جن کی برکت سے ہرآ کھے کو بینائی، برکان کو ساعت، ہر پیر کو رفتار اور ہر زبان کو گویائی ملی۔ جن ناموں کی برکت سے لوگوں کے بینے کلام کو حفظ کرتے ہیں اور وہ بینے جو خالی ہوتے ہیں۔

میں پناہ مانگنا ہوں نفس کافرہ اور خمر الازمہ سے خواہ ظاہر ہو یا پوشیدہ۔ پناہ چاہتا ہوں بدی سے جو کوئی سہوا کرے اور گنا ہوں سے جو رات دن مرد یا عورت سے اور جن یا انسان سے عمل میں آئی ہیں۔ میں اس شخص کی بدی سے پناہ چاہتا ہوں جو اس کے جادو سے، اس کے ہتھیار سے، اس کے مکروفریب سے اور اس کی آئی تھوں کی چمک سے پیدا ہوتی ہے۔ میں اس شر سے پناہ چاہتا ہوں جو جن وانس، شیاطین اور ان کے تابعین اور جادو گروں سے ظہور میں آئی ہے۔ اس شر سے بناہ چاہتا ہوں جو ہواؤں، سے بناہ چاہتا ہوں جو ہواؤں، قبروں، چشموں، دریاؤں اور راستوں کے سائنوں کے ذریعے بیدا ہوتی ہے۔ میں بناہ چاہتا ہوں جن قرر ور جناتی عورت

ے، جادد گر اور جادد گرنی ہے، صحرائی مخلوق ہے، حریص مرد اور حریص عورت ہے، کائن وکاہنہ ہے، پراگندہ مرد اور عورت سے ابعی اور تابعہ سے۔ میں پناہ مانگنا ہول ان ہے، ان کے بابوں اور ان کی ماؤں ہے، ان کے بیٹوں اور ان کی بیٹیوں سے اور آنے والوں اور وارد ہونے والوں سے اور آنے والوں اور وارد ہونے والوں سے بعن ان مانگنا ہوں۔ میں بناہ مانگنا ہوں۔

میں پناہ مانگنا ہوں لوگوں کے باہمی مزاع کے شرے، ان کی زبانوں کے شرے، ہر بدی کرنے والے کے شرے، ہر جادو گرکی آنکھ کے شرے، ہر خطا کار کے شرے، ہر باہر ہونے والے کے شرے، ہر داخل ہونے والے کے شرے، ہر سرکش اور تجاوز کرنے والے کے شرے، ہر قریب وبعید کے شرے، ہر جن وانس کے شیطان کے شرے، ہوا، پانی اور آگ کے شرے حیوانات اور جمادات کے شرے، ہر ضیح اور مجمی کے شرے اور ہر سونے والے اور بیدار کے شرے۔

میں اس کتاب کا مصنف پناہ مانگتا ہوں دریا و زمین کے ساکن کے شر ہے، مکانوں اور گوشوں میں رہنے والے کے شر ہے، گندگی سے پر جگہوں ہے، اس چیز کے شر سے جو آنگھوں کی بینائی سے، گندگی سے پر جگہوں ہے، اس چیز کے شر سے جو آنگھوں کی بینائی کونظر لگاتی ہے اور دلوں کو ناپاک کرتی ہے اور وعدوں کو ایفانہیں ہونے و بتی۔ اس خیال کے شر سے جو عزیمت کو قبول نہیں کرتا اور اس چیز کے شر سے کہ جب اللہ تعالی کا ذکر کیا جائے تو وہ مشغولیت کو اس طرح بہا کر لے جاتی ہے جیسے آگ سیسے اور لوے کو بہالے جاتی ہے۔

میں اس کتاب کا مصنف پناہ مانگتا ہوں، اہلیس کے شرسے جوتمام شیطانوں کا سردار ہے۔ میں اس چیز کے شرسے پناہ مانگتا ہوں اور دریاؤں میں رہتی ہے اور اس چیز کے شرسے جو تاریکیوں اور روشنی میں ہوتی ہے۔

اس چیز کے شرسے جو آنکھوں میں رہتی اور بازاروں میں چلتی پھرتی ہے۔ اس چیز کے شرسے پناہ مانگتا ہوں جواجمام، ارحام اور غلاف میں ہوتی ہے۔ اس چیز کے شرسے جو ساعت ارحام اور غلاف میں ہوتی ہے۔ اس چیز کے شرسے جو ساعت اور بصارت کو جراتا ہے۔

میں اس کتاب کا مصنف پناہ مانگتا ہول نظر اور شکتگی کے شر ہے اور سرکش جن وانسان کی آ تکھوں کے شر ہے پھرنے والے اور آنے والے کے شر ہے۔ حسد کرنے والے، سرکشی اور جادو کرنے والے اور آنے والے کے شر ہے۔ جادو ہے گرہ باندھنے والے کے شر ہے۔ غم وتکلیف، رنج والم، فکرو اندیشہ اور وسوے کے شر ہے۔ میں والے کے شر ہے۔ میں پناہ مانگتا ہوں تند ہوا ہے، پناہ مانگتا ہوں آئے ہوں تند ہوا ہے، خون وہلغم ہے، سرخ آ ندھی سے صفرا وسودا سے نقصان اور زیادتی ہے۔ میں ہراس مرض سے پناہ مانگتا ہوں جو جلد، گوشت، خون وہلغم سے، سرخ آ ندھی سے صفرا وسودا سے نقصان اور زیادتی ہے۔ میں ہراس مرض سے پناہ مانگتا ہوں جو جلد، گوشت، خون اور رگ وی میں میں ہواتا ہے، جو ہدی، کان، آ کھی، پشت، شکم، بال اور ناخن میں ہوست ہوجاتا ہے، جو روح وجم اور فاہر و باطن میں سرایت کر جاتا ہے۔

میں اس چیز سے پناہ مانگان ہوں جس سے آ دم علیہ السلام نے پناہ پکڑی ہے، جس سے، شیث، ہائیل، ادریس، نوح،
لوط، ابراہیم، اساعیل، اسحاق، یعقوب، ان کی اولاد، نیسیٰ، ایوب، لینس، مویٰ، بارون، واوّد، سلیمان، زکریا، یجیٰ، یوسف،
ہود، شعیب، الیاس، صالح، لقمان، ذوالکفل، ذوالقرنین، طالوت، عزیر، خضر، دانیال اور جناب محد مصطفے صلی اللہ علیہ وسلم
وصلوۃ اللہ علیم اجمعین نے بناہ مانگی۔

میں اس پیز سے پناہ مانگا ہوں جس سے مقرب فرشتوں اور اللہ کے بھیجے ہوئے رسولوں نے پناہ مانگی۔ ابتم اس شخص سے دور، علا حدہ اور ختم ہوجاؤ جو میری اس کتاب سے پیوستہ ہوجائے، اس بادشاہ اور صاحب جلال و جمال کے نام کی برکت سے کہ جو وہ چاہتا ہے کرتا ہے۔ میں اللہ سے پناہ مانگا ہوں، اس کی ذات کے نام سے چاندروشن ہوا اور گردش کرنے لگا۔ آقاب روشن ہوا اور گردش میں آیا۔ وہ نام جوز برعش لکھا ہوا ہے۔ بے شک اللہ کے سواکوئی عبادت کے لائق نہیں ہے اور محد میں اللہ کے رسول میں۔ بی قریب ہے کہ اللہ ان کی کفایت کرے گا وہ سننے والا اور جانے والا ہے۔ اللہ کی حجت جاری ہوئی اور اللہ کا غلبہ غالب ہوا۔ اللہ کے دشمن تتر بتر ہوگئے اور اللہ کی ذات باتی رہے والی ہے۔

۔ پس میری اس کتاب کور کھنے والے! تم اللہ کی حفاظت، اللہ کی تلہبانی، اللہ کے قریب، اس کی امان، اس کے حفظ وقرب میں عزیز رہو گے۔ اللہ تعالیٰ تمہارا وکیل، تگہبان اور رہنما ہوگا۔ اللہ جو چاہتا ہے وہی ہوتا ہے اور جونہیں چاہتا نہیں ہوتا۔ میں گوائی دیتا ہوں کہ بے شک اللہ ہر چیز پر قادر ہے اور بے شک اللہ نے ازروئے علم ہر شے کا احاطہ کیا ہوا ہے اور ازروئے عدد ہر شے کو شار کیا ہوا ہے۔ بے شک اللہ اور اس کے فرشتے نبی پر دورود بھیجتے ہیں، اے ایمان والو! تم بھی ان پر درود اور سام جھیجو۔

میں نے اپنی اس تحریر کو اللہ کی مہر کے ساتھ فتم کیا، جس نے آسان اور زمین کے کناروں کو سلیمان بن داؤد علیہ السلام
اور محمصلی اللہ علیہ وہلم کی مہر کے ساتھ فتم کیا ہے۔ آگاہ رہو کہ بے شک اولیا اللہ کوکوئی خوف نہیں اور نہ وہ غم گین ہوں
گے۔ بیر حرزتمام مقرب فرشتوں اور انبیائے مرسلین کی مہر سے فتم کیا ہوا ہے۔ اللہ بخشے والے اور مہر بان کے نام کی برکت کے ساتھ۔ اے اللہ محمد (صلی اللہ علیہ وسلم) اور آپ کی آل پر رحمت بھیج نیز تمام نبیوں اور رسولوں، مقرب فرشتوں اور اللہ کے نیک بندوں پر اللہ کی رحمت ہو۔ برحمت میں یا ارحم الراحمین۔

حضرت قدوۃ الكبرا فرماتے تھے كہ مجربات كے قواعد كے مطابق يماروں كى زندگى اور موت ہے آگاہى كے ليے ابو معشر بلخى كے مجربات برجوع كرنا چاہے۔ اگركوئى يه معلوم كرنا چاہے كہ يمارجس مرض ميں گرفقار ہے اس سے زندہ بيچ كا يامرجائے گا تو اسے چاہے كہ مربیض كے نام اور اس كى ماں كے نام كے اعداد بحساب ابجد تكالے۔ بجرمریض كى يمارى كے دان شاركرے، اگر يمارى كے دنوں كے شار ميں كى طرح كا شك موتو چاردن شاركرے۔ اب اس كے اور اس كى مال كے نام كے جو اعداد نظے بيں ان ميں بيمارى كے دان جمع كرے۔ اس كے بعداس ماہ كى تاريخ كے دنوں كو حساب كرنے

والے دن تک شار کرے، انھیں بھی بھی بھی کی کردہ اعداد میں جمع کرے۔ اس مجموعۂ اعداد کوتمیں • ۳ سے تقلیم کرے۔ اب جوعدد باقی رہے، استالو بٹر حیات میں و کچھے اور اگر وہ عدولو پٹر حیات میں مل جائے تو یقین کرے کہ مریض زندہ رہے گا۔ ان شاء القد تعالی لوٹ یہ ہے:

لوح ممات			
۵	1	٣	۲
ri	Ir	11	1/
r.	rr	٩	
4	12	rr	12

او بي حيات			
Λ	r	t	1
14	10	11-	10
**	14	tt	14
1+	rA	77	۲۹

اگر کوئی عورت حامد ،وہ اور یہ جاننا چاہے کہ اس کے بال بیٹا پیدا ،وکا یا بیٹی تو سات ُوا سب کے اس دائز نے میں کسی ایک پر انگی رکھے اے معلوم ،وجائے گا۔ اگر اس نے انگل عصارہ پر رکھی ہے تو بیٹا پیدا ،وگا۔ اگر مٹس پر رکھی ہے تو بیٹا پیدا ہوگا۔ اگر انگلی مشت کی اور زہ ہ پر پڑی ہے تو بیٹی پیدا ہوگا۔ اگر انگلی زهل اور مرتخ پر رکھی ہے تو بیٹا پیدا ہوگا۔ اگر انگلی قمر پر رکھی سے تو بیٹی پیدا ہوگی۔ دائزۂ کوا کب یہ ہے۔

مشة ي مش عطاره زېرو زهل مرت تي

اہم معامات اور حاجات کی کفایت کے بیز آفتوں کو دفع کرنے کے لیے جب کہ بلائسی طرح وقع نہ ہوری ہوتو بید دعا کار گر ہوگی۔ نماز فجر کی سنت اور فرض کے درمیان اکتالیس ۴۱ مرتبہ سورۂ فاتحہ بسم اللہ الرحمن الرحیم کے ساتھ ملاکر پڑھے۔ بیٹینا وہ مہم سر ہوگی، جیسا کہ حضور علیہ السلام نے فرمایا ہے، فاتحۃ الکتاب شفاء لگل داء (سورۂ فاتحہ تمام بخاریوں کے لیے شفا ہے)۔

سی آئی رئن احق والدین سے منقول ہے کہ جزام، ( 'وڑھ ) کے دفع 'مرنے کے لیے آئیس ۲۱ روز تک مسلسل اکٹالیس ۲۱ بارنماز فیمر کی سنتوں اور فرض کے درمیان سورہ فاتحہ پڑھے۔ اگر سورۂ فاتحہ کو کسی پاک برتن پر لکھ کر اے روغن گل ہے وھوئیس اور اے کان میں ذایش تو کان کا درہ جاتا رہے کا۔

#### سورهٔ اخلاص

''سکی ایسے کام کے لیے جوجعد پورانہ ہوتا ہو یا سی پوزھی عورت کی بٹی کی شادی کے لیے جہنے کا سامان فراہم نہ ہور ہا ہو تو ایک ہزار یا سوم تبدسورۂ اخلاص پڑھے، کامیابی حاصل ہوگ۔ کسی قیدی کی رہائی کے لیے ایک لاکھ مرتبہ سورۂ اخلاص

smest and statement of the contract of the con

پرھے. رہانی میں جائے گی۔ سور ہ واضحی

ا كر غلام جمات كيات يا سامان هم او عميا ب تو يا في سور مرتبه سورهُ والضح يرا حصه مقصود و صل او كار

سورة مجادله

تمن دن تک تمن مرتبه پزھے بخار جا تارہے گا۔

سورة زلزال

فالج اور لقوہ وفع کرنے کے لیے سورؤ زلزال کولوہ کے طشت میں یا لوہ کے گہرے برتن میں لکھے اور اسے نظر جما کر دیکھے بعجت حاصل ہوگی۔

سورة والعلديات

كيوكر غارم ك بازوير باندهي أبهى نيمل بماك گار

سور ۋيس

جس کی مقصد کے لیے سورہ یس تلاوت کی جائے پورا ہوگا۔ قبط اور دہا کو دفع کرنے کے لیے نماز مغرب کے بعد پڑھے، اگر تین شخص ایک ہی وقت میں کیک جا بینی کر پڑھیں اور اس کا توسل کریں تو کام جدد پورا :وگا۔

درد کے لیے

بيكامات باغ ياست مرتبه جس جَد درد بو باتحد رَه كر پرهين ، بسم الله الشافى و لا حول و لا قوة الآ بالله العلى العظيم و محمد رسول الله أستى باذن ربى وربك العزيز (الله كنام كى بركت كساتيم جوشفا وين والا ب- العظيم و محمد رسول الله أستى باذن ربى وربك العزيز (الله كنام كى بركت كساتيم جوشفا وين والا ب التد بزرگ و مالى كسواكوتى قوت اور پناه تهين به كسى كونليه حاصل تهين به اور محمصلى الله عليه وسلم الله كرسول بين (اب درد) مير ب اور تير بروردگار كرسم به كتم ج)

گلے کی سوجن کے لیے

أ ركح مين سوجن نمايال جو جيغر و كيتر بين تو ماه صفر كيّ خرى بده كويه لكهر.

الله ك نام كى بركت كے ساتھ جو بخشنے والا مبربان ہے۔ اے ہر شنے سے قریب، دعا قبول كرنے والے، كريم وطيم، شفقت كرنے والے فى الحقیقت تو ميرا پروردگار ہے....

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحمٰنِ الرُّحيْمِ يَا قَرِيْبُ يَا مُجِيْبُ يَا كَرِيْمُ يَا حَلِيْمُ يَا شَفِيْقُ أَنْتَ رَبِيَ عَلَى الحقيق سَمِرَى وَسُمارِى سَمْرُوْنَ اَطُمَاراً هُ در ولالا وهه 0

#### كنثھ مالا اور تخمه كے ليے

ابوبكر رازى سے منقول ہے، يدوعاكن مالا كے دفعيہ كے ليے آ زمودہ ہے۔ چيڑے كا ايك تمدمريض كے قد كے برابر ليس۔ اس ميں اكاليس اس كرہ باندهيں چر برگرہ پر بيدعا پڑهيں اور مريض كى گردن ميں بانده دي، شفاياب ہوگا يدوعا تخے كے ليے بھى كار آ مد ہے۔ تخدايك بيارى ہے جس كے سب ورم ہوجاتا ہے۔ ايك مثى كے ناپ سے زيادہ تمد لے كر اى طرح گرہ لگائے۔ وعابيہ ہے:

بسم الله الرحمن الرحيم.

آعوذ بعزَةِ اللهِ وقدرَةِ اللهِ وقوَّةِ اللهِ وعظمةِ الله وبُرهانِ الله وسلطانِ الله و كنف اللهِ وَجوارِ الله وامانِ اللهِ وحرزِ الله ووضع الله وكبريا الله ونظرِ الله و بِهَاءِ الله و جلالِ الله وكمالِ الله ولا اله إلا الله محمّد رَّسول الله مِن شرِّ ما اجدُ

اللہ کے نام سے جو بخشے والا مہربان ہے۔ میں پناہ مانگاتا ہوں اللہ تعالیٰ کی عرات سے اللہ کی قدرت سے، اللہ کی قوت سے، اللہ کی حقیت سے، اللہ کی خلیت سے، اللہ کی خلیت سے، اللہ کی خلیت سے، اللہ کی خفاظت سے، اللہ کی جوار سے، اللہ کی اللہ کی اللہ کی مفاظت سے، اللہ کی کبریائی سے، اللہ کی نظر سے، اللہ کے خلال سے، اللہ کے خلال سے، اللہ کے مواکو کی لائق عبادت نہیں اور محمصلی اللہ علیہ وسلم اللہ کے رسول ہیں۔ (میں پناہ مانگا ہوں) اس چیز کے شر سے جو رسول ہیں۔ (میں پناہ مانگا ہوں) اس چیز کے شر سے جو محمولہ موتی ہے۔ (یعنی مرض سے)

کنٹھ مالا کی جگہ پربھی بیدعا اورنقش لکھے یا کاغذ پرلکھ کر باندھے۔ ای طرح جس سوجن پر اسے باندھا جائے ، ان شاء الله شفا ہوگی ۔نقش بیہ ہے:

٤, \$

چیک کے لیے

حضرت مخددم زادے سے منقول ہے فرماتے تھے کہ جیک کو دفع کرنے کے لیے جاہیے کہ جب بخار آئے تو سور و فاتحہ کواس شکل میں لکھ کر باندھ دیں۔امید ہے کہ سوائے چند دانوں کے جیک زیادہ نہ ہوگ نقش ہیہے:

مالک يوم الدين	الوحيم	الرحمن	لحمدلله رب العالمين
۱۳	س	۲	١٦
نستعین	وایاک	نعبد	ایاک
۸	۱۰	ا ا	ع
انعمت عليهم	صواط الذين ٢	المستقيم 2	اهدنا الصراط
امین ا	وَلاالضالين ع ا	عليهم	غير المغضوب

#### بچھو کے لیے

بچھو کے کاٹے ہوئے شخص کے لیے سات مرتبہ پڑھ کر دم کریں پہلے دائیں کان میں پھر بائیں کان میں۔ زہرا تر جائيگا۔افسول بدہے۔

" فرعون بالشكر درآب وجله غرق شد زهر كز دم دورشو"

#### حب کے لیے

(بید دعاکسی چیز پر پڑھ کر) مطلوب کو کھلائیں۔ اللہ کے حکم ہے اسے محبت جانی ہوجائے گی اور شرطِ دوتی بجالائے گا۔ اورا گر کوئی ایبا قرآن ہوتا جس کے ذریعے سے پہاڑ (اپنی جگہ سے) مثادیے جاتے یا اس کے ذریعے سے زمین جلدی جلدی طے ہوجاتی یا اس کے ذریعے سے مُر دول کے ساتھ کی کو باقیں کرادی جاتیں (تب بھی بیلوگ ایمان نہ لاتے) بلکہ سارا افتیار خاص اللہ ہی کو ہے۔

وَلُو أَنَّ قُواناً سُيرَتْ بِهِ الجَبَالُ أَو قُطِّعَت بهِ الْأَرْضُ أو كُلِّمَ بهِ الْمَوتَى بَلْ لِلَّهِ الْأَمْرُ جَمِيعًا ٥ ك

اگرتم جاہتے ہو کہ دوشخصوں کے درمیان جدائی ہوجائے تو کاغذ کے ایک فکڑے پرید کھھواور مہرلگا کر کنویں میں ڈال دو دونوں کے درمیان جدائی پیدا ہوجائے گی۔

> وَٱلْقَيْنَا بِينَهُمُ الْعَدَا وَقُوالبَعْضَآءَ الِّي يُومِ القَيْمَةِ كُ إِنَّمَا يُرِيدُ الشَّيطُنُ أَن يُوقِعَ بَينَكُمُ العَدَا وَةَ وَالْبِعَضَاءَ فِي الخَمر والميشِر ويَصُدُّ كُمُ عَن ذِكرِ اللَّهِ وَعَنِ الصَّلُوةِ فَهَلَ أَنتُم مُّنتَهُونَ ٥ كُ

بين فلان بن فلان على العداوة والبغضاء فلان بن

فلان العجل العجل الساعة الساعة

اور ہم نے اُن میں باہم قیامت تک عدادت اور بغض ڈال دیا۔ شیطان تو یوں چاہتا ہے کہ شراب اور جوے کے ذریعے سے تمہارے آگیں میں عداوت اور بغض واقع كردے اور الله تعالى كى يادے اور نمازے تم كو باز ركھے

سو کیا اب باز آؤ گے۔

#### یمار کی صحت کے لیے

تین تعویز نمی طشت پر لکھے پھر انھیں دھوکر بیار کو بلائے۔تعویز میں بیار کا نام تحریر کرے اگر اس کی موت کا وقت آپیجیا ہے تب بھی اس کی ممرانیس ۱۹ سال بڑھ جا لیگی ۔تعویز ہیہ ہے۔

بسم الله الرحمن الرحيم يامهمل يا مبدل يا مذل يا معمول يا موصل سبحانك لااله الا انت ذو الجلال و الاكرام بسم الله الرحمن الرحيم و في بسم الله الرحمن الرحيم و في بسم الله الرحمن الرحيم في بسم الله طوما رحمن ابرسوما الرحيم ابرحو ماذا عسى ادباهر با

## د فع بو لیی یعنی بواسیر خونی یا بادی دور کرنے کے لیے

پیپل کا درخت جو کاننے دار جھازی کے اوپرنگل آتا ہے۔ معہ جڑ اور پٹول کے فراہم کرے۔ اس کی مکڑی کا ایک مکڑا مریض کی کمر میں ہاندھیں یقینا صحت حاصل ہوگی۔

#### دفع ننائی

نَانَى َ وَدِورَ مَرِثَ كَ لِيَ يُنْشُلُ لَكُنِكَ اوروبال ۽ تدھے۔اللہ كی قدرت ہے اچھا ہوجائے گا۔اُنٹش ہے ہے واتبعُوا ما تَتْلُوا الشَّيطِينُ على مُلْك سُليْمن وَمَا كَفُوْ سُليمنُ وَلَكِنَّ الشَّيطِنُ كُفُو وايُعْلَموْن النَّاس السَّحر وما أنزل على الْملكيْن ببابل هارُوت و مارُوت وما يُعَلِّمنِ مِنْ أَخَدٍ خَتَى يَقُولُآ انْمَا نَحْنُ فَتِنَةً فلا تَكُفُولُك

(۱۰رانھوں نے ایک بین کو الیعنی محر کا) اتبان کیا جس کا چرچا کیا کرتے تھے شیاطین (لیعنی خبیث جن)

حسنت سلیمان (علیہ السلام) کے عبد سلطنت میں اور حضرت سلیمان (علیہ السلام) نے کفر خبیس کیا گرر

( بن) شیاطین کفر کیا کرتے تھے اور حالت میتھی کہ آ دمیوں کو بھی (اس) محرکی تعلیم دیا کرتے تھے اور

( اس) محر کا بھی جو کہ ان دونوں فرشتول پر نازل کیا گیا تھا شہر بابل میں جن کا نام ہاروت و ماروت

قا۔ اور وود وفول کس کو نے بتلاتے جب تک میر (ن) کبد دیتے کہ بمارا دجود بھی ایک امتحان ہے سو کہیں

کافر مت بن جان)۔

### بادصرع لعنی مرگی کے لیے

اتوارے روز سفید مرغ کید رقد لائی اور فائ کر کے اس کے خوان سے بیتعویز لکھیں اور مریض کے گلے میں باندھ دیں۔ مرک جات مرک ایک ویوکا نام ہے۔ تعویز میرے۔

يل بإروا موروالقرورآية ١٠٢

روا پردا ہے

#### نارو کے دفعیہ کے لیے

جس جلَّه نارو ہو وہاں یہ نقش لکھیں ناروختم ہوجائے گا۔

الله اكبر الله اكبريا نارو ايا نارُو او لا تُكبُّر فمات محمدُ عَلَيهِ السَّلامُ فَمْتُ بادُّنه

(الله بہت بڑا ہے اللہ بہت بڑا ہے۔ اے نارواے ناروغرور نہ کر پس محموصلی اللہ علیہ وسلم نے وفات پائی پس اللہ کے تھم سے مرجا)

دوسرانقش: نارو کی جگه پر<sup>تاک</sup>ھیں

التبود فغ	حوأسم
व्ह	2010

#### خوف د فع کرنے کے لیے

بچه بو یا م د اورعورت اَ مر ذرت بول تو به تعویز اینے پاس رکھیں۔

يَامَعْشُرُ اللَّجَنِّ وَالْاَنْسِ انَ اسْتَطَعْتُمُ انْ تَنَفُذُوا مِنْ الْقَطَارِ السَّمَوَاتِ وَالْا رُضِ فَا نُفُذُوالاً تَنَفُذُونَ اللَّا

بِسُلُطَانِ فِياً مِنَّ الآءَ رَبِّكُمَا تُكَذِّبِنِ بِرَحْمَتِكَ يَاارْحُمُ الرَّاحِمِيْنِ0 اللهِ

(ائے ٹروہ جن اور انسان کے اگرتم کو یہ قدرت ہے کہ آ سان اورزمین کی حدود سے کہیں باہر نکل جوئر آو (ہم بھی دیکھیں) نکلو مگر بدون زور کے نہیں نکل کتے سوائے جن وائس کم ایٹے رب کی گون گون کی نعمتول کے منکر ہوجاؤگے ) برجمتک یا ارجم الراحمین۔

#### بستہ آ دی کے لیے

(جس شخف کو جادو کے اثر ہے باندھ دیا ہے) یہ تعویز اس کی سیدھی ران ہر باندھیں ۔

قَالَ مُوسى ماجنتُه به السّخُو ان تَو مُوى (عيه السلام) في فرمايا كه به جو بَهِ حِيمَ بنا كر لائ بو به جادو ب يقيق اللّهُ سَيْبُطلُهُ انَ اللّه لا يُصلحُ بات به كه الله تعالى اس (جادو) كو الجمى درجم برجم كيه ديم ب (كيول كه) عَمَلَ المُفْسِدِينَ ٥ عَلَا اللّهَ تَعَالَى قَسَادِيول كا كام بِنْجَنِيسِ دينًا ــ

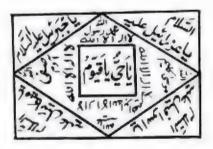
#### بخار د فع کرنے کے لیے

تین دن متواتر بینقش پان پرلکھ کر مریض کو چاہئے کے لیے دیں۔

فَفَهُمْنَهُا سُلِيمِنَ وكُلَّا اتَيَنَا حُكُماً وَّعِلْمًا وَّ سَخَّوْنَا سُوجِم نِ الله عليه وسلم ان كُو وي اور يول جم نِ الله عليه وسلم على المجمع على المجمع على المجمع على المجمع المحتم المحتم على المحتم الم

#### گھرسے بلا دور کرنے اور خوش حالی کے لیے

جو شخص بنقش اپنی پاس رکھے یا دیوار پر چیاں کرے یا گھر میں محفوظ جگہ رکھے تو برقتم کی بدائ گھر کے قریب نہ پھٹکے گی۔ برکت اور دولت اس گھر میں رہے گی۔ وہ شخص بادشاہوں کی عزت وحرمت کا مختاج نہ ہوگا۔ جن اور شیاطین سے محفوظ رہے گا۔ نقش ہے ہے:



#### بیشاب پاخانہ جاری کرنے کے لیے

اگر کسی شخص کا پیشاب پاخانہ بند ہوجائے تو یہ آیت لکھ کراے کھلائے۔ فوراْ جاری ہوجا کیں گے۔ وَإِنَّ مِن الْجِجَارَةِ لَمَا يَتَفَجَّرُ مِنهُ اور بعضے پھرتو ایسے ہیں جن سے (بری بری) نہریں پھوٹ

اور بعضے پھر تو ایسے ہیں جن سے (بڑی بڑی) نہریں پھوٹ کر چلتی ہیں اور ان اور ان پھروں میں سے بعضے ایسے ہیں کہ جوشق ہوجاتے ہیں، پھر ان سے (اگر زیادہ نہیں تو تھوڑا ہی) پانی نکل آتا ہے اور ان بی پھروں میں سے بعضے ایسے ہیں جو خدا تعالی کے خوف سے نیچاڑھک آتے ہیں اور اللہ تمہارے اعمال سے بخرنہیں ہے۔

يَهِبِطُ مِنُ خَشيةِ اللَّهِ لَا وَمَا اللَّهُ بِغَافِلٍ عَمَّا تَعَمَّلُونَ۞ كَ

الَّا نَهَزُ مَ وَإِنَّ مِنْهَا لَمَايَشَقَّقُ

فَيَخُرُجُ مِنْهُ الْمَاءُ مَا وَإِنَّ مِنْهَا لَمَا

#### بچوں کونظرِ بدے حفاظت

بچوں پر ظر بدوفع کرنے کے لیے تین روز تک شام کے وقت پڑھ کر دم کرے۔ ٹھیک ہوجائے گا۔

بسُم الله الرَّحمٰنِ الرَّحيم

وَإِن يُكُا دُ الَّذِينَ كَفَرُو الَّيْزُ لِقُو نَكَ

بِٱبْضارِ هِم لَمَّا سَمِعُوالذِّكُرَ وَيَقُولُونَ اِنَّهُ لَمَجُنُونٌ٥ وَمَا هُو اِلَّا ذِكْرُ لِلْعَلَمِيْنَ٥ طَ

اللہ كے نام سے جو برا مهر بان اور رحم كرنے والا ہے۔ اور يدكافر جب قرآن سنتے بيں تو (شدت عداوت سے) السے معلوم ہوتے بيں كه گويا آپ كوا ين نگاہول سے بھسلاكر گراديں گے۔ اور كہتے بيں كه يہ مجنون بيں حالال كہ بيقرآن تمام جہان كے واسطے نفيحت ہے۔

#### زہر کا اثر ختم کرنے کے لیے

اگر کسی شخص نے زہر کھالیا ہوتو کورے آنجورے تلے پریفش لکھیں اوراہے دھوکر پلائیں۔

A	11	1 (*	1
11"	r	4	Ir
٣	17	9	۲
1+	2	۴	10

#### بھا گے ہوئے غلام کے لیے

اگر غلام بھاگ جائے تو یہ اسم لکھ کر چلتے ہوئے چرفے پر باندھیں۔ چرخا چلے گا تو پریشان ہوکر واپس آ جائے گا اس اسم کے ینچے غلام کا نام بھی تحریر کریں۔ اسم یہ ہے۔

#### اجهنط

#### عورت پر قادر ہونے کے لیے

جو شخص عورت پرکسی طرح قاور ند ہوسکے تو اے جائے کہ سومرتبہ بیاسم پڑھ کراس پر دم کرے تابعدار ہوجائے گی۔ یاخٹی جین لاَخٹی فی ذیمُومَةِ مُلِکه وبقائِهِ

مل يارو- ٢٩ سوره القلم أيت ٥١ اور ٥٢

يع يبال مهاد ايها آنجوره بي حس ير پالى ند پزا بواورنداس مي پانى ذاله گيا بويه بالكل نيا كورا آنجورويه

#### عورت کا دودھ بڑھانے کے کیے

عورت کا دودھ زیادہ کرنے کے لیے اس آیت کو تانبے کی طشت پر لکھیں اور دھوکرعورت کو پلائیں ۔

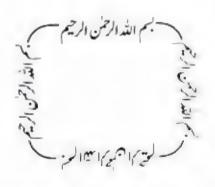
ثُنَهَ قستُ قُلُو بُکُهُ مِنْ بَعْدِ ذلِک منهارے ول پھر بھی ہنت ہیں تو ان کی مثال پھر کی می ہے بلکہ تخی میں (پھر ہے بھی) زیادہ بخت اور بعضے پھر تو ایسے ہیں جن وَإِنْ مِنِ الْمِحِجَارِةِ لَمَا يَتَفَجُّو مِنهُ ﴾ ہے (بری بری) نہریں پچوٹ کرچلتی ہیں اور ان ہی پتحروں الانهور وانَ مِنْهَا لَمَا يُشَقُّقُ مِن عِبِعِضَا لِي مِن كَهِ جِوثُقَ مِوجَاتِ مِين، يُجران عِ (الر فينحو نج منه الماءُ ما وإنَّ مِنْهَا لَمَا ﴿ زياده نبيس توتحورًا بي ) ياني نكل آتا ہے اور ان بي پقروں ميں يهبط من خشية الله م وما الله ع وما الله ع بعض الي بي جوفدا تعالى ك فوف ع في الرهك آت یں اور القدتمہارے اعمال سے بے خبر نہیں۔

فهي كالحجارة او اشد قسوة بغافل عَمَّا تُعْمَلُونَ ٥ كُ

## ہاتھی اور گھوڑے کی صحت کے لیے

باوضو ہوئر دو رکعت اللہ کا شکر ادا کرنے کے لیے پڑھے۔ اس کے بعد دو رکعت نماز استخارہ ادا کرے۔ بہلی رکعت میں سورہ الکافرون، سورہ نفسر اور تبت پدا پڑھے، دوسری رکعت میں سورہ اخلاص اور معوذ تین ایک بار پڑھے۔ نماز کے بعد حضرت خواجہ معروف کرفی کے نام پر شیرینی اتواریا جمعے کے روز نماز کے بعد تقتیم کرے۔گھوڑے کا رنگ اس کے مالک کا نام اور تر ہے یا مادواس کی صراحت کرے پھر گردن میں باندھے۔اگر سات دن سے زیادہ گردن میں رہے گا تو گھوڑا خشک بوجائ گا۔ تعویز یہ ہے:

البي بحرمت خواجه معروف كرفئ فلال اسپ زر ماده صحت بخش



### لطيفه ٩ ۵

# حضرت قدوۃ الکبراً کی رحلت کے ایام میں فیض وفضل الہی کا نزول ملائکہ، رجال الغیب اور بعضے اولیا کا تجہیر وتکفین کے لیے حاضر ہونا

ان نادر آگات اور جمیب کلمات کو جمع کرنے والا تمیں سال تک خواد سفر جو یا قیام ہر وقت حضرت کی خدمت میں حاضر رہتا تھا اور آپ کے جملہ احوال سے واقف ریا۔

ایک روز حضرت قدوۃ الکہ اُ نے فرمایا کہ میں تمہاری مصاحبت سے پیشتر دوبار بیار ہوا۔ ان ملائتوں میں اس قدر دکھ بھال اور خدمت کی گئی کہ اس کی شرح ممکن ٹمیں ہے۔ مخضر یہ کہ تمام عمر میں جار مرتبہ علیل ہوئے ایک بار روم میں، اس میں کوئی معصوم داخل ٹمیں ہوا، چنانچہ اس کی تفصیل بیان کی جاچکی ہے۔ دوسری بار مدینہ مبارک میں بیارہوئے اور یہ بیاری اس قدر بیشی گدا ہوئی کہ اسحاب کو زندگی کی امیر نہ رہی۔ کامل میں دن گزرت کہ آخر شب میں بوقت مجمح حضرت رسالت بناہ علیات کے باب میں طرح کی بیثار تیں ظاہر فرما کمیں پھر آخر میں عنایت ممال جہاں آ را کی زیارت ہوئی۔ حضرت ایشان کے باب میں طرح کی بیثار تیں ظاہر فرما کمیں پھر آخر میں عنایت فرمات ہوئے زبان دربار اور گوہ تاریک ہوں کہ اور بہت سے صاحبان اور بوٹ لوگ تمہارے دا بیط مسلمان اور مومی تمہارے واسطے سے درواز و وسول میں داخل ہوں گ اور بہت سے صاحبان اور بوٹ لوگ تمہارے دا بیط مسلمان اور مومی تربی ہوئی ہوئی ہوئی ہارسید تھر دنیا ہے آئی رشن کے ناخ وگئی اور طبقات زمین کو تاریک کرگئی، روح آباد میں واقع اور بحت سے ماصل ہوگئی چوٹی مالات جو دنیا ہے آئی ہوئی ہوئی اور طبقات زمین کو تاریک کرگئی، روح آباد میں واقع ہوگے۔ آپ کی عمر مبارک ایک سوئیں سال تھی جس میں سال ایک عزیز پر جس کا ذکر آچکا ہے نگار ہوگئے۔

هنرت قدوة الكبرا في ماتے ہے اكثر اوقات اصحاب واحباب كى مجلسوں ميں، الله تعالى في مجھے جن عظيم عطاؤں سے مرفراز فرمايا ان ميں ميرى درازى عمركى بشارت بھى تھى۔ بہر حال جب محرم كا چاند نظر آيا تو آپ نے خلاف دستور بہت اور بحد مسرت كا اظہار فرمايا۔ دوسر سے اسحاب منظر ہوئے۔ حضرت نور العين نے جسارت كركے (اس خلاف معمول روپے كے درسے ميں) استضار كيا۔ فرمايا كہ وہ يومبيند ہمارے دادا حسين بى شہادت كا ہے اگر موافق ہوتو بہتر ہے احباب نے

بقراری اورخوف کا اظہار کیا۔فرمایاس کی ضرورت نبیں ہے۔

حفرت قدوۃ الكبراً كى مستقل عادت تھى كەمجرم كے عشرے ميں عاشورا كرتے ہتے۔ بھى ايها ہوتا كه اصحاب سے موافقت كرتے اور ان كے ساتھ دورے پر جاتے ، بھى قلندول كے سرطقہ جشيدكو تكم فرماتے كة قلندول كى جماعت لے كر دورہ كريں۔ اس سال عشرے ميں حضرت ايشان نه خود دورے كے ليے فكے اور نه حسب معمول تكم فرمايا بس سارے حال ميں جبرت سے سروكار رہا بلكه اس سال عمر مبارك كے آخرى ايام حالت جبرت ميں گزرے۔ نگاہ آسان كى جانب رہتى تھى۔ اس سال خاموشى غالب رہى۔ اگر كى شخص نے توحيد و معارف كے باب ميں سوال كيا تو تاخير سے جواب پر متوجہ ہوتے سے۔ آخر ميں فرماتے تھے، يارہ! اس سے زيادہ اہم كام درجش ہے۔ گفت وشنود جمیش اس وقت ہوتی ہے جب بندے كو يقين حاصل نہيں ہوتا اور جو شخص سرحد يقين پر پہنچ جائے تو اس كا كام نسبت ہى سے رہتا ہے۔

اس سال آپ نے ہرعزیز اور ہر بڑے اور چھوٹے اہل صحبت کو نسبت سے اشتخال کا تھم دیا اور اس سال کا عشرہ اسحاب نے تلاوت قرآن میں ہر کیا۔ جب عاشورے کا دن آیا تو آپ کے حال میں کسی قدر تغیر نمایاں ہوا۔ اس روز رصلت کرنے کے در پے تھے کہ شخ تجم الدین اصفہائی جوشخ حرم تھے عالم سیر سے آ کے اور فر مایا نہیں نہیں فرزند اشرف چند روز (انظار کرو) مل ایک مصلحت ہاں کی تعمیل باتی روٹی ہے۔ خود بھی یہاں رہنے کا خود بی اقرار کیا۔ بیاری کے آثار کم ہوگئے (اس عرصے میں) گرد و نواح کے بزرگ حاضر ہوئے اور عیادت کے شرائط بجالائے۔ اس وقت ایس بہتائی بھی نہ تھی کہ اسے تغیر مزاج خیال کیا جاسکے۔ مقررہ و خطاکف جو آپ ادا فرماتے تھے آئیں پورے فرماتے رہے۔ کسی قشم کے کسل اور تکان کا غلبہ نہ تھا۔ حضرت مخدوم زادے قطب عالم بطریق سیر آ کے اور شیخ الاسلام روی بھی تشریف لائے۔ حضرت مخدوم زادے نے بسلسلۂ عیادت کہا کہ بھائی اشرف! حضرت مخدوم کے اسرار اور آثار کے جامع اور یادگار ہیں۔ ان کی حصوا کے طلب کے گم گشتہ گروہ اور وادی مشقت کے راہ نایا فتوں کو حصول کے شفاف یائی سے بہرہ مند اور سیراب فرما تھیں، قطعہ:

وجودت در جہاں باتی بماند کہ مردم بہرور گروند از تو (آپ کا وجود دنیا میں باتی رہے گا تا کہ لوگ آپ کی ذات سے بہرہ مند ہوں) تو کی آں چشمہ خورشید عرفاں کہ ذرّائند نیرومند از تو

لا مطبوعہ نینج کے صفے ۷۰ میں پنگل سرفی دی ہے" مادہ تاریخ وفات سیّداشرف جبانگیراشرف اموسیّن "لیکن اس پورے صفح پر ایسی کوئی عبارت نہیں ہے جس سے ماد وَ تاریخ کی نشان وی ہوتی ہو۔اس صورت میں مترجم نے بیاذ کی سرفی ترجے کے متن میں تحریر نہیں کی۔

(آپ آفآب عرفان کاایا چشمہ بیں کہ آپ سے ذروں کو تاب و توانائی ملتی ہے)

آپ نے فرمایا کہ بعدازیں مخدوم زادے کو بقا اورصحت ارزانی ہو کہ ہمارے اورمحبوب کے درمیان بلکا سا پردہ رہ گیا ہے، کیا (مخدوم زادے) نہیں چاہتے کہ دوست دوست کے ساتھ ہیوست ہوجائے۔ بیت:

> دل زتن عریاں شدہ جاں از خیال می خرامد در نہایات الوصال

(ولجسم ے آزاد ہوگیا، جان خیال ہے رہا ہوگئ اب (النی) وصال کی حدول میں سر کرتی ہے)

ان کلمات کے سنتے ہی اہل مجلس پر کیفیت طاری ہوگئی۔ ہر مصاحب وجد و رفت کے عالم ہیں پہنچ گیا۔ تاریخ پندرہ محرم سندسات سواٹھانو کے واخیار اور ابرار آئے اور آپ کے ساتھ صحبت رکھی۔ اِن حضرات نے عرض کیا کہ اے دائر و وجود کے نقطے اور پر کارِ مقصود کے مرکز! اگر اکابر کی رصلت میں چندروز طل وعقد کی خاطر تاخیر ہوجائے تو کیا ہوگا اور وہ ای سفلی خاک دان میں رہیں تو بہتر ہی ہے۔ حق تعالی نے مقصود کی کنجی آپ کہ ہاتھ میں دی ہے اگر چاہیں تو رہیں چاہیں تو نشقل ہوجا کیں ۔ فرمایا کہ اے اخیارو ابرار! بارہ سال کا عرصہ گزرا کہ آسان اور زمین کے فرزانوں کی کنجی مجھے سونچی گئی ہے کہ تم تقرف میں لاؤ لیکن میں نے بہ خیال اوب تصرف نہیں کیا۔ زندگی کی لگام میرے پرد کی گئی ہے۔ اگر چاہوں تو رہوں لیکن میں کہ تک اس خاک وان سفلی میں رہوں گا۔ مجھے یہ پہند نہیں ہے۔ اب میں گزرار علوی کی جانب پرواز کرنا چاہتا ہوں، قطعہ:

منم مرغ گزار قدیم جرا بوم دام درپائے بند زمیں (میں گزار قدس کا طائر ہوں، میں زمین کے پابند جال میں کس طرح رہ سکتا ہوں) قفص بشکم بال و برزورواں شوم سوئے آں گلتانِ یقین (اپنے بال و پر کی توت سے قض تو زکر گلستانِ یقین کی جانب پرواز کر جاؤل گا)

را ہے ہاں دپر ایک ہوئے ہیں اوتاد، ابدال اور دیگر اہل خدمت کا حاضر ہونا

17 تاریخ کو ابدال آئے اور انہوں نے عیادت کی اور عرض کیا کہ آپ اللہ تعالیٰ کے لفکروں میں سے لفکر کیوں چھوڑ رہے میں۔ آپ نے فرمایا کہ فینی مَفْعَدِ صِدْقِ عِنْدَ مَلِیْکِ مُفْعَدِدٍ مللہ (رائی اور عزت کی بین کسک میں قدرت والے بادشاو کے باس) کے تخت برجلوں کرتا ہوں۔ قطعہ:

کے کہ جائے ہر اورنگ آں زمیں دارد شہنشے ست کہ کونین در تمکیں دارد (چوشخص کہ اس زمین کے تخت پر بہنشا ہے وہ ایبا بادشاہ ہے کہ کونین اس کے زیمگین ہے) زشیر بیشۂ سفلی چہ رنگ برگیرد زشیرویے کہ قدم برسر عریں دارد

(وه بهادراور جری مخص جو (پرجیب ) جنگل میں قدم رکھتا ہے وہ عالم سفلی سے شیر سے خوف ضیس کرتا)

ا اتاری کو اوتاد تشریف الے۔ آپ کی صحبت سے حد سے گزر گئے اور شاد مانی کا اظہار کیا۔ عیاوت کے شرائط بجائے لائے۔ اوتاو نے کہا، منصب کبری چھوڑ رہے ہو۔ فربایا ای فکر میں جول ابھی طے جوا ہے۔ جب اوتاو اپنی اپنی مرحدول کی جانب روانہ ہو گئے تو حضرت الشال کو روح کی نیمتی ہوئی۔ تین روز تک جسم مبارک پڑا رہا۔ اوقات نماز میں بغیر ہوئی کے حرکت کرتا ، اور اشارے سے نماز اور فرمائے۔ جب تیسراوان ہوا تو حالت بحال جوئی۔ لوگوں نے حال معلوم کیا تو فرمایا کہ حال بحی اللہ بن اصفہانی بتا کیں گئے۔ جب تیسراوان ہوا تو حالت کے وقت تک واپس نہیں گئے۔ خطرت نور العین نے حضرت نور العین نے حضرت نور العین نے حضرت نور العین نے حضرت بو رفول میں حضرت نے ان کی تنکیل فرمایا کہ بیل میرے موجود نے جمن بقید امور کے بارے میں فہردار کیا تھا، این تین دنول میں حضرت نے ان کی تنکیل فرمائی اور یہاں میرے موجود بھونے کا سب بھی کی تھا۔ المحد مقصود تک بین تھی دنول میں حضرت نے ان کی تنکیل فرمائی اور یہاں میرے موجود بونے کا سب بھی کی تھا۔ المحد مقصود تک بین تھی۔

تاریخ ۲۰ تا ۲۳ (محرم) گرد و نواح کے ااکن اور بڑے لوگ حاضہ ہوئے۔ آپ نے بر آئے والے کو بشارت دی اور سعادت کے لیے دعا کی۔ (مذکورہ) تین روز میں اس قدر کلوق تو بد، انابت اور خلافت سے سرفراز ہوئی کے اس کی تفصیل خدا بی کومعلوم ہے۔ اشراف الملک جو ولی ولایت تھا بارہ بڑاراشخاص کے ساتھ شرف ارادت سے مشرف ہوا۔

ماہ محرم کی جاند رات سے کوئی دن ایسا نہ ہوگا کہ جس دن روضے پر توجہ نہ فرمائی ہوگی، حالا تکہ جمشیہ قاندر جو پانچ سو قاندرول کا سردار تھ، ہرہ سال سے اس اجتمام میں مصروف رہا، اس کے باد جود چھونے بڑے سریدوں اور کامل و نا کامل اسحاب میں سے کوئی فرد ایسا نہ ہوگا جس نے روضے کے کام میں ہاتھ نہ بنایا ہو۔ سات ہار تعجب شریف سے آب زمزم لاکر حوض میں والا گیا۔ زیادہ تر پودے اپنے دست مبارک سے لگائے تھے۔ ایک مرتبہ بنگالے سے سپاری کا پودالا کے تھے، نماز عصر ادا کر کے اپنے ہاتھ سے لگائے۔ اس پودے کو لگائے میں ذراسی تاخیر ہوگئی (حتیٰ کہ ) بلال موؤن نے نماز مغرب کی عصر ادا کر کے اپنے ہاتھ سے لگایا۔ اس پودے کو لگائے میں ذراسی تاخیر ہوگئی (حتیٰ کہ ) بلال موؤن نے نماز مغرب کی ادان دی، جیسے بی آپ نے جدی کی قودہ تھی جوآپ کے دوش مبارک میں دیے۔ دانوں سے جردانہ ادھ ادھ بکھر گیا۔ جب نماز ادا فرمائی تو اصحاب نے دانوں کو چن کر آپ کے دست مبارک میں دیے۔ دانوں سے جردانہ ادھ ادھ بکھر گیا۔ جب نماز ادا فرمائی تو اصحاب نے دانوں کو چن کر آپ کے دست مبارک میں دیے۔ انہیں دھاگے میں پردیا، جب گنا تو ایک دانہ کم تھا، آپ نے داخا گئا سراہا ندھ دیا۔ (کیکھ دیر احد) شیخ کمال دانہ ڈھونڈ کر ا

لائے۔ آپ نے فرمایا، بہت خوب اب سررشتہ انجھی طرح بندھ گیا۔ آپ نے اپنے ہاتھ سے اس دانے کو بکر کے درخت کی شاخ پر نصب کر دیا اور فرمایا، اے بچ تو الند تعالیٰ کی قدرت سے درخت ہوجائے گاا ور پھل وے گااور میر کی تنبیخ کے دھا گے کا نشان نہ رکھے گا۔

آپ نے ارشاد فرمایا کہ میری قبرروضے کے درمیان رکھنا اور اینوں سے تیار کرنا۔ اس کی چوڑ ائی اس حد تک ہوکہ نماز ادا کی جاسکے اور لمبائی قد کے برابر ہو۔ قبر کی تہہ کی سطح اینیٹیں رکھ کر ایک ہاتھ بلندر کھنا حسب الحکم مرقد تیار کردی گیا۔ مرقد کی تیاری میں حضرت فور العین، حضرت فی وُر یتیم، حضرت فیخ معروف الدیموی، قاضی ججت اور چند دومرے لوگوں نے حضہ لیا۔ جب روضے اور اس کے مقدس درود بوار کی سخیل ہوگئی تو بنفس نفیس تشریف لائے اور ہرگوشے کا معائد کیا۔ بعض نے لیا۔ جب روضے اور اس کے مقدس درود بوار کی سخیل ہوگئی تو بنفس نفیس تشریف لائے اور ہرگوشے کا معائد کیا۔ بعض نے لگائے گئے پودول کی تحسین فرمائی آخری دن مواسری کا ایک بودا لگایا۔ بچھ دیر احباب واصحاب سے جدا ہونے کا تاسف اور افسوس فرمائی آخری دن مواسری کا ایک بودا لگایا۔ بچھ دیر احباب واصحاب سے جدا ہوئے کا تاسف اور افسوس فرمائے رہے اصحاب میں ہرایک زاروئزار رونے لگا۔ حضرت نور العین بے ہوئی ہوگئے۔ بچھ دیر بعد ہوئی میں آئے قد مو الکبرا کے قدموں میں گریزے، قطعہ:

مرا بگزار تنها در غریجی که غربت برزاز جال کندنم نمیت ( جھے فرین میں تنا چھوڑ دو کہ فریت میری جان کنی ہے بدر ہے ) چواز خاکم بر آوردی بخاکم ميفكن كيل نجاك الكندنم نيست ( جھے میری خاک کے ساتھ خاک میں ڈال دیا۔ ایسا نہ کرو کہ یہ مجھے خاک میں ڈالنامبیں ہے ) جراز ماجدای مانی اے شاد ازس فرنت روال حال بردنم نيست (اب بابشاد مجھ سے جدا کیول ہورے ہو،اس فرفت سے میری جان لینا روانہ ہونانہیں ہے) مرواز پر که در بر جانم از تو چوجال از برشود جال بندنم نیست (میرے پہلو سے نہ جاؤ کیونکہ میری حان تیرے پہلو میں ہے، جب حان از ہر ہوجائے تو میری حال بندی نہیں ہے) منم چثم و تو نور العين مائي جو نور العين شديا بنديم نيت ( میں آ کلید بول اورتم میری آ کھول کی روشنی ہو۔ جب آ ککھول کی روشنی حاصل ہے تو میں یا بندنہیں ہول ) آ پ نے حضرت نور العین کا سرمبارک اپنے ہاتھ سے انھایا اور بغل میں لیا۔حضرت نور العین کا ہاتھ بکڑ کر اندر لے گئے اور پدلطف انگیز اور عنایت آمیز باتیں ان سے فرمائیں کہ:

'' بابا حاجی عبدالرزاق مجھے اپنے سے جدا نہ جانو۔ میری روحانیت گنجہ کے گوشہ نشین کی روحانیت سے کم نہیں ہے جو فرماتے ہیں، قطعہ:''

مدال خالی از ہم نشینی مرا
کہ بینم ترا گر نہ بینی مرا
کہ بینم ترا گر نہ بینی مرا
(مجھے اپنی ہم نشینی سے خالی نہ مجھو، اگرتم مجھے نیس دیکھتے تو میں تہہیں دیکھتے ہوں)
منم کار فرمائے احوال تو
منم کار فرمائے احوال تو
خن وار ہمراہ اقوال تو
(میں بی تمہارے احوال کا کارفرما ہوں، بات کی مانند تمہارے اقوال کے ساتھ ہوں)

تو سودٍ منی و مرا مامیه دال بهرجا خرای مرا سامیه دال (تم مجھے سرمامیہ خیال کرواورتم میرانفع ہوتم جہال بھی جاؤ مجھے سامیہ تصور کرو)

اصحاب کی نسبت بھی یہی الطاف ارزانی رکھے کہ مجھے اپنے آپ سے جدا خیال نہ کریں۔ میں ہر حال میں تہہارے ساتھ ہوں۔ یہ بشارت اور سعادت کا اشارا جملہ اصحاب اور احباب کو دے کر سرفراز فرمایا۔ حضرت قدوۃ الکبراً نے اس بشارت پر فاتحہ پڑھی اور دوسری بارگزار روضہ اور لالہ زار مقدسہ کی سیر کی۔ حوض کی تعریف فرمائی کہ ہم نے اس پر بڑی محنت صرف کی ہے، انشاء اللہ تعالی بے مثال مرقد ومسکن کی صورت اختیار کرلے گا۔ حضرت قدوۃ الکبراً نے جب بیام جمشید قلندر کے سیرد کیا تھا تو فرمایا تھا کہ اے جمشید! میرے لیے ایسا مکان کھڑا کرد کہ چشم آ قاب نے اس کی مثل مکان نہ دیکھا جو بلکہ آسان کے گوش ہوش نے نہ ساہو۔ مثنوی:

يود از روضة فردوس اعلى زياغ سدره بر شاخ بالا (وہ گلزار جنت ہے بڑھ کر ہواوراس کی ہرشاخ باغ سدرہ ہے بلند ہو) چنال حایش بود در دور دوار که ای نظم بود دورانش برکار (زمانے کی گردش میں وہ ایسے مقام پر ہوکہ وہ اس کی گردش کے پرکار کا مرکزی نقط بن جائے) کے کودر جہاں برکار گردد زسر با کرده ور اقطار محرود (وہ خض جو دنیا میں پرکار بن جاتا ہے، سر کے بل اطراف عالم میں گروش کرتا ہے) نه بیندای چنیں جائے ول آرا اگرچه می کند درسیر سریا (ایبافخص ایسی دل آ را جگه نه دیکھ یائے گا خواہ سیر میں اپنے سرکو پاؤں بنالے) مجرو روضه حاري چشمه نوش که آب خضر زو گردد فراموش (روضے کے گروشبد کا چشمہ جاری ہے جس کے سامنے آب حیات کی کوئی حیثیت نہیں) سکندر آب حیوال را طلب گار نبودے گر چشیدے آبش از عار (اگراس باغ کا یانی بی لیتا تو سکندر برگز آب حیات کی خوابش ندکرتا) بجز ایں روضة فردوس آسا نباشد سالکاں را فیض افزا ( جنت کی مثل اس روضے کے علاوہ کوئی جگہ سالکوں کے لیے فیض افز انہیں ہے ) چو مردم روح فیض آباد دانند ازال رُو نام روح آباد خوانند (اس مقام کولوگ ایسی روح خیال کرتے ہیں جوفیض ہے آباد ہے، ای لیے اے روح آباد کہتے ہیں) جب حضرت کا دل باغ کی تفریح اور لاله زار کی سیر ہے شکفتہ ہوگیا تو فر مایا، انشاء اللہ تعالیٰ جو مخص اس روضۂ مکرم

must dina

میں آئے گا، فیض سے بے نصیب ندرہے گااور ہر وہ شخص جو دنیا میں اس کا طلس انداز و کرے گا اسے برکت ند ملے گی انشاء اللہ تعالیٰ ۔

ستائیسویں تاریخ کومیح کی نماز کی ادائیگی کے وقت امام حضرات حاضر ہوئے۔ بائیں جانب کے امام کو جماعت کے چیش نماز کی جگد آ گے کر دیا۔ لوگ جران تھے کہ آج حضرت قدوۃ الکبراً نے خلاف عادت تھم فر مایا۔ بیفکر کا مقام ہے۔ حضرت نورالعین نے فر مایا، معلوم ہوتا ہے کہ آج خاندروزگار کو تاریک کر دیں گے کہ بائیں جانب کے امام کوخود آ گے بھیج دیا ہے بیدا پی جگہ تفویض کرنے کا اشارہ ہے۔ جب مقررہ وظائف سے فارغ ہو گئے اور نماز اشراق بھی اپنے مصلے پر حسب معمول ادا فرما چکے تو حرم روضہ کے اندر تشریف لائے اور ایک شخص کو دروازے پر بٹھا دیا کہ میں جس کسی کوطلب کروں وہی اندر آئے اور اس باب میں بخت تاکید فرمائی کہ ہرگز کی کو اندر نہ آئے دو۔ ایپات

مرا امروز بابا رانست سركار دریں خلوت سرا اغیار مگزار ( مجھے آج کل اینے دوستوں ہی ہے سروکار ہے۔ اس خلوت گاہ میں اغیار کو داخل نہ ہونے دو ) بج از زمرة باران محرم که با اینال سرو سرکار دارم (یاران محرم کے گروہ کے سوا (کسی سے تعلق نہیں) بس انہیں سے سروکارر کھتا ہول) سوئے خلوت مرائے یار جانی جو خواہم شد برائے مبرمانی (دوست جانی کی خلوت سراکی طرف حصول عنایت کے لیے جاؤں گا) بیارال خواجم از اسرار گفتن بالماس معانى دُرْسفتن (اسرار کی باتیں دوستوں ہی ہے کروں گا انہیں کے لیے الماس حقیقت کے موتی پروؤں گا) کے کو قابل امرار باشد سزائے محفتن ایں کار باشد (جو خص اسرار سجھنے کے لائق ہوگا وہی سے بات بتانے کے لائق ہوگا)

ط مطبوعہ ننٹے کے صفح ۴۰۹ پر بیعبارت ہے'' وہر کھے کہ مثال او در جہاں خواج کرد مبارکش نخواجہ آید انشاء اللہ تعالیٰ'' اس عبارت کا بھی ترجمہ ممکن ہے جو أردومتن میں چیش کیا گیا ہے۔

بیاید تاب وے، امرار گویم دگر سوئے حریم شاہ ہویم

(ایسالائق شخص میرے پاس آئے تا کہ میں اسے اسرار کی باتیں بتاؤں درنہ پھر میں بادشاہ کے حریم میں چلا جاؤں گا)

کہ مرغ ہوستاں دردام تاکے چو بلبل بے گل آرام تاکے

(آخر باغ کے طائر کی طرح کب تک جال میں رہوں گا اور کب تک بلیل کی مانند بغیرگل آ رام کے رہوں گا)

کافی عرصے تک اخیار وابرار آتے رہے اس کے بعد بہت وقت تک اوتاد وابدال آئے، پھر اللہ تعالیٰ کی بارگاہ کے سید سالار اور اولیائے زمانہ کی ایک جماعت جیسے حضرت علی ٹانی، شخ عبدالسلام ہردی، قاضی ابوالمکارم بخندی، حضرت شخ معروف الدیموی، شخ محمد دریتیم، میر منگر قلی قلنچاق، شخ حیدر قبچاق، شخ ہرعلی ارلات اور اصحاب و احباب آئے۔ شخ مجم الدین اصفہانی بذات خود پہلے بی آ چکے تھے۔ علاقے کے جو بھی چھوٹے بڑے باوگ تھے سب حاضر ہوئے۔

يل يارو- ۲۰ موروالفجر، آيت ۲۸

الله (اسلی) وطن کی محبت ایمان سے ہے۔

کے مصداق اپنے اصلی مرکز میں آ گئے ہیں اور انہوں نے فئی مَقْعَدِ صِدْقِ عِنْدَ مَلِیُکِ مُقْتَدِدٍ طُ (رائی اور عزت کی بیٹھک میں قدرت والے بادشاہ کے پاس) کے تخت پر جلوس فرمایا ہے۔'' حق تعالی ہرمومن اور مسلمان کو اس مرتبے کے شرف سے مشرف فرمائے، بالنبی والله الامجادہ۔

# لطيفه ۲۰

حضرت قدوۃ الکبراً کے بعض کلماتِ اشفاق جوآپ نے قدوہ الآ فاق سید حاجی عبدالرزاق اور ان کی اولا داور بعض بڑے خلفا کے حق میں فرمائے۔تمام مریدوں، فرزندوں، معتقدوں اور خاص و عام مخلصوں پرآپ کے الطاف کا ذکر

اہ ندکور (محرم) کی انھائیس تاریخ کو نیلی پوٹی صبح نے خورشید کاشنق رنگ آنسو ٹپکاتے ہوئے آنکھ کھولی، غلاف مخالفت سے مائم آمیز وتعزیت انگیز کموان نکالی، غمول کے ذرّات اطراف میں بھر گئے اور الم کی کرنیں چاروں طرف پھیل گئیں (ایسی صبح) اصحاب واحباب جو تمام رات خورشید رخسار کے حضور میں متھ اور ناہید انور کے نور سے بہرہ مندر ہے تھے، حضرت کے دیدار سے مشرف ہوے اور اس جگہ جہال آپ نماز اشراق کے وظائف ادا فرماتے تھے حاضر ہوے۔

حضرت شیخ بنجم الدین اصفهانی حضرت فدوة الكبراً كے پہلو میں بیٹے۔حضرت نور العین كوطلب كیا اور تمام اصحاب كو تعلم دیا كہ پچھ دریے كے باہر جائیں۔ سب خاص و عام حضرات باہر آ گئے۔ ان تمین حضرات حضرت شیخ بنجم الدین اصفهانی، حضرت قدوة الكبراً اور حضرت نور العین كے سواكوئی شخص اندر نه رہا۔ (اس وقت) حضرت نور العین پر اسرار ختم كرنے كا آغاز كیا۔ بیعت:

حریف جنس و دید و جائے خالی که سر پوش از طبق برداشت خالی

ر جمہ: مد مقابل تھا، ویدارتھا اور تنہائی تھی ایسے عالم میں (تحفوں سے بھرے ہوسے) طبق کا سر پوٹ اٹھا کر خالی کردیا۔ دو پہر تک ایک دوسرے سے استفاد سے اور افاد سے کا عالم رہا۔ جب آفتاب کے زوال کا وقت قریب آیا تو جولوگ باہر تھے انہیں اندر طلب کیا اور چھوٹے بڑے سب اصحاب کو قریب بلایا۔ حضرت نور العین کو اپنے مقابل، حضرت شخ نجم الدین اصنہانی کو دائیں پہلو میں اور حضرت شخ دریتیم کو بائیں پہلو میں بٹھایا۔ سب اصحاب جیسے خواجہ ابوالمکارم، شخ احمد ابوالوفا خوارزی ، شیخ ابوالواصل، شیخ معروف الدیموی ، شیخ عبدالرصان فجندی ، شیخ ابوسعیدخزری اور موضع بحدونذ کے ساکن ملک محمود حلقہ بنا کر بیٹھ گئے۔ مریدین اور معتقدین اس قدر تھے کہ ان کی تعداد اللہ بی جانتا ہے۔مخصر یہ کہ روشنک کے لوگ اور ارباب دین جواودھ اور جون یور کے اطراف ہے حاضر ہوے تھے، سب موجود تھے۔

باباحسین خادم کوتکم ہوا کہ مجھے جو لباس تبرکا ملے ہیں انہیں لے کر آؤ۔ وہ ادن اور بانات کے کپڑوں کا بیچہ لے کر آئے۔ اس میں وہ تبرکات تھے جو آپ کو چرخ گردال کے سفر کے دوران اکابرصوفیہ ہے حاصل ہوئے تھے۔ لیچے کو کھولا گیا۔ چار خلعتیں اونی کپڑے کی تھیں، ایک وہ جو حضرت مخدومی نے آپ کو پہنائی۔ دوسری ولایت چشت، اللہ تعالی اسے باول سے محفوظ رکھے، کے صاحب سجادہ برجادہ سے حاصل ہوئی۔ تیسری شامی کپڑے کی ضلعت جو شیخ الاسلام سے ملی۔ چوتھی ضلعت گرامی جو آپ نے مخدوم جہانیاں سے حاصل کی۔ آپ نے چارول ضلعتیں حضرت نور العین پر نجھاور کردیں اور چوتی ضلعت گرامی جو آپ نے مرتا بی کرے گا کھیل نہیں پائے فاتحہ پڑھی پیر فرمایا، نور العین میرے فرزند برحق اور خلیفہ مطلق ہیں۔ جوشخص ان کے حلقے سے سرتا بی کرے گا کھیل نہیں پائے گا اور جو ان کے حلقے میں داخل ہوگا وہ دونوں جہانوں میں کامیاب رہے گا۔

اس کے بعد آپ نے نور العین کے فرزندوں کو طلب فربایا پہلے ﷺ مشی الدین کو، جن کی عمر انھارہ سال تھی اور جوملمی امتبارے عالم بن چکے تھے، سبز رنگ کا جامہ عنایت فربایا اور فربایا کہ بین فرزند علوم کا بے حد حصہ رکھتا ہے لیکن اس کی عمر کم ہوگی۔ اس کے بعد شخط حسن ہو احسن وجوہ بڑے اطاعت گزار بھول ہوگ ۔ اس کے بعد شخط حسن کو طلب کیا اور انہیں تبرک عظا کرنے کے بعد فربایا کہ حسن ہا احسن وجوہ بڑے اطاعت گزار بھی آئے ۔ پھر ﷺ میں۔ ان کے بعد شاہ احمد کو طلب کیا اور تبرک عنایت کیا۔ فربایا کہ بیا احمد ٹانی ہیں۔ ان کا نام احمد نبی افرم سلی اللہ میں آئے گا۔ اس کے بعد شاہ احمد کو طلب کیا اور فربایا کہ بیا احمد ٹانی ہور شخط فربایا ، اے فرید ٹائی آئی ہیں۔ ان کا نام احمد نبی اگرہ صلی اللہ علیہ وہم کے اس کے بعد شخط فربیہ کیا اور تبرک عطا کیا پھر فربایا، اے فرید ٹائی آؤتم ہے اللہ تعالی کی عبت اور دوئی کی خوشبو آئی ہے۔ پھر ﷺ قال کو جو طلب کیا اور تبرک عطا کیا پھر ارشاہ ہوا کہ بیہ ہمارے شہیں عبد الرزاق کے جملہ فرزندوں میں سے خیال کرتا ہوں۔ شہیں چاہے کہ فرزندوں کو ہتا تھے کہ نام احمد کیا اور تبرک عنایت فربایا پھر ارشاہ ہوا کہ بیہ ہمارے شہیں عبد الرزاق کے جملہ فرزندوں میں سے خیال کرتا ہوں۔ شہیں جو ایک کے فرزندوں کو خوانہ آئی اور تبی کی خوشبو آئی ہو۔ جس طرح میں خوانہ کی کو اداد کے سپر دکیا ہے بشرطیکہ وہ نیا کیا ہوں کے جو بار کو خوانہ کی اور تبیل کا دور تبیل اور ان کی اولاد کے سپر دکیا ہے بشرطیکہ وہ تنام اور دو ہارا دفرت ہی اور جو ہمارا دخمن ہو وہ ہمارا دخمن ہے اور جو ہمارا دخمن ہو وہ ہمارا دخمن ہو وہ ہمارا دخمن ہو وہ ہمارا دخمن ہو وہ ہمارا دوست ہو اور جو ہمارے فرزندوں کا دخمن ہو وہ ہمارا دخمن ہو اور دو ہمارا دخمن ہو وہ ہمارا دور ہوں ایل ہم ہمشت کا دخمن ہو گارے دور ہوں ایل ہم ہمارا دخمن ہو وہ ہمارا دور ہو ہمارا دخمن ہو وہ ہمارا دخمن ہو وہ ہمارا دخمن ہو وہ ہمارا دخمن ہو کو کیا کہ کورند کیا ہمارا کو ہمار کورند کیا کے کورند کیا کورند کیا کورند کیا

ووستدار خاندان اولياست دوستدار اولياب مصطفیٰ ست ترجمہ: جو محفص خاندانِ اولیا کا دوست ہے وہ مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وسلم کے دوستوں کا دوست ہے۔ دوستدار اولها و انبا دوستدار حضرت عالى خداست ترجمہ: جو مخص انبیا اور اولیا کا دوست ہے وہ در حقیقت حضرت خدائے بزرگ کا دوست ہے۔ ور معاذ الله بود برنکس کار کاروبارش عکس راہے از ہداست ترجمہ:اوراگراللہ کی پناوکس کا معاملہ اس کے برنکس ہے تو اس کاروبار راو بدایت کے خلاف ہے۔ زينبار اے دوستال ازراہِ عكس خوار گردد در جبال ایزد گواست ترجمہ: اے دوستو! برگز مخالف راستہ اختیار نہ کرو، خدا گواہ ہے کہ جومخالف راہ پر جاتا ہے وہ خوار ہوتا ہے۔ من بہر حالے بفرزندان خویش ناظرم در ہر مکال بے کم و کاست ترجمہ: میں بے شک وشبہ ہرحال میں اور مقام میں اپنی اولاد کا ناظر ہوں۔ بركه زينسانم نداند درجبال ظلمتے مردود و راہ بے ضاست ترجمہ: جو مخص مجھے اس طرح یقین نہیں کرتا وہ دنیا میں مردود تاریکی اور اندھیرے رائے میں ہے۔

اس کے بعد حضرت ابوالیکارم کوطلب کیا اور جامہ تیرک عطا کیا، فرمایا یہ ہمارے ہمرنگ ہیں۔ ان سے ہرگز ہرگز سرکشی ند کریں اور اس گروہ سے اعتقاد اور اخلاص رکھیں۔ پھر شیخ عمس الدین اودھی کو لائے۔ آپ نے انہیں تبرک عنایت کیا اور فر مایا کہ یہ ہم سے جدانہیں ہیں۔ ہرگز فقرا کے دل باتھ سے نہ جانے دیں، نیز فرمایا کہ" اشرف مٹس" اور" مٹس اشرف" ایک بی جیں۔ اس کے بعد شخ معروف الدیموئی کو لایا گیا۔ انہیں تیرک عطا کرکے فرمایا تم ( بھی) ہمارے ہم رنگ ہو۔ '' اشرف معروف'' اورمعروف اشرف'' ایک ہیں۔

ان ندکورہ اکابر کے مثل جو بزرگ تھے ان کی بھی تبرک اورخوشنودی ہے دل داری کی اور بلندآ واز ے فرمایا: ''اے بھائیو! معتقدم پدواورموجودلوگو! خوب آگاہ ہوجاؤ کہ اشرف جہاں گیر کوخود سے دور اور غایب خیال

نہ کریں کہ حق تعالیٰ نے اپنے لطف سے مجھ کو اپنے جوارِ اقدس میں جگہ عطا فرمائی ہے، شرف وصولی سے مشرف فرمایا ہے۔ اپنے بے حد و نہایت لطف و عنایت سے '' محبوب'' فرمایا ہے، اور کہا ہے کہ اس کی اولاد، اس کے معتقد اور مریدوں کے موافق دوستوں کو بخش دیں گے اور جو ان کا مخالف ہوگا اسے دوزخ کے سب سے نیچے کے جصے میں دکھیل دیں گے۔''

جب آپ یہ تمام عنایات، اصحاب، مریدوں اور فرزندوں کے حق میں ارزانی فرما چکے تو حضرت نور العین کوظہر کی نماز کی امات کے لیے آگے کیا اور خود نے اور تمام موجود لوگوں نے اُن کی اقتدا میں نماز اوا کی۔ جب نماز پوری ہوچکی تو پہلے خود آپ نے ان کی تواضع کی پھر تمام اصحاب نے ترتیب سے اپنے سر جھکائے۔ اس کے بعد آپ مردانہ وار (سجادے) پر تشریف فرما ہوے اور توالوں کو تھم دیا کہ سائے آغاز کریں اور وہی شعر پڑھیں جے شیخ سعدی شیرازی نے ؛ ھالا ہے، بیت:

گربدست تو آمده اجلم قدرضینا بما جرگ القلم

ترجمہ: اے محبوب! اگر میری موت تیرے ہاتھ ہے ہونی ہے تو جو کچھ کلھ دیا گیا ہے ہم اس پر راضی ہیں..

(قوالول نے) بیشعر بھی پڑھے، مثنوی:

خوب ترزیں دگر نباشد کار یار خندال رود بجانب یار

ترجمہ: اس سے زیادہ بہتر کوئی کامیائی نہیں کہ دوست دوست کی جانب مسکراتے ہوے جائے۔

سربيند جمال جانان را

جال سارد نگار خندال را

ترجمہ: خوب جی مجر کرمحبوب کے جمال کو دیکھے (کھر) اپنی جان مسکرانے والے محبوب کے حوالے کردے۔

تک در بر نگار برگیرد تا قبامت بخواب درگیرد

ترجمہ: مجبوب عاشق کوایے بہنو میں جکڑ لے اور عاشق قیامت تک ای حال میں سوتا رہے۔

قوال بیدا شعار پڑھ رہے تھے اور آ پ بھی ان کی موافقت کرر ہے تھے۔ ایسا عالم تھا کہ در و دیوار پر وجد طاری تھا اور گزار کے بلبل وتمری خروش میں تھے۔قطعہ:

r ;

ر آوانِ شیریں بجوش آمدند چو بلبل بہ گلشن خروش آمدند ترجمہ: وہ شیری آ وازی کر جوش میں آئے۔ بلبل کی ماند باغ میں مصروف نغال ہو۔

برست آبدہ جامِ ذوق وصال

برم درکشیدہ شد از وجد و حال

ترجمہ: ذوق وصال کا جام ہاتھ میں آگیا، سائس سینج لیا وجد و حال طاری ہوگیا۔

خر امید سوے حریم نگار

خر امید سوے حریم نگار

ترجمہ: محبوب کی خلوت گاہ کی طرف روانہ ہوے اور جان شیریں کیار محبوب کے سپرد کردیا۔

# تمام شد

# خاتمه كتاب

الله تعالی کا شکر اور احسان ہے کہ نشانی رحمت، سرمایہ برکت، پاکیزہ کتاب اور تعنیف لا جواب جس کا نام' لطائف اشرنی فی بیان طوائف صوفی'' ہے اور جو حضرت سراپاعظمت، امام السالکین، برہان العاشقین، قطب ربانی، محبوب بردانی، غوث الانام، می الاسلام، تارکِ سلطنت، حامی لمت، مقتدائے اولیائے کثیر حضرت امیر ببیر سلطان سید اشرف جہال گیرسمنانی السامانی، النور بخشی النوری، چشتی نظامی کے لمفوظات بیں اور جنہیں حضرت مولانا نظام الدین غریب یمنی نے، جو حضرت قدوۃ الکبرا کی خدمت بابرکت میں تمیں سال تک سفر و حضر میں رہے اور فیض حاصل کیا، تالیف کیا ہے۔ اب فخر خاندان اشر نیے، روئتی دود مان شریف، محسود ارباب حسد، محمود اوصاف بے عدد، خیر خواہ برادرانِ خاندائی اولاد حضرت محبوب سجانی، حالی الحرمین حضرت سیدشاہ نیاز اشرف اشرنی قدس سرہ اور سالک طریق شین حاجی الحرمین حضرت سیدشاہ نیاز اشرف اشرنی قدس سرہ اور سالک طریق شین

ک فائر کتاب میں متعدد قطعات تاریخ نقل کے مجے ہیں، مترجم نے ان اشعار اور قطعات کا ترجمہ دو دجوہ سے نیس کیا ہے ایک تو یہ کہ قطعات تاریخ کے ترجے کی روایت مترجم کے علم میں نہیں ہے۔ دوسرے یہ کہ ترجے میں ایک حرف کے تغیر سے تاریخ تبدیل ہوجاتی ہے اس لیے احتیاط کا نقاضا ہے کہ قطعات تاریخ جوں کے توں رکھے جاکیں۔ جو اس فن کا ذوق رکھتے ہیں وہ خود بادۂ تاریخ کی ترکیب اور حسن سے لطف اندوز ہوں گے۔ حفرت حاجی سید محمطی حسین سجادہ نشین سرکار کلال آستانہ حضرت قدوۃ الکبراً سید اشرف جہال کیر قدس سرہ مقام درگاہ کچھو چھ شریف ضلع فیض آباد نیز صاجز دگان حضرت حاجی سید سعادت علی اشر فی السمنانی کی کوششوں اور مطبع مولوی سید نفرت علی خان صاحب مالک نفرت المطابع دبلی کے کارکنوں کے اہتمام سے ۱۲۹۵ھ میں تالیف ندکورہ کا حصہ اوّل اور مصد دوم جناب فخامت ما ب، مخلوق باخلاق پندیدہ، موصوف باوصاف حمیدہ کی انتہائی کوشش وسعی سے طبع ہوا اور اولیا اللہ کے کلمات اور اہل خانقاہ کے حالات سے شوق رکھنے والوں کو پہندآیا۔

قطعه تاريخ ازبلبل بوستان سخنوري يادگار انوري وظهوري حفرت سيدشاه حمايت اشرف اشرفي مرظله العالي

الطائف اشرقی مطبوعه گردید کنوں اسراد عرفاں گشت توضیح حمایت سال ادبر لوح محفوظ الطائف اشرفی دیدم به تشجیح الینا الینا الله اشرفی گردید مطبوع کن د کمشوف شد اسراد المفوظ چو شد مجموعه اوراق تشجیح

جمه بیندگان کشتند محظوظ حمایت سال طبع او عطارد

رقم كرده بزير لوبي محفوظ

قطعه تاریخ از زبان فیض تر جمان حاجی الحرمین الشریفین حضرت سید محمد علی حسین سجاده نشین اشرف السمنانی سرکار کلال آستانه درگاه مچھونچه شریف

چو شد مطبوع این سخینه اسرار ربانی بخید اشرای خادم محبوب یزدانی نمود فکر تاریخش زمن باتف چنین گفته بخوال تاریخ طبع اد که ملفوظ لیمنانی

قطعه تاریخ از فصیح بیال، شاعر زبان دال حضرت مولانا شاه سیدحسن سجاده نشین سرکار خورد مقام آستانه درگاه کچونچه شریف ضلع فیض آباد۔ لله الحمد طبع شده بنام

ال كه المفوظ شاه سمنانست بهم بجبد كمال وسعي بليخ

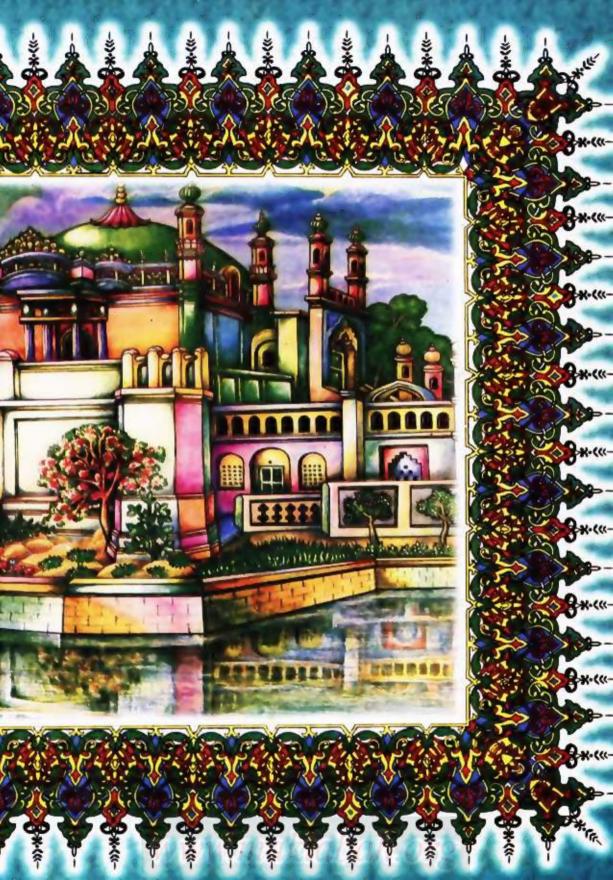
ال كه ادلاد شاه جيلانست شاه اشرف حسين عالى قدر بهم على حسين ذيشانست كرده حباده حسن قايم برانست بول شدم سر بجيب باصد فكر بهرانست بهر تاريخ آل كه بنهانست بهر تاريخ آل كه بنهانست از سر وجدا اين حسين بجفت اصفيائ بيان قرآنست اصفيائ بيان قرآنست تاريخ وصال معزت سيدا شرف جهال مير بهال مير المشاهو دين

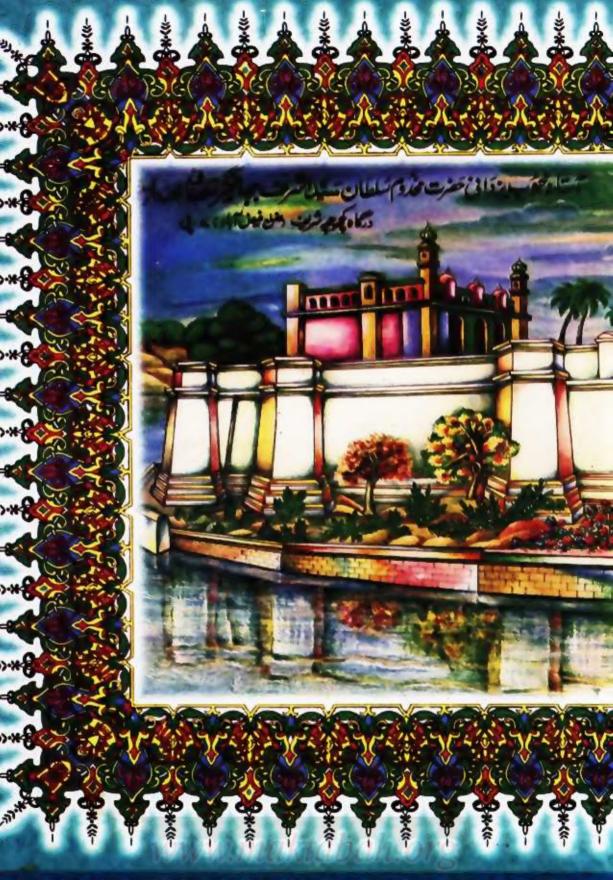
چو رفت از جہاں آل شہنشاہ ویں پے وصل ربّ جہاں آفریں پررگے چہ تاریخ گفت اشرفی شارید از اشرف المونین

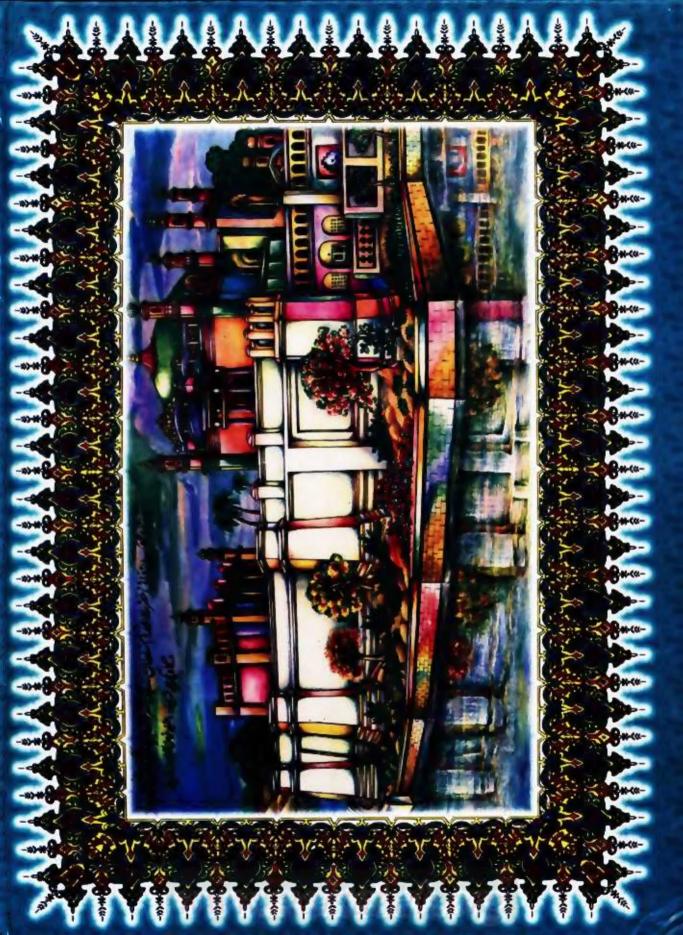
قطعہ مادہ کاریخ دیگر جوحضرت مولانا شاہ سید حسین اشرف سجادہ سرکارخورد نے اپنی زبان معجز بیان سے فرمایا سے ہے۔

ذا جہال حمير سندِ اشرف هولاه لله مولاه الله مولاه فاذن للحسين تاریخه قالت الحور نور مواه

بحد الله ''لطائف اشرنی'' ج ۲ کے لطائف ۲ تا ۲۰ پر نظر ٹانی آج ۲۰۰۱-۲-۱۰ بمطابق ۱۴ رجب ۱۴۲۲ه کمل بوئی۔ احقر العباد ناصر الدین صدیقی قادری عفی عند۔







#### Maktabah Mujaddidiyah

www.maktabah.org

This book has been digitized by Maktabah Mujaddidiyah (www.maktabah.org).

Maktabah Mujaddidiyah does not hold the copyrights of this book. All the copyrights are held by the copyright holders, as mentioned in the book.

Digitized by Maktabah Mujaddidiyah, 2012

Files hosted at Internet Archive [www.archive.org]

We accept donations solely for the purpose of digitizing valuable and rare Islamic books and making them easily accessible through the Internet. If you like this cause and can afford to donate a little money, you can do so through Paypal. Send the money to <a href="mailto:ghaffari@maktabah.org">ghaffari@maktabah.org</a>, or go to the website and click the Donate link at the top.